ببريخ	فكاعت مضمون	تبقرنحه	ثظامنه مضمون
	لكب مفظم البروروم فتم مك فاحراج		سنت ورس كا الكلتان مي آنا
92		سرع	1033 0 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
98	للكرامكونفدا كان المكرامكونفدا		ا مامل کو نوشل استقیمی وشرمینی
97	مريس أف ديمز كاماج ٠٠٠٠٠		ا ورهاف مررسول - سفاطت الول
94	المخلف الح	400	سائیٹوں کا افقاح : ۰۰۰۰
	ر و ناسل و د من نه و	45	رائل الجيرات ميوزك كافيام
	المصفطي لتحنت أنيني	44	يرنش د كثر كي تعليم و و و و و و و و
q.s q.s	لكەمۇنىلىدى ئوت	24	راکو کمین کی تمبری از در اور استان کی تمبری از در استان کی تمبری از در استان کی تمبری از در استان کار در
99	املان منی نب عمایته دمنی و دنیوی احلان منی نب عمایته دمنی و دنیوی	40	كا انتظام
3	سنهنك وشك جمد كام شاكان سايق كا	40	ا انتظام پرس البرٹ دیمٹری انتقال پُراال
99	مختصر مذکره کیک منظمی مهلی تقریب میں تعدیل کارسنان میں میں تقریب		الران فردي تنيار دو کامستعطيه
1./	المب عظم في جلي لقرر حب و معند ب عام موا اعلان ميا حيا هي م	44 47	د تنوت من آب کا تشریف لیجان - ت می کلب کی منیاد
14	ملف شاری	664	آپ این اید منت و موزا ا در میند
1.10	الم والمعين الطفاع	4/	
4.10	اصلاح دیا٠٠٠٠٠٠٠٠	AND THE PERSON NAMED IN	200-16
1.0	پیام ک می انسارج پارلینگ		
1.0	ا ساني تقرير ٠٠٠٠٠٠	ي و	النهنشا وايدورد مفترك تحنث كثيم
1.4	ا تا ي الله الدي الله الله الله الله الله الله الله الل		ولا جيوستي الفلسان
	ا طلف نشائی میں عشامے رمانی سے و وقت مقررہ تفرات کی صنیت		1811 3
a contract			مصل قل
1.4	فرقه رومن کمیتهاک می طرف اصلاح کی عرصنداست		مراسم وبوازم عابتيني پرسسرسري كط
	اقتدار زشاہی،۰۰۰،۰۰۰	49	مراسم حانشینی کی فدامت به مینه م
111	ا فینار کر شاہی ، ۰۰۰ وظیفہ ، ۰۰۰ در	^-	الكات أن كي ترامسه مخت تشيني م
110	التابئي القالب و فعطا ب	AF	طيف ١١ نتزام٠٠٠٠٠
	شهزاده دميموبها ورسى القاب	1	ایخت رکیا چزہے) ۰۰۰۰۰۰
114	ونقطا سيد بروط و و و و و و و و و و و و و و و و و و	4/4	ا تخنف طوست رختابی ۲۰۰۰۰۰ رکرسی انتشازه ۲۰۰۰۰۰
1la	ستربات سلنت	300	كرستي لطانيه وووووو
Maria de la companion de la co	ا د د العمل سوم	^*	اجيريني كي ترسي حبر مي خوترنفييني
	المعرف شامی می همیشاردا ،	44	كالمراهد في ورود و
119	المنت سيدي سيدي التي ويتوري ١٩٥٥ مدام	19	الفل ومان الدوروسوم،
ir.	اخران به اجمولتي ١٠٠٠٠٠	4.	ف ا ن انگان سے مان ۔
	با صُابُطِهِ وَلَيْرَ لِوَتَشَيْءَ أَتَسْلَالِنَاكَا	97	الله في يورد سي تعبق منهود اج
L	A		

Parametal Salar		niens electricidente suternien-ananan	
أبرصو	فلا صرّ مقعون	البركي	ظاهرمعمون
	19/5 12		
10.		171	علوس به فوهمي <i>رويو</i>
	بندی امراوروسا دافدای کی		بهانان تاجدتني بتنديم اسماعتن
10.			ان معهم أميدل ادرجا سم
ior	رعاگدی: مبندی وزج اورشنت وی علالت	IFF	ا قیام دغیره کے ۵۰۰۰، ۵۰۰۰
lor	افيدين وري رادير مندي الات	11'1	وندی ترج
سرت ا	والماسي فون كى تجري سير	150	الرآ إو يول كي توزه ٠٠٠٠٠٠٠٠
100	بحوره بروگراس کی بیمیات در ند:	179	النغران في أرايش دربايش وطياران
1	Mary Com	i ju	مهانان اجبوشي وردرد
ion		1000	مهاما جرصا صد مسوركا في ول تهام
100	دېند د ستن ني فرېست شفا يات ٠٠٠٠	CIPPE	ودمسكرداليان راست ادريدي
100	جيسي آني اي دروورو	1171	قايم عايان كر بهان: ١٠٠٠٠
100	تقصی ایس آئی	م بعلا	مِرْأَمْلِين مُرْسَاطِ نُ أَنَّا فَان ١٠٠٠٠
100	اي - ابس - آن		مندى مهاران كى ستولىت بر
100	مع - سي - آن -اي	1 hah	مر قب دور ما خالات
100	ا عرازی کے سی آئی ۔ای۔	1100	ا میمون کوئیدورسٹی کی ترکر مال ۲۰۰۰
104		Ilala.	منات معظم لى سانتيره ٠٠٠٠٠
104	الم الريد إليا الما و و و و و الما الما الما الما الم	ira	مهاما جرافير كوخطاب
104	ديزان نها ور ٠٠٠٠٠	110	المري تفلي طوس ٠٠٠٠٠٠
104	שיטיאונר ייייי	144	
104	الراقيمي در ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠	110	لارفحوانشلوى وعوت ٠٠٠٠٠
106	12 May 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	100	دائل الشيكك بسرسائين كى دغوشد
104	فاين مناحب ٠٠٠٠٠	174	ويوك اوت كيناه ي يقرب
104	رادُ صاحب ٠٠٠٠٠٠	1106	ويورا جرعوالياراي تقرير
ION	راغهمای	119	الاجرو يورس من نقريه
101	שתפונ	100	وتحيير آل دهوت ٢٠٠٠٠٠٠
10^	بريا كاخطاب درجه اقل ٠٠٠٠	(N)	متن د رغوتین ۲۰۰۰،۰۰۰
101	برماً كافراب درجر دوم	le'r	
IGA	مراجها كا خطاب ورجد لموم		ا ہندی فوج کا قیام لنڈن ورڈا شاہیا
ION	متخد طنیعه رسته در جراول ۲۰۰۰،	ICAL	کا رفود ا
109	مخدقی مزند درجه دوم ۰۰۰	140	الطبيقير والمراد والمراد والمراد
109	، مرجون کی روشنی کالونسی سنتی می کارلولد	100	وُبُوك دن زن شركات كاسائيروي-
14.	الاستين سيجيف الرور	1844	الأرقوما بريش كالملاحظ والأواران
171	ارمندی فوج کم از لوبو ۱۰۰۰ م	the that	برين ميا بني تن رياب أورى -
146	ا گارگاد نسینشدون کی قوطوت و ۰۰۰ مرمنز نگاوک دید: بها در کاد را الیوی	146	بتنی ن روشنی در در ده ده
177	ا برحس اف ولیز بها در 6 در اردون الدر مهارع ملگ بری میش کرا بنشما	16.4	المهم بيس ل ١٠٠٠ بي بي بي
140	المائة كي فوج مند كے آمر		افعاما
	منته ارش كم برايتوسط مكرمري رين		1 756
	ا دون و موتى رفيني لار فرجا من ملكن		الكون الري كالمواقعة
110		100	المستغفران عارى
-			and the second s

		LOS MARKETS		
مبرنسخ	مُلَا حَيْرُمَضُمُولَ	ئر ^ق فيم	فلاصترمضون	
115	در باربول کی سوار مان ده ۱۰۰۰	144	ن می رغوت ۲۰۰۰۰۰	
117	مېښران خاندان شانې کې سواري- ښېراده د ليومدي سواري ۲۰۰۰	176	ملک منفغ کی صحیت دا بشراشتری مهندی ارمحبند. مک	
100	شراره و الدر تعددی شواری . ۰ ۰ ۰ ۰ ۰ ۰ ۰ ۰ ۰ ۰ ۰ ۰ ۰ ۰ ۰ ۰ ۰ ۰	144	مند ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ،	
INE	تاجيشي كانطاره	171	تنبيت ويهجاب يوسن موا يبري	
IAL	أجنوش ستعمرا سمول زم ونماظر	170	مرسل اوون وبنز ل المقاصد	
191	میں در میرے - کمیسرے ، روز خوشقے افوی - محصے - سازیں - انگوں	149	نها را ان ميرسي كى اعدست - الدكان كورنيران ان ورية -	
191	نوس برس	, , ,	الهانان ماطبوش كالسير مسيامت	
195	دستوین سر گیار مویس ۲۰۰۰ ۰۰۰	149		
1914	ارجن په تېربوس.		فصالحب	
190	چر د ہواں - ہندر ہیں ۔ سولہویں - رستر ہویں - المضار ہویں ، • • • • •		5 40	
191	اسپین		جتن اجرتي كي المسيسل	
199	شهنشاه کامراهجتی جایس	14.	ووباره طياريال	
r.s	المندوشان معطرف اظهاروفاداری فناس مرسر مولی در	141	انساه عالم بنیاه کی مراجعت بندگن انساه عالم بنیاه کی مراجعت بندگن	
F-1	رونشني کي بهار	161	لواب وركيه مندكا ورباب ١٠٠٠٠	
1.5	يام شاني	147		
4.4	برير جرنول كواعز از نياز	140	کیدی کا طربی	
4.30	تقرراً مبرران كا توم كوعطا موا-	la.	امی کا: رونی نظاره ۰۰، ۰۰۰ پرتنس اوت ویزیها در کامیتم اور	
4.4	ستره لا کار کا گفته ۱۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰	inj	عزيب رفسك الاستون ورفع يم الور	
7.0	يىنىي نۇرخ كاسلام ئەبى		خيباً تفيين ملوس كا ارّوه م اررسركا كا	
7.4	لكەمتونىدى يادگار.	INI	ا نشخهٔ هم و ر ر	
1.4	بحرى ريويو	INY	ئى ئىي ئاجىن ئائخىلىف مى ئات نىدن بى نىتىن	
<u> </u>				
	جيندوم			
<u> </u>	ورباره اجبوشي مبندوسستنان			
r.9 110	منددستان برانقی و در ارکیفروس در باریح سے دلی کا انتخاب ترین برانت		171	
414	1 * 1 * 6 6 6 6 6 9 1 B/K 2017 PAP 1		7. 4	
116	درباته كميش كاركان		ورمار مبندني المميت اور أتبدلي مجاير	
11 A	در باری خاکه میان در باری خاکه در باری خاکه		يه مصل ول	
	~~0:://		مهیدی کا دروایال	

منصفخ	فلاصر مضمون	كرصني	فلاصة مصمول:
roy	لولس امكت	۲۲.	درارالارالي مادر در د
170	د بی کی رو تق	17.	وعفر واليشرا سي كاوائره دوات -
770	تارق سامان ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ،	17.	والبان رياست كيميب
199	كرايركانات و ٠٠٠٠٠٠	771	أ بسينيم السيكا شره د د د د د د د د د د د د
antition and a	رابيان رماستك ملاتات بازويد	777	و فراك في زري اوز، يكهروائ انتظام
144	لاشتماره و و و و و و و و و و و و	יין אין יין אין	ا من ایران به در استان می درد. در منده ستان استان عرف درد درد
	فضل سوم	rrm	الايف دريدريوكيد سال فورونوس
	دراري ما رض تبريك لفارد	775	رباری تریابت کی تعقیم.
149	عارات متعلقه در دار در	770	عبوس سواری شاناند
179	سنشرل کیمی	tro	ا فوهی درونور
74.	كيمي الصفور والسرائي	10	الميرنيل مروس ترويس
76.	ئررن ادن کنیاف کالیمپ ۰۰۰ لارد کورکائمپ ۲۰۰۰	110	دنسی رهشول سے علوس ارد ل کا د ستنارہ بعدے ان اور دربار-
141	نفشنف تورزني بكاكيب	1777	نيونو
747	مراس می از استی می است. گفشت فررز بریما کامیب	777	ا نمایش هنعت دحرنت ، ، ، ، ، ، ، ، ا کمیش شفنده سے ارسکان • • • • •
444	حصنت كورتر مراع في يب	776	کینی عیض معاراتهان. کمینی انوامی شدار کان ۲۰۰۰
767	روستي کا آمل من ٠٠٠٠٠٠٠٠	TTA	عام ورما رول كا انخفاد ٠٠٠٠٠
74,00	تشدیق سرنای نشکایت رو ۰۰۰۰	TTA	رارو بيزخس كورغنت مند صيغه سوم
140	ایک شخونی کی بیشین گوئی کی مکدیب دربار نال کی کیفیت	777	تنونهٔ فارم سس تنظیت یا خراجات در بار تا مخیلید
701	نما چنن کاه آن عاریت		لقر برحضور والميراء حبرس كالغرام
717	واليان ديارت عليها	Trr	الإجراب محدد
PAP YAN	حضورتفا مظداسرفكة ما ليب - مهارا جرصاحب بردوه كالمب -		فضل دوم
100	ي راجرها حب كريم كالميت	1	
714	نوأب ساحب بها ولبوريو كيب-		طبت ازی در مار
120 d	ر است ما شع بحلال ال تعلمين و روسات ما فيزا أنه ومنشل المطالوس	10-	بياً دياني غيركي ياد فراني
1	-	ror	الشِّيعُرانِ الجارات
	باب دوم	ror	حاكير داره و و و و و و و و و و و و و و و و و و و
	تقريابت الأرار	ror	ما ي انطاب
I	فصالهل	TON	مشقى جارس ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ،
	ر داخلات بی ادر عدر مواری	TOO	عارسی ستال
TA9	علوس بي كاسركاري النظام-	roy	محوره مسبيا بيول كودة فعد شهركي فانفت
L			

فاصرمضران المتميم	ظالفته مفعون المبرسطخ
1876 -1211 - 1366	يام تمانيائيدن كالزنتف مرتطاره - و ٧
فرون کلی کلا	الترح الكث وشايقين كارزدع م- ١٩١
طرد ت سنیند د کلی سریحی کا ری - موسل	المهران ارائيس و و و و و و و و و و و و و و و و و و و
بالمسترارات مرس اور منيف عام ما ١١ ١١	حفنور دائيسراسه كا دا علدوي يس م ٢٦
چونی سینت کاری و کی کاری- اورا	د الهان رئیمت دهکام اور نمائیدن المفیح کا استقبال کرنان در در ۱۳۹۵
بۇرىيە مىنىدلى اورىنىڭ ئارىي- مەمم ھىنىت كارى درىك كارى كەنتۇم، 1979	الفلے کا استقبال کرنا دامیر استفامی کا آب اور ا درائی آن کیناٹ کوشیل قرین کی آبر (۲۹ مشیعی سے روائلی ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ،
جري زنگيرل مشيا واور ميراشي	ا دون آن کیا کی شداد قرین کی آند ا ۲۹
مِونِي كا مبلِّے مُوسِكِ كَلُوشِكِ وَيُزِهِ ١٩٩٣	تفعن ترواعلي ويوري
	جا مع سورے جلوس فاری کا نقا ۱۹۸
قصر ہوم	ترتيب جلوس ٠٠٠٠٠٠ ١٩٩
وربار اجوني تهت اسطم	قصا ووم
نور ذرسن مليوى عيد القطسوا در	10
1 mm	افتياح فايش صنعت وعرفت
ور بازین کی طب رمای ۲۰۰۰ ۱۰۰۰ اسم	انتياحي عبدل يضيف ورور ١٠٠٨
کا ژبیل کا انتقام می دوند.	صفررود نسترائے می تشریفادی ۱۰۱س صفرروالیرائے کا انتہامی تقریر ۱۱۱س
دربار ولامث ريلوست كا اسطاع ٠٠٠ ٢ ٢ ١٣٠٠ دربار يول كا وردو ٠٠٠٠ ١٠٠٠	محصوروا فیراسے کی انتیامی تقریبه ۱۳۱۸ حضوروا نیشراسے کی سیرعادیں۔ ۱۸۳
نشت کی رئیب میران	المتساعر كاليش في ترميب ١٠٠٠ [١٩]
واليان ريات في برشكين - الهرا	والیان را ست ی طرف سے
در بارتمامة مده وقت أوساس جر بيسم إلا الا	المرادي يشي ويده و و و المرام
نيزج كي صف بشكى الا ١٩٣٢	خانین می و کیم و و ترینی و در کلاسون می وکن ۱۰۰۰، ۳۲۲
دُورِ مُنْ اللهِ مِنْ أَمِرُ اللهِ الل عضور الأسراسية كي تشريف أوري	المان المراجع والمراجع المراجع
مرسيها مهرس در د د د د د د اعظما	الله الم تمغيط ت في تقسير المام
العارح دراراوركيين مكسول كا	نقرتمي اورمرخي تنغ أدرسا فيفكتون
اعلان شابی بو مفکرت یا ۲۰۰۰ و مسرسا	ى تفصيل دات كى مشاء كيدائية ٢٢٥
اعلان باسي جائد كريدكى كاردة الم	مشاهی داروز کمین لاکهی امضیانه اوس
من من بي كم الله الرود كل الحاب الهم ا	مجرعد بدرى المناع عے لئے ٥١٣
تنقير الفنور واليشراسه ١٠٠٠٠ ١١٨ ١١	يناكار كمسلسين ١٥٠٠
لمك مفطر كاينغام و ١٩٦١	نعرشی ومیناکاری سیسنے ۱۳۵
بعيد لقرم خفور ما يشراسه - مهم ا	منى درجى مناسي كان المام
وإنيان رئاست كالأفلهائر الخاعت	طردت طلانی د نقر نی ۱۰۰۰۰ به ۱۲ کونت کری دی کاری ۱۰۰۰۰ ۲۲
اورقعانورنفا مركا سخام وفادامي الماص	انسامية و الما الما الما الما الما الما الما ال
كاسلام ومام	برکی انداز از این در
مفات المالية	نياني ديمتيري رجي المسايد ا ٢٠١
	عارق

المناسر المناس المناسر المناس المناسر المناسر المناس المناسر	Department of the			
المنافرة ال	برسين	قال تناير معامل ليه	بنميير	فلانشهم فنمون
المندون المناف			A STATE OF THE STA	فعل جهارم
مرکاری روت است است است است است است است است است اس	11			43.44
تفریق رواید اسل به اور- و اسل می اورد ارداد این می اورد این می ا	1 1	المسلم والمسلم والموادة		
عفور وارشات کی تفرز وگرک است می در است وی تبدید ان کرد کار است می در است کی می در است می در است کی در است کی می در است کی در است	. 8 .		2 '	على در عوت كانتطاع من ١٠٠٠
المعرب تعامل من التركيات التها المعرب التها التي التها الته	14		POY	
وصل سی روساء ادورا مرادی کا دون ایسا ادورا مرادی کا دون ایسا ادورا مرادی کا دون ایسا سی اداری حضل سی سی اداری حضل سی اداری می سی اداری ایسان از ایسان	-	Commence of the Commence of th	109	ما حب مح حام صحت ل حمرين
اعزازی حِن باجینی از از انتظام است و اعزازی حِن باجینی از از انتظام است و اعزازی حِن باجینی از از انتظام است و از از انتظام است و از انتخاب انتخاب از انتخاب از انتخاب از انتخاب از انتخاب از انتخاب از انتخا		Contract Con	1041	تقرير كمويوك أف كيناف بهاور"
اعزازی جش ناجینی استان از دانشار از دانشار از دانشار استان از در استان	ט געו	دىسى رۇسادادىما مرادىكى كاردن		فصل تنجيم
الرورا ف دى بالك اله اله المناه المناه المناه اله اله اله اله اله اله اله اله اله ا	1/31	الندروالسرسك الاسولول الفاقت		اعزازى جثن تاجييني
رسطارآن ارتباء الله الله الله الله الله الله الله ال	PAR		ندد روضو	والواب سلامي مين افغانه
عسی - ایس - آئی - اس - آئی - اس - آئی دائی دائی در اس ازی در اس - آئی -	-	"Carl	, ,,,	
سی-ابس یا تی ایس ایس ایس ایس ایس ایس ایس ایس ایس ای		المالية	124	
و ارقرین آپ کی است و صدیت کی دوغ تا اور دلایتی آتشارتی کی است و صدیع می سی - آ تئ - ری ۳ می سی - آ تئ - ری ۳ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰		مروشتي واقتبا زي ديل پيل	2	
سی - آئی - آئی - آئی - آئی - آئی است - آئی است - آئی است - آئی - آئی است - آئی - آئی - آئی - آئی است - آئی است - آئی - آئی است - آئی اس		برتی روشنی ا ور زلایتی آتشا نری کی		
سی- آن- ای ای ۳۲ فهرست آنشازی ای ۳۲ ایران فیصل من تری ایست آنشازی ای ۳۲ ایران فیصل من تری می ایست من و این آن این می ایست من و این آن این این این این این این این این این ای	8 8		1 . 8	
المحارف المحا	1			
مهاران دُمران دُمران به المعالی المعالی دعرت و لایق المعالی المعالی دعرت و لایق المعالی دعرت و لایق المعالی ا	 	4 / /	749	ايار هي المراد المار
مهاران دُمران دُمران به المعالی المعالی دعرت و لایق المعالی المعالی دعرت و لایق المعالی دعرت و لایق المعالی ا		المس بعم	F	ا تمغه فیصر منبغه درجه اقتل ۲۰۰۰ و ایمنه تبدید و در می در
مهارا فی در استان در		بهادران غدر کی دعرت و لائ		
نوآب بها ور ۱۳۹۰ ما بغرونس ۱۳۹۰ ما بغرونس ۱۳۹۰ ما ۱۳۹۰ میس اتعامات می مرانی میساده میس اتعامات می مرانی میساده میس		وطرت		الموازا بيره وأوووه ووووه
را جر المجاد ال				
نواب عمر الماد ال		وانتشاسيك كا جواب ٠٠٠٠		
العلماء المساور المسا				ا نواب ا
المهاتبو ا وبيا المهاتبو الموسل المسلم المهات وروان بنبادر المهات الموركين المهات الموركين المهات الموركين المهات المراكز ال	Pan	دانسرات ورونوکها صالی مهریاتی -		/
متردار مهادره ۲۵۳ مهای اخارات در کوشت کوش کوش کرنا دیوان بها فد ۲۵۳ فردری بختا		فصلهم		الهاميو إدميا
ديوان بهافد ۲۵۲ مياني اخارات برگروشت كوچ كرنا ديوان بهافد ۲۵۲ فرري پخيا	T	ا فارات اورگونمنگ	TEY PER	وتؤان بنهادية
199		121.00		دبوان بهادر ٠٠٠٠
فاق بها در ٠٠٠٠٠ ١ عام ١ ا عاب اجارات بر درسي ترس ا مراكه	799			ريان
		ا خی ب اجا رات بر درسی برس و مواد	TEP	છે છે મુંદ્ર

grant or a			
برسي	ضلا تحديث	ز <u>صنی</u> نیمستر	نظاصة مصنحون
	منهوربا دریون کی مرجددگی اوربادی مُاکِرُکا اِنْ بِنْ نَسْبِ الوف مُلَادِد	199	اوراس کاجداب می مصرف واسا
MIN	000000000000000000000000000000000000000	4	ولسی بریں سے کیمپ میں مفکنروکییا کی تشریف آوری ۲۰۰۰
419		4.1	دىنى رئىس كالأرس مفرر دايشاك كاجاب
14	اختیا معلیہ مزمانیس فضور نظام کی طرف سے گارڈن یارٹی	4.4	ا خیارات سے مضرر دایشراک کی واقفنت ۰۰۰۰۰۰
الماء الماء		שן.זין	الكرزي كهيب مين مفنور والبُهُ إِسَّا
	واليان زايت كي أيمي المانايي	-	المی اختراف رئی در در ایر است از ایر است بر اختارات کے ایر ایس بر
	فصا دوازديم	سوه بهم	ریاری ، ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰
دعوت)	سطيف إل رشابي جلي رقص احد		فضل في
777	استام علسه نشالدین می نیزار می	W. W	درا رعطائے تمغیط <u>ت</u>
er y	واليراسي اور دلوك صاحب لي	1.0	ترتيب فست اورفلي كي رائين.
שואא	تشریف آوری	۲۰ ۲۲	مها تؤن اور حضور واليسرائ كى إناس قد رى ادر ترتب طوس-
14,44	وُرِّزَافِ الروكائلف شابی رفعی چورو ی ادردو ک	4.9	المغه مات شاره مبندس اعطا٠٠٠٠
Mrn	المغرز رفضي حرون كي تفصيل	r.9	حفور فائسراے ڈوئیو کھا حکے تبدیل بیاس کرچان ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ،
WYO	حضوردالبرائي تشريف بري	1	نرتیب خانوس
	الصل سيروهم	41.	كا آر ورا ف انتراكي فعصت ونشاناته پيرن كرانات م
الداما	والمان رواضي منتسك ملوسوا انتغار مجلب بنين	41.	مین کرآن تخطات ازین ایمیائر کا عطاء- مبلسه کا اخت تام اور ممبران ج
Nrz	د در البران اور صور والبرائي مين المراث كي الشركفية اورى ١٠٠٠ فيران	ווא	خطائی کے اسمار کی در میں استان صاحبان سی آئی ای ن
	ديسي رايسون تع جلوس كالعيت	MIM	ا صاجبان سي انس آيلي ٠٠٠٠٠
	فعل جارديم	(1)	صاحبان کے سی آئی ای صاحبان کے سی ایس آئی۔
ليد	فوجی درزشیس ادر رویا	414 1414	صاحبا أن جي سي آفي آي ماجا إن جي سي ابس آفي
444 444	و می فنون کی عایش تبیغرورت ۳ جذری کے فوج کر تبول کو ذکر۔		فصل فاردسم
777	ره حنوري کي دوي ورزن کي مفيد		ن زور میا نا زور میا
010	ا کرمے ربوط الیہ فرجی کتا ہی۔ علیمہ کوری ایس اور ترجی نظارہ	W16	انطام عليه
Alexander of		-	

فلاصه مضمون بنرم	تمنيمسفخر	فلامتهمضون	
نصل مفست قلم د مهند کا عالیک بشن سترک	lama	مزامکسیانسی پیشرانجفیکا کمان کواسپنے وست نامن ن لینا حضور دوامیئراسه اورم وکساک	
برایک ملع - محصل ادر قصیر انفادها ما مها اصله ما اصله استان طهول شرک اور بنای درای اور	(* * *	كينا في كن تنه في أرى براكيسلين كمنية رائيف كامعه	
طبوں نے کے اور بے کی دائی اور معاسف در در اور در اور اور میون پیلیسال اور دسترکٹ بورڈوں	er pu Z	اً سٹ ت توخی سلام آدا کرا۔ اسی توخیا نہ می شروں اور علف مغ سوار ان کی عاضری	
الى مقيله المصت سنت كانتشاء	NEA	موج سواران می عاطری ۱۰۰۰ مهارا جرجر ومپیور - دبارا جد انور مهارا جرگر اینا رید دبارا جد میاله	
اورائس تا تا می در در اس می تا تا می در در اس می تا تا می در	444 644	علی خبره ای ارتبال کران می این می این می این می این کران می در در در می	
ا دلبی ریاسته ای کے ملے ایمو	44.	والمنظرون مے وستوں کی حافری بوند شکر اینطوزا دیری نیر سے	
کلید کاختن آنجونتی ۱۹۰۰ ۱۹ و و و تصایر تبدیت ۱۹۰۰ ۱۹ و و تصایر تبدیت جلوسس از کیب نبد در زندنت جلوسس از چر دنبری خوشی محروما دید ۲۰	ואא	شندسدارات کی عافری مها ماجه کی کمان من دوره در ایس	
فصل برديم	المدا	د خورج میا دگان	
	MMT	ا حروتمان كرسيسي	
نمایج دربار خصنهٔ اخراجات بهم نیاز سراخیات از این	444 444	تونج نه معس <i>راران کی عافری</i> افوازج برید ئی صبح مقدا وارتیفیسا	
شامتین در بارکه اخراعات - ۱۵ رعایا تحیا و اوات ۲۰۰۰ می ۱۷	רא אי	فاسترجيه فضل فانيدوم	
ن من من شرق کے شائیج ایک انگریزی کاردما نہ کا لا ڈوکرزن پراعرض اورا کے لئے عوال - ۲۸		رخفتها نبريار شبهها	
فرجي إصابات ١٩٠٠	440	راجوت ایش بریم	
بهیئت مجموعی در ار کاکابیاب بونا تناکمین در بارسانجوشتی سمول ۱۰۰۰	464	ا بیمر کرمطائے انوائت	
دراری تغول کی تجویز ۲۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰		فصل شا نزديم	
مع وفراجات ستطان اء رواي يكون مي دربار عدا عظ	ر الله	اخت م درار و شامی رو	
نت نج من	NO.	درماری درمان کا هدین نرمی سایش پر افغان میسدیدگی -	
ا وطن ارور اریس ایک خاص اتنامی درخواست	401 100	النامي روقي وروسي	
تقریر خصور وایسرائے ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ، ،	سوده نهم	دانان راست دروسا دلای کارندگار	
المم ما تعالیک		0 - 0	

D BARDAINSTRA MIT	THE RESERVE AND THE PARTY AND THE PARTY OF T	
13	فلاحيفرن	فلاحتهمضمون ألبرصتيم
010	الم مراج را إصاب الرابور	نمک ورانگش ه دیم سندوستان کی زندگی کهم
11	۵- زیار جری حب را ورسام ۱۷ - نواع حب ساورهاد. و در	ا سندوستان کی زندگی ۵۰۰۰۰ کا ۲۷۲ دربار کے بغیدیکیر کے اعلان کی وجوعات ۲۷۹
A STATE OF THE STA	ے مواب میرورای العیمن فان ا	ورباردیلی ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
0,4	طف مرزاب وقاران رادية	
016	ط- فدست مايم شان نوآ بادي ا و دينو يشن م سك دول غير ال	فضل نوزد ہم
٠٢ هـ	می و فهرست ا فواج منز کاری هر وراه ا	درا راجزتنی شدهام اوردر افقیری منع از برایک سرسری نظرته مرسم
سبن	میرخافتر تصایین در این در این در انتخاب ا کسر روز مین در بهراسیدی بجد واند ۱- پورونین د بوراسیدی بجد وان	فضلتم
0,0	۲- دسی بها دران ۱۰۰۰۰۰	
	فنعا روم	وربارالکت ن ارمندوستان پر ایک مرسری نظر ۹ مرهم
وفقرطال	فؤا نردا وامرائسة سنطينت آصفيك	بالسيوم
977	الف نرع نبرحضورنظ م کے عالات ب د ننه داده وليع پر بها در سير	مثا ہیر دربار
الايان	خ - رہارا مرس تریشاً وہدا در مارالیام نے عالمات	ئىتىدىچىغىرن سر 9 س ئىڭ نداكى تصا دىيىما دېتام ۴ 9 س
7 mg	و- نراً مِنْ أَيْ النَّكُ بِهِأُور · · · · · ۵ - نواس، نستر مولد بها ور · · · ·	صارق
940	و مد مطرفور وان جي بها وروون در مهارون م منف نوار دنت بها در	معنل قل كاجع أين الكرين جرمنة لكريب يرتشرن في في
344	ح - مبازاح المقاران ببادر	الف لارد كرزن بهاديد كي سائخ عمري 99 مم
040	ظ - نوائب عما والملك مها ور	ب بر رستی کرزن نے محفقہ طالات من م
انفث	ک مهرست ورباریان وس جرمران] و- وص أن كيت ص كي مفر تاب الم
ب	حفنور منظیم - ۱۰۰۰ و ۱۰۰۰ م ل- در ماریان برار محمیب ۱۰۰۰	٥- لارد تي نتي مختر صالات - ٥٠٥ و - نفنت تورزيني ب مختر صالات م٥٠٥
	فضا سوم	را به مشرو کمبویل صاحطی ضوری نذکره ۱۰۰۰ (ب) مشرصات از جدیما خردری نزکره ۱۰۰۰
-	وانهادا مرائب كنمير كالخفرطالا.	رجی ماه برنیمند کا بور پیشوندی فراه ۵۰۸
014	الف رمزة كنوال أوصاحك شير كففرها	ع - نهرت اثرین کیدف کوجه میزیر از ماید او کامالایه خدوی بن وروز کا ۱۱ ع
oor	اب ـ جزل سراجار شامات م	ا مهاراج صاحب مها در المدرود
	المحد راجه بلديون المعاصب في يوجه م	الأوسا - عبارا جماحب جريم والتن كرة الم اه
THE PERSON NAMED IN		

1000	12.19	1 4 4 4	
مرهج	فلاصيمضون	منرصفخ	خلاصيفنون
960	و - معارصات بالتاية كو مقوا لات	OON	و منتيرا كتميك مختقر حالات-
11	٥ - مي كرمام بها ديگر را	000	ه و جرونشل مبرکتیر ا
064	د- بينڪ سکوفساخي ميور در	004	و- برا منوث سكرشري
11	ز - راناصاف پورېدر ا	004	ز- درباری ن موجوده در باری نیرات
1	٥- راجرماحي را ا		
066	ط - ثواب صاحب جو بالكرة ١١		فضا جارم
1	ي - نواب صاحب صخيره سر	واوو	روسا وامرا مالك سخده اكره
11	ک - امرصاحب دیمی آنی		ان و دار در الحيول المراع الماسية
SEA	ل زاب ماحب سمب م - راد ماه محمد سا	001	الف منزا مُنظ المِن أبير أبير أبخة حالات
069	ALL A	009	و- بزایش مها راج صاحب نبارس را
4	ن - دباراج صاحب کولا پور ربر س مرشی کرماحب کوشل س	04.	ز - نرو كنس اجماح بارگرال ا ب - راجه عاجب محدو آباد
OA.	ع-سيطان ماحي لا جي ال	11	ب- راجه ما حب حمود آباد اله ح- راجه ما حب اجود سا
"	ن - تھا كرما حبايمري ال	041	و- مهاراجه صاحب كمراميدد را
11	ص-رئيس صاف ميراج يه	11	٥ - را فيصاف بران الله
11	ق- روم روم حب موردي س	044	15-20/00 cm / 12-11
11	ر - سلطان صاحب سنحررمظا را	944	ط- تعلقد ارمعز الدين يور ال
OAI	اش رئيرصاهي جربورمسندرا	040	كالمحركا فرمسين فان صاحب
11	بت - وليوران علا في الحج	4	ر دای مهره کے حالات
DAY	ت - ورماريان علاقه بمبني	040	ك - تعلقه واران اكره وا دوه كي فكر
ONPY	النشران تيب ٠٠٠٠٠٠٠٠		فضل پېخر
	ومثل شيتم		
	1 6 6	049	روساؤة الراسعة سام ١٠٠٠
(روسا وامراس بنكال وبهي	"	النسال متغيث وسام مميني
	الف- مها راج صاحب بها در دوال		فضارشتم
ONO	كم مخفر ما الت	1	روساندوا دراسه بوحيتان
1 1	ب- راج بن بباری صاحب رغیس		
"	رووان كم مختفر حالات	06.	الف-جام صاحب لس مليه
DAY	ا ج - به راجرماحة ريجنايك في قرمالات	"	ب-فان صاحب قلات
ONG	د - بياراج صاحب كورج بيار ار	041	خ - غوجي سروار
"	٥ - رائير ضاحب توبر بجيمي اله د - مهاراجه صاحب مسيكم اله	047	و-افتران شعیند کیب
1	از د را فرماف شیره در ایم ایر		فضامينة
0	ر در دراب محرفهد عرف الفاحي ت		ا ۱۸۰۰ د
DAA	الموث و زاع نبر كريخة حالات -		روسا دواراداطاطيي
	المع-ورمارمان وامرائ علاقه بكال	040	الف مرز تتبي كموار روده كر تحقر مالات
019	وبهارم اساسيه ين	040	ب -سرسلطان آغافان بالقابر-رر
091	ری و افسان معید کیسی اساے -	960	ان-راجرماحب بالشده ال
<u></u>		ابر	

و الرونونال المام المات مخفرها قا 411 ل- رزا محدُيل صاحب الك مواق ي MIN م مورى مخافضل الدين صاحب الا ن ختى وين مخاصا حب سندك بناء 410 414 414 امراسه ورؤساس مرصدى الف و فرست دربار این ۵۰۰۰۰ الف د يؤاصا حربها دليور كومختفرطالات 091 فصل دوازويم ب- بهارا ورصاحب عماله 098 090 ن - را جمعا حب جييد روساسيع ام است 094 و-راجماحت ايميد 11 الف رراج صاحب مروكو شرا محنة حالات ٥- نزاب ساف ددمانه ا 094 ب- راجرها حب روعين و- را جه صاحب ممورتفله 096 رج بها احباحب شرا ونكور ر - را جهما حب كيونفقل ا 094 091 411 و - فرست وراران 091 ی- راحه صاحب نا دون رم و- فهرست ا ضرات مميه . 091 099 ب - تواب صاحب برئ رو در ل- زاسماحه الركولاير 4 . . م - راجه صاحب المؤلزة ي رُوس دوا مرا شفال ان- عجماحت المن راكم 4-1 س درا جدها حب فرمد كوط الما ب - نهارا تدهان اورجه ردىما ئىرىنى ب 4.4 و- نهارا صفاحت ريما 4= 1 مردارس سينكدها و ز- راجهماحب ولإب 4.4 ح- راح صاحب دوا ت جناروس صاح 4-0 ط- راجماح دواس فورد را لالدام مرزاس صاحب 4 + 4 و - نواب على مركموب يالى على م ي- لزام الما حد عاوره 4.6 كمين زج صاحب جركهاري أر - حرا حرفي على عما وق إصاحب رم 4 - 4 ل- راجعات عمريد ح رخواجر غلام في الدن صاحب 4.4 ط - اوزمول المانجولين الحاوج البال." ي - ويوان نربالدرا القصاف ا م - بها راجه معاف کی آن ر بدی ان - بهاراجه معاصب زرنگارده ع 41. 411

V				
نفال برصفح	نام تصوید	تبصفخ	خلاصئة مضمون	
ت	تقورتمولف	اس لا	س- راجسا حافظه والخقرمالات	
The second second	سرورتی در خبیس شاہی ایج و مونوگرا) ادر شاہی نتایات دکھا لے سے ایس		ع- راجرصاحب ريوان رم	
44	ایوان دنی مرکسیل ۲۰۰۰ ، ۲۰۰۰ رنخت جلوس نتی مبی	427	ص راجه نساحب على بوره را	
AY	رُرْستی امت یاز آن مین در		ر - را فدمات رائع گذه م	
97	ا جوستی کرسی ملک منطوع ماج	سوسو إد	ا بنه - راج ماحب سومور ا	1
90	لكه الكزندراكا تأن وووو	Almla	و - فبرست امرأت مالك بلوشط	2000
97	ی جررش ان دیز مهادر این دروک مهاجهان	410	و فرسبُ انسانِ مِمپ	\$ \$
94	یا نے شہر اوگان خاندان شاہی یا ن رایل صاحبان		قصاحیاردیم	2(2)
94	آن ارکزئیس جان ۱۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰		رخوسار دامرات بلوزانه	С. У.
164	يُّ ج تُوتِنطِ صاحبان ٢٠٠٠٠ بقت زميني وسيث بنسطرا بي حد	444	انف-مهارانه حاجب ددم پر کومخفرها لات ز ب - مهارا جده احد اور بر	ر ا
166	نقشه عارتی دسی معترا می ازردنی دسینی منتخرای کا بردن خصه-	ype.	ع-مارا جرماحيد برينبادر يه ع و - بهارا جرماحب بكائير يه ع	Cox
14.	شاہتی کرہ ارفق وعصا دعیرہ۔ کرہ ارتق	477	۵- دمازار در در ما حب برندی را و و را نع رائ صاحب جمالادار س	P. T.
19.	عصائد عرابی	1179	ز- درا راجه ماحب صنور را ح- درارا ول ما خب مسلمه را	24.4
19.	تلوار رخم	464.	ط-دماراج را ناصاب وبوتبور مرا ی-مهارا ول صاحبهٔ دد نگر نیزر م	D'ARR
19.	تا جَوْرُنْ سِيسِ سَلِ <u>کھنے کا برتن</u> ۔ شدن مونل تیا ہو ر	441.	ک - فہاراؤساحی کوٹر سرا	きかか
199	منها و منه من القديرة المنها و منه من القديرة	46 L .	م- دیا راجه ماحب قرد لی را م ان - تصارص داده را	Sono
7 E.	معتقد میت و کی در دران فعشه سند و آسمی حصور داکیری کرانهی دربار دیلی	سونهم يو	س- راجه ومراج صاحب مير ير ا ع - نواب صاحب توزن يرم	000
P66	ر بارول کا زمنی نقشه حفوردا بیدائے می مخت کی تصور	ארע אייר	› فرنت درباربان راحوتا نهاو محداره	1
44.	درباريل كاعيارتي نقشه	4,0	ان - نهرست اختران کیپ - بیرکر	Ç.,
191	حفترر حاليئرائي كأ دا خدر بلي ما مرسي سرنطاره مبدس د مراز دي هذه ما مريز در زايع	6	فهرست تصاور يوسجا	
499	ا فتناح عمارين صنعت وحرفت كالطا حضور والميسرات كى تضوير، مربر الميسرات كى تضوير،	مقبل تبرقحه	الم مقوي	
0.4	يىڭگاڭرىن كى ئقىدىر.		سرورت اوليس شارى كوا كام ير-	

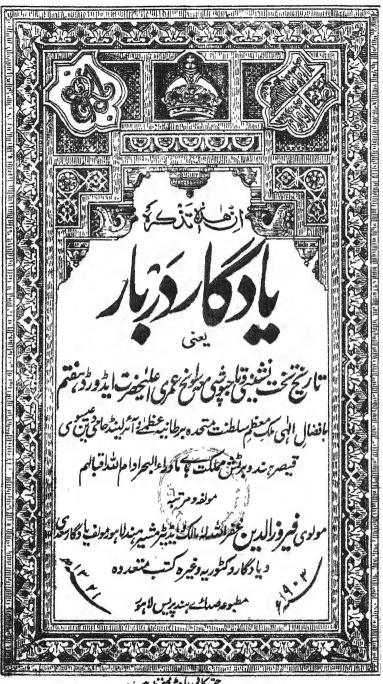
Promotestation Promotestation			
الماران	'نا م تصویر	تعاق برمجو	الم م المصوي
	داب سد محد مهری سن ماحد، عوف	0.0	و بوک آن کیائی کی تقویر. ۰۰۰
DAA	اونتاه نواب بنه كي تصوير	0.4	وحين أف كين ط الم
29,00	الداب صاحب بها در مها ول بور كي تصور	الانتا الانتا	لار دو تمچنر کی تصویم
090	را ماحه بادرصند ار	DIA	مشربین ماج را
1097	الواب صاحب مباور دوق نه در	"	الزمتي كونو وهاجب را
096	مها را حدصا حب نبها در کیور محمله را	014	نتهزادگان امپیرشل کیڈٹ کور رم
091	مروا رصاحب مها در کاسید را	٦٣٦	حصورتفام
10	را جرماه بافدات ا	04.	وليجيدها حد وكن رم
099	نواب صاحب بها قد توفي دو را		سرمها راجرتن برشاد بها ورمارالها
7	نواب مها در مالير كوشد	140	حضورنظ م کی مصور
4.5	سروارت ت محمد حد بودانه	944	فواب فخر العلك بهزور " رر
4.4	بابويرتون فيفرر فما حب حبرتني مرا	997	تراب الشرالدول بيادر اله
4.0	رائم ماه بالرث جارد بن صاحب م	אאם	مشر فرمدین جی معامل ته صف نواز ونت رم
A + 4 A 1 A	لالدرام مرنداسطاعب رر	040	
40%	داریکا مریخ بیانی صاحب را خراجه ملاهندی دن صاحب سا	084	1 * * A.
4.9	خواجه ها حرف دن صاحب	ANO	
41.	خواجه غلام فمحی <i>ندین صاحب</i> نواب نیخه غله نهرین صاحب قز نهاشر	PNO	فواب فانخانان بباؤر رم مهاراه صاحب طبیر رم
484	زراب نتخ علی فان ماحب قزاباش دیوان بزاندر ناعفرصاحب پر	204	ور ال مرراجه الرسكة من حب ير
411	روان رامده العلام الم	سره ه	راجه لمد توننگه ما حبالی ویخد
414		DON	نمان مها ورنستي غلام اخرفان ي
414		000	رائے نہات راین داسصاف یا
777		000	رائے ماحدیوان داکشن ماخبہ
777	مهاراه های بهاور فراد تلود به مهارا هر صاحب بهاور ندرور را	001	الزاب ماحي سادرراتيور ر
YFA	نوائدها ميد بهادر ميا درد در		مرحم را جرست أميرفسن فا ب
749	ماراجرماف بهادرجركاري	04.	صاحب محمدوة با دكى تصدير
40.	ما راجماب بها در توایار را	241	مها را جرما حب بها در بدا تسور رر
421	را و فاحب الما در در الملاه د	041	العلقة دارصاحب سردره
4904	بها راج هاحب بها وراود سے بور 4	041	تعلقه داره) هي مخزلدين نور سي
4001	مهارادها حب شروعی	048	راصماح ليره
	فأن بها مدمرزانسجاعت على ها	04	سارا جرما ف كأنكوار مردده م
	مدارالهاء واب بنج رشدة فاد	210	ماراجماع برودان س
400	كي تصويم و	014	مهارا جه ماحب بهاورور محلكه در
 			1
1			

مالات مؤلف

مولفا پنے عالات میں وائے اسے کیا فکھ سکتاہے کہ وہ مٹائڈا ہ کی بدائی ہے اور ولوی جان مجھ مصاحب مرحم منفور کا گجر دلد میت سکتاہے جوابی والٹ میں مضاہر ر دونسنے کہ لائن ہے اور اس تعام یا تا رہا اور کھیر طرصہ ہی۔ ایک این ہم ہی تا عدہ سی امتی کی گئی ٹیرکت اور یا سٹ کو یں۔ <u>۵۰ اس ا</u>خارومطع کا اہتمام تولفکے متعلق ہما اور فڑا مشیر *متعبد سعے نام سے جاری کیا جداب یک ب*فضیل اہی میں حبر علی دخرارا قرق ترقا لدر حرم اور را در صفاف برتا رہ مؤاس مندوستان اور اور این را من سے عاصل تھے مفاد المج میں سادی برق اور مرف ت جیم ادلادی بوش جن میں جدا المطف اور عبدالوزروور الم کے ڈوائ وائی برس المان خ بوت - اور اب عبدالمجدد عبدالحجیددور کے آبدائی تعلیم باستے ہیں - بہرای ان این عقیم باستے ہیں - بہرای ا کیا فائدہ فکر بھی و کم و بوگا ہے ہم کیا ہیں کہ کوئی کام ہے ہوگا جو جہد کہ بگوا ہم آکرم سوٹرے جو کھی بوگا ترے کرم سے ہوگا وي بولا برساري بولا



نه مولوی فیروزالدین مالک اخبار مشیر هند لاهور مولف یادگار دربار و کتب متعدد،



وكاروريار ی-احکم الحاکمین عقی کی حدوثنا کا انساب نعیف البنیان کے . و كاسے ا دا مرد ناجیسا کچھ نامكن ہے كسى تشریح كا محماج نہیں ۔ اب بنشا ہوں کاشہنشاہ کی صرف کی لازدالسلطینت رفیب فیٹیم اور وسهم كي خطرات سيقطعي منتزه دم ترابعو- اورجيك وسيع وسيح مدد واربعدا درابترا وانتها كيعلم كاستصبني نوع إنسان قول دا فهام عا جزو در ما نده بهول اِنتی بثری رعایا *(مخلوق) ک*او^م ا کم کرمی کی مجموعی تقدا د توایک طرف رہی میرف اس کے اقسام في لغداد بھي اعدا دوشار كي طاقت سنت بالاتر بو ايسا طِلاً لي قاكدا جسام وافراد توكيا برايك ذي وح شف حتى كراب و إمراصلى عنول ميس إس ميم والمنظفة وادر تقديس خوان اِتنابرًا المِنسَلْم كُه كَانتُتِح لَكُ وَتَمْ وَالْمُولِي اللَّهِ فِي اللَّهِ فِي اللَّهِ فِي اللَّه ل صفت كبي جائد ايسا دا تأنبان واشكار كم ووالدروني رازج يكوخوداين زبان كالان تشكل بوب ومان كسس كماحق

وا فف وما هربهو- إنسان كامحدودعلم وخيال ٱس كىء تُنت وشان جان اوركتيابيان كرسكتا ہے-اے لا زوال ملطنت كے مالك اقعى لائيك خدائ وسنبنشابي كالآج وتخت نيري بهي ذات ياك كوزيباب جوانتها واختلال اوركون دفسا دكي خطور وفتورس بالكل بجنب زيكتاي ولج بمتای میں آپ ہی اپنی نظیرہے۔ ک اسے ہرترازخیال وگگان دفنیسا سع دہم و زهر حیاگفتهٔ اید درمشت نیدیم وخوایده ایم د فترتمام گشت و به پایاں رسب پدعمر من هجسنا ب دراوّل وصفِ نو ما نده ایمُ ا کے برانسان اور مصطفامی بھی ہرانسان اور وعظیم ہے دنكه دبين وُدنيا پرمِيقدراحساناتِعميم والطابِ مميم حضرت سيرالمسلين تمرالنبين اخرمجت محرمصطف صل متدعليه وسلمرك يائے جاتے ہو یئ بڑے سے بڑا با دیشاہ کوئی بڑے سے بڑاپیغیہ ۔ اور کوئی بڑے سے بُر ليم وحكيم بهى أنخامقا بدنهين كرسكتا علم وعمل كافيضان تبذيب وشائيتكي کا دوران میکی د قومی امن وامان جس طرف بھی تکاہ کیجائے ۔ اُنسی کے ا زلی واہدی قوانین وصنوالط کوستُ کلی رمینها پایا جائیگا-ایسابا دستاہ دوجهان كدميس كى روحا نئ سلطنت ازل سے ابدتك يكساں قائم و برقراررين والى بهوجي كي تحت نشيني و تاجيوشي پرنتېنشا على للطلاق نبطرن سے ختم نبوّت کی مُرِبِّبت کردی گئی ہو جِس کاسِکہ بجائے دراہم ور^{ایک} تے نقود فلوب پر لگ میکا ہو۔ اور حس کا خطبہ برشب روز میں پاننج بار كردال ربانون سے برا ما موجوب كاكدايان دربينت كى جاكرون ع

بھی بمقابلہ اُس کی آستان بوسی کے خاطر میں نہ لاتے ہوں۔ اور جِس تحتبت وودا د دخلع عبا دات مهوكه باعثِ ازدیا دِمدارج دنجات قراریا کی مو- بُهلاعلوم والسندمرة بمرك محدودالفاظ وخيالات اسك قدر ببندورية ارصندسیان کرنے میں کس طرح کا میاب ہوسکتے ہیں۔جبکہ خود خلا تعلوم وزبان ہی اُسی کی محبّت و تعریف کا مُقّرونوا بان ہو۔ ک فرداكه بركس بشفيع زنن وست ما تيم و دست و دامنِ أ وْلادِ مُصْطَعَا علم بآريخ وسيرب جوعام مقبوليت برئلك وفوم اورمذب بكت اوريبزك وبیان میں حال کررکھی ہے۔ ا درجہ خصوصیت کے ساتھ اِس علم کو فیطم إنسان سے مناسبت ہے اسکی جوورسط نے ہیں۔ کربھی علم ہے ،جوہزار برسوں مے گذشتہ وا قعات اورصد یوں کے گئے۔ مُرد وں کے حالات طرح اف لاكرمش كرديتاب كدد يحض والأكوبا براء العين سب كامشا بره كركم برت وخبرت کے الیسے مُفیرسبت اِس سے ماسل کلیتا سے جوکسی بھی ب علم سے میشنزنہیں ہوسکتے۔ جناسخیہ اسی بناء برگتب سمانی میں بھی اسے ترک نویس کیا گیا۔ یا یوں مہی کدا نہیں نے دُنیا کو اِس م شتفیض ہوناسکہایا ہے۔اورگواس کی *وسعت کے لیا طاسے اوتتا مرشرکا* برليس واقعات إس ميس سماسكة مهول ليكن بعير بهى وه واتعات وحالا جِن سے گہرے نبتا ہے تھل سکتے ہوں۔ اِسکل ابدُ نا رُسجمِنے جا ہیں۔ وربار تاجيونتي كالهم دانعه إس علم مين باعتبارابني خصوصيتو كيجوفكم اعلى ُ رُبته ركبتان أس مع كوثي تتحض غالباً فأوا قف نبو كاله كيُّؤ نكه إس من درمرت ایک با دشآه کی تقریب تهنیت کایسی خوش منظرسین آئینده نشلولاً

نطرة ئيكا بلكدايك غيرمذ بهب ا درغير كفو قوم كى مرد لعزيز حكومت كى كاميا بي أو موجو دہ زبانہ کے بادشا ہوں اورُحکمرا بوں کے باہمی تعلّقات اور باوصف مائينسا ورنيفاسف كے نـور كے بعض تبرامنے رسوم وروا جات كى برقرار كئ رة حبلط وينتق كي ايسي قابل يافتكار شبها دميس إس سے ملجا تی ہيں كەھنېديں ارباب عقول برابهي تميتي سيجت بي-ب بالیف کتاب میں مندر متر بالابیان کے بعد جو کی مولف نے ہزاً رناسي - وه بيس كدايك توسبب إس باك كے كدائر موجود و تنهنشا ه كى والدوسة فيه ملكه وكنوريد كالأليف انكى وفات سے جرف أيك دميند بع وسب سے بہلے مہند وستان آل مسلمہ زبان اُر دومیں شائع کی بنی یونا بامين بهي موعو ده شهنتها والتحت كنفيني وطلفِ سلطنتي كالمختصراً ببالإج ردیا تھا۔ اِسلئے قدرتی طور پراسکواب بھی اِس دربارتا جوبٹی کے مالات فاخروری تھے لیکن اور کے سواہی جس بات سے اُس اِسے کے يست اوراسكا موا الده كومسركرد باروب ب- كدكورنان وح در بارقيم ي متعطى أين تصنع جناب سر وترصا حب سالية رف الم والع بوئ سے كمان الله إس كے ديجے 10-66d ولغرارك ويعقال وتنبس برسكة يشلانون كامها ب فرایا ہے۔ اُنہوں ہے ایت منی اور درشتی کے سامتدا نکو ما دکیا ہے وَلَ مِنْ اللَّهِ مِنْ جِنْكُوفًا لِمَا أَنْ وَمِلْتُ رَا التعميل والموت في وفي أمريد ما سوكا ال في المان المن المن المن المنات المارير البوك المكادري الشريح مع الملاكيان بيات مروروف كالأت

الدُیرُون کھاب وارد بلد ایک اردواطبارہ ایدیوں - ادرطام رہے کہ المیڈیٹر کے اور کا کمجہ اللہ ایک اللہ کا کمجہ ال الدُیرُوں کا گروہ بوجہ کمت جینی سے منسوب ہونے کے با بعری گوزشن کا کمجہ امترب بھی نہیں مُواکرتا - اِسلِنے اُسیدے کہ آئیندہ نسلو الور دوسری اقوم اورغیر آلطنتوں سے نزدیک رہنبت گودننٹ کے ایک ہمقوم اوراً جی منسف کے یہ تا ریخ زیادہ مستندا ورقبول ہوگی جونہ میرسے لئے بلکا گوزشنے کیلئے

ايك برى كاميا بى سجنى چاہئے۔

گو سرا کیام وا قعیب که بیر تأریخ بلاامدا دِ گوزننٹ لکھی گئی ہے ۔ لیکن اِس کے اتھ ہی بیجھی صاف ظام رہے۔ کہ باعتبا*ر ارُ*دولٹر *بچیرا ور ا*یشیائی رٰبا نونکی ؠٙ رسين ترقیّ دينے کے گوزنت ہي ايسے مُصنّفوں کي کوئي قدرا فزائ ک^{رسک}تي ا و آنویسی کے مذاق کو چھوڑ کر ہا ترتیج نویسی کیطرٹ مایکر منفکے اپنی بے ریامحنت کی کلک اورگوزمنٹ سے کوئی توقع مولو کوئیجا نہدیگا ب كتآب ميں جۇئىسلىلە كاخيال زيادە لمحوظ ركھاگيا ہے۔ اِسكتے ِںَ مِرتقسیم ہوئ ہے۔ یعنے حصّہ اول میں تو تنونشاہ مُعظم کی اور تا جوسٹی انٹانٹ ان سے حالات ہیں۔ اور حصّہ دوم میں درباتر دہلی کی مف نترح کیفیت جس میں اکنز دسی ریاستوں کے حالات بھی آگئے ہیں ا اینی طرف سے ہرچید کوٹشٹس کی گئی ہے کد دا قعات بنائیت صحیح بعام الف درج ہوں۔ هویا تواپنے حبتٰ مدید ہیں۔ اور یاانگریزی اخبارات ورسایک سے اہ ئے گئے ہیں۔ چھے ترجمہ میں ا مرا ددینے کے لئے میں اینے عزیز دوست ب روستن سكر شرى متبرنس اليسوسي اينن لامور كانه ول نكر كَذَار بهون- اورعليٰ بذاء نيز القدّر منشي دين محي صاحب بأير منسرة م ب مے بھی بنچے ہیں) میرے خاصُ شکر میہ کے لائی ہیں ۔ جو علاوہ آما تف نولش دینے کے فراہمی حالات رؤر يحبى محكم ألونسان مركبة يهين ليكن باوصف إس احتياط مِنَ الْحَطَّاءِ وَالَّيْشِيَانَ ٱلرَّسَى مِلْهُ وَيُلِزِشْ مِوْلَتَى مِوتُونَا طُرِينَ ﴿ لبين اطلاء حذور بخشين كهبروقت دوسه اليرنبش كم انخالحا ظر كها جائية کین اللاع صرور بسین مدر ... الانویکم دی مشاولی کاکسار فیروزال بین غفراه شدار . ماکسانمار سفر سبندلامور

طرف سے بھی جرمن کے مشہور خاندان نتاہی کے جثم وجرار ج ہیں- لینے آب سے والد شہزادہ فواننیس مالیسر آکسٹسر البراھ خاندان سکیس سے مشہور فرا نروا گو برک اوٹ گو تھا ارس طرح ملك معظم نجب الطرفيين بوسفنك علاوه جيس ا أَنْ رَبِي توم ك ك المعنتِ فخروا فتفاريس - ويسيمي قوم جرمن ميم، ليت بھي ما نيه الزوي - كيونكه حبطرح آپ كا وجود مبارك فن كارانگفتان کی یا وگا رہے فیصے ہی آپ کی رگوں میں جرمنی خون مے دوران سے جرمن بمجى وبيسيمي اعزازي حقداره بمركبيف حب تخت إلكلتان برآپ آج جده افروزنطرآتے ہیں۔ وہ آٹھ سوچالیسر سال۔ یکے بعد دیگرے (مخصال کیطرف) آپ سے بزرگوں سے زیر قدم و آ شہنشاہ کے والدین کی شاً دی خاند آباری،-١ فروری مصالم بینط جبیں کے شاہی گرجا میں جس نزک واحتشام اور شوکت و شان سے عل میں آئ بھی ۔اُسکواکٹلشان کی سرزمین عبول ہیں سكتى كيونكه ارس شا دى كى رسوم ميت لندم بارلىمنى كى منفورى ادرانك وجرمن کے شاہی خاندانوں کے براے بورصوں کی بیند بلگ سے ملک وكطورات أسوقت واكتفيل جبدؤه بلانتركت غيرب الكلت ان تیت برجلوہ فرما تھیں۔ خانجہ شہنشا ہ سے والد اجدحارس کسط لرف نے اسی فاطر سرزمین جرمن سے قطع تعلق کرمے الگستان طرح القامت أوالي تقى - جاب ريس كنسرت كاخطاب مو وظيف الكلت كى طرف سے ان كيلئے محضوص كياگيا اورشا دى سے بھنة بهرىبدىينے ما فروری سلماع کو قصر منگهمیں بارلیمنٹ کے دونوں طبقول اداران

امراز دویوان عام) اور انتان سے بسر بادریون اور گاربوریش اور کم بری یونیورسٹی اور جری آن سکا لمین کم کا و کشوریا این اور بری یونیورسٹی اور جری آن سکا لمین کم کا دواج سرا با این این این اور این این کا دریا این این کا دریا این کا اندال سکا این این این کا اندال سکا کمیزز فطاب مزید بھی محد تمخد شہزادہ کی نذر کیا گیا ۔ جبے بعد یوخش نصیب محرز فطاب مزید بھی محد تمخد شہزادہ کی نذر کیا گیا ۔ جبے بعد یوخش نصیب حرز اولی مجتب وموافقت اور نہا بت سادگی و اب تمکن سے کھائی سے کھائی میں کھائی اور نہا بت سادگی و اب تمکنی سے کھائی میں کھائی میں کھائی اور نہا ہے سادگی و اب تمکنی سے کھائی ندریا کا دریا ہوں سادگی و اب تمکنی سے کھائی اسلامی کا دریا ہوں۔

ایس به یک ازوواج سے مکه وکٹوریا اور برنس کنسرٹ کو نومبرنگائیا سے تیجا برای با کشاہ کہ قریباً به ادا دیں ہوئیں جن میں سے چار نتم اور اور بابخ شہرا دیاں تھیں ۔ جسکے بعد مہا - ومبرالا المائے کو بوش کنسرٹ کا انتقال بڑ کال ہوگیا - اور بھرا دام الحیات ملک لئے بھی ہیں ہے میں ہی بسرکر و ال دیکن جب مک بیمبارک وطراق می دا اگفت ولگا گٹ باہمی اور نا وجونی مخلوق میں ایک دومرے کا ایسا معیمین و مدو گار را کا کد دنیا میں ایسی من المیس بہت کم ایسکتی ہیں -کہ دنیا میں ایسی من المیس بہت کم ایسکتی ہیں -منہوشا ال کی وا اور ب باسحاوت: - آپ کی ولا دت کا دور سعید

سرت بدادر این او فرم را می ای با سیادی و ایت ای وادد سید افز لی مال شهرد این او در را می ای بدا نیش سے جفاد اسرت عامد اسب دارین کو برای سے شہنشا ه کی دلادت کی خوشی اس سے محصور اور می برای تقی کی دلادت کی خوشی اس سے محصور اور می برای تقی کی دکار ایک ایک ایک تولد مرو جلی تقی کی دلاوی کوئی ایس کے علادہ ایس ایک ایک ایک تولد مرو جلی تقی کی دلاوی کوئی ایس کے علادہ ایس کے میں کیس کی کیس کے میں کیس کی کیس کی کیس کے کہ کیس کی کی

تنام رعا یا کواس مولو دِمسعود کی دل سے آرژ و تھی۔کیونکہ سب اش کو انبا مرسن والاشبنشاه جلنع تقد عرضكه انهيں وجولج ت سالت سن ائس روز کو نوروزسے کم مذجا نکرانحہا رمسّرت وشادیا تی اوروض مبتار کبادیس ایس مت درمبالذ کیسایکه عوام وخواص کی نوائس وسار تیدا کرنے کے ملے وا دت سے جند اوم بعد ونڈسر مایک میں فوجی علیمہ کی تقریب سے ننہزا وہ عالم کو محل شاہی ہے وریکیویں جانو ا فردز کیا گیا۔ جسرر عایا سے اسقدر عنی رویے می سوائے مبارک باوی أوازون كاور كيه نسناني ما وتايتها للكتان واس جكر الهشاس الطنت سے جسقدر عقیدت وارا دت مدنظر عقی - اس کا اندازه کسی قدراس سے بھی ہوسکا سبع کرجب آی سے سے وائی کی خرورت اللہ مرکی تی تو إلىنو دايدى كى درخواستين أبين لىمندومتنان مين ايك عبد سے لئے اتنی درخواستوں کا جمع ہوجانا تو کوئی بڑی بات ہنی گرانگاہتا میں لازمت کی لافزانس ہے میری سے نہیں کی جاتی رنٹرنٹ ہ زیجاہ پر کاریائی خونصورت مصفى - اور قدرت سے اعضاء بھی مجرور بنا مے منتے اسلے ب لوگول كو أب سے ايك خاص محبت ، وليت كى برايكم كى عنى براال كى مِینے کی آفامت سے مبد ملکہ وکٹورہ اپنے لخت جگا یہ تصریح بھی ہے ایان ونطرسريس لأمكين ساوريه مهوتها رنومولود مطرشطة اور يجتلف بجعوساني سيع والدين كرمسرر وشا وكامرت رياء

منع - اس رسم كي دُورُ ميلية التكاسان نشريف لاسائد ا درميتيم وینے کی عام رسوم میں دریا ئے برون کا بانی استعال کیا گیا -جس کی دو مامیاکی تخص مخفتاً فاندان شایی کی ندر کی تقیی - ارس دریا یس بقول عیسایوں سے خود حضرت میں تھے اصطباغ یا یا تھا اسلتے اس ما بافی نہایت مقدّس محیاجا تا ہے۔ ایس رسم کی ادائمی سے بعد آپ کانام نامی آھے باب اور نانا کے ناموں کی شامبت سے البرق اللهور وُرهُت كيا -اس دن كا ابتمام خاص فابل وكرب - ميونك وولا کھ بونڈ یعنے میں لاکھ رویے اس تفریب کے ساتے خزانہ عامرہ سے منفور کے گئے تھے ۔ حرف وُہ ایک برشاک جوائے اسد ن زيب برفرائي مقى-اسيرساط مع دس بزارروب الك آئي تهي إلغرا يه تام روييه شاه برست يكى دارات مستحقين كى تقييد اور شهزاوه كى متعلقة رسوم رواخ ولى كے ساتھ خرج كياكيا -اس نقرب كى ظت اس امرے مل مرہے کرمیسرے کیک کا ایک مرکز جکسی شخص سے ایس بيحر المتحادة كتى سال بعد تجى ميس كن سوك تح بم وزن فروخت برا-ولیجدی سلطنت کا اعلان ۱-نام اور اصطباع کی رسوم کے تصل ہی تا معظے کیطون سے شہراده عالم کو ولیعبدی سلطنت پرنامزد بياكيا- اورحسب وستورتاج - انتحشتري -عنصاد اوزنلوارتهام مراسخ نرمي مے معابا*ن شنبرادہ کوع*طا فراکرمندرجہ ویل فران افذ ہوا۔ اظان يم افي بارك لحت جرالبرط الدوروك برنس ات ويد اور ارل اون میرطرک معزز لقب سے مقب کرے اس اعزاز والمیاز لے ساتھ سلطنت سے وسستور سے موافق آس سے سربہ اج- اکفلی میں

النشرى بيناك فاتحدمين سوسن كاعصا وين ادركريس تداريا فدهف سائقہ آرز و کرتے ہیں کہ وہ اِن موز دمقدس نشانا ہے سلطنت کی حفاظت ورمناني كاكام انجام دياكيك-اسی فرمان ذنبان نے ساتھ مکہ منظمہ سے ہوم سکرٹری مے شاہی منظوری سے اس ولیدسیدا در تقریبات تہنیت سے مرانی م کی خوشی سطنت عظے سے اُن کثیرالتعداد قیدیدں کی را آن استہاری جانگ کیا ۔ جنہوں سے دوران قبید میں اپنا جال حلین بہتر نابت کیا تھا - اور نیز ددسرے اوا رم اُطہا رِسسّ ہے بخرونعبل اوا کے منتے۔ شهنشا وكي تعلير وتركبت يس جسقد رشغف وانهاك مكمنظم اور ان مع مشوم زا مدار كورة بين عابدًا نه صرف بهت كم ا وشاجول بكر بهت كم عوام كرمبي اسفدرايي اولا وكى تعييم خيال بركا- ابتدام بس لبشرى أنان أي مغرز اور لا يُقد خانون اس كام رتعينا سطيس المع مسر كلياط سٹون کی مبتیرہ ہوتی ہی) اور حونکہ مکہ معظر اور ان کے مثوہر کا مداردونو یے عدیائی تھے۔ اسلے اُن کو اتبا اس ابنی اولاد کی دہنی تعلیم کا بہتر ہ بلينيال تعاكمايين مي تعلم مركوز خاطرنه تقى وح تعصب كفاسية مبكرايتها

جرفد اکی فرانبرداری اور نولوق الهی کی زناه جرتی کی محرک ہو رجائی ملک ہے لیڈی کٹان سے جربح الفاظ میں اسکی مالیت کر رکھی تہی بر

میں اپنی اولاوکو ایسی تعلیہ ولوانا جا ہتی ہوں ۔ جس سے اِن کے دار^{اں} میں ضائی مجئت جلو ہ گرمو : تاکہ جس مجئت دسمر کر فی کو ضدا در تعاسلے اپنی کفار^ق الحقے متنے کی ہمیں براست کرنا ہے ۔ رُور کئی فطرت میں داخل ہوجا ہے۔ یُن

کاش کی بت تفرید ایس با کامن کا کان تکا ایک با ایس ایس بی ایس می با ایس بی با کان با ایس بی با کان با تا ت جمع کرے برا دانوین ہرائی بھی بھی بھی بھی ایس با کی انگات اولاد شاہی کردا نفیت کرائی جاتی تھی ۔ فیا بخواس خیال کی مکیل کے واسطے اسی باغ میں جند کیا رہاں اولاد شاہی کی فلاصت و باغیانی کے لئے مخصوص کردی کئی تھیں یہ بیس شہرات کی فلاصت و باغیانی کے لئے مخصوص کردی گئی تھیں یہ بیس شہرات ایس کے ملاوہ اس کے علاوہ اس محل میں ایک طوت و خیرہ موج واست کم ہی وسیح بھا نہ برجن کردیا گیا تھا ۔ اس کو اس کے ملاوہ اس کے اس کے علاوہ اس کے اس کی اس ایک اس کی دیا گیا ہم اس کی دیا گیا ہم اس کی دیا گیا ہم ہم بھی کہ اس کے اس کے اس کی اس کے اس کی دیا گیا گیا گیا ہم بیا نہ برجن کی دیا گیا ہم بیا نہ برجن کی ما ہمیت اور ہمایت کی مار ہمایت کی مارک کمایت کی مارک کی کمایت کی کمایت کی کمایت کمایت کمایت کمایت کمایت کی کمایت کمای

كواد لا و شا بى غیم خود و كيمبر كرسميد سكے - اس كسوا مني رحى و آمنگری کی تعلیم سے لئے بھی ایک کروعالحدہ طیار کیا گیا تھاجیوں ا ولادِ شاہی کوجها زرانی-آره کشی اورآ منگری کی تعلیم ہواکتی ہتی اور ایسے ہی معماری کی تعلیہ کے واستھے ہیں اس محل کے ایک طرف ایک بزاده بنا بوا کفا جمین شا بزادیان اور شهزا دسے این اعترا سے ابنیں نبایا اور میکایا کرتے تھے اور اسی طرح تعلیم المک کے لئے بهي تقيل يشرالك نبا برُوا تقاعب في حسب مِ فع اولا دِشَاهِي كوا يَكِتُ سے ہر نے تھے ادراسِے علاوہ تصورکشی کی تعلیم بھی ولیی سى ضرورى مجمى كتى تقى - جديى دا ورنعلمات كا النزام تفاكتابي التعليهات مسبر مفيدعام وفن كالتبيس تب ورد الأصابي تحيي سْلاً تاریخ- قانون اور سائیس وعیره وعیره مجنکے پولا سن کا یہ قاعدہ تھا له يبيني توير وفديه صاحب كسي مسئلة كوز بانى بأين كوسعة ا ورييم كرهيس لے چاکر اس عمل کو بالتھریج ذہن نشین کراسے سے لئے عمل طور پرتھھا بھی دیتے - اِن سب برتیام صحت کے لئے سواخوری اور درزش کی مجھی ایسی ماکید مھی کہ جن میں ناغہ ناممکن تھا۔ **مِنشاه كَي تعليم له إلك مفيلت كالثيوع . ليسم ملاء مين جبك** تهزيناه 'دسجاه كى عربا پنج سال كى تقى- اُن كى تعليم سے متعلق الكت كيريم روشن حيال تتخف من ايك ميفلت شائع كما - جس كاعتران بيما الوليعبدانگايندكى تعليموتربيت عيسي بون عاجي ؟" اس فيلسط ديريسي صلاحكارسك ابنا نام ندويات سنكر بعيربهي مكه مغطر إدرائيش تسرف من أسي يندكر كم اسكى بعض سجا ومزيس الفاق كيا-اور شهنشاه

ت قبلیم و ترمبت میں چہلے سے بھی زیادہ سعی موسے لگی۔ نیا مخد آسٹانگی یے بعد اکسفور دیمیری ادرا دنبراکی پنیورستیوں میں بالترمتیب تعلیماتے رہے اور اگرچ آ کے والدا عدا مالنداع یں آ پ کے فارخ التحصيل موجائي ابت ايك باليويط حيمي مين ذكركماب لكين اصل بيل سبع -كداب كو تحصيل علوم دفنون كا است تا قاسك بعدى برابردا منكيررال اورمطالعات توبط كاي ككس مفرحضريس فبمعى آپ كى رفاقت نہيں تھيوڑى-دوران تعليمين آب بورسے محنتی ادر پا بندِ او قات طالب علم رہے ہیں۔ چانچہ آپ مے ہم جاعت اورا مشتاد سب اسِکی ٹائید کھتے میں کر شہنشا مرصوف محنت کرسے دانوں کے بھی شہنشاہ ہیں-ادلوں سے پڑھنے کی خاندان شاہی کو بہت کم اجازت ہوتی تھی۔ گرا ب مہی کبھی فرصت کے وقت سروالٹر سکا ط کے اول کھیا رتے تھے۔اور یہ اسلے که اُسکااندازِ سان بہت کچھ دلچیپ اوٹیتجہ خیر ہوتا تھا۔ ایک وفعد کا ذکرہے کہ آپ سے والد ما جد کوجب اس کی اطلاع ہوئی کرشہزا رہ والا گوہر فرصت کے وقت ناول خوانی بھی کتے ہیں توانہوں نے آپ کو بلاکر اٹیا اضوس ظاہر کیا ، کرکیا تم ہونے وہ خاہ انگاستان کے لئے نادل خوانی جائیز رکھتے ہو؟ گرائی سے نهایت سادگی سے میرجواب دیا کہ قبلہ اِ میں تو سروالٹرنسکا ہے کی تصانيف يرصنا مول - اس سعلوم برناج كه شبغتا ومعظم مروالم سكات كے اولول كو اول منبيل بلك قابل ديد تصافيف سيحت منت ل آب كى طفوليت كاير لطيفه بهى قابل ذكريك كرايك فعجبكم

آبی عرفرارک صرف با بخسال کی تھی۔ کہ آب نے ایک بت تراس برنا را و نافی کی تصاویر میر دجرآب کو برا برآ کھ دن مک ملاحظ کرائی گئی تھیںں) جکنی میٹی دالدی جس سے اُن مجتموں کیصورت بہت کی تھیں۔ کہ گرشگذا رہوا۔ جس بر گئے ہیں گئی ۔ اور تصد آپ کی والدہ ملکہ مخطر کے گوشگذا رہوا۔ جس بر اُنہوں نے شہنشاہ کو مرزنش کرنے بحد بعد موایت کی کنود کا ریگر کے پاس جاکر معذرت کی سے بعد موایت کی کنود کا ریگر کے پاس جاکر معذرت کی سے ایس آپ سے کاریگر کو مخاطب کر کے بالفاظ بھی باضا بطر ہوتے۔ بس آپ سے کاریگر کو مخاطب کر کے بلاتھ لھن فرایا ۔ کہ بلاتھ لھن فرایا ۔ کہ

ووست برنارد إ مجھے معاف کردینا کیونکه میری والده کہتی ہیں کہ بے تینری میں بین بھی ایک جھوٹا ساگد کا ہول۔

مروانہ ورزشول کامی آپ وہمیشہ شوق رہا ہے۔ جنابی اس بی آپ سے سبخ بی نام بھی پایاہے۔ گھوڑ دوڑ ہے آپ بہت شایق تھے۔ کا نبح کے والنٹرول کی جاعت میں بھی فاص طور پرمشہور تھے۔ نوشکہ عام طالب علموں سے بہت زیادہ انکو اپنے وقت کی قدر وقیمت ادر ضرور بات سے واقینت طاصل تھی۔

ر ما ندائی میں آپ کو ندم دن انگریزی سے ہی ایک عدیل زباندان موسف کا حق مال ہے بلکہ اسکے ساتھ بونان لاطینی و فوہیں۔اطالی جرمن وغیرہ زبابوں پر بھی آپ کو دہی قدرت حاصل ہے جوایک مام زباندان کو چونی چاہئے۔

ر بالدان و بوی چہے۔ سنجنش و کے استاد :- آب کے استادوں میں مسٹر برج ماوین سنٹنگی اور چا ریس کنگسلی کے نام خاص طور پری بل دکر ہیں۔ کیونکہ یہ

صاحبان باعتبارا بن علم وفضل ادر طبع خداداد کے انگاستان ببرے اناليقون اورعالمول كاخلاصدوانتا بي - اوركوني تبدينيي كه الكي ہم نشینی وسعلمی سے شہنشاہ کو اعلا درجہ کے فوائد حاصل ہوتے رہے ۔ چنانچہ آپ۔ کے والدین کی سعی وکوشش اور ایسے لائی آبالی ق كى تعلىم وتربيت كالى يونيتجه مجمئا جائية كرسن بلوغ خاصل كيك یک آپ کو مختلف علوم و ننوان بر مجنی اس عمد گی اور قابلیت سے قبضه وتوغل عاصل موجيكا تحتار كدكسي كومدتول كي سرزني سي بهي كم عيب موتا - اورغالباً أي بالغ مون تك كولى ايسامفيد علم وفن ه ند گيا تھا-جسيرا يكو عبور ندمو- بالخصوص ايخ اور قانون كيطرب آپ كا استفدرميلان رام سے كه اسوقت اگردنيا ميس كوني تاريخ قيم وجديد كابهترين عالم اورقانون مين اعط درجه كابيرسشرتلاش كيا جائے۔ توغالب آب ہی کانام نابی اول منربینے گا۔ حافظ حقیقی کی محافظت -سن بلوع سے پہلے دو دفد آپ کو ایے ما ذات سے سامنا براک اگر مانظ حقیقی کی حفاظت شامل بنوتی توغضب می ہوگیا مواا- بہلا دا فدیہ ہے کرسات برس کی عربی ایک سائقی کی مندوق کی گولی کا نش نرموتیموتے بیج مستنطئ اوردوسري دفعه اسال كي عريس امک بندیها در سے گرگئے سننے گرفدا سے فضل کیا۔ کہ آب كرمجوز باده يوث نداني

قصا فروم شهنشاه کی برعنت اورنود مختارزندگی

شہبتاہ کا زما نہ کموخت تر ہ نوبر رصیاع سے شروع ہوتا ہے۔ گراہے

ہیے ذہبی مراسم سے مطابق شاہی گرجاء میں بشب اوٹ کنٹر بری

استمان لینتے ہیں۔ جس میں نرہبی واخلاقی جذبات کی جانخ ہوتی

ہیے ۔ چانچے شہنشاہ کا بھی امتحان لیا گیا۔ اور آب اسیں تعرفی سے

ساختہ یا س ہو ہے۔ جسکے بعد اسقیف اعظم نے آپ سے مرب یا تھ

رکھ کر دُعائے برکت مائگی۔ اس رسم کی شبعیدگی اور فطمت کا بخوبی اثر

ٹر شامزادہ کے دل براس رسم کی شبعیدگی اور فطمت کا بخوبی اثر

ہڑوا۔ خدا اسے برکت وسے یہ

ایسے مرافعات سے انسانی دل خواہ مخاہ متا ترجوعا یکرتے ہیں گر سخواہ میں انسانی دل خواہ متا ترجوعا یکرتے ہیں گر سخواہ میں انسان مثال سے ظامر سے کہ اسکی دن لا رو ولزلی صاحب سید سالار انگاٹ پیجب آپ کے

حضور میں عرض مبارک باد کوھا ضربر ہے ۔ تو د کیھاکہ آپ آیک كاغذكوير صفته جات بي ادر أنسوول كالارس كمسلسل بند لابوا سے سیا غذرگیا تھا؟ اوراستے مضامین سیسے تھے؟ یہ اہا حیقی تقى جوملكة منظمه بخ اپنے فرزمذ دلبند كواس تقريب كيے متعلق سخرير فرانئ تقى -اورسبيس بصفهار ما درانه نصابيح كي بعديه بهي ارزها فرايا كر"أج مسے تم اپنے والدا در دالدہ ووٹوں سے قبضہ وا خیتیا رہے آ زا ٰد اور خود مختار ہو۔ شائد تمہین حیب ال ہو کہم لئے گذمشتہ وتستیں تہارے طربی تعلیم تربیت میں بہت بڑی سختی ملحوظ رکھی ہے۔ گر اصل یوں ہے کہ جو طوروا ندا زممہاری تعلیم و تربیت کے متعاق ہا تک مدنظرسے ہیں-ان سے تہاری ہی بہتری ا دربہبودی ما ری نظروں ہے بیش نہا ڈہمی کیونکہ ہم جانتے ہیں کہ آیندہ زمانہ میرکس فتمركى خوشا مدول اورآز ايشول مساتهين وقتا كوقتا مقا بدكرنا يريكا بس مم سے اپنی طرف سے حقے الام کان ہی کومشش کی کہ مہا رے و ل دو ماغ کریہلے سے اُک امتحانوں کے لیے مضبوطی کے ساتھ طبیار كرديس بكراب جبكة تم لفضلة سن بلوغ كو بَهَنِيج سَلِيعٌ مِو- ببُن يا تمها سن والد دېرباب از خود تېرار سے معاللات ميں خواه بخواه دخل در معقولات دے م ومنت اندازی ندکی کرنیگے ۔ لیکن اگریم بطبیب فعا طر ہم سے صلاح ومشورے لینا جا ہوگے ۔ توائس سے بہیں درینے جی نہ ہوگا۔ اور تا حد امكان نيكب صلاحول اورمفيد مشوروس سے تمہاری كمرممت بنديا فيليس اردا و دیتے رہیں گئے " بي تحريرانسي نه تحتى كه شهرًا وسے كوأ نيده ايك نارضح شفق كا كام ش

ویتی اور نیزگذمت ته قابلانه تعلیم و ترمیت سے انہیں جس سایخے میں ڈوال دیا تھا۔ وُہ بہی ا^دکی رمنہائی اُورمشہوری کے لیئے بچمہ کم نہ تھا ۔ ج^{یا}نخبہ نتهزاده صاحب سن سن بلوغ مے بعد بھی اپنے او قات عزر کو دمیا بهي فتيتي سبحها جيساكه ايك لأيق نتهنتنا وسحونها جا عصع - چائخي سرت بتو کے بعد ہی آپ سے بیر شری کا امتحان بھی یا س فرایا۔ اور حبگی امتحابی تهجى ومنع ارعابهميا سماصول وفردع برتعبى أدنبرا يومورشي مي *﴿ اَكْتُرِسِيكِ فَيْتُرِسِ كُمَا حَقِمٌ وا تَفِيت عاصل كى - اور ايسا ہِي وُاكْرُ شكم*نہ ادرمطه مبرسرط فشهرست ناريخ روم اورتا نوب په عالمانه مجثيں اور تا يوزيج بېسىنتورا بنے معلومات كو ترقى ديئة رىپ اورايسى مرابس نهيس بلكوأينے باضابطه طور بيراكسفورط مين تعليم وتعلم كاستسله مبي جارى ركها اور وه بهى اس ضابطه مع ساعة كركرا يسلط جري كي آعه سي تن والي دُ ما كى شمولتيت ميس بهي كبري نا غدنه مرك ديا جياسخيه ايح منك ع ىيى آپ كواكسفورد دىينورستى رائيفارئ دىيى ازرى كرىنال كياكيا-اورائبی وردی سے آپ ملک منظم کے اس دربارلیوی میں اپنے والد ا ج. سے مهراه نسریک موسئے -جسایس ۰۰ م والشیئر اونسروں کوع تت ها ضری نجنتی گئی تھی۔ غرضکہ آپ سن بلو^اغ صاصل کرنے سے بعد تھجی ونسي مركرتي اور منت ايني تعليم اور ديكر كاروبا رمقرره ايس كرت تق جیسے کہ اس سے بہلے عاوت مولیکی تھی۔ اس زانہ میں آپ سے م معاعتوں میں سے لارد برون لو۔ لارد مبلشن اجواب دیوک وف ابرگران ہیں اور فرٹدرک مانسٹن آپ سے مہنشین ورست تھے۔ جونكه أب سرن بوغ عاصل كردا برساكك ايف يس واخل يوكي

عقے - اس کے کئی ایک سلطنتی اسور میں بھی آپ کوشر کے ہونا پڑنا تھا۔ جانچہ مجننیت برنس ادف ویلز واسمبر النداع کو آ بے جھبید بلیش کو اعز ازی جھنڈ اعطافر کا ایکونکہ آپ فوجی عہدہ وار سجی ہوئی مقصے اور فوجی معاملات سے بڑی دلیسی رکھتے کتے ۔

کے۔ اور قوبی معاملات سے بری دہی رکھے ہے۔

الم اللہ اللہ اللہ کو آپ بنچ او فدی ٹال اللہ المتی ہو ہے۔

الم اللہ کے نیومٹیل لا تعبری کی افدا جی رسوم نہا بت عدا کی سے اوا

و اتیں ۔

اسی سال میں محل اربر وجوئ کے دیں آپ کی رہ گیش کے اسے خریداگیا تھا۔ پرنس کسسرٹ نے اسکی ارائیس اور قابل رہ ایش کے بنائے کا اہتام اینے فرم لئے کر شہنشاہ کے لئے طیبار کر دیا۔ اور آپ اسیس رہنے سینے سکے یہ عالیہ ان محل مائیا ہے میں شاہرادی شار اولی اور شاہرادہ لیو لیڈ کے لئے خریدا گیا تھا۔ اور کسی زمانہ میں شاہرا کی شار لیڈی لیڈ بھی لیڈ بھی لیٹ ہوئی تھیں۔ آپ کا سیروسفراگر جب لیڈ بی لیڈ بھی لیڈ بھی اس بہلے ہی ہوئی تھا۔ گراب اُسیس اور تھی وسعت ہوئے لئی۔ اور ہر جگہ لیکورنائب ملک المحکلتان آپ کام کرنے لئے جن کا فصل کئی۔ اور ہر جگہ لیکورنائب ملک المحکلتان آپ کام کرنے لئے جن کا فصل تذکرہ آیندہ فصول میں اپنے موقع پہ آئے گا۔

نذکرہ آیندہ فصول میں اپنے موقع پہ آئے گا۔

اس سے کہ اوشاہ مویاغ یب فالی نہیں رہ سکتا-اور اس کایتہ سے انتہنتاہ بھی مشتنظ مذشتھ ۔خیامنچ رسب سے پہلے وا ما پرج مالٹشارہ کو انہائی نانی صاحبہ ڈوچس اون کیناٹ سے بھام فراگر مورا تمقال کیا۔ یہ

خاتون ایسی لایقدادر منتظمه کتیس که مکایسفظمه کی تعلیم و نرمیت اور اِن کے

با اقبال أتصان میں من کی کوٹ شیس شاہی خاندان کو کمبھی ذاموش

ئىنئام كىدالىكىدئات،

ائیس اوسکس شهنشاه كى علالت قل ١- ١٠ نومبرات الم كوشهنشاه ديجاه خود وجع المفاصل كى مرض بس كرفتار سوكية - اورتين مفته سع زياده صاحب فراش رہے۔ نیکن آپ کی مستقدی اور معالمہ فہمی کی ولیل ایس سے زیادہ اوركيا بوسكتى بي كهم نومبراك اعكوجب أب كحصوريس ايك مراسله سلطنتِ الكلشيد كيجاب سے اضلاع متحدہ امريكي كورنن مے اس جا مے والا بیش ہوا تر ا وصف پر مے درجہ کی نقامت ادر باری مے جبکة علم كا بيرنا بھى مشكل تھا ۔ آپ نے آسے الفا کل كونا ملا تم ماكر ماكا ا ینے کا نیٹے ہوئے کا تھے سے خود اسکی ترمیم فرادی تاکہ ایک آزادی نید قوم كي خيالات وجذبات كوصدمه نربيني -ببرطال ايس ع بعدآب كى صحت ترقی کرتی گئی -اورسما وسمبرات مالیم کوآب مع الیم کیمبرج سے ا یوان ونڈ مسرمیں تشریف لا ہے۔ گرشہنشا ہ کے رہنج وآلا م کا اسی برخات نهیں ہوا ۔ بلکہ یہا ں آگرائن کو یہ دھشت انر خرسنتی پڑی لیم **یرلس** كنشرط البرط جودد ليبين سيعليل ادرقرسا الك وببين سيصاحب وْاشْ ہوچکے عقبے ۔ ہم اوس براتشکہ ء کو ہمیشہ ہے لئے خا زان شا ہی

ایس حادثہ سے خصرت نتہنشاہ کو بلکہ تمام اٹا لیان خاندان اورخود ملکہ منظمہ کوایسا ناقابل ملافی صدمہ ہُوا۔ کہ حبحوالفا ظیس لانامشکل ہے۔ مالحضوص ملکہ منظمہ شہنشاہ ذیجاء اورڈویوک ادن آر تقر کاردنا توکسی طرح ندرگشاتھا اورواقعی ملک کو ایسے نیاب نہا وخوبھورت اورنیک سیرت

كوايني مفارقت كا داغ دے سنتي بي ـ

فا وندکا اور اولادکو ایسے لاین اور ایسے ورد مند باپ کاجسقد رہمی رہنے ہوتا ہجا ہوتا ہے اسے کس کو چارہ و ہوتا ہجا ہے ۔ آخریش سوم وسمبر سات کے کہ ہے کر گیتا ونڈ سر کے یارا ہوسکتا ہے ۔ آخریش سوم وسمبر سات کے کہ یہ گرر گیتا ونڈ سر کے گرجا ہیں تہ خاک کیا گیا ۔ اور اجدا زاں میدان فراگ موریں ہیں لاکھ روپے کی لاگت سے ایک عالیت ان مقبرہ ہزار دیاں اُن کی لاش نتقل کی گئی۔ ایس مقبرہ برجو کہ ہے کہ اُس کا شرعیہ یہ ہوسکتا ہے ۔ کہ اِس میں مقبرہ برجو کہ ہے کو ملکہ وکھوریا سات ایسے عزیز شوم کی یا گاتا میں ہوایا۔ با برکت میں واد اگر جو خداکی یا دمیں سوسے اورائسی کی تلاش میں جو ای کا کہ کی میں موسے اورائسی کی تلاش میں جو ای کھوریا ہے اورائسی کی تلاش میں جان کھوریا ہے اورائسی کی تلاش میں جان کھوریا جات اورائسی کی تلاش میں جان کھوریا جات ہوت اورائسی کی تلاش میں جان کھوریا جات ہیں گا

ستہنتاہ سے اپنے والدکی یاوگارمیں محقول چندوں کے اعطا کے علاوہ مین نہ انکی نمیک نہ کی کو اپنا وستورالعل بنا نے سے آجاک جو اعظے تریں ٹبوت مجئت فرزندی کا ویا ہے۔ اس سے معلوم ہوتا ہے کہ انکے دلیران کے والد کی ہے صدعظمت حجائی ہوئی ہے۔ ادراسی سے اُن کے اُس رہنے وغم کا اندازہ بھی ہوسکتا ہے۔جواس صدمہ سے اُن کو ہوا کھا۔

برسن كسرف اگر آج زنده بوت - توانكی فوشی كی كيا انتها بوسكتی تقی - توانكی فوشی كی كيا انتها بوسكتی تقی - توانگی تقی - توان تقی تقی - توان تقی تا بوسك سبقول می توان می گور خرد تحفیدی كامطالو خوان دیکھتے ہوں گے - تواس سے اِن كی گور خرد تحفیدی ہوجاتی ہوگی -

فضل سوم شهنشاه کی شادی خانه آبادی

سن بادغ حاصل كرك برشادى كا مرحار مط كرك كاخيال جبياكه مرسوسائیٹی میں ایک خروری جزہے - دیسا ہی شاہی خاندا نواس بھی اس کا لحاظ رکھا جاتا ہے۔ اور نتہنشا ہ کے والدین بھی اس بے فکرنہ ننے ۔ سفر موروب میں اوّل اوّل ہم ستمبر مالا شاع کو در امز سے گرجا میں شہنشاہ کی لاقات ڈونما رک کی شنرادی برکنسس الکزنیدا سے ہونی ۔ تو اس سے دل میں اسقد جگر کی کہ استے بعد کی لافاترا۔ میں محبّت وخلوص کوادر ترقی پرترقی ہوتی کیکئی نے پنے سندنشا ہ کے والدلینے روزنا بحيه . ١٠ يتمبر ماك شاء بين تخرير فرمات مبي كن شا مزادى الكرزيرا کی سنبت ہاری رائے بہت عربے اور نوشی کی بات ہے کہ دونو نعبولو ف المحبت كرناسيكه لياسه ؟ اسير الكه خطرة مرك الداع يس خودونارك تشرلعيف كيكس جن مح عقب مين شا مزاده لي بهي حب الحكم اینی دالده سے دہیں ترین کرشا مزاوی کو بزبای خود شادی کا بینیام دما جيے النول نے بطیب خاطرمنظور فرمایا۔ اور وہیں وسترس الماء كوماما یس شاه بلجم او دمسران خامذان کی موجو د گی میس منگنی کی رسوم او اکر د می تی جس موقع بر نسا ہ بلجیم کی طرف سے عما تدین دست فا دنما ماک کوای*ک وا*لف دعوت بھی دی گئی - اس رسم کے بخیروخوبی انجام پذیر موسنے ہر ملکہ منظمہ راجست فوائے اکفلستان ہوئیں اور بہاں سے کیا ہ و فارک کومشہزادی

صاجبه انكائب تنان ميس معوكياكيا يحبحو أنهول يخربنى فاطرمنطور فرماما - اور انتكاستان كى نتنظر ملكب كوابنى تسترلف آورى سي مسرور كرويا ے انگات ان میں رونق افروزر ہے ۔جن کی خاطرورارات میں کو تی فوقیہ ذر گذاشت نرکیا جانا تھا کیونکہ انکی تشریف آوری سے قبل م فرم سے لنڈن کرنے سے باضا بطه طور رین خبر حصاب کرمٹ تہرکر دی تنی رُکُ للا مغلّم وكثوريا بسنة يكم نومبر سخلت كأء كو مزرائيل كالمين مرين أو ت ويلز البرك البيوشدكي نشادنتي خايذ آبادي مررائيل ائينس بينسس لگزيندراشا بزادي ونمارك كے سائق منظور فرالى سے يونياني اس كے بعد يا ركيمنث الكاستان لغ بهى اس شا دى كومنظور كرك نتبت وسع وظيف مقررة میں حالیس مزار بونڈ کینے مجھ لا کھ رویہ سالا مذکا رضا فہ کروہا۔ اور اسوا اسکے وس مزار نیشیا ڈیٹرہ لاکھ رویے سالانہ کی جاگرشا بزادی الگزمنیڈرا سے لئے بھی منطور فرماتی - اور بہر بنہایت نشان و شوکت سے سائقه اس غطیمانشان نشادی کی قلیار مان منتروع موثیں - ملک بهرس مبارکه كإايك جوش كتام يمرا برتعيلا بواتها ليؤكدث مزادى صاحب ياتا ا پنے حسن وج ل اوزحصال وا نعال کے مرطبقہ اور مرد رجہ ہیں ہیں ہے نیک مشهوری ماصل کررکھی ہتی-

چونکه قرار اجکا تھا کہ رسوات شادی انگاستان میں ہی اوا ہونگی اسلتے ۲۴ فردری سلامی کو برنسس الگونیڈراصا جدنے اپنے وطر الدن سے روانہ ہوکر ، - مارچ مسلامی کو مرزمین الکاستان میں قدم رکھا کیؤ کم ۱ مارچ شادی کی اینے مقرر موکئی تھی - اس موقع کی آرائیش وزیمائیش اوراس تقریب کی شان وشوکت اور رعایا کے جوش مشرت کو کن الفاظ میں بیان کیا جائے جب لیٹیا تی شام ساند اپنے مجوب کی تشریف آوری بریہ لکھا تھا کہ ہے از آ مدنت اگر نجبر واشتے در رمگذرست گل میم کاشتے

رسُومات کفاح کے دفت شہنشاہ کی دالدہ ملکہ اُلگاستان ادر شام زاوی الگرنیڈراکی دالدہ ملکہ ڈنمارک دونوں موجو دیھیں۔ ادر سبنے مجسے اعیان داکا بران ریرب جرتعدا دمیں نوست زادہ تھے۔ وہ مجبی

سب ھاضر تھے مکہ آول شہزامے نے گرہا ہیں بہنے کے اپنی والدہ مکرمہ کو دوزانوم وكرس دبا ندمسلام كيا-اور كيم قربا بكاه كي سام كروزالو ہونے سے بعد ولہن کے انتظاریس کھڑے ہو گئے ۔ ایسامی ولمن م سے بھی آئے ہی مت بہتے ملکہ کے رُوبرُد دوزانو ہو کر مودیا نہ سلام كيا اور تعير قربانكاه كى تقدير كحياة و ذرالز بركمين جيك بعدارج بشب ادن كنشررى نے سبب اون لنشان دابردین كی شراكت سے مراسم تفاح ا داكروي اورودلها دونهن وونول ممدست بوكري ايثروايف قرانیگ روم میں رمطرشاری سم وستحظ کرسے کو نشرلف کے ملے جب المقدري بيب مرس ادر منره لا معمرت بندموسة كراسان یک آواز جارینیجی-اوربهرید مُبارک جوراشادان وفرهان شاهی گارید يرسوار اين ايوان عالينان يس جابهوني اور ولان سيحرب ستور قديم بنى مون كم لئ يسلم أسبورن ادر ميرسيا حت يورد كيك دواللى علیٰں آن - جا اس ایک بہینہ کے بعد مراجعت فرالے برائے لي محل مسندر تمهم مردار الاقامت فرايطا كما ملير ديوس ادر كبنكهم وعيره وطره سب آب مع بى تحت وتقرف يس محق -جهال جي عاع ويس چندرورطوه اوروستے-

غالباً میر بھی تکہرینا طروری ہے کہ اس از ددارج فرعت امتنزاح سے آپ کوچھ اولا دیں ہوئیں۔جن میں سے ٹین تو ضائع ہوگیئس اور ٹین نفضلہ موجو دہیں۔

ا ولا دِاقل - ما جنورئ لا شاره كو مرسن البرط وكشر مباله موسط حبيحو ايوان تبنگهم ميں اصطباغ ديا كيا -اور ملكه وكاثور با ان كى دہرم ماں نبيں

یں میدا ہوئیں۔

یهی صاحب سنبنتاه کے ولیم پر قرار با سے ستھے - ادر ما شامد اللہ برطے وکی و فہم ستھے - ادر ما شامد اللہ برطے وکی و فہم ستھے - مراف شامد اللہ برائی تنظیم سے موجہ تنظیم سے محتمی کھی ۔ گراف س کر یہاں سے ولی بر عین عالم جرانی میں جبکہ آپ کی شا دی کی طیاری ہور ہی تہنیں اوا خرس کہ کا مفارقت دے گئے مجا اوا خرس کہ کا کا شاکہ اسکا کے بسا آرز و کہ خاک شاکہ ا

اولا و ومم - ایک سال بدیدے صفی که پیس پر سن جاہے فرڈرک آرمنٹ پیام ہے ہے۔ جوائب بعضل خوا دلیعہد سلطنت انگلستان ہی اور انکی شادی بھی سلف کا ہیں شا ہزادی ہے صاجہ کے ساتھ ہوچکی ہے جوان سے پہلے پر لنس وکٹر متونی کی منسوبہ تھیں -اولا و سوم - رہنسس لوئیس وکٹر رہا انگینیڈرا - جو سم فردری ساتھ اولا و جہارم - برمنسس وکٹر رہا ادماکا میری جرجو لا بی مشت کا کھ

ا ولادِ منجم - برنسس جولیٹ میری وکٹریاجو ۴ م نزمبر فقیہ کا کومپدا ہوئیں -

اولاد می است می ایک نیار مینوں سے بیدایش سے مقورے ونوں بعد تضاکی اِ

اب جیسے بفضل الہی نتمنٹ و شخت نشین ہوسے میں نتم ادی الگر خیرا بھی ملک منظمہ سے معزز خطا ہے مناطب ہوتی ہیں اور میت اجدار جوڑا ولاگفت ومجت سے پاکیزہ زندگی کے تُطف اٹھا رہا ہے۔ فصل جهام شهنشاه کی سیروسیاحت

اگرد سروساحت کے فوائدکو ت بمرکے شہنشاہ کے والدین الناسكون إينى اولاد كے سئے منزل تعليم كے وار دے ركھا تھا يسكن ننبنتاه كى لمبنى اورىيد درىيد مسياحت سے معلوم موتا ہے كم إنكو خروبھی ایسکا دلی شوق رال ہے۔ خیانچہ ابھی آپ سن برغ کونہ ہیج تقى كه يوك چوك سفرنتروع بوكة عقد ادران س آيكا ایسا دل لگتا تھا کہ جب آپ میرہ سال کی عمرس اپنی بڑی ہمتیرہ کے سائھ فرانس میں جا کرنبیولین سوم سے مہان ہوسے توو ہ ل کی سڑ تفریح سے حوش ہوکر آپ سے سنہنشا وہیگم وروس سے فرمایا کہ آپ ملکھ فلم لوتکه کر ہماری منبت بہاں زیاوہ عرصہ ٹھرسے کی اجازت مشکالیس اورجب سُهنشاه بلکم نے اسکا مرجواب دیا ۔ کو میراخیال توبیہ مجمع تہاری والدہ تہارے بغررہ نہیں سکتیں " توآب سے محولے بن سے زمایا۔ کا اس کا کھے خیال مذفر مائیے۔ وہال مگریس اور چھموجود میں اور ہماری ویاں حینداں طرورت بھی نہیں اور ہماری ویا سے معلوم ہوتا ہے کہ آپ کو سیر وسفریں خوب تطف آتا تھا اور آپ ایس ول سے پند کرتے تھے۔ بندرہ سال کی عربیں آپ نے سوئٹرزلیے ناڈ اور جرمنی کاسفرکیا - اور کھے م - اپریل مث کارا یہ آٹر لینڈ کی سیر كے لئے روانہ ہو گئے - ہم-اگرت مصالع كوآپ نے والدين كے

ہمراہ آسبورن سے چربرگ تک بحری سفر کیا ۔جہاں شاہی استقبال مے نئے رونتنی وا تشازی کے حلبوں پر دہاں سے ہائشندوں نے يحييس مزار فرانك نبيج كردياتها اورابسكه بعديهره ٢ - أكتورمث ثلاء کو آب کے برنس الفریڈیے ساتھ پورے نس نا ہی جہاز بر بحیره روم کی سیرفرمانی - اور مجر ۲۰ نومبر کو جربنی کا سفر کیا - جها ب آب نتہنشاہ جرمن کے مہمان تھے۔ اور شہنشاہ جرمن رقیصر ولیم متو فی ، بنے آسے کے خصائل و شمائل سے شا شربوکر فرمایا کرار ان کا وجرد ائن تمام آرزول كولوراكرك والاسيه -جد والدين كونماك اولا و سے ہوتی ہیں " اور ارسی خوشی میں بن تربیس انہوں سے آ سید کو ار وراون وی ملیک الگل کا خطاب و تغریبی عایت کیا . اس وقع بلکدوکٹوریا اور آب سے والدیونس کانسرط بھی جرمن میں موجود محقے مجسمحے بعد آب بخرو عافیت وابس تشریف لاسے ^ن۔ ١٠- حبوري مشش المدع كو آپ روم دانلي ، كي سياحت كي عض سے روانہ ہو لئے۔ اب تو وُرہ زوانہ تھا کہ آیک عالم آپ سے آشنا تھا اورسب كوآپ سے ملنے كى تمناً تھى۔ گر آپ يركنگف آۋىجىگت اورداب وآواب کوزیادہ کسیند نرکرتے تھے۔ ہیں اس سفر ہیں تعبق مقامات یر آب تھیں بدلکر بھی سیرکرتے رہے اور جوجو جنرس لائین وید تھیں اُن کو ایک ایک کر کے نہایت تحقیق سے الاخط فرا یا۔اسی بىقرىس آپ بوپ اوٹ روم سے بھی کے -آب كا ارا وہ تو ويراك البرسن كالتفاء كرويكه أن ونول بولين سوم آسطراير حباك كى طیّا رماں کرر ہم تھا۔ اور روم فریخ افواج کے قبضہ میں تھا۔ لہذا ملک

مغطیانے ایسے پیمیدہ وقت میں آپ کو وٹال زیادہ ہڑنے کی اجازت ندوی اور آپ ادا خرا پریل میں روم سے روا نہ ہوکر کا دسٹی کر جب السرر بہنے گئے جہاں سمی وقت آپ سے ناناگور فررہ چکے تھے ۔ اور پیاں سے آپ مہاینیہ و پر تکال کی سیر کرتے ہوئے جولائی میں روا نہ انگلتان ہوئے۔

استمرکو آپ بالمورل جاکر دولاک میں مرن کا تشکار کرنے کے بعد

4- اکتورکوا ہے والدین کے ہمراہ کوہ بیس سیک دوی کی سیرکرکے کانگر
روانہ ہوئے - جہاں ایک واٹر ورکس کی افتق کے لئے ملک منظمہ کردانی
گنا - وہاں سے 21- اکتورکو آپ اکسفورٹو پہنچ - اور آگھ جہنے کی
اقامت میں حوب وماغی محن کرتے رہے -

۹ جولائی من شاع کو آ یے جیٹیت مکٹ انگلتان سے نائب ہو نیکے کنیڈ ایس و عظیم الشان اور بہتم با آنان کاموں کی انجام دہی کو تشریف فی سے کے ۔ بہلاکام تو دریا کے ما نشٹریل کے ربیو سے بل کا افتتاح تھا۔
مگر دو سراکام قوون آ بیندہ مک برا بر شہنتا ہ کی تاریخ میں شنہری حووف کے دون آ بیندہ کی برا بر شہنتا ہ کی تاریخ میں شنہری حووف سے تکھا رہے کا جو کفیڈ اکی با رقیمینے کا بنیا وی میٹرر کھنا تھا۔

اصل بوں ہے کہ ملکہ انگاسان سے کمنیڈا وانول کو بنفرنفنیں
ابنی تشرلف آوری کا وعدہ دے رکھا تھا۔ گرآ فرکارٹ غلِ سے ہی
سے عدیم الفرصتی سے باعث اپنے ولیعبر سلطنت کو انیا قائمیقا م
کرے روانہ کرسے کی سجوبز فرائی جبحوائن لوگو سے بھی ولی فوشی سے
لیند کیا ۔ اور اس سفریس شہنشا ہ لئے بھی تمام رعایا برایا ہے دلوں
آپر اپنی مرد لعزی کا وُہ سکہ بینی یا کہ جو کہی محد نہیں ہوسکتا ۔

آسبورن سے مبلکہ آپ سے ڈیون پرٹ میں مقام فرمایے جا مخرین قرم ہے گی حفوییں ایک الحدرس بیش کرنے محال کی کیے جا جی آپ جو کھ ارشار فوایا استے جید فقات کا اقتباس فیل کیا جاتا ہے۔ "ماکہ ناظرین اپ شہنشاہ کی حب الوطنی اور مجدر دی قومی کا اندازہ کرسکیں آپ سان فرمایا۔ کہ:۔

" بین اس وقت مگذانگاتان سے نائب کی حیثیت مقد فلا شائی امرکدی میر کوجار با ہوں جا س شریف انتخاص انسانی صنعت کمال اور قدرت کی ولیب کا ریگری میرے متنا ہدہ میں آسٹے گی بیں میں وابیٹی انگلتان برا ہے ساتھ ایسی معلومات لاسنے کی کوشش کردن کا جرمیرے ہموطنوں سے لئے مفیدادر کا رآمہ تا ہت ہوسکے نابا کم اس امرکا آب تو مورک کے بانا نہوگا کر آب سے مہمقوم کھائی آیک کہا رہ کے میروم کھائی آیک کہا رہی تقدا و میں اسو ثقت غیر ممالک میں جاکر عوث و تو قیر اور امن وآسایش سے گذارہ کر رہے ہیں "

ور المرائد ال

کے وقت تھا م کویک روارا کھرست کبیٹا ایس رونق ا زوز ہوئے۔
جہال سائھ ہزاراً وہی آپ کے استقبال کے لئے موجود کھے دخیانچہ
ائسی ون تیسرے پہر آپ ایک بیوی دربار کا انفقاد فراکر شالی
وجو بی کمنیڈا کے رومن کیمقولک با وریوں کو اعز از نیاز بخشا۔ اور
پھر با بیخ ون کے قیام کے بعد تہرا انسٹریل کے بل کی افقاح کے
لیے تشریف نے گئے۔ یہ بل دریا نے سینٹ لارنس پر بھی شائے سے
طیّار مہور کا تھا جو لورے سات سال کی محنت اورصنعت سے کہیں
اب جاکر کمل ہوا اور حضور محدوح سے اسپرست پہلے اپنی گاری
جالا نے سے رسیمافتاح اوا فرمائی۔

جونکدآپ کوصنعت وحرفت کی ترتی کاشوق اپنے والدسے
وراثتاً بہنجا بُوا تھا۔ لہذا وہ ل جبی آپ کے طم سے ایک صنعتی
نائیش کھولی گئی۔ جبکے انتقاح کی تقریب پر آپ کو مختلف فتم سے
وزرشی کھیل اور ناج دغیرہ و کھائے گئے۔ اس کے علاوہ ہم آگت
کوآپ نے وہ س کی آٹھ مِزار فوج کا علیمہ لیا۔ اور اس تا یک کواٹا وہ
کیجا نب روانہ ہو ہے۔ جہاں آپ نے ایک عظیم الٹان تا ریخی کا مرازی
ونیا تھا ۔ جانجہ کیم سمیر مراف شاری کو آپ سے آبا وہ میں کویڈا سے
ونیا تھا ۔ جانجہ کیم سمیر مراف شاری کو آپ سے آبا وہ میں کویڈا سے
مارلیمن کے کا بنیا وی سمیر لصب فرایا۔ اس موقع کی عظمت و
مارکت دیکھنے سے تعلق رفعتی تھی۔ جہاں تام ماخرین سے چرے آبی
ولی بنتا شت کی گواہی وے رہے کھے۔

اس کام کو انجام وسے کر دون میں آپ سے سومیل کا سفرطے فرایا ۔ اور ساتا ریخ کو مقام برگ وائل میں نزول اجلال بُوا۔ اور

انتکے دن دہاں سے روانہ ہوکر ہیتبرکی شا م کو کو برگ میں بنجار قمام فرا ہو ہے جہاں کی رمایا شل الالیان دیون مورث کے آپ کی گاڑ می خور کھینچتی ہوئی فردوگاہ برلے گئی۔ ٤ ایکے کو روانہ ہو کر جیل رائیس کا للفطه فرمات بوسع أب مخلف مقامات كنيداكي سيرس محظوظ بوقة ہے - اور ماستمبر کو انٹ رہ کی تھیل سے ہوتے ہوئے مگٹرہ كى طرف ردانه بوك-جهان اس مفركا اختتامي دربار منعقد فرايا كيا- اورنيزاكي صنعتي نائيش كا افتتاح كياكيا - اورانخبن زراعت كا ایرریں لے کر بائیت جوا ہے اسکو مزورزی مخبنی گئی۔ یہاں سے فراعنت سيحبعداك سي اضلاع متحده امركيه كى كلكشت كاقصدفرالي ادمقام شكاكوكو دكيبه كر فحلف ويهات وقرايت كامعائينه فرات بوسع ایک چھوٹے مگر دلکش کاؤٹ والیٹ نامی بیں ۲ م سے ۲ مستمبرک تیا م فراکر قدرتی زندگی کا تطف اُتھایا - کیزیکہ آپ کو بٹیر کے شکار کا اُتو آ تحا ادريها بالسكانها ميت عمده موقع تحقا - چانچه اثنائ قيا مين آيفي تتو بشرو ن کاشکا رکیا- در مجر مختلف شهرون کی سیرکرتے ہوئے ریاست المك الونس - الأمانه . وادموكو و فكصفي موسط س- اكتو بركو منت واشكش مير رونق افروز سوكرايخ ون يك مسر بوعان كعمهان عزيز رسے - جاں ہم-اکتوبرکو آپ سے ور بار شاہی اور سٹینط اوفس کا معائینہ فرایا- اسی وان میسرے ہرا ہے کی تشریف آوری کی تقرب سے برزيرن ك ايك دربار منعقد كيا - جبيس وأس جان سهنشاه اور الميس طرف مريز مدِّن كى نشست عقى - اور بيريث م كوام مكن گورنث كى جانب سے ايك عظيم الشان دعوت آپ كودى كئى-

ا تھے دن و اکتور سن او کواپ بریز میزٹ کے ساتھ محصام لوث درمان واشتكش كم مقره ديهي كوتشريف المسط و التي والمان و شخص تصاحب كى لرائيا ل ستهنشاه كے برواداكے سائداكثرر اكرتى تھیں۔اور قدرت ان میں اُسی کو فتحیا ہے بھی کرتی رہی تھی۔ گرشہنشاہ کی بے تعصبی اس سے زیادہ کیا ہو گی کہ جب آپ قبرسٹان میں <u>بہنچے</u> تو تعظیاً مرسے ڈیی اوارلی حبکی ٹام جاعت نے تقلید کی - ادر بھر آپنے فرا یا۔ کرمرے بہاں آنے کی او کا ریس دامٹ لگٹن کے سرمانے کوئ ابسا ورخت لكاما جاسع جوامركييس فاص طورير مرولعزيز ورمبارك مود بداكتوبركواب شهروانسنكش سعطاره اكوطا وليفا كاسليط موس ين مقيم موسعة - اورائش اريخي قديم كانگرس الى كا طاحظه فرما يا جبيس امر كميك أزادى ليندفرقهك ٣-جولائي ملك الماكورساوير آزادى ير وستخط كئے تھے - بہاں سے روانہ ہوكر ااكو آپ بنو بارك داخل معتَّے جهال كسيسل كارون بيرى ميس آب كاتيام بُوا- بيكن اس تبهر في حقد آو کم بھگت آپ کی کی ہے۔ وُہ مرسری طور رہی ڈیٹے کے لایس ہیں ۔ کیونکہ نیو بارک م مركه ومداسقدرا ي جال جا سارا كامشاق محا يراب كريس ہے دونوں طرف اڑ د کا م مخلو تی سے تِل بھر طَّبہ باتی مذرہی تھھی۔ جہامجہ تخینہ کیا گیا ہے کہ یا بنج اور محید لاکھ کے درمیان لوگ آ ب کی سوا رمی دیکھنے اور دوش آمدید کینے کو اسدن جمع موقے تھے بہاں سے روانہ ہوگر آپ ۱۷ کوامریکہ سے مشہور تجارتی شہر بوسٹن میں پہنیے۔ اور ۱۹ ماریح تحیمبرے نارورڈ کا بچ کا معائیہ فرما سے کو ہ آیران کی سیرکرتے ہوئے ٠٠- اكتوبركو به بي شام ميم ميرونانى جها زيرسواد سوكر بوليند على طرف روأ

موسے کہ رستے میں موسم طوفانی ہوجا سے کے باعث آب کو ناگوار توقف کرنا بچرا۔ ادرہ الومرکو آب بخریت بلائی موتھ سے محلِ ونڈ سر لننڈن) میں رونتی افروز ہوئے۔جہاں آ ہے والدین بڑے جا وسے آ ب کا انتظار کر رہے محقے۔

اس سفرسے جو فوائد نفاد مرح کو با عتبار وسعتِ معلومات بہنچ اورجو فوائد با عتبار دوست نعلومات بہنچ مورے فوائد با عتبار دوست نا نہ تعلقات کی ایزادی کے تجارت کونفیب مورے ' اُسکی سنبت عواً تام اہل الرائے نے اپنی بیش قیمت را میں دی ہیں۔ علے مزا پولیٹیکل طور پر امر کے برجوا ٹر انگاستان کا بھوا وہ بھی بہت کچھ لائی تولف ہے اورجبیں ننہزا وہ مساحب کا با یہ اخلاق بہت بڑا فرامعلوم ہو اسے رجانی شہنشاہ کی روانگی پریریزیڈرنٹ اورکہ سے اکرمخطم کوجو خط لکھا تھا وہ برہے ۔۔۔

بہ با یہ بیاں کے مرتب میں وہ ساتھا میں وہ ہے۔ استھال رہی جُبت وصدافت سے ہوا سے مرتبا مرادہ انگلتان کا استھال رہی جُبت وصدافت سے ہوا ہے۔ جنی یہی وجہ نہیں کہ صاحب وصوف بجنیت ولیع بر انگلتان اس سے خنا بان سے مبلکہ زیادہ نریہ باعث ہے کہ شہزادہ کے اوصاف واتھان ہی اس لاین سے کہ وہ خود بخود لوگوں میں مردلوزی ا درمجنت بداکر لیس یمونکہ اُنہوں سے ہرمقام بہ امریکہ والوں سے جرمابان سلوک کرکے استحوانہا گردیدہ کرلیا۔ خاصکہ مبن اور میرے جتنے الحالیان خاندان توجتنا اِن سے ملے ہیں اِن کی خوبیوں کے ول سے نناخواں ہوگئے ہیں۔ شاہزادہ کا واستنگائن کے مقرہ کو جانا اور اسکی زارت برصدافت دمجنت کا الخبار کرنا ایسا اہم واقعہ ہے کہ تابیخ میں کھا جانے گا۔ اور امریکہ واکف سان کے باشندی واقعہ ہے کہ تابیخ میں کھا جانے گا۔ اور امریکہ واکف سان کے باشندی واقعہ ہے کہ تابیخ میں کھا جانے گا۔ اور امریکہ واکف شان کے باشندی کے باشندیں کے باشندی کے باشندی کے باشندیں کے دل میں کھا جانے گا۔ اور امریکہ واکف شان کے باشندیں کے باشندی کے باشندیں کے باشندیں کا انتخاب کے باشندیں کے باشندیں کے باشندیں کے باشندیں کے باشندی کے باشندیا کے باشندیں کے باشندین کے باشندی کے باس کے باشندی کے باشندیں کے باشندی کو باندیں کے باشندیں کی باشندیں کے باشندیں کے باشندیں کے باشندیں کے باشندیں کے باشندیں کی کے باشندیں کے باشندیں کے باشندیں کے باشندیں کے باشندیں کی بائی کے باشندیں کے باشندیں

برانيا افرداتا رجيكا"

لك معظم ي اين اين ايدواب دياكه ز

"آپ اہنے فہت نا مدیس جمیرے فرز ند دلبندی سنبت عدہ رائے ارقام فرمائی ہے۔ اور محرر فرمایا ہے کوان کے شایسہ سلوک سے آپ اور آپ مہون خوش رہے ہیں۔ اس سے جوہر کو رست ہوگر کہ سیم مسرت ہوئی۔ چونکہ کر سنس مدوح آپ سے رخصدت ہوگر کہ میں با و مخالف کے باعث متوقف ہوگئے تھے۔ اسلئے ہیں ہے اوار آ اللہ مدے جواب میں دیر کی ۔ کہ ایسے مینے بینے کی خوشحری ہی دالانا مرے جواب میں دیر کی ۔ کہ ایسے مینے بینے گئے ہیں۔ اور آ ہے ملک کی سیرے مخطوط اور آپ اور آ ہے مہوطنوں کے نیک سلوک اور اظہار میں میٹ یہ دل سے شکر گذار ہیں۔ مجانب ول سے شکر گذار ہیں۔

میرے دل برا علیان امر کمی کی مجنت سے جوائر ہوا ہے۔ ہے محد معرفی الفاظ اوا نہیں کر سکتے ۔ گریم آپ کو نقین رکھنا چا ہے ۔ کم وامث نگشن کے مقبرہ برشہزادہ کی طرف جس اوب کا برتا و ہوا۔ میں مجمی اسکی دیسی ہی تقدیس کرتی ہوں۔ اور ائید ہے کہ بلا منا بڑرت بھی ایسکی دیسی ہی تقدیس کرتی ہوں۔ اور ائید ہے کہ بلا منا بڑرت بلاسے ہے ہا در سینگے ؟

بہرطال بہاں سے دائیں برآپ نے نعیم دتنا کی طون ترج ذوائی اُن دنوں آب کا قیام اکثر انگلی ٹال میں رٹاکرتا تھا۔ جو مکد الزہج کے زانہ کی ایک قابل یا دکارعارت تھی۔ بہاں آپ مطالعہ کتب میں معروف رہتے مجھے ۔ جانج بہیں سے آپ کیمبرے اور پھراکسفورڈ کی یونیورمسٹیوں کے اسمانات میں شرکے ہوکر نہایت تولیف سے پاس ہو تے ہے

ا سِي اقامت مِين چونکه آپ خود مجنی بيمار بېرگئے گئے ۔ اورارسي سال أب كوالدا جد كا انتقال بُواته وجس مع طبع عالى سحنت بيشيان ہوگئی تھی۔ اسنٹے آپ سے پروشلہ رمیت المقدس سے سفر کا ارادہ فرایا - خیانجه پرومشار کے مقدش سفرریاب و فردی ماد^ی اع کو بھرای رنل بردس وسيجر تميشرزيل وعنيره متفام ودورس براه وائينا روانه مهوكر ٧ أكود كان ت أسبوران ما مرهبا ركيس سوار موسئ اور كار قود عيزه عجفة ہو ہے مہ ٹاینے کو اسکندر یہ بہنچ۔ جہاں آپ کے خبر مقدم کو داکھ تسطرة أنزمل أرميته وركمنين سينك وغيره مغزر ومقتدره كآم مولم وستق خانجہ آب کو خوش آ مدید سکتے سے بعد کہ بھی آئے ہمراہ کم ارچ کو قابره كى طرف روان موسئ جال كرتياك مستقبال كم بعداك فداد مصرك مهمان مؤرز دار دينه جاكر تعراليب مين شراعة تخة-جوبرلب دريائے شوبرا برائر فضائحل ہے۔ مم "مايخ كو آ ہے برعرك مائة نا ز اہرام نیشنے سربہل میناروں کی سیر فرما ٹی اور بیسین اسقد رہینید فاطرِ عالى مِدَاكُ الله وزهادع أنتا ب قبل آپ محر تشراف على تاكد ان لبند مینا رول برسے طلوع آفتا کے دیکش اورمیا رک سے کا نظا رہ کرسکیں۔ ایسکے بدرمصرے دو شاہی سیمرآ ب کو دریا مے نیل کی سيركدات ربيه - اورآب مصر كم مشهد راور تا ريخي قابل ويد شاظر كي سیرادرآبشارکانظارہ کرتے ہوئے پہرفامرہ کومراجعت ڈرا ہوئے راستے ہیں مقام ہی بنیریس آپ سے باور خور وادیک ادف مسیاس كوبرك بھى مد وھيس واجرآب سے ملك حيس سے مفرد مدوح كري خىتى برقى - غرشك مى أى تى اشكولا عظ فريات موسق - اور لوح

مل پیرمری وع بی زندگی نے فوٹو یسے ہو سے ۱۳ ابریل کنڈا یم کو اب قام میں میں سے ابریل کنڈا یم کو اب قام میں ہونے ابرائی کا آب سے متجست اندا زائد سے مرکوجہ ابراء اور کھی مذرب دیل ہنر سورنے کی ہم کو تشرف نے جائر ، مرکوساڑھے نو نیکے جسم سے قام ہرہ سے روانہ موکر ایک نیجے بندرہ مندھ برآب اسکندر یہ رونی افروز ہوئے ۔ اور والی سے مرکو بندرہ مونی اسکندر یہ رونی اور جو نے ۔ اور والی سے مرکو بندرہ دونی اور جو اند ہو ہے

ميوت مرزمين برونشار بنينج سكتے-حفدورج شهرر ومشاميح بامرتهال غرب كيطرت ليأكيم يضب كراسكه بهيكل سعرم يشكوه زمتيون ادرجفرت داؤد محمقبره ومنيزه مشهور زیا رات دودن کے متوا رس کے بعد بہت اللحما ورہارہ اسلم وتكفيته مدلكه بجيره مروار بربنيج عبال أبي عنل كبي فرمايا-ايرم بحرو کا یانی اسفدر بو تھل اور تکبین ہے کہ اس میں ناشنا ور بھنیں گووتیا - بهرهال بیاں سے عنسل کے بعد آب بھر مید شاکر کھ مراجعت فو**ا** ہوئے -اس سفرمیں مکھان العظم روم سے معتدر مرمقام برا ہے سے ربنها سخفے رجانجہ وامی کے وقت بھی آپ کو مام متبور مقبرول کی تیر سراتي جاتي رسي - بلكه مسجد كاندر عبي جومقا برموجود ميس يمنط شكى كے خاص فكرسے آيكو الكي بھى زمارت نفيد بج تي اي والا كله اس سے قبل کمی عمیائی کوان کے دیکھنے کی اجازت نہ وی گئی مقى ١٧٠ ماريخ كواكيك وبدار بعقوب كاللفشه وايا- اور بحيرتما فابل نظاره كا بول كو د كيفت بوسط لك فرائيلس كامبارك دن نام بى بسركيا - يهى وكانهام سب جهال حضرت على على نبتيا على إلى

ئی بیدآنش ہوئی تھی۔اوراسیوجہ سے آپ میسے نا صری کہلاتے تھے میمقام بدوی و بول کے قبضہ ہیں ہے جسکے سروار آ غائبل آغاسنے كرجش تاك س آپ كا استقبال كيا- ادر آپ كوع بى بكدوى ڈینہاک کی آیک دعوت بھی دی جبکو آپیے مدل بیند فرمایا۔ اور مج وماں سے اس ایخ کو کو ہ سفید کی سیرکرتے ہوئے۔ ہم م ۔ ٥ م کو وریائے پرون کے نبع برقیام کرتے ہوئے ۲ م کوقلو بلفور اور ٤ م كورست بديد د مكيدكر ٩ م كوفاص ومشق مبونجيك - جها ب عبدالقادر مشبورسپد سالار الجيرياي آب كى خدست يس حاخر بوكر أ داب بجالائے بہاں سے آپ بجرہ بالٹک کی راہ بردت بہوننچر ہی سالٹ الم اس أسبوران جهازيرسوا رموكر ورمايط ساندن وواك كى ميركم سة ہوئے ااکوشا مراسیو) پہو سنے - جہاں سے ساکوآپ مغربی علاقہ کی سكير مح كئ روانه ميوف - خامني ١٨ كواب هوارد نيسار دوره وانيال ، مين مبلوه افروز تھے۔ ، م فی سائنا ع كو مشطنطينه ميں آليكا ورودِ مسّرت آمود بروا -جها سلطنت عنّانیه کے وزیرا عظم آ ہے استقبال کولب ساحل روجود تصحبرُول نهایت عزت واحرام کے سائقه آب كو محل سلطاني برليج كرسكطان المعظم روم سے ملاقی كرايا اور شلطان من بھی ولی تیاک و مجست سے آپ کو بکا اِل عزت مہان ىيا - اورائپ ئېجرىشطنطىنىە كى سىرىيس مشغول بويس*ىئە م*ام ئارىخ كۈ شبر مے موجہ و بازار دیکہ کر مرکاری عارات خزانه و ملحه خاند قدیم و سحدا باصوفيه اورحيذ ديجومساجدكا طاحظه بمخا-اورس كوحيتمه لثيري مے نیز فضامفا مری مسلطان المعظم کی طرف سے ایک عالیتان دور

دی گئی جبیں سُلفان المعظم سے صور مدوح سے ساتھ ایک ہی میرم ببيير كرخود بهي خاصه تنا ول فرما يا- اور به مهلٍا مورقع متها كر *شل*طا البكر. منے ایک عیبائی سے سابھ ملکر کھا نا کھایا ہو۔ جس سے معلوم ہوتا ہے کہ شہزادہ کی ہائیزگی اور یے تعصبتی سلطان سے دل پر منقش ہو چکی تھی۔ یہ بھی یا در کھنے سے قابل ہے کہ قسطنطینہ سے شہرمی اكنز اوقات أب تبغّرباس منابت ب تقلّفى سے دوره كرف رہے ۔ تاکہ ترکوں کی معاشرت وتمدّن کی صحح تصویر کے سکیس ۔ خیانخیہ اس ذرید سے آپ کو بے شا رمعلوات عاصل ہوگیس اور آب ہ کو مشطنطینیہ کی سیرسے فارغ ہو کربراہ اٹ ما رسیلز بہنج سے عازم فرا^رن ہوئے ۔ اور فرانس کے مضافات کی سیرسے خط اُنھاتے ہو ای^ر مقاہ ٔ فان مین ملومین نیمیولدین سوم شهنشاه فرانس ا درانگی بیگیرصاحبه سے ملاقات ارسے مع الخروا اوا فیتد مم اجون ملاشاع کو اندان سے محل وند مریس رونق افروز موسے مجتلے بعد آپ کی شا دی خاند آبا دی کی طیآ ریاں ہے لكيس - اورعومه يانخيال كات فانددار زندگى مبركية رس حبير أب كى بيارى وعنه بهى شامل مقى حن باتوس كا ندكور عليده نصل میں کیا جائے کا عرض آپ یانحیال سے عوصہ میں سوائے ڈنمارک یا صربجات متحدہ انگاشان سے مختفر سفروں سے کوئی لمباسفر نہیں رہے 4 رنومبر مثلاثار ع كو براغطم دوروب كى سياحت سے اراد ہ معه ابنی بگیم صاحبہ و خور دسال بھیں سے آب سے لنڈن سے کوج فرایا۔ اور فرانس میں شہنشاہ نبولین سوم کی مہانداری کے تطف اٹھائے اوروہ ک سے ڈ نمارک کی جانب تشریف نے سکیے۔ جہاں نہا یت نیاک

اور ولی جوش و خروش سے آپ کا استقبال مُوا - کوین مُهاین مین تبزاوه کے استقال کو فود شاوڑ نمارک معرشا مزادہ والڈی ارکے ما ضرکتے اورج نکه به مل موجروه لکه ز مانی کا وطن تھا۔ اسلنے آپ سانے 10 وسمبر تك ميال امّا مت فرمائي- ادرا ناليان وُمَا رك كي تواضع ونكريم سے مخطؤط بركر مياب سے سويڈن كاعزم فرما ياجبال مبتقام مسطأك كالم (دارالحکومت سویدن) شاه سویدن ربادےسیشن مراب سے خرمقدم کوموجود سے جنہوں کے نہایت کردفرٹ ا نے کے ساتھ آب کو محل شاہی میں سے جاکرنہان کیا - ادرا ی سے ووران قیام میں مخلف حبسوں اور درباروں سے انتفا دسے بابشند کا ن سویٹان کی طرف اِطہا دسترت ہوتارہ اس جگد آب نے فری میسن لاج میں این شمولتیت فرانی و جسک آب گرندرا سطیمی پیجه ایسے بعد آپ سے برلن ومعركا راءه فرابا - اورسوائة برىس وكردك باقى دونول نتهزا دوں کومعدانکی بمشیرہ سے انتکاتان روانہ فرما دیا۔ اورخو ومعہ بیگرفت ے بران اوروائناکی سیر فراکر ، م جذری مثلاثار م کو آریا ڈین افی جازىر سواصل معركى طون كرح فرمايا -

ہ۔ فردری ولا شاہ کو آپ کا جہاز اسکندریہ بہو نجاز تا م هری جازوں سے شاہی سلامی وی ادر محکد تونیق پاشا خدیو مصر سے نہایت شاندار استقبال کے ساتھ آپ کو اسکندریہ سے قاہرہ و دار الحلافة مصری سے جاکر قصر نیاں محری سے جاکر قصر نیاں اور فوٹن خطر مصری سے جاکر قصر نیاں اور فوٹن خطر محل ہے کو اسکا تا ہم و کا مراک مسیاحت میں شخول ہو ہے واک دئوں ایک تا فار محق بے کو ہما قا ہرہ سے باہر خرا مہوا تھا۔ جس کا منظ

نشفرا ده كونها يت دلكش اورتها نامعلوم بُوا - مختصر بدر تک آب مصراور استے مضافات کی سیریس معرون رہے۔ اور تاصدامكان كوئى تاريخي عارت ملكه كهندرات كاس آب سے و يكھے افير نهیں چور سے - اور محیرو ٹال کی سیرسے سیر سوکر ماہ ماہج میں آسیانے بجروروم كى راه سے فتطنطينه جاست كا اداوه كيا- اورصب كا عده روانگی کے وقت بھی خدیو معرکی طرف سے ویسے ہی اعزاز وعدائت كا زلما رجوا - اورحيد ونول من أب كاجبار فشطنطيني بني تي - جبال آب كوشا يان استقبال كسائلة تصرشاي بس ليجايا كيا - اورسلطان المغطمة فنحل كى سيرصيول مك أب كاستقبال رسم اس عرشت ا مسترت کمو ظاہر کیا جرشرا دہ کی سنبت اِن عے دل میں جاگڑیں تھی سُلطان المعظم آپ کو محل نشاہی کے تمام کمرسی حود وکھاتے سے اورآپ کی مہانداری کا انتفام بنفس نفیس خرد فرماتے منتے بنہنشاہ ذیجادیمی سلطانی مراوات سے بدرجه کمال دهان مندموے - مرحونک أب طبعي طدريمتجت الطبيت ركحة إي اورصوف محلات وطارأت کے دیکھنے کومی اینے سفر کا مقصّۃ نہیں سمجنے۔ بلدماک کی افرونی

ہر مگر گورا بورا نصب العین رہ ہے - اسلے آب نے بہ تبدیل بال بہاں بھی ہوب خوب سیریں کیں - جن سیروں میں نتہناہ بلکم بھی ان سے ساتھ نتر کیے ہواکرتی ہمیں - ایسے مرافعات ہے آ ب اپنا

تمدّنی ومعا نترتی و بولشیل لائف سے واقعینت حاصل کرنا بھی آپ کا

ام مسطرولیم اور شهزشاه بیگیم کانا مرسندولیم تها باکرتے تھے- بیرطال ۱۱- ابریل مول کلدع کوسیر قسطنطیندسے فارغ بوکر رواند انگاستان ید جہنیا کا مل رستہ میں شہور مقامات اور خباک کرمیا ہے۔ بخترہ رقب تر کیا کا خطاک تر میں کہ المکام تران کا انتخاب کرمیا ہے۔

ماریخی مواقعات کالافط کرتے ہوئے النگاستمان رونق افروز ہوسئے ۔ جہاں برستور کھے اکب عرصہ تک خانہ وارز ندگی بسر کرتے رہے جہیں

كاه كا ه داكثرى مشورے يا خاجي صروريات ياسيروتفريح كيساكمبي مبي

همولی نقل و حرکت بھی ہوجاتی تھی۔

مایچ مرایم های میں آ ہے اٹملی (رومتہ الکبرنے) کا سفراف تیاریکا هبیس آپ کی بگرصاجہ بھی آپ سے ساتھ محتیں-ادراگرچ آپ کا اراد

نورېږي تخه که اس سفر کو به تبدیل تباس اینچ آپ کوارل اوف چسطر

ر در بگیم صاجه کو کونیٹس اوٹ جیٹر شہر کرنے مسیاحت کریں ۔ گر آپ کی روانگی کا عزم ونیا بھریس منہور موجیائے اور ایک زیانہ فجیکد

ا ب مى روزاسى قاطرم دىيا بېرىيى سېورموقىي ھى اورايك د ما دىجىلىد آب سے روشاس موكيا تھا-لېذا به ارا ده يۇرا نه بۇا - در برعكه آب كى

وستقبال دشایست کی رشوم بدری طرح ادا بوتی دی اللی میں فریب

ایک میلینے کے آپ سے قیام فرایا۔جس عرصہ میں سلطنت کی طرف سے آپ کی خاطرو مدارات ہیں کوئی دقیقہ فرد گذا شت نہیں ہوا۔ اثنائے

آ پ ف ک طور مور ک بیل مولی کوئید مور کد اور الم دیان الملی آپ کے قیا میں آپ بوپ اون روم سے بھی ملے - اور الم دیان الملی آپ کے ا

اور آئ کی بھیم صاحبہ سے جال وخصال سے کمال احسا مُنْ مہوسے مینانج مارکریٹ واسعبدالمی سے معاف اقرار کیا کرد نتہزادی الگزنڈرا حدث جال

ى ملكه بين " بهان سے زحصت بركرة ب و نارك تشريف اے سكے بع

شہنشاہ بیگیم کا وطن الون تھا۔ یہاں کی مدارات کا تر ذکر ہی نضول سے کہ یہ انیا گھرتھا۔ بہرطال آپ اس سفرسے فائغ ہوکر اہ جون میں

الكائنان بنين كئے - اس امركا باين تھى كيموق نه موكا كد اس سفر

یں ہی ختمب لحفاد موقع نے تبدیل نباس سے اپنی سروسیا مت کو المعلمات کے دروجرام رسے الا ال کرتے رہے اور نہایت بانطقی سے قدرت سے نیفان کا تائذ کرتے رہے۔

اسے بعد فاندانی خردرہا سے کے ایک فدم م جزری سی می موری کا کہ موری کا کہ کا کہ کو کا کہ کو کا دون او میں او کی کا کہ کا کہ کا کہ کا دون او میں کا تشاوی کی شرکت سے لئے میں نشر برش فلپ او و ف دور ان کا درس کا میں او فی سے بلیجے روفق افروز ہو سائے۔ نیز ایسی سال برنسگیم اور بالی کی موتھ ہیں ہی سیرو فشکا رفرماتے رہے۔ مگر کی ایم سفراختیار نہیں کیا ۔

ا داخر مش کا عرب آپ سے سفر سند دستان کا عزم الجرم فواکم صلائت آبین سرا بین مبد کو اپنے قدوم سینت لاوم سے شرف اندوز اور وفا دار رعایا کو اپنے حال ابکال سے معزز وممتاز کیا ۔ اِس سفر سے احراجات کے لئے بار لیمنٹ سے ایک لاکھ بونڈ لینے بندرہ لاکھ روپے منظور کئے تھے ۔ خیائی آپ سربارٹل ہمباور کی مجرا ہی میں انگلشان سے روانہ ہوکر بدر کا و بہئی سے داخل مبدوستان ہو ہے۔

اگرچرا ب کی طبیعت ابندا مدسے سا دگی ببندوا فع موئی ہے گرونی دارر عابا ئے مبند سے آپ کی تشریف آ وری برخمبقدر اظہار شرق کیا -اگراسکو محتقہ طور پر بھی تغییسل وار بیان کیاجا سے توایک علی نیدہ ضغیر کا ب کے سوانہ آسکے گی کہنا ایسیقدر کہدونیا کافی موگا کر نہدونیا میں جا ہے کہیں ایک ون سے لئے بھی آ پ کا تیام مجوار رعایا سے مسر ائلہوں پرجاً۔ دی اور پر سے درجہ کی عقدت واراوت کا اظہار کیا -

بمبى مين جب أب تشريف لاية - توبندر كا مكا نظاره ابساشانداً اور ميطال بوگيا مقارك غالباً بمبئي في اس سه پيملي مبي مذويكها بركا-ادر شنشائدة ينده وكي يكورنرماسي مع عام ديج معزز ورؤسا دعائدين مع ایک فیر مقدم کو دو و مقع مها زمع بهو کخته ای شاری سانی س بونی در آب متبته اندازست برآ مربوست ادرگورز صاحب و دیگرمقتر وكام سے معانی كرستے بسوارى كا ثرى كورندے موس كوتشراعي بلكتے رستنيس شالفين ديداركا دُه يجم عاكد شايرضور مع السي سيزباده اینی قدم میں بھی شروکیھا ہوگا۔ رئستہ تھبنڈیوں اور وہایکوں اور وگرسالی أ رائين سے الكل وسر حين كى طبع سجا بيوًا كفا - ادر كور نسنش موس كا ترعالم إى مجه اورتها -الفاق سے يہيں آب كى سالگره كى ارتخ تجهى أيجي حبس سط لكفف تشرلف أورى كواورتهى ود بالأكروما - لدى انشانی ما ناج کے جلے اور دربار نہ حرث بعبی میں ہی جیئے۔ بلکہ جبار کمیس آب تشريف مے محفے تجد مزيد بي رنگ ميسف بين آيا - اور تيون نه جو سلفنت الكامشيد م بو اع دا الع يهى متهنشاه عقف جبنون الاسب سے بیٹے فاک مندوستان کو اپنے شرن قدیمدس سے مضرف فرمایا تفاكيا برسك سن برسه والبان راست اوركيا غرس سيغريب مخلوق ایس عوشی سے جا موں میں کھٹو کے نہ سماتے تھے ۔ جنا کنہ ایس اظهار دفا داری کا آیک ول ریمبی بخربی اشر مُوا - جبکر آجنگ آپ سے فراموش نہیں فرایا- سیئی سے روانہ بوکر آپ سے اور مجی مختمف مفامات اور تعض منهدر رما مستول كى سيرفرائ- ادر مرطر الحاعِيقية وارا وت سے کال مخطوط ہوئے رہے ۔مشہر صوبی ت کے صدر مقاات

مدراس محکشہ الدآیا و- لاہور کے سوائے سے تعیش مشہورتی ربامستوں کی بھی سیرتی خبیں سے مراکب سے آپ کی فاطرو عارا م میں وُہ سامان کیا کہ شائیہ کو ٹئی بڑی سنبہ بڑی سلطینتہ، بھی نہرشتی بڑودہ میں آپ سے ہرنول سے سکارے بہت انطف اُٹھا ا۔ والبار مين أين منقى جنك الأخطه فراكي ميسورين المحيول وبكل وتليها غرضکہ جہاں گئے وہاں سے رئیس سے سئے سڑار سید سے جا ندسے برا عا ند حره كما - اورجها ل ينج اكد جهان كومنور كروا-ا اجنوري سي شاع كو كابيه كا واحله والى مين بوا- جواب يت يهل صو ئەبنجاب میں ملحق ہومکی متری را ہس د اخذ کے وقت جب شاندار طبو تكل مين ياورين سي الأيق ب ماكر أسي في كاعليم ليا - اور ا مولا رومنیراون میگذالا سے زیراتها مرآید ملزی ال میں شرکت فرمائي بجرس مع اسومقى درعهان شامل شقى به وعوت تلو منظر می*ں و می گئی تھی۔* اور *اگر چے وقت سا ٹرسٹھ* 9 نکے دن کا مقدرتھا گئر صبح موتے ہی سب اوگ بڑے کھا گھ سے جانے شروع ہو سکتے۔ ا ورلیقیناً جب سب سے اخر حضور مماوح تنشرلعیت کے سکتے ہونگے توسر ک برفلد کے اروکرد کا شوں کا استدر ہجدم و کہد کر حرور شاخ برے ہوں سے او برسب عقید تندہارے ہی فیر مقدم کو جمع ہیں۔ دوسكردن تطبي وي بنيارى سربولى جها ل نفتنط كورزصا حب بنجاب سے مشہورا ورمعزر دمیسی رؤسا کو آپ سکے روبرد بیش فرمایا ۔انظم روز آب کومنفی جنگ کاسین اس اندازسے و کھایا گیا کہ اصل کی تقدیر آنکہوں سے سامنے بھرگئی۔ دور دینکہ نتہنا او کو نوجی معاملا سے

الله من الله المسلم إلى إمر قع نطارون سعة به كال مطوط المرف دركا ون محى سعم إلى المعلول اوركر تعراب سعد و كليت بال بسركر شك المدة ب والى سعه الا مودر دواله الموسطة جوارسوق ما معور شجاب

ي هيدند سها ميسيد د عدا کو آب وا خل لا ہورمونے متواطف کما باکسو قب محدوساً الله الكرات ففرور باو ميك كرائيوسك شيش سك كورنش في مروس ماك. الرية أنائق ومداررعا بالسطيح كمظرى تتى كدان مين سقة رئيست إجا أسوالية ويومت ومبت سے بالكل اعكن تها مشترى بدواليات را ست فيل بها ولعديد فالهم وكميور كفله والأرام وغيره الدرتماه ودسرسد مغرز فهده واراب بررومین ومندوست فی ای سی استشال کوسرجرو تھے مرین سم بهو يخت ري ميسيانيد أرسينام شورند وراد الررة ابد سلة مخده مينان براً مدبوكريم لكي والي أزيد ورسرر ورهند ، والمهانت معافي فرايا وتولاً كى سلامى تى .. خام كونتيركر ديى جى كه تاج تهزل دعنسالم لاجور يبوي تى كتيخ مين - آسيد الشنين مع تكور أي وي عن سردر موكر باز درم الطافي سے بوت اور وطی وروازہ اور اوا دی وروازد سے امرست اندر سات مورير منف موس تشريف مے سنت آب کی گاٹری مور فی رفارے طبق متى ليسن ايس جلوس سے موقع برجر عمداً رفت اركو نهائي وال لردياها أب ورواب نافقي - اسلط نشاليقين ديدار اورريايا - وذاراً سواستے نظرِ تلط انداز کے آھے ، بدارسے بوری طن متح : ہوسکی مگر آي اليف قيام سه ساكنين لاسوركوكا في موقع إسباد ويارس وبديات ببرمال مجربعى زسير نفيدب لامور سے كدسمند إستفائد كام معيظ والسنائد

يميال رونق افردز مركوا- گورنمنط موس مين بيچ دن وميونسيل كميني لا موسطيرت يجاب كو اس انشريف أورى كي اعوا زنجشي يورييار سي دماكها- اور حفور مدت کے بی اسکے ہوا ہے سے سرزانی علی مجھے بعد ایک دربار ايوى منعقد فراك حكام اوردسن ومعفى داص الفاص واسبرل كو نغريف نيا زعطا فرما يا حبس ست فرا النث كابعد واليابان رياست فرواً فرداً الما فات كريم أنحى عزت افزانى كى . دومري روز قلدالا م شامی سی حبارع - ساوح دماراج رخبید مستید اورسندل میل کی سير فران في ورجيل بس ماكرتوس قيديول كي ري في كاحت ريما ورفرايا-ا ملے دن آپ کو بہاں بھی اچ کا حلب دیاگیا اور اُس سے آپ بہت فوش ہو سے منگل کو ہم یہ سے بہروالیا ب ریاست سے ملاق ت فرائی او بچر محیا ای میا انبر لا بور سے مسال میوں کی دمت کا ربوں کی نمایش كا جاكر مدستِ غاص افذات فرايا - اس موقع كے لئے الكسوناويس حميط ك مسبابي سحنى بل الى ال أب كوايك تصور ندركى عتى عب برجنور كى سكيم صاحبة كو ايك فيهرت سے ملاقات كرسة وكها باكيا تھا - خيا سنيدايس تفدر كرمضدر مدوح نرمين شرني فبوليت تجنكر سياجي مذكوركي عزتت افزانیٔ فرماتی۔

مبدہ کی شام کوشالا مار باغ لاہور میں آپ کوچا خان و کھائی گئی۔ جہا نواب صاحب ہما ولیور۔ حہاراجہ بٹیآلہ و تا ہمہا ورشا ہ شجاع سے پدلے کو منزن بلافات بھی مخشا گیا۔ یہ باغ ابنی ندت و نظارت اور عارت سے لحاظ سے بنجاب میں ایک بے نظر اور قابل وید باغ ہے۔ اور بالخصوص اسونت جبکہ اس شاہجہان سے نبائے ہم سے بنائے ہم سے میں پٹنہاؤہ عالم وعالیان جده اورا . تق - ایک مشق و جال کو پر نگ گئے تھے - دوشتی ما حرف عارات پر بکد ورخمون اور الاستیک اروگر و ایسی خوشانی سے گائی ہیں -کر باغ بقد اور بنا ہوا تھا - آپ وس نبیج شہ سے ساڑھے گیا رہ نبیج کر وی ن معرو وند کا گائند تدرب - اور با وصفیا گفتہ سروی کا مؤسم نظا گروہ ہم ہما - کہ آشتہ اور جائے فئی ق کا باغ سے بام رادر سٹر کھ پروہ اڑو فام تھا - کہ شانہ سے شانہ جھی تھا۔

بېږچال لا سور مير، چارون تينه مر نورناگر مضور معدوح ٠ م جنوري كو سازے بارہ بحدون كي شونيش بها احتماد علاووالي آ محدل وتحرى دارالرياست ك فرف بنهفت فرا بوسطة - أن ومون ببول جامة مك لية صرف واير أباد كم بى ربل كى سوارى طيت بوسکتی تھی۔ اور اس سے آ گے سمالکوٹ تک علاقہ انگیزی کی شرک متی میں سے برے جو ل م میل کے فاصل بواق ہے مادر م معمد لی حالت میں تھا۔ نیکن منر ہائینس مہالے جہصاحب بہاور والی تشمیر ہے کمال فراخ دلی سے برا برامھا ٹیس میل بک بختہ سٹرک بنوائی۔ اور آسیب کی سواری سے انتظام کا مسز دکان ایٹیکینی و مزار نا رویب و سے کر اربالاسعمون ك أ ، ورفت ك لي تليك و مديا تفاسيا ني حفور مدوح شافا نا كافرى بس سوار بوكر منها بت آرام كرسائق جول تغريف ك كا - جال جول س سات سل او مرتك برا ني حضور ما عم استبال وتشرلف لاف-ادردان سال عالى يكارى س آب ے ساتھ بیٹھ کر آ ہے کو انی وا رالر است میں دیا گئے۔ اور جبل سے دوسل تے سے (حمال درائے تری بہانے) توشاری طوس

الم تحيون إسوار بكا يحبين بله لم تعلى مفعود مرب ك سا عد مر نامنيد مارا سى سب باورت اور عمود دم مدريد ويكر خي م وعوارين إن ، ، كالحيول إ صورة إست اسى شان مصرطوس شابى محل دوا مارهى ميس بهونجارتو اكد طيف ما عدد وى كيت كانا شروع كيدا در و دسرى طرف سلا في تواب مرموست لکی مخلوق کا دریا سے کے کرفول جہاراجی اور دفان سے الرار فيا مكاد شريت مي كل وم بجرم تن جود يحف سربي متعلق ساء حضرير صدور كم قيام ايك دسيع ونيع كوهي ميس رجواب عجائب كاه ك الدسے مسہورے) ارا باکیا - اور را ست سیطرف سے کوئی وقیقہ ايين ومان عاليشان كى فاطر تواضع بيس إتى ندر كمياتها مريشنى أنشانكا الحج ع کے تھیل - ناج اور توجی رویو وعیرہ و کھاکر مرطرح سے شہراوہ عالم کم ففرز كيام القاء ريسك علاوه أب كاميابي سيمنكاركمي فرايا- أت مدئة مز المني كيطف سيبش بها تخالف آب كى ندرك كفي حن میں سے ایک مرص الدار مجی تھی جکوبیش کرتے موت مار یا نتیر سے فرمایا - كه اگر استى آن مائيش شظور موتواس كے لئے ميار مسرحافر مي غالباً اس جف مجرے فقرے نے آپ برجوافر کا بوگا- دوائو مبھی بہول ناسکیں سے بہوال نہایت فوشی وفری کفی آب دیے ہی زک احتام سے والس ہوگے۔

وریا سے چاب کا تیل اجوا عدار اپنی وسعت اور صبوطی کے دنیا کا ایک نہا سے چاب کا تیل اجوا عدار اپنی وسعت اور صبوطی کے دنیا کا ایک نہا یت شاندار پل میا ورائی لیان رباوے کے ایک بیگم صاجب کے ان دنوں کیا رہوچکا تھ اورائی لیان رباوے کے آپ کی بیگم صاجب کے دام ذاحی بر اسکا نام الگزندرا رکھن سجویز کرتے آپ ہی کے وست میارک

سے اسکی سے افتارے کا ادا موا منظو کر الیا تھا۔ نیڈا مجوں سے آتے دقت
آپ وزیرا باد سے اس بل کی افقا ح کے لئے تشران سے گئے جہال
ایک مختصر سکان طیار کرکے اسکے جا روں طوت یہ چا رفق سے گئے ۔ شیا
گئے ۔ مین سکہ دیکھینے سے آپ کمال محظوظ موسے ۔

ایک مختصر کو سلامت رکھے ۔ سم ۔ خدا برنس اوف ویلز کو برکت
وے ۔ سم ۔ فدا ملکم منظمہ کو سلامت رکھے ۔ سم ۔ خدا برنس اوف ویلز کو برکت
وے ۔ سم ۔ فا۔ اکرے انگر ندرا مشرق و مزب کے اسحاد کا باخت سومی میں ۔ مدا جہا ب بتری ملکیت ہے ۔

میں ۔ اسیمندروں سے با وشاہ کی بیٹی ا جہا ب بتری ملکیت ہے ۔

ہم ۔ اسیمندروں ، بینے با دشاہ کی بیٹی ا جہا ب بتری ملکیت ہے ۔

ہم ۔ اسیمندروں ، بینے

ما فی پس بہت کے مطالب رکھنے کے باعث نتہنا ہ کو نہاہت بہند ہو ہے ۔ بالحفوص سن یا بار نمار کو مکر کی تفضیل قباسے کے لئے سمندروں کا اوشاہ قراروین آئید ہے کہند مؤا - اور آس نیاب فرشی سے

مرا فترست فر را سسكم ا مرسيس م موسكم

ناب مكالل برق رسى ميس جقطد ايخ كام المدور في الميدور في الميد المرابي به خصوصيت من الميدور في الميدور في الميدور في الميدور وي المي

باز كبشاد البرك الدُّورُ عِلى اللَّذِيْرُ را بِلِي مِحْكُمُ يا د كار ك زحفرتِ البُّرورُدُ سال ما يرخ آن نوشت علم

امرت سربیں آپ کے خیرمقدم کے برجوش نبانیکے لئے بھی جنڈیول دلکیموں اور حبوس استقبالی دغیرم کی بھی گوری گردی بہاجھی اور آپ سکے تفریح خاطر سے واسطے روشنی دغیرہ امور کا وبینا ہی التر ام تھا ۔ ٹوٹن ل

میں آپ کو ایک ایرریس عام بات ندگان امرت سرکمطرف سے نہایت

به خلوص الفاظ میں ویا گیا - اور بھیمٹن فال ہیں او زیبل کسور مرا استحم صاحب براه پروفی همهٔ را میرصا هب كهور نهارسانی آسیه كوچه رسی مهدا يكال كى جانف، ست ايك مخلصات اوروما تيد ايراس ويا - بنك جرابات، تسك نهايت عده الفاظير عناجت كفي-اورت مكولالاب اورورارصاحب امريشه بسركا معائية كرستى إكتك روز مع الخيرروائد كاينيره جوسكة -الفرص مختلف تفارات بيدوستان كي سيرزيس بوت آب تخريط فيناسه والرج متشاث يوكر بندركاه بهبئ سنتا جزم النكستان جبازير سواد م الناء مهال أب كى مشانيت بهى ويسيم ا فلاص وشان سے علی ہیں آئی۔ اور امٹید ہے کہ اس میں میننے کی سیر منید سے آپ کے معنی رل پر رعایا کی وفا واری اوروالیان ریابست کی مهانداری سرم بيفالات منفش كروشي برل تيمه وداّ بياترادام لياث له مجولير سم سساحش بندوستان سته والس ورصياته الكسان بنت برا لد شابي فاندان اور تمام اراكين سلطنت اور ما يا برايات أب كواس جا قت رصيركيا كرديكي انتيانهين - اسونت أرجي سيك عبس سي قدر وبلامعاه مرسونا تحفأ مكره ره مبيته البياش اور مروتا ره مخفا خِانْجُهِ آرینے اسٹی ٹروٹس استقبال کرسے دالوں کے جواب میں فرایا الا الريدية الريدها جول كوولى مجست مح المعت ميرسداس وكورد ورا دسفرس سیری در البعث کاغیال و فا میرکا کراسل بول ہے کہ اسیا سفرىيىت بى منس ايندادرنتيري كېناچا جيئے - جس كا انتجام اسامتنگ موعبياكداني ولى فلرص سے آپ نے ميرے استقبال بين ظاہركيا" بهرطال آب كوسفر بندوستنان سے ساحل سمندركى سيركا شوق

مجدانیا بیدا ہوگیا۔ کہ آپ لے ایک کشی بلدی کا روی نام موسم کرما و ایک کشی بلدی کا روی نام موسم کرما و ایک ایک کشی میں سیر کرد ایک معربین کا و سکا و

زّے الروند کا می طرف بھی شنریونیا ہے جاتے تھے۔ اوری مثنت کی جو میں آپ معد ڈرلوک اون کیناٹ کے جرمنی پیرٹن بڑو

ورسی منت دعوین اب شعد دیوک اوک لیمات مصر می بین برد. ن راوهی دختر و لیعربد حرمن می شادمی مین نشر نعین مصلیمی جهان ویوک

روف کیناٹ کی شامزادی سوتس مارگرٹ زہمشیرہ برنسس الزبہتھ متعلقہ خاندان شاہی جربنی ہستے ہات چیت ہوکر ددنوں کی باہمی شادی

قرار ہاگئی۔

نشئٹ ایس آب نے بھر دنارک کی سیر فرا ٹی جہاں ہوئے سے مجھی زمایدہ تیاک سے آپ کا استقبال ہوا۔

منت او والشفاء مين آپ كئى بارح اپنى فاتون و يجاه سے

پیرس نشرید ہے گئے کیونکہ آپ وہ ل کی مشہور عالم نائیش سے انگریزی حصِتہ سے پریز ٹیدنھ قرار یا نے کئے۔

یر می حصہ سے چرجر میدمت فرار ہا ہے ہے۔ سراہ ۱۵ مارے میں سران دلیہ جامنی کی بنارہ می کی آیتا ہیں ۔ یہ

سلام المعلاء میں آپ برنس دلیم حرمنی کی شادی کی تقریب سے
مرنس میں اور بہر دلیج برآسٹر ہائی شادی کی تقریب وائینا- اور بھرابق
سنہناہ دوس کی موت برالحمار الل کے لئے مد بھیم صاحب کے سیئے
بھرز بھی تشریف سے سلے اور اسکے سال آپ قیصر جرمن کی جربی کے
موقع بربرشن رونق اور زموئے - جہاں آپ کو کرنل اوف بوج بھراونرکا
خطاب و تمذشنه شاہ جرمن کی طرف سے دیا گیا - جرج بن بیں ایک ٹہا بیت
میں اعلے ورج کا خطاب ہے -

ملك شائع بيس آب موسكم صاجد سے آثر لينظى سرونشريف ليك

اور پھرڈیلن کی سپر میں مصورت رہ کروناں کے توگوں کو اپنے اضاق وآ داب کا اسفدرگرویدہ کیا ۔ کہ وہ س کی بڑھی عور تیس آپ کوفائین ہوئے بینے " ہترین اوی " کہہ سے یا دکر تی ہیں - یہاں سے دائرہ و ولت کی وین مور آدر کا ذک اور کیپ اوٹ ڈونو اور نیجیس ٹون اور بلغا سے ہوا ہوًا آسبورن جہاز کے ذریعہ لنڈن پہوستیا -

اسے بعد مجھی آپ جھوٹے جھوٹے میں ایک فا ترانفل شخص مستی
میں آپ نے بلج یم کاسفر فرما یا جس میں ایک فا ترانفل شخص مستی
سبی ڈو سے آپ بر متوانز دوگریاں جلائیں۔ مگرحی تعاسلے نے آپ
کو محفوظ رکھا۔ اور آپ سے بطور یادگاریہ دونوں کو بیاں اپنے کبس
میں بند کرلیں۔ اور اب جبر بفضل خوا آپ شہنا ہ ہند وانکلیٹ ہیں۔
سواسے فاص خوریات یا ڈاکٹری مشورے کے آپ کی نقل دھرت مستی ساتھ آ سیسے کے
سیمن مشکل ہے۔ گمتر بھر بھی آپ کہیں نہ کہیں آ تے جائے سے کہا
سیرومسیا حت میں من ب کائیات کا مطالعہ ڈوایا
سیرومسیا حت میں من ب کائیات کا مطالعہ ڈوایا
سیرومسیا حت میں من ب کائیات کا مطالعہ ڈوایا
سیرومسیا حت میں من ب کائیات کا مطالعہ ڈوایا
سیرومسیا حت میں من ب کائیات کا مطالعہ ڈوایا
سیرومسیا حت میں من ب کائیات کا مطالعہ ڈوایا
سیرومسیا حت میں من ب کائیات کا مطالعہ ڈوایا
سیرومسیا حت میں من ب کائیات کا مطالعہ ڈوایا
سیرومسیا حت میں من ب کائیات کا مطالعہ ڈوایا

سبب کردوسین بادشا ہوں کو معبیب مذہو گی۔ مصیب مذہو گی۔ فضل ينجم

شهنشاه كے شفال حصال

تقبیر او فات - زائر ولیمدی مین اگر حبر کونی روز انه باضابطه کام آب مح متعلق فدمتها - مگرولىيىبدسلطنت الكاث يدكى حيثيت سے آپ كوسلطنتي اورقوفى معاطات ميس اسقدر مصروفيت ريهتي عتى كرآب كاوتت برابرجيا الله بوتا مخا خالخه مهيشه آيكا ومستورر لله بهدكه فاندان بهرس ب سے پہلے ماکا کرتے تھے اور دوا یج فروریا سے زافتے بعدسب سے يهيے سكرٹرى كوائىدن كے كاروبار كے متعلق تفصيلى مدا إت ديجر أنظم بيح لك أن خطوط كاجواب بدست فاص تصاكرت تحف - جو بالحضوص في مصمتعلق مول - ادر منحطوط ايك دومي نهيس بلكتفة مواكرتے فضے كرمبى مبى وقت مقرره بيں ان سے فراعنت بھي نرسونتي كريابندى اوتات كاب عالم تفاكه جبال آئف يح - آي كام فيوروا اورجو باقی روگیا اگلی صبح کو محراسکی با ری سے پہلے آتی تھی- آتھ نو تك أب كي تفريح طبع كا وقت تف - جيمح بعد آب معدا كاليان خاندان ما ضرى يبتي حاسة اوراس سے فراعنت سے بعد مالبرو موس مين شريف لے جارتا م داک جوا بے نام آئی ہوتی اکسے کھولاکرتے -اور مسیوت سا تقدسا قد سحرور السيخطوط كجراب كى مايت فرات مات جوسكر الرين كي جواب دين كالأي مواكرت محص ادراي كحف ك لأيّن خطوط حود ركفت جات مقد - اس خطوك بمت كومعولى ند

لمجنباجا مئتے۔ کیونکد مندرہ منزاررو ہیے سالانہ کی رقم محصول ^طواک محصول نارم صرف بواكرتى تقى - استع لعداكين دىيى بدربهادر يحال مارك موس یں تشریف کے جاتے ادر بچوں سے ول بہلاتے ۔ جن سے منت بم قرماً گیاره نیجے دنیاوی کارد باریس مصردن ہوجائے جوعمہ ماسلطنتی اور قومی مراکرتے کھے۔ اسی ونت میں ھی مخلف ڈیسو ٹمنین وغیرہ آب مے حفوریں میش سوتے اور مختف الورسلطنتی میں آپ کو عورو فوض رکے رائے دینے کا مرفع ہوتا۔ ایسی کا روایموں سے لفے اُنڈیٹی ا مخدوص تنفاء جوسفر مبندوستنان كيابعداي ايني محل مبن نامز وفظ ركها ب - دوراس ب و و تا متحافث ادرجوابرات دعيره سج مفري جو سندوستان واليان رياست وعذه كي آب كوندر كم عقد ملنے الاسے میں آپ اسقدر اوافلاق ہے میں اپنی تکلیف کا بعن الفاق اور طفرين كوجي محوم فالرق - استع بعد الركوني كونسل موتي يوعواً موتى عقيس - توآب اسكى شركت كنشلف بيات اور اگر وقت خالى بوتا - تو المعلوم طورريكسي نشفاخانه بإمررم وعيره سي ملاحنظه كوسط واسك إلا معقول الدادس اسكى ما ونت فرا ديت - است بعد بوا فورى كا وتت ہوجاتا۔ حسسے فائغ ہوسے بھراک ابنی جائداد کے نتظام ے متعلق کام کرنے-اور لبدازاں اینے مہانوں اور بے مکلقت دو مستوں سے جلسہ ریتا ۔جس سے کہیں تضعف نٹھے قرب آب كو اپنے بلنگ پرجائے كا موقع لمنا - اورآپ حرف جِمْر تَصْفَعْ سوكم بیدار موجا نے میونکہ آب فرح میں پہلے کرینل اور بھر جرنیل موسیکے تقے۔ اسلے فرجی کا روبارسے بھی آپ کو خاص دلجیبی رہتی تھی۔ اور

صنعت و و فت کی ترقی کے لئے آپ ہمیشہ معروف نظر آتے تھے۔
ملکی و قومی کاروبار میں ہمیشہ آپ بڑی فرا ضلی سے حصہ لیتے رہے
ہیں ۔ کئی مفید تعمیروں کی آپ سے بنیا و رکھی - ادر کئی رفاہ عام عارو
ادر بلول کا افتاح فر ایا - افلاق و تو اضع ہیں آپ فاص طور پر مشہور
ہیں - کئی دفعہ جب آ ہے ملاقاتی بہت زیادہ مہوجاتے ۔ ادر ان کاسلام
لیتے لیتے آپ محک بھی جاتے ۔ ترکھی آپ آرام کا خیال نہ فرماتے
اور سب عاضرین سے بخوبی خندہ بیٹیانی ملتے کمی کوکل آؤ کاارشاد
اور سب عاضرین سے بخوبی خندہ بیٹیانی ملتے کمی کوکل آؤ کاارشاد

نشکارکا آپ کو ہمینیہ از حد شوق را جہے۔ باٹیر کا شکار تو خاص طور پر مرفر ب طبع کھا جسکے لئے آیک۔ خبگل آپ ابنی جا ٹیراد میں کھ محبور اس کھا۔ اور قریباً ہمرسال آٹے ہزار شیز شکار ہوتے ہتے۔ نیکن ہم ن شیر۔ ٹائنی وغیرہ صحوائی حیوانات کے شکار میں بھی آپ کو کھیے کم دلیمیں نہیں رہی۔ جانج مسیاحت ہند وستان میں بھی ایک دن آپ سے بے در ہے یا بنے شیر شکار کئے تھے۔

آپ آگر ج گاڑی اور گھوڑ ہے کی سواری کرتے رہے ہیں ۔ مگر انسیکل خاص طور آپ کومرفوب رہی ہے اور خصوصاً وُہ بائیسکل جو بولو کی سواری آپ کے لیند خاطر نہیں جا کی اور خصوصاً وُہ بائیسکل جو بولو کی سواری آپ کے لیند خاطر نہیں جا گئی ہیں آپ کے لیند خاطر نہیں جی اس بھری ہیں آپ کے لیند خاطر نہیں جو اس مقد السامی کا تھیے شوخی سے بنیں آتے رہے ۔ ما تھے شوخی سے بنیں آتے رہے ۔

سيكم صاجه سے بھی آپ كوفاص موالسنت رہى ہے۔ خيائي سات

جدد مننان من منه ورج م که مرد وزرات کوآب اینی بیاری سیم سے ندایید تارگفتگو کر لما کرتے تھے -

تربت اولاد سے بھی آپ بہی فافل نہیں رہے - اور ہمیت اپ شہرادوں کی تلہ د تربت کی بفس نفیس نگائی فراتے رہے ہیں۔
آپ عوام کی نفری سے بھی کم قدردان ابت نہیں ہوئے - جانجہ لنڈن میں آپ کی فکیت میں ایک وسیح قطع اراضی تھا۔ جس سے بھتوت کا فرن میں آپ کی فکیت میں ایک وسیح قطع اراضی تھا۔ جس سے بھتوت کا میں آپ مزار کا بونڈ سالا نہ پدا کر سے تھے۔ گرچ نکد وہ ان کر لئے شوقی کے بلاکرے تھے ۔ ایسلے آپ اُن کی فاطر سے کے دور کو کر دوا نہ رکھ کر زمین کے سے قد توں کو دی ان میں بہت بڑی دیجی ہیں ہے ۔ اور مہنسی کی باسے کھید ں سے آپ کو بھی بہت بڑی دیجی وہی ہے۔ اور مہنسی کی باسے کے مول دی نہیں سے آپ کی نسبت رائے کے مولی ڈوئیس سے آپ کی نسبت رائے کے مولی ڈوئیس سے تو کی کو بین سے آپ کی نسبت رائے کے مولی ڈوئیس سے کہا ہے وہی ایک کھلاڑی کو بین سے آپ کی نسبت رائے کے مولی اوشاہ میں یک قابل شخف ہیں کے مولی اوشاہ میں یک

حفور مدوح غربیول کی اماو و دلدہی کے لئے ہی شامت منظر
آئے ہیں - جانچ منہور ہے کہ ایک نوکسی مرود سے آپ کو سلام کرکے
المحہ آگے بڑا یا۔ تو آ بیے بھی بڑھک رہا یت کشا وہ ولی سے مصافحہ
فرای سے نہا ایکیار آپ نڈن کے بازاروں سے گذر رہے سے کہ آپنے
ایک اندھے کو دکھا جر بازار کے ایک طرف سے دومری طرف جانے کہ آپنے
کو شنس کر رہا تھا ۔ اور کھیڑ کے باعث رستہ نہ یا سک تھا یہ دیکہ کر آپنے
خود اُسکا یا تھ پکڑا اور اُسکو شرک کی دوسری طرف گہنے اسلے ۔ ایس
حالت کو کو بی اور شخص مجمی و کی صور ما تھا یہ حدب سے دون و بطور

اظہار ن گذاری آب کو ایک جاندی کافلہ ان ارسال کیا۔ اس لے ابنا نام ظامر نہیں کیا۔ بلک فلہ ان نہ کور بر صوف یہ تھے وایا۔ کر یفلہ ان اس نخص کی طرف بطور مادگار پر نسل دف وطین کی ندر ہے۔ جسنے اکن کو سیجے مسیحیوں کی طرح کنڈن کے بازار میں ایک اندھے بڑھے کا ٹاتھ بیکرے منزل مقصور تک بہونی سے ویکھا۔ اسی طرح آپ نے ویکھا۔ کہ بکوئی برسائش ایک لیڈی سے اسکی بائمیسیل مجھنتی جا ہتا ہے تو آسے سواری سے اُر کر لیڈی کو ایس خطرے سے بجاویا۔ اور بدسائش بھاگ کیا۔

اسى ذيل ميراس لطيفه كا ذكر بهي آجانا نا مناسب نهو كاركرآپ اکیب و فعدا تنا سے تشکار میں کسی رمیند اور نے کہانہ چونکہ تم لوگ میرے بلااجات ادِ معرا في مود اسك ايك شانك جرانه اواكرد" آي مهراي أساكي مرتبدے أكاه كررہے تھے كە آئے ايك شانك كى اوا يكى كا حكم ديديا-السابى ايك دفعه أب اب عمى ودست مصساته بدل بوافرى ررب عظے کہ بارش آگئی اورآپ کو ایک غرمیب ٹوبل روٹی والی بط حصیا کے ا تع تعنارنا برا - مرارش نصمی البزائب سے دوست سے برصیا سے چانا الكا جي جابين اس ك كاكرمامبيرے إس وي مِن ابک نیا اورایک پُرانا- نیا چھاتا تریس کسی کرھتے کر ریس اوف ولیز مك كوبهي نبيس دوعي - بُرانا يها ما كم جائية ادرياد سي بهيجد تبج آب می کات سُنکوسکراسے اورائن کے دوست نے بڑا اچھا آ سے كام طِلاليا كمردوك رون أسيئ أمكوره فيها ما محدايك نهايت فتيتى في چھاتے کے واپس کردیا۔

حضور معوم ا جا رات کے بھی قدر دان ہیں ۔ ستر انجار اور رسا اجات
اینے ایا م دلیے ہدی ہیں اُپ جمیب فاص سے فریدا کرتے ہے۔ اور
مطابعہ کتب کا استقدر شوق ہے کہ خالب انگریزی کی کوئی مشہور قدیم وبائہ
تصیف ایسی نہ ہرگی جراپ کے کتب فانہ میں موجود نہ ہو۔ شاہی محل
کے مین کرسے ایسی کٹا بول سے پُر ہیں ۔ اور جسیا کہ بہلے بیان
ہو چکا ہے ۔ آپ ناریخ اور فائون کے بہت شوقین ہیں ۔ اور انہیں
سے بھی فدر سندوستان اور جنگ کرمیا کی کٹ بیں اُپ فاصر شوق

آپ جبقدر عرتول کے الک میں انگی شیری آسان نہیں ہے۔ آ کھے رحمنوں کو آپ کی کرنیلی کی وات دہی ہے۔ آپ اٹیمیرل دا مالیجا اورفیاد ارشل دهاکم نوح) بھی ہیں ۔ خطابات مبطرف آئیے ۔ ترآب بورپ سے عام آروروں کے نایش میں - اور علی حیثیت سے جہاں اکسفور وینورسی سے وی سی ایل اورکیمبرے یونورسٹی سے ایل ایل ڈی ہیں- وع ں ان سے سوا بٹرہ مختف یونبور*مٹیوں کے وگری با*فیۃ بھی ہیں - اسکے علادہ آپ اتنے تمغول سے مالک ہیں کہ و ہ اگر سرسے بازل ا کے بیچھے بھی لگا نے جائیں تر بھی جگہ کا فی مزہو ۔ اور تمنے بچے رہیں۔ آپ فیش کے موجد تسلیم کئے ہیں . حب سے آپ نے آپی ایک فا ندانی شادی سرمبہی دوئی تقلیم کی جتب سے تا م انتا شان میں یر رسم منبرلہ قا نون سے رواج بایکی ہے ماور ایک انگریزی ا جا رکی رائے مقى كدائرات بصفي راك كرام بهنن كافيتن اختيار كرس تواس كى بھى برابرتقايد ہو۔ كروا أب تعيتى يبنتے ہں اوجلد ولدست رہتے ہي

یعنے اگر آپ مہنیا ہمرروزآگی و کیصفے رہیں نہ غالباً ہی ٹید نے لباس ہی حلوہ گرنظر آئینگے یمسیاہ بوٹ آپ شوق سے پہننتے اور خاکی بوٹوں سے سخت نفرت رکھتے ہیں -

وی طرف رسے ہیں۔

گراپ بڑے منین ہیں گر با بو قطرافت سے بھی آپ کی طبیت
خالی نہیں۔ آیک وفعہ کا دکرہے کہ ایک امریکی اخبار نویس لنڈن میں آیا

قرآپ کے سلام کو بھی حاضر ہوا۔ اطلاع ہو سے برعب آپ سے ابنی
معرلی فراخ ولی سے اُسے نشریف باریا بی نبختا۔ تو اخبار نویس سے ٹیفی اق آ

کر سلام کے بعدا زراہ تبختر عرض کی کر شائیہ حضور میرسے چہرے کو
بہجایان رہے ہیں یا حالا نکہ آپ سے اُسے کہی نہ دیکھا تھا۔ البتہ اُسکی
گنجی کھوری ابھی ابھی آ کیے نظر فری ہی دلہذا آ ہے بے ساخت فرایا برکہ
" میں آپ سے چہرے تو تر نہیں کہ کھویری کو ضرور پہچان ریا ہوں "

ایک دفور آپ ایک لاڑو کے مہمان تھے۔ جہال ایک اور دولتمند

اید دفداپ ایک ماروسے مہاں سے ایک درور معد بھی ٹہرے ہوئے مخصے۔آپنے میزبرسے ٹیرٹ اٹھایا۔ توجونکد درسے دولتند مہان کے بایس اس سے نفیس مِرث موجود مخصے۔اسکے اس خا نہایت او ہے بین رہے عرض کیاکر مصندرانیس سے شوق فرمائیں۔ یہ بہ سے مون این سام میں میں افق سے اس آئیں اور فرمائیں۔ یہ

آئے منرابن سے کہیں زیادہ نفیس ہیں۔ گر آپ سے فرایا کہ میں سوآ میز بان کے دوسرے کے جرف نہیں بایمة ا-

ایک بارس وکرے کرجب آپ ملک کبنیدایس تشریف کے سکتے اخریس محصے تو آ کے روبروایک ایسا ایڈریس بھی بیش ہوا۔ جس کے آخریس دعائی گئی متنی کر" ملکہ وکٹریا تا دیرگاہ سلامت رہیں اور آپ مرتوں

والمورمين كا آب كاسكررى ك الدريرم ين والول ك

سرگرده سے اسکا مطلب پوچھا تو اس سے بھی صفائی سے اقرار کیا۔ کہ میں ملکہ کی دیوست بہت بیندے مغیائی آپ کی بچاس سالہ جو بلی پر اش شخص سے اظہار میار کیا دیا ہے ۔ جسیر آپ بہت خوش ہو ہے۔ اور جواب دیا۔ کہ اس دا تعمی اطلاع ملک مفظر کو بھی وسی الے گئے۔

بے ناکیش پیرتے بہراتے ایک شوبھ درت لیدی سے ہمکام ہو ہے۔ تو بور می پیرتے بہراتے ایک شوبھ ورت لیدی سے ہمکام ہو ہے۔ تو آپ سے اسکی عربی ہی ۔ جیکے جواب میں اس بے بجیس رس ہے۔ بھر بین سال کے بعد جب آپ کو اس سے دوبارہ ملنے کا اٹھا ق ہوا اور یہ دیکیم کے کہ وُہ اپنے آپ کو وہا ہی خوبھورت ظاہر کر سے کی کوشٹ کی کرمی ہے۔ آپ بھر بوچھا کہ بیڈی تہاری ٹرکیا ہوگی ولیس نے کوشٹ کی کرمی ہے۔ آپ بھر بوچھا کہ بیڈی تہاری ٹرکیا ہوگی ولیس نے کہا جناب بچیس سال تو آپ نے فرایا کہ کہا تین برس سے تم بچیس الد ہی جلی آتی ہو۔ گرکیڈی ندکور سے بھی نہا بت عاضر جو ابی سے عرض کیا کہ جضور بھر کیا بھلے آ دمی مروقت زبان بدلا کرتے ہیں ہ

محضور بھرکیا بھلے آ دمی مروفت زبان بدلاکرتے ہیں ؟ سخارت کی سبت جب کہ آپ کی ہنے اعظ رائے رہی ہے۔ ہلٹی ایک دفوایک دوستے آپ سے بوجھا کہ تخارت کی تولف تو آپ ہنے کرتے ہیں۔ گرکیا آپ برجمی بہند کر نینگے کہ آپ کوشتہ دار تجارت افیتا دکریں ۔ شکتہ کا منشا اس سے بر محقا کہ فا مذان لودن جاآپ کارشتوا مخااور تجارت کرد کا تھا ۔ اسکی سبت آپ فیالات مولوم کرے ۔ مسکر آپ بلاکٹنف فرادیا ۔ کہ میرے رہ شتہ دارد ل بیں خاندان لورن تجارت کرتا ہے ۔ اور میں اُسے ایسا بندکر انا ہوں کہ اگر اُرہ الطیب فاطر

جهج اليا نتركيب كاروماتكرنا عابي تريس تجرشي ان كاسا جمي دارين فاول " كَصُورُونِ اوركثِيتِول كِي دورُكا بھي آپ كوستوق را استا - چائج اس ذرید سے آپ ہمیشہ اعلاانا ات اِتے رہے ہیں۔ گرائی ہے کراب میر باتیس دنیویدی سے ساتھ ہی رخصت ہوگئی ہونگی۔ کبوتر إنى بعى آب ببت ابتام سے كرتے عے مكاب وُه بات كبال-آب كى زندگى بين ميريمنى ايك تابل ايز كاروا قد سے يماني سائندسال مک ولیمدی کی ہے - اور فالباً برایسا واقع ہے کانماہم یں انیا نظیرنہیں رکھنا ۔ لکھ معظم سوقیہ کے عہدِ مکومت سے برابر لطنت ارف والے توجید فرا فرواؤں سے الم مکل بھی آئینگے مگرساٹھ سال یک پوری صلاحیت وناموری کے ساتھ ولیعبدی کرسے والا مشاید سوائے آ ہے اور کوئی نا تفلے کا۔ اسپر کطفت بہ سے کہ اگر جے آسے الات سلطنت بڑی دلجبی رکھتے تھے ۔ گرسی بولٹیکل موالد کی تنبت السيخ بهى بنظا مرب أف في كك بنيس كى - يميزنك ولييمير سلطنت كى 'ران سے جو گھیے ہبی نکلنا وُہ گویا سلطنتی آوا زم بی ۔ ا در ارس سے معلوم مردًا ب كرا ي زان بريجى اعك درج كى عكومت ماصل كركمى تھى - يہى وج سے كە ولايت كىنسوڭيو- لېرل ادرىدىلانكل وغيرة كا جاعتوں کے نوگز کو آئمی کیاں درستی کا شرف ماصل رہا ہے۔ آب كي آواز متوفي قييم جرمن او وليم سے اليسي من بہ ہے۔ مم كرے كے بامر سے كوئى تخص حب ك أن كى أواز سنى مو مطاق عبا نهیں کرسکتا ۔ کہ یہ وایم کی آواز نہیں -

اگرجه أی مختف قوی الجنول اور سوسا میشول سی به نیارتقری کی بین و اور آپ کی تقریب میشد مخقوادر سی خیری می میس مگر بی فرورت پیا کے سلطے آنا بند بنیں کتے۔ جانج ان کثیر النحا و تقریوں ب به و کم به کر سب کو تعرب برگا - که آپ لے کبہی پولٹیل معاملات کو چھوا مک نہیں -

آپ کی حیصیّات کا کا ند لمکا میلا ہواکر تا ہے -جنبرزمان ولیوہ^ی تک آپ البرٹ ایڈورڈ سے نام سے وستخط کیاکرسے تھے۔

آپ قدا کست بیند بھی استاریں کہ ایک فقد آپ برسانے کارفائے سے دستا لے بنوائے تو اب برابر دہیں سے مزاتے ہے ہیں یہانچہ کا رفا نہ موصوف آپ بھیج ہوئے سانچے لطور یا دگار اپنے یاس جمع کرنا رہتا ہے۔

اتدار مناسے کا بھی آپ کوا زصد خیال رہتار کا ہے۔ اور اسدان کی نرہبی اعتبار سے جوعن ت کرنی چاہیئے۔اُسکو آب سے بہی نظرانہ ا نہیں کیا۔

غرضکدا بوشاه می رعایات نه حرف انها با وشاه می اسلیم کیا سبع - بلکدو نشط کاس خبالهین او ف وی منگرم علی سیست انسان کامستر شریعی مان ساسه -

فصل شقم

شہمشاہ کے بڑے بڑے واقعات زندگی

آگی زندگی کے واقعات شادی وغم دونوں تقارب سے معمور ہیں ادران کو پاکستے ایسا ہی تعلق رنا ہے جبیا کہ خود شہنشاہ کو ۔ اور گوا ہے کا رناموں کے لئے ایک ضخیم کتا ہے کی خودت ہے ۔ گراجالی نظر ڈوالنے سے چند موسطے موسطے واقعات یہ معلوم ہوتے ہیں ۔ کہ

آب کی سالگوی بر مرسال بلک اورگورند نظی کیطون سے بتنا کی افرائی سے زیادہ کی افرائی سے زیادہ نظیم الرسترت واعزاز ہو اربائے شاید آپ کی بجیدیں اور بی اس سے زیادہ کی تقریبات نہا سے شاید اربوئی اس کی تقریبات نہا سے آبکی وابعہدی کی نظری اور طلائی جیوبلی متصور سے ۔ شکلہ میں وابعہدی کی نظری اور طلائی جیوبلی موئی ۔ مگر آبے بہنوئی وہم الال میتفر متعلقہ خاندان شاہی جرمنی کی وفا کے باعث اسپر زیادہ شان و مشورت کا اظہار نہ ہوسکا۔

ملائداء میں آپ کو بہلی دفعہ وجع المفاصل کی تمایت ہوئی جس سے تین ہفتے تک آپ کوصا حب فراش رہی بڑا در اسونت توکرآپ ندر ہوگئے۔ لیکن مجراسی مرض آئے تک دوبارہ فت حلہ کیا۔ اور سمی مہینے تک آپ بستر علالت پر رہے۔ یہ بیاری ایسی صعب وسخت تھی کہ با وجود حاذق ڈاکٹروں کے علاج سے بھی کمی قدر لنگ باقی رہ گیا اور ایک مذھ

بعداب شفاياب سوي

مك المع من آب كي شهرادى اوسياك تقرايب شادى الرد

لورن سے نہایت شان وخوکٹ سے عل میں آئی ۔ مگر مقورے دنوں سے

بعد آ کے او موروند برلس الگن نڈی سے قصاکی حبرے

شہنشا ہ کے ول کوسخت صدمہ بہوسنجا۔اور ڈواکٹروں سے آپ کو شدیل یہ

آب و ہوا کا مشور ہ دیا میکن سیر وسفرسے وابس استے ہی آب برشریدامراض سے حاسیا -ادر تب محرقہ کی علامات بیدا ہوگئیں-

اسِ بيارى ميں بيلے واكثر كلين اور واكثر كل آئے معانى تھے مگر حب

افاقه نهوا- تومرڈ بلیو جنیر کو طلب کیا گیا ۔ نیکن بھرمجھی آپ توطلق آرام نه ہوا۔ تپ کا زور نیپ ند کا فور- بھوک کا نہ لگنا سیسی میس بھی

اردم نه هوات ب ه روز یک ده ورد جلوک ه ندنده ایران کی تخفیف ندمونی نشهنشاه بیگم-شا مزادی نوئیسا اور ددسکونتهزا سے

مردقت آئے ہیں رہ کرخو د فرمت کیا کرتے تھے گر آپ کو کسی صورت

ھپین ندا نا نحقا۔ حقے کہ ۵ م نومبر کو مرض سخت زور مکبر گیا ۔ اور و ممبر سے پہلے ہفتہ بیس توکسی کو آپ کی زیست کی توقع ند رہی ۔ خیامنچ ملکۂ

وكوريا متوقيد معدشامي فاندان كي آب معلى ساندر مكم مين كويا

آ خری دیدار کوتشریف کے گئیں۔جسوقت ملکہ کٹوریا آپ نکے اب آبار بہرنجیں تر آپ برغنی طاری منی سہرجندڈاکٹردں سے زور لیکا یا گآپ

ہے، ہیں حراب ہے ہے۔ میں صف می حربہ بدائر رس سے دور اور ہا تیں کرسکیں۔ مگر نیسی قدر موش میں آکر اپنی والدہ مکرّمہ سے دو دو وا تیں کرسکیں۔ مگر کوئی تربیر کارگر ند ہو گئے۔ جس سے اور بھی ما یوسی بڑہ گئی اور تا مائٹکلشا

و مندوستان میں ایک تھلکہ ما ہوگیا کیونکہ آپنے جو ہردلعزیزی بیدا

رركھی تھی۔ اُس سے لڑکوں کی مجنت آپ سائٹھ بدرجہ ٹھنتی پہنچے گئے تھی

مرسجد سرمندر مرررجا مغرضكم مرندميب والمت كمتبدول يس آبى مبحت کے لئے دعائیں شروع ہوئیں - اور نہایت عجر وزاری کے ساتھ سرشخص سے نتافی مطلق سے حصنور میں اپنے ہونے والے شہنشا ہ کی بجت ا سلامتی کے منٹے کِرٹاکٹرا اناشروع کیا۔ یہ تورعا باکا حال تھا لیکن دیکھ مالك ميں بھى جہال آپ سير مح كئة تشريف لي جا بي محص ائب كى صحت كى ول سے آرزدكيجاتى تقى يريزكم آئے اخلاق وآدا الج سبكوانياً كرديده باركها تفا- شابى فاندان دوربالضدس آب كى والدة كرته اور شہنشاه بلكي كالت كاكون باين كرسكتا ہے - دليعبد بيار شامي وْاكْرُوا اُسْكِعَ عَلَاحَ سِي لَاجِارِ- اور مُلَكِ وولت سب بيكار نظر آتے سفے سوائے دُعادٰں کے کوئی دوا نہ رکبٹی تھی اور دُعاکا سائیس لنے جو تھے ار کھاہے الشکے اظہار کی خرورت ہیں مگری تعلیے نے ہی رحمت کا مذہبے وعا كى طاقت ظامر فرائى اورىين الدسى كے عالمير شنشا مى بيارى يبلے اف قد اور معرصيت سے متبدل مونی شرف بون -اور مها ديمبر كادن جواجم ا بینے کرحضور کے دالد کی وفات کا دن تھا ۔ اداع م برستوں کے نزدیک (جبيس اسوقت قريباً فلفي بجي شال موسكة عق) أب كابحى أخرى ون فرار یا میکا تھا۔ اسیان کو صادفتریم سے آ کے حق میں دوز جیات مجنث تُابِت كيا - اوريها الرام مي شرفع برُوا -كه آب حوب نيند ببرك سوسلة جس سے بیاری کے بعد آپ کی باری بیتے بر لنائگی۔ اور افرش فت رنىة تمام نىكامات جاتى رىبى - ادرىفىفىل الهى آپ بالكل مخت ياب بوگئے ـ آپ کی بربیاری و تک در موت خاندان شاہی کے لئے ہی ریخ دہ مقی لمكراس سے عام رعایاس ایک تحفل سدا موگیا تھا۔ایس ملے لک وکٹوریا

نے آپ کی محت برٹ کا ٹھ الہی کا بھی خاص انہمام فرما یا۔ اور تجویز کیا کہ ،م فروری ملک الدع کا وان تمام رعایا سے لئے خوشی کا دن مقرر کیا جائے حبيس دُه الله الني الني معبدول ميس جاكراس انعا م الهي كاشكريرا دا كرير وياني لنڈن كے لئے برقرار واكياكراسدن آيب كى سوارى ہے کر ملکہ دکتور ہے خود ایک شائیستدجنوس شاہی سے ساتھ تصریحنگیم سے سبينت يالكر بجايس مائينكى - جان عام اعيان واكابرا ورعوام و خواص کی شرکت سے شکرانه البی ا واکیا جائے گا بیانج حسب ورارواد بارہ بجے جلوس شاہی نہا بت نتان و شوکت سے روانہ ہوا۔ جس برخانان نتاہی کے علاوہ تام راے بڑے اگراہی فررک عصر بینک کی طرت سے جا بحاُفدا ملکہ کوسنامت رکھے رخدا ولیجیدگی ترورا ڈکرسے کے وتا فقرات نه حرف لکھے مبولے مکا نات پراً دیزاں ہے۔ بلکہ ہر چکہ جہاں سے جلوس شاہی گذر تا تھا۔ شایقین دیدار زبان اور دل سے جی دا رسے تھے حجابيا فابل ديدنفّاره تفاكرحبس ميں تومی مُجتت وصلاتت گوٹ گوٹ ر تھبری ہوئی تھی۔ بہرعال حب جلویں شاہی تمثیل مار تک بہر نئیا۔ تو لا داد مارك استقال رك ايك مرص الدار للدى نذرى عبك بعدالس الاسالا مسايرى نشركت سے عبوس أركر ركر عابد ين الحب كا ديا وروازه يريه فقرولكما موالحاء كشامسرت بخش بخيال بهاكد دهضا ك كله أف بي " جكود كيد كوفي مع ادر ملك ذي الله مال من شريع الي ايسك بعدرسوم نهبي اوا بوئيس- ادر بجرة دي كيت كاياكيا- ادرا دائ نما زمے بعد عاضر من کوود وفعہ واب سجالا کر طوس نشاہی واپس روانہ موا والبيي براستيس بهلے سے بھي زيارہ بچوم تفا- اور مرشخص محتشاق

دبار مور ہ تھا۔ حقے کہ ایک جگہ کثرت ہجوم سے شاہی گاڑی کو چلنے کے لئے جگہ ندر میں۔ جب پر کا ٹری ٹم راکر سکتے باطنیا ن سلام کیا گیا۔ اور بھر بہتور شاہی گاؤی آتے روانہ مولئ۔

مہندوستان میں جس جے آئے مہاری میں جو تک کے ایام ہاری میں جوت کے ایکے دما میں کیوائی میں موقت کے ایکے دما میں کیوائی مقیاں۔ فیصلے دار کی مار میں کی در ایک کی در ایک کی در ایک کی در ایک کی مراسم المر محلیں کے مرددی کے مرددی کی در دما ایائے مہندگی وفا واری صاوت فلام رہودی ہے۔

بہرطال اس مبارک تقریب کی ادائی کے بعد آسینے ڈاکٹری مشود سے اٹلی کا سفر کیا ۔ جس بر آب کی حیّت اور بھی درست ہوگئی۔ اور بھر انگلتان دائیس آگر مبندی کی تس میدونیم سے افتقاح کی رسم ادا کی۔ جسکے بعد لیوس کی لینڈ میں بات وائٹ کی افقاعی رسوم بھی آہے ہی دست مبتارک سے ادا ہوئیں۔

اسی سال میں مرحوم شاہ تجیگلام ان عمالاً آین قاچا والی الدو ابوان مہان انگلتان ہو سے - ادر آپ ہی کے دمدان کی میز بانی کیگئ جسے آپ ایس توج سے انجام دیا کہٹ ہ کیکلام دوم بھی ان کی داراسے نہا میں بی خوش خاس دائیں ہوئے -

با نه برمونی جربانیول کے بھی فیال میں ناتھا-

من المرائد من آ بن مجنیت گرافر استر بود نے فرج این شوور کے فرج این آ بن مجنیت گرافر استر بود نے فرج این شوور کے فرج این واٹو کی رشوم انقداح فرائیں - اور مقام کہن ڈون میں جاکدلار فرب کی سفیل کو ابنی مجانداری کی عزت مخبتی - کش میں ایک عالینان صنعتی خوا میں ایک عالینان صنعتی خوا

تائم ذرائی جی انتقاع نہای جی بابی کے ساتھ عشدا عیس علی میں آئی۔ اور اسی فیال کی وست کا آئی۔ اور اسی فیال کی وست کا آئی ہوں۔ م

افدناح کی تحریک کرائی ۔جو ملکی منظمہ کے ارشا در ملاش کیا ہیں منعقد

بوئيس- اورلندن مين اميسيريل النيشيوط تحولي كئي-

اسی سال آین دابل کامج آوت میوزك دن می میت العام فی) قائم فرایا - اور ایست علاوه را تل میث سكوا در ن كی نبیا در ال را ب

لت كمورًرك عبده منظوركيا-

اسی سال ستوفی نشا ہزادہ برنس البرط وکٹر کوٹر نٹی کا بیج کیمبرج میں فوج فنون کی تعلیم سے لئے داخل فرایا گیا۔ اورموجودہ وسیم ربہا در بج جی میں فیہ بیس کا مرکز سے کئے ۔

ہ ام رکھ کے جیلی سے موقع برشاہی مہانوں کی میزدابی آیہ ہی

کے میرو ہوئی میصے آپ سے بر کے درجہ کی لیانت وصلاحیت سے

انجام وما اورسب كوانيا مرَّح نهاست يحييا-

سلام المحداء میں بار کیمنٹ الکھتان میں فول کے دکا اور و کا کیش کی مسبری تبول کی سنبت جو مسودہ مبتی تھا ای ایسی را کیل کمینٹن کی مسبری تبول وائی ۔ اور تحقیقات دشاہ کے سے اس میں دبیبی کینٹے رہے ۔ اور تحقیقات دشاہ کے سے سنے غریب اور نملیط لوگوں سے گھروں کو جاکر ہواء العین خود معاینہ فرا کا سے بعد بار کیمیٹ میں اسکے شعلق ہر جب تہ تقریم فردائی جسایں، آپ سے میں میں اسکے شعلق ہر جب تہ تقریم فردائی جسایر، آپ سے میں میں اسکے شعلق ہر جب تہ تقریم فردائی جسایر، آپ سے میں میں اسکے شعلق ہر جب تہ تقریم فردائی جسایر، آپ سے میں میں اسکے شعلق ہر جب تہ تقریم فردائی کے دور کا ایک کور

" غوبا کے انتظام رہ کُین کامعالمہ میرے واسطے کوئی فٹی بات نہیں بلکمبیں برس سے صوبہ 'مار فکٹیں جوسی سے جائیدا و خربیری موڈ سے اسمیں مجھے غرب مزودری بیٹے ٹوگوں کے لئے مکا 'مات بنا سے کا انفیا مرکیا ہے کیونکہ حب میک سے ایسے خربیا تھا تو دہ ک کے مکا 'مات ى حالت نها يت خواب وخسته تقى - نيكن اب نالباً ميرى تمام جايرادول سير كهى كواين مكانات كى نسبت كو ئى شكايت نام وگى ؛

اسی کے معلق آپنے ایک اور ہوتے ہے بار کیمنٹ بیں ارشا و فرایا۔

کہ الا چند روز ہو ہے جب مجھے غریب لوگوں کے مکانات و کیھنے کا موقع ہوا تو ہیں گئے ایک اور حن کے مکانات و کیھنے کا موقع ہوا تو ہیں نہا یت غلیظ مگر رحمن کے حالت میں پایا رحب سے معلوم ہوا کہ واقعی اس معاملہ کی تحقیقات کی سخت ضرورت تھی۔ گور آگائین سے پہلے جبی کئی سوسائیٹیاں اس کا میں معرون تھیں جن کا ہیں سے کہ گر اور خوا ایس کا میں معرون تھیں جن کا ہیں کئی ہی سے گر گر اور والیوں بی کوئی ہی کر روز والیس کوئی ہی سے کہ ورد والیس سے خور خوا بیس سے خور نے باکا انتظام رہائیش ہی ورست سے خور جا باکا انتظام رہائیش ہی ورست سے خور جا باکا انتظام رہائیش ہی ورست سے خور جا باک ہی درستی ہو سے گ

آپ کی اس حابسے غرباکو بہت بڑی مدو لی ۔ اور کیوں نہ ہوآپ ہائتہ اسے غربوں کے ساتھ ہمدروی رکھتے ہیں ۔ آپ کی جاگیرات میں ان کے واسطے گرجے ۔ شفا خالے اور مدست فقطے ہمدی ہیں ۔ اور این کے رائیتی مکا اس سب صاف شتہرے بنوائے جا چکے ہیں ۔ جن کے دو برو ایک آیک آیک چھوٹا خان رائع بھی تکوایا ہوا ہے ۔ مزدوری میں کوئی قات نہ کیجاتی تھی بائکہ روز تھیک ہیں نے مزدوری و میدینے کا حکم تھا ۔ البقہ شراب خوری اور بحق بازی کی حافت تھی۔ غربا کے اطفال کے لئے شراب خوری اور بحق بازی کی حافت تھی۔ غربا کے اطفال کے لئے حفال کے لئے حفال کے اسے حفال کی حالیا ہوں کی حفال کے اسے حفال کے اسے حفال کے اسے حفال کی حفال کے اسے حفال کی حفال کے اسے حفال کے اسے حفال کی حفال کی حفال کی حفال کے اسے حفال کی حکم کی حفال کی حفال کی حفال کی حفال کے اسے حفال کے اسے حفال کی حفال کی حفال کی حفال کی حفال کے اسے حفال کے اسے حفال کی حفال کے اسے حفال کی حفال کے حفال کی حفال کی

مَكُ ثِلْع بِين مِركِس البرق وَكَمْ شِكِ أَنْفَالِ بُرِ الله سَاكِدِ مُنت صدمه بهوني اور خصوف شاہى خاندان بلكة تمام برُنْفْ رعايك بِين مندوستان کی تیس کروٹر آبادی بھی شامل سے - اس مُعیب ت کونہ صون شخصی بلکہ ملکی صدمہ محسوس بھا۔ بالحضوص بنا مل سے افرادہ کی جوانی ادر اس سے سال اُسکی شادی کی جویز قرار پاکر منگنی ہوجان توایر بھیدیت کو اور بھی بڑنا وی اُسے ۔ مگر قضائے الہی سے سے جارہ دیارا ہوا ہے ۔ اور بھی بڑنا وی سے سے جارہ دیارا ہوا ہے ۔ آخر کا ریک وکٹوریا متوفیہ سے منشاء سے مطابق منوفی شہزاد سے کی منگیتر مرب سے کا ڈول کا دن کلیرنس حال برنس اوف ویلز کے مناح کیا گیا ۔

آپ کارناموں میں یہ بھی قابلِ ذکر اِسے مدآب نے اپنے ملی البرو ہوس میں ایک شاھی کلب کی بنیا ورکھی عبرسیں آپ ہے کار السے دوست اور رمضت وار مجر ہوئے اور اصولی طور پر آپ ہے الکے سے تقلف ووست اور رمضت وار مجر ہوئے اور اصولی طور پر براوری میں مساوی سنچے جائیں واج آواب کی زممت نہ ہواکرے۔

۴ - فروری النام کوا سے جن کمیشند آفسروں اور گرانڈیر کارد

کے اُن لوگوں کو مبرا ۔ من ظامتونیہ کی لاش نہنج کے اُن دوگوں کے اُن کا میں نہ ۔ اُ ت کی تھیں۔ منفے عطافرائے ۔ اور ایسامی متد فیدے ﴿ اُلْ اِلْمِ اِللَّهِ اِللَّهِ اِللَّهِ اللَّهِ اللَّهُ اللَّالِي اللَّالِ اللَّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ

ونگش انگرم کے تفررسے بھی آپ ندی اور نکی سوسائیٹی ہر ابنی ونگش انگرم کے تفررسے بھی آپ ندی اور نکی سوسائیٹی ہر ابنی قرت انتخاب - اوراتفاق سے قرت انتخاب کے حکومت سبنہا نے کے جھھ ماہ بعد جرب الافوسال سری سابق وزیراعظ کے انہا استعفے واضل کیا توان کی جگہ مشر بالفور کی تقریبی میں میں بیا فرمائی ہے ۔

چونکہ آب ہمیتہ سے نہا بت عمدہ بولئے والے منہور ہیں اسکے
اس اپنے قدیمی وصف کو آپ نہنا ہی کے بعد بھی ضائع ہونے نہیں
دیا۔ بلک موقع بوقع تقریروں سے استواور مجلا کر دیا ہے۔ چیت پخر
ما ہولائی ان الکہ توجکہ شہزادہ اٹیروڈواد ن یار کئے دس منہور علماء سکا
ڈیٹوفٹ ن بنرض کا ربوہرس کی سوسالہ عمر ہوجائے کی بمبار کا دیے گئے آپ کی
فریتیں بینیں کیا توائن سے جواب بھی ادر بھرہ م رجولائی کو جمع اطباء کے
ڈیٹوفٹ کے دوبر بھی آئے نہایت عمرہ تقریب کیں۔ اور جولائی کو جمع اطباء کے
کے قدرتی طور پر قدروان ہیں۔ اور ارسکی قدر اوزائی کا خیال بھی ہودہ
آپ بیٹر نظر مہتا ہے۔ اسلے ادراو بھی فرلائی۔ ایساہی ہی ہم جولائی کو
یا وصف بارانی دن ہوجا ہے بھی آ ہے تین بڑار دیگوں کو تمنے عطاؤل

اوراسيخ بويهي تي واقعات برتقرري كيس-

١٠ الرمبر سلن المام كوآب سرآج بالداور ليدى الومنسن كونولوم

فرزند کے دینی باب قرار د بے میں۔

ام۔ وسمبر منظماء کو آئے فرجی لبوسات جرمن کی ہی کم خرج بالاثنین وضع سے جاری رہے کا حکم فرا فرز مایا۔

بہلے جرن من اللہ میں اور پھر آگست میں مخالف مالک تا می تقاموں سے وفتاً فرقت اُ آپ طاقات كرتے رہے اور ليا ناخذسے تنفہي بہناتے سے .

نتہنشاہ ہو سے محابعدا بنے اپنی والدہ متوفیہ کی عزت و توقیراور تیام یاد کا ریس جو کرسٹنس کی ہے دہ جمی خاص طور پر سراہنے کے لاکت ہے

ا م هون سك الداوج بيها أب كى ماجيوتنى كى الربخ قرار دى منى تهى السرية وردز فبل آب د بارج سكرست سخت عليل موسك معس سعالها

آین بدلنی طبیعی

یرباری منت شاء کی بیاری کی طرح بائل ما یوس کرمنے والی تھی۔ گرآ خر الا مرحق تعا سے لئے دحم فرما کر آپ کو صحت عطافر مائی ۔ جس سے

بعد آب فریب قریب سے مقا ماٹ میں ہوا خوری سے لیے سیرومفر فرائے رہے۔ (این امور کا ایکے باب میں ذکر ہوگا)





اب وومم شهنشا وليروروم ل محت نشيني وجني كالكلسا فضل قل

سم ولوا ژم جانشيثي بيرمري ظر يْسَى كَيْ قُرْمَت حِبْ شِي إَجْ بِعد بيشْ كَي مِانشيني كَي رسم ونيامين پيدائيش آوم سيرانا بندم فحلف ا قوام عالم مين فحلف طریقو کے دائج جلی آئی ہے ۔ایساہی مشہورسرداردں اور کھرانوا میں بھی ایکے بعدود سرے کے جانشین ہوئے کی رسم اسیوقت سے قائم ہے۔ جیسے دنیا میں باوشاہت یا تھکرانی کی بنیاد بڑی ہے جمیزکہ والمن وسنحا انتظام اسلطنت محال تقارج الشيني كى مرامسم واربي طل مختلفه مین مختلف طرافقول سے ساتھ مرتبع بیا گرا بود منام اقوام میں اس سے پہلے جانشینی اور تا جبوشی سرسری طور پر ایک ہی وقت میں فی الفورموجایاکر تی تھی۔ کیونکہ کم حکمران کے مرینے سے بعد اگرتاج و تخت حيندروز كمصلنة بالكل لاوار في كيحالت مين حجعور وياجا لي توسطنتي كاروبارس عجيب غرب انقلاب بدا بدحائيس - لهذا اسمي ارسفار جلدی کرے کا رواح را بھے ۔ کہ او سرا کیائے آنکہیں بندگیں۔ او ہر ووسے سے جلوس فرمایا۔ اورجلوس کے بعد مجھ کہیں جا کے متوفی کا

جْازه ٱٹھا یا کیا کم مونکه اس جا_ه ازی میں نه توکسی شان وشو**کت** ادرمسترت دلهجت كا الحهارم وسكدًا بها-اور ندكسي بازه سانحه وحادثة موت مے بعد ایسا ہونا مناسب بھی معدوم ہوتا تھا۔ اسلے زان کی بدّت طرازی نے اسے دوصفے کردیے جنکے مطابق جانشینی یا المخنت نشيعني ترفوراً مي مسيوقت عل مي أباتي م - ادرة الجريك ے لئے اتنا وقفہ وکیرکوئی تاییخ مقر کیجاتی ہے جبیں اپنے مال مے مکی قومى سرداراور اعيان وانضا رسمين ده بالجكذار سلطنتول كعظمان یا نائب اور دوستدار حکومتوں کے سفیر بھی بہولیت شرکی موسکیس خانجے اسی وستورکی مایندی الکشتان میں بھی کیجاتی ہے -الككشان كى مرسم تحت بشيني و تاجيوتى - يوروپ ميں جدر اسپ نخت نشینی و تا جیونشی مروج ہیں وُہ خالباً بنی ا سرائیل سسے لی کمئی ہیں کیونکہ حومراسم شخت نشیعنی سے وقت علیا شوں میں برقی عاقبی ہیں مان کا أغاز بني امراتيل مصبى مواعقها بنيامي آلينه اسرائيل ميس مي ييك بهل صفرت سمولل عضاول كوارشاة تفركرساخ وقت أستح سرمر روعن زيتون سيمسح كيا تضا- اورحب داؤوم في اليف فرز ندر كت مدهرت سليان كوايناجا تشين مقرركيا توصده ق كابهن وداتن ك أن كرهي ببست ورمسدح كري زستكى معو تمني سه اللي ما دشا بست كا اعلان فرالي اررحا خربن سے جم خفير ك اكيك تذر آواز الخالي كر سليان إدشا سالامت رست " استع علاده رسم جوالي كا البدائجي بن امرائيل سه ای مواہد مجرکری قدر تغیر کے ساتھ عیسا فی حکومتی فی الم مرقع ہے يوروب يتين ابس سمكا يهله بيل آغازموا توجوكمهاس وقت

رومن كىيقولك فرقه عيسوى كازور ومثور تتھا- اسلىئة تاج پېنانا بھى يوپ ا د ن روما کایمی کام مجها عبا تا تھا۔ جو زم ب عِنسیوی میں خدا کا نایٹ ور ا ور روح القدس كالبيط مانا جاماً تحالها وغالباً فرقة مذكور مين البيجي في اليا ہی سمجاجا تاہے) جنامخہ ومستور بند ہگیا تھا۔ کر حب مولی امید وار تلی م تخت رومة الكبرك بيس بوب مع حضور حا غربرة ما تو شهر كے دروازه م تام عایدین بادشاه سے ملکر نیکی اور انصافیے ساتھ حکومت کرلئے کی مترك راسكوا وزاردمام الدرا عاسة - جك بعددوس ون بوب صاحب سينت بيير گرجايس تشريف ليجا كرصب قا عددور زینون وطبان و دارچینی سے ایک مرکب تیل سے اسے ممسول کرکے آج بہنا تے۔ اور تر نی سجا کی جاتی۔ یہ تیل ناجیوش کے سر- ہتیصلیوں سینہ اور کلائیوں ۔ کاند مول اور میٹیائی کے علاوہ تائ بریمی ملاجا تا تھا۔ بلک پہلے تواسکی استدر تقدیس مرنظر موتی ہتی کرتیل ملنے سے بعداؤرمنی ك طرح ايك سفيد تويى اور فأكراسيرًا ح ركها جامًا تها جوايك مفته بك برا براس خیال سے سربر رکھی رہتی یمہ نیل سخوبی عبدب ہو جائے چاہجہ ية تا مرواح ندم ي طور مير عرصة مك يوروب كي عيسا في سلطنتول ميس للبيخ رہے ۔ سکوآ خرالا مرحبب زمانہ کے زبروست ما مقوں سے ہوپ صاحب كى جَرُط نبدايوں سے سبخات حاصل كى - تو تاجيوشى كى مرامسے بھى سلطنے مقامی شاہی گرجاؤں ادا ہونے لکیں مضانج النکستان ی يرسم وسيط مششر البي مين اور روس مين الكوسي شابي گرجا مين . اورجر من میں اکس لاجیل کے گرچا میں اوا ہوتی ہے۔ آیڈورڈ کنفیہ سے بیلے تاجیوشانِ الگامستان سے لئے وبسط منسرا بی کی کو لئ

فضيص فرتھی-بلکہ و مخيشر باتھ اور كناكسش كے كرجا و سيس سيدجها لا زُنا سلامت کی مرضی موتی بے رسم ادا ہوجایا کرنی تہی ۔ لیکن ایڈورڈ کنفیسے استع لئ وليد ط فنظرايبي دارجا ، اورستي اوف كنظر برى داسقف عظم، كى تخضيص قائم كردى - جيكے بعدايك ند جكه بنري جهارم كى اجيوشى بنب اوف بالرك كے التھ سے ہوگئی تہی ۔ تو اسپراسقدر تشوین تجيل مئ كالبيادت إرك خارج ازبرا درى كري كرة ادرباوشاه كى تاجيوشى بيرن سرك كى كمئى - خياسنيداسك بعدس البك يهي قاعاد چاآتا ہے۔ کہ باوشا و الکاستان کی اجیوشی سنب اون کنظرری کے مانتھے ہوتی ہے اور بادشاہ سیجم کی بشیادف بارک کے ماتھ سے۔ صلف کا التنام تحت نیشنی اور تاجیتنی سے پہلے باوٹ اور طف اکھانی طیق ہے۔ گیل ارسینٹ الکشان کے نافذ کردہ قوانین کے سائقه ملك ميس عدل وانصاف مس حكومت كرول كا- ادر ندسي النياد كے حقوق كومحفوز فا وران كے شاصب وبدا رہ كومھتون ركھول كا اور يرونششن داصلاح بإفته) نمب كى حايت كرول كا- ويغره ويغره " الحاصل تخت نشيني واجوشي كي مراسم اسقدر ديرينه اور مراكك تلت بین اسطح را بح بین کرمن کواب تک نجی و یسے ہی شوق و ووق کے ساتھ لاز می طوریرا داکیا جاتا ہے۔ جیسے کہ پہلے تھا۔ اسطح بعد تفہیم ناطرین کے لئے اب غالباً تخت و ٹائ المُكلسّان مے متعلق کسیقدر "ارنیخی حالات درج کرسنے فروری ہیں جن کامجل باین ویل میں کیا جاتا ہے۔ تاکہ نافرین پورے طوریرتاج وتخت کی قدامت اور ایسخ سے ماہر موجا تیں۔

تحت فارسی میں نشاہی گرسی کو کہتے ہیں اور یہ لفظ نٹاہی نشستگاہ کے لئے کچہ ایسا مختص ہوگیاہے کہ کوئی دو سرا امیر مایمتول شخص سکو ا منی کرسی پر استعال منہیں کرسکتا ۔اسکا رواج بھی جہانتک و کھھاتا يرببت يزا أمدومتين جنانحه سليان عليالت لام كابھي تخت تھا۔ جن سطِّعا تاجیوشی کی رسم کا ابتدا ہواہے ایکین ملکی معاشرت ومراسم کے لحاظ سے اسكى صوريس البته جداكا نه موتى رمى بي - گوفالس اسلام ك سی گخت کو رواج نہیں دیا۔ گرهمه کا رواج تباتا ہے کہ سا دہ وضعی سے ہی سہی ۔ گراسکی خرورت تواسلام کے بھی تسلیم دیاہے کیونکہ ممبر رکھی سى ز ما نديس وسى لوگ كھوسى موسى تى ماقى د من كوعلى ماحكومتى امتیازمیت تھا۔ اور نیر القرون سے بعد تد بادنتا ہوں سے لئے ممبر کی بجامة تخت كالمحصل طوربر رواج بوكياتها رجا كخفاف تع عباسيه شاندار تخت اسِكے شامد ناطق بن - بهندة ل میں سلمانوں سے كو معلے صرف گدی کارداج تھا جبکو بٹیسے بڑے آلگفات سے نبایاجا آ مھا كرراجه دام هذرجي دعيزه مح تخت بجي مقع بجرنها بت اعط ورجسم بنا مے گئے کتے راورا بہی مندودل میں شاہی گدی الهی وضع سے بنانی کہ تی ہے۔ اورایسی مرتفع جگداسے لئے بخویز ہوتی ہے۔ کہ اس سے تخت کی صورت ما مذ طور می نا اِل ہوجاتی ہے ۔ غرضکم مکا رواح بھی جیسے کہ مر مکاف آلت میں قرباً کیسال جاری ہے۔ ویسے بى الكلتان مين مجرى وجوح إور صب برمستور هبياكة اج قدم مروقت بہیں بیناجاتا بکہ صرف ایک فد اجوش ہے سے وقت اسکو ترکام برركها جا آب نيك ہى تخت خابى برخانس خاص موا قوات بر ہے جو

ہوتا ہے اور بعد ازاں باوشاہ کے نداق کے مطابق اسکی روزانی نست

کے لئے الگ گرمسیاں ویورہ طیار ہوجاتی ہیں۔ الغرض تحفت و تا ح

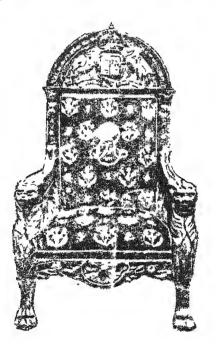
ووٹن لواز بات شاہی سے ہیں۔ اور ایک ہی وقت بیں جائز حقد ال

کے ور ٹر ہیں پہنچے ہیں۔ گرمج تضائے وقت تحق پر جلوس تو فوراً

عل میں آجا تاہے اور تاج کچہ عرصہ اجد سرر پر رکھا جا تاہے۔

مشخت جلوس شاہی ۔ اُلگات تان کے تحفیہ شاہی کی تصویر جس پہالے میں والدہ متوفیہ کی گھور جس پہالے میں جوری سائی کے اور اللہ کو اور

ابنی والدہ متوفیہ کی جگہ شہنت معظم سے پہلے میں جوری دیل ہے ایک ہے مربوقت تاجیبنی ہو۔ اگست ما جو ایک ہے دور فیل ہے کہ مربوقت تاجیبنی ہے۔ اگست میں جو ایک ہے دور فیل سے کہ مربوقت تاجیبنی ہے۔ اگست میں اللہ کے دور ایک ہے۔



اسكے ودنوں بازوسوكے كے بتروں سے مندست ہوسے میں جربے

مُنْهُ نیرکی صورت سے بنا نے گئے ہیں۔ ببٹیہ کی طرف کیہ گاہ سے اور شامی

رکوٹا فارم ، نشان بھی سُنہ ہی بنا ہوا ہے۔ اور نشست کی جگہ نہایت اعلا

کیڑے سے مرتب کی گئی ہے۔ (تاجیشی ہے دن ویسٹ منشر ایسی سے

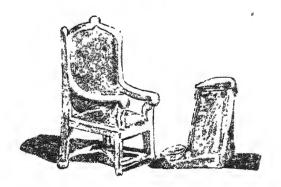
درمیانی کا لیسے وسط میں ایک ہر تفع چو ترسے پر احبکی پاپنج سٹرہاں

بنا کی گئی مہیں) اسی تخت پر آپ سے فاد مان دین اور شہزادگان و

امراء سے اپنی اطاعت کی صلف لی تھی) لیکن فاص تاجو نہی کے دن

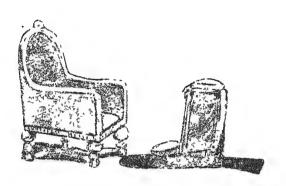
امراء سے اپنی اطاعت کی صلف لی تھی) لیکن فاص تاجو نہی کے دن

اس تخت بر طبوس فرما ہو سے سے بہلے وار نب تا ج و تحت کو تین اور آپ تا ج و تحت کو تین اور شہرا ور شور کہ کی نہیں اور ایسی خراب میں میٹھینا پڑتا ہے۔ اور این نش مقول کو بھی نہیں اور ایسی خراب میں میٹھینا پڑتا ہے۔ اور این نش مقول کو بھی نہیں اور ایسی خراب میں میٹھینا پڑتا ہے۔ اور این نش مقول کو بھی نہیں ایک ویک کو میں داخل سیجن جا میٹھینا پڑتا ہے۔ اور این نش مقول کو بھی نہیں ویک میں داخل سیجن جا میٹھی۔



كركسى لطابير-اس كيعددوسري كري يدمين بونام جركش لطابن

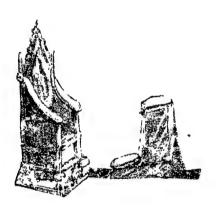
سے نام سے موسوم ہے - کیونکہ اسی بربعیر کرنما زِ بطانیہ کی اوا کی علیب اتی ہے۔ اتی صورت یہ ہے۔ آتی ہے ادر اسی صورت یہ ہے۔



یہ دونوں گرسیاں مین کا نقشہ اور بذکور ہوا دو ہری دو ہری باق جاتی ہیں جنیں سے ایک اوشاہ فریجاہ کی نشہ کے سے ہوتی ہے اور دوسری ملکہ کے لئے۔ دونوں کرسیوں کے روبرد ایک ایک جیوٹا موڈڈ ا نفیس کیٹرے سے منٹر کا ہوار کھاجاتا ہے ۔ تاکہ نما ڈو و عاسے وقت انبر گھٹے ٹیکے جاسکیں ۔ جن کی صورتیں دکھا دی گئی ہیں ۔ تا بھیوتی کی گرسی ۔ تیسری کرسی آجوشی وُہ آایٹی کرسی ہے ہو ٹری متبرک ومقدس ہم جی جاتی ہے ۔ کیونکہ اس میں سکون کا وُہ ہم زفعت کر ایت متبرک ومقدس ہم جی جاتی ہے ۔ کیونکہ اس میں سکون کا وُہ ہم زفعت روایت جی کر بھی آسوقت، حفرت لیقو ہے کے سرنا سے نرکھا ہوا تھا جہانہیں ہے ۔ کر بھی آسوقت، حفرت لیقو ہے کے سرنا سے نرکھا ہوا تھا جہانہیں الہا می خواب نفات ایک الے شاہدا ہم میں شرحیلیس نا می ایک کا ٹمینٹر سے شہزا ہے کے مدنا ہو کے انہ منسٹرے آثوریش بادشا ہوں سے اپنی آجویشی

کے لئے عاصل کیا تھا۔ اور پھر کنیتھ دوم ایکوڈن سٹف نیکسے سون يس لاياقاموجوده تاريخ جو كيم السكاية ويتى لهي دوه يه ب كه شالا الل ورد اقل نے اسے سکون سے لاکرایک کرسی میں دجو غالبًا بہی م مگی تصب كياتها مكاليند والول كواس يتركى مباركي رجبقد اعتقاوت وَهُ أَن كَ اس طرز عل سے مخوبی معلوم موسكات، جعد ور اوگ الْكُلْمَان ك سائد متوار خبك مدل اور صلى وصفائي اختيار كرك ير مردفعه ابى كى طلبكارى سے ظام كرت بيايات الكلت ال بھی اس تیرسے جو هجت و اعتقاد ہے ۔اُسکا بدیہی نبوت یہ ہے ۔ کہ جب شک الیمیل میدور و سوم لئے سند رجہ ذیل فرمان اسقفان وخاوا ولیٹ منظرا بنی (گرجا) سے نام جاری کیا ۔ کہ نقل فرمان به ایگر وروسوم بفضل فدا شاه انگلینن^ید وامیر*آ تر*یینیهٔ و وليك وف الكو ثمين كى جانب سے ويسط منظر ايسي كے استففون كو بعدسلام واضح ہو - كە گذمنت اجلاس يارىمىنىڭ منعقدة كالقمبر میں ا بدولت سے مدکونشل اس امر کومنظور فرمایا ہے۔ کہ وُہ بیمح جبیرت الی سکا لینڈ اپنی تا جوٹی کے وقت بیٹھ کرتے مصے اور اب آب کی حفاظت میں ہے۔ اسکو سکا لمینڈ بھیحد ا جائے۔ لہذا ہم نے ننڈن کے ننرلفول کو حکم دیا ہے کہ ندکورہ بالا پہر آپ لوگول سے ایکو ہارمی اور دہران لکہ الگاستان کے یاس لے جائیں البذا آپ کو مجمی تحریک جا تا ہے ۔ کہ مبدقت شریف اے شکورا کے ا س أين باخذرم يدفوراً بلا عذرا تكويتر ندكور ويد ما جائے نہ اوہ "اکید فقط مرقرمہ کیم جولائی ہاسے ودم سن جلوسی ویشبت

كراوصف ايسے فرانوں مح يترمذكورندن سے بهي باہر نركيا جتے کہ سٹ بنا ، کو سکا لمینڈوالوں کی ریہ روایت کا مجاں میر ہم *روگا داہی* سكانليند كا باوش و تاجيوس موكا " يهيس انتكستان بيس بورى مولى لا ور جيس شنت كوسكالميند السيد لاربيس مندن مير جيس ولال عنه ام سے تختِ انگلتان مربٹہا ہائی ۔غرضکہ اجلک سوائے ایک دفعہ سے ریسے اولیورکرامول کے متولی سلطنت قرار وینے کے وقت ارس کی رسی ناجیوشی کو ایم سے ابرنس لیے باگیا۔اسکی تصویریہ ہے۔



ك مكدا في زجه ك مين برحب تحت سلطنت منري مفتم كي شري بي اركر شكى اولا ومين منقل طرا توج زكداسكى اولاويس معجمين شرسكا كمينيذيس حكومت كررناتها وبهى كووفوس وإنكاشان لأك تخت نشین میاگیا اور انگلتان می چزارهمیں سے امسے پہلے کوئی بادشہ زگذراتھا بہائرا بيران لكت تقع رهبي وه بإوشاه ب جرسكا لميند اورا تكات ان كا واحد مقبوله حكوان معالحاً-

تاج فارسی زبان میں شاہی ٹویی کو کہتے ہیں ۔ نگر بیٹویی کوئی معمولی چیز بنہیں ۔ ایکی تمنا ہیں بڑے بڑے اولوالعزموں سے سرندر ہوگئے اور یہ سوائے خوش نصیب فتمندوں سے کسی کومیسر نہ ہوئی۔ تاج ومہل ایک ایسانشان ہے کہ س سرر رکھا جلسے اُسکو دومروں سے متاز ر دتیا ہے۔ اور ونیامیں ارسکا رواج ایک زمانمہ ورازسے علا آتاہے یہیے ہیل حب یک دنیا کو اتنے اسساب یہ دسترس نہ تھی۔ اور حن برن ولا تحف سے عرض بواکر تی متی - ناح بھی قدرتی میولوں سے نبایا جا تا تھا ۔ فینے کسی وزخت کی کوئی نزم سی شاخ کے سرمے مرکرو لبيث لى اورا برحلقه بين جابجا قدرتى بيُول سُكا بالكاسطة اورنس-بھر جب زانہ سے اور ترقی کی تولو ہے پاکسی اور چیرکاٹی نما حلقہ بٹ کم مصنوعي كل بوٹے نيكنے شروع موسيخ - اور بھراسى بعدوہ سومے يا جاہرا سے بنتے لگا۔ گرصورت فریباً بٹی کی سی رہی۔ ایسے بعد کچھے تو بی جربات اسيس شامل موسى تنگے - سيكن مندوستان ميں فرسا يهي صورت رہی۔ کرفت ہی زرسین گیگری ہے اور ایک بٹی مرصع بالما سف جوا ہراؤر لیسٹ دیجاتی اوریگر ی سے الطحصد میں سروکی شکل کا ایک جند کلنی، لگا یاجاتا - اورحب ستطاعت جوام ات کی لط یاب میرط ی محییجی مح تأسي سجائي جاتيس -فالص اسلامين اج كاكوائي ذكورنهين نه " تخضرت اورخلفائے را شدین بے بہنی ناج بینها رنگرد فنہ رفتہ سلانو^ں يں بھی میخیال آموجود ہوا اور ایسے ایسے عجب وغریب ایج طیّار موقع لرشا يُرمى كى دوسرى قوم سن يهينے بول-انگلتان میں پہلے ہیل ایک گول طقہ سونے کا ما و شاہ کے

سرر پر کھا ہو انحا۔ جو اندر سے باکل خالی ہواکر تائخا اور اسکے آگے اور پیچھے چندسخیس سوسے کی لگی ہوتی تھیں جب سے عیسوی اج کی خصوتت مرجا ہے ۔ ولیم اول نے اسیس جار منیس آ سے بیجھے وائیس بائیس اس طے کی نگاکر 4 کسیقدرخولصورتی میداکی - مہری اوّل سے ارسے طقہ میں جوا ہرات کی جات کو رواج دیا۔ دور اس کے بعد مھی مرباد سناہ کچھ نہ کچھ اضا نہ کرا اربار مہنری ننچم سے اس علقتہ اور مجول نامیخوں سے ایک موابی دائرہ بنوایا جسکے سرے برصلیب کیسی صورت بنائی اورائس محوابی دایره سے کرہ ارض مرا ور کھنا محویا تاجدار عبیوی بادشاہتِ عالم کا مالکسے ۔ بعد کا اس کے جانشین "ماج شاری کی خوتھبورتی کے لئے آور کھی ایجاد واخر اع ارتے رہے ۔ چانچ مزی شتم ان تاج سے بنیج ایک مخلی طریی لگا مے کا طریق رواج ویا ۔ ملکہ الزبنجھ کے "ما جر ل کی خو بصور تی اُو خوشانی کاتو کہنا ہی کیا ہے سبعنے کئ متم سے اج مختلف اوات ایس منراك يحضي ميكن مكهُ وكثور باكا جو" ما لمج مفاؤه إن سب سيقبت العربي الميونكه اسيس كوه يور مبيانا ياب ميرا ا ورمسياه بوش تهزاده انگلتان کا رُہ فتیتی الماس دجواس ہے وی اسکتیں تلام کو مشہور رہی کی روائی کے وقت اور منری تخرے وم راکٹور مطاعلم کواجن کورٹ سے مشہور مرکر سے وقت بہنا تھا) جگر کا رہے تھے ۔ اور انسوا سے ایسیے البقدرجوا برات كاجرط أونحياكيا مخاكه جن مسب كي تقدا وتمين بزارتبائي كئيسيے - اسپرتطف ياك اج ندكوركو ايك الك بدان عورت سك سِتعال سے لئے متی المقدور بہایت برکا نا یا گیا تھا بینے اس کا وزن

موسونا جاندی اور حوام رات دغیرہ کے جلد اُنتالیس اولس اُدہ کُی لِیُّهُ تقارحالانکہ اس سے بہلے کا تاج جوجارج جارم سے سنوا ہاتھا - وزن میں ساڑھے ہانج پونڈ تھا -

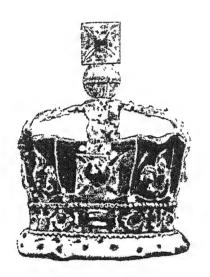
انگلتنان میں ناجوشی کیوقت جرتاج بادشاہ کے زیب م کیاجا اسبے ۔ وُوسینٹ ایڈورڈ کائرا نا ایکنی اج سے اور مشہورے ۔ که تا ۽ الفرد اليور و كنفيس نے اسى سے اپنے سرمزيب كئے كئے ركر اصليت بول ہے كدؤة اج توروس تاء كرمبررى سلطنت ميں اله ہوگیا تھا رالبقہ میکالا کہ میں جاراس دوم کی تاجیوشی کے واسطے سہ را برٹ وائٹریے دیسی ہی قطع وضع اور شکل دصورت کا مرضع برجمام تاج بادیا تھا۔ اور محصر حب نتا ہ ولیم ادر ملک میری کی اجیوشی سے وقت آساء ترمعلوم مُواكد استح بعى جوامرات كسى طرح ككال المع جا ميك میں مبرطال یہ ماریخی تاج دہی ہے جسکی موجودہ صورت الث لا ع سے کمیاں علی ہ تی ہے۔ اس اج میں موتی۔ ہیرے ۔ یاقوت ۔ زمرو الم کثیرتدا دمیں جڑے ہوئے ہیں اور چیدٹی پر ایک خومش خاص نہری معُول بناكراسبرايك رُرين ميني دكهاني سهدادراسي بجول ميس س ایک سوسط کی صلیب اٹھا کرا سپراھلے نشم سے جواہرات کی جڑت ہومکی ہے اورٹین بڑے بڑے ٹایاب موتی صلیب کے بہین ویسار اور اور میک رہے ہیں۔ غرضکہ مہی ورہ تا ج ہے حبکو وقتِ ناجویتی نہایت تعظیم وتکریم سے ساتھ ایک مکلف زرووز مسند ناکیرے بر رکھ کر اوشا ہ کے روب والتے اور پھر آراج بشب اوف کنٹر بری مے

المتقد سے ان سے سر سر ر کھتے ہیں - جسکے معد کید اس کی طرورت بنیر

رمتی کیزکد مرائک تاجداد اپنے سے اپنی طبیعت اور نداق سے مطابق نیا تاج طیتار کرا سے پہنٹا ہے ۔ جہانچہ و رہ نیا تاج اوا سے مراسم سے بعد وسیٹ معنشرایبی دگرجا ، سے رخصت کے وقت سے بیکر حتب کے باوشا ہ سلامت کی مرضی ہوائن کے زیب سررمہا ہے۔ ایکلتان سے تاریخی تاجے شاہی سے تذکرے میں دروپ کی

دومری عیسائی تاجدارسلطنتوں کے تاجوں کا ذکر بھی غالباً نہا یہ موزو ہے جوشاہ میمرط سے تاج کا مشکل نبایا گیاہے ۔ اور شاہ لیمبرٹ سے آسنی اج کومورضین انگرزی می تقدیس دیتے سی که اُس کا صاحد اُن مینوں میں سے ایک مینے کا بنا مواہدے ۔ جرمسے مکی صلیب میں تعل ہوئی تھیں اورائسی لوہے میٹی نما صفے کے اور سونے کامشش سل المطاؤد كراسكوهم كياميا ب- اسط علاوه رقدما نياسي تاج يس ير خصوصتیت ہے۔ کرٹ ثلم کے جگ بلونامیں جو ٹرکی توہیں ان کے ماعقہ اُ کئی تھیں انہیں کے رہے بیسے اُنہوں سے اپنا تاج نبایا ہے بتھنشا جمان کے اس می جیٹیت شاہ ریٹ یا ایک قیمتی تاج موجود ہے ۔ جو فریڈرک اول کے لئے طیار مواتھا۔ لیکن قیصر جرس خود کوئی آج ہمیں پہنتے - علاوہ ازیں تاجداران بوروب بیں سے شاکا پرن کال کا الج فاصماً قابل ذكرم -جوغالباً دنيامين سب سے زيادہ قبيتي سمجاكيا ہے یصے اسیں دیگر جوا ہرات سے سوا ایک بہت بڑا ہمرا براگنزا نا فی بھی ہے جبی قیمت بندرہ لاکھ بونڈ آئی جا جی ہے۔ شاھان سکاٹلینٹ

ہے بیسلی قیمت ببدرہ لاھ ہورد ہی جاہی ہے۔ ملاھا ہی است میں ہے۔ کا تاج بھی ہمہت نو بصورت اور قیمتی منہور ہے۔ مگر ایکٹ اتحاد کے روسے یہ قرار پاچکا ہے کروہ سکاج مرصدے اومرمذ آئے بائے۔
اب ملام قطم ایڈورڈ مفتم کے اس فاص تائ کا ذکر کیا جا تا ہے
جو حضور میں وج سے الحال اپنے لئے طیاد کرایا ہے اور جرکم حرچ وہا انٹین کا
یُررا بُررا نموز ہے ۔ یہ تائ کلہم ایک لاکھ پونڈ یا بندرہ لاکھ رد ہے قیمت کا
ہے ۔ گرا کی خوشنائی اور شانداری ہمبت بڑھی ہوئی ہے ۔ جونقشہ فیل
سے ۔ گرا کی خوشنائی اور شانداری ہمبت بڑھی ہوئی ہے ۔ جونقشہ فیل



ایسے دائرے میں ہیں ہمرے فی عدد پندرہ پندرہ سو پڑنگہ قیمت کے جڑکے اُن کے نتیج ج آن چو لئے ہمیرے فی عدد ایک ایک سوبی ندفیتی جڑے اُن کے نتیج ج آن چو لئے ہمیرے فی عدد ایک ایک سوبی ندفیتی حڑے گئے ہیں - وسط ناح میں ادبر کیطرف دوبڑے المال ہیں جنگ قیمت میں ہزار روب ہے ۔ تاج کے اللّٰ دائرے میں آئے بیجے دائیں بائیں چار مرتصع صلبیں فائم کرکے ہرا کیصلیب میں آئے بیجے دائیں بائیں چار مرتصع صلبیں فائم کرکے ہرا کیصلیب میں

بجیس بھیں المام قبیتی بارہ ہزار پونڈ سگا سے ہیں ۔ اورصلیوں کے بالاقى حصِته برچا رجار برے الماس مبكى قىيت فى عدد ايك مېزار بوزىرسىيے نصب كريد ادير كى جانب إره الماسول كاليك كيكول بنا وياسم جس کی مجوعی فیمت دس ہزار یونڈہ ہے۔ ایسے سوا اٹھا رہ حیو سطے قد سے میروں کی مجی جڑت کی گئے ہے -جن کی قیمت تیس بزار روسہ محراب برجورتی اورسرے سکے ہیں- ان کی قیمت وس بزارلونڈ ہے ماسوا ایس کے پانچہزارلونڈسٹے مجبوسٹ ہمیرے جابجا حسب موقع جڑے محے ایں اورابندائی طفے میں جو دوقطا ری ویٹوں کی بي- انكي قيمت مين مزاريو ثريا بنياليس مزار دوسي سه- اورسونا جاندی اسکے علاوہ ہے۔ ملكة الكذيله لكاثاج بمى إن كے حكم سے كيزلكن اون ريحن مشرم شیان نهایت شاندار قبیتی اور برک ورجه کا مصمک نبایا ہے جوكل فريره يونظ مواجس اتنات بك يهك كوئي اج نبيس با-اس تاج كانقند بهى درج كتاب كياجاتا - جد جيح ويكفف سالهكى شانداری کایته لگ جائے الله اسبی میرون کی جرات ارسفار متصل کیکئی سے کہ سونا مالنہ کی کہیں نظر نہیں آ سے - حالانکہ اس کا ا مذرونی حِصة سِجْنَا کِي مُلْقُ خالص سولنه کا بنا يا کيا ہے ا در مرونی طوف جاندی کا بترا جرفسکے رکیونکہ جاندی ہی ایک ایسی و کات ہے جو حوارات كى جك دبك اورخوست انى كو بجال ركاد سكتى به) الممير ما بكل مايسلي م بهرك موتى اوريا قوت وعيرو فيلص جاد ك بين كه جاندى كى زمين نظر

نہیں آتی۔ اسے ابتدائی طقے میں تن تطارین خوسنہ اجوا ہرات کی قائم کی گئی ہیں۔ اور آ کھے نو بصدرت محرا ہیں اٹھا کا در جا رصلیبی دکھائی ہیں۔ ہرایک محرا بنین لاوی کا نبایا گیا ہے۔ اور در سانی فری تو نہایت اعلاجوا ہرات سے کو نہی گئی ہے۔ اور پاقی تین صلیبوں سے آگی صلیب میں کوہ نورنا فی ہرا دیک رہا ہے۔ اور باقی تین صلیبوں میں بھی ویسے ہی تاریخی اور نایا ب ہیرے جیک رہے ہیں۔ جنہوں لے کچھراجی دیگ کی مخلی ٹو بی کو ڈوئی نب بیا ہے۔ موضکہ ابتداء سے انتہاء کیک کوئی جگہ جوا ہرات سے خالی نہیں رہ کئی۔ جن سے تا ہے مذکور ایک نقی نور معلوم ہرتا ہے۔ ارسے کل ہیروں ویزہ کی تحداد تین ہزار جے سواٹھا سی نمار کی گئی ہے یہ ملک دکٹوریا کے ناج سے بھی جھے سو



پرلنس اوف و ملز رسبزاده ولیهد بهادرا کا تاج فالص یخ کاموتا ہے ۔ اور اسپر جوام ات نہیں تگا ہے جاتے ۔ اس سے آگ کاموتا ہے ۔ اور اسپر جوام ات نہیں تگا ہے جاتے ۔ اس سے آگ نفیسل کی کچے طور ت نہیں ۔ یکن چنکہ انتکامنان میں شہنٹا ہ سے سوا دومرے پرلن ۔ ڈریک وغیرہ بھی تاج پہنتے ہیں ۔ ایسلتے انکی جداگا نہ صورتیں اسمور تع پر دکھا دینی نئا سب بعلوم ہوتی ہیں ۔ جریہ ہیں۔















و المالية

من المحالي المحالية ا

فاندان رشك الحكيال - يوت يوش و الواسط للاسمال مستفاك

قیهر جرمن یک موجود مختند - اور دمبار مها نگی مایانت اور نزیج کی نزیر سم منهم

ہوری تھیں۔ اڑسے ہنج شام سے اِن سے بھا منظم کے این سے بھا منظم کے البرین شاند بر تنا وقد سے ورثد اوری میں سلطنت متحدہ میں بان وائرلینم

وفيره مصمندومستان ونواابا وى فاكن زمام طومه تنه بأميظم اليرور ومفتم

ے شروی - اللہ اکبر! اس عالم کائنات محد من مسی ناتعامے سے ا

a z li e b

سی کا گندہ نگینہ ہے نام مواتب سے سمی کی عمر کالبررز عام ہوتا ہے عجب ایسے یہ ونیا کی جبین کا مرکز سے کی کا گوٹ کیسی کا مقا میں آپ یول آوایس دافعہ کی اطلاع ممنی ونت تمام شہر ننڈن میں ہوگئی ٹھی

يون دورونز ديك مالك بين جيءَ أناناً مُبنِهَا في شرف روع كردي بقي . بلكه ما رسانه دورد نز ديك مالك بين جيءَ أناناً مُبنِهَا في شروع كردي بقي .گر

نمابط محطورہ اوٹ کا ملاحظ سبے پہلے او نیج سٹب سے دیڈن کے اللان کی دیار محمد دوئی کالفتہ کھینچن

سخت منط ہے۔ کہ دنیا پرایک علم ناریکی اور سننی جھال ہی خی اور جا م لوگ طبدی علری سے قبیر آمب ران کو نٹرزیتِ نشاہی کے لئے جا ایسے ہے

ان میں سے خوام او با ہرسے ہی خبرین مستکے چلے آئے تھے۔ اور خواص لاقاتی کاب براین این اس مکدر دایس اجاتے تھے اور صرف اخقس المخواص أن المستف سلطنت كو بادشا و نرياه سعد زباني اظهار تعزمت كامو تع ما كقاء اوريب كمار بأثميوس كى شام سے برابر تليسوين لك بلاكم وكاست جاري تها مفيانچه بالآخر ٢٣ وي كي شام مكي مظم ي منظم متوفيه كى لاش كوقفر أسبوران سے لندن كے محل وندس س لانے اور استے ہو کی ہرے اور بزرگداشت کے احکام جارى فران كالبدخود بهى معدد ليك اوت كيناك اوريان كرين اور ڈیوک اوٹ فائیف بہادر کے لنڈن تشریف لاکر محل ونڈ سر میں اقامت فرائی۔ائسی دن آپ کی باضابطہ جانتینی کا اعلائیسنٹ جیمس کورٹ سے عائدین دہنی ووٹیوی سے وستحظ سے مرتب ہڑا۔ اور التكدون مهم مجوري للطاع يوم نجشبنه كي صبح كوشا يُع بهي كياليا جبكے منے لك منظم قائدہ مے موافق محل سينظيس بن تشراه نے كئے جها ن وزرا وع كدين سلطنت اورمبران سريوي كونسل اورغا ومان دين ایک سوتمیں کی نقدادیں موجود تھے۔ دوسے افسوں اورعوام كا ترشارسى كون كرسكتا ہے - ف بى تخت سے قریب ممران خاندا بن شا ہی اور آر ج بشب اوف کنٹر بری ملار دھینیا ہے ویوک اوف دیون نتاسر الاروسانسبري وزيراعظم ارل مارشل وفيره وغيره حلبل القدر اعیان و اکابران برطانیہ کی جگہلیں تھیں۔ جنبوں سے آپ کی تشکیف أورجج شايشته كمفا موش اورموتوماينه استقيال سيح بعدآب كوعرتث تغطیرے ساتھ رسے سوکیا - اور مولی افسروں کے سلام سے بعد آیے

حضور میں وہ اعلان سناماً گیا۔ جو آپ کی جانشینی کے شعلق با فعا بطر ترب

اعِلان منجانب عاليدويني و دنيوي

" ا زانجا كه خداوند قا درمطلق كى شيهي بها . ى مابق د، تيسلطنت

ملکه وکشوریه رفیک باد) کو جوار رحمت بین نگه طی نه در او جونکه جناب میرو ک ن ۵ ۵ سیر مبلط ۵ میروند و را داری کان در آید که اخرار شدنه ایر سال جهاد

ى روى ك مسك حرد بنا ميده المراد المر

له أَرْجِ، بِكَانَا مِ البِرْثِ الْبِيورُ وَتَعَالَّمُ اسْ لِحَافُ سَتِ كَنْتَامِرُادِهِ البِرِطُ رَأَتِ وَالْمُؤْجِدِ كُو نخانغين أومِعاندُن سِيمَالِهُ تَكِلْمُهِهِ أَنْجِيا أَرْمِي بِهَينِ مِيشَنْشَاهِ أَنِي الْهِ وَلَكُ وَكُنْسَ ب

آخرى دقت مين آپ كرنصيت كي متنى كه اپنے نيك أم را لديمان الم نيخ ام مت عليما كرد بنا ،كمه ، يك نو

مصایب مهیں سامنا مذہبہ ہے اور دوسراس کیا مزانا آپانا امری میں علقات - سے بیشہ علیجہ و بھی رہے۔ علاوہ از میر اس عائدان میں سے تجدّ الدورُو اُب سے بیٹے تخت

چھرہ ہی رہے۔ علاوہ ارین ہی عامان کی میں سے چھ ایدورہ آپ سے ہجہ ا انگلتان پر مبیمہ چکے سنتھے۔ جنائم ایڈورڈو اقرل سکٹ کلاء سے سنت کا ہا کہ حکمران

را - من في الكاتأن مع جنوب فغربي حصة صوبه والمركو فتح كرس والمعيد الطنت مكو

یس درینے سے بریس دن ویز کا خطاب دیا جواب کی برا بر مسید شرح حلیا آ با ہے اور انسی کے وقت برسے کی نشر بھی فتے ہوگا۔ اور اسی نے سن فیل میں ان عہد : امول کی تجرب وقصید

صلے روسے سوائے پار نمینٹ کی منطوری کے بارٹن ہ کوئی جدید سکس ریا یا بریا پینیں گئی ۔ اس کے بعد اس مجاملیا یک ورقم دوم کنتالیا با میں یہ بری دانشوں ریوز کر مسئل

لرسکتا ۔ اس تحدیواس کا بنیا ایڈور کو دوم منسالہ ۶ ہیں اس کا جانشین ہوکر تشکیلہ ایس حکمان در کا یہ اور اس کے بعد اس بھا کہ ایڈور میں مدیم سال یا ہے۔ ہے بی ساتھ

میں حکوان رہ ۔ اور اس سے بعدار سی بی ایڈور در سام میں کیا ہے میکٹی گئی ہوا۔ اُل حلوس فرمار ہے۔ اس کا عہد مهادری کا زائد کہا تا ہے سیکرنکہ اس سے سیلے جمہ

ہاں جنوش فرماری ہاری کا مہد ہمارری کا کواند ہیں اسے میٹیند ارس کے جیابیت امراء کے قرمہ برقت جنگ فراہمی فوج کا کا مرتصال جب سے ہمیشہ حراساں کفلا سرقہ بیندر سرد در در کے جارت و زردہ سرسران میں دردہ جسال نزری کا طرف میسے تمقیمہ

كرتى نفيس-ايسك وه طريق مرفوت كرك أباماء فرح سلطنت كى طرف تبقرد انخواه الما دم مركمي - اور فوجي فنون خرب وحرب مين بهن كيد ترق كى - فرانش

اور من ف لنيار والول شف اكثر آيكي لط شيباً ل بوتيس - جاني سيا و بوش فراداً (بليك برنس) ابس كا بنيا بمي انهيس خاكد ل كي نذر بركراس سے ايك سال بسيا

مرتی ۔جس کوالگیزی قوم بڑی مجت سے یادرتی ہے۔ بوی وت کاعور ق بانی کا

رباد عود النق

منام كو. ف معتقط المعتادين

السيخ لبدأ بي النان شكورك مُشترَّر سف كالأوسك أرسين ور سنجيدة تُرحزين نب ولهج اس، نبدر جذو مل مختقه كته برفريا في أم جوبر مل وَرُّرُ كَي تُوثِر هي ادر حبي تما مها ضرمن سنة نهايت أداني فا الأي سيم موع ليا-مك معظم كي سلى تقرير الراكيين منا ندان شايي - أمراء وشرفاء إ يرسك زياده ريخ وه موقع ب كرمير بحصارج كراب سه نطاب كرنيكا اتفاق مداس ميراسلا اورافسوسناك فرض بيهة كرآب كوابني عزميدوالة فكتم مفظه كي دفاسي اطلاع وورب يس مجنبي جانبا سور كه آپ إور كل قوم ملك میں یہ کہدسکت موں کہ کل دنیا میرسے سامحہ اس 'ما قابلی طافی نفضان ہے ولى بدر دى كن بديد جرم مسيخ برواشت كياب عنالبًا بالرام كيان کی چندال خرورت نہیں رہی کرمیری کوستنش ہونے ہی ہوگی کہ اُن مے نقش قدر مطيل ونكه جوبها رى بوجمه فجركه براب وارد موتا سه اسحواسينه اور ليفيس مرامعتم اراده ب كاكراك أيتني با دشاه اس لفظ ك تحيك تحييك منطري بتك وكعادول اورسب مك مير سي حبمين جان معينيا بني عايا كى بېرى درېسددى بىركوشان رىدلى يىس كى يىلى ئىدىكى يىك اينا نام اید ورد د کھول جستے قبل زیں میرے چند برزگ موسوم رہ چکے ہیں سابسا رسے میں مین ابرط سے نام کی مبقدری ہمیاکہ آجو جبکو اسنے بزرگ در وانا والدسي دخلي دفات كالهيشه رسبخ رجيطا ما ورجوتهام ونيا كحانفان رائے سے بجا طور پر البرط عان ہے ام سے مشہور تھے) میراٹ میں آیا ہے للكه ميرى خوابن سبي كديه ام نگانه رسيم-

اخيرميس مئين يقين كرتأ مول كبارليمنث اورقوم ائن امهم فرايفن كي

ا منجام دہی ہیں میری امداد کرے گی جائب میرے میراث میں گئے ہیں اور جن کی اور مگی میں میرامصتم ارا وہ ہے کہ لقیۃ زندگی میں اپنی کل طاقت کو صَرف کردوں ''

ا سے خائد مرا ارد سالسری نے آپ کوشاہی صلف ولوائی جیمیں آسيخ افزار فرما ياكر منيس إلىمينك سي منظور شده توانيرفي وستورا سط سائحة حكومت كرون كا- اورير وتشنث مزمب كوبحال ركهول كان بعدازال وزرائے سلطنتی ہرس آ کیے حضور میں بیش کرسے آپ کی اطاعت فرما نبرداری کا صلف اُتھایا۔ اور آ سے بدست و وُر موامیران سے سیرو فرائيس - ادرشاہي لوپ فاند سے الكاسكي الواب كي شاہي سلامي سربوك ىد ابتدا نى جائة تخنت نشينى ختركياكيا - ادر مرطرفت خدا بادشاه كوسلامت مح كى أوازير أسخ لكين-بېرعام طويراعلان مُنسنان كي كاريخت گرشنا ندار عبوس مشہور تھا ایٹ تعبر میں روا نہ ہوا۔ جسکے آ گئے آ گے لار ڈرابش فیلڈارٹ ل مدسٹاف کے اپنی بیری وردی میں جلو چرمتھے - این کے بعد ميمير الدونفت بقيري) ارل ارشل كى الحتى ميل كيم بي مكر كرت بمق بوشاكيں زيب بن كئے ہوئے جارہے تھے۔ سات ہزار فوج بھئتان ہوچکی تھی۔غرفعکہ اسِ شان وشکوہ *سے مساتھ آبواز* بلندآ ب کی تخت تینی کا اعلان مشنایا جاتا را اورم مرمقام بر ژوروشود سے جیرز ہوتے دستے بھی اعلان معد صفور مدوح کی تقرر دلیدر سے تا م ممالک تحروسہ یں ندیسہ تار بھیجہ یا گیا تھا۔ چنانچہ ہے - اور 4 م جنوری کی دویّا ریخوں میں قرساً جمّا اليس مقامات بس جبال تا رجاسكتي مقي يه اعلان أس مقام كاف الارعايا كرجم تغفيركوم مشنا ديا تفا- ادرجومقا مات مارادر مل سع بعيد تق

جوک جون و فی ال خبری بہنچی رمین اسی اعلان کا شیوع ہوتا رہا۔

ہالیمنے طبع الطلاع ۔ ہ جنوری النظاء کو بادشاہ نیم النے صد با دشاہ بیگر کے ایوان

ہالیمنٹ سے طبقہ امراء میں رونت افروز ہوکر محقوالف ظیس اپنی حالدہ

گریم کی وفات کا ذکر فرایا۔ حبیر لا رؤسا نسبری وزیراعظم نے نکہ متوفیہ

گی وفات بر تعزیت اور آئجی محنت نشینی کی تہینت کا ریزولیوش پیش

گی وفات بر تعزیت اور آئجی محنت نشینی کی تہینت کا ریزولیوش پیش

گی وقع کا اظہارین ۔ اور الل کیم برلی کی تا شدسے رزولیوشن وسکون

می قرقع کا اظہارین ۔ اور الل کیم برلی کی تا شدسے رزولیوشن وسکون

وطبقہ عوام، میں جب سیسکہ سے نکہ کے ارتحال اور آئے جا فشین ہونکا

احال بیان کیا۔ تومیٹر بالعور سے لارڈوسا اسبری کی طرح یہاں مجی تعزیت

احال بیان کیا۔ تومیٹر بالعور سے لارڈوسا اسبری کی طرح یہاں مجی تعزیت

اورا مشیوت اجاباس کا فائم تی ہوا۔

اصلاح وعالسك بدارال شل لندن ك بزريدً ا علان شهركيا - كه المولاح وعالسك بدارال شل لندن ك بزريدً ا علان شهركيا - كه المرتفال من مندرجه ويل تبديل الميان كربجا ها من كربجا ها كربت المنه كما علاصرت الميربي المنه الميربي المنها الميربي المنها الميربي المنها الميربي المنها الميربي الميرب

السكے بعدیم فروری مان کا و کی شام کو ملکے متوفیہ کی تدفین عمل

يس آئی جس سے زافنة کے بعد آ ہے ہائد ستانی واليا إن رمايت كے امرائيا مند جرد الم سام روانه فرايا-

ہے۔ لہذا ہم دلیسی ریاستوں سے حکوان رؤساء اور اپنی سلطنت کے باسٹندگان کوسلام وہام بھینے کی آرزوکر سے بیں۔ادران کی بہروی سے واسٹے ہماری جو دلی تمناہے اس کی سبت اُنہیں لیمین ولا نا

جابیت بیر- که جهاری امورمقدم مانشین جنگی و فات کا بیین فی بینی والم بیر اس ملاس کی بهلی شهنشا مهر تقییر جبنول نشد ما تلات بندگی ملک ری بلا واسط اینے می تقول میں لی اور اس رسیس ملک کی گورننت کیسانقر

ا بنی قریبی وابتگی کے باعث شنبٹ مدی خطا بھی کھیار فرلیا ہے ہوئتا ک کے سعتی تام المورسے توئین اب سِ ہمٹیہ گہری ڈاتی و بحبی رکھتی تھیں اور اس ملک سے کروٹر ٹا باشند سے ان کی ڈاٹ اور تخت سے جو اُنس ر کھتے تھے۔ اس سے جبی مہمسم ڈبر ہی واقعت میں حبر کانہایا تی توت

اتہیں اپنی مدید اور دہتم ما بشان حکومت کے پیچھلے سالوں میں حکمران شا مزادگان کے جگ جنوبی افریقہ سے واسطے بخیب اور پیٹر ہا ایک امداد سے بیش مرسانے سے اور وہی افواج سانے اپنے ملک کی صدود کے باہر بہا ورانہ خدا سے ان کرسانے ماہے مہم انکی خواہش اورائن کی

، موران میں میں ہندوستان گئے تھے۔ اور ہم در حکوان شاہزادگان اور ایس مشہور وقدیم معطن کے توگوں اور شہروں سے ذاتی را تعینت ماصل کی ہنی۔ اسوقت ہما رے دلیر جو گہرا انز پیدا ہوائقا۔ ہم اسکو کہمی نہیں کے کہونی انزیدا ہوائقا۔ ہم اسکو کہمی نہیں کے لئے۔ اور کو تُن امیرس اقل کے لفت شرح کے اور کے تمام مدارج کی فلاح و بہیودی کے واسطے ساعی و سرگرم رہیں گئے اور اُنکی لا زوال دفا داری اور اُنٹ کے اجرکو مُن امیرس اقل کو ماصل تھی) لائق تا بت ہول گئے۔

روسخط) ایدورد -آر-اور آئی-

ونڈمرکیسل - ہم-فروری کا اللہ ہے " افتتاح بالهميط مها فردرى مك الدع كواتي ابني وست مبارك بحيثيت شنبن ومند وأكتليند بوك عي بالمينط الكلت ن كا اقتل والم اورتا مده كموا فق اقتاح سے يبلے بار وكرملف كھا في يين حديثال رسرعت مے رہانی کی اوآ گی بھی ساتھ ہی علیس آئی عبوقت آب ف ہی گاڑی برسوار مو کرمد شہنشاہ بیکم کے بار ایمنٹ کے موس اوف لاروز یں نشریف نے کئے توفیار ارشل کی بوٹاک منہنا ہ کے زیب تاقی اور ملك الكيندرا نهايت بني فتيت روجوا مرسي آرامت مورمي تقيل آپ کی یوابتدا فی تقرّر یا گرحه بالکل سا وه تقی اور ناییخ تاجیبشی سے بغلام اس كاكونى تعلق تصم معلوم بنس مرتا - مكرجو نكر بهلي مار مار بمينث كالحولنا ادم أسهيرا بني لوليسي كاالحها كرزابهي تخت تشيئني كاجزولا نيفك قرارويا جاج كاسبى - الملئة رعا ياكواب نئے باوٹ ہ كے سلطنتی خيالات مشنئے كانتتياق على البندايها رجي اس كامصل درج كياجاتا ج-شاي تفريرة بهارى ا در مهرمان ملك مترنيد للي الخطاط الساس دنياس كالي مديا شال

فأيركون يسيح كونتهنشا هول كوكيها موزاجا ببيئير بسريها رى ولي فواريش يساكه

اُن کے نقشِ قدم برطبیں۔ الی التی توقیقات کام سلا طبین سے دوستانہ ایس ۔ جنگ جنوبی افراقیہ نا حال ختم نہیں ہوئی۔ لیکن وشمنوں کے دالفلافی ہارے تبضد میں اور گئے ہیں۔ ادر ایسی تدا بیرعمل میں لائی جائینگی جنسے بر ثنن افواج موٹر طور پر وشمنوں کی سر کوبی کرنے کے قابل ہوں۔ ایس کوت جومعر کے جابجا ہورہے ہیں انہیں بہت جلد ختم کرنا فروری ہے کیونکہ ایسا ہوئے کے بغیرلبرل انتظام کیا جانا افکان ہے۔ بیکن کی تیز اور سفارتکا ہوں کے محامرہ سے مخلصی میں افواج مہند سے بہت ہجاری امراد دی ہے جسکے بعد جینیوں نے یورو بین سلطنتوں کے مقابلہ پر الحم امراد دی ہے جسکے بعد جینیوں نے یورو بین سلطنتوں کے مقابلہ پر الحم امراد دی ہے جسکے بعد جینیوں نے یورو بین سلطنتوں کے مقابلہ پر الحم جینیوں ہے۔ بیک کی نشبت با ت

ارج ہیں ذرندار جندے جُرا ہوناگوارا نہیں - ایکن بجر بھی صفح اہش ملکہ مقوند کے وُرک آف بارک اسٹر لیا جا ہے ہیں جوسمندر پر ابنی رہا یا کے ساتھ فاص وہی کا تبوت دیگے ۔ اور نیز ریلینڈ اور کینڈا تک فر کرنیگے ۔ عین مورفع پر بارشوں سے ہندوستان میں اموات اور قط کی تکالیف میں توافا قد ہوگیا ہے ۔ ایکن افسوس ہے کر پرزید نسی محط کی تکالیف میں توافا قد ہوگیا ہے ۔ ایکن افسوس ہے کر پرزید نسی معبی کے بعض معتونی تا حال تکلیف برست ورجی جاتی ہے ۔ جیکے دفیۃ کے واسطے شاہی افسر جمد ترقیم معروف ہیں ۔ بری اور طرفی فرورو اور بالحصوص جنربی افراقیہ کی جاگئے تخییوں کو بہت بچھ بڑا دیا ہے ۔ اور الحصوص جنربی افراقیہ کی جاگئے تخییوں کو بہت بچھ بڑا دیا ہے ۔ اور المحصوص جنربی افراقیہ کی جاگئے تخییوں کو بہت بچھ بڑا دیا ہے ۔ اور المحصوص جنربی افراقیہ کی جاگئے گئے ہوں کو بہت بچھ بڑا دیا ہے ۔ اور المحموس جنربی افراق کو ترفید کی اور المحموس جنربی افراق کی کو تنسن کی اسلامی کرنا فروری ہے کر جبر گاری کی اس کے ساتھ استدرا ڈر بھی بیان کرنا فروری ہے کر جبرگاری

ي اسدن بادشاه ديجاه اورملهُ الكنيندرا محل منكبم سے سوار موكر كرجا ما موسے پارمینٹ کونشریف سے سکتے متعے - وُہ کا ڈی بھی ایک ا ریخ کاری ہے رجیرسوائے ایسی میں ہم تقریبات مے معولی طورریت ہی سواری نہیں نظاکر تی ۔ میکا ٹری جارج سوم کے وقت طیار ہوئی تہی۔جس میے ل كه رويد حرث آيا مها- اسپر مخلف خيالي بامعني تصا دير اور تومي والكي نت نت سبنے موسع میں - ورمیا نی کھڑ کی د وروازہ واخلہ کا ٹری میر ننائ نتانات منقش ہیں۔ اور آس باس کی کھو کیوں میں سے ایک طبقهٔ گارٹر کا نشان اور دوسری پرسینٹ جارج کی سنبیہ بی ہوتی ہے حصت سے جاروں طوف سکا ملینڈوالوں اور آئرلینڈوالول کے قرمی نت نات اُجم سے ہو سے وکھا ئے ہیں - اور جھے کے اور مین ط میں اج النگلشان اور عصائے سلطنت کی سننہری صورتین فی ئ ہیں۔ پوٹشش ساری کاڑی کی کلابی مخل سے ہوئی ہے جس کے حاث پر برطلانی لیس تکا ہے - اور جا بجا حب موقع سُنہری بھُند سے آ دیزاں کئے گئے ہیں ۔ ایس کا ارتفاع بارہ فٹ ۔ عوض کھ فٹ جار ا بنج اور بہتوں کا قطر چینے فٹ م- ایخ ہے۔ اس گاڑی برجہال لگلت^{ان} وآ ٹرلینیڈ وغیرہ سے نشا 'ما ت منقوش ہیں۔ وٹاں مہندوستان کا کولی نتان نہیں نایا گیا۔جس کی خرورت کو تسلیم کرے غالباً ملک معظم اُ اس كمى كوتورا فرائينگے-

افتتاح بارلین مے بہلے طف اُٹھاتے وقت عل عن کے رہانی کی اوا گی میں چرکہ جا رلس دوم کے وقت سے قانونی طوربر ہرنے ا تاجدار کو ندہب بوصفتن کی حایت اور منقدات رومن کیتھولائے اپنی براً ت سے لئے مندرجہ ذیل نقرات بھی کہنے پڑتے ہیں جو حربتہوا الک معظم کومجی کہنے پڑے۔

مع میں صدق ول سے اور با قرارصا مح خدایتھا نے کو شاہر قرار ^و کے تصدیق اوراعلان کرتا ہوں کہ میرا اعتقا د ہے کہ عشا ہے رتابی یضے روثی اورشراب كى منى حرويس ميح عليدانسلام كانون ادر كوشت نهيس بنتا-اسوقت جبك كوئى شخفى المس فلاسك ام بي ياك وروتف كردى الأسك بعدا در کنواری مریم یا دیگرسنیٹوں سے استدا د اور اُنکی برستش ورینز رسم قربانی ضتم هر فی ز ما نه فرقه رومن کعیضولک میں را بہتے ہے وہ محف تع ہمات اورمب يرستى إ - مين فدا كے مفتور ميں تصديق اور اعلان كرا مول كميس من به اقرار يا أسكاكو ألى جزوم بده اورمعولى معنول بيس يما ہے جومیرے سامنے بڑھے گئے ہیں - اورجیا کہ عام انکاشان کے برونششنط اس كامفهوم بحية مير-اوراس بين ك كوني الن كى نيت نهي ركھى - اور نه وريروه اپنے ول ميں كو بى بات بومث يده رتھی اور نداسکے واسطے بہلے ہی بدپ یاکسی اور شخص سے اجاز ت ماصل کی اور نہ آیندہ امی اجازت سے مصول کی ائید پر راعلان کیا ادر میمی خیال ندکیا که خدائیتعالی باکوئی شخص مجھے اس علان با اس کے سى جزوسے برى الذبه كرف كا- اگرچە يوپ يا كونى شخص يا اشفاص سكو منسوخ کریں یا قرار دیں کہ باعلان ابتداہی سے کالعدم تھا ^{یہ}

اِن فقرات کالستمال مو نکه علم الاعلان سب عافرین سے روبروکیا جا آہے ۔ اور اب وُہ زمانہ نہیں رلم جبیں استعدر تفصیب و لنقر ایک ہم ندہب فرقہ سے کیاجا سے ۔ اسلئے اُن تمام لارڈوں اور

مغرّزین رومن تعیقعولک عے جرارس عمل کے وقت موجود تھے اس سم کی ناگواری کے متعلق اپنے مذہبی مینتیوا فالڈروا مین کی سرکردگی سے لارڈ ع استار كميزوست بيس الميدن ايك عرضداشت بهيجي حبر كافعا صريب الرآج افتتاح بارلمینٹ مے موقع برا علیضرت آلدور و بہنتے کوشائے رّبانی سے خلاف ان الفاظ کا انا دہ کرنا پڑا جرجا ریس دوم ہے وقت موضوع موسط محق حب نرمبى اختاب ببت ذور ول يرت الميكون ہوئے ہیں کہ م نے آ ہے کی خدرت میں ایک یا دو اشت ایس غرض سے بهجي لتي كه اگر مكن موتدائن الفاظ ميس كمجه اصلاح كيجا يع جس كا جواب آسیے یہ دیا تھا کہ ایسا ہونا بدوں ایکٹ یا رسمنٹ کے نامکن ہے اوراس کے مارى كوستسيس محض بي متود بونكى وحود وشاه وقت كواس كولى افتیا رنہیں اور قانون موجودہ کے روسے وہ مجبورے کو نہیں لفاظ کی تکرار کرے ۔ ہمیں امیدہ کونود اعلیحضرت خوشی سے ایسے لفاظ مے اعادہ سے مبلدوش ہونا پیند فرائے جن سے عام رعایا بہت برسول امكيث يا كيمنظ سے روس سبكدوش موجكى ہے - اگرمية فائزن كى بيروى سے ہمیں انٹا رنہیں گرایس موقع پر خاموش نہیں رہ سکتے ۔اورہم آپ کوفیرہ ولانا عامة مين كه أن أكرحيه بم سجا أدريشي خدمت او تيميل ارنشا وكي غرض سے انتارے یا رسینٹ کے مرفع پر مہوس اون کا روس ما ضربرے تگران دل آزار الفاظ کاسننا ہیں نہایت شاق تھا۔اور یہ فقرسے اعلىمحفرت كى لا كمعدل جال نثاررعا بأكوسخت ناگوار بين جو ونا وارى أور فكالل بين ويكرر ما ياست سى طرح كم تنيين ي

ك خرب دوس مع معداك كربيرد ابني با در بوى حرور سين بن ١١

اس وصداست کا نیتجه به بهوا که ناجیستی کی تقریب ریارس فرقد *چوکسی شکایت بیدا جوسنے کا موقع نہیں دیاگیا۔ بہرعال اِن م* نخت نشيني ملف سطنتي اور بالأخرانتسارح بارلىمىشك سے بعد آپ مسلم اور عدد طور رسوننا ه مندوالكلندويزه بوكي-چونکه ملکِ منظم کی باضابطه مخت نشینی کا مخقر تذکره مومکام اسلتے اب یہ بھی دکھانا ضروری ہے کہ اس انقلاب عظیم سے بعد آ کے اقتدارو اختيارين كيا كجه ترتيات موتى مي -اقتدار - بياي متله ادرعام منهور بالصيح كسلطنت الكرزي ابت بك وسیح رقبهٔ ارض میں بھیلی ہو فی سیے ۔ کرحبیر آن ب بہی غوب نہیں فو جسكى فخفرتصريج بيب كلرس دولت قاهره كارتبه قرب سواكر درمربع مياالكريز المع معميل ايك يُرا براعظم سوجزيره نما - ياسوراسي - ايكرا جھیلیں-دوہزاردریا -اوردس مزارجزیے شامل ہیں- اور أسكا محاصل سا رصع إئتيس كرور يوند بإسار سي تين ارب رييه ہے۔ اور میر کورہ آیدنی اور رقبہ ہے جبکی برابری ایسوقت دنیا کی کوئی سلطنت نهيس كرسكتي - لين قرساً تمام دنيا كي ايك جومها في شهنشاهِ ذیاہ کے زیرنگیں ہے جو فرائس سے او گن اور جرمن سے مو گنا اور اضلاع متحدہ امریکہ سے ساڑھے بہا گنا۔ اور سے کسارے بوردیے مجموعی رقبہ سے بھی تین کر زیادہ ہے - آبادی کا برحال ہے کملطنت روس جرونیا میں سے بڑی رقبہ والی سلطنت ہے - اس سے بھی

حکومت انگریزی کے زیر سا بہ سدچند آبادی ہے ۔ بحری طاقت کا یہ حال ہے کہ ونیا کے مرب جائے وں میں سترجه از ایسے ہیں جن ہم انگرزی حیندا لهرار ما موگا-بس شهنا و مجروبر کا جیح اطلاق اگردنیا سے کسی اوشا ہ بر موسکتا ہے توسلطنت انگریزی کا با دفتا ہ و شہرت ہی ہوسکتا ہے توسلطنت انگریزی کا با دفتا ہ و شہرت ہی ہوسکتا ہے توسلطنت انگریزی کا با دفتا ہ و اختیار۔ ونیا میں محمد ما جمہوری افرخصی سلطنتوں کا رواجہ ہے ۔ جمہوری میں با دفتاہ محض برائے وزن بہتے۔ اور شخصی بی بر زلانا ب فدا سے تما مافیتا رات کا واحد الک سمجھا جا تا ہے ۔ لیکن لمطنت انگریزی ان وونوں قسم کی حکومتوں کی مجون مرکب گور مندف ہے۔ ایکن سلطنت اسلامی بان وونوں قسم کی حکومتوں کی مجون مرکب گور مندف ہے۔ ایکن بیل میں بور میں بادفتا ہ کوجے قدر افتیارات ماصل ہیں۔ وہ مکی دوسری میں بھی بادفتا ہ کوجے قدر افتیارات ماصل ہیں۔ وہ مکی دوسری قرت کو ہرگز ہرگز میشر نہیں ہوسکتے۔

ادناه سلامت ہر خص و بردنٹ کا فطا ہے سکتے ہیں جیکہ اور اس سے اس سے اس سے سکتے ہیں۔ اسلانے ہیں۔ سلطنے تام ملا و موں کو کی لیخت مقررا ورموقون کر سکتے ہیں۔ اور کی سکتے ہیں۔ میں مرصم کے سکورکردہ قوانین کو اپنی مرضی وا مدیر منظور ما نامنظور کر سکتے ہیں۔ ہر عہد نامر کو سکور کو مسکور کو مسکور کے مسلور کر سکتے ہیں۔ ہر عہد نامر کو سنظور کو سکتے ہیں۔ ہر عہد نامر کو سنظور کو سکتے ہیں۔ ہر عہد نامر کو سنظور کو سکتے ہیں۔ ہر علاب کر لئے کی انتظار کر سکتے ہیں۔ ہر عہد نامر کو سنظور کو سکتے ہیں۔ ہمام میں اور تام مسفیروں کو یک گفت وابنی کی ذِکت نے سکتے ہیں۔ تمام وقد یوں کو روات ایک جگہ طلب کر سکتے ہیں۔ تمام ہری و تر افواج کو روفت فرورت ایک جگہ طلب کر سکتے ہیں۔ تمام ہری و تر افواج کو موقوت ایک جگہ طلب کر سکتے ہیں۔ تمام ہری و تر افواج کو موقوت ایک جگہ طلب کر سکتے ہیں۔ تمام ہری و تر افواج کو موقوت ایک اور تمام ہری و تری آلات حرب و صرب ایک کو موقوت ایک فراسکتے اور تمام ہری و تری آلات حرب و صرب ایک خصص کو نجنش یا۔ پہلے سکتے ہیں۔ ایسا ہی ضرور ت سکے وقت ہر ذور دیا ا

کو جنگی خدمت کے لئے مجردا درجہ زیا اور خروری سالان کو ضبط فرما

سکتے ہیں - علاوہ ازبی تجنیت ما حی دین علیوی ہوئے کے وہ

تام بشوں اور با دریوں کے سروار میں اورجب کوٹی بشب مرجائے تو

جب تک سمی ووسرے کو اہلی جائے نامز دنہ کریں - بذات خود اس مجہدے کے

قائم قام متصر موتو ہیں کوئی جوم دکناہ ائن سے وجود سے سرز دنہیں موسکتا

گویا بیدائیٹی معصوم ما سے لئے ہیں - اور کوئی تا نون این کوگر فقار کرلے

گی اجازت نہیں جسکا -

ابس سے ساتھ آن بند شول کا ذکری نا شاسب مرموگا۔ جربی بین اللہ مارہ اللہ بیاری اللہ بیاری اللہ بیاری اللہ بیاری اللہ بیاری بیری اور دی یہ جی بیری بیری اور دی یہ جی اور دی یہ جی اور دی یہ جی اور دی یہ جی اور دی یہ بیری دے سکتا اور مرقع توانین سے برخلان کوئی حکم سوائے بارلیمنٹ کی منفوری سے جاری بندیں کرسکتا۔ ایسا ہی سی متعبد عربیہ وار قوم کوجلاولی کی سزا بھی نہیں کرسکتا۔ بھی نہیں کرسکتا۔ ورکسی شخص کو برسین جو گزندا رجھی نہیں کرسکتا۔ ورکسی شخص کو برسین جو گزندا رجھی نہیں کرسکتا۔ ورکسی شخص کو برسین جو گزندا رجھی نہیں کرسکتا۔ بھی نہیں فراسکتا ۔ اور کسی المونی کی سی داخلات نہیں فراسکتا ۔ لیکن اور موز المرکسی بیاری بیٹ بیری المونی ہے۔ بیکن اور خوز المرکس سے ایکن اور خوز المرکس سے اللہ مقتور مو تی ہے۔ اللہ میں المونی المونی المونی ہے۔ بیری المونی ہے۔ بیری الکی مقتور مو تی ہے۔

ملک منظم کی سالاندونگیفد - قانون انگلتان کے روسے جوارائیات اور محالات کی مدار کے افراجات فاص سے نئے وقف مرح کی ہجی کدو ہجی یا رسینٹ کو ہی تفویض مرحاتی میں دلہذا انکے معا وہند میں یا رسینٹ بحالات زار دکتی لیسی معقول ترم خزانہ سے اپنے یا دشاہ ویہاہ کے افراجات کے

لئے منفور کردیتی ہے۔ جوائس کے منصب فیع اور خروریات وسیع سے لا بن مو من الخد ملك والنور المتونيد من جب وه محالات حسب فاعدة ستر، إلىمنط مرتفوسين فرائ م "وكوان كى اصلى آمدفى وولا كل وس مزار یا ذندسالا ندستی - بیکن یا رلیمنٹ سے ملک یے مصارف اور مزدریا سے محاظے اُن کے سالانہ افراجات کے لئے بین لاکھ کاسی یونڈ بخورکے ۔ اسکے علا وہ ان کو ڈی اوف لنا طرویزہ کے نام سے بھی معقول ا مدنی تھی۔ جبیر لوگوں کا خیال تھا کہ این سے یاس مجبرت مرک دولت جمع موگئی ہے - تین ماکشٹ او بس بصارت ٹوبلیوا پی سمتھ صاحب جوکمیٹی شامی افراجات ک جا رہنے برال سے لئے مقرر موتی ہی انسكوبعلوم بتواكد ملك معظمه سے ياس كونى زائيدىس ندازموجود مبيس ہے كبؤكم شاوروس رثناه فرائش بثاونارس ادرايع مى دوسرك عالیقد فرما نرواول کی فہما نداری میں علاوہ سلطنے رو ہے کے ٱنهول كغ غود مهى *الله الله چومبس مزار بونڈو* قتاً فوقعاً **مرف فرائ**ے بن - عرضك وه وظالف جو مكم متوفيد ك يف مقرر تقف باوصف إلى عورت ذات ہوسلے کے بھی جب مجھ زیادہ تا بت نہوسے مرتو ما معظم اليرورد بهفتم سے لئے كي طرح كمتفى بوسكتے جو بلي ظ مردم وسے سے اُن سے زیا دہ ائینے سلامی مجمی رکھتے ہیں - اور لمی ذات ہی فاندا وں کی بوروب میں آمرورنت کی زیادتی تے بہی اب ڈہ کیفیت نہیں رہی جو يہے تھی۔ اور اسوا مے اس سے زاندی فروریات بھی استقدر شرکمنی س كه جس مصلى كو گريز و گزير نهيس موسكانا - بهذا ارج سا<u>ا اوا</u> په ين ماكم منظم ك باضا بط حاران برجائ تع بعدا ك ولمينه كا

حاطہ پیٹی ہُڑا۔ اور تمام مالات پر عور کرسے فیصلہ ہو اکہ ملک منظم کا وظیفہ ہا بی کا کل سنر بڑار ہا ونڈ سینے بچاسی لا کھ ردید سالانہ مقرد کیا جا خیا مخہ اب آپ کو کری وظیفہ ملت ہے۔

وظیفہ نے کا مذک علاوہ حضور مدوح اس کتیر طائداو کے میں الک ہو ہے اس کتیر طائداو کے میں الک ہو ہے ایک الک ہو ہے جو ملکم مغطر متو نیے ہے عزکہ میں آپ آوہ نیچی سے مگر المس جائدا وکی مقدا و اور الیت کا اندازہ کون کرسک ہے کی فرکہ وستورٹ ہی ہے مطابق با وشاہی وقعیت نامول کو دالت میں بیش یا رحبٹری ہونے کی حذودت نہیں موتی ۔ لہذا فکد شوفیہ جو کجبنہ ہی فہر مئی ۔ اور جوجو استا یا آئے بیا آئے بھائی صاحب جو کجبنہ ہی فہر فرز گئی ہو گئی ۔ اور جوجو استا یا آئے بیا آئی صاحب سے سی جونی و شاہ ملامت یا سے سیجویز فر آگئی ہو گئی ۔ اس کی تشریح سوائے یا ایکے بھائی صاحب سے سی خویز فر آگئی ہو گئی ۔ اس کی تشریح سوائے یا وشاہ سلامت یا شاہی خاندان سے ممبروں سے کہی کو معلوم نہیں ہوسکتی ۔

ی حامدان سے مبروں سے رہی تو حدم ہیں ہو تھی۔ مکد محدننہ سے لئے یہ واردہا گیا ہے کہ خدا نخواست اگر و ہیرہ ہوجای

نوان کوستر ہزار بونڈ سالانہ وطیفہ دیا جا ہے۔ اس سے علادہ فکم فقم کی دختر ان نیک فتر ان میں سے ہرایک سے لئے اکٹا رہ اسٹا رہ ہزار بوند

سين ولا كه ستر فرار روي كاسالانه وظيف مقرر كيا كياسي-

اری خمن میں بی بھی مکید دنیا فروری ہے کربا دفتا ہ سلامت لینے محل کے نوکر دل کی منبت ہرطرح سے عدالتی احکام بھی خودی فینے کے حجاز ہیں حجائی کی ابیل نہیں مرسکتی ادرا برطرح بادفتاہ ویجاہ

سے پار ہیں میصی وی ہیں ہیں ہوسی اردوری برط ماہی ہا سے پرائیو بٹ حالات ادر مقدات بھی عدالت ہیں بیش م سنسے بے نیا زموجکے ہیں - جو ابحل کھیک اور منا سب بجریز سے - بوکر الیے

مقده ت کامعمولی عدالتورمین ارجب عصاریج فلا نه مواکرا میم

شامی القاب وخطاب - إرائمنت الفاتان كى مضا بطمنظورى مع بعد شامی القاب وخطاب وخطاب متعاق در بنظم كا مشروجه ویل اعلان شامی ۱۲ - نوبران الله عمر مركاری الله ن الله می بدین الفان شامی ۱۲ - نوبران الله ۲۰ مركاری الله ن الله می بدین الفان ظائر می الیسا -

اسْ بنتيكا لا والحلاياً بكاله- اعلى صف ملك عظم اداملله أبنا

أعلان شاہی

الميورد - زار الآلي)

مركاه بارلمیٹ سے گذر شاجاناس میں ایک کیٹ بنام الا ایک ط بري خرض كذا عا يحض - والامزلت ماك منظم ادام العداقبالبرلنجالغا وخطابات شاہی میں بغرض الها رواعة ات بن ملكت فاحق اورا مراكبي کے اف فہ کرسکیں اصادر ہوا تھا اورایس ایکٹ میں یخر مرکما گیاہ كدما بدوليكي النيخ به امرها يز بوكاكدايني ولكت فاسئ ما وراء البحركى ندكوره الااعة اف كى غض سے بنرابيدائي ايسے اعلان شاہى كے جسلطنت متحده کی فرعظیم القدرس مزین موکر ایک شرکورسک صادر موعے سے جھ نہيئے کے اندرجاری كيا جاسے- ان القاف خطابات میں جرسلطنت متحدہ اوراً سیح متعلقہ حالاتے آئ شا منشاہی سے متعلق فى الحال من ما بدولت اليه اضا فدفرائيس جوابد ولت واتبال كومنا عدم بوادم ركاه ما برواسي موجوده القاب وخطا بات زان الطبني "ايدُورُوس مفهم ديئي گرنشيار شنيا رم يحيس فائيدي وفينه الْيِينُ الْمِيرِثِيرِ" اورزان ، مُكَّرِن مِينَ" اللَّهُ وُرُو مَضِمَّ ما فِي وَي رُفِس اون گار اون وی این ائدید کنگدم اون گرمف برشین

ا مِنْدا رئيس نَدُكُناك ولفيندرا ون وي فيته اميران ألمرا و رايدود د مفتر بافضال اليي كاب الم سلسن متحدة مرطايد عفظ والمرسنظ عافي وين ويقرمنيا ابي البولت سي باصلاح و بنوره اینی برایوی کونس مے سارشا و واعلان کرنا مناسب تصریر فرالم المسيم - اوراس تحريكي روست به صلاح ومتوره ندكور و الصدريد ارمت دو الدان فريات بين كداميذه جبال تك أساني موستع كل موقعول مداورة ل ذرتير ساست البريش ين البدولات سي القاسيد خطا بایت استعال ہوتے ہیں ۔ اُن انقاب وخطاب ہیں جرفی کال سلطنت متحده اوراس محمتطة هالك كوتاح شابنشابي ك متلق بين - اضافهُ ذيل كيا جائهُ عني زبان لا فيني مير لعبدلفظ بشعبام ے افاظ اف طررم" - طرمنید نیارم کوئی ان دیشنی سنط مِسْمِينَ عُنْ اورزبان انگرزي نيس الفائلة اوف وي لونامين. كَنَّكُ يُم اوف كريث رسين انبدُ أيرُ لينيث رسلطن من . بطا نیہ غظے وَارْنیٹٹ، کے بعد یہ انفاظ" **اینٹراوٹ وی ریشن** و ومندنیس ساندوی سیر" دورشش ملک اے ماوراداہی اور میر بھی فابدولت وا قبال کی خشی اور رضائے فاطرہے کہ کل سکتہ کا معطافی ونقرشی وستی جرفی الحال سلطنت متحدہ سے سكة في الم المح وجائيز بين اور كل سكة فاك طلاني ونقرشي ومسى جو أن كى الرج إاس مع لعدائى وتم عے نقنوں عامل إبولت ك طم مكوك كف عامي باوجد اخذ فدندكور كم جوابدولت القاب وخطا بات مين جُواب ساطنت متحده ندكورك لا بي وجازيكم سجع

البولت في تنسكاه معيث ميس آن زوشي تاريخ اه اومرال

میں ما برولت سے جلومی کے پہلے مال میں مدا ور بڑوا۔

فداتها ك حفرت مك فظر ملامت باكرامت ركة -

نتهزاوهٔ ولیجهد بها در کمانهٔ به وضطاب اسک بدرس آف وعزانهزاده دلبهد بهادر کے القاب و خطی بات سمے متعلق ان بندر جدویل لندن گزش فیر عمولی مورفه و زمبران فلیم بس تنافع کیا گیا۔

> ا علان شاہی دائیٹ مال۔و زمبر سائے کہ

اعلی هرت ملکم عظم سے یارٹ فرایا ہے کہ فرمان شاہی برنبت مہر خطر القداس فرض سے صا درکیاجائے کہ ہررائل کا کینس بریش جا ب

فريدك ارتبيث الميرث ويوك اوت كارنوال بهارك وفوك اوت رودس مرس اون سكس وركسه وكوتنا وويوك اون سكنني ارل اون كيرك وانورنيس برن ادت ريفرن وكيلاني-الارد أفدى أمكيس وكرمث المعيورة اوف الني طبيط يسك جي وك يا يا یی وجی سی رایم حی وجی رسی ۔ای -آر- پریش اوٹ ولیس اور ارل اوف چىيىشرمقرد كيم جاليس-

كم ورنا مركماك ويمي كالمي الفاقي الله ورنا مرك مالوك كا عام وفران مبرقا عدد استا بعدد الكام وفران ما الله اورواروماكياكدا يستانا مسكفات اوراسسامي كورف فيساور واك عظمت جرسلفت الكاسف عن مالك المتقة بي منتقة مي منتقة اور صور تول مے رق من او شاہ زیا ہ ساتے اجوش ہوسے ای ایک سے جاری ہوں ساکہ بیں عرصہ بیر جاسوں اورسٹامیوں وغیرہ کا ده ساكسي فتر برق بريد مدان عما ١٠ وراسا سدار به آغاد كتبات وفروكو ماجرشي كالريخ كالمبارك استزاد معبى عاصل موجاك أسنيا تخير أسالال ادرم شامي وتمط فرأك وعبره حيايث والماكا رخانون يس كيطرك احكام صاور فرائة

اجيشى شابى كاتباؤل

عُنْ سُونُ الْعُمَامِوتُ كَافَاصِلُمُ العَدِيلِ عِلَى مِن سَعَوْاهِ تخاه سوال سيا موجام م عرار آخراس ديري ي دجه موتى ؟ لهذا سے سے ایس کھانا ، ہے کہ باتوین کی ایک جوا سے عل میں آئی تھی۔ بہلی دج تو یہ کہ فائب منظم کو اپنی والدہ متوفید کی بزرگداشت اسقدر مركوز فاطر عفى كرانبول سنزان ك التم كى معاد سوسلا في زان اور اراکین سلطنت سے مے سال بر کال مقر فرمائی تہی ۔جس کے اندر ايسي جشن سترت كالغفاد بلكه طيارى بعي ميك ندمقي - ودمرا يداس واتد كيديوهي أكست النافلة كوا دشا وسلاست كى ممنه ه صاحبه پرنسس فریڈرک جوشا ه جرمنی کی والده ہمر تی تقیس اُن کا ا تقال ہو گیا ۔جنگی تکھنین و تعرفیین کی شمومیت کے لیئے حضور مہ ہی لوخود جرمن عإ أيرا - لس ببن كا غرجبي ايسي فرحت دبشاشت كي لقرب كى اجازت زوتياتق- اور يرابي اجد سترمان الديوس مرا میکنلے پرینے پڑینٹ امرکمہ کے مالے جالنے کا واقعہ بھی با وشاہ نویجاہ کے لئے باعثِ اتحادِ دولتین سے کچھ کم گال ندھا۔ تعییری دجہ یہ کرجاگ طرنسوال جرملاً بتونيه محے وقت آخر میں ہی نٹروع ہرچکا تھا۔ان کے بعد بہت سدو مص جرائی -جس سے روز انگریزی قرم ادراو بڑول کے مقتولین کی لمبی فیرست گوشگذار برقی دیمی بتی - اور خیک فرکورگویا ایک

قرفی صورت اخدیار کر دیا تھا ۔ اسلیت اس پریشان کے عالم میں ایسی نشا د مانی کی تقریب کا ساز نجا مرجعی سخنت ا مناسب متها جبیرا مکدیزی خباتیا فطبى كهنا متروع كرويا تفائم فيسه وقت ي جارون كي ندياي ببر مرى بول ابر ختبن كا انتقا وسي طرح مناسب نهيس - اورخو دبا وشاه سلام تبھی فرا دیا تھاکہ اجیاتی سے پہلے اس حاکے خامتہ صروری ہے ۔بس بفام ربهي وجواله ساعقيس كرجن سك باعث تخت نشيني سے اجوشي كا استدر فاصله ميوكيا - خياني إن مع فراعنت بالية بي اس تقريب ك ميارى شروع مرتمى جي مطابق الريخ الجوشى ٢ مجري ا مقرر كرك ما يح مك الله عن المركاري طوريد ابوكا اعلان كر وياكيا -اخراجات تاجيتى كدوكرايك اجبخى عوقت الهترورا طارسوايك ياوند ليخة دس لاكه اكتاليس زاريجاسي روبيه خيج آيا تفا ا وروکیم حمارم کی تاجیوشتی نر تالیس مزار ایک سو آنشه پیژر- اوجاج چهارم کی اجوشی بر دولاکه تر گالیس بزارتین سوا محماسی از شخرج بروسة منته - إن سب حالات برنظر كركم بالمينث من ابني ما وشاعالم نپاہ کی ناجوشی سے سئے سوا لاکھ پونٹہ یا پوسنے انبیس لاکھ روہیہ منظور کیا جذيرالامودا وسطهاكي وليل تفاليكن ايك انكرنري اخيا ريحها سيه طلانی لیسون- در باری تلوارول ورور کار کا ژبوی برنبتیس لا که اورارایی طبون میں ایائے وورو در دوروں حرف ہواہے - حالاتک بظا ہراس بان اور اور بارامینت کی منظور کرده رقع میں کوئی تطابق نہیں معلوم ہوتا۔ گرفیاس ع بتاب كري ليمين كى منظولر دوقم يصرف مراسم اجيشى كافيح موكا اورجن اخراجا تكازكرا فبارك كياسه ومعليحده عليى ومحكول اور

مياس من سخة مول سے -

ا ضابط شی ویز ۔ ا مرجن سرت کے سے قرار بائی تقیں۔

ان میں دعوت - روٹنی - اُنشازی - جلوس اور ردیو ایس اعلاہا نہ

برقرار و منع کئے منے رکہ و عوت عزیا عرکیائے ساڑھ جا الاکھ دیں۔ منظر رکباگیا مناکران سے بایخ لاکھ عزبا نہایت مدعی مے ساتھ پیٹے معرکیس

ر وزی کے لئے علاوہ سر کاری محلات ورتفانات شرکے یہ قرار دیا گیا

الرئین برادالاً مخلف بلندمقا، ت بر جلائے جائیں ماکد ایس مار کاری دوشنی سے جنگل تک کی اراضیات تھی متورم وجائیں - اور

ر بھی ساتھ ہی فیصلہ ہوا کہ رونشنی گیس کی کیجا سے مر میں مور میں میں میں اور اس کی کیجا سے میں اس کا میں اس کی کیجا سے میں اس کی کیجا سے میں اس کی کیجا سے میں کا س

اتشار چی کے لئے یہ اہمام کیا گیا کہ ٹ ٹیدائیں سے زیادہ کہیں نہ کیا گیا ہو۔ کیونکہ ایک لاکھ تئیس ہزار کی افشازی منطور ہوئی جس میر تی ہے

كى صنعت گرى كاخائمته كرد ياكيا بخفا-

جلوس سے واسطے یہ حکم وہا گیا کہ علاوہ استدن بڑی فوجی جلوس کے لیگ ہجری جلوس بھی کی جا و سے جس میں انگریزی جہازات کے علاوہ ویکی

بحری مبوری بی بی ب وقعے بی بی معروی بہادی کا استعماد اور ایک مور و بین سلطنوں سے جہاز بھی نٹ مل ہوں سفر ضکہ فوجی جارس میں

چید مزار بجری فرم میسی مزار میاده نوح مه ددامیسی تو پنجاست اور مپذره میدانی تو پنجا نول کی حا خری کا حکم حا ری کیا گیا مرحبگی جهازات میس تام

پوردمین طاقتوں کے ایک ایک جہاز اور جایان سے دومنظور کئے گئے۔ وقت اسلام میں دیس سین کا کا کہ میں رہن کا کا کہ

قوچی روپو بھی اس متم کا بخر بز کیا گیا کہ تمسی با دشاہ کو نصیب بُرا ہوگا یعنے ہر رتھام سے سیا ہی اس بر بوجو د ہوں ۔ جانچے ہندی اور نوا باولا کی فرجوں کے نائمیقام بھی ارس میں طلب سے گئے ۔ اور بحری روپوکا

بھی ایساہی شاندار انتفام کیا گیا کدد کھیا دیمنل وَنَک ہجا ہے۔ فها فاق جيسى كا احصاكيس طرح واسكت ب - جيك ك براكاني رويا كى شلطنت أورد تكرسسا؛ طين عظام كوئكها كي كرجوها حبان خود تشريف لاناچاہیں نعود آئتیں۔ درندا بنے اپنے نامب اخہاراتھا دیمے کے شمرتیا جنن کے لیے بھیجدیں -ان کے علا وہ سلطنت کے اکا برین اور امراورو توجهی رونوکیاگیا- اور مهندوستان سیحیمی بعض مرمرآوروه رؤسا و امرام طلیجے گئے جنامی السے روستا دلیان کے نام نامی درج ذبل کھے جا بي - إن كيسوا اوربهبي حيندا مهي ب كو وعوت وي كئي بني يشلاً منزماً مُنيرهما رأا صاحب ود ب پور تیزن کنیس مها را جرصا حربا بهه به نرع متینرن صاحب بها در مالی بہاولیو وغیرہ بھی مدعو ہوئے تھے مامد قائمیقا مان مرائے مبندوستان ہے مجى دوايك اورصاحب ما دفر النظ كئے تقع مكرية صاحبان بوجو فات فاصر على نہیں سے اسلے بیاں مرنا نہیں روسا اوراد سے اسائے کرائی نقل سے جا مې جوشاىل تقرب بوگئے تھے۔ساھنى ان حضات كى جائے شام اور جو جو ا منسان کورنسنٹ ازئی مہانی کے لئے منفر سفتے این کی بھی تعدیج کردیگئی ہے۔ فرست واليان است

ı					
	نام <i>مر کاری</i> میزمان	<u>عائمة</u> قام كندلن	اسائے وارسای	السطيعة والياتي	Str.
	اليرقونامير لفذنك كرزيل يتجريج نيال	ما يَبَالُونُ مُنْ مِنْ مَ	ته فیلو بی جانش جا دلانگر مزل مرات ایس ایسی می ایسی ایسی ایسی ایسی ایسی ای	ا زیم بز نامین به با دید دسماری سر ا در بر دوش سندیری کامی کی گ و به دوش سندیری کامی کی	ASSES

والأراق	144	ا کر فر در ک ^ا کرد. مذمه در مصاحب بازی ارتباط می این است.	را وكا
المربريخ وي يغربان	سور شیم بر مرسوال منترین مرسولات مشکرت	الم بيغير لزياري	1000
كرنيل امي ايس جيميب	ایکفار حی - با - را و مراجه او نیخ این می را جهاد از این این می را از می این این این این این این این این این ای	المناس المراجع المناس ا	7
- Ja-18216	راؤ تفت جيمرج سراؤ كل دكلان، پگيروار وبراور نزو دي سيدنش في (سه وبوان آبرزن لمهرواؤ كائيكوالم والنوائي سير الجاراؤ كائيكوالم والنوائي سير كائيكراژ بهائيريط بمكرش -	المران برائر والمران برائر والمران برائر والمران برائر والمرائر والمران والمر	J.,
يجرايق وكالأس	سنگه ها حب ۲- سمنود مرون سبار سز تمنور ریخیت سنگ	منور بریقی این این این این این این این این این ای	*

ا سرای میرون	عاريا الثانية	اساسے ہزایاں	السائرواليابي	igur igar	
المجرات اليف بن هي مي آئي اي-	اليس وملور	اسماسے مراہای میاران کش سنگرجی براورزادہ اورایڈیکانک ایاراجہ بدا حب ۔ ہو۔ میہاران کما رتن سنگ جی کھائی کا پوٹا ادرایز گائے ہو ۔ خواکر تجا ورشگرہ جی سعودی راجوت ۔ ہم ۔ شکا کر صاحب بیری سے بھائی اورایڈریکانگ اور الٹریکاری ہے۔ جمودارکنو رشگہ جی بھٹی راجوت ۔ ہو۔ مجتبیات محاکر صاحب کور واقعہ ما رواڈ ایڈیکا ادر المٹری سکرٹری ۔ یہ ۔ جمودار کروفاری سنگر جی راحشور راجبیت جمجدار با ڈیکا روم اراجیتا	كوثيل فرنائين لها راجه معرمية المصينة كمه هاها محاني - اسعة وي كامايا ليل وي الإراجه ا ي		
مرهمی دیسیری موزان پارتیزیش سکافرزی -	٥ مولكا مع كبيت بليو	المیسٹرج ایل مسین الیرکیانگ - ۲ - مشراین سی سین الیرکیانگ -	بُهَا جَيْنَ فَيْ الْمَاسِيَّةِ في الساعة دي ماليا في مهار سديها الله في		
		ا ان کے ہمرابیوں سے اسماسے معلوم نیس موسط	ېزنائينرگ پرشطان ه آغافان صاحت اغافان صاحت	4	
	فهرست المرائح فالميقا مان فه				
4.6		امائے مہان		10	
كلكتة	مها راج کمار پروومیت کمارتیگور			1	
بيبئي				r	
Utes	راج سرسَدْ من الم الم الله المرابي الله الله الله الله الله الله الله الل				

6-		13189
اعاط	اس ئے مہا نان	نبرش
مدری	دېارا جەسرى راۋ دى آنرمېل سرونكىڭ اسوى ملاچلاپتى رىڭارا ۋ	34
	بها در محسى آفى اى راج ببرلى-	
بهبثى	دېربان گنيت را د ما دهو را د و مخدركر-	0
نبگال	وى أنربل آصف قدرستيدواصف على مرزابها وروالى مرشداً باد	4
صویات	وى آيزيبل نواب ممت زالدوله محدّ فياض على فال رئيس	6
اگره دادد	بچا سوخلع بلندنتهر-	Telegraphy and the second
بنجاب	الذيبل نتع على فال وزب الس عماصب رئيس اعظم نجاب لا بهور	^
م <i>يالک</i> متوسط	كَنْظُ وهِر ما دبوجِيتْ نويس سي آئي اي برزبينتْ ناگيورميونبيشي -	9
آسام	رائے جگن الح بروا بہاور۔	1.
4%	موانگ آن تنگ سی آئی ای داے ٹی ایم-	11
أوره	را جربرتاب بهادر سنگة تعلقه واربرناب كده اوره مدرانی صاجه	11
مرون صورت	لفشش كرنبل نواب محداس ماسى آئى اى فان بهادر نيادر	11-
نبجاب	المنورسرين مستك محسى-آفي اى كبورتفلدا مدليني هي	100
نيجاب	و الما المحم الكربيري كيسي أني اي-ماوليدي	
ع وليو	يرسب صاحبان ايك عاليشان مولل وافعد ولسيط منسطراك	
	بواً رمس مولل کے نام سے موسوم ہے۔ بڑائے گئے ۔جن	
	م قیام وطعام وسواری کے لئے ڈاکٹر جان بولن صاحب	
40	وی ا در منرکت صب ع مصور باری سے لئے اے فوی جریل	ايل
and the state of t	عل آفنيه كومقرر كياكيا كقا-	لولشي
56	رحي فوح السِك علا وه تقى حبيك المهزار جوان اس قرتِ ا	المرا

ینے گئے تھے کہ جس سے بہترا تھاب دا تعی ما مکن تھا۔ لینے ایس بہدوری بہری مندرج ذیل اقوام سے لوگ بندیت تحقیق کے ساتھ تنا مل کے سکتے جو فوجی طازمت میں نشامل ہیں - دا ، سیسے دم، وُدگرے دم، اُفریک ویم ، راجیوت ده ، خاف رو) مرسمه و محتنی د د) مرسمه کنکانی ده ایمن و چی گورکھا سا اگر سوالی دان" ال د مان مولید و ۱۱ میرومها ا بزاری بنهان د ۱۵ برچی شیان د ۱۱ متانی شهان (۱۱ بنیان میان د ۱۸ مراسيم سلان و ١٥) بهندومستان مشايان د٠٠) د محتني مسلان- يليف مبس مختف اوخاع والهواريم قائمية مان - ان مي كل دما في سوسوار ادرسات سوباده ك من من عمر قيم ويل سي معلوم وسكيس كم -نون رساليس كه حوان اوي بكال لاسترس مدوره ااوس سكال لانسەزرسىيە سىچھان فوخ كائتۇزىسى سىتانى يىڭان 10 ويى نېگالانسىرز سے بنچابی مسلمان ۱۹وین مجال لا تسرز سے - جام مها وین مبکال لانسز سے - مند وست انی مشان اول بھال لامنرز سے - مرمیداول بیٹی م سے - راجبوت سوم رسالہ بمبئی سے - مراسی مشامان اوّل مرامس لامشرر سصے و و کھتی مسلمان اوّل لانسز حدر آباد کنٹنجن ف سے معفور والميراك اوركورزان ببئى ومداس كى افواج بافرى كاردس فاس فاص فرقوں سے تائمیقام ادر کسیطیج انواج سفرمنیا سے بھی - انواج بياده ك قائيقام ووكره سيايي مسوس مين ووكرهسي سيكهه اول لیٹن سکھ سے بنیابی مسلان سرسردیں لمبٹن بنیا ہے ۔ یٹیان ، دیر طبن ينياب - آفريرى اقل ملين نياب -برامن اقل لين برامين س-ما ش وسویں ملیٹن جاٹ سے - مندوستانی سکمان ، اوی میشن بگاکہ

راجوت درس لميش راجيت يحرركها دوم ليثن كركهام يحرصوالي 9 م وی ملیش گڑھوال را تفارے - "مایل اقل ملیش مراس سے مولید دوم شالین مولیه را کیفار سے - مداسی مشامان ، مودین لیش در! س مرمنہ دد کھنی، اوّل لیٹن گرنیڈر مبئی سے میرمروارہ بنالین سے م زوره مها دیس ملیش برجیتان سے - بدی ۹ دیس ملیش بوج سے کرنگا مسطم سوم لائث ليثن عبى اس ميدراً باو دكمنى مثلان اول مليس حدرة باولنشخ في سے - استے سوا ایک وسی م بتال بی س بترکا مربوتت خرورن كارآ مد جد - نشاكر و بنشيد ندارو - كاب ايك ابك برشش افسرے ما تھ ایک فارشگار-نوی دمے کے تا مجانوں کے لئے خيمه هات بهي ساخه تقع - اوريسب نوگ دوران غيرها خري مين خصت فرلومينتقود كي تشك ويل اورجان كام مسب كاسركار من وا-برقس امنسان كرسوات خور ونوش اور تنحواه ك خاص لا ومنرسفيده وويس را كيب اينترا يوميد ويسي مشال كونتيرا كفانا بنيا بوري تنخزه اورسا وسص سات رويد رميد الأونس علاوه - المن كمنيند الضران دسيا سيان كو بالترتب إنتيخ فتذبك اور ورشاناكت ميد- يعف بنن كميشند اضران كو الد من جار رديم اورسمايول كو وراه دويم يوسيد - اون يس س رساله اورسوار ملشن والول كو تكوثر ہے وہنے اور تربنی مذوا لوں كو توبيس و عيزه ولایت سے وی گئیں اور اس طرح جوسیامی روانگی کے لئے متی میں قبل روائلی سے فواکٹری امتحان کیا گیا کہ صحت عدہ ہے اور اس اطمينان سے بعد مب کو تعبی میں ماہ کی ننجوا ہیں بھی منتگی عطاکی کمیس -ایک سوجوان امیریل سروس طرویس سے بھی چنے گئے۔ یعنے اُٹس فوج

سے جوروسائے ہندی ا عانت شاہی کے لئے طیار کی ہے۔ اڑکی کمان پہاں سے کیٹن ڈاس صاحب تعلقہ امپیریل ٹروبیس کے سُبر دِمونی اورولایت میں ہندی اور نوا ہا دیوں کے کنٹیفنٹ کی سب سالاری ڈیوک اون کین شین ٹ بہا در برا در شاہ فریجاہ کے نام سینسوب کی گئی ۔ بہاں سے حیدر آ باد سے آواب بیجرافسرالدولہ بہا در اور نام ن سے کنور کرم سنگھ میا و جب بھی کپتا ن صاحبے ساتھ معین ورد کا در تقرر کرد سے کئے تھے جس سے ایس فیج کی شانداری اور بھی در بالا ہوگئی تھی۔

امبریل مروس می جن ریاستوں سے فوجی قائمقام کے گئے ان کی تفعیل ہے - سبا ہیا ن رسالہ شیالہ - جو دہبور - الور-بولل گوالیار - اندور میسور - لوانگر - را بور - بہا دیگر - جونا گشہ کمتیراور حیدر آباد سے - تو پنجاند کمتیرسے - سفر منیا کئی تر مرور - مالیر و ملہ - فریکوٹ سے -بیا وہ کیتی اشیالہ - جیند - زا بہہ کپور تھا۔ - الور - ہرت بورسے - انہیں ساا فندان رسالہ - سا کبنی افسان - حا مذن کمیٹنڈ افسان اور برسفتنے سیا بیان شامل سے -

او آیا و بول ی طرف دائی مزارب و طلب کی گئی تقی جبیس ۲۹ در آیا دوں کے فرجی فائی خام موجود تھے ۔ ابن میں منگا پور فائکانگ بور شرور سے دان میں منگا پور فائکانگ بور شیو۔ سیادن رشر نیس اور دیبا لری کے قابیقام بھی شامل کھتے۔ اور ابن کی اعلا کمان بھی دلا بہت میں دُوک اوف کیٹاٹ بہا در برا در فاک بعظم کے مئیر دم برجی تھی۔ ابن سیابیوں سے طویل قدد قامت اور تحقق وضاع واطوار بھی دیکھنے دانوں کے لئے ایک عجب نظارہ بداکردیتے تھے۔

لندن كى آرايش وزيما بيش اداخ فى كنادًا است نيكوا دا فرهبان الله واقعی لایق وید تھی۔ کہ بام شندگان وا مران وخرفاء وامراز تبرائے مكانات كى سياو ك سے اسكوالك نئى وقبن كى طرح سيار كھا تھا۔ اور استح علاوه مفيد يادكارول مح تيام واستحكام اور باتباع نيال باوشاسى غريول مے خورو نوش سے ابتا ميں وُه مركزي دكھا ركھي بتي كرهب ان کی مجی فوشی خود بخود ظام رمور ہی تھی ادر کوئی مشبہ بنیں کہ ابسطرح كا اظها ر خارص الكاشان كے سرايا أن او باستندوس كى طرف سن بادنتاه سلامت کی فالص مرد نوزی کا قطعی نبوت تھا۔ جس سے انہورکی مکیمتونی جبیں اتب المدحران کے کھوٹے جانے اور جبک فرنال ے وروناک معائب کھا نے محابعد الكلتان سے بہت كم توقع ہوكتى مقى - يين نندن كى يلك فى بابت كردياك أن موم وآلام كانوللبل اكران سے مزديك يون جيزموسكتي بني توؤه صرف شاومعظم كي مي تقريب تہمنیت تھی۔ جبکی فوشی میں ہم برخ وہ مترت انگیز حاسوں سے الفقادیس اور کہیں تہنیت ناموں کے ایجا دیس معروف مورہے تھے۔ لندن كى نيارى منتر لندن كى آبادى قرساً بجاس لا كمواشخاص كى ب جودنا میں می دوسے ممر کوحاصل نہیں - رقبہ بھی چھسواؤے میل کے قریب ہے - اورظام رہے کہ اتنا بڑاوینع شہر دنیا کو کہا ل ماسکتا اسى برفياس بيكتا ہے كرات برك وكسيح اورة باد مقام ميں شخ چنز تعالق مے چکے جائے یاسی جائے مسترث کے قائم ہوجائے سے محدوس جی تونبيں موسكا يك كون أيا ہے يانبيں اوركوئى طب ہے بھى ياكيا؟ مگر وُه الماليان لنڈن كا انيا ہى جوشِ دفادارى تقا جوبرا براياس

رے سے دوستے ماک کر مجوشی کھیلار کا تھا۔ اور معلوم ہوتا تھا کہ مركسى الميس شاندار صب سك الله طيار بور ياسب حياني اجول ادرمتناعوں سے مهینوں یہنے سے اس حبن سمے ملے مال سکانا در رزانا شروع كرركها نشا سفظ كرجب ايب بنوي كي بد مينيگوئي شيالع بوئي كه " ستاروں کی چال سے بموجب ۷ مرجون سٹنے لاء کو ملک منظم کی تا جيوشي عمل مير نه آ<u>ستك</u> گي^ئ ا دراسيرا كم ستجار تي مبي كميني ك'اطي^ن عوام سے منے ا ملان جا رئ کیا کہ جولوگ د مجون کی تاجوشی سے لئے کوفی ال طيّا ركرري مون - وُه أكراف شاف كا دس فيصدى ما سے كا ل وا خل کردیں۔ ترہم و عدہ کرتے ہیں کہ ایریخ آجیشی کے ٹل جانے پر أكرانهين كو في نقصا ن يَنْجِ كاتوا يسكي بم ذرروار بروجا بُيننگ " تواسِم البيقدر وزحواسين كمبني مدكورك بإس أبنجيس كه بالأحران كوانبارهبثر بندكر نايرا - حالاتكه بميرراك والحصر ومتوجه تتخاص مي وسكة بين نذ کہ عام دخاص میں اس سے اس طیا ری کا اندازہ ہوسکتا ہے۔جو ایر میں مسترت کے لئے المالیا بن انڈن کررہے تھے۔ نہا این ماجیوتی کا ورود - اداخری سے لے کر وسط جرن کا تبطیخ مختلف تمام اطراف واكنات عالم سيدمها ان اجبيشي لندن بهنج مكير تھے عبوں میں علا وہ لوروب کی سلطنتوں سے نائیوں سے جایان سے منت - مو راکو سے نائب سیدالمہدی - زنجیار سے مكطان سيدعلى عصين سي انتب شهرا دے اور صبت كي الرار انتفاز صاجبان بھی بَہٰنھ چکے تھے ۔ لیکن مہما ان دراغ بیسے حالات وغیرہ نا ظرمن کتا ب کونچیه زیاده دلیسی مذہر گی اہلاصرت مبندی مہانوں سکے

نذكره يراكتفاكياجا تاسه حبكي مخفر تحميفيت يرسيم كرمندى واليابي رايسة تو باوقاتِ مختلف متعدو جہار وں میں تشریف کے گئے تھے البقہ مزلای بهارام ساحب جيرراس فاص ابتام سے كئے تھے كرايك في ا جازاً کے آمدورنت کے سے دروہ الکورویے برکرایے کر الما تھا جبکو يبط تدورا كالنكاك إنى سے وَلِمُواكرا فِي معتقدات معمونات ياك وصاف كياكيا - او رييم السيح اندر ايك مخفرسا مندريمي بنا ياكيا - مهارات صاحبتے معمولی لمازمان جوسوسے کم نرتھے اور کہ ہی بها اج صاحب کی مرفردرت کورفع کیا کرتے تھے ۔ اناج - ترکا دای وال بب سامان خور د نوش بہاں سے چھ جیسنے سے کئے ساتھ رکے لیا گیا تھا۔ اور دیزیڈنٹ صاحب سے پہلے یہ عہد لے لیا گیا تھا۔ کم ئسی انگرزی وطوت اِس مہا راتیہ صاحب شر کیں یذیہوں گے۔غرضکہ يراشام اسقدر الدكفا- اور مهارا جرصاصب كااسراسقد خرت آیا۔ کہ شائد دوسرے ووجار رعیوں کا جیج استے برابر ہو۔ مگر انہوں ت ابنے زعم میں دم رم کر قائم رکھ مے شمونیت جشن سے جوفلوص د کھایا ہے وُہ فاص طور رہاد ر کھنے کے قابل خرورہے۔ دوسرے والیان رہاست بھی پرے مفاط سے تشریف مے کئے تھے۔ اِن سے ممرامیوں کے نام جو تکھے گئے ہیں۔ یدون وه نام بس جوان كى ذيل ميس بطور فهان سركار داخل تق ورنه ذكر فاكر سبيدل أن كے سائق إن كے علاوہ مقت -مندي فالمم هان الرايس مع بعض توايك بي جازير من مرات ور لننٹن میٹھے مگر بعض ما جان خاص خروریا سے لئے الگ الگ ہون شریف لگائے

اوران سبك ساته بمي البك قدر مبند كموافق بمرامي درطلهٔ كافي موجودتها . جين بخي بنی بج قائمتها ماوزمیل نواب فتع علیفاں صاحب قرنباش سے ساتھ اِن کے عزني سردارعلى حيين فال صاحب برسشر واكسر المتسسنف كمشرك علاوه اہل عند بھی کئے ہو ہے تھے ۔ اسی سے باقی رؤسا کا بھی حال سجمہ لیسنا عِ سِيَّ عُوضُكُ يصاحبان مجي جب مخيريت تمام اندن بيني سيَّة - تو بهايت عزا كى ساتھ گوراننظ كى طرف سے دميو كي كئے۔ مزرناتيس مرسلطان أغافان صاحب بالقاجيقوم فوجكان كمرز ا ورمبنیوا میں انکی شرکت حبین خاص معنی رکھتی تھی ۔ کیونکہ اِن کو انکمی قوم فرياً ويسا ہى مجتى ہے - جيسا رومن كيتېر لك يوپ ادف روماكوجانے میں - یہ اپنے لاکھوں ہرود ل کیطرف سے ایک ایڈریس مجی لے گئے تقع - و ما ر منجيز برحبود اللي عونت مو الى ماسيكي تشريح كي ضرورت نهيس شاہی ماقاتوں میں ایک شاہی الدیکانگ اِن کی رہنما نی کے لئے مقرر تھا ، اور ایسی پر کیا منحصرہے - یہ صاحب ایسے جلیل المراتب ہیں لہ گور منٹ انگریزی کے علاوہ جرمن اور ٹر کی بیں بھی اِن کی کمسال توقیر موتی رہی ہے - اورآب وعل کے اعلے خطاب کالے اعو ازے میں برابر معزز موتے رہے ہیں ۔ غرضکہ ایسے جلیل القدر دہانوں کی سمولتيت جنن ايك ايسا تاريخي واقعه ہے . كداس سے پہلے كہمي نر ہموا مقا-ان صاحبول كوكراية مدورفت وغيره سب سركارس ملف كاحكم فا گرمبت كم اسحا ب اس عطية سے فائدہ أكتابا- اور عوراً انيا مي روبيا خرج كرنا مُبارك تصوّر فرايا ين في اس د لى غلوص كابر الرمُواكد ابل ولایت سے بھی ان صاحول کو مرطرے سے بنطر قدر والی دیمہ کر کا ل

تیاک د اعزاز کا اطهار فرمایا - ادر مبندی مهمان مبقد عرصه انتدان میر سب انکی دلیسی اور اعزاز کے دے امرا و اعیا ن سلطنت بیلک اور خور کورنظ ک طرف سے متعدد جلسے ہوتے رہے - اور این کی شولیت کو ملاحفیصر سے ایک فال نیک تصور کیا ۔ خانچہ مطروے روبو ایک مزرانگرزی رح سے ان کی سبت مندرج دیل خیالات ظام رکئے۔ رد اس سے پہلے منرقی فالکنے تختِ انگلستان سے ساتھ کہجی سیفہ اظہارِ اطاعت نہیں کیا ۔جیسا کہ اب ہٹ۔ دمستانی حکم انوں نے برنشق سلطنے ورسرے افسروں سے ساتھ ملکراوائے فدات سے فى مرفرا يام اس كارروا فى سے بولئيكل مّا بنى ببت برا عميق نابت ہو نگے ۔ جو انگلتان کے فخرے لئے مجید کم نہیں ہی میکن ہم کو بھی این والیان ریاست کے رسم ورواح اور ندمینی قیود کی سنبت ایسی دلیسی افتار کرنی جائے کے محب سے اُن کو کم معمولی مشیحایت کاجھی موقع نہ ہلستے - بیونکہ اگر بہ کوئی بھی ٹریکا یت لیکھ كئ - توانكا دهبه مانيد مميررب كاك

اورکوئی بھی شبہ نہیں کہ دائعی طور پر انگلت ان سے ان صاجوں کی منبت بڑھ خود بڑی قدر دونی کا اظہار کیا۔ بیت انجہ کمیمبرج یونوسٹی کی طور کوال ۔ ٢٠٠٤ کی منظ کا ان کو کمیمبرج یونوسٹی کے طور کوال ۔ ٢٠٠٤ کی منظ کا ان کو کمیمبرج یونوسٹی سے بیران بیاشی۔ منبر کا ٹیش مہارج

له مهاراجه صاحب جي بورى قيود فرجبى كى طرف اشاره سے رجوا الهان النكت ك سے مزد يك بۇئ عجميد في مرب معلام موتى تتابي - صاحب کولالور - اور سرونيث رېوت اور مروزي جانستن کواني ال

كى اعزازى فوكريان برك فخرس مينى كين-

ملک منظم کی سالگرہ کادن اگریہ ، س ند مبر تھا۔ کرانہیں ایام بیل نے لنڈن کے دس کے اعتبار یہ مکر جاری فرایا تھا۔ کہ انتخابتان میں یہ تقرب

برائے آیندن ۲۰ فی کواد ا مواکر سے ۔ اور دیگر محالک میں برستور و نومبر

كو- ادراس مكم سى بعديمى بىلى سالگره تھى - جران ايام فرحت فرجام يس داقع بونى تقى -لېذا جس قدرىمى بندى امرا كينچ سوئے تھے ايس

ان كونهايت اعزازت شرركي كياكيا-

مہاراجہ ایڈر کوخطاب - ۱۸ جون سائٹ گائو مکب منظم نے ایوان کبنگہم میں ایک فوجی دربار منعقد کرکے حہا را جدسر سرتا سے نگد صاحب جی

سى ايس آئى كو فأيث هل كاخطاب مدايك مينى تمف كے عط

فره یا- اورنیز مندوستانی رؤساء دامراکی سنبت کلمات و مشنودی

سان فرما ہے۔ 10 مرز ماطل میں میں میں ۱۹۰۲ء کر مرد کی رہی ہوت ہیں۔

آخری تقلی طبوس جریه اجون سنطاع کونکالا گیا تھا۔ اس میں بھی مہاراجہ میر اسٹے تکہ صاحب اور دیگہ رؤسا ہے موجودہ شامل تھے۔ اور

اسى كا كاس اسكى آب و تاب بھى بېت برطسى درطسى بوقى ھى -

چرن میرنده اجون سن ان کوجس اعلے بیانه برموتی اُس کودی آنکہیں خوب جانتی ہیں ۔جوائسوفت ایس منظر کو دیمید رہی ہوں گی۔ تیس نزارفوج ایس بیں موجود تھی۔ ملک منظر خود بھی منٹر مکیہ ہونے کو

که اسوقت کریمی صاحبان دی مینج بو سے مصفے - البتہ ایک مہا را جراید بی تمج کران کو بیاوری کی ڈرکوی کی طرورت بھی نہ علی ڈکری کی - ۱۲

تحقے - مُربِوجِه ز كام اور در وكر نشتر لين نه لاسكے ـ اور انكى جگه يرين لون د باز شهراده و العبد بها در سے جاکر فوج شاہی کاعلیمدلیا- بها سایم تفع جوتره شامی نشست کے لئے بنا یا گیا تھا جبرشہزادہ ولیمدیا اور ملكه الكزندرا واست حمتها رونق افروز موئيس - اورمندى رؤسا وامراء کانهایت مجئت دا خلاق سے سلام لیا۔ اسی دن اس سے فرطت مے بعد شب کو ملک منظم نے ایک بڑی مکتف ڈوٹر مارٹی ایوارمی اُڈ يس د م كراي مها نول كرم فرز فرمايا -لارو انسلوكي وعوت - ١٦ كولارد اوريدي النلوك مم الإن آجوشی کوروکیا ہے۔ ہیں اکثر ہندی روسا دا مرابھی نشامل <u>تھے</u>۔ ارر نہایت گرمجرشی سے ان کا جرمقدم کیاجا تا تھا۔ رائل ایشا تک سوسائی کی دعوت - ۱ جون منظ و کورایل دنیک وسأيى النكتان وأثر لينتك وفري بوائث بال بس بندوستان رؤسا وامراء كو حوغطير إنشأن وعوت وى كئي مقى - وُدبهي من ريجي طوريه بإدر طف ك قابل م ولا رو رسامان كورز ببني اسك صدرنسين واروسة كنى - شاطبين ميس لاردو نبارج مايشن سكر ترى اون سيمث - ويوك اوف كينات بهاور الدو را برسش ماحب اورتمام برس موص لارواور ارل موجود محقے مفلف حالا كا يك جياتين سور على مهان اس دوت يس مع كئة كئة تقع - ليكن اعلى تقعدد مبندوم مثاني رؤسا وامرا كى وفادارى كى خائيش مقى عنا في است م ور ركمان ير لارور مصصاحب سن ملك معظمر كاجام عن بوي كياد ادراسك بدشايي فاندان كاجام حت

منفوركياكيا توثويوك اون كيناف سفا تحراس بوكر منهايت مضعتكي كيياته

ارشا وفرمایا - که

" اس جام محت اورسوسائی کے مجآن خالات کے لئے خاندان ننامی کی طرف سے میں المہار شکر ہرات ہوں ادر جونکہ جھے سات سال اک مندوستان بس رہنے اور بہت سے حکام اور دانیان رہا سے سننے كا موقع ال جيكام - اس كئے آج أن صاحول كو بيال موجودياك جوفلوص مرے ول میں بیا مولیا ہے - دُوسی بیان کا مختاح نہیں با دشاره ويهاه اورسلطنت عظي كى وفا دارى بيس جو اعلىٰ خد مات ان صاجول سے اوالی ہیں -ان مے منفے اِن سے سینوں سے التاک انكى ايسى عهره يادولارى بين كربايدو شايد مينين كورث يروليي افواح كانظاره صيامجيه فوش آيندا درمير فحزب مجولارة رابرنس صا كى موجودگى بيس ايسكى سنبت كيمرزيا ده كيفنى حاجب نهيس - مگريهم ایک امرِ دانعه سپه که به مهند دستانی فرج جرم رضم کی اقوام ادر مراست السب كامجوعه بها ل موجود به - ونياكي ايريخ بيل شائد أسكى كولى فيرتهب ليسكتي كه يرسب مختف المذابهب أو يختف الاقوام فوح الكيمي، ونشاه كونام بي فرام وسعة اورايك بي سلطنت كي خرشي نے میں بائل متحداور متعہد ہیں۔ اورچو کا مبند وستان وُہ ملکسیے جسی تمام خاندان شاہی کو واتی طور ریس فی ہے جتی کہ ملک منظم بھی کئے خود و کیمه میک بین- اور شهراده ولعید مجی عقرب اس میں جاسے والے سی - اسلنے یہ کہنا کہ اسکی طرف سے لیسے استباب وفا واری کی فرانهی بادشاه کو کسفدرخوش کرسے والی میکی - ایک میرصدار قت باستے ؟ استكے ليد ميرسندوستاني مهالول كاجام صحت تجويز سركا عبس ير مرطات

بۇرى دورو شورىك ساتىچىرز بوسى ادردبارا جەما حبگواليا د سزیب اے کھڑے ہور ایک اعلے ورجہ کی تقرم میں مندر بھ زيل خالا _ طاہر فرائے-

ر پہلے تواس مجنت سے سے آپ صاحوں کا شکریہ جمیرداجی جرائے ہارے مام محے تج بزکرنے بس رتی ہے - اور معر دیادائی ہے۔ کہ ہماوک جوا سے شہنشا و وی ا مصحبت اجبیتی کی شرکت کو يهاب آئے ہيں - اس مهان زازي اندول سے شکريرا واكر سے مبي - جوبها ل كي تني ہے - اور تيج تربيل ہے كه آب نوكول اور نظامت کی سلک جاعتوں کی جانب سے جوعنا یات ہم پر کی گئی ہیں۔ اُنہوں سے ہمارے دلبرگھرار کرلیا ہے۔ یہ کہا کہ ہم بہاں سیروشا شہ کا خوب تطعف حاصل كررم بين- أي كرور خيال م ملك مير مع خيال مين مع مال الكرسلطنت الكلتان كى عظمت وشمت كيالانتها وسائل ادربهال کی پلاک کی خوسوں کے مطالع من حروث میں جبیب سواستے موسمی وقدیمے اور كونى بات ع بح نبيس مجھ سے برا انسوس برہے كريس مكيتونيد کی محدثد، والی طواتیمند جیوالی مے سوقع روجه ان مصائع الماسکا جواحسوقت ميري رباست مير مستط مورب منح واوراسكا اونوس تالجم مؤركور بے كاكريس يے أس لك كي آخرى زيارت ندكى جي نامك تمام بند دستان عظمت كرتاب - كراب تهنتا، كم بنيام وعوت ك جھے بیاں آسے کا فخرنجنا ہے۔ آپ سے مندوستانی رؤساکی ہواندار اور فیاضی اوراینی ریامت اسلے اعلے نظم دنسق کرلے کے متعلق جن

فرش آیندانفاظیں ذکری به غاباً گوایا رصی اسی ویل یں آسے

مے فابل ہے ۔ آپ سے تعلیم سوان کے سفاق میری سنبت ہو کچبہ کہاہے السكيمتعلق سركبنا ضروري ہے كەنۋكول كوننداند جد خيال الما زمت ما بديندوري مے تعلیم اپنی طرف خو دمجو دمتی تبہ کرلیتی ہے۔ سین لوکھیوں کو جو نکہ ایسکی صرورت نہیں ہوتی - اسلئے اسمیں دیکھے بہت جلد گوری کا میابی کی ثمید ہیں - البقہ جب ہماری رعایا اس را ستہ سے بنوائن کے لئے کھولا كياهية آن المرجائي توبير وقتيس مجي رفع بوجائيس كى - كوميرى ریاست میں جوما رس تعینہ مرشوان کے لیئے کھونے کئے ہیں -اور جومریہ امراکی دو میون کی تعلیم سے کئے جاری ہوا ہے۔ اِن کی کامیابی بر جھنے مغوو بھی تعجیضرور آ تا ہے۔ سیزمک ایک کٹیر کرد و اردکیوں کو بدے میں ر مصنے كاعادى ہے-برجال تعليم و تعالم كے متعالق مم مندوستاني رئيس اگرکسی تعربی سے منحق ہیں۔ توا یٹنے موٹک حضور واکیسرائے لا رھو زن بهاور بین-جوان مالات پردلی ترتبه فراتے ہیں-آپ ہی چیفر کا بجر سے متعلقہ کا نفرنس سے صدر نشین ہو گئے گئے۔ اور آپ سے ہی امیمیرل کیڈط کور سے انتظام سے اُن عالمحالان اوربها وررؤبء سے اوا مے ذیات کی طرح اندازی کی ہے۔ جو فوجی زندگی بسرر نے سے شائق ہیں۔ ادرسے خیال میں اس سے بہتر لوئی بخوز رؤسا کے ہند کے وفا وار نباسے اور سرگرم کار رکھنے کی نہیں ہوسکتی ۔ ج^زاچیز ضات خبگ میں مج<u>ے</u> اوا ہوسکیں ۔ میں انکو نخ كساته يا وركفول كالمريونك يس سلفنت كى اعات بر افور ترك فیگ بواتھا ۔ اور افساہی جوورست میرے اس مرکسیں سرگر مریکیاند عے - اُن کوعبی بواں وسکید کرس فیقدر فوش موا موں - ارس کے

اظهار کی خردرت نہیں - آخیں رائل انتیانک سوسائی کا آج کی ثب

اس موزر مهانداری سے لئے میں تدول سے نسکر موا داکرتا ہوں "

ان کے بعد سے ممشید می جبی کھائی ہے بھی ایک مختصر تقریری

ہندوستان کی دفا دار بی برطانیہ کا نوکر کیا۔ اور دہا راجہ کرنل مرربائ بگہ صاحب والی ایڈر سے بھی اردوز بان میں برٹش سلطنت کے جاہ وجلال

اورافي نمك علال وك كا شركور فرمايا-

بعدازاں ارل دف المجن دئنکا ڈین کی تحریک پرامپرل افداح کاجامیجة، تجویز ہوا۔ جسکے لئے ارل رابرٹس صاحب منے کھڑے

بوكرفرايا -ك

و اگر جہد بہتیل وجو ہاستے ہاسے بادشاہ ذیجاہ کواس فیج کیجگی ادراوکی حاجت بنیں بڑی دگر ہندور تان اس سے بخربی فائدہ اسھار ما سے ادراوکی حاجت بنیں بڑی دگر ہندور تان اس سے بخربی فائدہ اسھار اعلا ہے ایک مجر جبین میں یہ امرصات صاف روشن ہوگی ہے ۔ کہ کہ قدراعلا درجہ کی فائدت ان افواج نے بہم مہنجا بی ہے ۔ ادرخوش قسمتی سے کہی ہوگی کی مہنان اسوقت ہا ہے ہے باس موجود ہیں ۔ جن کو یہ دیکہ پر خوشی ہوگی کی جنوبی افراقیہ بین شامے کے ساتھ جنگ کا فائمتہ ہوگی ہے ۔ برٹر باکل کھول کو خلیہ ایک جنگجوا دربہا در قوم ہے ۔ گر مہیں ائید ہے کہ وہ اب نہ حرف ملے سلطنت کے وفا واربی ہوجائیں گے بلکہ قابل اعتبار ووست ہوکر وکھا دیں گے۔ بہر طال میں امپریل افواج کی فدمات سے لئے بڑے نورسے رس گے۔ بہرطال میں امپریل افواج کی فدمات سے لئے بڑے نورسے ایس جام صحت کی تائید کر تاہوں ''

بری جہ ہر حصافی میں میں اور است اس کے بعد لارڈ جا رج مہلش صاحب سے رایل ایشیا کم سور شی فاجا م صحیت تنجوز کیا اور سب برخاست برکوا۔

ار ماسه کا ذکرایس مے بہاں کیا گیاہے کہ انگلتان کے قرباً تنا م مقرز اجارات سے اسکوبر التمتی جلسه تصور کیا تھا۔ اور داقعی إن م جەنقرىرىي سۇمىي دُە بولىينىكا طور برېرشى ئر فخۇ دېمنى خىزىتىس - مهارا جە گواليا وُه رئیس ہیں۔ جن کی رعایا تیس لاکھ اور رقبہ تیس ہزا دمر بعے بہل ہے۔ مها را جه کو لاپور ده شخص بین جن کی رایست کا رقبه الحقاتیس مزارمیل ا ورآبادی ٨ لا کھ ہے - اور ہے وُه رقبے ہیں که بیروپ کی سلطنتو تو ہم ہے۔ مہنیں۔ ایکے علاوہ مہارا جہ کوالیار اس خاندان سے ہیں ۔جس سے کسی زما نه میں گورمنٹ متعدد اوا ایماں اطاحی ہے۔ میں اِنکی تقریر میں گونینٹ کی امیقد بعظمت دهنمت کا اعزات ورا پنے هادیس دارا دت کا اظہار واقی برخى فابل قدرباكي-وتحييظر كى وعوت - ايماي لارد نار تقرر وك - لارد لفرن من وٹائی سٹوارٹ ومخیطر اور لارڈ الدرمن نے بھی و مخبطر میں ہندی روسا وامراء كوئر تكلّف دعرت وى جبيس فهارا جهصا جها ك مسينديس كولا يَه إبدر اور مرسّلطان آغافان بها وربعي مثر كه محقق - مبندي رؤساء و مواجب این ملی وشاک زیب تن کرسے جانے مقعے توان کی کاٹریوں کے و کیسے کو ایک مخلوق شمع سوجاتی ہی ۔ ہرمگہ چرز بلند ہوتے تھے۔ کا بع المليس برسي منى خرسيوس وتيس -برسيل كا بح سے لاطن زبان سي ين دى - جي جرابي مهاراج ماحب سنطيا س انگریزی تقرمه فرمانی - اورمها راجه صاحب کولا پورسے مرمنی زبان بس تقرير كريفة وفت بيان كياكه أكرج غيرزبان مين تقرير كرزا اجهامعلوم ہنیں ہوں گرمیں سے اس خیال سے مہنی میں تقرمری ہے کہ مرشی اور

لاطن دونوں سنسکرت سے نکلی میں ۔ اور سسنسکرت وُہ زبان ہے جو اسى حكران كم مطع ومنقا دموسية كافي ركفتي مي -تعدّد ومحوتس - اسى طرح مثريترك بليفرد - كزنل لمستدن نے تھين میری میں مندوستانی رؤسا وا مراء کے رعز از میں ایک جلسٹوال رنیجی دیا چبین کمی ایک زادخیال رؤسا ننامل منے - اورایسا ہی أور معى متعدد دعوتين اور جلے ان صاحبوں كے اعز ازمين ديئ جاتے رہے ۔ خامخیلار وسالسری صاحب وزیراعظم سے بھی ایک ٹائیتہ وعوت کا اہتما م فرایا - ارسیس میجی ذکر کرنا عروری ہے كد بهاراجه صاحب جے بورجوائني قديم مراسم مے يا بند محقے - داه اور بھی ولمبی سے ولکھے جاتے تھے۔ اور الکاتان کے بامت ندے اُن کی مراسم مذہبی برعجب عجمیب ریارک کرتے تھے۔ غالباً ولا بت میں جبقدران کے فوٹو لئے گئے ہیں یمی ووسرے رئیس کے نہیں منے گئے۔ آپ انگریزی وعوثوں میں قطعاً مٹریک نہوستے يخف ربعيه فراعنت لمعام اين ميس جرجاب مواكرتا تحفا اسم مير حلوافزو ہوجاتے مصے -آ فرکار ایک لنج ان کو دیا گیا ادراس موقع کی بھی تقور لی گئی۔ مِندوستانی برتنوں اور کھا سے لکا سے راتی کیت دیز کی تصوری مجی فوٹو گرافردس سے بڑے شوق سے تھینچیں۔ ہندوستانی رؤسا بھی رٹسے مزمے سے اس کچی لو و اليصنى سكتے - توسم البت بها بت سروتها -جسك باعث احبنى بها نون كوكسيقدر كتليف أتحفاني بيرتى متى وارجيسا مان يوشش سب صاجوں کے باس دافر موجو دکھا۔ نگر خیر عمولی سردی اور غیراک

کی آب د بواتکلیت رسال تھی اور بالحضوص ایسی شخت مردی ہیں جگہ ابرا در گہر جا روں طرف مسلط ہور ہی ہو ہندوست انی وضع کی پوشاک بینبنا اور بھی وقت طلب ارتقا۔ الطیفہ۔ چونکہ لنڈن ہیں اِن ایام میں سوج کئی دن تک نا نظاماء ایسٹے ایک با رسی صاحب سے اجر سورج کی برمٹنس کرتے ہیں اُس متا تر ہوکہ ایک ون فرایا۔ کہ" یہ تو ہم پہلے سے مائے ہوئے تھے کہ انگریزی سلطنت میں آنتا ہے غو وب نہیں ہوتا۔ لیکن یہاں آگر اب اسکو بھی مان کئے ہیں کرخاص لنڈن میں اُسے طاق ع ہو سے تکی فرصدت ہی نہیں ملتی یہ

اسے ریھی اس سے زیاوہ مذہوتا ہو- مبنیارزن ومرد حیتری نکا تیلن عريب لديار دركون مح قدوقامت اور شكل وصورت و ملحظ كوجم برطمة يقے - اورچونکه البحق مک إن مے قيام كاكونى انتظام منهوا تھا- اسلىئے دو دن ان کواسی شین میں راج ہے رہا بڑا۔ آخر الا مرجب محل میٹن کورٹ ع ميان ب النع في الله و المعطة ترايسواري يل به فوجي كروه بم اجوان كوا ين كيميب ميں جاكر فروكش موارسامان اگرج سائقة تھا گريندان كيخت ردی کے لحاظ سے فی کس دو دو کمبل اوڑھنے کواور آگ تا ہے کوکو ملے مزىد براں وہ ں سے بھی دینے گئے۔ تماشا ٹیوں کا پر بچوم تفاکہ پرلوگ پہا مع کو ٹرین میں سوا ر ہوکر گئے گئے۔ گر رستے میں دیکھنے والے برار قبطار در قطار موجود مخف - ہمین کورتے مینن سے اِن کے کمیپ کا جو ایک سیل فاصله مقا۔ وٹا س بھی بے شمار نحلوق کھڑی دیکہ درمی بھی ۔ اور خوشی کے تغرون اوررومال مجها لنے سے اِن مے ورو وفرحت آنٹر دیر برابر اظہار سترت كرتى جاتى تهى - بلكه لندُن دانول كا استشياق اسقدر مرام لا بوا كفا كم إن كيميب مي بهي مروقت ويكصف دالول كاتانيا بندا ربيها عقار با دصفيك مرشخص کوئیمی میں جانے کی اجازت ناتھی -اوربلا یاس لیے کونی اندراً نەسكتا تھا۔ مگر تھير بھي ماشا ئيول كى دُه كثرت رمتى تھتى -كە أگر اپ کی بندسن مذہوتی توخودہ۔ پاہوں کوجگہ ملنی شکل ہوجاتی۔ فوٹوگرا فرہر وقت تصويري أنارك بين معروف تص جوفرا فركونيحي ا وروثرا وطركتي علی جاتی تہیں۔ لوگ ان کی صورتیں اس دلیسی سے دیکھنے تھے۔ کہ غالباً اسسے زیادہ کہی اجنبی کے آسنے پر مندومتان میں بہلیجب ندبوتا ودكا مسطربوارتي ايك ميندى نثرا دمجبي جواً مجل وميس ميس-ائ

باین ہے ۔ کئی اومیوں نے مجھے دریا فت کیا کر کی ابندوستان میں اسی تن وتوش کی اقوام آباد ہیں ؟ ادر اگر ایسی ہی ہی توان پرسترزار گورەفوج كىسلىخ حكومت فائم ركدسكتى ب بى جىكا مىطى بىارتى سى بى جواب وا ۔ کر گردمنے انہیں وارس کے دریعے وال س مکوست کرتی ہے ؟ اسی ذمل میں مرجعی وکر کرنا ہجا نہ ہوگا کہ کاسٹیل جرنل آیک انگریزی برج سے اس فرح کو دیجه کر م را سے دی کرد گرزنے سے ابن توی لجتہ طویل انقامت اور مہیا تصورت افواج کے بلانے میں ٹری علطی کی ہے کیزنکرجب و اوگ مخیف البدن اور و بلے بیلے بور وہینوں کو و يكفظ مول مل الله الن كو خرورايسي قوم كى حكومت ناكوار معلوم بوگى -ادراس سے اُن کے واول میں بناوت کا خال بیدا موجا نے گا ایک یہ ر کے بہاں اسلے نقل کی گئی ہے کہ ایک توایس سے اس دلجیبی کا بیندلگ جاسط برجومهندی اور نرا با دبیر سی نفواج مع متعلق باشند کان انڈن میں مدا ہوگئی تھی ور دو سرا یہ کہ بیر میں معلوم ہو سکے کہ مروکہ خارتھ النابنى مخارتى مين مرصم سع بندے بدا كئے ہيں كچھ دروب ادرايشا الى تفسيمس بنى يفرن كاربجارے ك بنديوں كى حكومت يرسى کی این سرے سے میڑھی ہی نہیں بر وُدان مے خیالات سے آگاہ ہوا اور اسکے سوااس نے اس موٹی سی بات کوجھی نہیں سوچا کہ مندوستا میں صرف بزورشِمشر می کارنت نہیں ہوتی - بلک علم و مقل سے زور رہوتی ہے جمعے لئے می دائی جامت کی عزورت نہیں واکر تی -بہرحال ان کوکو ل وحبر فرنحیبی سے المالیان الکاستان سے رسیو كيا- وُه أكيت الريخي واقعه ب - سندى فرح كوعموماً سروو مرس ون لندن

کے بازاروں میں سیرکر سے کے لئے جانے کی اجازت ہواکرتی تھی۔
لطیفہ ۔ ایک دن کا ذکر ہے کہ اس سریس فوج کے ساتھ اکی مہر بڑائی فائی خالی فائی ہوری کی اس سے بیری فوج کے ساتھ اکی مہر بڑائی فائی تو ہدی کا ن وہ کا ن اگریز باربر دھیا مر) کی وہ کا ن اگریز باربر دھیا مر) کی وہ کا ن اگریز باربر دھیا مر) کی وہ کا ن اگری تو ہندی فلیفہ سے کہا ۔ اچق آؤ ہما ری جھا مت حجا مست بناسے بیر ہی کسی نوقین سے اوزاد لکال وہیں میدان میں آوا جھا کو فیا رہو گئے ۔ ایم کو ڈیا سے جا سے سے ۔ بلک جیزر وہی جاتی تھی ۔ عکی کو فیا رہو گئے ۔ ایم کو ذیر سے جا سے سے ۔ بلک جیزر وہی جاتی تھی ۔ عکی وہی تا نوائی میں اور گئی تا شائی جمایت نوائی وہی سے دوگھنٹے کاک وہ سیر رہی کہ ہندی سے بالی اور انگریز تا شائی جمایت فوثی کے ساتھ یا درکھیں ہے۔

کے ساتھ یا در صیں ہے۔

اسکے ملا وہ جب یہ بوگ سیرکو جائے تر انگرزوں کے مجبو کے جھی کے جھی کے جھی کے جھی کے جھی کے حقی کے حقی کے حقی کے میں کا مدموں برائی لیتے مٹھائی دیتے۔ بیار کرتے تر اور بھی این کی قدر مہوتی۔ قصتہ محتقہ منہدی سیباہ لنڈن میں ایک شا بن گئی تھی کہ جدم ہوا تی شائیقین دید کے ٹہٹ ٹہٹ موجود مہوتے ہو رومال ہلا ہے اور چیز دے نے کے اپنی فوشی کا اظہا رکر سے یہ بہا بھی فوش فوش مرطون بھرتے تھے اور الگات ان کے اس جوش مسرٹ سے بہت شا دیام ہوتے تھے۔ بلکہ اس حالت میں اُن کو مرسی تکلیف سے بہت شا دیام ہوتے تھے۔ بلکہ اس حالت میں اُن کو مرسی تکلیف بھی بھی کھی اُن کی مرسی تکلیف بھی کھی کے اور کا کا معامیا بنہ فوجی ۔ داجون شاخیا ہو کہ دیوک او دن گئی گئی۔

لیٹا فی بہادرسے ہندی فرج کی پریڈ لماخط فرائی ۔جابر لُطف کی تھے۔ کلریڈ اُسکے دیکھنے کو عام تماشین نہایت کثرت سے موج و ہو گئے تھے۔ ملکریڈ کریے دانی سباہ ان سے مقابل بہت ہی قلیل معلوم ہوتی تھی۔ ٹولیک مجافع حب مدین تھی۔ ٹولیک مجافع حب مدین تھی۔ ٹولیک مجافع حب مدین تھی۔ ٹولیک کا نظارہ کی مسترت ناک ہوگی تھا۔ بورے ایک گھنٹ کا گیا ہے ما حظر پر شہر فراکز اپنی خوشندوی کے اظہار کے ساتھ بیجی ارث و فرما یا کو عنقریب فنا و معنظم خود بھی اس تنظم خود بھی تنظم خود بھی تنظم خود بھی اس تنظم خود بھی تنظم خو

لا را رابرش کا طاحظہ ۔ ۱۹ کو لارورا برش سے اس جیدہ وستہ کا معہ
لیڈی صاحبہ ما خطفر بایا۔ اسدن ، اسے بھی زیادہ ہجوم تھا ۔ ہندی فوج
سیدان بہبن کورٹ میں دور دید کھڑی کروی گئی ہی ۔ درمیان میں سے
لاڑ موصوف مولیڈی صاحبہ آ بہتہ گذررہ بے منفے ۔ فوج کے بچھے
کوئی دس دس قطا رہی تمانی ٹیوں کی جی بوئی ہمیں ۔ جن میں سے
کوئی ڈاکلی کنگی کو دکھیتا تھا کوئی وروی کو فاتھ لگا کے اسکی نبا دی دیکھ فا کوئی ڈاکلی کنگی کو دکھیتا تھا کوئی وروی کو فاتھ لگا کے اسکی نبا دی دیکھ فا مقا ۔ کوئی بوٹوں سے مہمیز کوٹٹول رہ تھا۔ اور اگرچ لارڈ معد فرح اضراب فرن سے مصافحہ فراکرا بنی کال بندیدگی ہے اظہار سے بعد فرح افخراب

برن مهاشی کی تشریف آوری - برن مهاشی نائب جایان بھی جو نندن سے سفارت جایا ن انجام میتے ہیں مبندی فرن کے دیکھنے کو مہنب

کورٹ میں تشریعی لا سے ادرایس فزج سے طریق ماندو بود کو ویکہ کر اور مخلف بانیں کرے نہایت نوش فرش دامیں ہوئے۔ اِن کے سوا اور بھی گئی صاحبان کا اگر دیمیستے ہتنے ۔ مگران کا ذکر اسکنے کیا گیاہے کہ جایان جو

ارموقت جنگی طاقت میں موت براہ متعاہد اسے الیک بھی مندی سیاہ

كَ صُبِى ويكه كر ان سَرِّه منے۔

امتحان روشنی - ۱۹ بون سناها عراکشرهامات پرکیاگیا - توجیب مکشن

نظارہ نظر آیا۔ کہ عام مکانات بقعہ تورین سے یکیس می رہشنی ا در بھراس افراط کے ساتھ ا باوصنیکے صرف چند جگہ کی گئی تھی۔ مگرون چڑ ہ گیا تھ

بنك وف التكليف كي روشي توامس ايك شعله جوار بناري تقى - مندى

والیان رایست اورا منسران فرم کے بھی ارسی بہار بڑی دلجین سے ویکھی اورعام تماشا ٹیوں کا تر یہ سمجرم مقاکہ رات محفر رُه ارسے نطف نظاره اُلھا تے ہم

اروہ میں میں اور ایس میں اس میں اور میں میں اور ایک مفتہ سے اور میں میں اور ایک مفتہ سے

ئے کشب اون لنائ فالهم ببلیس بیں سینے کا عکم مردا ۔ جنا نید مجد نے قدے کھوڑے این کی سواری کوعطائے سے جن برسوار موکروام

بعرف ورف ورف المرابين ملى عروى وساحات من بايت الملاق

سائقة سرواران فرح سے ملافات کی-صاحب موصوف ایک بیانة قدیم

نرجوان خوبصورت آدى بي - خارمى مرمني ندارد - سرم جربن الد

کو اِن کی ہربر ٹیر مہوئی ۔جس میں خلفت کا یہ چجرم تھا کرسپا ہیدں کولینے فنون ضرب و حرب تہبت ہی احتیاط سے وکھا سے پڑے سے

ے سرب و رب بہت ہاں میں سے ہرونت یہ خطرہ نگا رہا تھ کہ کہیں کوئی شخص طوڑے کے تلے

بہا تھا یہ ہیں وی عس کورے سے یہ انجامے ۔ فولڈ ایسدن بھی اس کٹرت سے لئے سکئے رکمبن کا کوئی ہمد

حساب بنی*س کرسک*تا-

فضاجها م

الكمان ببارى كم باعث التواء اور تعير

١١ يجن سُن الما عوكم بروز جمع كسى قدراكان معلوسمين برطاك منظم كى طع معظ كسلند موحمى بنى رجى وج سى آيغ رات كاكانا ديركر يك نأول نوايا تق - گردورے دن سيقدرورو كمركى بھي شكايت بدا مولى - حيث بخ واکٹر مرفرانسس ایکناگ صاحب طبیب شاہی مٹورہ کے لئے طلب موقے ادرائلی دواسے قدرسے افاقہ بھی بڑوا ۔ چانچہ آپ سے بسواری کا ٹری الدُرن رط ميں تشريف يجاكر ملك محتشر كے ساتھ كھا ناجى كھا يا ملكان تضف مشب گذر سے پر بھیر در د کمرکا وورہ ہما ۔ اور بیسسٹور مرفواننس لِكِنُّكُ لِي السِيكِ لِيحُ مِكِنَّات كالسنعال كرايا اور تصريب تورا فاقه كى صورت نظراً ئى يىكىن سرفرانسس تىكنىك مرض كوقابلى مشوره قرار وسي كرسر مامس باربواين بم جليس فتا بي واكمر كومبي بذريعة ما م وہیں طلب کرنیا جنبول سے بقام الشرشارٹ حاضر ہوکر وا کا وائی کی حفنوری سی صرف کرکے الما خطرُ حالات کیا اور ۱۱۱ ۔ کو وونوں ڈاکٹروں کے منتوره مصمطابق باوثناه سلامتيك ايوان ونثرسريس مراحبت فرما فيجيج بعد ، اكو انبيس ماجول ك مثوره سي آب كي ظامت من زياده المونية سے باز رہنے سے لیے وض کیاگیا ۔ خیائی آئے قریب شام صرف موافوری يراكتفا فرايا - اور كوني كاه نهيل كيا ساكرجب مراكوم وزيرك فروس ايك

تيسر عليب شاہي سے آپ كى منف ديكيى - تونفن مي حوارث

اور دائیس طرن آیاس کایته ککا کرودائے نیا نسب کا استعا آکلیا خِامِيْ ١٩٠- ٢٠ ورام مَا رِيخ كُو اطبينان مِوكَيا كه اب آياس نهيس ر لإ-اور بخار بھی جا اُر ہا ہے - ۲۳ ما یکن کو آپ بذر تعہ ریل ایوان ونڈ سمر۔ تے۔ لیکن الفراغ لہام کے بعد وابس مرك بر لنذاه يشريف لا ہر فریڈرک طروس سے محدراً ہے کا معاکنہ کیا۔ تومعلوم مواکہ جہا^ک ں تھا وٹا ں میب بھیرگئی ہے۔ اورکوئی چارہ سوائے علٰ جرّاحی کے یا چی نہیں رہے۔جسیر ہم ماکو لا دوسٹر اور سرمیا مس سمتھ سے مشورہ کے بعدعل وآحي كولازمي قرار داكيا-اور إنخيل شامي طبيبول كمفتوه سے آگے مصریں اس تجویز کی اطلاع دی گئی جبحوبیل 'دآلیے بخوشى ننفو رواليا - ليكر عام الوسى اورمننظر سايك ولى حالات شافر موكرار شاوفرا ياكد بين اس سصحت علاج كے ليے بھی طيارموں گر کوئی تدبیرایسی مونی چاہیے کہ اجہ شی کے التوارسے لوگول کو ریخ نه مو- يَنْ كَعَرُوا مْرْ مُوسكول بالبيطة منسكول توليق يسط مي رسوم اوا ہوجا تیں ^{یو نگر ڈاکٹروں سے اسکی موافقت نمکی - اور عرض کما ک} اس عمل سے بعدا کے کو ڈئی حرکت نہیں کرنی جا ہیئے ادر سا تھے ہمی یر بھی گذارش کیا کہ اس میں دیر کرنے سے سخت خطرہ ہے۔لہذ آپ کی منظوری سے ارل ارٹ ل نے اعلان کیا کہ مباعث باری کی مجوری سے باوٹ ہ سلامت ۷ مجون م^{یں ہ}لہ ع کورسوم ہاجیونتی نما وا*کر کیا* اسِل علان كاشا ربّع موزا تضاكه تمام توكون برايك عام الوسي أورسني چھاکھی۔ اور اکثر لوگ رحن بی مینٹ مجی شامل مقے محل شام کی رون دوڑ بڑے - اور حب تک عمل حرآ حی ضم نہ مُواکسی سے وٹال سے

والیسی کا مُرخ الری رخیانچه باره نجع علی جرآهی بوری کامیابی سے ساتھ عمل میں آیا ۔ مر فرٹیرک ٹراوس نے خود اپنے ٹا تقے سے اس ٰہا زکھا ا لوانجام وباتھا اورساڑسرے ہا بخ انجدگرا زخم دسے کرکیا رہ حیث اکریسے نكالى تقى -جيك بعدم روزص ووبهراورث مكرتين يرجع أبكى مِتَّ مِتَّ مَعْلَقُ شَائِعُ بَرِكَ لَكُم رَفِن سَك وان بِدُن بِعَارِي كَ وور ا ورسجت کے نز دیک ہونے کی ٹوقع بڑہتی رہی-ہندی امرا وروساادر فوج لنے ائس معقع سرابن سیجی دعاول اور دلی میدروی کا جونتبوت دیا به اُسکوا تا لیان انگلتا ن تعبی مبهجیجاً نهيں سکتے - كيونكه حا خرو غائثب إن نوگوں كى بہي خواہش تھى كەلينے شہنٹ *ہ کو صحیح و سلامت تا*ج پہنٹا دیم*ھ سکیں۔ ہ*م ہم کی *شام کو* گرجاکی دُعاکے وقت بھی ہے سب صاحبان موجود سکتے۔اور ایک غ نمربب باوشاه کی خیرخوا ہی سے سائے یہ نظارہ واقعی ماریخی ازر رکھتا تھا الیکھ علاقہ ان لوگوں سے ملک منظمری صبحت یابی تک حلبہ ٹاہے تهنیت کی شرکت اکٹارکرے بھی اپنے حسِّن عقیدت کاجو اعلیٰ نبوت دیا - ائری بهان ک ترسرا که انگلے دن خور و یوک او کینات بهاور را بادنتاه ذريحاه ملفائلي فرودكاه برجا كرنتهنتا ومنطم كي تسبت بهترن كيون كى خوتتى غرى ئىنچا ئى ا درلىنى اللها رخلوص كاته ول سے خسكر برا داكا -مَّا جِيوشَى مَنْ التواري جِرِنفَعَهان مُوَا- اسُّ كَا ا**زارُه الكِربُونِ** معقق الح الكه يوند ادردوس مسر ساقيع مين لا كه يو ندكر ته بن ليكن ية تو توارتي نعتمان تجياجا جيئے - لوگوں مكه دلال كرور تخ ال الكلياني ما وفرست بوني - اللي فميت كوني كيا كاسكتهميد- مكر جارداي

رہے اس صدمہ کوصبر اور ایتقال کے ساتھ بر داشت کیا - اور ہر زبان سے سوائے ہدروی سے کوئی نفظ اور ہر و ل سے سوا سے فیرخوا ہی کے کوئی نفظ اور ہر و ل سے سوا سے فیرخوا ہی کے کوئی ورسرا خیا ل کا ہر نہ ہوا ہو نکی معظم کی کوری مراحیا سے مراحیون کی ویسل ہے -

ار سریری ف یا سب محرب ماکر بعظم کوموش آیا تو آنے برس الله و ارش و بارش و ارش و بارش ایری الله برس الله برس کار است کی بید جو ارش و بیان و برسی کی ایری می ایس محبوری سے ایک بیجید معاون کرست کی ایک الله الله بیسے کی جراب معاون کرست کی ایک الله بیسے کی جراب معاون کرست کی ایری می ایموں سے انہوں سے انہو

موں مصروف وُعا ہوگئے ۔ لیکن جز کہ مرض کے 'راُیل اور قوت کے ول سے مصروف وُعا ہوگئے ۔ لیکن جز کہ مرض کے 'راُیل اور قوت کے عاصل ہوجائے کی کو کئی قطعی جہلمت مقرر شر ہوسکتی تھی ۔ اسلے آپ سے

حاصل ہوجائے کی کوئی قطعی ہوئے مقرریہ ہوسکتی تھی۔اسٹنے آپ سے دُولِ غیرے نائیوں اور جنگی جہا زات کو رفصت کا حکم پختیا۔ بلکا نگرزی

جہاز کھی حاصری سے آزاد کرے اپنے لینے کاموں برکھیے دیئے گئے بیکن آپنے ارشا وفرما ماک کیم اور دوم حبولائے کے فوجی روزو جرتھی کا

دربار اور یانخیس کی دعوت غرباً بیستور کینجا ہے اوقات مقرّرہ میں نقد ہوں ادران میں سی مشم کی تعویق نہ بیجا ہے کے کیزنکہ اس سے حافرین

ا ورمنتظین کو مخت بے لطفی ہوگئی۔ اور عزیبوں کی اُ مید وں بربا ٹی بھر جا سے گا چا مخبہ لوگوں می و کجمعی کے لئے در بار دں وغیرہ میں لک و کئی سے سے انداز کی سے انداز کی سے انداز سے انداز کی سے انداز

مغظم کی جگر پرمن اون دیلیز بها در کی صدارت بخوییز بهو بی ٔ جو دا تهی مکن کلافی کهی جاسکتی ہے - علاوہ ازیں فہرست خطابات شا نئے کئے کاحکم بھی دنتِ مقرر ہ بہد دیر ہاگیا ہج کل مرعا یہ تھا کہ ستمقین دوخی الامکا

مايوس مزكياجا ساف-

بنىدى فوج اورشېنشا وكى علالت - ١٨٨ جرن كوننا و عالمناوك علالت ادعمل حرآحی کی ضرورت کا حب علان مُزا- تو ہندی سیا ہ فاہیکیں میں مقیم تھی۔بشیادت انٹرن سے اضال نوج کو جب یہ خبر سنائی تذبیہ سخت مضطرب ہوئے- اوراسی شام کوناز با جاعت کے بعد مسکمانول سے ادرا نیے طریق سے موافق منبدوں سے ایس جوش سے دعائیں کہیں کہ واتى معاملەر بھى اس سے زاره نامكن تقير - بنسياوف لندن سے سوا۔ اور معبی لوگ اس نظارے کو بڑے شوق اور مجٹت سے دیکھ رہے تھے۔خامخے سب الم لیان الکات نان کے کہ ہندوستانی رعایا اپنے تا جدارسے اسقدر خلوص و مجنت ، کھتی ہے ۔ کہ اس سے ریاوہ قرباً نامکن ہے۔ بہرال فدانے اِن غریب الدیار اوگول کی رعائيس قبول فراكر الكر معظم كورونصب فرايط اور والع بدان اك كي صحت دسلامتی کی میرین فوی ہوتی گئیں۔لیکن انتواسے شن اجمزینے کے باعت و ۲ جوان سندار کورم بندی دسته بهر رستر بعیش کورش کو وامیں ہوا۔ جو لنڈن سے ہار ہیل کے فاصلہ پرہے ۔ گو باعث ہار متصل می ارس کے ارسکو بھی لنڈن ہی کونا عاسیے۔ مِنْ دی قوح کی نما رُحمجہ - ۲۰ جون سنا اواع کو عجد کے دن فوج کے مسلمان سیامیوں اورافسوں سے وہیں میدان ہمین کورہ میں نازم بدنها بت شان سے او کی - اس ماک بیں اس طرح ایک سلامی گرده کا مرجرد مرکز ا واق کها ایک عجیب سین تصاحب کے رہائے بان ندوں کو خصد حیت سے ساتھ اومرمتوج کردیا گھا۔ اور وُہ ایک راس نشوق سے نہا نوں سے اس طریق عبا دس کو دیکھنے کے لئے جمع

مو كي في خرائي ناز-كي بدلك عظرك لنه دعات صحت كي تي افشان فوج کی وزرم اسے ملاقات میدازاں نہیں ونوائی او جارج مهلین بها در وزیمیندین مندی افسران فوج کو انڈیا آمن میں طلب فرماکر للاقات فرمانی جسیس با د نشاه زیجاه کی بیاری ا در بھرا مید صحت كانذكره كرك البحو مفتحز فرمايا- ليكن حيائك دول غيرية مهمان خصت مرربے منتے - اسلتے ہندی افسروں سے این دلی خوا ہش کا اظہار مناسب جانكرمتفق اللفظ عرض كماكه محكوشهنشا ومعظم يصحبت باب اورتند رست امرد ديرار فرحت آنار سے منسرف موسے کی فرور يهال مرایا جا سے جکے جاب میں بزاب در پرمند سے فرایا کا مین آپ کی اس لتماس توشاهِ عالمهٰ و تك بمنها دول كالم حبير وم حبيا مناسب بھیں کے حکم صاور فر انتینے "ابسر سندی افسروں ہے رسالدام بج فخ الدين صاحب عرض كيا كرا حضورا مم لوكسي طرح بمبي فترقد مبوسي ا پنے مشبنشاہ ذیجاہ سے وابسی رہند نہیں کرتے ۔اگر میں نجنیل مرا م والمين جانا پرا تو ہم در با ميں جہاز سے كو دكر اپنى جانيں ويد نينگے كيوكم بغیراسینے فرا مروا کے ویدار فیض آتا ہے اپنے وطنوں کو وامیں جاتا ہم ابنی روسیا ہی سمجنے ہیں" مندي وفي لي بحري سير- ٢٠٠٠ مون الم الكومندي فع كو بحري جنگی حہازوں کے دنکیھنے کی اجازت دی گئی۔ خانجے سا و تہمیٹن بندر سے یہ نظارہ شرمع ہوا - اور مہندی فیع ایک جہا زمیں بدیھے کرمے دیا كورمانه موتى - جبك دورويه اعلاس اعلاجنكي جهاز كه مسيرات تحق جوان کے گذرہے یہ ! جوں تھے ہجائے اور چیزر دینے سے اپنا

جقياة

ولى اظها رمسرت كرنے تھے - بيجنگي حہاز مهبت بڑے طویل وعریف بانعمرمساه رتكس تتفع جن رتوبس نصبتجس اور برتسن مجبنزا لهرار ماتعا

مجوزة مروكراهم في مليا

چونکه با دشاه سلامیسی ایشا د فرا و یا تفاکه سوات می رسوات جوشی اورجاوس سف باقى تما ما مورا وركا بنية حريدي مينس مون في ايندان تبراوه وليجد الباوركي شركت عطىس المانيل المخاب ع يها وم جون سمن كله ع كيرسركاري كزيف بين فيرست خطا بات شايع بو تي-وَولِ غِيراه ربوروسِ فِي خطاب إنسكان كي نام مسيح زنك ناظر بن نهاب بلا كو كمچه زايوه ولحسي له جو سيكي كى- اسكتے ولايت صرف معبض منتهورا مورد کے نام کو کھر سنے میاں مندور سان سے اعزاز افتول کی کوری کرت درج کی جاتی ہے۔

فهرت عزار الفتكان جيني لندل

ولایتی خطا اِت کی فہرست بہت قد ل طویل ہے۔ مگر مشہر اِ اطالات بي سے جن كو الطرين كتاب بھي جانتے ہول تھے -أكرورا ووث ميرشاكا ورجد الاروا برنس بهاور بالقابر - لارووازل-

لَّا رُوكِينِهِ بِمَسْمُرًا رِسْلَةِ وَمُسْتُرُ وَالسُّ مِعْتُورِ ۖ لَا رَقُولُتُطِرِطْبِينِ إِي أَمْرِالِبِي ليسل وأمير أببحر مسيمورها حبان وينبره كو-اور

نائيط كاخطاب بِمُسترمة ناروُ الدِيشِ كندُن بنيج - وُ اكْفِر كونان وَ أَيْلُ مِنْ

كأولسسط وعنيره وعنيره كورا ور

برلوي كونسلري كالاعزاز بسرانياني كذائل سابن لفنت گورز ضوط متى الله وتدالفول مل صاحب لفنت كورز سفاف عيره وعيره كو واكيا-مبندوسا في فهريطا أت جى بىيى -الى - اي - مزۇڭنىي كەشلىلان آغاغان بىياھب - كەپسى آئی-ای کیسے علم بہتی سرنبری وائر فلیڈ- سے سی ایس آتی سی- بی كررمى محكمه فنانشل إنذيا أنبر لنبذن-مے مسی الیں الی آ تربیل رئل ارسی ایس آئی رز ارث ر ياست جدراً با ودكن - أنيهل مشرجان مسينيد من كاشن مي إيس إقى رسابق، جيف كمشنرا سام- آمراوتي مشيف ياشاستريسي- ديس - آني-ىسى -اليس-آنئ- آئريل مشرريك مبركومنا حضورگورنر جزل بُهُ أتربيل مطرفا مسن ممركونسل مراس رأتربل مشربمي فيلا قافيقاهمين كمشنرآسام لفننش كزئل تحازش سابق ريزيد نظر دايست تاشے واجيزانر نار تلی کیند می کشنر لریسی مبئی. ایرور دُهارس اوزینی نفیتن ما فته سولسروس مهند-ایدُون گرانش برنز ژا نوکر ٔ حزل فیفا تُراندُیا آ من نیژن -کے ۔سی ۔انی ۔ای برغ ئیس دہار جا دہران سے بدارالملک طكهان تشكربها ورفرمانر والتراست جركهاري أنزمل فهاراجه راثير بها وروالی ورکفیگر ممبر کونسنل جعنور گورز حنرل بها در- طامس طافی بهست سى آنئ اى سكرترى مىيغة تعميات گوزنىنى مېنەصىغة اَ بياننى - ئىلى برا ،

سين فليغال مهاور وزيرصيند" اربر قي ايران -ىسى - 'افخە - ا مى - آ زىىل راۇ بىبادرىسى جا ميونىگى مەلېرزا ئەممېر قاندنى ^د مراس - اَگَذِنبِيْرِ شِيْسِ قائمِيقا مِنْ حَمْشِرُ اصْلاعِ وَا وَمْنِي ٱسا مِ لَصْنْفِيْ ك بيث النيكر جزل جانجانجات بنجاب أنرميل لاكهار ثاميم بينث كلير سبزنتنك أتنبك الجنيئه ومسيكرثرى فينعانم يرشامالك متوب جان بنیٹن سابق نائم مقام چیف انجنیسروسکرٹری گورننٹ برہا۔ ہارشل ریٹرٹوک عبتى - راۋىمبادر نيەرت سكىدىرىن دىمبركوسنى رياست جودمبورىشوات لتفرد فرزرصاحب اتايق عالبيء بهارا فبه صاحب سور مبان كارون لاربمرومي كمنسز پنجاب حال تتعيينه محسو دملوكيية ميجرم رمب مشوورز ويتعيكا الحبنبا قلات ونگذان ومره بولان ميج رريسي ذكر ماي كاكس لولينيكل نحبنث مسقط ساب نِکن بہاری *سرکا رکشن*ر بند*ر کلکت*ہ میچرجزل *شامیرنسکرٹری محتا*ح خا نٹر غرب الوطنان مغرض مرورش مات ندكان ايشاء لندن-محسأ محمومل هيأيار نيذت راجه كثن تار كانني مذخلع ندبا بمسار بابو را ميسور اليا ساكن موره -د بوان بحدا - راو بها در نم بل سيدا راؤ ساكن منتكار علافيدا س خا رجها دب- اَ زیبل مربری سند مخذ فریتی محبطرت و دبی کلکیژیور ے صاحب خان زیدہ قائم مقام ڈونزنل جھے بنجا ب على مُراد ولدميروا مدمجتر مسندماني سردار فرقه ملا مراتي

ا نتظام الدين مشيخ د پور- ضلع مدايوں - قاضى مصبح الدين نيبنن ما فنه ڏيڻي مجئر ميار مصر مصد عبد اللطيف است شنث انجنيئه صيف تتم بات مراس محد مبيب الشرعان ناستيل استشنث درجداوّل - سبابن شعينه ننفافا نەمىكى تىمالى مېند-سابنېر-

را و جها دار بلونت راؤ ترمیباک صاحب دیدان سیامتو - مروبنددا دوار کا داس کانا داله سابق و انرکٹر تعلیم زبان ملکی ریاست بروده - آنا

دوار کا داس کانیا والد سابق توا ترکتر تعلیه زبان ملکی ریاست برخوده و آنا سوامی مُدکیر ممبرسویسنبلشی سول و ملای شیشن نبطکور- ایم ار را بی لووکرشنا ما

بالكندواس كرومداس- را م رشن راد اكشراب شنث كمشنزاكبور- جابج

ظامس درجیز ژُپٹی کلکٹر خزانہ کا لیکٹ ۔ را سے بھا در۔ ہابواویندرا چندر ملک سابق سب جھٹینہ۔ مالوگائی

ر بنده و با رهی خلع مونگیر- با بوا و نول چندر چیزی و بینی مجبیر میث مریش برای در می ملع مونگیر- با بوا و نول چندر چیزی و بینی مجبیر میث

دو پئی کاکٹر ہوڑہ - بابوجا دو اتحد موز مدار چئر بین موسئیٹی سبھے بدر -صوبیدار میجرسول واسنگ و او ملیا رتن بسیاک ککیجر میڈ کیل سکول آگرہ -

سربیده برطوه واحد دوی ره بیات بچرر میدی میون ارب لاله امرا دسنگه صاحب انتباشر رارس صلقه دېلی - چندی برشا وصاحب

الكذارجانده دممانك متوسط ، سرت جندرسانيال سول جع ألكبور-

خان صاحب-میان خان سردار نرقد بنری علانه زموب-صوبدآییم خداکبرخان صاحب سرحدی جنگی دیدین دیره اسمعیاخان پنتی سیف ایند

خاں صاحب ڈیٹی کلکٹر کان پور۔ ہابگی عیدات درصاحب امبار علاقہ مراس پرشیخ محدًا برا ہم صاحب النجیز کونا ۔ محدٌ اشمولد بیّوں زبیندار

مرواس وصبيح همدا برجيم صاحب البيتر لويا منظمة المتم ولد بيول رميندار سوغر (مسنده) اليدلجي رمستم جي نگروالا احد نگر- منسخ عبدا ترحم الملكزا

امث شد- سید سردار شاه گیلانی منعاق د میرنیری کا بیج لا بور -را ؤ صاحب - ایم آر دسی فا والاکونشرلارا یا دگر د منینن یا نیه ویشی تصیلاً

را و صافعت مه ایم اردی فاوان توید بارا با در دمیسن با دنه و ی تقییلا دسب مجمر شری محجود وا درم - با بوبرج لال دائیس بربینیهٔ نیمی کوشر میونسلیشی یولل ترکیب میشد مرس

عكن الخد مُحاكر ك ساكن تها نه علاقه مبئى - ماليشاتيا فقيراتيا إزى ساكن

گاژگ اعاظه بمبئی - نارا چند جرا را س سنده حید را باد فیوشهال را و گ گنیت را دُولشه که داندور و برار -

الأسائع صماحب الدموم الل الري محبري بمبرين بني والك مطبع رائد عمر مون بني والك مطبع رائد عمر مون بني والك مطبع رائد صاحب كالب محدلا مورد بابد وركاكار باسوم يُداسط مدرس مركارى سلم ثارت واكثر كول مركارى سلم ثارت واكثر كول برائيو من مرئ من مزع كنيس مها راجه صاحب بها وركمتي - بابد اويندا الله كالمجى لال مرسب جنكات - حبته ارجندا س استناط وركمتي ويركو بهزين في لوليس نجاب - مرادى لال مرش شارى لل مرجن الله المناط الدام او -

سرداد- بطورا عزاز داتی - جاب محرر فیت خاں صاحب بربیری نیٹو اسٹنٹ سرحن -

برها کاخاص خطاب (ورجاتل) مزنگ انگسانین دم، بیوک سول جی نبیناؤ برها کاخاص خطاب دورجه دوم، مونگ بیدید دم، بیوک بروزیل فشربید برهها کاخاص خطاب دورجه سوم، مؤنگ نمیازین برمیوک و تون بسب دفسر بین بون -

تمعنده قدی هناس درجه اقل - جاب را جه بهگوان مختی سنگه صاب رئیس کی پیمی ضلع سلطان بور - جے - ایم کیمٹ رہا حب جیف انجیئر سکر ری صیفہ تعرفی ت زنداخ مکانات و شاہراہ) پنجاب گورکزٹ - کپتان طامسولیم آرج والوئن صاحب دانڈین میڈ بیکل سروس) لیسک فنسرانہ آباد - ولفرڈ نہری لک صاحب ڈوسٹرکٹ سپرٹونڈنٹ بولیس فائدیس - چارلس اولڈ ہم انڈین سول سروس محبرمی و کلکٹر گیا - لفٹنٹ کرنل جان نیو پولڈ اپر نیڈرسول سرون ماگیودناسین کوسرکاری آرمیکی اولوجٹ برہا - ایڈ گر تھرسٹن بہر ہوئی ش

مركارى عجائب خانه دراس-

جابىج قربلىيو بإرك مىتېرد ئوسىئى مىشى بىلى جوز ف مىموئل سابق ۋرىشرك بېيزنىڭ. د.لەپ مەقبىيە دادىندا دىنگە قامكىن قىمەر كەكەر سەنىقىلەر دادىندان.

بولىس مۇرە لەيدنىل كنىئى ما كمىنى دى مىركە سېزىدىنى ئاب -اس فەرىت كى بابت روايىسى، كەشىزىنا دەخقى كى ايسىنودېي تىب

مرس ارسی از میں ہے تو ملک منظم کی اعلے ورجہ کی معلومات کی ایک بدیہی نئیںں تاریخ میں میں میں ایک بدیہی

، ہون کی روشنی - ، ہون رچونکہ با دنیا ہِ دیجاہ مرض سے شدینے طراق

سے نکل آ نے محصے جوارس سے بہلے لاز فی طوربر لگے ہوئے تھے -اس لئے اس فوٹسی میں وُر منین سرور الا دُروشن کئے کئے جو مرقع تاجوہٹی کے لئے

برسيدا على بالنسية بريد من الماري الم

كولونيل منطَّخ بط كاروبو- كم جولائى كوميان ارس كائمين معبس

نوآبادیول سے قائمتاموں کا رویوز ریمان ویوک اوٹ کینا طے بہاور سے نہایت شان و فتوکت سے عمل میں ہا۔ان نوآ با دیوں میر *بنانگا پور* نانگ كانگ - بورنيويسيلون مشرينس اور وبهالوي كمنتجن مجمي موجود تھے۔ تما م مغزز امراہے و وزرائے سلطنت اور ولیعبد جایان ۔ شہراؤگان خاندان اورو گرمالک سے نہان و سندی رئوساما مرادس مو تنع مر معوسے محقے - نوآبادی کی فعرج تعدادیں صرف ڈیانی ہزار تھی ملین اُن کی تا زہ خدماتِ خباک ٹرینوال کے باعث اِن کوبیاب ا ك فاص توجيد وكمجتى تقى - بررائل مأنيس ريس وف ويزي إن سب كاسلام شائسة طريق يركراين وست فاص سال ا نسروں کو تمنعه جا ت عطا فراسے جوان کی خدنات مے صله بیں اسمو فع یر اُن کو دینے بخریز ہو ملے تھے ۔ یہ نظارہ اس ترکب سے آور تھی نساندار ہوگیا متھ کرمبوقت آپ سی کو تمندعطا فراتے تھے ۔ ایک فوجی افسر أوازِ بلندائس تخف كانام معدائسكي اس فدمت سے مصناوتا تھا جیکےصلہ میں آسکو تغدویاجا تا ہے اور تغد و بینے کے بعد نتہزا و البوم بهإودتمنه بإفته كوبدست خاص مصافحه كرسفاكى عزنت سيحبى معزز فرالتے حات يق يحق حب سے مساميوں كا دل بالنول بره جا يا تھا اور حرف يهى مصافحه أسكوتمغه سے بُہت زيادہ مرالندكر وتيا تھا ۔ الكُفحة ترجيل س یر پڑیں نہایت نتان و شوکت سے ایک لینڈو گاڑی میں نشرون فی ہوئی تھیں اور تغد بافتول کو نہایت افلاق ومروسی سرمبکا کرسلام کا جواب دیتی جاتی تھیں۔ الک منظم کی میاری سے بعد بھی پیلا موقع تھا ہبیں مگانی تنزات واحد تشریف لا^ائی تھیں - ای*ں سے نوگ آپ* کی

تشریف آ دری کوبهت ننینت سمجه کر کمال مخطوط موسط را در کونیاکنیمنت کو بھی اس سے بڑا افتحا ر ماصل سوا -

ہندی فوج کا روبو۔ دوسری جولائی من فلہ ع کو ہارس کا 'بڑے میان میں نہا ہٹ اہتما م سے *ساتھ کیا گیا۔اسِ موقع بربھی تمام مہزان خاندائیا*ہی تام وزرا و امرائے سلطنته! ورّمام هرا دُول غیر اور مبندوستان تے مها ن ننرک تھے ۔ پرنس اوٹ ولیز ہماور معدا بنی بیجی صاحبہ کے رہایت شاندآ لباس سے نشریف لا ہے ہوئے تھے اور ملکہ مختشہ بھی نہایت تیاک سے عبوه فراہو ٹی تھیں -جوچبوترہ خاندان شاہی کے لیٹے بنایا کیا تھا ا^{نسی ہ}ے مندى مهانول كومبى حكد وسع كرمر بلنبدكياكيا - كولاً شريم اور انرس كارود کی گورہ انواج انگلتان سے باجے ہندی نوخ سے جلوس کے ساتھ کوہ كئے تھے - جران كى قيام كا ہ سے بريد تك اور بجر بهاں سے تيام كا ة ك ان سے یا برکاب تھے ادراین کی شمولتیت ان سے نفارہ کو دلیسی نبارسی تھی کیونکہ مندی نوج کانتہار معہ والنظر لوں کیے صرف بار وسو ا فرا دکا مخعا جونها بیت مهولی تغیا دس*یے بگر* مندی رؤساکی زرق برق بر^{ین} اوران لوگوں سے کشت یدہ تدا درسیاسیا نہ صوتیس اُن کی شانداری کو اور مجمى شرغ دىتى تھيں - اور فلِت كاكونى اشرمعلوم نرمهرًا تھ - خيانچەنېرراً بل تأنيس رين ومن ولميز الخ اكلى سلاني ليين كم بعد الطها يزومث مزوى *ۆ ئاكداسى موقع سەھارا جە مىرىراك گەدالى ايڈر-مہارا جە صاحب بىكانى* مهجر كاكس فعات عين سم التي الني فالقدس تمنف غامت فرمائ الغرض بهندی مسیاه کی بر ایر بی خاندان نشام بی سے لیکرعوام کک نهایت مخطوط موسے می کی ذکہ آنفا فا اسمدن مطلع بھی صاف تھا۔ اور میڈری سیاسیول

کی پرٹیک دہوم مسئنکر مخلوق ہجوم در ہجرم آئی ہوئی تہی جوان توگوں کے فوجى فنون ديكهركمال وش بولى -البته اسقدر اصوس ركول كرر مكيا كه اگرمنېدى اور نوآ بادىيال كافراج كى ايك سائھ بريد كرا في جاتى توزيادە لُطف بيونا مرفض مصلحتور سے ايسانبيس كيا كيا- يہ بات بھي قابل ڈکرسے کہ اس موقع بربھی ہندی افسروں سے نتہزا وہ عالم سے ورخواست کی کهم لوگ شا و عالم نیا ه کی زیارت سیفی بخیروانس مونا نہیں جا ہتے۔ اور بخوٹٹی امسوقت کے انتظار میں لنڈن تہرسنے سمو حا خربهي جب ك إ ونشا هسلامت تندرست بهوكه تاجيوش نه موجا مَيني خاجم بيعرض شرب قبولسّت بھي ماگهي ۔ لار طولنيسطرون كى دعوت - اس شاندار بريد سے فراعت سے بعد اُسی شب لار دونیسندن صاحب بهاور دزر خارجید دسابق گورنرحبزل منیه) من دمانان اجبیشی کوانے اللہ ایک برلکھف وعوت وی حبر میں ہندی رئوسا امرا مجھی نشائل تھے ۔جن س سے اکٹرکو لاڑومدور ح سے واتى تعارب عاصل تما- اسك اس دعوت كانطف اوريمي ووبالا بوكا تها- بالمضوص ليندي لينب والمائل ق وابهتما مرسب لوگول كواورهجي سرور كرنيوالا تها- او مرشنت ومعنقم ي صحت كي خبرس اطميا المخش سُنى جارى تحتيس- اسكئے ان دعوّلوں كا مُطَف اور يحتى بُرّه جايا تھا۔ يركس وون ويلزمها وركاور ماركيوي - به جولائي سنطاع ونوبيج ت سع اندُما ا دونس اعلے میا مذہر مهانان ماجیوشی کواہا کے بوشاً، یارٹی دی آئی۔ جسکے لئے بہلے سے میاریاں ہوچکی تھیداور در اصل شہاردہ عالم کا ایک وربار لیوی تھا - میندی رؤس وا مرا وافواج کے سوا ویچر

عالکے مغزر مہان ادر نتہزا دے ا درحکمران جاس موقع پر لنڈن تسٹریف لا ئے ہوے محقے رسب اس بن شریک سمٹے کئے تھے اور گوار منتیب سے اسپے مہانان تاجیونسی کی دعوت کہنا جا ہئے۔لیکن جو نکہ انڈرہا فن میں اس دعوت کا وباجا نامحف بہندی رؤساسے باعث ہی قراریا یا تھا اور بعبورت صبحت بہی ون مندی رؤسا سے نشاہی سلام کا ذرارہا جکا تھا -اسیلٹے رسکومہانان مبندگی وعوث ہی کہا گیا ہے - انڈیا اوفس کی ومن حديد مارت سيحبيس مه دربار نها بارثي ستجزيز موني عقي - اورا مرجه باعتیاراینی عظمت ونشان ادر رفعت درسوسیے وُہ پہنے سے ہی ایک بڑا عالیقدر محل ہے ۔ گر بالخصوص اس مو فع سے لئے تو ائس کو اور مجی درست کرا مے ایسی ف ندار صورت میں بدل دیا گیا تھا کراب سیفیت ہی كجه اورنظرا تى ننى وسط صحن مي جرشاميا نه كفراكياً كيا تفا - وه فاس طوربرلائق وید تھا جبیں جا ندوورمتارے بوری شعت گری سے الىي طرح وكهائے كئے مختے كه اصلى وبديكا بوتا بيزا كندا كيونكه أن جاند ا ورستها رول كومصنوعي طور برروشن بھي كرديا كما تھا اكا نكى حيثمك زنى اصلیت کا زیگ بھی وکھانے ۔ فرنیجرکی آرائیس بھی ان پیطرز کی لوری نفاست سے کی گئی تھی۔ عرضکہ تولو پُرا شاہی تعکیف واسمام و کھا یا گیا تھا۔ در ار فال میں قبما نول کی حوکیوں سے بیٹھیے ہندی فوج تطار در قطام ایسی نشا نداری سے کھوئی کی گئی تھی کھبکا نظارہ بڑا ہی خوش آیند تعلوم مِونا تقاء تين بِرَار بهانول كو مدخوك يك تفا جنيس سے برايك برسي حُرسي پوشاكول سے البوس عزت و وقاركا مؤند بنا مؤاتفا - جنائيس صاحبان سے آجائے سے بعد ۱۱ بھے شہ ہے مار منظم کی جگہ ہر را بل ا مکنس ریس آ دیے

بهادر سن تشرلف لاكركرمني امارت كومشرت فرما ياجو ايك تركف حيوتوت ر بنایت شان و شوکت سے رکھی میں ہی ۔ اور مرسے پہلے مہندوستانی رؤس د امراء ایک ایک کرمے ان کے معنور میں بیش کئے گئے جنبولنے ىب قاعدە زمىن دوزسلام سے آداب بجايا ا درحضور مىدى جى نهايت افلاق سے مرایک صاحب سے سلام کا بخند میٹیا فی جواب ویتے رہے اليك بعدا فسان نورج بيش موسط مرجرا ظهار وفاوا ري كے ليخ فوج طريق یراینی اینی تداریں نتہزا وہ عالم سے حضور میں مبن کرتے تھے ادآب ان كا عقد ركله كروابس فراست مبات تحق مه يدسان جيا تجيد ميشوكت بوسكما بي ' فاظرین ارس کا محود و زرازه کرسکتے ہیں سیمونکہ ایک طرف لیسے ایسے ایسالا واليانِ رياست اورووسرى طرف يسے جيدہ خائمتقامان افواح كا أطبارِ اطاعت سے لئے سرت بیم حم رہے ہندوستان سے عفیر آنشان ملک كى طرف سے اس كے دل وجان سے بطع ومنقا و شخت الكاستان مو فن كا اليها بريبي تبرت برتيا تها كرجس سے بره كر الحكون كما جاسكتا ہے · اور کرتی ٹنگ نہیں کہ اس کا حاضرین ور بار سفاے ودل غیرو مہانا ولایت برجورگرا انرموا ہوگا ور طراہی فابل قدر ہو کا سیسارہ سیجے شب سے باره نیمجی مک کامل ایک گھنٹہ برنش اوٹ ویلز بہادر زمنت افروز وربا ب رة كرداس تشريف لے كئے۔ جي بعد على قدر مرات مهان صاحبان مجهى البيخ البيع بميكا نول كوروا نه موسط اوراكك روز شهراده وليعبد بہاورسے یا نئویٹ سکرٹری سے ایس شا نداراستقبال سے سنے فوجی افسروں کی مبنت نتہزا دہ عالم مطرت سے الطہار خوٹ نودی کی ایک حقی وزبر مند کے نام مکھ بھیجی حرائخویں جرائی منافاء کوارُ دومیں جھیوا

افواح میں تقیم کردی گئی۔ اور جبکی نقل یہ ہے۔

بنام كونل مشنلي صاحب كما نذنك فيج مهند

منجانب لارد طابع مهلتن وزيرمند

" بیار بے کرنالشنلی صاحب بہا در الفِ نزایس اُسٹیمی کی فقل آپ کے باس ردانہ کرنا ہوں جو پرکس اوٹ دیار کی طرف سے جھکھے

لی نبے ۔ براہ دہر مابی آپ اینے گل انحتوں میں ایسے مضمون کو ظا ہر فراویں ۔ اور مَبْنُ خروبھی آپ کا اور آسے ماسخت اونسران فوج کا پول

ر ہوں مردوبی ووبی ہے ، ہود ہیں ، عصب مصر طی بی ہوں سے اس امر سے مسلے شکرگذار موں کہ جو کا مان کو وہاگیا ۔ اُس کو اُنہوں سے قابل تعریف انجام دیا ۔

رسي و بن مرديات آپ کا سيا دوست جارچ عمل فروزينه

نقاصيمي مورفه ه جرلا في تنظام - مفام يارك موس قد محل سنيظمين

« میرے بیار سے جانج بملیش!

برنس اوف ویلز بها ور اور دی یک اوف کینا ط بها در سے جمینے مین فا هر فرانی سیے کو آپ کا اور لیڈی جاج ہلیٹن صاحبہ کا اس مت بل

تولیف استقبال سے لیے ٹسکرمیا واکروں جو کل دات ہم توگول کا مجا تاریخ استقبال سے الارندوں میں دروں وزیران اور ان ثقال زیادہ ہ

نب اور خدمت بس بھی عرض کر دی جائے گی۔

أب كاستي أرشرك "

اس سے خود بخود اس زکا اندازہ ہوسکتا ہے جو اس وربار سے

غود حكمران حباعث بركر دمائفا - خپائخ لككروز لا رُوجارج مهلمُن من بهي كي سوال کے جواب میں بان کیاکہ انٹریا اوس والی لیوی محض ابون گے۔ يار في نه تقى - بكدايس سے بهت بڑے پوليٹيل نتا بنج <u>نفطة تھے</u> اور تكلير تجے · شام وعوت - هجولاني كو باينج لا كدغر باكو جغطيران أن وعدت وینی سخویز مرحلی بتی و دورے استا ملنع سے ساتھ لندن میں دی سی خَيْ كُونُونَ كَا انتفا مَ وكيصف اورغ اكو شرب سلام سے مشوف كرسان سے ملے برنس ون دیز بہا در مدیرات س صاحبہ اور ڈیوک ادو کیا تا بہا درمدانی مگیمصاحبہ سے اورود سرے خاندان شاہی سے اراکین بھی منبفس نفیس تشرفیلے گئے تھے۔ اس سے بڑہ کے دلیس شاہی كالدركيا نبوت بركاك مكي مفطمة خددهجي بستخط خاص لارد ميركوايك خط کیمے کے روانہ فرمایا کہ ابد دلت کی دلی حوام شریع ہے کہ غربا کا آج کا ون نهایت فرحت وشا ومانی میں کٹے '' ایس وعوت کاخرج سا نُهضے چار لا کھ روبہ اندازہ کیا گیاہے جہیں یا بننے متمر کا کھا : میسا کیا گیا تقا- اورجيك لي يجيس لا كه ركابيال ادربيس لا كله حيمري كانسط اور وس لا كوچيج كام ميں لائے كئے تھے -اس ميل ندازا في نفرا ك لوند *دشت - میارا دنس آبو- حیا را دلنس جیا*نول- دو اولسن نبیر- ایک ا*یک* قاش ٔ دبل روقی کی مکہّن کے ساتھ لگی ہوئی ا ورسیوہ جات ا*سِتے علاوہ* وئے گئے تھے۔ بینے سے سے بھی ابن کی جگہ ایک فقح عرق ا شربت و يأكيا تها - جرنشے سے إكل إك تها - بر وعوت مخلف مقا اتب ش بردى تميئ تقى كيوكدايك تكراتين بهجونه كاسا اسحت مشكل ملكه نامكن تفا للكه ميمين اورغرميب خانون مين تروينين بليقيع بثهامي يكي يكائي وغو

کاسان نجیجد اگیا تھا ۔ عرضکا متظام اس علیٰ بیا نہ کا تھا۔ جس سے سی خوش کوئی تکلیف نہ ہونے بائی۔ ادر سے نہا بیت ہولیت اور آرام سے ساتھ کھانا کھا لیا۔ بلکشا بلین کو پر نش اون ویلز بہادرا ورویگر اراکین فی نال ن شاہی سے نترون سلام سے مشرون ہونے کا موقع بھی نہایت عمدگی سے مشرون ہونے کا موقع بھی نہایت عمدگی سے مل گیا۔ جس سے یہ دعوت این سے لئے اور بھی باعث فوز ہوگئی تھی بہروال یہ دعوت ملک مفاطر کے منشاء ولی سے موافق غریبوں کو دلی نوشی میں دن گذار ہے ہے لئے پوری کا میا ب نما بت ہوئی۔ میں دن گذار ہے ہے گئے ۔ ۲ جون سے فرات سے گئل میں مشاہر کوئی کہا ہے کہ لئے ہوئے ایک مشاہر کوئی کی ایک میں انگور بہزیا نشروع ہوا۔ اور آ ب دن بدن شراب نشروع ہوا۔ اور آ ب دن بدن شراب نشروع ہوا۔ اور آ ب دن بدن شراب نشروع ہوا۔ اور آ ب دن بدن نشروس ہو ہوا۔ اور آ ب دن بدن بن شروع ہوا۔ اور آ ب دن بدن بن بند سے گئے۔

مدرست ہو سے بینے سے ۔

یہ بھی مکبدنیا خردری ہے کہ نتہ ہنا و منظم کی بھاری کی فہر جوقت

ہندوستان اور دگر ممالک بین بہجی تر انگاستان کی طرح ہر طبا اپنے فوری

افرے سب کوشا فرکر تی گئی۔ بالحضوص سندوستان میں تواس قد

اسبرا ضطرا ہے تشونش اور ہمدر دانہ فیالات کا الحہار مؤاکہ لقیناً فاص

انگاستان بلکہ فاندان شاہی بیس بھی اس سے زیادہ نہ ہوا ہوگا ۔ جس نے

اس فجر کومشنا۔ فوراً دست دُھا اٹھا ہے اور شافی مُطلق کے دورو لینے

مر بین موری میں اور مراکسانسی دی وائیدا ہے ہوگا میں وائید المحرالای والی میں اللہ موری میں مندرجہ دُیل تارروا من فرایا۔

موسے ہم آخوش میں۔ اور منراکسانسی دی وائیدا ہے ہندسے ہوگا میں وائیدا ہے موریس مندرجہ دُیل تارروا من فرایا۔

منجاب والبسراس مهند تحضور شهنشا ومعظم

منمقام شلد بمقام لندن-

" خنکه طبی برجوں کے مطابق اب خدا کے نعنل دکرم سے دات والامرض سرور میں میں اسلامی اللہ میں ا

کے خطرات سے نجات بالگئے ہے۔ اسلئے میں اس غطرات سے نجات بالکی ہے۔ اسلئے میں اس غطرات ان ماک میطرف سے تہ دل سے مُبارک بادعوض کرتا ہدں۔ بدا مروا فعہ ہے کہ ایس ملک

یں قبل ازیں عرام و خاص کو کہ بھی اسقدر فکر و تر دد بیدا نہیں ہوا۔ جیسے کر مفدر کی خبر علالت سے ہوگیا تھا - اورا شی مناسبت سے اب اُنکو

بید حمندر کی صحت یابی من بھی ویساہی خوش اور مطمئن کر دیاہے۔ اور

ماری بچی دعاہے ۔ کرف احضور کو حابد ترصیت کا ال عطاء فر اکر بوعث وراز تک حکرانی سے لئے زنرہ رکھے "

شہنٹ ومعظم سے اسی دن اسکا بمحتقر جواب بزریجہ مارارسال فریا منجا نبٹ نہنشا ومعنظم نیا مردائیلرسے ہند

" ایسے دلیمدروی اورعیتہ دیے گبرز منیام مار سے ہم کوہبت شاڑکھیا مراگ نار میں رکامیر ایمان کر جسی نائرین سے ٹوف کی میں میرگا

جوابًا ارق م ب كواكرج ا بجانب كى صحت أمسكى سے ترفی كررى ہے ملك ياتر قى استحكام كے ساتھ مطائن كرك والى ہے أ

المستع بعدرفتہ رفتہ آپ کی صحت سر ٹی کر ٹی گئی اور آتے دہلی آب مواسے گئے ہمری سیرکونشرلفیا کے جس سے آپ کو معقول الم المجام الم

اوربالاخرالكل تندرست ، دىگة-

پرنس اوف ویلز کی مار قرات، دا اجراد فی سنگار کو برنس اوف دیار مبادر سند بهندی مها نور کردا بینه ایران عالبتان می او داز ما قات مجشا مها مان ماجیوشی کی دوت ایکن دن ایران کار مال میں ایک بھے

مفایین بیان فر ما میش اور وطب برخاست بجواه استے بعدی بی لنڈن کا دبولین سے فتح ٹرانسول کی خوشی میں ہاہولائی کوجو دعوت دی اُسیں جبی بندوستان و نوآ بادی با سے مہان مدعو کئے۔ علیٰ ا صدرِ منظم اور ڈرسالسری صاحب و زیراعظم انگافت سے بھی مہندی مہانوں کو ابنی ولیسے خاص موسوق دی ۔ اور اسطے اور کیبی کئی اراکیین سے نبریعہ وعوت ابنی ولیسی کا اظہار فرما یا جنگی تفصیل کی کچھ فرور سے معلوم نہیں ہوتی ۔ حا۔ جولائی کے اجاز شہندا و معظم کی صحت کی بختہ اُسیدیں ایکواکٹر ہمانا اُس تاجو بنتی آس باس کے مختلف مقات کی سیر کو چلے گئے ۔ و دول غیر سے معان قریب قریب ہی رفصدت کر دولے گئے۔ اور قرار دیا گیا کہ آئیدہ صفین کے متاب قریب قریب ہی رفصدت کر دولے گئے۔ اور قرار دیا گیا کہ آئیدہ صفین کے لئے ا ب سلاطین غیر کو بلا دے کے رفعہ بیسے کی ضرورت نہیں۔ فصاب کی میل جشن اجوشی کی تحمیل

وواره ضيّاران -چۈنكە على حرّاحى كے بعد مك منظم كى سخت فضل البي دن بن ترفی كررمي هفي - اور تجرني أب وجوا آب كو إلكل موافق أكر تندرستي و ترمندی کی مطیر خبرین دے رہی تھی۔ اسلیے سرکاری طوریرید خبریں تفل حكى تفيين - كراه الست: " اجبوشى كى تقريب ا دائيج سے كى " مگر ول شكسته اورمتو بم اول عتبار مذكرت تفع - اورائن كا اعتبار فركرنا كجه بيجابهى نقطا كيوكد بأوشاه سلامت باضابطه طورير فرائرواسيغ سلطنت موے وُرِّه برس سے کا م کررہے تھے ۔اور یہ تقریب جو مرن بطوافلہ مسّرت اینجایل بقها سے رسم قدیم باقی تھی - اگرڈاکٹر صاجبان کسی قدر اور بهجى ايسيس التوامر وال ولسينئ توتعجت سيايتفا بمرمك بخطم وابني رعاياكي خومن وی جزکر سرونت مرفظری ہے - بہذاصحت کے درست اور قال المبنان بدل برآی بارسخ ۲۰ جولائی من لاء برلیوی تونسلاق ارجازت ہی س طلب ز اگراس تقریب سید کے لئے و -اگت من ا کے تظریرا دراستدن کی تعطیل عام کے احکام صاور فرمائے - جو فی الفور گزٹ میں درج ہوکرمٹ ہر مو گئے ۔ اور پیکک میں محید از مرفومیًا رک تتحر كميس ميدا مؤكميس-اور بالحضوص حسندى مهان اور نوام با ديون مح منتخوف يا تنفيندور عير مالك كعمان اير وزاج شافروز کی انتظار میں ولایت بنیٹھے ہوئے تھے ۔ان کے لیٹے تو بیز خبر عید کی ج

ریک د فعدمسترت د شادانی کا دلولد مبدیا موگیا۔ گفتیرا **تِ زِمانہ** - ایک النٹ کی شاعرے دقت کے قیمتی اور شقلب

ہوسنے اور زمانہ کے ندرت نیسنداور متغیر موسنے کے مضمون تو اران لغا میں بیان کیا ہے۔ کہ سے

> بیک ساعت بیک تفظه بیک م حکر گول سے شود احوال عالم

اور بہاں توساعت و لحظ کیا پورے ڈیڑہ ٹیلینے کا دُقفہ ہوجکا تھا۔ پھر کس طرح اس کا انٹرینہ ہوتا۔ لیس بہاں بھی عجیب عجیب تغییرات وقوع بنریر ہوئے۔ لیسنے خامس تعربیب تاجہ شی کے متعلق تو یہ کہ طبیسے بٹرسے

مها نان دول غرئد سے ابنے ابنے ٹدیکا نول رئینج چکے تھے۔جہازات کا عدیم المنال جلوسی بیڑ ابھی تفرق ہوگی تھا۔ اسکے علاوہ خاص باد سے ا سلامت کی طبع معلے کا خیال کرے مراسم وا دعیات تاجیوشی بین نہیں

بینواؤں سے بھی اختصار منفور کر ایا تھا۔ اور دنیا ہریں آپ کی تاجیقی کی ول سے نت ہورہی ہی سیونکہ آپ کی بیاری سے نام اوگوں کو پہلے سے بھی زیادہ فیرطلب اور میزر د نبالی تھا۔ یہ تواس رسم سے متعلق ندکور

ہوا سلطنتی حالات میں جر تغیرات ہو سے ۔ وُداور بھی کُریا دہ وزندار سطے گونفضل الہی اُن کوفال نیک اور فکر مفظم کے آٹار کمن و برکت ہی کہ

و بسری بی ای وقام بیاب اور ماب سیم مصل ۱۷ وی وجرف بی به سکتے بین کیونکارب ملطفت سے ایج بہتری کی صدرتیں تقییں۔ ان میں سکتے بین کو بڑے برائے مان سے بین کو لارڈ سامبری وزیراعطف مرسانے

مرتون كي درارت مك ابعد بوجه ضعيف برى دينا استعفط داخل كيكم ابني مشهور شخعیتت کوخدمست سرکاری سسے مسبکددش کردما تھا اور ا غنان دزارت ابک شفنهٔ مهوشهٔ با انتر سیسیکرا در بولنیشن شخص مسط لیفور کے ناعقوں میں آگئی تھی مسٹر چیبرلمن نہ صرف بہاری سے ہی ا مصحة موسكة مصد عبد اب بجائة اعراضات كى بدهما الربي أن كى تعریفیں ہوتی تقیس مرسوال کا ناگوار اورزہرہ گداز خبگ فتح کرکے لارغة كجنه منطفه ومنصوره وائست كولنثدن ميں تبنيج كرمبا ركباديں كے ر دي دينے - اور بوئرول كي محد فذ حبرل اور كرنل افهار افا عسطي سلطة آستدانًه نشابى برحاخ بورس مق - اركين تدسكا فبارات بادشاده ذم جاه کی نیکنا بی براد چھنے نامی صلے *کرنے سے قوم کے م*طعون ہو سے منزلز اورخا موش ہو چکے تھے ۔غرضکہ جبیاا دیر بیان ہرجکا ہے۔اگرچہ بہتری در مُباركي كي طرف تغيرات كارجان تها يمرزانه بدل ضور كيا تها ببول السرتقرب سعيدسك ملئ بهوقع بهبت شامب وموزون تفاحفا كخالففرل الهی مجیر خوشی کا باجہ بیجنے لگا۔ اور مشرت کی بیل میل ہوسنے لگی۔ نشا<u>ہ عالم مناہ کی مراجوت انٹ</u>ن - بیاری کے بعد ڈاکٹرول کی را یہ بادشاہ سلامت بجری ہوائوری سے لئے منڈن کے باہر تشریف کے سين مواسي معقول نواتد بعي آب ومواسي معقول نواتد بعي المون سے اُٹھائے گئے۔ نگراب جو تکہ رسم ناجوشی کے لئے آپ کی تشریف آورى خروريات سي على - اسكة آب سنة ٢- الست مرا في والمومو

ك يصاحب لاروسالسرى ك مينيج بي وربيني البرز طبير في بيرب كرشامي من زيفيا

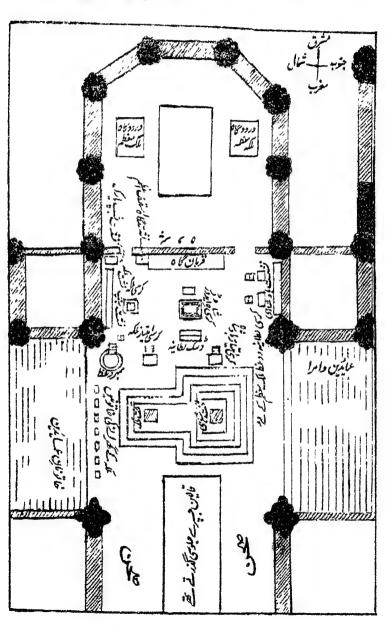
يس جبكى جازون كى سدى تى لى- اور كيم براه وكثوريا ٤ كو ايوان بكنيكم ين عبوه آراني فراني - وَتشور باسترب السيطُفي ليندُو كارى بين بالكل مادكى كے ساتھ تشريف لائے مخفے ميونك سيكاف كو آ كے ديدار فرحت آثاركي از حدثتنا تفي رست بين لوكون كالهجرم منتيار تھا ۔ خیا مخبہ آ یے بھی یہ عالت دلیبہ سے گاڑی کی رفتار دمینی روی تقى - أكرشتا قان جال الضفيال مين تخبل كابياب برجائي -نواب وزيرمبند كا در مايد - ٨- الست من الدع كوانديا ادفس عالبت ن محل مي لاردُوجا برج المكثن صاحب بالعت به وزيريندي تام دان پ ریاست و دمیا ای بهندوستان وانسان بهندی افواج کو اينے درباربس طلب فراکرمغرزفرایا-اس دفت کی سیفیت مجمحیث فرب تقى كه مبندى رؤسا وامراؤنجاع نواب وزميه مبندكي زباني مراح ناجبوشى كاكيفيت اوراين كشست وبرغاست كالنبت مايث لننکے وٹی سے اپنے جامول میں پھٹو لے نہ ساتے تھے ۔ کیونکہ اِسی تقرب سعید کی دیدادرا سے شنبشاہ کی صحیے نوید کے لئے بیاب عاجبان اپنے لک۔ اپنے کاروبار اور اینی سوسائٹی سے دؤر دسمت عرب الوطن بنے ہوئے تھے۔ بس ابن سے لیے یہ وربار وافعي وربار اور اصلي منول يس فرصت آثار تقا جو مخيرد خوبحث مُوا - اورسب صاحب في اب فرود كامول بريمنيج كرا تكلي دن سم الم المالي المالية

اجوشی کے دن جسے صبح شاہی اتواب کی سلامی نے ایس تقریب سید کی خوشنجری بہنے کر مخلوق میں جرجہل بہل کردی تقی اسکا

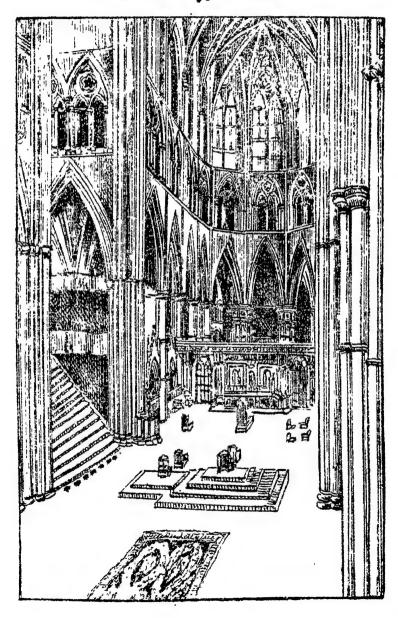
مِرْحُض خود اندازه كرسكاسه -اسليم بهال كارردائي كي تففيل اکتف کی جاتی ہے۔ ایم کی وجرستمیر - ابتداریس دسید منظر کے نام سے ایک شہر برلب ورباسئ ٹامٹس آبا وتھا۔جس کا اُس زما نہیں مضہر لنڈن سے ایک میل کا فاصلہ کھا ۔ نگرا مکے بعدود رانسلطنت لمٹ ڈن کی ومعت مے اسکومھی انیا ہی ایک حصد قرار دیے لیا۔ ایک ہمسندا سال بوسع رجب شاه ديدگرن وسيث مغشر كفتهريس الك عالیشان گرها تعمیر کیا بھا۔جوائسونت سے مراسم مذہبی سے مطابق ايك رامب عا ندكيطرح إين سوكلحق كياكيا تفا . بن مخير اسى وجر سسي السكانام وليسط منشرايي مشهورسه - بعدازان عبى وقعاً فوقعاً چو که اکثر بادشالین انگلتان اسکی فراخی اور شانداری کے منے مسارف كنيرر داشت كرت وسهمي - اسلة يا ارتخى عارت ەن مەن قابل دىدىموتى چلى گئى - اورا ب ا*ېك عوصە سے با دشا*نان الكلسان كى رسم اجبوشى فاص اسى كرجا بين اواكيجاتى سے- بلكه بعبر وفات اگر كسنى شخص كر بادشا وسلامت يا بار تسمينط يا ينشوايان وین کوئی عرقت و سے سکتے ہیں تورہ بھی یہی ہے ۔ کرمسی کی لاش كداس ميں وفن كر سے كى اجازت دى جائے - خياسخه ارس میں میٹرہ ملکه اور با دیشہ و اور کمٹیرا تشعدا دمشہور کیربیر۔ مسیدسالا شاعرا درمت ميرمدفون بس جنيس سه ايك شاكيك شوهر فعب وهاس

تاجیشی کے دن ایس کا اندرونی نظارہ۔ عببا کہر نرشوکت اور فرق البیرک تھا۔ غالب قبل ازاں اسکور عروج میشر نہ ہوا ہوگا ۔ کیزمکم تخت النگلتان كوره امن والمان اورانشدار واختار وظامعظم كى المجرشى كے وقت حاصل على - اورسلطنت الفائ يكور و وسعت وفت حواسوقت ميسر ہے - بہلے بہي نہ ہوئى تہى - استے سوافديشن كى رائ فراش اور بباسول ييں جو لكفات اسوقت كي مجاتے ہيں - استے موافديش كا وقت الرح خواش ورباسول ييں جو لكفات اسوقت كي مجاتے ہيں - ارس سائحہ سال مينيتر اليسے نہ بالے مجاباتے سے - اجبوشى كا وقت اگر چارہ نہجے وہ كا مقرر ہو جيكا تھا - گرسات بجے صبح سے اببى كا وروازه كھلنے سے اببى كا وروازه الحكام البيس شروع ہوگيا تھا - بلكه كئى ايك لوگ تو دروازه كھلنے سے بہت البيس شروع ہوگيا تھا - بلكه كئى ايك لوگ تو دروازه كھلنے سے بہت البيس شروع ہوگيا تھا - بلكه كئى ايك لوگ تو دروازه كھلنے سے بہت البيس شروع ہوگيا تھا - بلكه كئى ايك لوگ تو دروازه كھلنے سے بہت البيس شروع ہوگيا تھا - بلكه كئى ايك لوگ تو دروازه كھلنے سے بہت البيس شروع ہوگيا تھا - بلكه كئى ايك لوگ تو دروازه كھلنے سے بہت البيس شروع ہوگيا تھا - بلكه كئى ايك لوگ تو دروازه كھلنے سے بہت البيس شروع ہوگيا تھا - بلكه كئى ايك الوگ تو دروازه كھلنے سے بہت البيس شروع ہوگيا تھا - بلكه كئى ايك الوگ تو دروازه كھلنے سے بہت البيس شروع ہوگيا تھا - بلكه كئى ايك الوگ تو دروازه كھلنے سے بہت البيس شروع ہوگيا تھا - بلكه كئى ايك الوگ تو دروازه تھلنے سے بہت البیس شروع ہوگيا تھا - بلكه كئى ايك تو دروازه تھلنے سے بہت البيس شروع ہوگيا تھا - بلكه كئى ايك تو دروازه تھا ہوگيا تھا - بلكه كئى ايك تو دروازه تو بلكھ كئى ايك تو دروازه تھا ہوگيا تھا - بلكھ كئى ايك تو دروازه تو بلكھ كئى ايك تو دروازه تو بلكھ كورون دروازه تو بلكھ كئى دروازہ كھا ہوگيا تھا - بلكھ كھا ہوگيا تھا ميكان كان تو دروازه تو بلكھ كے دروازہ كھا ہوگيا تھا تو بلكھ كئى دروازہ كھا ہوگيا تھا تو بلكھ كھا ہوگيا تھا تو بلكھ كئى دروازہ كھا ہوگيا تھا دروازہ كھا ہوگيا تھا تو بلكھ كے دروازہ كے دروازہ كھا ہوگيا تھا تو بلكھ كے دروازہ كے دروازہ

اگاررابر ۱۷۴ جماول نقشهٔ زمینی دسیش منشر دجهان ماجینی علی آنی)



<u>ا 4 کا</u> نفشه عارتی ولیسط میشطرایسی دا ندرونی صنع



مقابل سے دالان کے نتروع میں امرام دزراکی عظمت خاتونوں کو مجکھ ری گئی بھی ۔ جو نہایت سے دھیج کے ساتھ بن ٹہن کرانے آج کستر رتصهوع جكدارادر وكشنا باسول سي للبس لين كمب كمب گورز سے باومہاری کانقٹ تھینیجتی ہوئیں ایک عجیب انداز دلرمایا: ہے ساتھ درمیافی ٹال میں سسے ہوکر اپنی اپنی نشستوں پر آہنچہ تھیں اورجنس بھی مبرعمر کی عورتنیں ہا بتبار این عظیت و توامت کے شرکہ تى يەخىلىغەرنېيى بىر بىرونش كلفطن مرىن نىين سىلالىكى مجى موج دمتى - إن معزز بركيات كى نشستدل سے اور كى طرف ممران لا توس اوت كامنه رطبقه عوام، اورانكي ليديون كوبهما يأتيا تھا۔ جن کی نظر قربانگاہ برکسی قدر کم ٹرتی تھی - ایسا ہی جھ ہزار معززین و نترفا دمشرقی وروازے کے موڑ دیں کونوں میں بیٹھے میسکے تقف براگرد رسوات تاجوشی کوتو نه د کھھ سکتے تھے۔ گرفتا ندارسور ال کی کررورفت کے نظارے اورخوشی کے نغول کی خوش آیند ہارنٹ اور باجه کی سُربلی آواز الکونج بی خوش رویتی تنفی درسانی دیست مال پر اعلی درجیم نیککون فالینون کا مکلف فرش مور دا تھا۔ جیکے وسطیس قر مار جی كالمقدس مقام نظرآ رما تقا- جيكے سابھ آج كى بہت سى رسُوات والبسته تقییں- ای*س مقام کے آس پاس شاہی خاند*ان اوز شبرادگا^{یں} دول غیراور بعض خاص خاص اکابران واعیان سلطنت سے کیئے تشمير بنا دى گئى تقيس ، اور إيب طرف دُعا دسنا جات كى نتركت مے کئے باج نوازوں کو بھی جگہ دی گئی تہی - بہندور شانی والیان رماست وامراء اورسراف خان بها دركوجي حنوبي والان سع آ كيجاب

بڑے بڑے مرتبان سلطنت مثل لارٹو سالسبری اور سفراو قائم تفان وول غیر بھیے ہوئے کتھ - قربانگاہ کے قرب کی نشستوں میں جوایاگیا تخا- شالمین دربار کی چندمیا دینی والی بوشاگوں اورمجمیب وعزیب طرح کی وضعوں کا بیان کن الفاظ میں ہوسکتا ہیے ۔ مختصر ہی کہ مرشخص ا علے سے اُعلے برشاک زیب تن کئے ہوسے اپنی بوری شا نداری كا أطهار كررة كقاء باستثناك ما أن مبران موس ادف كامنزك ر جوافوا مر ماک غیرے اِن ندم منے ورسیم سابن ملی بوٹ کول یں ما ضرى كى اجازت ك چكے مختے الركوميم كى بوسف ك يس أسان کا حصے رہا۔ البت نہ مالک بعب دہ کے بامث ندے اینے لیے لکی الباسول سے ملبوس سفے رخیانچہ ان میں سے بالحضوں ا كم مُسلمان صاحب جو برّائ ندارع مد با ند جعے معد اپنی فعاب يوث فاتون مے تشرکف لامع تھے - فاص دلحیی سے دیکھے جاتے تھے ىبن كويىكەتۇ بالا ئى نىجول *بەنىشىست دى گئى تىنى رىڭرىھەلەس خ*يسال سے کہ کیفیت "اجوشی کو سخوبی و مکھاء سکیں- ہوس اوٹ کا منترکے ممبروں کی زبندائی قطار میں بٹھا و لیے سکئے ۔ لیکن و بی جیب ا ہنے مطلب میں ایوسی کا احتمال ہُڑا تومنتفیین سے کمال دہرما ہی ہ أن كو مهانان دول غيركي ذيل يس جكه ديدي - ودل غير ك دمهانوك میں سب سے پہلے وافلہ را س خنن صاحب سفیرا بی مسینیا کا مُوَاجِوا بِنِي الْوَهِي وضع كے كھا ظ سے لوگول مِن طِرى توجّہ سے ديجھ جَا رہے کیونکہ آیئے سررایک ایسی طافی گول گڑی رکھنی ہوئی تھی جیکے ارد مُروس نبری جھالریں ٹیک رہی تھیں۔ بُوٹ سب سے حسب قاعد

ایی کابیرونی نظارہ - ابی کے بیرونی میدان کے سامنے فوج شہی
کے پُرُ شوکت جا وُکا نظارہ جیسا کچھ اعظمت اور خومت خاصادم ہوا تہا
اسکے بیان کی ترجیداں ضرورت نہیں - بگراش کے علاوہ عام تماشا ٹیول
کابھی وُہ ججوم تفاکہ جسکا شارسخت نہیں ایک تو دہ بھی اسک اس سے قطح نظر
کر کے حرف ایسی کے نعمی کو دیکھا جائے ٹو دہ بھی اسک ایک لفیس
دُلہمن کا رُوب جوسے ہوئے تھا۔ ہزار کا گھرڈا کا ڈیاں ۔ جن یں بند
گھلی اور کئی کئی تعموں کی عجیب غریب کا ٹریاں شامل تغییں روٹر کا رسوایا
اور با بمیسکلیں اسقدر تھیں کر آگردیہ این کے کہڑے ہوئے ہوئے کے لئے
دوسری جگرمقرر کی گئی تھی ۔ بگر حرف ورباریوں کی آند ہر اکر لئے

کے لئے جو انکواسی تک سائی ہوتی تھی تواسی سے تما مصحن اٹا ہوانظ ر یا تھا۔ اِن گاڈیوں کی نشرت دیکہ کر لوگ متحب ہوئے گئے کہ آفرانقدر ور باریوں سے نے ایسی میں جگ کہاں سے بدا موجائے گی - اور اسم یہ اور سے کطف تھاکہ اومفاطرین کی ایس کٹر کے کوئی زیادہ نقصان نہیں برا- صوف اردو ملیم کانٹن کی گاڑی سے ایک شاہی گاڑی کا تصادم موا جبیں اور منیم کی گاٹری کے گھورے لیے قابو موکر دولتیا حِمَارُتِ ہوئے یکے کر کئے ۔ یہ حادثہ وا بٹ ال کے قرب واقع ہوا تھا۔جہاں ہندی افواج میا دہ استیا دہ تھیں۔خیائیہ اس کاڈی کی دم کا بیل میں وس مندی سیا ہیوں کوچی ٹیں بھی ا ٹیس جنبی کیات مجروم مع اعراسك مواكوني اورها وزرونا نهيس مواجو لوليه مع عده أتظام كي دليل تعا ان المحوكها تما شائيول كے سواجہول لے اپني نشستول كا فردانتك م كالنفاء يرفش اوف ويلز بهر اور فالبر ہوس سے باغ میں ایک مزارسے زیادہ تیاہے ادرساروں کو بنا دہا^ت فراما بھا۔ اکد ور اوگ جن کا نظام سرونی وسسله جلوس کیشنے کا نظر نهیس آیانود مهان شامی موکر طیرس کی تام د کال کمفیت نهایم بے تکفی اور موری اسانی کے ساتھ دیکھیں کان میں ۲ ۲ ساتھ فوندلی اسٹیل کے بیار تھے۔ ٥٩م بتیم فاند سوداگران سجری کے لاکھے الظاميان - مهم الكيد و نيس مسلم سے - " الوكياں برسن ميري ويلم ہوم واقعہ ایگر نسٹن کی اور دوسوا بدن لڑکے ناٹنل رفیوج سے منتھ-شالقر جلور كل ازومام ورمركاري نظام المال بازار سيفي سے بی کہ احویتی سے بعد ملک منظم کا مارس

اسواري حبانا تجوينه بيواتها - لبذا اس تمام ريسته بين هلفت كا اژدام اسقدرموگیا تحاکه بلامبالهٔ لندن جیسے فراخ متہریے بازارہا ندا ر مخلوق کی بربر تر و اروں ہے اٹے ہوئے نظر آنے تھے ماوس شاہی اگر حيران مقا مات پر دو اوڙمين شيخ بعد دوپېر سکه نهنجيا تھا - منگر علے الصباح لوگوں سلنے دو طرفہ جگہیں روک لی تقییں . بلکه تحمر *انوان* اور بالخضوص بدري عورتيس تو ددنج راسي مي كيميك لول ركوت بوك إسمين كم مؤلدين ادركها ك بين كاسالان كرك جا ببنيج مخف مصفائي ادربوليس كاامتهام اعلط ورجه كالابل تعريف مقها وادراسيرتفريج ناظرين محصه يطيح مندرجه زول رتمامات بيرولفرب شاہی باہے کے دستے بھی مقرر سکتے سے تھے۔

١- المينم اور يونائيد مروس كانتيج ورساني ميدان بس- شائي باجه

۲ - کاکسرسرت بر- ۲۱ دیں لینسرز کا باجہ-

سا - والمر نوطيس رأس ارتك ارتكري كا باجر -

۱۳۶۰ با رمیمنطری چوک میں - رائل مکٹری سکول اوف مبورک کا ما حد-

۵ - ایڈم رکمی ریر - رائل میرنس کا باجہ -

٢- المرس كارد بريد بردسوس ارس كا باجه-

٤ - گرالومز مليس مين - دومري لالفُ كار بُر كا باج -

٨-كينين أرك ك قريب درأل الخبرس كا باج -

ان کے علاوہ ولیسٹ نسٹرای کے قریب کا راڈس بہنڈ کا ہوائے

معروف باج وُهُ بِهار وكهار يا تحفاكه حرفابل وديكتي ندلائي شيند- كيدزكمه وُه تواسكے جوہر دكھا نے كا محل فاص بى كقا . ليكن دومسے مقالت بر

بها در لار وادف بیاه جبمبر-ارل آرف شیفشهری جمبرلین - بیشه ی میگر ه ليدى إبراد مشرمل منشفهات خوائبكاه ولهيهد بانوصاجه سوار تقيس حبن بعد تيسري كالرياس خود بفسر نفيس شهزاده وليعبد بهادر معرفباب بيك صاحبہ کے رونق افروز متھے - اور بھر ممبران خاندان کی عار کا ڈریں۔ بعداونريرى اندمين الدكيكانك صاحبان لينئے نفٹنٹ كرنل بنر لم أينس فهارًا مرنمنیدر و مزاین بھوپ مها درجی سی ایس آئی سی بی <u>افزی</u>کا نگ دراراج د ج بهار ميجر جزل مزوائنس مها را جدمرة بالب ماميم مي سي ايسل و کے یسی۔ بی - ایڈنکانگ ایل ایل ڈی دہاراجہ ایدر ادر کرنیل مرا کا میس حباراج ومراج مسرا د مهوراوم ندسها جي سي ايس - آئي -ايُديكاتُه حها راجدگو اليارنبواري اسب جارب سقے - ان عي بيجي اوريث بُڑے فوجی فائمِتھا م حفرات جاوہ فرہا تھے ، بِن سے بیکھیے میں مشہور ا ورمتناز حبّگي مهلوان حبن كولورد پ اور با لخصوص التُكلين يُركا ما ئيه ما ركهنا ع مِنْے انیا علیٰدہ کروپ نیا سے ہوئے جارہے تھے۔ان تمینوں ے نام مراثدور دیمور - لار کو کچنرا ورمیحر حزل سراند وکیسلی رمعر*که آرا شیصین بین - ب*زمینوں صاحبا ن *جبی رطبسے ج*ا و وعلال لع سائقه محفور ول برسوار سفتے جن میں سے بالحضوص لارو کی نرصب فاستح مُراننوال کی طرف فاص شوق سے نگا ہیں اُ کھ رہی تھیں کیزیکہ . انجهی ما زه" ما زه طرانسوال کامشهر ومعرون خبگ منتخ^{ری} ست معن الماء كو بررے اور ارد اكرام سے سائقہ لنڈن ميں وال ہوسائے سنتھے۔ لارطح معدوح مُسرخ رنگ کی در دی پینے اور بروں دالی بلندوبالا ٹونی اور مص اس شان بہا دری سے سے نکا لے جاہے ستے کہ فود سخودائن کا انداز ہی توگوں کو انکی معرفی کراد تیا تھا۔
سٹیا ہے عالم بناہ کی سواری - تھیک گیارہ بجے دن سے ملک منظم
ایڈورڈومفٹے دام ختہم کی نیا ہی گاڑی محل کبنگہم سے برا برہوئی۔
جہیں بادفناہ سامت کے ساتھ جاب تکہ تحتیہ الگر نڈرا صاجبہ
بورے شان داع ازسے باس شائا ندزیب بر کئے ہو ہے سوار
مقیں - اور تمام اعیان واکا بران سلطنت رکاب فیض انتشاب میں
عارہے تھے ۔ جبوقت آپ کی گائری کے گھرڈوں کا بہلا قدم ایوان
کبنگہم سے بامرتکا اکر سے وقت تو نہا نہے ساتھ دفار کا
منظرین دیدار فایت شوق سے آپ ورث بنارک دیکھنے کے سلے
منظرین دیدار فایت شوق سے آپ ورث بنارک دیکھنے کے سلے
منظرین دیدار فایت ہو سے آپ بھی نہایت فوشی اور بہتم سے ساتھ دفار کہ
منظرین دیدار فایت ہو سے آپ بھی نہایت فوشی اور بہتم سے ساتھ دفار کہ
منظرین دیدار میں داخل ہو سے آپ میں نہایت کی گیارہ نے بری بیں
منظ ایمی میں داخل ہو ہے۔

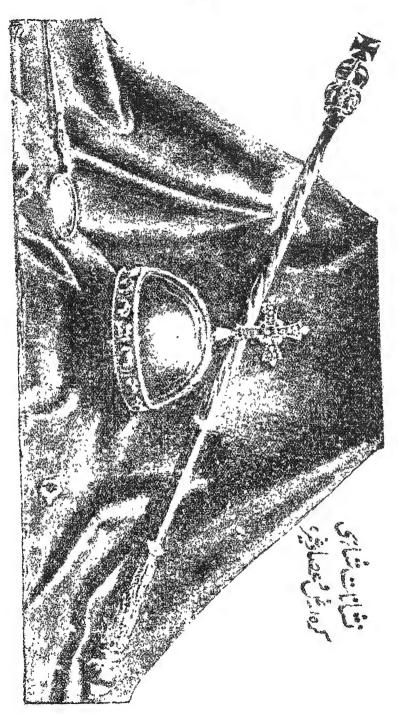
ان کے بعد خود حضور کرنور خدای گہای ملک مفظم کا واضل ہوا جوب اس شاہ ند زمیب برکٹے اور ایک لمبا مکلف لبادہ شاہی اور با وشاہ فری جا ہ فرما ہو سے جبکو کئی ایک معززین سے اکھی یا ہوا تھا اور با وشاہ فری جا ہ نہا بت مثانت گرایسی جال سے جل رہے سے جس سے کسیفدر رکان ن کی حالت محدس ہوتی ہی - حالانکہ آب کا چرہ بالکل مرونانہ تھا ۔ جن کرتمام اعیان واکا بران سلطنت اور عما تدین وینی و و نیوی سے ولی خلوس و نبائے اوب سے ساخد سے جائے ایس سے ایس مجھو سے سے کمرہ میں ارام سے سے ای مت فراکیا - بو در این کا ہ سے باس مجھل فرف خال اسی مطلب سے لئے بنا ہوا تھا ۔ تر سے ور در در بہمت امود چرہ جو جے زیر جہاتا طرف ببند موسع - زن کے ہما وہ کی خرورت بنیں بیجے ساتھ لڑ کون سے بھی بدم متورا سے لئے یہ و عامیّہ ترا نامجا یا۔ کہ

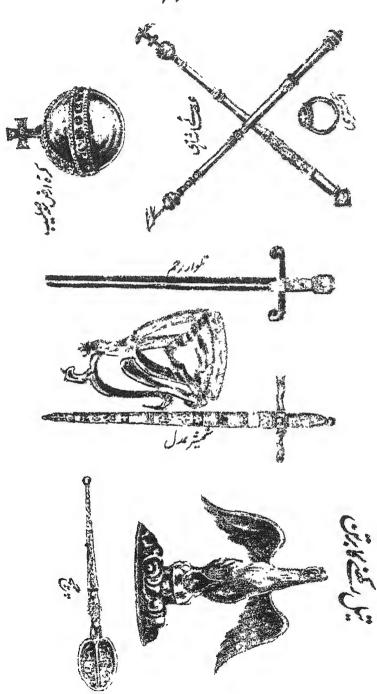
" فدا الرور دمفتم كو ركھے زندہ بيشتاك تاجبوشي كانظاره - ناظرين تأب در باركي ترتيب ننستدل كي تركيب إو ا ندرونی و میرو نی نقشول توکهی قدر د کیبه چکے این - بس اب که سا زیسے ئيما رەنىجەدن كارقىتىچى- "ماھىيىشى كى طىياريان مورسى بىي-سىلىغاڭ ا كا برين ماكسا ابني البني نشسة في مريفا موش ميشيط وبن - البشّه صرف مع تخصر حن وبا وشاه كركها عاسية لمبير لمين يضغ ارز مصر بعدق كالهي اومر أو بر كشت تكارب بي -جن سے بها دوں سے دامن بھی حب مّا در ، و یسے ہی در از وطوبل ہیں - بطیعے کہ چاہئیں ان میں سے آپک فع لارطو سالسيري صماحب سالخورده وزيراغطرانكات ان مبي جبكا وامن انہیں تے خاندان مے ایک خور دسال نیچے سے اُٹھا کرا_ل تے ویری بنتے کی عزت حاصل کردھی ہے -اور دوسرے صاحب خو**لوک** اوف ويوفشا رئيس مبلى دان بهي نيتي ايك خانداني لرمسے دكيريش ك أنهايا بمواس - حبك بعد كميك كباره ج يزيين من ف كذرك رئسوم ہاجیوشی کی بجا آوری سے لئے با دنشا ہ سلاست انس مختر کمرے سے برآمدموکررونق افر استے ال بوسکتے ۔

سے براند ہورروی ہواسے ہی ہست۔ آجیوشی کے مراسم دوازم دن ظر شار میں انیس ہے جن کا مفقراً بان خردری سمجیر کر دسن ذیل کیا جا آہے ۔

میلے - اُفَارُ کارروائی کی طیاری میسی ایم کے مغربی در وارہ برعایات دین بااب کی منبوان کے لئے کوڑے ہونا ۔ادر آپ کی نشریف آدری۔ ووست ر- آئے دانلہ کے لئے مغزنی وروازہ کا کملنا اورواغل ہوتے بی اس نرسی گیت کا آئے خیرتقدم س کا اجانا-جیکامطلب یہ تھا۔ م ر فدا کے گھریس آنے کا ارا دہ کیاہی جماہے" تىسىرے - ارك بنى دى كىشرىرى رەدراسقىن كابادىن وسلامتى نفاره كا هيس عام وخاص مح روبروبايس الفاظ بنش كرنا مكر صاحبان! يس ايسے سانے نتاو ابدور درمفتم کو دجواب سلطنت کا بے شک ورثب عائیز با دخته ه سهه بیش زا مون کیها آپ لوگ جوایس مُبارک دن کی تعظیم مُريم كم نئ يها بمع بن- استخ (با دشاه) اظهارا طاحت كوظيارين اسبرطارو ن طرف نفره فائے مشرت كا كو بخت عبركو يا يادري صاحب مصسوال كا إنبات بين جواب بها و او ركير ما و نشا ه سلامت كا مد ملكيم قراِلگاه ك جنوبي طرف عارجوني است از برجلوه كرمونا-يه سال اليالائق ديرتها رُجبكونمنقه الفاظيس ارواكرنامكل ہے۔ كيزكد ملكرك متعلق بهي الأسابسي رسبتهي وجس معان عي فالات کا بیتہ میل سکتا ہے۔ جہاں تر نرانینڈ سے گمڈے دل ممبران ا در برب رل صاحبان متجدا وكثيرموه ورمول- وله بمصفف اعظم كيسوال كالثاني جواب صیا کچھا بل قدر ہوسکتا ہے خور تخود فل مرہے ۔ اور کوئی مثّ نهایں کرهب *سرخت اور خلوص - محے سائمۃ، نہی*ن و **بسار اور بخت**ے فوق مے مافرین میں سے برشمس سے گنہ سے ب

سفدایس بادث ه تومیه رکھتے تا ابتائی " کے الفاظ نکلے سود ماک بعظم کی بھی مرونویزی کا السانیمٹی نبوت تھا کم جبکی ہر ماوشا ہ نورت بنیس کرست ۔





آئے مرویزہ پر ککا یا گیا۔ جواس سم کا اسلی اور قدیمی احتول تھا بی سورت یہ سے با آئیا تھا۔ اور ایک نوائے فول تھا بی سورت کے در ین برت برت برت برت برت با آئیا تھا۔ اور ایک نوائے فول تھا بی سورت کو فول تھا بی سورت کا فول تھی ہو اون کا ہ سے یا متھا بی صورت کو فوت فرین اون ولیے مرح بی کی فرائ کا ہ سے یا متھا بی صورت کو فوت فرین اون مرسور برت کو فوت فرین اون مرسور برت کو دیا تو انہوں سے با و نن ہ سلامت مرسور بھا تی اور مرسوری کو دیا تو انہوں سے با و نن ہ سلامت مرسوری نقوا ہے ہو میں مورت کو انہوں سے برا مرائے ہوئے مندرجہ ذیل فقوا ہے ہوئے مندرجہ ذیل فقوا ہوں ہوئے میں اور نامن نبی سے ممورے کیا تھا۔ مرسورے ہوا ورویسا ہی قو ان دوگوں برممورے و برا رک ہوکر مقدر محکوان مرسورے ہوا ورویسا ہی قو ان دوگوں برممورے و مبارک ہوکر مقدر محکوان رہے ۔ با پ

ارسے بعدا ب کوایک باری فلیلن کاخفتان بنیا یائیا در بیانیا سے تھا) اور بھرامک زرین جو عذجہ بیل رفوائی رنگ کی ویا رای عجیب بہار د کھارہی تھیں اڑیا یا گیا ۔

فوسی می اور دون اور عصاف کا باد شاہ ساست کوسونیا جہیں لارو گرمٹے چم بلین سے قربانگاہ کہ سے لاکر عصاوں کو آپ کی ایڈیوں سے حجو اسنے کے بعد نعیس این طویل اور دو لہنے عزیف تلوارسلطنت (ج قرمزی رنگ سے مخلی بیان میں کی جوئی ہتی) آپ کی کمرسے بندم والی ت

ك جِعاتى بدوالع موم يعاتى اور تبيليون برد است مروك ستيليان كمدوى باقى تبين

اور آہے بہت اون کنٹریری ہے کہائے اس الوار سے عدام الفاف کورڈی ہے اور شرار توں کو قبط فرا۔ فدا کے کلیدای خافت کرمیواوں اور شیری کی ادا و کر ہے بربا و خدا کے کلیدای خافت کرمیواوں فرا۔ تاکہ این نیکیوں کے باعث تو بزرگی ومباری با کے مسم کے ساتھ ابدی سلطنت میں ہم طبیس ہوئ مگواس تقریبے وقت آدک بنب کی آ وازائی بھرا گئی تعنی کو آئے قیمیوں را ٹروں کی جگہ دنگروں کا نقط کی آ وازائی بھرا الماق ہوا۔

وسویس عبائے ناہی اور پڑا بہب یا جاکر کہ ان کا دیا ہے کہ تفصیل ہے۔ ہو ان جاکی اور پڑا بہب یا جاکر کہ ان کا کر ان جائی جائے ہے اون ہی بہائی جا کہ سوا گر تفصیل ہے۔ ہو ان جائی جائے ہو تام بر کا اور کر بہ سل المبادر میں ایخ چرا بہ الاکسوایا گیا ۔ جسکے بو تام بر کا اور کر گریٹ جمیر بین سے اور اس اس ایک جیر بین سے اور اس کے بعد آج کا تھ کہ آور اس دی کر ایس کے اور اس کی بوش کی ہی اور خوات کے۔ کر اس کے باری اس کی بوش کی ہی اور شام سے بران ہوں کر سے ۔ بہ کہ گیا رہوی ۔ انگوشی میات اور عصا سے سلامت اور فاخت دالی صا کہ کیا رہوی ۔ انگوشی میاور نشان این المالت ہو سے الی حال کے کہا رہوی ۔ انگوشی میاور نشان این المالت ہو سے نے دی اور عصا سے سلامات ہو سائے کے ذاتے کہا میں ہوئے اس کی بہائی جاتے ہوئے گئے۔ کہا میں ہو سائے ہوئے کے ذاتے کہا میں ہوئے اس کے بہائی جاتے ہوئے گئے۔ کر ایک کی جوارت کے لئے بہائی جاتی ہے۔ جنانچ اسکے بہنائی جاتی ہوئے کے در بالم

ك بعدات برى عصامة المانت (جردون اواج فويل م) بطور

با وشاہی طاقت وعدل کے تشان سے آ باکود باگیا . اور پھر الا راح

اون دی سراوت وارکسوی سے آپ کو دستاسے بہاسے اور

مچر ژمین نسط لمباعصاء جبیزفاشته کی شکل نبی موئی ہے ، بطورنشان محرادرتیا مساوات آئے زیب دست کیاگیا-با رخویں- "ماح شاہی کا پہنا یاجا"۔ جو آرج بشب اوف کنٹرری نے کھیک بارہ بھے پر جالیس منٹ آھے زیب سرکیا۔ گد جلدی يس أرج بني كم صنف برى كياعت سريفيك نه جم سكا اسلے منب مروح لا لھے ہوں اٹھاکر دوسری بار درستی سے بہی دیا۔ جس کے سائقه ہی تمام امراء اور اُنکی خاتونوں نے بھی اینے اپنے تاج شرل برركه سئ رحوقبل ازير سعرا ساونا ركر أبغول سفاي سلن ر كھے موئے عقم) اسونت برقی روشنی مے دفقاً اپنا چرہ دكھالے سے ایمی وروزرونشن سے بھی زیادہ مجلے کرد کھایا میر شاں مھکنے اور گفتی ن بیجنے لگیں۔ توہوں کے شاہی سلامی سرکر فی شروع کردی۔ ا ورسکول کے لڑکوں اور عام حاضرین سے ان دنا نید نفروں سے أسان مسرراكها لياب

"فلا أيدور ومفتم كو ركھ مدت الك فائم" مرجويں - باوتناه سلامت كوبائيس كاويا جانا جواكسفوردينوير في دير كي طريق باوشاه كے لئے مربع ندم ہى تھا - جانج اس كاننى بھى تىل دى زنتا دارك

بوسان کا دیر رکھا ہواتھا۔ جہاں سے اُٹھ کر آئن انتہا دن کنٹرری وبان کا دیر رکھا ہواتھا۔ جہاں سے اُٹھ کر آئن انتہا دن کنٹرری سے مندرجہ ذیل الفاف سے آپ کی ندر کیا۔

" اے م اسے مہرمان مادشاہ! عم مجھے سرتناب ندرمیں ویتے

میں - جوسب دنیا برکی ائے اعدسے فیمتی ہے یمونکہ اس میں خدا مے زندہ اقدال میں ادر یہی شاہی شرع ہے ک چود مہویں۔ بادشاہ سامتے حق میں دعائے فیرو برکت کا ہوناجسکو صدر استففائے شدر صوبل فقرات میں اداکیا تھا-

ر خار بی می مرسبر ملک فوش آیند ما درسال - تندرست زندگی اور خوشگواریوسم نصیب کرنے فیقمند فوجیس اور بیڑے - برا من سلطنت دور میشدین و ضاع رہا یاعظا فرمائے ا

سپدر موس - تحت ای برجاده گری جبراً پ کوتمام راب برای بازی ا او عائدین دین سے تعکن کرایا-

رود بین بن مراسم اظهار اطاعت آیک اوری مبیر سجیب ایج بشب اوٹ کنشر بری کے اوٹنا ہ سلام سے روبرد کھٹنے ٹیک کر یا نفاظ کیے۔ کہ

كبشيول اورفادان وبن لئ تُصنَّف شِك ربعي الفاذكم للوي وأن خاندان کی باری آئی۔ جن میں سے پہلے مریش ادون و بازائشپز او دریسمبا بها در تشرف لاسئ . اور انيا ماح اوا اركوكورسك اوسي سائف تعيم شكي ك بعد ايك يكفيموت كاغذيرت ونفى الفاظ اواكرك بعركفرك مورحسب فأعده باوشاه سي مائس رخسار مربع سديا- يونفاره البيادكس تحاكه وتيحضنه والول مراسكا بلوابي انثر مبؤا- ا در خود ملك معظم مربعي أعلا الرموا كرمب مرنس ومكون ادامك رسم مكر بعد جلن لكرتوا سيخ خود ع محد الله الله الله عرف معيني ادر نود مجل ك رخسا ربر بومسه ومديار اليسط بعيد ويرك ادف كيناط بهإدر براديا مدارستاه فري وقار سے مقررہ طریق ہر رسم اوالی - اور بیمرتمام المالیان خاندان اسر کل آ عاده كرت محك مح و حن ك فيجي امراء داعيان مسلطنت كى بارى تنى جن سے مراکب جامعت کے ایک ایک وائی ماسے اور اس رسم کو ادائيا منائيه ويكول كي طرف مسترويك اوف الرزرك ما روك كى طرف سے الكوئميں ادف وتخيير - الول كى طرف آرل أن تىرلوزىرى - دىكونىول كى طرفت و سكونى فياسدالين ادرلار دول کی طرف سے لارو ڈیروز سے مندرہ ذیل مفتون سے ارس رسم كوكوراكيسا-" نَيْنُ دِفِلَانْ رُوبِكَ بِإِمَارِكُونْيِسِ إِمارِكُوفِيرِهِ } جِوفَالِ عَلَيْهِ كَا قَافِض اورسسردار مول ممينن دل ، جان سے آپ کی شابعت اور فرا بردا

رو حسورہ در ہوں۔ ہیں میں ہانے کا میں صداقت و وفاداری کے ساتھ غلامی کا اقرار کرتا ہوں۔ ہیں ہنتہ کا میں صداقت و وفاداری کے ساتھ ابنی زندگی کو آپ کی رشا جو ٹی ہیں اور اپنی نفرت کو آپ کے مقابل قیم سے نوگوں کی مافعہ میں عرصہ کردن کا - اس میں خدا میری ماد سمر جسسے کیا

سنشر ہورہی ملک منتر الگذینیڈراکی اجہیشی جانع بنیان فیارک کے ماہر سے چند منٹول میں اورشا دسلاست کی طرح ہوگئی ہی ۔جب طرح بادشاه سلامه يح سرم جار كارشول ف شايما ند تكايا تفاويسي ي ممرح كرت وقت الكرك سرميهي عارعاليقدر ميمات زروزي نشاميا مذان ركفا تقارجن ميم ام يروي - دوس ا دون البرد تيب اوف لورٹ لینڈر کی حیس کروٹ سیدر لینڈ۔ اور تحقیب اوٹ مونٹ روزہ سوات ندہی مبی قرب وئی تھیں جیشاہ معظم کی اجیونٹی سے دفت عمل میں آئی تحتیں - فرق یہ تھاکہ بادشاہ سلامٹ کو دوعصامے شامج محفرى دى مى مى تى المسكرادير فاختدى صورت بى مرئ تى - برجال ایس سے وُاعنت یا کے ملکھتنہ اوٹیاء سلائٹ کے روبرو ا خلکے۔ ا طاعت سے نئے جنگنے مے بعد اُس شخت رہیجی کئیں جرائی ن سے مع تخت شاہی سے مہادیں مجھا بُہُوا شا۔

المضارمون - رسم عنائے ربانی کی ادائی - جوالک کیب خابی نفارہ مقا۔ اور سیس اون اور الکہ قربانکاہ کے قریب دوز الوہو معدون ڈیکا موسکے مقصے - باجا بھی خوب رنگ دکھار المقا۔ کہ اکر ن بشپ اون کنی اربی ہے اپنے تھے اخرائے میں اون کے مقول سے روٹی کا گھڑا اور ذین اون ولیٹ منچہ ٹرسے پیالہ وولوں کے روبرا

للبيوس - فالمد حلمه يعبي مك مفقرا وراكار محتشد وسيط المنظرابي مصرمین الدوروهیس دشامی راجا البین تشرافی کے اکر قت آب سے آ کے آئے ما رناواری تھیں جن میں سے ایکے مراوتم تیر الطف دومىرى سے بعد كند موتى ہے اسمئير رحم - تعييرى سے تكوار انضا دنيا روحانی اور حیرتھی سے تلوار انصافت ونیوی لی جاتی ہے س الدور وجيل س بادر ف وسل مسلط حبوبي وروانه سے اور للكداف شمالي وروازه سے داخل وركرسوائے معصافوں كے ماقى عا سامان ڈیانگاہ بررکھ دیا۔ اور بعد میں وُء بھی آرج بشب کے حرالے مع علية معبنول في ال كوا وب عام قربان كاه مدرك - اورباوشاه سلامت سے پہلے لبادہ شاہی اوٹار سنے ایر مخمل کی ار عفوانی پوشاک شاله نه زبيب تن فرائي - اوراينا تاح شابي ييني مرسك أرق بنيك ع کے سے دونوں عصا نے کر خرفی دروازہ سے برآ مدہو کر تھے روازہ ا يبي بروسع ـ اورجب تخت برجاده فرا بو مع ـ تراكن بنسيخ ماسي الر يرمبارك ا وعوض كى يومتى اورستقل موكر اورسام ستقلال و شریام سے اس علالتاً ب گدی ریستروں مک جلوه گرره ^{یو} جس بر *برطرت سے نغرہ کا سنڈ سترت بشد ہوسے ا درشا ہ ذی جا ہ موہکدا لگوگا* سے لبواری گردون شاہی بورے جاہ دحثم اور تزک واعتشام کمیں تھ روا نەمحل موسقے.

رستدیں مخاوق کا جو ہج م تھا۔ اور جبقدر دعا یہ کا ات کی سنا اور با تھنع مرز فص کی زبان سے نکل رہے محقے۔ اور جس نشاؤ دیں مصنوعی در دازے اور مختلف نشانات آرابش موجود سے۔ آن کا



شاهنشاه ايتهورة هعتم



ملكه الكزندرا

شارد بيان طوالت طلع مفقر لموريهم به لينا ياسيت كم حر لوك إره باره تھنٹے سے اسی موقع سے نتنظر بیٹھے ہوئے تھے۔ اور محل شاہی سے روا ند ہولئے۔ "ماح شاہی سرریر کھنے اور کھر فراغ سے بعد سوار ہونے پر توبول کی سلامی اُن کو بہلے سے شاہی خیر مقدم سے سامی *جروار کررہی تہی ۔ اُنہول سے اس طبوس مین*ت ا نوس کو کس خوت اورجاؤ سے رسیوکیا مِوگا-مختصریک جہاں کے گناہ کا مرک تی تھی دونوں طرفے ہرورو د بوار اور سمجے مے شمار شوق سے کو مرکز عانثار رر ما تقاا داس تقرب مسرت كى ايك عام خوشى كاسمندر تقا - جوم رطان سے بڑے زوروں شور سے موجیں ارا و کھائی سے رہ تھا۔ با د شاء جهان اور ملك ووران مجى اس سال كودكمية كركما ل مسرور بورسيم يقيم ۔لامیوں کو نہایت کفلاق و مجنت سے ساتھ سرکھ بکا ٹھریہ کر حواب ینے سے شاوکا مرتے جاتے تھے۔ بنانچ اسی تھا تھ سے آ کی جاری مع الخرا دان تحبُّكُهم من وأفل مُوا - اوطبوسي مراهمان اپنے لینے ٹہما نوں کوراہر موسكة يشابهي وارى كذرك مح بعدلا مقداد تماشائيون كابهجوم اسطرح بريم كم پانچراموا- که درمطول درد در مرانیند و روندگی گاژیوں کوان بازا ر در میں ۔ پانچراموا- کہ درمطول درد درمگرانیند و روندگی گاژیوں کوان بازا ر در میں ۔ گذرمے کومگہ نربلتی نہی جیکے انتظام سے پولیس مجی معذور تھی۔ آخرکا كمبيه انتفار سح بعدايسي كالخيول كورم ۔ تند ملا رجو ہجوم کے باعث ركى ميرى تقييب ايسكي بعبه بهجوم خلائين كالازدلي مازارون سيمنت ہو کے محل نماہی پر ہوگیا تھا۔ بن کی خوشی خاطر سے سے پابنے دیجے شام کے با وٹا ہ سلامت اور ملکہ محتشہ سے بہر صحن میں جارہ فرمامور رسب کا مُّودًا نرسلام ليا-ا ورسبكوابين جال جباب دَراسع مُدوروشا وكام فرايا

اسِ مَام كارروا في بين أب كي صِحّت منهايت احِيتي عالت مين باین گئی۔ دورسی خُکہ کسل و تطلیف کا ذرکور آیئے نہیں فرمایا - بلکھ بض دوسے آ دمیوں کو آپ اُکھانے بٹھانے میں سہارا بھی دیتے رہے س سے تمام مُشنبہات جوآپ کی صحت کی سنبت منتے مبتدل بنوشی موکئے ائسی دن مہاراج کیا رسمگور نبرگال سے قائم تھا م سے مہندی فہمانالِنہ ا جیوتی کی طرفے ایک پیژریس نوا م*ی زیر من*د کی *دس طاتے للک معظم* کی ا جبوشی کی مُبارک با دادر اپنی عونت افز ان سے سے سے رس سر میں فرمایا ، مبندوستنان ميس بعي اشدن قريباً مرضلع اورمرر ماست یں خوشی سے جلسے بڑے کر وفرسے موسے کے علاوہ متعدہ ایڈلیواع خرزمیونبا کمیٹیوں اور شندح عتوں اور نتہور رتبیوں کی طف سے مِنْ ومنظم کی خدمت می^{جه}ینیت نام بھیج کئے تھے گافت<mark>ی</mark> ہی ہے شمار عاتے گر دوائیہ کے مندلے اپنے الک علان سے وربعہ ابتدائے جنوری المائم ميں بن مُت تركرويا تقائد كوئى شخص اجيشى لندن كى قریب بر سمونی تحفد یا میڈریس سوائے نوکل گورننسٹ کی سفارش اور ور منت ہندگی منظوری سے ولایت ند بھیجے۔ اور ایساہی افہا رسترت مے لئے بھی حکم تھا ۔ کہ وُہ مِکم جنوری النظام کوسی کی جائے۔ الرفع جعی لوُكُول كا نشوق غالب لل - اور قريباً مرصدر مقام رجلب لل أيرتهنيت اور چرانغان بشے ایشام سے منتقدیوسے۔ اور پزیوں کو کھا) کھلا۔ اورتقسیم ایر جات بس بھی اکٹر دراہ دل حفرات سے داد فیاضی دی۔ ایٹریسوں ہیں بالحضوص نواب بیٹر صاحبہ مرت رہ او کا ایڈر میرض

قابل ذكرسري رجوخاتولان مهندومسنتان كي طرمن سيبهه يأكيا تفا

اورجر نمالباً بہلی شال عور توں کی طرفسے اظہار وفا داری برطب بنیکی سمجھنی جاہیے۔

شام ی جہرے کے مکٹو لادر سکوں کا اجرا میمی اسی دن سے شروع ہوگیا - اور اگر حبابۂ مکٹ عام طور رہے ہیں۔ کار آ مدم دیے والے تھے

نگرائس دن ایس کترف سے ان کی خریداری مہوئی که ڈواکخانوں ہیں دار پر منزیر ا

وارند کرتا تھا۔ خدیس

روسٹنی کی بہار۔اسی دن رات کوتما مرنڈن میں اس کڑت سے رفتنی ہوئی کواش سے پہلے کسی تقریب پر اشقدر نہ ہوئی ہوگی یتمام

لنڈن ایک بغیقهٔ یور شام ُوائھا ۔ سر کا ری محلات و مکانات برتور کاری انگرن ایک بغیقهٔ

ا فراجات سے رونتنی ہوئی تہی۔ گر عام سو داگروں اور وو کا نداروں سے خود بڑے بڑے استام کئے منتے۔ روشنی ٹمام بجلی کی تنی جبکی

خوشگرار مؤکیا تھا رجی نے اور بھی تطف بداکر رکھا تھا رشوقینول سے تھٹ سے تھسط بازاروں بس ایس عجیث غرب اور ایاب

روشنی کی بہاریں دیکھتے بھرنے تھے ۔ اور بلا مبالغہ کہا جا سکتا ہے

کہ کم سے کم آ دھی مخلوق نے اس شب تام رات روشنی کی سیر دیکھنے میں می گذاری ہوگی - مہندی دہما نوں سے بھی اس میر کا

سخوبی تطف اکھایا۔ اور مندی اور نوآ بادیوں کی افواج سے بھی خوب ول کھول کر بہاریں نوٹیں۔ عرضکہ صفار یہ مجن کولوکوں کو

مایوسی ہوئی ہتی۔ ارس موقع برائس سے زیادہ رونق اور ہمل ہیل گئی گرنطف یہ تھا کہ ہا وصف کشرت نا طرین سے غل غیاط اکونی ندیھا۔ سام شاہی - اسدن مل منظم کیطرف ایک بیام ابنی رمایا سے نام اس مضمون کاجاری جوا- کہ

" اجیشی کی تقرب سید سے متعلق جو ساری زندگی کا ایک ہم اور سجیدہ واقعہ ہوا ہے۔ ہماری خواہش ہے۔ کہ اپنی تمام رعایا کی سنست جوفاص مارے وطن اور نوا با دیوں اور مندوستان میں آباد ہے اور سب نے اپنی عبتی ممدردی مابدولت کی خطرناک بھاری کے آیا میں ظامری ہے انیا ولی شکر منظامر کون كونكري واخيال بيار بارس المام مارى مين جوناكهاني طوريزهام ہوگئی تھی - ان سب کو بحت تعلیف درسیخ کا مقا بایرناٹرا ہے کیس كەدۇراس تقرب كومقرترة تارىخ برنهايت فرحت وشا دمانى سے مناناها ست تحق - اور بعراسك الرزرطور رال جان سائنون قابل تعربيف صبرا دراعتدال كالحاظ ركم كرولي فلوص سے جا رى صحت وسلامتی کی وعا و ل میں مصروفیت د کھا ہی - بس اب اُن سب کو خوشی ہوگی کہ خدا و ند تعالئے سے انکی وعائیں قبول فرماک ہماری زندگی کوتمام خطات سے بچایا اور بم کوسمت وطاقت عطا فرا بئي جركل ستجا شكر ہر ہير ہے كہ مِماُن فرانفِيس كو بوجہ ارصن انجام ہي ج المحاف ایسی وسیع سلطنت کی فر ما نروائ سے ہم بر عائد موتے ہیں'' بور حراوا حماع أرنا زورا -است سنافاع كواتوار كا دن تمام رماول یں شکرا نرکی نازوں اور وہاؤں سے دلجے یا ورکوٹر نظارے ہیں لذرا - دو بھراسی دن تیسرے بہر ہا د شاہ سلامت سے بوٹر جزنوں کو

الو أزنياز عطافره يا -

قصر آسبون کا قوم کوعطا ہونا - ١١ -اگست ٢٠٠٤ ، کو دون بذیرے دن بادشاه سلامت کا اعلان بریں صفرن صاور مردا - کہ

" محل آسبوران جو ملکه وکٹوریا متوفیہ کی ایک عزیز یا دگا رہے۔ الک مخطّراسکو اُنہیں سے میا رہے نام سے ساتھ بمایتہ سے دیئے قوم

کی نذر کرکتے اور حکم ویتے ہیں کوسو الے اُن کروں سے جن ہیں کمکہ متوفیہ بذات خاص رہ نیس رکھا کرتی تھیں - باتی تمام وسیح عمالات اورا سیحے متحلقات قومی مطالیے لئے وقعت کئے جائیں - ادروہ ہجری

رورسے وتربی نوجی افسرہنموں سے ملکی ضرفات میں اپنی عزیر صحبیں کھو ہی ا ہیں۔ اس میں رہنے سے اپنی گم شدہ صحبوں کروایس منگا کرفائیرہ

المُصْ مِينِ ؟

اس المرائی ال

ا پ طباب کے بہت بڑے قدر دان ہو گئے ہیں جبکو المید سے کہ ابني وتت من معارج كال رئينها ونيك رئيراستع بعدمندي واليان رياست كويمي وعزازلا قات نبختا كيا- ادران كي دلي خوشي اور وفاواری مے اظہار بریان اطینان اور نے رمی ظاہر فرایا۔ سی وزارت کا تقرر- اسی دن ادشاه سلامت سند مست بالفوركو ذارت غضاكي فكرمت سيرد فرماكزنني مجلس وزراء مقرته فرماني - خيائخه مندرج زبل صاحبان اسيس المروم وسك تمريش الفورة منتش لارفوا دف شرنزري ويربوي سيل لآرمونانسيري- عيسلرخزانه لمويرك دن فونون ش*ائه بري*ر بير شرط كواشل رآ مُنطأ نرسل اكبرن كلس-وزير صيغه وافليه لأرولينه فيرون ويرصينه فارجيه مَسْرَةِ مِيهِ لِين " وزير نوا بادي في مَسَمَّ بِمِ أَوْرِكُمه -وزيرصيدوك آرُد جائِ يَكُنُن - وزيميند لآر وسليوران - فسرك لا روايد مرسي راميراليح جا مشاراون أكستك مر للريايي -تسطروندسم متحرفري أكرليم سنثر تشطر جوالثه بالعنور وزيرم كالمطالبينك لارمو بالفوراون مملي ريرز بدن صيفة تجارت

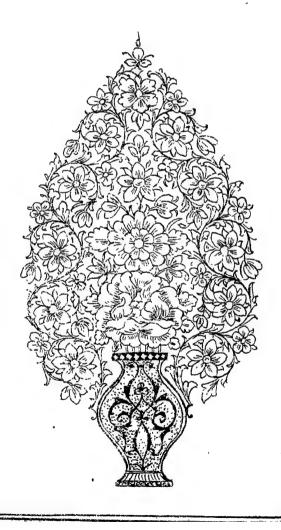
مَرْ دلسوا في الألك -بربزية شط لوكل كورمنث لوراثه مريز بأراط عند زراعت تسطر دليوائج منري -لآر گولندُن گویری -يوسلم سترجزا تمير أستن حميرلين -مهندی فوج کا سلام شاہی - ۱۶-اگست من الم کوقصر مکبناہ مسرملند فرا ماكمااس موقع بربهي میں ہندی نوج کو ملا منطرفر آگری مِندی والیان رایست! درمهانا آ^{یل} بی*تی کهی دجه دُقطی اور ثمبرا*ن خاندان شاهی سبهی جلوه گرمورسے محقے - قرمب عصر باوشاه والاجاه سے محل سے باغ يس براً مرموكر معزز ومها نول مس بخوشي مصافحه فرمايا - اوراسي بحد فوج کے چیدہ افسرول کو ہرست خاص اجیوشی کا تمغہ مرحمت فرما یا حجیجے بعد ما بقا فوج كوير من وف ليز بهاور في تفدجات ابك الك ركر عطا کئے۔ تمغہ دلاسے کے رقت لارڈو اربیش صاحب بہاور مرا مک سيابي اورافسركانام ولنب فأواز لبندمان فرات وات علق اورفوجي فائمِمقام تمغدها صل رسم فإيين شايسته مك مغظمرا ورملافيحتش وسلام کرتے جائے منتھے۔ نوجی مسیا ہیوں کواہر اعز از سے مبعد ر الشرت موتی و اُسکا بیان نہیں ہو*سکتا سیدنگدی*ی وُہ لوگ مصے جینو^ل نے تصد آرزو ملک معظم کی آٹ نانہ بسی اورائن کے تندر ست دىدارفىفى أناركى سى يىلىكى نبابت شددىدىك درخواست كى مقى تقسیم تمند جات کے بجد با دنتا ہ ذریجا ہ سے مخترالف ظ میں بندی فرج سے طرینت عل اور منڈن کی تسبب اخہا زجو سٹ نودی فراکرار شاوکیا لە أميد بىنى كە اب آپ لوگ جۇشى تھام اپنے اوطان كودابس بوتى خ

إنهيس أيمرمي لندكن الميس ميرا أيك حيثناتك مونى جومهندى قا فیمقاموں نے لار فومیر کے نا مجمجی تھی۔ اور جبمیں اس خبن کی مرت ك الهم تما بنج ير عور كريك خوا المش طا مركى كني تقى - كه أينده مجمى امیسی تقرسات برمندی مهانوں کوطلب رہے اس لتحا و دھجنت کو روز ا فردں ٹرقی دی جا ہے گئی جورعا یا کو اپنے تا جدار کے ساتھ ہے خیانجداس سے جواب میں لار ڈمیرُ سے بھی ائ*س خلوص اطا*عت كا اعترات كرك جودهما ان ہند كيطرنے ظاہر ہر بی رہے تھی۔ اُنج قبام ولاميت كونها يت مُبارك فال تصوّركيا- اوراميّدظا هركي-كه الميطح آينده ميماز دا دنسلّاق ت كى كومنتش مرعى رہے گی۔ ملكه متوفيدكي بإدكاريس هاءأكت ستنط كالوكوبا دشاه ذيجاه ينبينه بندرگا ہ سوتہمیٹن ہیں تشریف ہے جا کرالبرٹ نا بی جہاز بیرا یک برمجی مختی بدست غاص نصب زانی حب کاکتبه بیرتھا که « کیم و د د م فرورمی م<u>نا : ای</u>کو اس جها زمیر ملکه وکنٹور یا کی لا می^ن رکھتی کئی تھی ^ی اور بجواب ایڈرایس سے ارشا و فرایا ۔ کہ "جوورثه سمي*ں لا ہے - اسکے بجال رکھننے* اور ترقی و پنے میں لیک ہمیشہ کوٹ اں رہیں گئے -ا ورائس مجئت وخلوھ سے اثر کو جوہاری سیا سن ہماری دات کی منبت ظامر کرسٹے سے ہا کسے دلیر قائم کیا ہے سمٹ انکی بھی خواہی اور رفاہ جو ٹی سے ظامرکرسے رمیں سکے " بحری روبوسه ۱۷-اگست مت اله پر کونهایت عظمت وشان ا ور خونصور تی ہے عل میں آیا جہیں ایک سوائھ جمازات برنٹر طاقت کا زمان ِ حال سے اعلان کررہ ہے منصے اور حصنڈیوں نشانوں کی سحافظ

ے ایک عجب جربن ان برا گیا تھا۔ بیٹا م چیزات موا ہے سعیا ہو گ پڑی منعدی سے دوطر فہ گھڑے تھے کرٹ ہی جہاز معہ ا میالبحوں کے باقع دن سے ان بیرہ جہازات میں سے گذراجے گذرتے ہی مرطرت سے بے تعد او چیرز بن موسے اور ہرا کہ جہاز سے نتا ہی سلامی مربر تی رہی -مندوساني ساه المني جهازار وبنخ نامي بس بلجه كراس كبفيت كو وكبهدري تھی۔ اور دہانان سرکاری کے لئے بھی ایسامی انتظام موسکا تھا۔ کنارہ دیا پر لان داد مخلوق اس سن نداررویو کے دیکھنے کوعمع تھی - ادمیر جا زاشگی ہی اوراد ہر مخلوق تماشانی سے بہب مہب مرت ایک عجب سمال میا کرسے تقف جسكه ديمين سے شارہ نالم أه نها مت محفوظ والس موستے شا كرجها زات بدرزنسي كي تمئي حبيما تطف طصطور مير لايي ديد تصا بمبؤكمه ارجها نا جبا زی ٹیکو س کوچرا غان سے بامکل ایک شعار جوالد نیا دیا تھا ۔اور دیا بس مكس يرسا سي تو كيدا درسي كيفيت نظراً تي بني - با وصفيك أندي ہے ہاعث موسم قابل سیرنہ رکا تھا مگر تھیر مجھی بہجہم خلابق ارس قدر تھا مرشارنه موسكتالتفا-

اس سے بعد کی آریخ ن میں ہندی مہمان بخشی و کھڑی تام ولایت سے اپنے اپنے مقامات کو واپس ہو سے سبفر لعفی صاحبان میر لوروب کو بھی روانہ ہوسے - مگر جونکہ تقریب تا جونی کو این با توں سے کوئی سے روکار نہیں - اس سے ات کی تقصیل کی عزرت نہیں ۔

جسفدرعالات اس وقت بک درج ہوسے ہیں۔ اگرج وہ اجالی طور پر ہی قلمبندمدے ہیں۔ گر بھر بھی امید ہے کوان کے دیکھانے کے بعد نا طرمین کتاب اینے شہنتاہ ذیجاہ کے سوانخات عمر اور تاجیوشی لنظ ن کی ضروری کیفیات سے بے خبر ندر ہیں گے -اور درا کا دھلی کے مفصل حالات اب اور بھی دیجی سے بڑ ہیں گے -اور خور ہی این وونوں درباروں کی عظمت واہمیت کا فرق سمجہ لینگے۔





درباریهندگیاهمیت اورابتدائ سجب ی^{وز} فصل اقل

ئتهيدى كارروايي

مندوستان بیل نعقا و درباری ضرورت پرناب نه توکیل اور باری ضرورت پرناب نه توکیل اور خوال مرابین کی فراہمی کی حاب مرزمین دہی حس بر اس دربار گوم رابه کا انفت و سخورین موافقا خواس بات کی شہاوت دے رہی ہے کہ اس برجس قدر فرانزوا آئ تک محومت کرتے رہے ہیں - قریباً ہر آیک ایسے جنن بائے مسترت کا اہتا م ہمی اپنے اپنے وقت

میں پوری شان و شوکت اور جاہ و تمکنت سے کرتا رہاہے بلکه به رسوم میها س کی آب و گل میں بهاں تک داخل ہو چکی میں کہ اب بھی ہرایک والی ریاست اور جب آیر وار حسب موقع الیی تقریبات کو نہایت نتا نداری اور عظمت سے ساته اسنجام دبین اوازم ا مارت و حکومت میں واغل سمجتا ہے اور اسی وجہ سے عام رعایا بھی ایسے وربار وں اور تبنول سے استقدر ما نؤس وا مشنا ہے کہ غالباً کہی دوس لمك كى رعايا كويلى معالمات ميس اس قدر شغف وانهاك نه موگا سیز که میندوستان ایک ایسا ملک ہے کر جبیں مخلف چھوسط بڑے رئیس وامیرخود مخارہوں یا ہے اختیار کوئی ش لو أي "ا ريخي وقعت ضرور ركھتے ہيں۔ *دور پُراسے "* بيُن و مراسم سے لخاظ سے اب ک ایسی تقریبات یر ول کھول کرخرح اور اہٹا م بلیغ کرلئے سے عادی چلے استے ہیں-بس ایسی حالت یں شہزشا ہے سمیوان بار کا ہ کا ناجوش ہرنا اگر صرف گزٹ سمے ذریعه مُتُ تهرر دیاجاتا - تو ایل *بیندگی اس برخلوص ارا د*ت و عقیدت کو اظهار کاموقع نر لمنا - جوائن کوما رح برطانیه اور تخت اُلگانیه کے ساتھ مرکوز و ملحظ ہے اورایک ایسی قدیم رسم رجس کوادارہ سلطنت سے سمجاماتا ہے) کے جھوڑ ویتے سے اُن کے ولول میں ور در اور جو نے اوٹ ہ کے نام سے ساتھ بدا مدنا ضروریات سے ہے ۔ سیونکر سیا ہوسک ،جس کی بولٹیکل حیثیت سے مجی ہرسلطنت کو تھا ہش اور ضروریات ہوا کر تی ہے۔ ایس کے

علاوه اینته دربارول کا انعقاد جبکه بلاتفریق مذمب ملت م مل وقوم میں ایک زمانہ ورازے طلا آتا ہو۔ سے کہ الکاسان ك باست اسكى المكى عفيد في الله عاست مهول ترته ورنيد ومستدان بهي يار السرئ منعقد نه بون ارجو مترول سے ایسے درارول کا خوگرست) واقعی بڑمی کرا ہی موقی -مواسے اس کے ہندومستان ہیں ابتائے زمانہ سے آج کے کہ گوئمی ایک جہارا جگان ذمی اقت دار اور شانا بن نا مدار گرتی نشین موکر شہنشا و مہند کہلا چکے ہیں۔ فیکن مسی دايسي وسيرح سلطنت ادراتني بلرى كابل قدرقوت مال نهبیں ہوئی ہوگر بنٹ زنگریزی کو کیساں طور پر نمام ہندوستان میں بلا ایمٹ نتناء مرمنعا م اور ہرجگہ مریستیر ہے۔ حیدراً باورکن ہا مرمبوں سے ملک میں جو اس وقت بھی ابنی اپنی ماج گذار تائم اورمت کا مبی -جوافر اور عزت گورننگ انگرزی کو ما قسل ب- والسولي طوريد ائس سے مجھ كم نياي كہى جامكى جواس کی فاص اپنے علاقہ میں کی جاتی ہے۔ اور یہی وجہ ہے کہ شہنشا ہی کا لقب "ا ج برفانیہ منتے ساتھ بہایت منامسب ور یہ موز رن ہو گیا ہے ، کیونکہ بہاں سے مخلف خود مخار مرانون سرجر اینے اپنے علاقوں میں بنٹرلد إوشاہ مے فر انروا مہیں یحور مننٹ انگاٹ یکو بلا شک و مشبیحوق **تىنېنشا ہى عاصل مېں.** ورنە خاھ*س انقىس*ەتيان بىر، چو م*تدت مديد* مد بعیدسے اس ما اس ومسکن ہے ۔ ابھی مک وہ

خطاب شہنشاہی سے مخاطب نہیں ہوئی کیونکہ وہاں ایسے خود مخ روالیا بن رایست ہی موجرد نہیں -جن کے الحت ركين سے أس عقرق شنبنا ہى بل بات- علاوہ اذير ببندوستنان كالمك باعتبار اسينح مختلف الاقوام مختف المراسم اور مختلف المدامب إمضند السك الياسجون مركب كك ہے كابس مع حكران كوان كى حكومت كے بعث واجى طور بربعى وعوك شهنشا اى دائمة بد بوالكتان يكل بيكوك والى صرف اوشاه كم معقوم ادر جم نرميد الك مراويس -جن میں وُرہ قدرتی طور بر بھی عرفت رکھنا ہے۔ اور اس برجب مند وستنان مح رقبه أنادي ادر محاصل كو وكيها ماسط تووكه تبھی ایس قدر دسیع اورغظیم انشان ہے کہ جس کے فرا نروا مک ونها بين فاص طور يرمشاز موهانا عامية ويس ايك ايس فك عب حبكا زيزتكي بونا "ان باطانيدكي ون وعفلت كي بري بهارى دليل مداور حبكي رعايا بهى صلح كل سلطنت المكريزى كوابينية مام فرا نروايان كذمنشة كالنم البدل جانتي بو-أكر يه وريار سعقد ندكيا جامًا تو ايك ناقابل تلافي فردكذات برداق-السك مواجب اليس وزبارول كى عِلْمت فافي كو ديكها جائ - تو معلوم ہوتا ۔ ب كر حرف اس غرض سے إن كا انعقا و ستجو يزي عیں تھا کد ملکی اِ افر لوگ اور سروار اسینے نئے اِ د شاہ سے طوس سلطنت سے با خبر ہوکرائس سے محضور میں نذریں بنیں اس کے اس کی دات فاص کے ساتھ اپنی اطاعت و

فرا نبرداری کا اظهار که کریں جرقیام واستحکام سلطنت کا باعث ہواکرا ہے ۔ بس اس لیاف سے جس تدر ضرورت ارسکی مندوشان میں انتقا دکی تھی۔ غالباً اینگلشان میں بھی نہ ہوگی رئیڈنکہ و کا توصوف ماديثنا و سے معمقومرانکها - اطافیت کرنے بھی رہج ور تی طور ریھی اس سے مطع مرائے کو مجدد رہد نے این المیکن میان معانت المدايب ادر مخامت الأوام مسمد واداور واليان كاسب موجووبي حبن سے اللمار اطاعت كى مراسم كے اواكر سائمو ا کے بڑا بارقعت ساملے کہنا جا مہت ۔ جس کے سکتے ایس امری وہی طور سر صرور سند تنفی که شهرشا و قریجاه خود تشروفید لاکرمندرستان كاتاج شهنشاہى ان سب رؤساء امرائے ردبرہ اسیفن بیب بس فرمات جراوصف ضدبه كروسية كم مرف إن ي خرواني ونصر اندنشی کے لئے وہلی میں جمع مرسن کوسٹھے ناکہ اس نظارہ كى وقعت خرد شنبشاء عالم نيا وكريمي تجوبي محسوس ببرماتى -سم یس طرح ان کوتما مہندو مستشان کے بائٹندھے دلی نلوص و تاک سے ساتھ انیا واقعی شنشاہ سیجتے ہیں اور بیاں سے باشندو و بھی اُن سے ریست فاص بران نقد الاخت ر تھنے میں ایک فاص امتیاز حاصل ہوجاتا -اس کے بعد دوسری اِت یہ تھی کہ أكراب انعام مهام سلطنت باتفاضا عن عرمضور مدوح فود يرتطيف كوارا نه نواسكتيد تروييوبدسلطنت بي ايني تشف ولعيث آدری سے مید ومستان محمد سنرو سفتی والاست ناكه مندومستان والول كومجه توابني وفسف والدعي

ا ور اطب اعت مثماری کا نطف آجا تا گدیر نکه گورنمنٹ بہشہ سے مبندوستان کا انتظام اینے نائب انسلطنتوں سے ذریعیراتی ہے جو ہر اپنچویں سال نوری توتٹِ انتخاب خرج کرمے نتخب اور مقررت جاتیں اور وہی تمام رعایا برایا اور رؤب وامرا سے ساتھ سلطنت مے سقلقہ امور میں مثل با دیشاہ سے معالمات ملے فر ایک آور ہر طرح کی معافیاں اور عہدنا سے دیخرہ منظور کرتے میں مسی الکوئیرے افتیاراتِ شانانہ ماصل ہوستے ہیں ۔ اس کے مصلحت اس میں دہھیے گئے یہ ارائبان خہنشاہی سے قیا مرحاه وطلال سے لیے حب مبہی ایسی تقریبات بھی مبنی آئی*ں* تو الن كو بھى انہيں كى واسى انج تمدد يا جائے الك البان للطنت کے اعزا زوا کرام اورائن سے اقوال وا فعال کی عظمت وجلالت رُوسا وا مرائ بندسے داوں پر ولیسی ہی بر قرار رہے - جیسے کہ جا سیے اور وُه ان کو اسنے شہنشا ہ کا اصلی معنوں میں 'ماٹ ومحار مجمح مِن رُنَى سُنُكُ مِنْ بِهِ مِرْ لاسكيدِ أَبِيونَكُم بِهِي وَهُ تُوكُ بِهِن بِعِن كُو بِذَا تِهِ مِنْ دُسَّا کے ہائشندوں سے نشب وروڈراسطررہتاہے۔ اس گفرایس دربار کی صدار سے کے لئے بھی عالین اب معلّ القاب منزا تكيلينتى دى رانيث اوزيبل لاردُ جابج تحینیل بهران کرزن صاحب بها درجی - ایم- ایس- آ جی -ایم- ای ایسان وائیسان و مورز جزال کشورت سننوده عدفات مي منظور وننتخه فيا أي هي جونيابت نبنشابي سے علاوه بندوت وفي بهي مبيبيان إلا نوز كارتني كم بادري مجسي ويصح جلتين

وربار مے لئے وہلی کا اثنی ب - اگرجہ نائب اسلطنت تشرر بند ہے تیام سے باعث بندو ت ن کا دارالسلطنت کلکت شادموتا ہے۔ مگر بهندوستان کی قدیمی اور اصلی راج و لم فی اگر آلاش کی جا مط توویلی ہی سے گی جس سے راجیوتوں مسلمانوں ونیپیوں پر ولیپوں ہیسے حكمرانول مح كمي أيك القلاب ويكص اوربر وفعدا بين تختكاه مرسن الو برقرارر کھا مندوسان میں جسقدر برائے سے بُرانے منہرموجود ہیں۔ وہلی سب سے برانی ہے ممیسی زمانہ میں اسکانام اندر برست برُوا سبهی ویلی اور کمیهی شاه جهان آبا و قراریایا . تکداسی دل آدمذی اور قدامت میشه نمتا زموتی رمی اور اگرجه اسکومبندومستان كى ان تونىدى كو جاسك مكر كورى حن اتفاق سے وك ليسے مقام رمیا با دہے کہ حس کو مرحار اطراف بند قریباً برابر برابر رائے میں - شلاً کا مت وہی سے ساؤھے نوسوسی - توبیتی بھی ساور أكثر سوا دربين وربعي قرماً سات سوابيابي اجمير- وكره - كمهنو سے منفاات بھی دوسو تسے تین سومیل تک محے فاصلہ پر بڑتے میں سبخلاف اس کے اگر کلکتہ میں وربار کیا جاتا۔ تو بمبئی مدران نیجاب کے ورباریوں کا سفر برسنبت وہلی سے دوگن موجا آا علاوہ اسے مندوستان کی مصدقہ اورسلمہ شخنگاہ سے سوا اگر کسی درمری حله ایسے ورار مشعقد کئے جائیں۔ توشہنت ہی ہند کے ساتھ بها سط قائم شا مان سلف كى جانشيني كاكام يُورانه موتا- ا در ایک شنے متم سے درباری بنیا و فائم کرنی بر فی-استے سوا مندولا میں اُلوئی شہرنے اور مُراسے کا لات کا مرکز قرار دیاجاستاہ

ماريخ ورباركا تقرر جسط عام قوام ومالك مين الني الني سال کے آناز کاون موروز سمجاجا کر اسدن کو تبنیت کے درباروں إعطا دُخبشش مع حرب كياجا تاجيم - ديسے بى انگرزى ملطنت كيم خري لواكب وربارك وربير لمك مربرآورده اورستى انتخاص كوعطائ خطا بات وغیرہ سے مرملندکیہ تی ہے اور ایسے وربار قرمیب آم بے میں ہوتے رہنے ہیں گر رسمی طور پر تبول ہونے کے باعث ال كالمجدن إده المام نهير كياجاتا - معصله سع دربار قيمرى مے سنتے بھی چونکہ کسی این کی کوئی تخصیص شریقی ۔ ایس سلتے لار ڈولٹن صعاحی ایسے لئے بھی میکم جنوری کی 'ایسنے ہی منفور فوائی مقی اورایی بنا ور موجوده وائیکرے بہاور سے اس دربار اجوتی سے لئے بھی کیم جنوری کی ہی ایسخ بخویز فرانی ٔ حالانکہ اس دربار کو دو تاریخوں سے ساتھ قدرتی خصوصیت اورمناسبت عاصل تھی۔ لیف تتعهنشا ومعظميكي ولادت باسعاوت كي اربخ ٩ نومبرادر تخت شيني كي مهم جنورى تقى حبن يس سيكسى راكراس دربار كا انفقاد بوتا - تو

را ده موزون بومانا . مگر گورننظ سائد مجم جوری کی می تا ریخ منظور وان- جيك مطابق عميا به در بارسلطنتي جشن تاجوشي كارتبه ياكيا-بهر طال اوا خِراكسيكُ المع بس ورنمنك مندسك ابرح بن ي كميل وترتيب کے لیے ایک انتظامی دربار کیٹی امزر فرا نی- ادرصاحبان ویل کواکا الميروسكوشرى ويرزيدن القرر فرمايا-ورمار تمینی کے ارکان i - مسطرا برنسرها حب بها درابقا به فارن مکرتری وزنت بند- برزشانط م - ميجرير سن صاحب بهادر بالقامر-١٠ - جنرل منري صاحب بهادركوا رفراسترجزل مم مرس اوزبل میزنگ صاحب بهادر القابداری رو ۵- كرنل مبين صاحب بالقا إسكيشر جنرل ميريل سروس شرويس ر بالمشركارون وارصاحب بهاوربالقابر مشنروبل ع- مِسْرَكَيْنِين عاحب حميف المحشر بنجاب لامور ا : منبیٹی سے ماتحت ایک کارکن کمیٹی مقرر کی گئی۔ جس کے قم وي أن منه صل حب بلي تفرر موسات- اورعلا وه است ايك مكث اونس كلولا كَيْرُ - جَنِكُ انْجُونُ مسترعاً رُوْنِ صاحب سَنْحُ سَنْحُ - اور وَفَيْأَ وَوَسَنْ مِكُنَّ ایس در یدرس انسان کی خدات بھی اسی کاموں سے کے منعل و و رہیں ، خانخ متحمارت سے جلد کا موں کے مرراہ کارلالگفکا رام

صاحب الرَّبَ الْمَعْ الْمَعْ مَنْ مِنْ الْمَعْ الْمُعْ الْمُعْ الْمُعْ الْمُعْ الْمُعْ الْمُعْ الْمُعْ الْمُعْ اور شُنَا اَى كېبول كى آرا تيش كم مثلق كجانى رام سنگر وائيس رسبل أرسش كول كراغدات لى كيش -اورور إر الى انقشه مسرم مكيم في کونبا ناتفویف مواد وغیره وغیره و رکیجرد تن نوت خضور وایشرات کا بخضر نفیس خود دمی آگر انتظامات و ربار کو د کیمنا مزیر براس تنا چنانی و ربار کے بہلے حضور محدوح جمد و فعد اس خوض سے لئے دمی میں خود تشریف لا جکے بتھے۔

ورمار کا اعلاً ف ۱۲۰ فروری سندانی کو تواب وائیدائے بہائے کی جانبے انعقا وِدربار کا باضابطہ اعلان مندرجہ ذیل الفاظیں شارئے کیا گیا۔

> صیغه ریاست لائے غیر اشقیل عبوہ ۱۴۰۰ الی ا

 بنیاب کاید قصدید که اس درابرشت مدار میں اعلی حفر محت الله می سلطنت مهند کے مراکب وصلت سے گورزوں اور محت کو سے کورزوں اور افلانٹ کو سائل ریاست کا سے مفتر نے سے نورزوں اور انسان ملک اور امراء کو جو اعلی خفر مندوست ای میں میں اور اس سلطنت عظم سندی ہے مدت کا مدت ک

مفتر الیہم کے زیر حفاظت میں - اور اس سلطنتِ عظیم ہند سے علی مہند سے علی مہند سے علی مہند سے علی معترزین میر وہبین و مہندومت ابنی دو نول کرم بلایا جائے۔

اس تحریکی روسے ایجاب بیمی اعلان کرتے ہیں کا نیجاب فی الفور اجلاس کو نسل ایسے احری مصاور کرنیگے جواس تقریب کی عظمت وا تندار سے شایاں ہوں اورائس خواہش و تمنی سے مطابق ہمل جو اعلیٰ حضرت محتشم الیہم کی رعایا کے ہر فرقہ وگروہ سے انتخاص سے ولوں ہیں اس بارہ میں ہے کہ وُہ اپنی دفادار والل عت شاری کو ایسی عام تقریبات وطراقی ناست انظم استر میں اس موقع جلیل اقتان کے ونشاط سے نام سے والا مرکزیں جوارس موقع جلیل اقتان کے مناسب ہوں۔

آج بالیخ مه افردی سالی و مقام کلکته مرتب مها-(دستخط لارمی) سرزن والشراس گورز جزل مند" ورباري خاكه

بونکہ ہندومستان میں بورسے اس والن کے زاندہر، میں میں میں اس میں بورسے میں میں میں میں اس

مع الماري ورارتيم ي من كار منت الكريزي كى طبت سے بُوك م

عبا و دھال ہے ساتھ جاتا ہے اور سے میں وہ تمام مناسب اضافے ہم جم

ایس وربار سے انتے موزون موسکتے تنے سخویز کئے کئے۔ اور تو بہم وربار سجا سٹے خود میندوستان ہیں گورنمنٹ انگاٹ بیکا پہلا دربا ب

آجیشی می تھا۔ مگر بھر بھی سے دائے سے دربار فیضری کا اس میں بین بیان تک لی ظر کھا گیا۔ کہ

ور مار مل سے الئے اُسی جگریتر ہوئی مجددر ارتبار میں سے موقع بر نظر میں کے موقع بر نظر میں کے موقع

المقدروسين تعميريا جامع كرجبين باره مفراز درباربونكي نشست ميرد

حضوروالیتراے کا دار کہ وولت بھی اسی مقام بر لگا ناتجونے ہوا۔ جہاں من کاءے وقت تھا۔ لیکن شا نداری اس سے بدرجوا

زیادہ مدنظر تھی۔ جہانچہ قرار دیا گیا۔ کہ خاص حضور مدم سے قیام سے سلے ایک عالمیتان تخیتہ کوشی لغمیر کیجا ہے۔

واليان رباست كيميول كم كه بي بتقرانك وي تقال المان من المان المان

چند کار کیجه **زاره جرع غیر اور بهیر** محالهٔ ان سے ساتھ نہ ہو گئی تنی البتہ چزار البیجه **زاره جرع غیر اور بهیر** محالهٔ ان سے ساتھ نہ ہو گئی تنی

کیونکہ بعض جلیل القدر رُنگیوں نے امبیریل مروس شروبس میں اپنے جنگی دستے کورننٹ کی نذر کر رکھتے تھے۔ ادر جرباقی تھے اُن سکے

بهى البابقه نعالات نائش ببن كرره كيُّ خفيه - نيزاس موتع بر خط رکنابت کرتے پہلے سے فیصلہ کرلیا گیا تھا۔ کہ کسقدرا المکار ا درعلہ سیامیاں ہرایک کے ساتھ ہونے یا شیں ۔ لبنا ان کی سبت ی قرار دیاکیا بر برایک والی ریاست سے حسب فرورت اراضی ان کے کیمی سے معنے مخصوص کردیجا سیم، اور اگریہ اراضی گرنٹ کی ہو۔ تو اُن سے کو فی گرایہ ندلیا جائے۔ سیکن اگر کسی زمیندار کی مرو- تو مضلات كامعا وصدر وساسي انكو دل دا جاسك زمينول كي درستی - بمواری - حمین مبندی - میمیون کا نصب *کرنا - اسکی اندرونی شرکو* کا درست کرنا بہیب دلیبی رئیبوں کے مہی مشلق رکھا گیا اور گوزیٹ سے مرت ایک ایک رہایں اللیشن اس کی مفافحت سے ساتے ایکے کیمیوں میں مقر*ر کرنا ہتو رہوا ۔ البقہ جوجوسے رکاری ا* فسرا ن شل ریزیڈنٹ ویولیٹیکل انجنٹ روسیاء ریاست مگرانی وعیرہ مے لئے مقرر تھے ۔ اِن کے تعمیب گورنن کی طرف سے و فال

نصب کرسے بچونز ہوئے۔ امرا سے ہند ہے کیمپ سے واسطے بھی الگ الگ جگہ مقرّر کردی گئی۔ اورائش کا بھی ایساہی انتظام کیا گیا۔ حداث سے ایشتر از است سے سے سی تا میں مشکلیں۔

مهالوں کے لئے تین اضام تجویز کئے گئے۔ ایک تو وہ کو مرتباکی پ کھانا۔ سواری سب سرکار سے ور مرتفا۔ ایس بی وایس اس سے صاحب کے بدر دبین مہانوں کے علاوہ ایڈیٹرا نِ اخبارات اور بنیٹنرانِ غدیمی نامل تھے۔ دوسے دو جسے کی بہا انتظام مرکاری طرف سے نامل تھے۔ دوسے دو جسے کی بیان انتظام مرکاری طرف سے تھا۔ اور خورونوش اورسواری دیؤہ کا کو ہ خود انتظام کرتے ستھے۔

اس میں بھی اکثر لوروہین افیسر تھے۔ تیسرے مرم جن سے کئیسیا جَكُمةً با ديني سنة كور كمننث كومب روكا رتق - اور باقي سب باتيس وُه اپنے خرح ا ورانتفام سے کرنے تھے۔ اس میں تام راجگان اور امرا کے مہند سمن عابي - يه تفرق سي تعرزوندل سے اعتبارس مار محي كئي سي بككه بها مزال كي خرور يا تنسيح اعتبار سي عتى - "اكد كسي كونكليان نه مو-**﴿ الْحَالُولِ اور مَّارْكُمُ وَلِ كَانْتَفَامُ بَهِيَ ايْكِ بِرِّبُ بِي مْرَكُرْنَا** ضروری تھا۔ کیونکہ صرف دمی سے مقررہ ڈائ سنے اتنے بڑے ویلا كى خطاو كا بت كى مدرت بى متحل نه موسكة هے - اسليم نياب سے کارک سارٹر اورمیون اور" ارواسے مزاروں کی تعداد میں طلب ارکے ہرایک سیمیب بیس الگ الگ واکیاند حقررکرسے سے اس مرورت لویورا کر دیا گیا - اور ایک کتاب میں جلہ دہمانوں رتبیسوں سے جلیے قیا مدرج کر کے حیثی رسانوں کی آسانی سے سوا عام لوگوں کے لئے بھی سہولیت مدنظر بھی گئی جبکی آیک لاکھ کابیاں جھایی گیئر کھیں جرحرت ايك ېې مېفته بيس فروخت ېوځيش- اور پير دو دو تيت بين رویے بیں بھی مشکل میسر بوسکیں جبن می سبت روایت سے کہ ملازمان ڈواک سے پبلک ضروریات کا احساس کرہے این کوخو د تی بتعدا دِکشیزر بدر کھاتھاجنہ لئے محکمہ کی باضا بطہ بکری سے بدور کے افغ سے فروخت کیا۔ ورابر سے صیفہ ڈاک سے پوسٹماسٹر جنرل رامے ہماؤ لاله دولت رام صاحب مقرر كميّ كيّ تقي-سوارلول کے لئے گاڑیوں دعیرہ کی مفدر ضرورت لیسے موقع یہ

ہوسکتی سہے پھھ دبیت میں ہ نہیں ۔ مگراس خیال سے کہ حتے الام کا ج

بہایت ی کم مو شرمیبورط سے وربعہ وجی کا زیاں اور محیار سے واری ادر باربرداری سے سئے طلب سئے سئے - نیروا ی کاردانوں سے الگر بر بھانوں کے لئے بتعدا دکٹیر ہائیسکلیں بھی فریدی بیس اور نرخ بھی معقول مقرر کرویا کیا مینے ورجہ اوّل کی کاڑی سے جالیس روسیے ورج دوم کے تیس رویے ورجدسوم کے پندرہ رویے اور درج جارم سے کیے مکے دس روپے روزانہ اور م وہ کرایہ تھا کوجس کے لاج پرورو نزدیک سے کواٹی کی گاڑیاں وہ اس کہنچنی منروع ہوگئیں۔ ربلوے انتظام کی اس موقع برجبقدر ضرورت منی - اس - ا كى فرورت نهيں كەخود روزروش كى طرح ظاہر ہے۔ كيونكر يہى ايك ايسا فراید تھا۔ جب سے وہلی میں مندومستان کی جارور ، طرف کی ماوق كھي اسكتى تھى -اسكتے "ا م ييوسے تأثيوں سے انتوا، مرياكيا - كم وُه ان المام مين مسينيل ترمنول كالمهما مرين ا درمنير سنشرل كيمي ادر رؤسا ے راست سے میمیوں کے جسفدر مزدیک کوئی شیش کھولیکیں ان کے کھو لنے کا بھی بند دنست کریں کہ مہاتوں کو بار سرداری وفیرہ کی تكاليف يرتخفيف موسيح منيز جمقدر مكن موكوايه مين بعبي تخفيف رویں۔ خِانچہ استعے مطابق ہرا مک رملیؤ سے سے سبٹیل ٹرمنیوں سحا مجى انتفام كية - اورسرا مئ روح الند- وليدكيمي - آزا ويور-مینری سنفرل میپ باولی بنجابی کے اور سنری منڈی کے نے سیشن تجویز کروئے گئے۔ اور کرا میں یا تحفیف منظور کی۔ کہ اول ودوم درج کے مسافروں کو ایک جی طرف کے کراید میں واپی مکث وية ييني الدرانطمييني كاس ادرورج سوم دالول كوابك في

كا پورا ادرو وسرلطرن كا أولا كراب في كرواليي كمث وت فيكث المعوم مد وسم في منت كا أولا كراب في كمث المد عنت كم في المعوم مد وسم منت كم في المعروم من المراب المالية ال

النیط در مار دیلو ۔ جوکہ درمار الل بر بار او شرا درسند ایم ب وغیرہ سب سعفول ناصلال برستجویز ہو ہے تھے۔ ابندا ایک المی می در بار النیک ریلو ے کا جھی عارفی طور پر اجرانسفور ہوا جسکی مرکوں کی در بار النیک ریلو ے کا جھی عارفی طور پر اجرانسفور ہوا جسکی مرکوں کی در بر تیس کے لیے سفر بنیائی بلیشنیں مقرر ہوتیں مسامان محروفون کے دیئے جسی محکمہ ٹر نیب ورث کو آبا دد کیا سے امان محروف کو آبا میں خردری فراہم کرے نرخ مقررہ منظور سندہ کے مطابق فرون کیا ہے کھا نے کے ہولی جمی حکمہ مراب کی برطی جمی جارمی کرونے کا بند د ب میں کردیائیں

ورباری تقربات کی تقییم چونکه دربارته جری سخت نده کے وقت آیاء درباری جلوس کی فرجی ردایدا درمیوکا بھی کونسل سے مواقعات - علادہ یو دربار تواش بڑی شان دشوکت سے علی بیں آئے ہے - اور یہ دربار تواش سے بہی بہت شا زرار کرنا مقعد تردیقا ۔ اسلیے قرر دیا گیا ، کہ جلوس سواری شا کا ندائش فنان دشوکت بھی سیفند ۔ زیاد ، جا کہ جلال کے ساتھ تفال جا سے میں شیشن سے کوئیس روثو ۔ لود ہیاں روثو۔ قرار با یا کہ جلوس سو ری سینشن سے کوئیس روثو ۔ لود ہیاں روثو۔ فاص روثو ۔ جا روم سجد کی جگر میستیال کا جگر ۔ اسپلینیڈ روثو ۔ جا ندنی چرک ۔ بازار نیخ بوری ، احمد بائی روثو۔ توفرن برج ۔ موری وردازہ ۔ رمہیم بہاڑی کی ٹرک زیرین ادر کھر کھاڑی کے اوبرسے فیار فایگ شاف
سے گذر تا ہوا دائیر کے سے کمیب ہیں دافل ہو۔ اور وائیر کے و
ورک ادف کیناٹ کے فاتھیوں کے بعد دیسی رئیس ان اسپنے
فاتھیوں پر بہار دو قطاروں ہیں شامل جوس رہیں۔
روستنی اور آقشا زمی کا بھی شل ولایت نہایت اعظے درجہ کا
انتظام سوجاگیا۔ خبا بخدر وشنی کے لئے مسترز اوس دائید کو تھیکہ
ویاگیا اور آنشازی کے لئے مسترز اوس دائید کو تھیکہ
رقی تجریز ہوجی تھی۔ دور آنشازی بھی ایسی ہی تر نظر تھی۔ جوشعبدہ
بازی سے کم مرہو۔

فوجی روبلو کے بئے پوری سنیتی ہزار سرکاری فوج سے اجتاع کا کار آگیا گراسیں بھی یہ لمحدظ رکھا گیا کہ ہر قوم کی لمپٹنیں اور رسالے وغیرہ موجو و موجائیں - حالا تکہ دربارِ قیصری پر صرف بندرہ مزار فوج طلب کی ٹئی تھی۔

امپیرٹیل سروس ٹرونیس کارویو بھی اس ضمن میں قرار دیا گیا - اور یہ ایک ایسا نظارہ تھا کہ جریک کارویو بھی اس ضمن میں قرار دیا گیا - اور یہ ایک ایسا نظارہ تھا کہ جریک کا دفا داری دجاں نثاری کا مشفقہ وسلمہ نبوت و کھانا مقصود تھا- اس کے سوا

ولیسی رئیسول کی جارسی ارول کامعائینه بھی ایک خاص دن پرکھا گیا ۔ اکہ مختصف وضاع و اطوار اور لبا سول کی بھی جھلک نظر آجا ہے۔ ستنا رئی مبند سمے بال اور ور مبا رہے سئے قلعہ معلّے ہیں ویوان عام کی ورستی اورایستے بالمفابل ایک عارضی دیوان نباسے کی بتحریز کی سمئی ج

نوایت کرجیح بالانشین قسم کا ہو-

ہو الموا در فختھ فنوجی ورز شوں سے ساتے بھی و تت مقر کیا گیا۔ اور اندار سے دن کومتفقہ و ما و شاجات سے لئے رکھا گیا۔ اِن سب کے

ہواری و سے بھی جرمنے کارہ کے دربار قیصری میں موجود ش

تقىي منظوركى كئى- بيعنے

مُمَا لِیْشِ صِنْعت وحرفت کا انداح بھی انہیں دنوں میں تجویز اُواجیکا کے ڈاکٹر جارج داف صاحب کو سربراہ مقرر کیا گیا اور مشرر سپی روان میں ا پنیل رش کوالا بُرکوانِکا درگا رہے رکے اسیری مہندوت این سافت کی انیا مکی فراہ

ر ایستوں سے بھی طلب ہوسے تگیں۔ تاکی بنائیش اعلیٰ سے اعلیٰ سے اعلیٰ سے اعلیٰ سے اسلی میں اسلین است کے کہتنا تنا

اعلم بناہ جونکہ ایسی خانیتوں کے آئینتہ سے بڑے بہاری معا دن رہے

حرفت کے بہت بڑے ولدادہ ہیں اسلے بدموقع اس کے انعقام سے بئے نہا بت ہی موزون وشاسب سمواکیا جمفی الواقع ایک نظرموقع

تھا۔ نائیش گاہ کی ف ندار عارست قاب براغ کے ہاس دلان کتیری وروازہ بنائی تجوز کی سئ- اور دُہ حصتہ جس میں جوا ہرات کی نایش مقصوً دسمتی ایسا بختار نبانا کتے یز برگوا کہ چوری کا پری کا ڈر شہرے

ان الشاعة التي الماية الماية المايدي عساته يمكم واكما

کسٹو منظ العس دلیسی ساخت کئی جنرایسی اس میں داخل نم موجداًور وابت مسنعتوں کی تبدیلی سے اکٹراو فات بدراکر لی جاتی سے- سا بان نائیش کی شخیص اور انعا م سے سئے دوعلی دہ علی کہ کمیٹیاں مقرر کی گئیں۔ جگے ارکان صاحبان ذیل قرار دیئے گئے۔ اور پر بھی قرار دیا گیا کہ جرف نا عاب ہندوستان نائیش میں علی طور برانبا کا م دکھانا چاہیں - اس سے کوئی کرا یہ ندلیا جاسئے۔ بلکہ جن کو ضرورت ہو کر ایڈ آندور فت بھی نمائیش کے فتار سے دیا جائے۔

كميشي تشخص كي اركان

ا- سرنل سونین جیب صاحب کے سی ایس - آئ ۔ ۱۷ - کول سور ط بیشن صاحب سی - بی - سو - سرنل فی سایم - منشر لے - آئی - ایم ایس ۱۹ - مسٹرسی - ایل برنز صاحب - ۵ - مسٹرای - مقرستان صاحب ۱۹ - کیولر گلیروی مسٹر آرڈوی میکننری صاحب - کا - منشی مدم و بال ماحب - ۱۸ - بھائی رام سنگر صاحب وائیس بینسیل میوارش سے لام ہو ماحب - ۱۸ - بھائی رام سنگر صاحب وائیس بینسیل میوارش سے لام ہو مسٹرا ر - اجنا آئی - سی - ایس - سے ارسکال

ار مرای - بی - جی - لاصاحب سے سی ارجی کی اور ایم - جی - با - ہزمائین راجه صاحب کپور تھلہ - سا ہزائین جہاراجه صاحب ٹمیرہ - مہم - ہزئیں مہاراجه صاحب بہا در کوج بہار - دی کرنل مرراجه امرسنگه صاحب بہا سی - بی - سے سی - ایس - آئی کمینٹر رامجیف ووائیس بزیرنش شخمیر

۷- سری راج بلد دیرسنگه صاحب دالی راست دیمنجیه - ۵ - راج بهاد رنجیت سنگه صاحب دالی تاشی بور - ۸ - با بومنمت نا که رائے صاحب دو دہری سنتوش - ۹ - با بو دھنیت سنگه صاحب رئیس

اعظم كده-

عام دربارون كاانعقاد

دملی کے دربار کے کئے جواعلے پیما نہ اختیار کیا تیا ۔اورجبرگا كسى قدرخاكه تحييني جاچيكا ہے - اگر حيرانيسا تنحاكه خود مجود اسكى طرف مت ا بندوت ن کی توجه بورسی تقی مرتبر بھی جو کد ایک ہی در بارسے با ضافلہ اعلان اجيشي كا المستهار ورست ندتها - اسلية نواب والسراس بند سے اپنے رزوبیوشن منری م ۱۲۳ مورخم ۲۸-اگست سن الاع بیس دربار دبلی کے متعتق إله احت احكام دينے كساتھ اضالع منايس مھی لوکل ورباروں سے العقا وکا نشاء فل سرفرایا باستنائے کا تہے جبہیں فراغتِ دربار دملی کے بحد خود صدر نشین ہونا منظور فرمایا اور اس خمن سرحن نوگوں سے گورننٹ کی واجبی خدمات کی ہوں اُن مو سر بھکیٹ ٹاسے خوشندوی سے اعطاء کی مجسی اجانے سے عطافر ہائی کا در الم مدرباركي تعطيلول كابعى حكمصا ورفرما يا - جاسخير اس ربز وليوشن کی نقل یہ ہے۔ ریزو لیوشن گورکننظ مهند صینه مروم را عالیفاب نواب والبشارے و

گررز جنرل ہما درمند سے ہما فروری مٹن کا و سے ایک مشتہاریس ا بنایہ قصد فلا ہرکیا تھا کہ اعلے حضرت الکی منظم المیدور و بنتا مصرت الکہ المیکر نیڈرائی تا جوبئی کی تقریب سے ملک مہندیں اعلان کسے اور اُسے منعلق خوشی اور خوری ظلا مرکز سے سے لئے ایک شہنشاہی دربار کرنے ہے یہ دربار تا جیبئی کا دہی ہیں بہلی جنرری سان کا یہ کوموکا - دربار کرنے یہ دربار تا جیبئی کا دہی ہیں بہلی جنرری سان کا یہ کوموکا - اور استے بعدو فال پر دربیان بہلی جنوری اور ، احبوری سے جس اور استے بعدو فال پر دربیان بہلی جنوری اور ، احبوری سے جس ایک گو کہ عالی با درباند دفال سے ایک ایک گو کہ عالی با درباند دفال سے

تشرنفي جائيتكر ومرى عام تقريبس بهي مون كي اب عاليجاب نواب كورز جزل بها ور إجلاس كوسنل نيج سكف موف حكم اس باره يس وسفے ہیں کدائس بڑسے اورمبارک موقع یہ اس تا رہے و پہلی جوری ؛ كو الخطاعضرت الكم معظم كى سارى ملطنت الكرمندسي أورسب مقاموں میں سوائے کاکٹہ سے نس طور پر اس تقریب کا اعلان ا ور اسكى خوشى كا اظهاركيا حانا عاسية كلكتريس جوكورننث مندكا صديقاً ہے و ا سے رہنے والول کی خوامش کے موجب ایس تقریخ اعلان اوراً کے متعلق خوشی کا ظا مرکزنا جذری کے ختم ہوسے سے قرب تک بعنی اسُونت کی لمتوی رکھا جاسنے مل جبکہ عالینیاب نواب والسُراے وگورنر جزل بها در او رونست بندست ممبرو ل را بنی جائیس -عاليخاب بؤاب گورنرجزل مهادر بإحلاس كونسل كي مرضومُهارک یه سبے که اعلان شاہی کوچو شاسب وقت بر نوکل گورنمنٹوں اورمنتظا ن مَا اللَّهِ إِس بَصِيح وما ما يع كام مر نوكل كورنت اورمنظم ماكت صدّتقام بس ادرم ضلع سے صدر معتام ہیں وہ اعلے عبدہ دار مکمی جواسوقت و کا ن موجود مون زبان انگرزی میں اور ضاح کی زبان دیسی میں بہلی جزری کو ایسے وقت پر جوآسانی کے تعاظ سے مناسب سمجوا جا سے يرمعكرمت اسك اورجاب جهاب موسيح شامي سلامي ١٠١ ضرب توب كى مركبي من عنيه بات كديس وقت اعلان شابي برنا جاسيه كالس نَا يِحَ بِمِوتُون بِوكَى حِس مِيكِمُما نون كالبوارعيدالفطر كالمِوكا-اور عيدالفطرئ موزااس ايسخ برموقوضي جس ياندنظر آساء أكرعيد

ا ۱ وتمبرست والموجوتوا علان شابهي بهلي حنوري ستان والموكو دوبهر

جناب نواب گورز حبزل مباور با جلاس کومنس مرایت فرماست میں که شام کوخلع کی مجربوی کی عارتوں اور ٹارگھروں اور ڈواکی نول میں رونتنی کی جاسے اور سب بوکل جاعتوں سے اپنی ایس مرضی کو خاہر فرماستے میں کرامش پیونت میں وہ بہی اپنی عام عار توں میں رونتی سئے جاسے کا انتظام کریں۔

یہ ہوا میں کیجاتی ہے کرمیا کہ اس موقع بر بُوا کھا جکہ علیا حضرت ملکہ خقر دکٹوریا مرحومہ سے خطاب قیصر بند اختیا رکیا تھا اور جسیا کہ اُٹ کی جوبی کے مرقع بر کو الدع میں ہوا تھا - لوکل گورنیٹیں اور منتظمانِ ملک بند وستانی - موز لوگوں کو ساڑ نیفلیٹ اس فارم فرفونہ کے مطا بی جو اس ریزولیوشن کے ساتھ شامل ہے عطا کیں - یہ نہایت خروری ہے سر یہ ساڈ میفکٹ خو بسمجہ کر و بے تجائیں اور وُہ ایسے ہی لوگوں کو

دیے جائیں جہوں سے حقیقت بیسے مفید کا مسئے موں جواس فاہل ہو له أكمى نسبت گورننٹ اپنی رضا مندی ظام ركرے اور وُہ سارتمنےكيٹ میں صاف طور م_ید مکصے جاسکہیں ۔ یہ بھی ضروری ہے کہ جوساً بینکیا ہے ریے مائیں رُوگنتی میں اتنے محدود ہول کدائن کی اچھی طرح قدر کیجائے جاب نواب گورز جزل مبادر با جلاس کوننل کی فاص من یہ ہے کہ جہاں بھر ہوسے اس تقریب کی خوشی سب لرگ (ا وسط ان اعظ) عام طورسے کریں اور غرب لوگ بھی اس میں شرکیہ مول اور سکول کے روگوں اور لٹر کمیوں کی وعوت اور تفریح کا سا ان کرسکے تام الله يس مخلف قرمول مے دبوں براس مبارک تقریب کا اخر والا جائے۔اس بات سے عالیخیا ب نواب گورنر جنرل بہادر باجادی کونٹل نوش بول مے کہ بہلی مزری میں <u>19 ہو کو ضلع اور حصد ضلع اور تحصیلی اور</u> تعلقول كصسب صدرمقامول ميس غريول كوكها الحدالاس كابندومبت باجلسنة اصكم سيكم مرلوكل گورننث اورنتنظم ملك كصدر مقا مربين سکول کے سجوں کی وعوت اور فریح کا انتظام کی جائے۔ اس سے سوا عالیجاب نداب تورز حبرل بهاور با جلاس کولنس کو انید ہے کہ علاده أن مقامول محم حن كالبهي وكرموا اور حكبول ميس بهي نخاجول كوكهانا كهط سلنة بإسكول ميح بحول كى وعوت اور تفريح كابندونسيت كرنا مكن مركة حسقدر زياده مقامول مين ان دونو قمول مين مسكسي فسمكى دعوت إودنون مشمكي وعوميس كيجا نيس السيقدرار بإده مناست عالینا ب نواب گورز جنرل بهاور باجلاس موسنل کی رائے میں ای دعوتوں اوربفرسے کے کاموں کا خیج لوکل حباعتوں کے روپیہ سے اور عام طور پرکوگو^ں

کی فیاضی سے ہونا مناسسے کہونکہ گرزننٹ ہندکی را ہے ہیں اُن کے لئے اس بوقع پراپنی خیزخواہی اور د فاداری سے ظامرکر سے کا اس سے بہتر فربعي نهيس سے كرانشازى ما اور تفريح اور تناستے كى چيروں كا جن سے ب لوگ خوش مول محے سامان کریں یاائس جگہ سے عزب نوگوں کو حرجمت مول کھا ناتقیم کریں باشہر ماقصبہ یا گائوں سے سکول ہے بحیّل کی دعوت کریں۔ جُنوری کی مہلی باریخ سے بموحیب ایکٹ دمت اومزات قابل خرم^و فروخت تعطیل ڈاروی تمئی ہے اوراس سے پہلے کے اُسمدن میں بایخ ون اس کیٹ مے موجب تعطیلیں ہو تکی ۔ جناب نواب گور زجزل بہا ور با جلاس كونسل كوا فسوس به كه ائس عوصه بين جبيب د بلي بير ايس تقریب منعلق خوشی اجنن برگا اس ایکٹ سے بوجب اورتعلیاو کا ا علان کرنا مکن نہ ہوگا کیونکہ اس سے تمام ملکتے عام کارو بار میں انتہی اورتجارت مینید اوگول کو دقت ہوگی -اسوجہ سے عالیخباب نواب تورش جرل بہا در باجلاس کونسل سے یہ سے کرایا ہے کراس ایک سے بوجب كىي اورتعطيل كاعلان نركيا حاسط كميناب موصوف وليت فراست ہیں کداس نشرط کی با بندی سے کہ خروری کام سے ہو سے کا انتظام کر دیا جاسع مرارى وفاتر حركو بندش بندش الحت بي سوائ ائن دفتروں کے جن کا کھلار ہنا تھا رقی کا رو بار کے مناسب طور پرانجاہ یا سے سے لیے ضرورہے ۲ جنوری سے مجنوری ست واع کا کٹیمول أن دونون الريخون سے بندر ہيں اور جاب موصوف اوكل كورفنسول اورمنتظمان ملک سے یہ ورخواست کرتے ہیں کدؤہ ایسی فتم سے مکراک وفتروں کے لئے دیں جواکن کے الحت ہیں-

وستخل جي الي ميرث

سكرشري كورمنيط بمند

فارم دنمونه) سارمن كلط كالم بوجب ارشاد عاليناب نزاب وأبسر وكوريز جزل بهاور إجاءس وسل مع برسا فينفك في عفرت دالاكميت لک منظم ایڈورڈ ہفتی قیر بیند وا مرا قبالہم کی طرف سے دیہاں ہر الأم اور ولديت اور تفضيل فركه بإمينيه دعيره ورج كرنا حاسيني أكوراب مقام ر نوعيّت خدات كي يا وره وجوه جن كي بنا درسا رسيفكسه ويا جاتا ہے ورج کرنی جاہئیں ، کے صلہ میں عطاکیا جاتا ہے " اخراجات ورباريب ببايزيرولي كالغطيمة شان دربار سخوركياكيا تها - السيح لي مجسفدرا خراهات كي ضرورت تهيٰ - خود مجزو الله برموعاتي ہے۔ گر فطر سحالاتِ ماک وائیدارے صاحب کی دلی خواہش ہو گھی۔ ارجال كك كفايس كاملاجانا فكن بولياجات إن يُربيت سي است ام ما رشا منگافی گیش- اور تبت سی را بربرلی گیش رص نهایت ت ساسا مان فرید سے یا مزدوری کے نقدو ہے کی منفوری تھی۔ اور إن بب كفايت شعار لول كى والشارك صاحب خوذ كدانى ر كلفت مر تعربی ان مولی اخراجا سے لئے گورنٹ کوساڑھے سنتہ لاکھ رہے منظور کرنا بڑا ۔جبیراکٹراہل الاے نے اخراض کئے کہ ایسے وقت میں جكسندوس شان متوار قحط ووباك حادل ست كزوراور بعان موط مو- اسیرایسے اخراجات کا بوجھہ ڈوال دنیا جو نائیش کی غرض سے کئے جائیں کسی طرح جا يُر نہيں ۔ جِنائج ان اعر اعنوں كومندوستان كے اخارات سے سوا الگلشانی اخارات مالایمی برسے شدو مدس حتصه ووم

أكهنا ننروع كيا مبيراً غركار وبتمبرتك فله مؤكو داعنعان أمين وقوانين كى كينسل مير دفواب والبشيل مصاحب ابك مطول اورأيال تقربراس درباركي المميت اوراسيح اخراجات كأفامري دبالمني وواسيح كية متقلق ارشا وفراق ارجب بي مزهوت اعترا ضواح الجواب مي ريا يكد دربار كيمتعنّى بعض انكشا فات بعبى فراسط - لهذا أسي ترجميني درخ كما بكاجاتاب -

أتقرر حضور والبشراسي

" يريان كوقع سان الم فراتين يالمجمع فرائيف كينبت جود إلى إلى اوا بوسائ واسلم بين حيد الفانوبيان كرسائكا فا يده انخبانا عيامته مول جوآبيذه حيندماه كحيد اندرمها رى قوجه بهبت مجحه ابني جانب مبنه ول كراشينكم اورجوغالباً خائدان مغليه بحرة يم دارالسلطنت میں آینده ماه جنوری میں ایک بے نظیر گروه مِندی اصحاب کا کہی کر دنگج حضور نترنشا وِمغظم کی آجیوشی ولایت میں سخیروخوبی ہوج<u>کی ہ</u>ے اور أن وه ما رے ویسے ای بادشا واور شہنشاه میں جیسے ملک معظم کی دفا نظيم ووسي رور تق كوفى رسم ان كم خطا إسميس ايزا دكى منین اسکتی سے اور ندائ سے مرتبہ کو زیادہ جائینہ قرار و سے سکتی ج - ایس سوال کیاجام کیا ہے کہ مجرم کوہندوستان میں آپ کی أجويشي كاجنن كميول كرما جاجته ؟ مين فيال رّا بول كرعام رائية من ان المنان مع مطابق اس سرال كاجورب وبديات - التي شا يُر م بِكُونِي اس بواب بين جندالفافد رضا فدكر الناكر البازت وي الم مصالى وكاعملدرآ مدجويا وشام مول كوابني رعاياست عام مشنول يس

قرب بین لانا ہے اور وکہ انطہا رمسترت جوابس اعطے مرتبہ کے حفکولی م بعدىياماتا ہے - يكوئى عجيب إت نہيں ہے - بلك عززاورستيك عال كيجاتي بيه بهندومستان ما حصص منهد كم مراكب شهنشاه من سلفت ب السابى حبن كيا تحا-مندوستان كاجراك سردا د بكدنطراً زميدار اور رُدُ سانجني مبيني سلط عا سطح بين جرايسة حبثن كريته بهي تخذيث بي کا وربار ایس ملک میں ایک جائب سے دوسری جائٹ تک سکمہ اور مقبول رسم ہے - بیں جو بات ہمارے سوشل مراتب سے مراکب ورجبيس ہونی آئی ہے مفروری اور میندیدہ ہے کہ اسفطے درجہ کھالت يس بهي وُه برست مور قائم رہے - ميش الله اندات ايس رسم اس سجائے اسواقه كي كريه صرف باضا بطرستا بحرانا ارس امركامي كه امك وشاه في انتقال كيه ا ور دومه (مانشين موا - اورسجيه زيا ده مهي پايا ٻور گو مروژ هٔ رعا ہا کو جو دورہ دراز ٹری ہے اور محدود زندگی سبر کر رہی ہے آئے۔ کئے ریجنن تاجیوشی کوئی بلزی با سے بہایں ہے لیکن شہنشاہ اور رعایا کے درمیان ملیال فرائد کا تبویت جوی فرض منزی کرا سیے اور میکو يربروقت زنده ركمتاب نهايت الهمو حروري ب سورايشي س ہرای زاندیں ایک ایسے سروار کی الاش کی ہے جس کے روبر وراہ مراوشا ہے ایک انسام تعدیونی سے اور اوشا ہی ایک انسام تبواعا شغل ہے جیلوانہوں سے عام طور پرخوشی سے اختیا سر لیا میر حبیقدر اعزاز رعاناكي نظرون مين خوشي سيمقبول بوتاب صرف ضائبكه ورس كى بإبندى سيرنهيس بونا مجسقدر بادسشاه رعاياكا قائميقام ونيز مردار ہرنا ہے۔الیی تقریبات اوشامت ورعایا کا تعابی وونوں کے لیے

بنیں قیمیت ہوجا تاہے ایک قوم کی زندگی و سسسرسنری ونیا سکے روبرو أسيح شنبشاه كى ذات مين بيش كمجاتى ہے ارسكى ذات بين وونرجيزي ستحد موتی ہیں اور تُوہ اِن دو نوکی جا نہے گفتگو کر"، ہے۔ ہندوستان میں تاج برطایند کے زیر کورٹ یہ پہلائوق ہے جب میں یہ اتفاق ہوا ہے۔ مرتام تراعظهسن ایک شهنشاه کرتسلیر دلیا ہے۔ اس فیسے اتحاد سے قوم کی بہٹیکل قوت اوراخلاقی شان ٰ بلائسی مزاحمت کے بشہم اِن ہے اور ونیا کی کٹا ہیں ایکی اصلیت سے اظہار سے ور نوال کی قرر افزائی ہوجاتی ہے - ایک اور امریہ ہے کجس کے کاظ سے مین ایسے جنن میں ظاہری وقعت سے کھھ اور زیادہ خوبی یا تا ہوں اور وُہ ٹیم ہا^ہ اس عك كى تحلف تمرط او محتلف فرقول اورندا سب وتلت مين آيك ايسى بات جويهمب كرستى كرتى ب درجوما ميس بمبس اخلاف بداكرك والی میں اِن سب کو انفاق کی زبروست سے قرت زیر کر تی ہے۔ وارہ إت صرف أيك حكمران محسائقه وفاداري كرارا ورايك مي سلطنت يا افاومونا اورایک بی ملفنت که باشندے توناہے عبس قدرنیاتا به کواس انرایا حس بوگار شینفدند؛ در جار مه افراوکی زندگی در کینتفکر ر پارہ ہماری خوبی قتمت کا فیصلیقینی *ہوگا۔ بیس ہُی*ں وہل کی رسستہ ا كي ياك اور فنا ندار عام رسم فيال ارتا بول جس من ايني فوت الا بتوا بمكومعلام بروجائے-ایس سے خرف برتا شاكرنا مقصور نہیں ہے كہ چند گھنٹہ ت*ک ہما رہے دروسا : بیا ن* کی شان دیکیبدکر جند ہماجا تیں - اور بعد ا زنال اسکه زاموش کردیس فکرمیرسے خیال میں لار ڈولگن سابق دائینگر مندسة جب عهدسلطنت بطانيديس بهلي وتبدايدا دراير نهاسي منعقدكيا

عملا جديا منعقد كرسالة كالبعارا يهي قصدمها اوركوكه وربا الحدف عانتول میں اس مجوزہ درہا ۔سے کم درجہ می تھا نماین اُسٹے ایک ام بی نظیر پینٹر کم ری عنی کرمیں سے مدتری اور جولانی نیالا شاکا ٹیوستہ آگا۔ ہے بھر کو اس کا سے نہیں ہے کہ جوری شنگ ہے کا فاہی در ارسے بہت کھے فاقیدہ حاصل مبوائحة اورندرا وندتعاني كرميئ سين اس امرة يقين واتق ركف من كرجيد وبلك اس سع معي برست موت الي كرميوري المنافذة کے رسم دربارستے میاموں سے ، درحقیقت میسوقع نوایت ایک اور ارکی برحانا اگرنشنبت ومعنظم نوراس مرقع يرموجو بهرسنة كے قابل موستے اور تام مندومتان كالمنتدف وسلمة أن ايني سرير سكفت وبالخدع صد ورازلدرا ہے جب ہم اولاً بہا ورشار کرد۔ بے مقے تر این سے یہ رُن ابس درباد کا معفور ٹیر نورکی خد بست میں بیٹس کرسنے کی ج با شب کی تھی۔ یہ خلال حضور كونها يمت بسند يا نفا ادر اسك الإم وسين سك تا بل بوسك میں اُن کو اڑ صدفوشی ہوتی لیو کلہ حضور سعرح کو اس لکے ہمانتہ ہمت انفت مرمی ہے اور میں مونون کردا تاکرا مول کرمفور کو عامى بند كر آلين نتبنتاه بدين كاائت عدر فر عاصل معصفار الما معظم سرقید کوہاں کی ارتبین ملہ موسے کا نوعیا لیکن شکل میست ک فرائیس سلطنت میں زرد وہ ترسشفول رسنے سے حضویشہزشا ومعظم اش تدر افتوات أب جنيف اس رسم ك لف وركار مول كم الكاسان سيداني عاضر نہیں م دسکتے۔ حبکی دجہ کسے حضور مدوح ایس خواہش سے بگورا نەكرسى*ن ا درائكا دكرسىغ سكرسىغ مج*ېگوم بوسىم^{ىر} ورنداكىيە ھ*رودنىشر*لىپ لاتے مرمبی بنال میں دو سرسے درجہ سرسر فیر مجی بنامیت فوشی سے

ئنى جائے كى كرمضور براوز سے اپنے بھائی ڈولوگ اوٹ كيدا ط وأبنده درما بدمين بحبثيت فائميقا مهانداني شركت يحتيج منتئ نتحنب فرايات حضور و توک اور اوس صاحبه کی مرجو دگی هنبول سے اس ماکسیں بہت سے سال فوشوتتی سے مرت کئے ہیں اور حن کے ساتھ ہرطیقہ کی رعاما ببت زما ده اُنفت رکھتی ہے - ہاری کاررواٹیوں بیں وُرہ شان يبدأ كرد مص كى حوانكي عدم موجود كى من بركز بيدا ندبرتى بالحضوص تمام نوم يس شهنة لا ربغظم كي واتى ولحيي كاخيال گھرتھو بيں ببيا ہوجا ليا كا ادر يەنسوس ئىنىگەكە بىلاق كى موجودگى سى لىك خرچ گويا خوونتونشا - مىنىپىغ ٱپ که موجود طراد گاکیونکه ان کے اسکان میں نرر ماتھا که خود شر*یک ہو*تے یا شراده ولیعهد بهاور کو شرکتے سلے رواند کرتے دحن کا ہم بعد میں خیر مقدم کرسے کی امید کرتے ہیں) لہذا شہنشا و معظر سے ہندوستمان براینی بے صد مهروی ا وغنایات نابت کرے سے میر بہتر تد برنگالی وا اسکے ایک درامرہمی ہے جسکے لحاظ سے میش خیال کرتا ہوں کوایک ایسانمتخب جمع حبیسا که دلمی میں ہوگا نہایت مغید چیر ہے کیونکہ مہندوت میں کمروری کی امک بڑی علامت میہ ہے کہ وُہ ایک دوم ہا کل علینیء ہے مہر*ا بک صوبہ میرا کی*ب دیسی ریاست اینے تمہا یو*ا* سدودسهے - رمل کی وسعت ا ورسول سے کم یاز بادہ مشکی ست*یرا ہسے*م قیود کی نرقی ان سنّد ^ااہوں سے توڑ سے کی *جانب رجوع ہے مگر کھیے کھیے* وُه اسوقت يك نهايت متحكم بين -جوراج جنوب بين ربت بين ا نہوں سے شایر ہی تہی اپنی زندگی میں شمالی ریاستوں کی سیر كى بهرگى ياان كودىكھا جر كاليونكه اس آخرالذكرگروه بيس شايديايس

سرواریھی ٹنائل ہیں جو کہوں اپنے گھرسے امیر قدم نہیں نکانے ۔ بس الیسی عالت میں یہ بات نوا میت عمدہ ہوگی کران کر ایک دوسرے سے مشنفاساتي بيراكراني طبعة ادرؤه تبإ دله خيالات كري مكركري البياعير طرنق سب کے یکیا ہونے کا مکس دفقا جب کا کے سری رکی وانب سے مى ان كوايساموقع مذ وباجائية - اكرم مراعظ بوروب كيجانب نظرة اليس تو تا کومعلوم ہوگا کہ کیسال حفوق کی ترقی ا دصل کل مسایل میں دی ل عش رقے کیسی ترنی ہر بھی ہے ،جب سے بروب کے فرا زواوں سانے ا ہم مواقعات بر ایک دوسرے سے لاقات کرا اختیا رسم لیا ہے لیریکا نیتجر ہے کہ جہاں سلف میں ذرہ سے سٹ بہ برؤ، این افوان میدان خبگ يس مع أيكرت مصفى ولان أج وُهُ رئيس ميس تُفتاكو وُن في صلا مركيت بین اوربا ضابطه وعرتول مین ایک دوست کی کاجا صحت نوش کرست اں سلام میں بران سے بھی ایک عجیب طریق سے اسیا ہی کیا تھا۔ پذیکه اس، مرم*س محث به نویس موسکتا سب که وه قومی حس حبس مخ*ان نهام ریاست نونکومتی د کرستی ابس قابل نبا ویا بھا کہ قایم ونیاکی و بروسست جُنُّ*لُ سلطنتون سکے مقا لمبرکی ایب لاسکییں زیادہ تراس کونشو و خاا*ک بن ہسکناک جمعول ہیں ہوتی تھی جوا کمیک کھیلوں سے نا مرسے نا مرومتی جانے محصے اس ملک میں این خال کرا موں کم برتش سے مامحقف صوی سے آگرایک دوسرے سے انابھی اسیقدر مفیدہے - مداس المن ابت سے ایسے آوری میں جنبوں سے بنجاب نہیں ویکھاسے یا بہتی یں بھی ایسے ہیں جونبگال سے نا واقف ہیں۔ مندوم تااہی خ واليهراك بى ايك الباسا أومى مي حبكوتا م ملك واقف موسف كاموقو

و و در ایک ود مرسه ای موازند کرکے جا وی کو سکتا ہے اوگ شکا بیٹ کی کرتے ہیں کہ گورننٹ میں مکیدٹی نہیں ہے گریئی اُن کو لقيس ولاكما مول كه مهندوستان يس فريقه وتجاويز نظر ونسق كاايك ووسرے سے مختلف ہونا نہا ہے۔ ہی عجب اسے کو میں وہ شخص فلا مول جوا کئ کر بالکل طنا نا عامیتها میده مین اتنها دی سائته کهتا برون له ورابه دبلي كا ايسامورقع جبال سيابي اورسوليين مبندوستان كحتمام مصنس سے آگر مکیا ہوں گے۔ او منیر گھنٹوں االک روز سے لئے نېس بلکه واروز کے سے)اور جہاں دُه اپنے تخریات ایک ووسے ے ملاسکتے اور تباولہ خیالات کرسکتے ہیں اپنے مشرکاء سے اور اس لطم و نتى كے لئے جہاں وہ كام كرر ہے ہيں غوشك ودنوں كے حق ميں بے انتها فوالدست المور ابت موكا ومجهوبهي علوم مومات كدعلاوه البي تهزية سے سامنے مرتبارخ کر اے کے برفاص فوائدا س دربار سے مندوستان و صاصل مول کے جنیا کر سب کر معلوم ہے - میں سے ایس موقد سے علی طور مرفائدہ حاصل کرسے کی اور بھی زیادہ کومٹ شس کی۔ ہے اسوقت بندى ومت كاريول كى تأميش كانتفام ولى بين ركع بير اعمادكم سائقة عوام كواسِ امر كالقين ولاسكتا ترول كه وُه نمائيس كي فوبي ثبك اورانواع واقسام کی جزی دیکهه کراز حد خوشل موں کے - آیا برا مرجع ہے کہ مندوستان کی قدیم وسٹکاریاں بوروسین تقابلہ سے مطری میں - یہ الزام بار ا و و لوگ عاید کیا کرتے ہیں جو حودان کوزندہ تھے كى مطلق كوت ش بهيس كرت بي يا دُه اس بيم والى سے مفقو و ہودہی ہیں - یا مہندوستان حرف صیاکہ مجبکہ شک ہے ایک عالمگی

تانون کی منتیل بیش کراہے لیکن یہ اِت ضرورہے مبیا بہت سے ان الاسم كروسكارال اس عديك مفقود نبيس مولى بهن وردمت كاراب بهي مندوستهان مين با دجود موجوده سخارتي معیار اورخراب مذاق کے ایسے موجود ہیں جواگر اکن سے مانگ ہوتی توخوت فاخولصورت اور عجائب جزي بهم تهنيا سطحة بي - مين م ا دعانہیں کرسکتا کرایک نمایش سے قیام سے یہ اِت پیدا کردوں کالین اگر فی الحال اسکا ایسا وجود قائم مرجائے صبیاکدسین جا ہتا ہول اوراگر فراب وخسته حالت میں ندم و توسم اس موقع کے ذریعہ سے ان کو از سرنوزند ۔ نے اور ترقی وینے میں بہت کھی کرستے ہیں میؤکد میل مُیدکرا ہول م ہم دونوں ہاتیں کر سکتے ہیں - دنیا بیٹ تبرکر سکتے ہیں کہ ہم کیا تیار کرسانے مے قابل ہیں اور نیزیہ بات جورسے خروری ہے کہ بنانے والوں کا حجا برا الميس وربات نداكان الك ميس مذاتي خريداري بيداكريس-اب يس ایس معاطمہ کے ایک اورزیادہ علی سلویر حیند الفاظ میان کرنا جاستا ہوں۔ میسے ہندوستان کی آمدنی ہر اس کا کسقدر بار ڈالاجائے گا۔ میش سے وة نقشى ت ويكيه مېر جواسك متعلق نباسط كيئ بي ا وراً نبول سن مجيئه ايسے سخت ول آ دمي كو مجمى حربت ميس دال ديا ہے يعض اطراف میں یہ عام طور میر بران کیا جاتا ہے کہ دربار کیوجہ سے ہندوستا ن راز کم ایک کروژ روسه کا بار پڑسے کا اورایک فرمد حار اخبار میں میری نظر سے گذراکہ لارڈ کرزان فضول نتان اور تماستے میں مرور روبید ضابح كرك والمع مين- اكثر اوقات فاصكر ميري آگاري سے ليے بھا قديم دوست نيروكا وكركيا جائا سيعجن كى منبت بيان كي جائا سيع كرجب

روم میں آگ مکی موئی تفتح و او حضرت بالسنری مجارہے سفے۔ خیراول تومی اس رحجان کو مراسمجها موں کرم کارکے م ایک کامر نواه وه محیولاموا برا-اسکی وابیات جایخ روسی آسن اورسیوں سے کیجا وے بعض باتیں ایسی میں کرحن کے لئے بہت مجھ صرفہ بھی کم ہے اوراسی طرح اور اتیں بھی ہیں جن کے ایج بہت کم حرفہ کی خرورت ہے۔ میکن میں اس امرکوت پیمرتا ہوں کہ ان تنك خيالات الربراكي تخف ميد لم يرك كا - يكن بهرهال اس دلیل میں بہت کچھ صداقت اور سخیدگی ہے کہ حواہ کیا ہی خروری اوربسیندمده کا م مرولیکن میاب کا رویبه ایس میں فضول بربا و مذكرنا حيامية - مع عذر مجبكو البيا معقول معلوم برزاس كديش اس كا معقول جواب ونیا بھی ضروری سبجتا ہوں۔ ئین خیال کر ناہوں کہ میفکہ ودفرقد کے اصحابیجانے بیدا ہوتا ہے۔ ایک نورہ جو خیال کرتے مِي كرجب جعيف من وقعط وكراني مين مبتلا بن ترويلي مي قطلق رديمة صرف شرکه نامیا میشهٔ -اور دومرا وُه لوگ جن کو به فکرسے که اگر ردیدون كياجا ما سے توزيا وه صرف منر جو-يس بيليے فرقد سے منعلق اولاً مجت كردنگا بربات سيح ہے كدهند مفتول كاعرصه كذرت سے كد بجار سخت تكدا وروانيانى تقى كەرىجىنىڭ گجرات يىقىمەس دىن-اجمىر اورلىبىغى صوبىرھات وسطىم ب اور بنیاب میں ہما رے لئے کیا ہوسے والا مح دیکن میں بہے سے کہا ہو رجب سے میں مندوسان میں آیا ہوں گذافت مین مفتے میں ا نہا ہے نشاشی مے ساتھ گذارے ہیں کیونکہ ان خطوں میں جہال ہا ریش کی **خرورت تھی رمتوا تر بارانِ رحمت ہوسے سے** ایڈنِ ہم کو آینڈ

سے میں اصلی اوروپیع قحط کے نونے نجات لگنی ہے۔ اورگو مِهُو کہیں کہیں آف**ت کا سا منا بھی ہولی**کن ایک قومی آفت کی شکل ی*ں ک*رڈٹی بات میمکوخوف نہیں ولاسکتی ہے ۔ لیکن اگر یہ فرض کرگیا جا ر مه با رنس ندم و نی 'یاب بھی سری یہ بیشیین کو نی علط سیمے تو کیا کوئی تحفر ایک کمحہ کے لئے بھی یہ فرض کرسکتا ہے کہ جو نکہ ہم کئی لاکھ روپ وبلی ہی صرت کرسنے والے ہیں-لہذا ویگر حقیقص شدیس قحط زووں کی امدا واور برورش کے نے مزورت سے ایک ہیں بھی کم مرت ہوگا ؟ وفو الماء سے تحط کے منروع میں میٹ سے گورمنے کی جانہے اس ارکا تھین ولایا تھا کہ مصائب قحط کم کرسے اور اسان کی جان بیائے سے سئے ایک رہی بھی نربچایا جا میے گا - خبانحبارس زندہ کو ہم لنے ایانداری کے ساتھ بُرُ راکی اور اگر اسوقت ما وربارد ہی کے دقت نقط ازل ہوتر ہم کومرکاری خوانه سے ایک آنه بھی لینا نہ جا ہے جوغرا کی ابدا دمیں حرف ہوسکتا ہے لیزنکدان ا خیال میکوسب سے زیارہ ہے اور بھکو میخیال ازا جا ہیئے کہ اُن کا لحانظ رکھنا ہی ایک عزت کا فرض اواکرنا ہے۔ایس سے معمد میں معترضین سمے ووسرے فتر کی اجواب وٹیا ہوں جنہوں سنے ارس امرکو لوسليم ركيا ہے كه وربارس ضرور كي خرج مهزا جا سئے - ليكن اكن كوبهم خوف سے کدائیا نہ ہوکہ صرفہ بہت بڑہ جاوے جیکوارسفدر ما دہے ملا کار میں لاس طح لائن سے زمانہ سے موقع بر بھی ایسے ہی اعتراضات موست عقص ادرا سوقت اس سرمین میں تحطیبی بڑا ہوا تقا ا درمندوست!في اخبارات ونيزولايت كي مارليت بي لا رؤلتن کی فضول خرجی کی زوروشورسے سائھ لانت ایک ہوئی تھی گ^ا بھ_{یا رک}ھی

لارولش کے کئی حما بات میں سے دیکھے ہیں جن سے ظاہر مہوما ہے رحب سب حساب بدیا تی ہوگیا تھا توور بار د ہلی کے متعلّق ہند وستان کا بچا س مزار نیز نشر حرف ہوا تھا اور تیا ہی ہندمیں نع دہلی کے انس موقعهم جشن اورخوشی مناسخ میں ایک لاکھ یوندُ حرف مو لے منتق ایک طن مم اسوقت اس سے مخلف صالت میں میں مئٹ ایو کا وربار وہلی مرا سرسرکاری وربار تھا میں سے آمیدہ دربار میں تام صبص ہند سے سربرآوروہ فرقوں سے قایم تھا موں کو مکھا کرسنے کی کوشش کی ہے۔ یں اسکو ندحوف ایک سرکاری بلکہ سیک حبن بنانا عامیا ہوں اس سے مطلب یہ ہے کہ آیندہ موسی سرا میں وہلی میں ہ رہا وہ کمی اور مہان ہول کے جمانی تجرب کفت کیے کر بقابلہ سن الدوك اسمیں بہت زیادہ صوف برکا یمونک علا وہ با سے واتی انتظاما سے وم سال محوصه بين جركي موشل ترفى دورائع أمدورنت بين مت ہوئی ہے۔ اُسے دیکھتے ہوسے سابق سے زیادہ ایک عم غفيرد نال جمع ہوگا۔ قرمبًا ہرا مکے تبخص فرناں جانا جا ہے گا اور دا تعی بوشمار ورصل دنان موجو د مبرگا و که بهبت بثرا بوکا - به تما مزه ما ن بمارکا انتظا ات کوبڑ کا دیں گی ۔ مگہ ما دجووان با توں سے بیش بیلے کواہر الركا يقيين دلاناها بها مهول حن كواس امرسے واقف بهو نے كاحق ہے کہ مجوزّہ انتفامات نہایت ہی کفایت شعاری اور بامعا ملہ ڈ ہنگ یرجا ری ہیں مجبکہ یہ یا و سیے معرقبل انگلشان سے اس طرف روانہ ہو^{نے} ہے ہیں ایک الرو سالسری کور مومنشن ہوس میں ایک اسینے میں پھ سے آبندہ کمانڈراکنجیٹ لارڈ کھنرکی ہوں تولیف کرستے ہو سسے

سُناتها که آپ میں تجارتی اصُول بر فرحکتی کرسنے کی قابلیت ہے۔ میں خیال را موں کہ وربار دیلی سے مشات سم اپنی روح کو بھی ایسے خونشا مد کے الفا ظ سے خوش کرسکتے ہیں ۔ تمام عارات اور عارضی مکا ات جود بلی میں خاص اس مجمع کی غرض سے تیار ہورہے ہیں ایسی جبزوں کے بنائے جارہے ہیں جن کی قیمت بعدایس دربار سے بھی ٹائم رہے گی اور عام طور پر فروخت ہوجا سائے گی - بہت سی حالتوں ہیں جو کچھ خرج ہوگا اُس کا سے یا ہے فی صدی اِس طِح وصول موجانے کی ائمیدی جاتی ہے - تعیمے گاڑیاں اور گھوڑے جو برکٹرت اسفدر مہانوں كى آرام وآسائيش سے سئے بنوائے باجمع سئے جائیں سے ربوبیں سیطرح فروخت بھی موجا نینگے- اوران جزوں میں بہت سی حالتوں میں ہمکو نوك سوك سو وصول بوس كى ائىدى كىمىدا اورقاد كى رونتنى كے لٹے جو بھلی کی رونشنی کا سا مان کی گیا ہے کرہ اِن کلوں کا ایک جزو سیے جو محکہ جنگلنے ہندور تنان کی بار سول ہیں بجلی کی رونتنی کرنے سے ہے منتکا ہے ہیں ۔ کیونکہ ایک فرزہ فرزہ سی چیز کا انتظام ہم اس طریقیہ *پر کریتے* ہیں کەردىيە برما دېنه ہوگا- بلكىسى ئەكسىڭ كل بىي ۋە ئىجىرىما رسىياں واليس آجا ك اب بسركاري ريلول كانذكره كرول كانفواه بم خودانخو حِناً مَیں یا دوسروں کی معرفت سلیکن مثافع کل یا انس کا ایک بہت بڑا جصّہ ہارے کا تھ میں آتاہے۔ میں خیال کرا ہوں کہ معترضین سے کہا جائے کروا ولا مجانیکے پہنے اسمبر- بنوری اور فردری کی محاصلات ربیوے دیجھنے کے نشافردہیں توجہ کو از مدتعیت بھی اگر گرزننٹ سے ہو کی مرت سیا سے اس کا اچھا حصتہ بھرگور منٹ کی جبیب میں نہ واخل ہوجا ہے تھا۔

ڈاک فیا نے اور تارگھر بھی ہیں جن کا شافع گور کمنٹ کے خزانہ میں وافعل ہواہے اورحب سے ہکوہبت کھے محاصلات وحول مول سے - آخریس مین انکو مخاطب کرول کا جوریم چرار که حبقدر حرف مور کا ہے اس سے کھے بھی فائیرہ نہ ہوگا۔ ایسے خوف زوہ ہور سے ہیں کہ انگہیں کھول کریم نهیں و کیھنے کہ تما م حصص مندس مہینوں پنیتر سے کیا مور لیے اور کیا ہو سے والا ہے۔ بین بیان کرٹا ہول کہ لاکھوں ہندومت انی کا ریگراور صنّاع دربار کی طیّاری میں بوری مزدوری ما پرسے ہیں اور دن ہر کام کرتے ہیں۔ آیت کا نیور خبلیو راور لا ہور کے ٹیڑے سے کا رخا نول میں دیکھ جہاں در بار کے لئے جھے تیار ہو رہے ہیں کارفانوں میں جائیے جہاں گھوٹروں کا سازا ور کا تھیاں تیا رہورہی ہیں سے اٹری والوں کے کا ال و كيصة سنيكون وكموريا كار يال ورفيندو تيا رموري وي - قالين كے كارخانوں ميں جاكر ديكھيے تووربا ركے لئے ور باں واكونی قالين نمی جا رہے ہیں رسامان آرائیش طیار کرسنے دانوں سے ڈن اگر آپ دیمہیں قوشمیوں سے لئے سامان نیا رہور طاہیے بھرسی دیسی رہا سٹ میں آپ جائیں وہ ں وزری اور زر دوز ووجیند کا م کرتے ہوئے لینگے سی ایسے بندی قصبے بامرضع میں جائے جہاں سی بندی دمت کاری كا وجود ب اور اسوقت مك تشطم فشيم جلى حاتى سى - وال أب بطبهم يمناً لكه ي ن عقى وانت اور پيقر سلے نقاش زنگ سازو غيره كو بدل وجان كامين شغول يأينك إن تام مقالت برأب جائي او يعدازان اس امر مر را سے فائم سیجے کہ مہندی کاریکروں میدور اور دلی کا کیا ارثر بينا فرض سيحية كمريم ابنيه تبض وومستور كى رأئي برطيس اوركل

۔ اعلان اس *امر کا جا ری کر دیں کہ دربار کی طیار یاں ملتوی کر*دی لیئیں ہیں توہیں ایس امر کی بیٹیین گوٹی کرتا ہوں کرای*ں ملک س*ے ب جانبے دوسری جانب تک اُسے خلات آواز سُنائی ہے گی اور للا ایک نتنفس کو بھی فائیرہ بہر نجاسئے ہوئے ہم مہندی کا ریگول سے محروم کر دینگے جسکا حظار سنجو کئی نساوا ہے اور شکوم م اس طرح بدر دانہ واحمقا نہ نقصان مینی بس اسطیع میں نے بردبیل میش کی ہے کہ دہلی میں جو کیجہ صرف بوگا اُسکا ایک بہت بڑا مصد براے نا م ہوگا ورجو ہم ایک تھے سے حرج کرنیگے وہ دوسے معتصب یا تو ہندوستان سے وایس لینگے یا اسے واس ونتيكح -اب جمعے كذات تداه مارچ كے بجبط كے اصلى اعداد يرجت السن كى اجازت ديجة ممس وربار ديلى كے لئے له ٢ ١ الكه كى رقم قائیم کی تھی ہے و کہ رقم سے ۔ جو بعض مضمون کھا روا کی خیالی جولانیول میں ایک کرورسے نین کرور کی بوگئی سے - میں اس میں سم الا کھ کی رقم جو نوایش سے ملے قائم کی گئی ہے۔ ندائل نہیں کرنا ہول کیونکہ میں نہیں شمجیت*ا ہوں کہ کسی شخص کو ی*ا دلیل بیش*ی کرنے کا شو*ق موگا که په ساک کارومه جش اجوشی میں صرف کرنا ہے۔ زیا دہ بتر حِصّه اس رقم كا رصُول ، وجا سيط كا ادركسي سيال بيس خواه حبثها جمّ مردًا ما منه مهدًّا سبَّلِب كاروييه اس طبح صرف كرنا نها مت دانشمندانه ا ور مفيد صرفه پرة ما - بيّن لهم لا كلو كو كليمي اس بين شامل نهير ، كرتا هول-كيونكر الاشكب بمكو صرف درمار سيم ملخ استعدر شارعظهم فواح كا وېي بين لاکراسقدرصون کرنا زچا ہے . خاصکر پر رقم جنگی فوا عد میں حرف

ېږگى جرمو جو د ەخبكى تعليم كالازمە سەدرىيە قواعدما 6 دىمبرىيس موگى - اور یہ قوا عد وبسی ہی ہوگی صبی کہ لا رطو وفراف سے دمی سے گردد نواح میں بلا خیال کسی دربار ماجنین تاجیوشی سے ملاث الماء میں کی تھی۔ علاقہ ا ۲۶ لاکھ کورہ و تم اقبی رہیں جو لوکل گورٹنٹیں اپنی تیا ریوں صرف کرنیگی ادركل رقم لقينياً والبس ملجا مع كى-ايسوقت بلاشك يه الممكن سيسم مل خرج وراباً دلی کا بیشترسے تبا دیا جائے۔ نیکن میں میا طا مرکر نیکی کورے وتوق سل میدکردا ہول کہ امیر فرحب کہ اس سر وی کے موسم میں وما غی جوال نی سے خیال کرلیا گیا ہے) ایس سے بہت ہی کم حرف ہوگا۔ بَیْ سے کافی طور پر باین رویا ہے کہ کوئی مرکاری رسم ہندوستان میں ایسی کفایت نشداری سے ساتھ اوا نہیں گئی ہوگی جیسی کہ دربار دہلی کی رمسمادا ہوگی۔ میں اس خیال کو روک نہیں سکتا ہوں کہ بہاں سے اخراجات ك متعلّق وجوش عيلا مواهي راسكي سنبت مجكو الميد سي كداس ك فردر سے میں میں کامیا ب بوگیا ہوں جوایک صنک اس فیال سے میدا ہور کا ہے اور جو متعوراء صدیوا اس بات سے بھیلا ہوا تھا تمہ نشأ بدمهندومستان كوائن مهندى حها مذل اورفوجي رسالون كاحرفه ونیا بڑے جوجٹن ٹاجیشی کی شرکت سے کیے انگلتان روا نہرگے تحف برابسامعامله تحاجسير كورمزن بهندك تحوراء صهروا بوم كوزنط سے خطورتنا بت کی تقی اور اس تباوله رائے کا پزیتی ہوا کہ مم سے بير شناكد سكررى دون استيط صاحب المير تيل خزان كوترغيب دی ہے کہ مندی مہانوں کے متعلق جرکی ولایت میں حرف ہوا ہے وه كل افي فرمد لے لے - اسميس را جكان سند كے قائمة مول فواج

ا وروالنثيرون سي ميم مقامول سے مہا نداري كا فرفدا وراندُ يا آفس كي وعدت كاكل صرفيه شاكر به احتول كدمراك مككواسيف فها فاس كا سرندخود ونياما سيئ مرى راستيس بلاشك مشبد درست اومليك كرما مواس كريد اصوا قبول كرييا جاشي كا اوراً ينده اسيرعملد آيد مواكليًا اب میں کافی طوریہ مایت کر حیکا ہوں۔ اہذا میں یہ ظام کر سے کی اُمید کرتا ہوں کہ نہ توردم میں آگ تکی سبے وبرخلاف اسکے مین خیال کرتا ہوں کہ وُہ ایک عظیم دور سرسنری کے دور کھڑا ہے) اور شالقیناً بنرد با مسنری بجا ر البيع - مير منبد وستان كى سببت ميشين كونى نذكرون كا اور ندمير، ميكم سكتا مول كدكون غيرمهمولى اندروني وبيروني تغيرات بمايس ملغ ظهوترب أسن والصيبي ميكن كسى ايسى بات كى أميد مذكرنا حاستُ كرجو غالباً عرصه چنداہ کے اندراسُوقت سے لے کرآ بیندہ ما ، جنوری تک مخل مواوروملی ك محمد عظيم من بكو صفائي قلب او زخوشي اورخر مي سے ساتھ متر بالينے سے رو کے ' ہا کے لئے صرت یہ کوٹٹش کرنا باقی رہتی ہے کونٹرسٹا میں اِس خبن کو انتا تا ان کے جنن سے جوحال میں وہ ں ہوا ہے کہی طرح کم کامیاب نہ ہونے دیں - آئیدہ ماہ حنوری میں دنیا کے بہت سے مقصص میں بہت سی اکلہیں ویلی کیجا نب تکئی مزنگی اوریم کو حضورتنبناه معظم کے معائی صاحبے روبرو ندھرف لینے باوٹ ا مے ساتھ ونا دارموسلے کا ٹبوت بیش کرنا ہوگا بلکہ ونیا یر سے اعراب کرنا ہوگا کہ ہندوستان کہان اور نیم مُردہ حالت ہیں نہیں ہے لیکہ روز ا فرول توت ا درمرگر می کے سائقہ زندہ اورسلا رہے ہمیری دعایہ ہے ئه تما می مبنداین رسوم میس میدل و مکیزبان موکر نثر یک موس اور مهاری قبل

خوامش اورامید ہے کرجولوگ دربار دملی میں شرکی نه ہوستھتے ہو^ل وُه ومیامی جشن ادر دعوت اینے مکانوں سے گر د نواح میں کریں۔ ا یک ذرّہ سامعالمہ میری واستے متعاتبی ہے جسکے بیان کرسنے کی شا بدمجیکو قبل ختم کرسے اس تقریر سے اجازت دیجا ہے گی کیونکہ کا انر بھی بہٹ ویٹ ٹرٹا ہے مجھکد معلوم ہوا ہے کہ لبض مثا مات میں بہر **زِض کرلیا گیاہے کہ جونہیں دربارختر ہؤگا اور یہ تفکرات دور ہوجا پُرگے** میں غالباً اپنے عبرے سے ستعفا سے کر ذاتی یا بولیٹیل مقاصد کیلئے ولايت وايس عاول كا بلا شك يس نهيس عاناً كركذت ووسال كالدر لتني رنبه ايسے قصيمتمور مواكئے -ان انوا ہول كے گرنے والے اور نيرواك ورست ہونے پر نقین کرنے ہیں بخیال کر کے میرے ساتھ نانصانی کرتے ہیں کم جب مک میری کونشندوں کا میتجہ نہ تکایکا میں محنت سے باز نہ اوُں گا ۔جب کے مین مندوستان میں آیا ہوں انسونت سے ایک مرتبہ بھی میرے ول میں ا خيال ميد نهيں ہوا۔ بهرميف شدنی واقعات كالحاظ مذكر كيفيكا انداز أيمي نہیں ہوسکتا میراایا فقد نہیں ہے چونکہ بہٹ کچھ کا محبکو میں نے اور برے ہم طبیبوں نے شرفع کیا ہے اس ونت ک^{ی یا} مکل ہر سرح فی تك ميران سے امداديا ما جاؤں گاجييں کسي وقت اُن كى جانے كمي نيني ہونی ہے اورجبوت ک بیں تندرست ہوں اور مجدیں اس کا مرتے جا ری تھنے کی قرینے میں اس کا م رکھیوڑ دنیا فرائفیں منصبی سے بھاگنا خیال کر آہو ل میر لنے بر کینے کی صرورت بنیں ہے کو ایا وہ کام ایک سے حق میں قابل انجام ومی کے بوگا یا بنیں میکن جبکو بیسکفنے کی اجازت دیجاہے گی کہ برطافہ كام مری نظرمیں ایک نہایت غطیم آنشان اور باک انت ہے ؟ فصل دوم

طتیاری دربار

وسمبر کا دہنیا ہند وستان مجر ہیں جن پرجوش مسرت اور برطوس انتیاق سے گذراہے۔ نہ صوف وہ ہماں کے اسٹ ندوں کو ہی آیک عرصہ وراز تک ما ورہے کا بلکصفی ت مین کے ہیں مجھی ہمنیتہ فا صراحتیا نہ کے ساتھ و کیھا جائے گا بہو کہ یہ وربات اجبی خی حرف ایک سرکاری جنن مسترت اورایک عیسائی حکمران کا وربار تہذیت تھا۔ اسکی فوٹنیول بیں ہندوت ان کے حقاف المزاہب محلف المراسم مخلف المراسم مخلف المزاہب محلف المراسم مخلف المزاہ سے مخلف المزاہ سے مخلف المزاہ سے مخلف المراسم ورشف فی ت المراسم والفت سے ساتھ کی اور محدوث نظر آ نے مخصے کو گویا ہمرایک کا فراق حاص اور منطق کی ایک کا فراق میں مورم کا محال ورمودت نظر آ نے مخصے کو گویا ہمرایک کا فراق حاص مورض نظر آ نے مخصے کو گویا ہمرایک کا فراق حاص مورض کی ہم کی گویا ہمرایک کا باشندوں کو کئی ہے داورصات معلوم ہور کا مختا کہ ہندوستان سے تمام کی بات پرمتفق باشندوں کو کئی ہے دا طاعت ہم کرے والی آگر کوئی شئے ہے توا پنے اس شہنت اور حبیں بقدر کرے کا وربار تا جوشی کی م جنوری کو ہو سے والا تھا۔ اور حبیں بقدر سے حبکا وربار تا جوشی کی م جنوری کو ہو سے والا تھا۔ اور حبیں بقدر سے حبکا وربار تا جوشی کی م جنوری کو ہو سے والا تھا۔ اور حبیں بقدر سے حبکا وربار تا جوشی کی م جنوری کو ہو سے والا تھا۔ اور حبیں بقدر سے حبکا وربار تا جوشی کی م جنوری کو ہو سے والا تھا۔ اور حبیں بقدر

امکان مرایک نے بخوشی تا مصحد کے رکھاتھا۔ حرجانان ور بار کو بلاد سے مراسلات وغیرہ تو پہلے سے بھیج جا چکے

را ما مان ورما الدور بارت من وسال می ترثب کرد ما کام مرامیک تعظیم دیکن ماتی درمار دید کی فہرستوں کے ترثب کردہ کا کام مرامیک اوکل گورنمنٹوں کو شہرو کیا گیا تھا جنہوں سے نبردیو اسٹ تہارا ہے اپنے

علا قول میں منت تهر کرا دیا تھا ۔ کر جن مزرین کو گرزنت بندسے در بار

<u>کیلے ب</u>ا دا نہیں بھیجا گیا ہے اگر وہ ارا دہ شمولتیت رکھتے ہوں تولوگل گورنرے سے در حواست کیں "اسطاع پرمسرالک علاقے کے جن وربارى اورسسربه آورده انتخاص كى وزعوات بين تسركت ورباركى غرض لکل گورننٹوں میرمنی سال کی ایک منتخبہ فہرست وہ ں ہے حیف کرری صاحب انے انتخاب سے اللے ورار کھیٹی کو صبحد سے -جہاں سے قرباً بضف مكث منفورك بات بتوادراس سن محردوماره لوكل كورنمنشول كوانتخاب الأنتحاب كزما يثر ناتضا يسكيعبدكوا وربار كالمكث هز أنهيں انتخاص مح حِقته ميں آنا تھا جوہر طرح ہے اسکے لائيق ہوئے۔ غامید کیاری کے پیچھے کھ سے ہو ان کے مکسے جانا با اوکل کو یندوں اورامنران منتظم کے اہل علدے لئے بخریز ہوئے منے -انکی اس قدر مانگ ہوتی کہ وُہ بھی بڑے بھے لوگوں کو ہی مبتہ ہوسیے - مہانوں سے کھٹ توہرایک وکل گورننٹ سے وربیہ ان سے شہروں مس ہی جیجائے سمنے منے بیکن غیرمہان درباریوں اور وزیشروں کوشرکت دربار کے مکٹ اوکل گوزنشوں کی وساطت سے دہی کیمی سے ہی طنتے تھے بس سے معصود تھا کہ صوف موسی لوگ مکٹ لے سکیں جو واقعی نشرمك وربار مول اورمكث الحكر كستحقاق فالمج كرال والعصات حصر ل كمث كا فائده نرائها أيس - نشا لمين درباريس سے وسى مهانول کی ممل فہرست اپنے موقع بدورج ہوگی۔ جیکے انتخاب میں گور نسنٹ مے كاركنوں كو بہت سے تناسبات بيش نظر كھنے يا ہے ہونگے کہونکہ کا مہندوسٹان سے وربار بول میں سے حرف شنے چنداخنی ص الانتخاب واقعي براشكل كام تها- الم المور بريبي معلوم برزياب كم تديم

خاندانوں اور کڑنے رئیسوں کی طبی کاخیال زیادہ کیا گیاتھا - حب کی والعي فأورت عنى-بها دران غدر کی باد فرمانی - بهانوسیس غدر سے بهاورا نسرد اور سیا میون کو بھی طلب کیا گئیا تھا ۔ حبح پیلک سے بڑی کے بندیدگی سے ویکی ایونک بھی وُہ لوگ منے جن کی صادق کوسٹ شوں سے ہندوستان ہیں دوبارہ گورننٹ انگرنری کے قدم جھے کتھے ۔خیائیہ والتيار عصام كاخيال تفاكداس موقع برتام نيتن بانتكان فدر كوطاب ایاجا سلے گرحب معلوم ہواکہ ان کی بقداد بہت زیادہ ہے۔ تو پھم صرت اُن احشرول اورمسيا بهول كوطلب كيا كيا جومحا صره وبلي مين نمركب سقے - أكمى آمدورفت كاكراية اور فى يورديين افسرصم اور فى ديباخ ۔ تمیے روپیداور فی نن ممیشندا فسران می اور نی سسیابی چربومیہ سکے حساب سے الاُونس مب گورنشط سے ابنی جیب سے اواکیا-المرسطران اجارات عے کھا ہے کا کھیکہ سے رکز انڈیم بنی کو

والیان ریاست سے المیکا قوان سے حمید و فرکاہ کی ورستی مین بندی ادر آرائیس سرائم بہت بہلے سے ہی بہنے ملے تھے۔ فیائج هارد مبر ام ومبرس ولدع مك غابها وبلي تع شين ريكوني وس منت اليسي مذكذر موں کے جن میں مسی فرمنے کوئی ٹرین وہ ں نیہ بنچی ہوئیٹن بھی ووگناکیا چوکنا کر وہا کیا تھا جسے زنگ بزنگ کی حجنڈیوں اورسلول اور کھول مھاواری کی آرائیش وزیابش نے اس ت رخونصبورت کر رکھا تھا۔ کہ بیک لگاہ ایک اواقت سے نا واقف بھی جان لیں تھا كريبي السكى منزل مقصووسي -ور بار لایط ربلوے نہایت سرعے ساتھ بنادی گئی تھی اور مختف مچونی رہیوے لاتیوں کے ایخن اسکے واسطے کرائے برنسکائے جا کھیے تھے ۔موری وروازہ سے امریے درمارہال مک بایخ میل کے جملم سے کئے تو سٹینن فرار دے کرا قال اور دوم صرف در جا مزد کئے ا الله على المعلى مركوراً وحداً في المور ورجه ووم كا على الميرا ما رأف دم وسمرس معموري كمتيس ونول سے سلے ورج اول سے سلے مينرن مكث متمتى تحبيس رويه تجويز كياكيا تفاجيك ممث يا فتكان

ان ویام میں آمدو رنت کا ہرونت اختیار رکھتے تھے۔ عام انتظامات گردننٹ کی طرنسے نہایت اہما مرکے ساتھ ہوجی تھے۔ دائی نے اور تارگھر ہرایک سمیپ میں کھول دیے کے تھے نہیں کے دائی زار دیار تاریخ سے سردیت

كمينة كهنة بعد تقسي خطوط كانتفام موجيكا تها-

مشقی طوس بھی بہت بہدے سے نکا لے جارہے تھے۔ اکہ اُنتین

تھوروں اور نوجی سیا میوں کوائس عظیم آنشان دن سے لیے صفائی ك سائه شولتيت كى منت بوجاسة واليان راسيع الحقى محورت ر بیا ہی بھی جو ں جوں دہلی ٹینجتے جائے تھے۔ اِن کو اس جلوس میں تریک کربیاجاتا تھا۔ ملے ہا اب حدداوں کا بھی حیا کہ الم درمار میں بہت کام تھا۔ جنگے لئے وومزارسیدہ باجہ نوار طلب بالیا تھے لهذا انکی بھی شقی با جہ اذاری مختلف مواقع سے پر دیکھی جائے کا خيانيقلى حابول كالنكنا اورشقي باجه نوازي كااشاع استدرليه نديأ تھا۔ کہ حبیدن میں منطقے عموماً تمام ہرونی سستاج ادر شرری آومی اُکجے وتلجصنے اور سنتنے کو اس بقدا زئٹیرٹس جمع ہرجانے کہ واقعی سواری كامزه آجاتا منباني الهيس التوس كالميل سي خيال كرم جلوس م ون سے لیے مقامات گذرسواری برشابقین سے لئے ملکول کی تجویز کردی کئی تھی۔ **کا فیشیل ڈارکڑی -** اواخر سمبریں تو یمنٹ سے زارن اونس برسی سے ایک جھو وق سی موائر کھری تینی سین رویا انگرزی میں جھا یہ کوٹنا بھے کی گئی حبہ میں مغزز دمھا اوٰں سے وہا سے قیام اورشامل دربار افواح سرکاری کی فہرست کے علاوہ دربار کا بروک مجے درج کیا گیا۔" ماکہ شاملین کو استے زراجہ تما مطبوں کے وقت ا ورصا مے انعقاد و عیرہ سے ایوری واقفیت ہو جائے۔ میانجہ اس تناب كى اسقدر كرى بونى كرم راكب كيمي بيس كنى كتابي خرىدى كئيس - اور عام طور بريمي دس وزيشرو سيس ايك ع كقيس ير مّاب صرور موجد وتقى - نالبّا اكراسِكا الكِ ارُدوترهم كِي شابِّج كروماً تَلْ

تولوگوں کواس سے بہت بڑی سہولیت ہوجاتی کیونکہ اب توکئی آیک صا جول سے اس انگریزی کی ب کو عض بطور فیشن خرید رکھا تھا جو اسکے ترجیجے کیے۔ یکے دوسروں سے محتان سفے حالکہ اُردوییں ہونے سے یہ وقتیں باکل برنہ ہوجاتیں۔ اگرچ کہاجا سک ہے کہ انگرنی سے ارد وزبان میں اس کا ترجیہ کیاجا آل تو دو سری زبانوں کو کھی مسائر دوزبان میں اس کا ترجیہ کہ کو ہندوستان میں متعدّد زبانیں مسے کہ کو ہندوستان میں متعدّد زبانیں دوسری زبان سے وہ کہ کو ہندوستان میں متعدّد زبانیں دوسری زبان سے وہ کسی دوسری زبان سے کہ گورندوستان میں متعدّد زبانیں دوسری زبان سے کہ گورندوستان میں متعدّد زبانیں اردو میری زبان سے کہ گورندوستان میں تو ہا گھری کو کھی اب کے مسیسہ زبان ہوئی۔ اور اردو میری زبان سے والوں کی تعداد کو تو تسایہ سے وسیت بیار نہ برخی و وکھی کردیا جا سے کہ مسیسہ خوالوں میں ذریا گا ایر سنتنا ارب تنا ارب تنا ارب بی باشکون ہندو نیا ہیں۔

مونو ولکئیں ایک ط- الآم دربار سے لئے بنجا ب گورننٹ نے باجائ^{اں} آئیس بولیس ایکٹ بھی شفور فرایاتہاجی کیمیوں کے حدودیں مختص کرکے ہرایک علاقہ سے کیمپ میں الگ الگ سبٹیل مجیٹری^ٹ مقررک در او گئے۔ تاکہ جرائم معولی کی سرسری طور بیس زا دید نے
سے سائقہ کے سائقہ مقد الم کیمی فیصلہ ہو جائے۔ جانچ تکمیل
تقاب کے لئے اُس مختقرا کیٹ کو بھی درج فیل کیب جاتا ہے۔
م رکیٹ میں و فوبرش فائد م کو نواب لفشن گورز بہا ور بنیا ب کی کوشل
سے اور کھیر م وہمبرش فیا م کو لؤاب تور فرجزل دوالیسرائے کشوینہ
کی دینیکا ہ سے سنفور کیا گیا تھا۔

س ایک بغرض انتفا م اکس رقب کرجس پر دربا تاجی کے موقع برجود ہل میں منعقد بہو سے والا ہے مختلف کمید تا ہے واقع میں باجوائن کمید تا ہے کے گرونواح میں واقع ہے اور نیز کیسی دیگر لیے رقبہ کے گرونواح میں واقع ہے اور نیز کیسی دیگر لیے رقبہ کے جومیون بٹی دہلی کی مدود سے اندروا تع ہوا درجہ کی لوکل گورنے نے تھریج کرھے ۔

مرگاہ یہ فرین مصلی سے کہ بخرض انتظام انس رقبہ کے فاص اور خارضی احکام صافرہ کئے جائیں کہمیں بردربار تاجیوشی کے مرقع بیں یہ جو دہلی میں منعقد بوسانے والا ہے مختلف کیدیا سے واقع ہیں یا جرائن کیوٹ سائے کے گرو نؤاح میں داقع ہے اور نیز کسی دیگر لیے رقبہ سے جومیو نیائی وہلی کی حدود کے اندرواقع ہواور جبکی نوکل کور منتظ تھریج کرف ۔ بہزا حسب ذیل حکم صاور کیا جاتا ہے:۔

موقع مراور وست وقعہ اور ای جائیز ہے کہ ایس ایک گواکیٹ بولیس دربار دہلی سائے لئے ایک مام سے موسوم کیا جا و سے ۔ اور دہلی کا میں منعقد ہو گئے والا ہے۔ مختلف کیو ہے اس مقد میں منعقد ہو گئے والا ہے۔ مختلف کیو ہے۔ اور موقع برجو دہلی میں منعقد ہو گئے والا ہے۔ مختلف کیو ہے۔ اور موقع برجو دہلی میں منعقد ہو گئے والا ہے۔ مختلف کیو ہے۔ واقع موقع برجو دہلی میں منعقد ہو گئے والا ہے۔ مختلف کیو ہے۔ واقع موقع برجو دہلی میں منعقد ہو گئے والا ہے۔ مختلف کیو ہے۔ واقع

ئیں یا جدائ کمیو ماسے کے گرونواح میں داقع ہے اور نیز کسی دیگر ایسے رقبہ سے جومیونسپلٹی وہی کی صدور کے اندروا قع ہوا درجس کو

الوكل كورنن بذريعه مكم إس غرض سے التے بخوز فرا مے-

دس مکم مجرم زیر دفوضمنی دس ندید بنته الم عام شهر کیا جامے جوائس رقبہ میں کرجس سے و دستعلق ہو گانا ہاں تنامات برحیاین کیاجائے تھا۔

بعض برائم کی سزاج اس بھر اوف سا۔ (۱) جو شخص اس رتب کے اند ع اندر سرزد ہوں کرجس سے ایکٹ نیاستقی ہے مندرہ

یہ ایک سعان ہے۔ فیل عماوں میں سے کہی سے وربیر واران

عے لئے تطیف یا مزاحمت یا مفرت یا خطرہ بیا کرے یا نقصال بہونیا سے یا حاج ہو-

(العث المحتى عبا الركوكمُلا جهوار والتي المجهوات المجهولات المجهوات المجهولات ا

یے جرائے کی اجازت و سے ۔ یا رہے ؟ مقررہ مقامت مے سوا دیگر مقامات بریا خانہ یا پینے ؟

رہے ، طررہ طاف کے خواریوں کا دیا ہے۔ کرنے کے ذریعہ یا ویدہ دانشتہ اور نا نشائینشگی سے اپنے بدن کو نمکا کرنے

ذربعہ سے ممی امر مضرعا مدخلائی کامر کمب ہو۔ یا درج) اُن مقامت سے سواجواس مطلعے لئے مقربین کمی

ری ہان ماہی کے اور درج کو سے ماہی لاش کوصاف کرے۔ یا دیگیر مقام مربر کو می مجانور نوم کوست لیجائے۔ یا دور کا محلے طور ریگوسٹ لیجائے۔ یا

د ۵، امشانی استعال کے لیے کوئی کھانے کی شنے کسی پر چیکھ پی اسے کر جس میں موجم کو سنے کی اجازت نہ ہو۔ یا دیر محفظ حگرے اندر ماخلت بی کرسے میا

رز، ڈہول اِنقارہ بجائے یا بندوں چلائے یاکسی میشم کی آنشازی چلاہے۔ اور

ر۲) جو شخص اس رقب سے اندرجس سے کدید اکسٹ متقاق ہے والف اسی ضرررسان اور باکوڑ اکرکٹ کوسی ایسی جگر سکھے یا نے نوکر کو رکھنے کی اجازت سے جوام مطلع کے نوٹر کا گئی ہوا

رب ، کسی کی سے کی شئے کو جوان ان استحال کے قابل نہواس غوض کے لئے فروضت کرے یا فروضت سے سئے منودار کمی یا اپنے تبضہ میں رکھتے۔ یا

وج ، وخروآب ما أمرسافي كو بذريه نباسي الإبدن الرابع من أوخروآب ما أمرسافي كو بذريه نباسي الإبدن الرابع

دہرسے یا اس میں کوئی مضرا وہ یا کوٹرا کرکٹ مجینیکنے یا کسی اور طراق ہے۔ گندہ کرسے یا کوئی ایساعل کرسے کی جس سے نوچرہ ایب سے گست وہ ہدے کا احمال مو- یا

رو) مانى كوضائع كرك - يا

وه ، بلامناسب منطوري سے كوئى مكان يا جمد ما جمونيرى الجوير

یا عارت از قشم برآمده یا سائیان تعییرید - ما

رو) سی را ہ نما کھینہ ما کمپ استون کمپ یا درخت یا جھاڑی یا کسی دیگر سرکاری ما میونشلیٹی کی سفے کو ضرب پوننچا سے یا توڑے یا گراہے یا کسی شارع عام میں کوئی روشنی مجھا ہے۔ یا

ر ز، بلاجائیز اخیتا رہے کسی مکان یافشان یاخیہ یا کھینہ یا دیوآ

یا شی یا وزحت ماکسی و گیرت کوخرا ب سرے یا اسپر سکھے یا کسی ا ور طریق برائسپر نشان کرے - یا

(ح) بلاجائیز اختیار کے کسی شہرار یادگیر کا غذکو جرمی زحاکہ سے چہان کی باز کا کہ ان کا کہ ان کا کہ ان کی بات کی کہ کا کہ ان کا ان کی بات کا با

دط) بلا جائيزا فينار سے كوئى التهار بانونس يا دگير كا فذكوكسى مكان بانشان يا تھيد يا كھيند يا ديوار بايٹى يا درخت يا كسى دگيرشے پر كا سے يا تكواھے۔ يا

(می) برفعلی کے لئے ورخواست کرے باکسیوں کے اشتہارات یا نوٹ تفقیم کرے - یا بجز اندرون صدوومیونٹیلٹی دہلی برفعلی کی اغراض کے لئے کوئی مکان رکھے یا قائم کرے باکسی ایسے مکان میں رہا گیش رکھے اسنوض سے کہ کبی کا بیٹے کراھے - یا

الک اکسی عیوت والی استدی رض کے مریض کا تیا کوار الله الکی است کا تیا کوار الله اللہ کا تیا کوار اللہ کا تیا کا اللہ کا تیا کوار اللہ کا تیا کہ اللہ کا تیا کہ کا تی

ارتکاب کے لئے موقع کا منتظرتھا - یا

رم ، کسی افسروبیس کی جائیز برایات برعل کرمنے میں قاھر مکر

جایز حکم کی نافر انی کرے ماہمی عمرہ واربدلیس کی اس فرائیس سے سرانجام دینے میں دیدہ والنتہ مراحمت کرے۔

ر بام رصیه ین ریده در سند را معن رصه ده سزاک تید کا مستوجب بوگا جبکی میعا د آگاه بوم یک مهوسکتی م

المارزائ جرانه كامستوحب موكاحبلي لقدا دبجاس روبية بكموسكتي

بعض ایسے جوائم کی مزاجن کا کمی محصوبا عام جگریس اس نب و فخر معام جوشخص کے زیرار تفای کیا جام جوشخص کے زیرار تفای کا در ارتفاب کیا جام کا میں اور کا میں اور کا میں کا میں

ررازه با با وحد رس مرایی بوسی می سی چیاعام طبیری. (الع**ث)** ایسے دقت میں یا ایسے طبیق پر کہ جبحی بفرانیہ کہشتہا مرید میں ال میں بڑے ریں مرن والفر ہے کی گوئی میرس الر سرام سے ر

عام مجریہ محکمہ بولیس یا دیگر حکام مجاز ما نغت کی گئی سے سوئی کا مری کا میں ویا ہے اسے اور میں سواری کرے یا اُس کو لے جائے

ي بدل جِعه الله

رب ، تبزی بالابر وانی سے سی جانور برسواری کرے بارگاری چلائے۔ چلاہے م۔ یا

ر مع ، التصورت بين جكر كوني التي ما اون أسيح مير وموايسي

تما م معقول تدابر كرسانى مى خفلت كرس كون سے كھوڑ مے ندوري - يا (ق) بغير شاسب روخنى كے دات يڑك كے بعدا ورصبح تكلنے

سىپنيتركسي كاڑى كوچلا نے يا بيج سے يا كھوار كھے۔ يا

رق ، بلاحفافت مناسب سی گاڑی باجانورکوکھا محبور نے اِ رو) کیسی جانور یا گاڑی کومقررہ اُڈ اسے سواسے دیگر جگھ

رور ، ری جا وریا ه رق و مرره ، واصف واست ریار جد براش مرصه سے زیاده کھڑار کھے جواساب لاوسے یا اوارسے یا سافرون رج الن إسماع عملة مطاوب برتاب - يا

رند، کونی عارت تعمیر کرے کھیں سے مٹرک پر رو کا و مے میلا

ہو یا کوئی ایسی جنر فرد خت کے کیے رکھے کہ جس سے مٹرک مرک جائے یا۔ ورح) قوا عدم شر زیرا کیدہ فرا کے موج کِ تَیم سنس حاصل کرنے

مے بنیرکون جزبتی بھرے ۔ یا

رط، اس صورت بس جارنجاست أنفائے كام بر مونفر

مناسب برتن استعمال كريے سے ایسا عمل كرے یا منوع اوفات ہيں

یہ کام کرے یا سنجاست کے کہی ایسے جصتہ کو اُکھاسے یا دیگر طرح بر بالکل دور کرسانے یس خفلت کرے جوکسی کوچہ یاعام جگد پر بیر جاسطے یا کرجائے یا

روف یا صلت رہے ہو ی دید یا جاتا ہے یا جاتا ہے یا رجاتے یا د می) اُدارہ بھرے یا خیرات البے یاخیرات لینے کی غرض

ر می) ادارہ بھونے یا چرات کا سے یا چرات کیلے کی عرص سی نقص بدنی یا بیماری یا کسی نکروہ نا سُور یا زخم کو ننگا کرہے۔ یا

وك اب وجراب رحى سے كى جانوركو ارس ياأس

كام مے يادسى تكليف دے- يا

د ل، شراب بى كرونا وكرك يا شراب بى كراي بدمت برجيم

كدافي آب توسنهال نرسيح- الي

د م، ارائے - جھ گڑے - یا کوئی ہنگا مدبر باکرے اکوئی فوق ولامنے والے یا زبون یا جنگ میز کاما ت زمان سے تکالے یا وہکی فینے

والع الما بلك آميز طريق بربيش آعة اس فيت ساك عامدخلابن ع

امن میں فلل اندازی ہو لے تی اغلب المید ہو۔ یا

وں اجزّا کھیلنے کے لئے کوئی جگہ رکھتے یا بُجرّا تکھیلے یاکسی دیگڑف سرمین کمی دیک روز ہ

النفاص كوعبا كحياف كى اجازت وس-

وه البى فيدكى سزاكامتدحب بوگاجكى مياداً لله يوم كه بوگی به يا يسه جراندكى مزاكا جسكى مقدار بې س رديد تك بوسعت ب-قشير كاول - اس دفعه ميس لفظ مكري " يس برراسته - سرك -گلى - جوك - راه يا كفكى حكمه شامل سريم جيفواه شار شاه جو يا شهوا و م جبير عوام كونومًا اسوقت گذرسك كاحق خود كرد يا اجاز زاما عس جود

اور منیز دیک شا ہ را ہ اور گیڈنڈی بھی شامل ہیں جو کسی بل یا کہل سے سروں کی اویخی مٹرک کے اور ہوں ۔

با دارف گرفتار کرے کا افتیار اوقعد می سکونی پولیس استرا دیگر شخف کر حبکو لوکل گورندف اسباره میں افتیار عطا کرسے اس شخف کو با وارث گرفتا رکر سے کا مجازہ ہے جوائس کے سامنے کسی ایسے جُرم کا ارتقاب کرسے جوا کا شہر اکی روسے تابل منزاہے۔

كرنترط يبيث كدسي شخص كوجواسطح بركرنداركيا جالئ أسكا

نام اوربیته و ریافت کرنے سے بعدردک نہیں رکھا جائے گا۔ نیز میں مشرط ہے کہ کوئی شخص جواسِطرج ریسر فن رکیا جائے اس ع

سے زیادہ عصد کے نہیں روکاجا سے کا جاسی مجرفر ہے گوباد ال نے سے لئے ضروری مو بجر اس صور سے کہ جبر مجرفر سے سے اس

میں مرتب ہوں ہوں ہوں ہوں ہے ۔ ایسی جدید جو کی المسائے بولیس کی عاد مرک کا ان دار ایس وہ سے میں میں در سے در اس در سے در اس کا مان دار ایسی میں در اس در اس کا مان کا مان کا مان ک

جور کل گرزنند اس رقبہ کے اندرفائ رے کہ جس سے یہ ایک

متعنی ہے وہ مونگی جوصاحب النبکر جزل پولیس بزرید ایسانتهارات کے مقرز کیں جو مرحبی پولیس بر ادر نیز دیگر سٹولت مخبش تفامات بر رقبہ ندکور کے اندر نایل طورے حیایان کے جا دیں۔

ویر و ایس کے برجی زا وقع ۱۹ - ایک فی فرایس کوئ امرائع فرہوگاکہ دیا متنظ میں گیا ہے۔ دیا متنظ میں گیا ہے۔ ایک فی میں کا میں دیکہ قالون کی روسے اللے جرم سے لئے جوا کیٹ فراسے بموجب قابل منزا قرار دیا گیا ہے سزادی

برم مع الون وي مزادي بي معلى الماسي كرو جُرم الدرك في

ا کمیف بزایں سخویز کی گئی ہے۔ سکو شرط یہ ہے کرسی شخص کی نبت ایک ددبارہ تحقیقات نہیں کرائی جائے گی-

وید دوبارہ طیعات ہیں رای بست می است می تراند دوبار سے است می تراند در کا افزار کے است کا انداز کے سالب اور است کا مطالب اور است کا مطالب کی است کا مطالب کی ہائیت کے سطال کے لئے تواند کر سے کام طور پر ماصل کرنے کے متعلق موں حجمہ افسان کی ہائیت کے لئے تواند در شرک ہے۔

رم، کیسے تمام قوائد بذرایدا شتہا رات مشتہرے مائینگے جونما یا تھا آ برائس رقبہ کے اندرجہان کئے جائیں جن سے ایک برامتعلق ہے اور مجریة قواعد قانون کا اثر رکھیں گے ۔

مجری واندفائون کا اثر رهیس نے ۔
ایکٹ سے نفاؤ کا انر رهیس نے ۔
ایکٹ سے نفاؤ کا بدیون اور فقہ ہم۔ دربار کے خیے اگھڑ نے نبید جد بدی اور کا کا ففا فر بند ہوجا سے کا جو نوکل گورشنگ بنر بوانتہا رجو گورشنگ کرنے ہواس بارہ ہیں مقرد کرے ۔
بر بوانتہا رجو گورشنگ کر نظ ہیں شایع ہواس بارہ ہیں مقرد کرے ۔
دستخط ۔ سی ۔ جے ہیلیفکس سیکرٹری گورشن بخاب دسی ۔ جے ہیلیفکس سیکرٹری گورشن بخاب دسی دی جے ہیلیفکس سیکرٹری گورشن بخاب دسی در مین مقرونین ایکٹری کورنے ہیں در انسان ایکٹری کورنے ہیں انسان دی دو انسان ایکٹر کا در انسان کا انسان در دانسان کی در انسان کا کھیا کہ در انسان کی در انسان ک

وبلی کی رونق ابتدائے وسمبرے ہی تابل دید ہوتی دباق مقی بندوستان ع برخظ مرزان مرراك اور برزمي ك بانتدى المسك اندرا بربيرتے چلتے وكماني وے رہے تھے - اور باز ارول میں جاکر ہجوم ور ہجوم سیرس کرتے بھرتے تھے بشہرسے ابر فریروں خيرر كاليك وينع وتنييح نيا شهراً باد بوكي تما-مبئة دورأنشي ميل من سبجنا ما سية - يرنيا عارضى شهر سفيد خيمون اوردسين ميدانول سي دلكس اورم مراس نفايك يلغ بواتها جمكوشا بجيان آبادك مقابله میں ایڈورٹو آباد کون فہایت موزون ہوگا۔ چانچہ اسی کی فروریا کھے لئے کثیری وروازہ سے امرمیلوں کب ایک عارضی بازار قًا يُمْ سِرْكُما تَضَا وَحَبِيكُوا بِيرُورِ فِي ارْارِ كَا مَا وَياكِيا - لِيكِن اسِ بَارْار بِرَسْرِكَا المجذوح نہیں آیا ملک زمینوں محامقال کرام دیجو لوگوں سے اپنے صرف میر صر اور طهیریل کی دو کانیس بایس جن ریشی لیب کرا در سے قلمی کردی میکنی جب سے ویکھنے والوں کی نظروں میں اس سنے خاصی وقعت سرد کرلی کھی۔

می و سا ای سوداگرون اوردو کاندارون سے اس کثر کے گئے میرونجا ہے منکا نا نشروع کردیا تھا کہ رہنے ہے کا غطیم آفنا ن طاقت بھی جیم میرسے من بی نرفا مرکر دیا۔ وطرا و مٹر را منیوں کی ٹر بنیں مال سے لدی سے ہوئی آرہی تھیں۔ اور کھر کھی اِن لوگوں کی ٹوائیشیں ختم میرسے میں ندا تی تھیں اوم وربا ریوں اور دابیان ریاست کے ساانوں کی سبنیل ٹر منیں ہنچ مرسی تھیں۔ غرضکہ ربوے کو دم ہمہدر کی می فرصت ند تھی۔

ما فرول کی آمدآ مد بھی اٹی منروع ہوگئی تھی کہ ایک ایک ایٹ ن یں ہر شہر رمتھام سے قریباً وس دس بارہ ہارہ ٹرینیں جیمو ٹمتی تحقیں۔ اور تجریھی ایس ابنوہ فلایق مے پہنچائے کے کا میں پُوری نہ اترتی تہیں ادر رہی وجہ تھی جیکے باعث سوائے میل طرمن کے کو ٹی گاڑی می الع بغیروطی نہ بہنجتی ہنی۔ مرتجی لکب دنیا خرور ی ہے کرمسا زوں نے طِی استان سے سے رستے کے سیٹنوں یہ الگدیز واکو مائن مقریکے مسئة تقيمونمولى نبض و بكصف كعبدايك ايك جميا موا مرتفييث صحت ما فردن كو ديد باكرتے تھے۔ کرائیہ مکانات کا تذکرہ بھی ناب ناریخی مبتیہ ہت خرری ہے جو است*قدر بڑھگیا تھا کو بعض حا* بتوں میں اصل لاگت مکا ہے بھی نه بادہ ہوجا آنصا-وجہ بر کہ تعص والیان ربایست سے شہری متصار وقیر یس میام فرانا بیندفرالیب تھا اورمعولی رئیسوں اور گردونواح کے دربار بور کو توشریس می رمینا خروری تفایمیونکه کیمیوں کی دور می اورسواری کے اخراجات برسخفس بروائشت نکرسکتا تھا وانہیں بوا عث سے اٹا لیا اِن دہل سے اسقدر کرا پدبڑ کا ویا کہ حبکی مہبی تو تع نەبرىكتى تىلى دىشلا حضورنىغا مىلىدا ئىنرىلكەك كى جۇكۇشى باملىدلىسل رایه برلی گئی تنی مشلاً اس کا کرایه این آیا م کیلفی می سرزار روییه قرارا بابتها - علے بڑا دہاراج مدارالها مصاحب نواب احشرالدوله ہماً تراب في الملك بهادر- راجم لى منومر بهادر - دينره ديره صاحبان مصلے الگ الگ كوئميال ليكئى تقيں جن بيس مسيمكى كوابة مچه مزارسے کم منر نخا وراً رایش کا جمع مزید براں حیت بنی میمی

ایک اریخی واقعہ ہے کہ پاس ہزار روب مرف اعلے حفرت کی اقاطاً مبارک کی آرائیش برحرف آگیا تھا جبکی سنبت روانگی کے وقت حضور سے ارف وفرا ایک بغیرایس سا بان آرائیش کے انتھا سے سے مکان ذکور جھوڑ والے اسے -

ارح البي كويا أبي الرف في يبس روزه قيامكاه كا أيك كم رديريه وضعطا فراي اوزها برس كه ممراسيان ديشان كاكرايه مكانات و آراً پش جی لاکھ روپے سے کیا ہی کم ہو کا -حضرر کے علا وہ کئی ایک وومرس واليان رياست ملك دما راج صاحب ميور تفله - دما راج ما اندور دہا راجصاحب ٹراونکوروغیرہ دینرہ نے بھی بزار کا رویے کی گرانقدر رقوات برشبرسے ملی مونی کو کھیات کرام برنے رکھی تھیں سکتے دلی کے الکان سکا ات سے اس موقع پراس شدت سے کوایہ برا فیوا له بلا مبالغه معمد في كرا ميجيس ياس كن بوكرا تها . خيائي ايس لا المح بر تام الكان مكانات في الي كرايد واروكوم بي دهل رنا شروع كرويا يحب سے ايك عام داويلا و بلي ميں ومح كيا وكاتو خدا صاحب يمي كمشز دہلی کا بہلا کرے کہ انہوں سے ایسی بے وضلی کونا شاسب قرار وے کم اس بر سی مرئ خرابی کو دور فرا دیا ساور غربام کو زیاده تطلیف ند ہوتے یا بی کے لیکن مجر بھی ایسقدر مکا نات خالی ہو گئے گئے ۔ کم دربار کے گذرہائے پرنہی دہ بر منہوسے منامخ اکثر مکا نات پردہار سے دنوں میں اوراسے بعد میں و ٹولٹ فارد سرمار سیے سریکا درباركيسية دكام بماخالي سيك كاتخة جلى عردت بالكُمّا بود الطرارع بخا-ادر استے سواکٹی ایک ایجنسیاں کوا یہ پر سکان کی ہم رسی کے منے فائم ہُوک ہیں

القصّد كو كمنى ايك كانات خالي مجي روسكة - كُركني ايك كانون كوكرايه إن كي قميسي بھي رياوه وصول ڀوگي م واليان رمايست كى ملاقات بازويدى سنبت بہلے سے قطر في علا اردیا گیا تھا کہ وائیسراے صاحب مباعث درباری مصرو فیتوں سے نہ ار سکیننگے - حالا ککری کے شاع کے در باریر با وجود اسیے قدر رتبیوں سے جمع بوسن محاس رسم تديم كوترك فيكياكيا تفاع بخامخ اكثرا روواجارا ایس باستے شاکی بھی باسط کے کہ اس سے رئیسوں کی می ملفی ہوئی سے گروزنکہ الماق تِ باز دید کریا تھ علاوہ فردا فراہی دیسی رسیوں کی الاقات کا دستورہیں رکھا گیا تھا۔اسلے یہ اعتراض کمیعقدر لیکا ہوجاتا ہے ار وابسیں شک نہیں کہ اگر مرائے وستور سے مطابق مرایک والی رمایس مجھ السينة قرائ كے ول بہت براہ مباسة كيونك دىسى رئيس إن اول كھى أين رياست كالوازم مجيتيم الكين معلوم اليها موال سي كرواليراف صاحب اس خیال سے کہ در اری اتا میں ریوے سٹین -افتاح نمائیش · معرت ادرور بار دعره سے محقف مواقعات میر رئیسوں سے لنا موكا - ان مراسم كاللي اواكل كى صرورت نهيس مجبى جوايك حديك درست بھی ہے ۔ نیکن درحهل دیسے تعبیوں میں ابھی ای**س مت** در بے لکاتفی حکام انگریزی سے بیدا نہیں ہوئی کر وہ ایک تقریب کی مجموعی شرکت شواہنے بڑا گئے رسم و رواج کا بدل سمجولیں۔

فصل سوم

در باری عارضی *شهرکانظاره*

على رأت متعلقه ورمار تو بلائت به ديميتر ميرت برنى تقى يركس طرح مون عندي كركس طرح مدن عندي معلى افت وه ارا منيات مون عبد عبد عبد الما منيات

اور بحت نام موارنسیب و فراز کوم سطّی اور مرار کرے ایک قابل میہ قطعیں تبدیل کردیا گیا ہے۔ جبکے مرطرف عمدہ مٹرکیس ا درآمرسانی

مے بل اسطرح جا ری نظرآئے تھے کہ کویا ایک موصہ سے پہا ں

شهرة او ب - اورشهر معيى كيها ؟ سفيدسفيد وريد خيول كاليها

اکبائم ونکیم مرطبعیت خوش موجا سے۔

سنده کی تمیب جبین مفدروایسات مفیوک و فی کین طیر گرات دیوک سی تمنید رانجیف گورزان بهبی و مدراس اور نفشند گورزان مالک نجاب - بمگال - برمها - صوبجات متحده اگره اور جیفی مشزان

مانک چاب مین که برم یا معرف می در ارو بورجی سران مالک متوسط وآسام وصوبجات سرعدی اور رزید نام ن حیدر آباد

رمیبورا در بمران کوسئل وایشراس ادر دیگرافسان بالاوست سے فتیم لگاسئے تھے اوس عمد گی سے مسابقہ سی ایکیا تھا ۔ادرس

صفائی مے ساتھ اُسکی حبن بندی کی گئی تھی۔ سکھ ویہر کے ساتھ اُسکی حب بندی کی گئی تھی۔ سکھ ویہر کے ساتھ اُسکی کا متا اسکا میں کا مان کی ساختہ منتظموں سے حق میں کامئہ آ فرین کئل جانا تھا۔ اس کی

وسعت وفسحت كااندازه ناظرين تناب سسى قدراس اجالي كيفيت

سے کرسکیں تھے۔کہ

حضور والسرك سرممران كرننط بنداورولا يتى مہانوں کے لئے چودہ سوفی ایستادہ کئے گئے تھے۔ جن کی ا رائین در سائین و کیسنے سے ہی تعلق رکھتی تھی - اور جن میں واسلا صاحب کے مرآن سٹاف -سیدیش انسران - آلیری انگان سكر شريان -تمبران تونسل - ويوك ا ون بهيهي - تحريوك وُوهيس اوف بورط ليند- اس موقع برائع موسي تمبران يا رامنيك يورك روف كيناط بها دركاسشاف - دائيمرے صاحبے افسرا بن با دى گارد - تريزيدر ف سنظرل دربار كميشى - ١١ رو نسب ا ون كلكته وُسرُكُ ط ميزنندُ فش بوليس وغيره وغيره حكام عاليمقام فرونش عظم جن سب کی خود یات سے لئے مثل اپنے گروں سے کف ا کھا نے -نہا ہے: - الماقات کر سے ریٹر صفے اور سونے کے علی و علی و کرنے بنا مے سی کے تھے - اور فان باغ بھی ایس عمد کی اور ندرت سے كا ع كم تق كرجو برطح إن ك لأبق تق -واليارے صاحب سے لئے خاص خور راك مدور پخته كوشى نبالى كئى تقى رهبكومشرقى دُنناك سامان آرايش سے سجايا گیا تھا۔ اور جوجا ہ وجلال کی ایک نمائیش برنجی تھی۔ صطبل سِ سے علیحدہ کھا۔ جرکمینڈرا کیون صاحب کے سمی پاس لگالاً گیا تھا اورائسیں تمین سوگھوڑے تھے۔ دور المارية الله المارية كما تفا بورى طرح سابوا تفاحبين أكف فيصان كيمرا سول مے لئے استناوہ منتے۔ اور فاص إن كيسے كے سامنے ايك

فنقرا فيحدبهي لكاموا تفااوراست إلى شاميا مذبهي ايبا مُرِثْكُلُّف اوروسع تھا۔جوان کی شان مے مطابق معلوم ہوتا تھا۔ مرایک حرور بایت کے لئے الگ الگ نجمے سکے مید نے ستھے رجن کی مجوی حینیت برخی خونصورت اورفنا ندا رنظر ، رسی مقی -لا رو كيم كاليمب عجيب غرب متايي بن إا درسها بأكما تها -اب میں چے تو بڑے بڑے جمعے شے اور حیاد ٹول کی توقعاد مہت ہی یا ق عقى - اس كمي يس يحاس فميط جوارا كرينايت خويصورت خانه باغ نگا ہوا تھا - ادر استقبالی کرسے کواسے بل (وَه روعن ح المليث كيرتنول ركياجا تاہے) سے مَعِلَىٰ كِياكِيا تھا۔ اور اعلىٰ ورجدے قالینوں کا فرش اسکی زیبائیٹ کو طرفی راعقا ۔ اس کے ہرجار طرن معلی وضع سے محرابی درقائم کئے گئے تھے رجن بد سُنهری اور نیلے زنگ ہو چکے تھے اور جن میں سے مختلف كرول كوراست تغل جاتے مخت - كها سے كى ميرايسي وسيت عتى كه جسير بيد كرايك خدسا تله أوفي كهانا كها سكته تصرابي كمرا كم مامنى الكسنركهاس كانحلى ميدان ركحاكيا تفاحبيس كمنيندا يخف ا فوجی مجھنڈ الدار کا تھا - دوسے علاقوں کے بڑے بڑے بڑے افران کے بیب بھی آئیے گر دوبیش تکے ہوئے گئے اورائیں بھی سوسو مہانوں کی عبکہ رکھی تھی تھی۔آیے کیمپ میں مرف ملٹری سکرٹریا الدِّيكانگان - "دَارُكْمْ حِزل صيغه تعليم خَكْ مرسنيل ميدُنكل افسيه منداور بعض طرے بڑے جنگی عبدہ وار مقیم منتے۔ الفطنط كورز سخاب كالممية بمي عاص الترامس سجابوا

تھا بریونکہ پنجاب ہیں ہی ہے دربار وربار منفقہ ہوئے کوتھا ۔ اور آ
اس طرح گویا آپ ہی اس عظیم آنشان جمع سے میز بان سقے ۔
باغیجہ ۔ فرش ۔ فروش ۔ سامان آرائین سب آیک بریم کھا ۔ اور فاص ہزا و نز سے رہا ہیں تھے اور کر و کا قات کو تو اس خوبصورتی سے آراستہ کیا گیا تھا کہ دیکھنے سے ہی تعلق میں خوبصورتی سے آراستہ کیا گیا تھا کہ دیکھنے سے ہی تعلق مرکم ناتا و فنانشل کمنٹر ان ۔
مہران بنجا ہے کیمی ہیں سکر فریان ۔ کمٹنران و فنانشل کمنٹر ان ۔
مہران بنجا ہی کیمی بر جو ا بنوں نے اپنے اپنا م سے لکوایا تھا)
امنران رہیو سے کیمی باس ہی نصب تھا ۔ اور جودونشل ا فندان سے فیمی ہو ہے۔
وہ جوی آ ہے کیمی باس می نصب تھا ۔ اور جودونشل ا فندان سے فیمی ہو ہے۔
فیمی ہی سب قریب تھے۔

سی مرح دوسے علاقوں کے اصال اعلے کے کیمیب بھی اس بہایت اچھا م ادر ما لیشانی سے لگا سے کا سے گئے تھے ۔ جن کی فیسل سوائے تطویل کے بھی صواری نہیں ۔ ہرایک بیں باغیچہ استقبالی بنا ادر تا حوابع ضروری جہندا اہرار ما تھا ۔ البتہ اسفتر بہان لازی ہے ۔ کہ اعلام کے جمید بر سرکاری جہندا اہرار ما تھا ۔ البتہ اسفتر بہان لازی ہے ۔ کہ اعلام کے جمید بر سرکاری جہندا اہرار ما تھا ۔ البتہ اسفتر بہان لازی ہے ۔ کہ انتظام مرا الله بی تعمد بین مطبح کے لئے بجتہ عارتیں تھیں اور اس کا انتظام مرا الائی تعمد بین مطبح کے لئے بجتہ عارتیں تھیں اور اس کا انتظام مرا الله بی توقیق تھا۔ کیونکہ مراسی باور چی انگریزی ونیا بیس فاص شہرت رکھتے ہیں ۔ اور اسکے علاوہ و ماں بارمنی رو۔ بیٹی کوٹ فاص شہرت رکھتے ہیں ۔ اور اسکے علاوہ و ماں بارمنی رو۔ بیٹی کوٹ اس بارک رجم دول کی جس کے اور سوا سے کہ اس کے اور اس کا جس کے اور سوا سے گئے رائے ۔ اور سوا سے گھوڑا کا ڈیول اور بائیں کلوں اور دور کا رکھ و سے کہ کے ۔ اور سوا سے گھوڑا کا ڈیول اور بائیں کلوں اور دور کا رکھ و دیول کے ہوا گاڑیاں انتظم کھوڑا کا ڈیول اور بائیں کلوں اور دور کا رکھ و کے اور سوا سے گھوڑا کا گھوڑا کا گھوڑا کا گھوڑا کا گھوڑا کی گھوڑا کا گھوڑا کا گھوڑا کی کھوڑا کی گھوڑا کی گھوڑا کی گھوڑا کی گھوڑا کی کھوڑا کی گھوڑا کی

رکشا بھی موجود تھیں جواکٹرلیڈیوں کی سواری میں کام آتی تھیں افظر نظر گورٹر مربع کا کا کھیں اسوجہ سے قابل ذکرہے کہ ارس کے در واز دیائے باغیجہ سے در واز سے باغیجہ سے در واز سے باغیجہ سے لئے 'ایاب اور خومٹ نا پو دہوں سے مللے فاص برہا سے منگلے گئے ہے۔

مجھ طرکاؤ اورصفائی کا انتظام تا منظر کیمیب میں ویسے ہی اعلے درجہ کا ہوجیکا تھا جسکے نشایاں وُ مسمیب تھا۔جس کی بدولت وُہ مقام جرسوائے مبلک بابان سے مجھ مجھی نہ تھا۔ ایک عبنتا ن نظر از کتا ۔اورگر دوغبار کا نام تک دکھائی نہ دتیا تھا۔

آباتها - اورگردد عبار کا نام تک دلهای تر نرایها - روشنی کا انتظام اس افراط اورکشا ده دلی سے کیا گیا تھا۔ کہ خاص منظر کیمیب میں آکھ ہزار ان کینڈی سینٹ لیمپ اور دوسوار کیمپ رود دوم زار بنتی کی طافت والے) رات کوجبی ون چرا کا حد مرتقے سفتے - ہرایک خصے میں تین تین لیمپ سولہ سولہ سولہ تنی کی طافت والے روشن ہوتے سے - اور مرکزی ما گروں پر دد دوم زار بنتی کی طاقت والے روشن ہوتے سے - اور مرکزی ما گوں پر دد دوم زار بنتی کی طاقت والے کیمپ لگائے گئے تھے۔ جن کے سوامعولی دونٹوں نر بھی قریب کیمپ لگائے گئے کھے۔ جن کے سوامعولی دونٹوں نر بھی قریب قریب ترب کر کے لیمپول کی قطار لگی ہوئی تھی - جس سے زیادہ دونشنی فریب شائید نا قابل ہرواشت ہوجاتی -

شدت مراکی سکایت البقہ سب جھے تھی کیز کم درسم برسے ورجہ کا مروفقا جھکے دفیے کے اس کی بہت میں مختبرانگیٹی البی ہوئی تھیں جن سے جارہا ڈات بھی ہو اور تجویزیں موضلگیں کا اس میں اس خیمونکو گرم کیا جائیں گئی کا تبل شل کو کہ کے طب ہے گرید تُوکا خطرہ ایس جو بالغ مُوا۔ اور مبطیح الکیوٹیوں سے ماصلیا طام کا ملیا جا ا

ان کوائی کی تک مب مدولات کے ایک ېږرمنجېرمشکيري^نا مي سه من فارې کې بيثيين گويول پس چونکه بېرم نحوس منتیاین گرفی بھی کررکھی تھی۔ کرد برا دسمبرت ولدع کرانگاتان سے فا ندان شاہی میں ایک ایسی <u>غطیم آنشان</u> موت دار قع ہوگی مرجينك باعث دربار وبلى تمرجورى ستناوله والمرسغفدنه بوستك سحارا در مواجهی تو المم کا وربار موگانه که نوستی کا یک اس کے بیش نوگول کو يه والم موركيا على - كه ديكيف اس ميثيان كو في كاكر نتي لنك سب -بیزیکه انک آوه زندوستان سے جوتنتی سے بھی اس کی التد کردی تھی لکین ہیت سے لوگوں سے ایس کی تردیدیں بھی اسی علم سے روس نہاب شدور کے ساتھ جھیوائیں جن بس سے پہنے بنِلُ ت دا مودراگروجولتی کشیری ازمسری سنمرسے اس کی تکذیب کی - اور میرمخد نویس صاحب سے -لمربه جال ۱۶ وسمبرت*ک اکثر توگون کو امیسس کا خیال ر*گا - جو بفضف لِ البي إلكل موبوم اورففنول "ما بمت بهوا - اور حفوا تتهنتنا واليرور ومبعث يمهرطن صيمح وسسالم دندرت سے۔ یہ مجی گورننٹ کی چٹم دیکٹی ہے یک ایسے عظم الشان مو قع بر تعلكه مي وينے دالان كو بوجها بك نهيں گيا - ورنه كو كى ايشا في ملطنت ہوتی۔ ترمینین گوئی کا تطف آجاتا۔

نیکن بچرجی مندوستانی مجھول کویمشورہ ونیا خروری ہے لہ آئیہ لیسے علم کے مصرحے آیک بہت بڑا تعلیم افتہ حصتہ تو پہلے سی ای بریکا رجم بعظیا ہے۔ لیسے معاملات میں جسا رہے سے اساب خیشت پیداد کرنے چاہیں۔

ورمار فال مودربار سے چونکہ عبم د جان کا ساتعتیٰ ہے ۔ اس مے ا بس كى تشريح و ومنيح سے ك و نقف رين كئ جاتے ہاں ، كيك اس الله الب من اليا نقشه سي فرنو كرافر في بيانهين جرتام وكمال ليفيت كوسجوبي ظامر كرستكيم ادرائكي ساخت بي كيبدا مرفضع كي ركهي عنى تقني كدكوني أيب نقشه التكي محبوى مهيّت كرنطا مرتعبي بنين كرسكة میا نقشه زمینی مع جس سے افرین کو طوم برگا کددرارال کی صورت بالکل نعل کی سی بنا ای گئی تھی۔ دایرے سے اندرجبقار عِلَمُ فَالَى نَظِرُ ٱرْسِى سِهِ - وُه سفيدرين بلا جِسِت سے بجني على مِثْمَ ارور جىقدرىلقىكو خطوط ئ محدودكر ركھا ہے - صرف اسى رجيت والى گئی تھی اور اُس میں تمیلری سے طریق میراس طرح سے بنجیں تھیا ہی كئى تھين كربہلى سے دوسرى كسى قدر لبنداوردوسرى سے تيسىرى فررا ادیخی وقس علے ندا - اگرچه محافظت دار ورواز و کو لی ندمخارگر گولائی کا وُرہ حصّہ جوکسی قدرضال ر مینے سے باعث دربار عال کونعل کا ہم وضع نبار کی ہے ۔ وہی اس کا دروازہ سمجنا جاسیتے ۔ اسی کھکے ہوسے دروازہ کے عین بالمقابل وائرہ سے مل ہواحسور والیس بہاور کے لئے ایک چبوترہ نبایا گیا تھا۔ رابس کا نشان نفشیں دے دیا گیا ہے) اس تمام دایرے سے اندیک طرف زمین سے دونیٹ اومینی ایک بھری جانے بھرنے کے لئے بنا فی گئی تھی رجیحو اگردر باره ل کی عمارت میں شامل کربیا جا کے ابودا میشراے بہا در کا چبرترہ بھی اُنسی کے وسط میں آجا تا ہے ۔اس میرمی کے اوپرائش طرف (جهال سے سفیدز بین اندرونی ٹیروع ہوتی تھی) ایک جنگلہ

کا دیا گیاتھا۔ اور نیچے زمین پرابربرا برخوشنا بود ہوں سے میسے سی و من منتم منته منه من مرار اللي تنسي الماكون (حِصّون) يرتفتيم كيا گیا تھا۔جن میں اے۔بی سی انگرزی کے حروث تھجی کے بلاک تما مردائیرے میں قائم سمئے گئے تھے۔اور جا رہلاک موٹروس تبدائی اونون رينا مع م م م م الحق يجن برعلياره منبرد م م م م م م الحين الين وربارسے سب سزائے بلک منبرا وسا کے رجن کی نظریں با ہر کی طرف تھیں ہ کا رروائی دربار سجوبی دیکھ سکتے متھے کیمونکہ شمام ورباربوں کی نظری اندرونی طرن رکھی گئی محتیں - واضلے کے لئے سب ملاكول كو با مركى طرف سے درسته دا كما تھا دجاں نقشے یں انگرزی صردت تھے ہیں البت داج جہا راجے نواب تیسوں ے سے سنر بی طرف سے رسٹر رکھا گیات وایشراے صاحب اور طولوك والشاكينا ما الله المراح المراج المراج في يتوك بينا وتعيير جنبول سلة مديمي إرا الرراة مران و عليه الراء المراعات ورابر ہال سے الاحداق مور وہیں کو اول میکو فی تھیات فطوائی تمنى تقى - اندر دني نوسهدان در دورا در المركى سيتركيب سب سخته مخشور زير ريني الن النابي والنهاج النام المالة اللها علمتنا ہی کے لئے فیکہ تحورلی انی متی - اور والتیراسے صاحب، سکھ جبوترسير على دائسالى كى جكه ركلى تكى تفى -

ووسرا تقشد عارتی ہے جس سے دیکھنے سے ناظین کتاب دربار کی مہیئت ادر والیُسا سے صاحبے جبو ترسے کی مکل دصورت کونجوبی بہان لیں گے ۔اسیں جبقدر مرانی در نفر آرہے ہیں ۔سوا سے ابتدائی مورویں تونوں سے سارے مغلقی صورت کے وائرے یں اندر کی طرف بغ بر مصفے - انہیں میں سب درباریا سے کئے گیاری بنا ٹی گئی تھی۔ جسکے واسطے پہلے خینی سٹرمیاں نباکر ان میں برقی کی بھرتی کی گئی اور جہرہے سہا سے سے لئے او ہے کی دو دور ملیس با ہم وصل رہے اُنہر ابنس سے حیالکوں سے گولائی بنائی کئی بجن کو بلاسٹراوف بیرس سے بالکل سنگی ستونوں سے ہم وضع نبا رکھا تھا۔ ان سے ٹونوں سے اوپر لوہے کی رہلیں ڈال کر نکڑنی سے محصہ یکو مایٹ دیا گیا اور حصیت سے با لا بی کنگروں رجابجا موقع شاسب سے خوش وضع برجیاں بنا دی گئیں۔ یہ مُرجیاں بھی بھی ایک عجیب جنر تقیس کہ و یکھنے میں تونہایت خومٹنما اور کھوس علوم ہوتی تھیں۔ مگر تہیں در اصل اِنس سے چھلکوں کا خواجن ك اندر الممر الاسطرادرروغن كرمي إنهيس اليها بنا وياكياتها -كمه سننگ مرمر کی معلوم ہو تی نہیں نیجرج کی کفایت بہاں تک تبونی فر تحقی سران برجیوں بربارہ بارہ آنے نسے زیادہ جیج نہ آیا تھا۔ تمام دربار ع ل کی مجھت زمین سے چوبس فنی بندر کھی گئی تھی -اور والشراع صاحب سے چبترے کا گبناتواس سے بھی کسی قدر لبند تها والشراسيصاحب بها در كي جبوتره كو اسفدر مرتفع بنا باگیا تھا کہ اسبر حرفیصف سے لئے یا بنج سیر مہاں رکھی گئی میر

اورحسبة فاعده جبوتره سيح كبندكوا ورتبعي خومشنغانيا بإكياءها جسكاوير علمتٰ ہی کی جگہ تھی۔ میجتنیں اور مستون دینے ہ سب مخلف مگوں ست رنگ کرروعن مص مجلا کرویٹے گئے ستھے - اور ڈل کے اندر مقى ئى سېرىيدل پرنجيى ستەنىچىنىھىكى نشادىي مىلا نى كا فرش منول سے جرر دیا گیا تھا اور منحوں بر شرخ کیڑے کے روفی وار گدسے نہا ہت ستے نیا رکرے بچیا دیے گئے تھے۔ البقہ وایشراے صاحب سے قرب سے بلاكول مين دبيي واليان رماست دراعظ حكام ورومين اورهباناوجول غیرے سے گدی دارا ورسا وہ چوکی سازمتر بینے ورو میرز رکھدی سُمی تقییں۔ جنگے نیچے ریٹے آئی سے اور ادری کا فرش بھی کر دہائی تھا اور دربار طال کے ساتھ ساتھ چلنے ہمرے کی جومٹری رکھی گئی ۔اس پر سرخ بانات كافرش سجها دياكيا -جسست خونتنائي كوببت برى مدد ملکئی۔ محابی وروازوں سے اور ماجا قرنے سے نشان اور کیڑھ کی ترشی م تی معبندیاں باندہ وی گئیں وانسارے صاحب سے چوہتے میں مضور مدعرح کی نشرہیے ہے توائی طرح کی ایک تحت ناکرس کھی سنی مبین که ورارولایت کمیوقت شہنتا ہ سے مبادس سے نیے رکھی گئی تھی جس کا نقشتہ درج کن ب کیا جاتا ہے۔ امس محے دونوں ملائی ہا زوں سے مندبر بھی شہروں سے جرے بنے ہوئے ہیں اور انیت کی طرف کیے گا تھے ا دیر ان منامی اورسلطنتی کوافارم مودار تھا۔ اس تحنت فارسی سے ساتھا کی ادر نقرشی کرسی وروک اون کینا ط بها در سے النے بھی رسی می کھی اوران دونول كرمسيول كے ساتھ تحجيلي طرنت دوادرسا دہ سكتف كرسيال فقر صاجان كى بليمات كے كے بھى جھيائى موئى تھيں۔ جاروں كرسيوں

کے بنچے ایک سُن مخلی سند بڑے کفّف کے ساتھ بچھائی گئی تھی جببرزر دوزی کارچ بی کام نہایت نوشنائی سے جگگ کرر ہا تھا۔ غرضکہ بیر سُیت مجمد عی صوبرہ الیسا بن کیا تھا کہ جواس شاہی رسم کی ادا گئی کے لئے بہت سجھ موزون تھا۔

وربار ہاں کے نقشہ عارتی میں فوڈ گرافر ہے جس عدگی سی گولائی دکھا دی ہے - نمالباً ایس سے ساتھ ایس تعظی نقشہ کے شال کرلیٹے پر بھبر کسی زیادہ تصریح کی خرورت نہ رہ جائے گی - اور درباؤل مجموعی طوریر نا فرین کتاب سے سائٹے ہم جائے گا۔

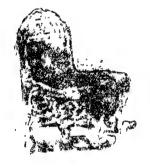
حضور والبرائ كأنحت كالعوبريج



کے بنیجے ایک سُن مخلی سند بڑے کملف کے ساتھ بجھائی کئی تھی جببرزر دوری کارچوبی کام نہا بٹ فوٹنائی سے جگاگ کرر ہا تھا۔ غرضکہ یہ ہئیت مجمد عی صورترہ الیابن گیا تھا ، کہ جو اس شاہی رسم کی ادائی کے لئے بہت سجے موزون تھا۔

دربار ہاں کے نقشہ عارتی میں نوٹو گرافر ہے جس عدگی سی گولائی وکھا دی ہے - ناب ایس سے ساتھ ایس نفظی نقشہ کے شال کرلیٹے پر بھیر کسی زیادہ تصریح کی ضورت نہ رہ جائے گی - اور درباؤل مجموعی طور پر نافرین کتاب سے سامنے ہم جاسے سائے گا۔

حضور والبرائ كنخت كي تعويري



جقتر

نماکش گاه کی عارت کانفشه آینده باب میں افقاح نائن سے مرقع بر شامل کتا ہے کی جاتی ہے۔جس سے اس کے درواز ک ئی ش*ٹا نداری عیباں ہرجا*تی ہے ۔لیکن بہا*ں بھی ایس قد*ر لکھے و بیٹ ضروری سبے۔ کہ سے عارضی عاریث ایسی میشن کری اورت تبیت سے بنا فی حمی تھی سے جو کسی طرح ور دار کا ل سے کم د مجب نہ تہی رہمان اس قسم کی نبا ای گئی تھی کرجر نظام راکل سنگر سفید کی معلوم میرتی تقی عمارت کی طرزس سانی وضعی اور دافله كامحوابى دردا زهمغلئي قطع كانبايت شاندار بنايا كياسا وجبرك بهادتون میں دوادر وبو بھر دت محرابی در دازے رکھے گئے تھے۔ فالم سے دروازہ کے ساتھ ساتھ اس طرح سے کہ اگر ایک طرن سے دہل ہم تع د دسری طرف برا بر چگر تکا کرنفل آئیں ۔ ایک تطارود کا نا ت كى تايم كى تمي هي حبرس مندوستان ك مختف كاريك كام مت موسئ دكاس منطور شق اس تطارس آه اندرى طوف مجم اسِی طرح کی قطا روں میں سا این آرا کیش نیا ہوا تھا۔ اورعارت آگرچ ما رضی تھی گرلا ہور۔ متان ۔ جے پور ا ور دہلی کے محار گیروں سفے اس صفائی سے بنائی تفی که قصرت ہی کا دہوکا ہو اتھا۔ رنگ میزی ا ورنقش وتكاركاكا م بالعموم ميوآراش سكول لا بور كے طلباء في كيا تها مستون آمني مق . اورجهت عموماً شيشيكي رهمي ملئي على الدرايك ريفرشمنث روم بحبي نباياً كيا تحا- اور اگرحي تمام حضارس مضبوطى سے متحكم كئے جانبے تھے كمارش وغزہ سے النا ا نائیش خراب نه هومکیس. نیکن جرامرات کاکره ترخاص طور پر نخیة

سعتون موحكا تها-واليان رياست ميان مات التام سعس برى أني وزيها أيش سے لكائے محے محقے - واقعى لائين داد اور فابل ديد عقے ا ورسوں مزم دیے جبکہ امنی را کھوں روپے تنہایت دریا دلی سے آنِ صاجوں سے بچھ کر دیلے ہول-اور جن کی درستی وا رامت کی رایک البكار متول سے لكے ہو سے ستے -ا وراس سے علادہ جواكد كرفنك مند كا اما مجى اليها مبى يا يا جا ما تقاكه مراكصافب الني لمكى نباس در طريق ماندوبودكا مؤنه موكر دعكائيس اسكة إن كيميول كي خريسورتي زما مرم ركو ابنامت في كررسي عقى - خياني عواس الثوق دمد د كيم الكاران متقتینه سط والیان ریاست کی تشریف آدری کسے قبل تا میمیوں کے دیکھنے کی عام و فاح ر کواجازت وے رکھی تھی۔ جنہیں فریک لوگوں کو پیرت موجاتی تھی کہ صرف چند روزہ رکا کیٹس یا نمائیش کے بھے سشرقی طرز سے جا ہ وجلال اور امیراینہ وشاٹا نہ بوازات کی فراہمی میں اِن سے منتظیر سے کوئی وقیقد اُلھی نہیں رکھا عجیب رغیب آرامینتی سا زوسا!ن - ابایب الیون دور نقرشی دطلالی حوکمیسال طلائحا را ورمخلی مسندیں ۴ نقیوں کی زرین حجولیس اور زیور کے فترکی زیمیر کھوڑوں کے فضیر سا دوراق اورماسب زبورات نشرى الدرست نبرى كالزراي - اب كيون بين كوي وولت وستمت وریائے زرائ رہاری عنیں دنیکن ساتھ ہی و مجھنے وا بور کوما ت طور پر به تهبی معلوم مروجا آ تھا کہ حبر طرح ان سے ملکول پر مسسر کار

نگرنری دی نمینشای افتدار قال کررکها ہے - ویسے می اِن کے طابی مائر نب ویرون مربھی اگریزی طوروط میں سے نورا بٹررا قبضہ پا بہا - ہے -جو باوصف بڑانی طرز کے بیانکلف طرافیتا رکرنے سے بھی خور نجر طن ہر جو اُلی ا

رن میبدل کی تفصیل کی نه توخود سینے اور ندگنجائیش - منگر مضنے منونہ الدُخروا رہے چندا کیک ممثا زیمیوں کی مجل میفیت اسلئے دسیما کی جانی سے کداری سے ناظرین باتی ہمبوں کی حالت کا اندازہ منگالیس سے -

حضورنظا مرفعل إدن راكم سيحكيم بالاست مجل طورر وكريكا بے كم آسے بيا لئے نيموں كى رائيش شے توشى كى افاست بيند فرطافی بختى دخيا نخه حند رنبغسر نفسيس لا لوكسيل كي وسيين كرفتي يس رونق افرقه نصے اور آ سے مرام اِن ڈی شان گرد دمشن کی کوٹھات میں - لڈکڑ ویل بس نهایت عالیشان کوشی ہے بیس کواس موقع براعظ ورجه کی ارا كيش وزبيا بنيس سے حضور كى افا مست يك يأت نبا ديا كيا تھا ، افاطعگا التبا ركب محاكم وخونصورت مجنترون اور أزين نشانات كى خاموت قطايس تكاوى كى تبي اودفان إع عدايا المان المان المان المان المان المان ارورى سبة بل ثرين عجب و غرب بردرد الكركلون كل كُري تفي مر ميتي اروں کی آرائین کائن تفظواں سے بیان ہوست ہے۔جہاں فرنت بك زرّين تفاء اررض برصنعست النساني سك ببنيس بها اوزا ورالوجور مونول تربهي برسك كتلف والتفاج سائقه عكد دي كمي تقى-احاطة توشي ست ملا موا : معطبل شنطان تفاجيمين ووسو فار أورا ور لا يَتِي فَعَ

گھوڑیے ہوجو و منتے راور الحمارہ ٹائتی ایسکے علا وہ منتے وسیسے میڈن میں ما ڈی گا رکھ سے لیئے جگہ بنا ٹی گئی تھی جب ہیں بچا س سوار ا در دوسو بيدل مجه امندان كي مائتي ميں موجود ستھے ۔ ادر برسب بھرجہ درائی سے ہی آ نے سینے - باقی خدم وحشم کا تو ٹھکا نا ہی کیا ہیں ۔ محفظر یہ ہے کہ حضور معدمتع تقاین وا ایکارصا حبان سے نوسینیل شرینول میں حيدراً با وسع وملى تشريعت لاسية عقد اورجوصا حبان عمولى داك كَا رُيون مِن آسفَ رہے۔ وَہ ان سے سواستے۔ فهاراجه صاحب برووه كالميسي بعى عجبن كالقارجوبوج انی نرانی دوخ کے نہایت شہور ہوگیا تھا۔ کیونکرصاحب موصوف این اقامت ویل سے لئے جب ایک کوٹھی کو کرا پر لینا جایا - تو مالکے ساتھ ہزار رویہ ما وضہ طلب کیا جبیراً سے برووہ سے ى ايك چەيى محل منگواكريهال نصب كراديا تقا-جوداخى ايك نئى چیز تھی۔ یہ محل تام و کال ساگول کی لکڑی کا نبا ہوا تھا۔جس کو خوبصورت رنگ و روغن سے محجلے کر رکھا تھا - یہ محل اننا وسین و بنیے تھا کہ جس میں سب طروریات مہما کی گئی تہیں۔ اس سے کردھ بیش تقوری تقوری مگری مگر چیواز ایک احاطه نبا یا گیا تھا ۔ جس میں چه طور و طرحها ب الم می کئی تصیر جب می صدر دروازه کی فراد رای سے بڑی نینے ہاون فیٹ ملبند اور مجاس فیٹ چوڑی تھی محل کی محیت برمحد فے جھوٹے گبند خومٹ مائی کے لئے بنے موسط منص من ورمان كندر بهت برائ جري س فيث لبند تھا اور ایس پر ایک سو سے کا کلس نصب کر سکے دوم پر اربتی

کی طاقت کا ایک محرا بی کیمی نگایا گیاتھا اور چھو یے گنندوں پھ ببشار نسمی رونش کئے گئے مصاوروروازیرسے عابذی کی ووتوہوں تھی و کہتھیا بنرا تنشر جها راحيصاحب شمير كالميب بمي فاصطور بر اليقي ويرتفاصيكي ننبت بدكهناكه امني وضع اورا نتظام ميس ممت يميول سية ناهر إمائيا زركفتا تلفاكونى بھىمبالغەنېيىن - فركمينيل كالحيمه اورامت غبالي نساميانه بالكل نتيينه كانتها بجبيرا علاورج موزن کارکار کار با بور می تھا ۔ اس شامیا نه کی رفعت و دسعت اس ست الا بربوط من كى كدايت كوه وانبط لبنداوراً كُمُ اللِّح قط ك عقوس نقرئ ستونول سے اکھا یا ہواتھا ممتا زخیول رسنری اورنقری لٹولگ رہے محصے ۔ اور سامان آرائین اس مرت سے فهما بوا مقا كه ديميه رحيرت بوتي على يرمسيان علا وه لغرشي وطنى بوسے كتمرك لاجواب نق ننى كام كى اس افراط سے موجود تحبیس کرکسی دو سری جگه مرکزه نه مونگی مه ارسی سمیب بیس عالیفان جزل مررا جدا مرستگرصاخب عے بنی ایس آئی۔سی بی لمينئه النخيف ودانش رزمرنت وفارن منسطر تمتمه منزة كنيريح برا دراصغر کاعالیشان خیمه نصب تھا۔ روکٹٹیر کمیٹ میں مخالیجاب راجه بلديومستكه صاحب بهاور والى ريامنت يوخيه كاحيم وخركاه لكابنوا تقا- ريزيرُف ماحب مثير كاليب بهي میپ میں ہی لگا یا گیا تھا- اورا بیسے ہی تام ومگر اونسران .و المکاران رایست سے کیمی بھی متمرکمیں میں ہی تصب مجھ علاده ازیں دس علقی اورمسینکروں گھوڑسے اور گاٹھا ا

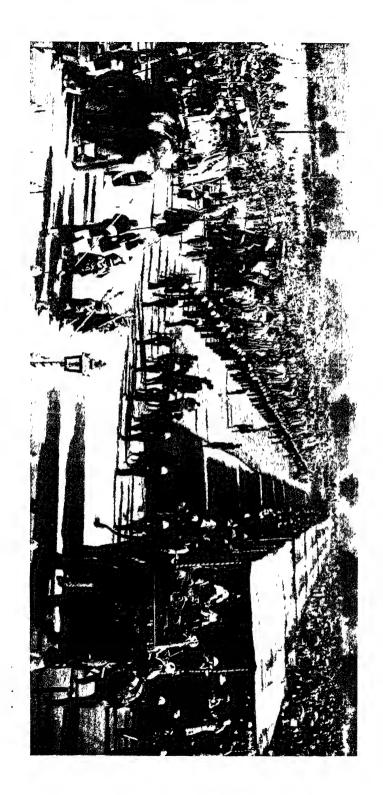
بھی پورے اہتمام سے سجائے گئے تھے۔جن میں برلٹیکل ایجنٹ صاحب كالميمي بنيالد كيمي كي مصل تفاوينجاب بين إن رياسو کا سالان کرا گین فاص طور ر منهورسید - اس لئے اِن سے کیمیو*ں کا نشا ندار میزنا* تو کو ٹی بڑی با <mark>ت نہیں جبکہ فرید کو ط</mark>ے و ور کی خصل کی ممولی رہا سے مول سے میں بھی بڑی عد گی سے سمجے ہوئے تھے۔ علے نزار وُسا۔ ہے راجیو یا نہیں اود سے پور کا کمیپ ا كم خاص وضع كا قت عه نما بنا مُوَاتفا - اور جو ومبيور كهريب كي صفائي برسى قابل تولف تقى - دبا رائوصاحب معروبى كانميب بقى فاص آراً بش نئ مو لي تقا و اورميكا فيركميك كا دروازه تعبى براشاندا معلوم ہوتا تھا۔ ادر باقی روساء شلاً جے بور۔ بوندی کو ٹد-الور رم ول بور ـ تُونك بكشن كده وغيره وغيره كيممي بجي آرائيش و ربیائیش میں کسی سے کم نہ تھے ۔ جن سب پر مجند یوں اور نشانات انگریزی کی آویزیش ایک بهار دیکها رسی تھی-

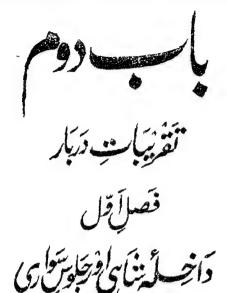
ر کو سامے سنظر ل انڈیا کا کمیپ اگرج بہت فاصدیر تھا۔ گران صاحوں سے تعلق ت سے اسکو بھی ایک خوبصورت کو اہن کی طح سیار کھا تھا۔ اور جن کو دیکیوکر بے ساختہ حضرت سعدی مہای

ستعربا د آجا آلفا بكه ۵

منع بکوه و ونشت و بیابان غرب میت هرجا که رفت جمیه زود بارگاه ساخت

أتنفا م كے ساتھ طبوہ كر تھے۔ اگر تقص تھے ترصرف بير ايك تربيوني سٹر کوں کا انتظام اچھا نہ تھا۔ گرد سے مارے چہرے کی زگسیں بل جاتی عیں۔ جبیر مرحظم انگریزی سے توجبکی اور نہیں دائی راست سے اپنے جوج سے اسکا اہتمام کیا - دوسرایکراک ووسي راصاط كيميول كا فاصله بهت وورو وراز تها- اور سنطرل كيب سے توسيبي وورستھ - يعني سي رئيس كاسيب ایک میل سے کم فاصلہ پر ند تھا- اور زیادہ سے زیاوہ نومیل يك كافا صله تعبى مُوجودتها -خِيائجة سنظرل الله يالميب - سنظرل کیمیں سے نرمیل تھا ۔ گراس وقت کا علاج محال تھا کہ ایک می اتن فرا وسیح سیدان کہاں سے آسکا تھ - اور اگر آنا بھی تو ميول كى مقدا واسقد محى كنواه مخواه وداى بيدا موجاتى-زياده ترضيع سے كئے أيك طرانقشه ديا جاتا ہے جب یں نہر سنٹرل سمیب اوروالیان ریاست کے احاطہ دا کیمیوں اور دو*سسے رطروری منفا یا ت کو دکھا یا گیا ہے* اور جس سے یسمجہدیں آسک ہے کہ کہا س کہ سے کہ یہ عارضی ایڈورڈد آ با دیجیل گیا ہوا تھا۔ یہ نقنه حواكد سركاري نقنهس ساكيام السليع ابس رعام نقشه جات كي طرح طبعي نسمجن جابيت





جلوس دیکھنے کا سرکاری إنترفا م جدیں سواری کے لئے اسٹیش سے والیسرایگل کہرہے یک جو ایستہ تجریز ہو گئیا تھا۔ اُس کی تفریح سبیلے سے کردیجا بھی ہو

بِسلبِرِ خِرِف مقدرا بزادی کی خورت ہے کہ اسیں سے الحضوص جا نڈنی جوک اورجا مع مجدیے مقامات اسپے محت**ِ وق**رع کے اعتبار سے جلوس دیکھٹے کے لئے خاص طور ہ و زون تصحیح نامنج بهید منز کاری دمها نون اور سفرائ دول غیرا در اُن والیان ریاست مست وسامل طريس بنوك والصحف بسركادى طور يرنشست كا انتظام كباكيا عام كفنة ككر وين رمام متبي كسائ برت وسيع سناميات لكاكر كرسان تحيا دكيثى تغییں۔ اور اِس محصواے کیلری سے طور برعام بھا او سکے لئے جنی کنشست کا اِنتظام كباكيا شا برامع ستجد كم سه طوفه والانون مين ادرانتي حجستونير بوروبين مهانول ورسفت دول غیرے مٹے کرمیان کئی گئی تھیں بھؤ ندجا عامت متبور کا جبر کا شخصیں جبقد روصہ سابس كوڭۇرنامتعاسە واس قىدىكانى تى*ھا كەلسىي* بۇرى كىيفىيت يان دالانۇر سىنا ظىرىي د کھے سی تھے ۔ اور چونکہ جامع متبیر کے مشرقی دروازہ اور قاتھ کے ابین ہی ایک طرف کو اً تشازی کی لین دوری لکائی جانی کی تقی است است دیجی کا جی حرون بین موقع تها چنا سخدون دونون موانعات كي اين دمانول من يقتيم كري كيواسط كورسنف من كك جارى رويش عقد جودها نور كو بالكيم ما وصد كي بنيات عدالت تقد عام تاستا ببول كالتظام نظاره تورمنت ك تعتن دها جيك ك بطور فودجام منتجد مختنظهين ليخمتني كمنينو طب ف سيرمبون كم باس مسل كيرى ك طريق بربنجين سجيوا كركك جارى كرديشة اواليسابي جاندتي جوك كي الهجي ببٹری کورجیبرعام دوکا ندارا ورسنری فروش وعنیرہ میٹھتے ہیں اُنحو ببیرض کراہے) ایک بارسی صاحب نے پہلے ہی سے میان پاکھی دہی سے دو میزار روبید میر طیک برالیا تفااورمسبوا بينامة مروض سے كيلرى كيطرح بني سيجيدا دى كفيس جنكى الكلى فظارون مين كرنسيان ركهي بهوئ تصيب اور مكاثون كي فتيت مُفضلاً ذيل مقرّ الْ كُنْ كُنْ مُعْنَى -

"مكٹ رئیسی نفین برائے حبوس و آتشبازی معدر حرن جلوس کے لئے لاحہ مكث درجاول الضاً الضأ شكث درج دوم الضاء اكفئاً عقيام يه جامع مستجديك محكول كا نرخ ب - كبيونكه ومي مكه د ولون موافعات بركام دس سكت تقدا درجا ندنى چرك ك مك مك جو كامرف جاوس ك لئ كارآ مربوسكة تفيالي انی بیمت حلوں دیکھنے کے لئے سے رعدہ اورعدر رہی۔ انہیں میٹونیرکیا مُخصرتھا تام شركے جارسی رستے كے بازاروں كے دولوں طرف دوكانات كے ايك ايكى رمین جیور کرا بی زمین میون یا کمیٹی سے ایک روپیدمیں ایک گزمر بع مے مزخ سسے لرا بەيردىدى تى - اور داردياكيا تھا-كداس كى خىدادى كىدىن كىنىسى بىلى تواس دوكا نداركا ت به جسكي دوكان كحساشف وه زيين واقع ب البدأس كي إيخار كروييغ كى حالت بين ووسرس خريدارونكى درخواست ببجاسكے گى . مگرائخا ركون كراناً فریبائتا مودکا نداروں نے ایسی زمینیں خود ہی کے لی تھیں اور تھے لطور خود عام کو سے معاد صداليكر انكو وي سيطيف كم لي بني سياسالول إيوكيان إجوبي تحت يا دربان بجدائے کی اجازت دیری تھی۔ اس کے سواان رستوں کے بالا خاسے بھی لوگوں نے معقول کرا بوں پر کے ریکھے تنے۔ اور میراہنی پرئب ذکرے مبطر بعض مكانول محة كعارضي برصاؤبنا ديع كناعظ ين وبرسنوفنين بيكر حلوس ديجه سكىيں اليسے بڑھاؤں پر پیٹیفنااگر جیخطرناک تھا۔ گمرلوگوں نے نہایت بیبا کی سے النير ينطيخ كامجى انتظام كرايا تفاستهرك بالبرجي جهال جهال كيمب باكوتشيال بيراني تقیں.ووں میں شائقین دید کے لئے ننستوں کا اِنتظام ہو کیکا تھا۔ آربیتم ج والو نے بھی اسپے کبہب میں ٹکٹو کا اِنتظام کر رکھا تھا۔ جس کا روبیہ وہ سترج کے کاروباریر

صَرِفَ كُرِنِيكَا فِيصِلْهُ كُرِيُكِ تَصِيعَ عَلَىٰ بُزِا أَوْرَصِى جِسقَدر كَيْبِ رستَّة مِن شِصَّ أَنْهُوكُ بَهُا تَ سجاوط اورقريت كساخه حبارس ويجهن ك لئته جوكبول وعذه و كر بجبال ستاميهام كرركها خصا

٢٩ - دسمبر شنطاء يوم دوست نبه كوهب رن باره بيجه بيه حايس شا لانتظاء الاعجاء ابهي آفتاب نے اہزائرے میرنور بھی ندو کھا ہاتھا۔ کہ مجتوزہ رستوں میرلوگوں سے تھٹھ کے ملتھ جان اورتيق منروع ديديم بعضابين أذرب اورغرب لوك اذجار بحج قبل صبح بى البينا ربيني تُفكا نور ميرة ابض برورس تقع عُمرجن لوگوں نے جامع مستحد اچا ند في جو ك ك لية كلمط ك ركه فض و ويجي آط بيج مليج سي جاكرا بني ابني نشت يسنجعا لين نگ گئے ۔ کیونکصا خبار پی کمشنرنے اطلاع مباری کردی تھی۔ کدوس بجے سے بجب پولىس كايېرە لگ جائىگا .اور آ مدورفت بىسىدو دېوجائىگى . جن سخەسركارى بها لۆل کے لئے رسوائے اُن رؤساء کے جنوں لے اٹیش مروائیسرائے صاحکا ہے۔ نظال كزانها اسب كيواسط بي عم تحاكد دئ ربي سے بدراين اپن كشستوں برينظير جائين *جنامخه برحله اس کینمبل موسنخ لگ گئی ماوعلی الصباح سرایک بیمسیبین شالمین* اورنا ظرين جلوس ابني ابني حيثيت كيموا فق طبياريون مير مصروف بهو كيَّة ، لا تعيول ب<u>رطح طرح کے قابل دیدا ورلائق لقراح</u> خوشنامبودج ا ورجھبُولیں کسی جائے انگیں۔ اور رمتیسوں سے ٹیرائے جواہرات کے ندیورات مخال کال کرمینیے مٹرمے کردیئے ،افواج مکٹری ورياستى اسبفا سيف متعبذ مقامات كوتجوبى جاستى تفيس كيئونكدابتدائ مشقوص يراكب اسيخ فرائفس اورجائ تتيتناني ساجتي طرح وافف موكوكا تعا بخوت دس عجف بجعة وه تام راستمبيرت عبوس گذري والاتها - تاشاببول كيهجوم سے پُرموگيا . بهانوں اور تكث دار اوكون كے علاوه لكھ كھا مخلوق بازاروں ميں كھڑے موكراس مطرشا اندكا و بى شوق و فوق سے انتظار كرك كائ الى الى - اور بېرطرف جها نتك لظر كام كرتى منى -

آد می بی آد می نظر آنے تھے جبمی عزبیا میر خوش وضع کم ر و کو طب بتلوال ا ورعِبا وا جکن بیننے والے بطح طرح کی نٹیمیاں ادرٹیمینے **وا**لے ۔ا ور رز*نگ برنگ کی* گی^ڑیاں با ندہنے والے ب^منگلف پوٹ کول دالے۔ اور سیر سے سا دسے **کیڑوں دالے** بْ شريب منتے - اورغالباً جن كالبحمُوعى لظاره مېند توستان كى مو**جوده ط**رز معاشرت كاايك نك نظيروب عديل فرحت افزاا وركتل نظاره متحا- صاحبان انگريز بهي اگرچيت ڈیبر میں اپنی اپنی حکبوں آ بیٹھے تھے ۔ مگر محربھی سا دگی کے **سام**ھ جو جو تنکفات مُمکنات ىر اخلىب ست انى بوشاكون يى جى موجود تھے - بالحفوص انى لىڈياں قوايسى بَنْ عَنْ كُرْبِي بِوي تَصِيل لَه غالباً إس سے بہتر بنا و كسى اور موقع بر بنوا ہوگا - دو تعنظ اہیی جُلوس کی روانگی میں با فی تقے۔جوایک کا بی وقت ہے۔ مگرکسیونجی یہ اِنتظام ناگوار ننها-اور برایک مجع میں اِس وقت کوایک دوسرے کی مُلاقات اور مُختلف مضامین برگفتگوركسنت نهایت خوشی كے سات بسكريا مارة تقا- فواد كرا فرصاصا ابيخ البيخ البيئة قابره يداورمناس مقالمت بيرمنتعد ككرست كربهاس فونوليا جائيكا - انكريزين روستانيون كمطريز معاشرت وتمدّن كامطاله كررج منفة اورمبندوستان إس جاه وجلال اورانتفام وابتهام كود يكدرب عصد جوبجيس مهال ك بعدد بلى ميں مور بانخف يغوضك كوئ دماغ اليسا نه تصابح جوخيال بادشاہي كي وقعت ادر إس تقريب كى الم يتبت ك تصوّرت خالى بو يجلُّوسى رسّة كى كيفيت بجى خاص طورم لائتِ دیدیتی یبس پردونوں طرف کے مکا بوں کو نہابیت نوشنائ کے ساتھ لوگوں نے اسپخ فرف ا درام بتمام سے سجایا ب**خوات**ی ۔ اورغالباً کوئ بٹرائے سے بُران ا در جھنایسے بحقلامكان بھى ايساند ما حقايب كواس لقريب كے لئے قلى مراشك كيرت ديمينا دیئے گئے ہوں مصنوعی دروارنے اوبطح طرح کے نوشنا و دیگہ اور دعائیہ فقرات للاست ريطي وفرا والسرائ كوخومش ومخرم ركه

نهایت مون و میت سے نکے ہوئے تھے۔ اور اس کے سوا ایول جی تام بازاری کاتا کو جھاڑو فا وس و عزوسے شیشہ آلات کی دوکان کا ہمشکل بنا دیا گیا تھا جس کی جموی حالت نظر کے لئے برطری فرحت بنش ہوگئی تھی۔ اورایس معلقم ہمذا تھا کہ دہمی کو اس شیاسے میں چھرایک کو فعہ جو بن آگیا ہے۔ دیوار فلا تھے کہ باس دیسی روساء کے سیجے سباسٹ ایحت و لی ایک لمبی قطار کھڑی ہوئی تھی جبنکا انتظام ہے جدف فلا بی سیم ہر کے میچر مقا۔ بازاروں میں گوانتظا فائر ستد بن بھی تھا۔ مگر کٹرنٹ ہجوم کے باعث یو تھی تام راستے اِس قدر بُر بوگئے تھے کہ دافعی ناقابل گڈر شوکے تھے۔ اِت میں بھیک گیارہ بھی تام بیجیس مسنط براکیت سی آواب کی شاہی سالای کے سبکہ خردار کردیا۔ کہ دائیس خصا حب کی سیش دہلی میں ہخیرت جہنچ گئی۔ لئانا جگوس دکھا ہے سے پہلے نامرین کو کسی قدر راہو سیشن دہلی میں ہخیرت جنوج گئی۔ لئانا جگوس دکھا ہے سے پہلے نامرین کو کسی قدر راہو کے

حضنورواليسر كاداخاد ملي

بناريخ ٢٩-دسمبرست فيدع

كېروں پرشنېرى روبېرى دوف يى نكھ بوٹ ايك عجيب مجاول كابارا رگرم كررسيے تنف .

ررسے سن المرک وردیاں کے بڑھے ہوئے بڑے دروازی کے مغری طنگار ڈرآن

افز کا فوجی دستہ شعین ہوئے کا تھا۔ اور شرق طرف حفقر والیشر آئے اور ڈیوک میں۔

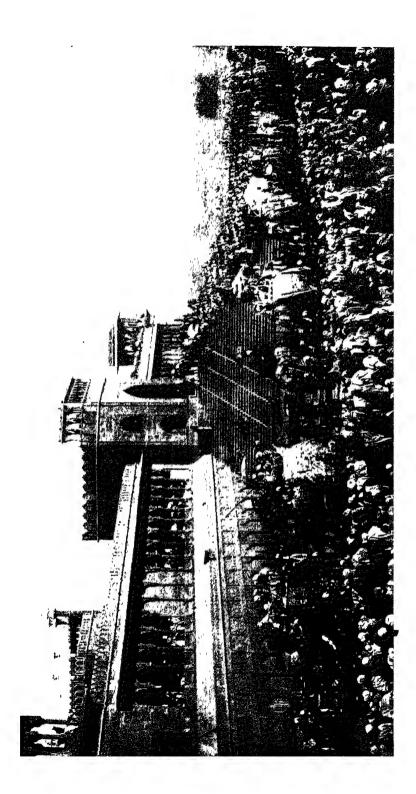
کے لئے دو فیلان کو وہر سیکر کھڑے ہوئے تھے جنگی سجاوٹ اور ٹولمور ای قام طور پردیکھنے سے مقتل رکھی تھی مصفور والیشر آئے کے لئے جو احتی آراستہ کیا گیا تھا وہ مہا آر جدھا ہو باریس کا ام مجر بنا۔ اس بر بنہا بت کہ کاف جبول اور دوری کام کی بڑی ہوئے تھی۔ اورا اورا س کا ام مجر بنا۔ اس بر بنہا بت کہ کاف جبول اور دوری کام کی بڑی ہوئے تھی۔ اورا اورا س کا ام مجر بنا۔ اس بر بنہا بت کاری کئی ہوئی تھی۔ اورا اورا س کا ام مجر بنا ہوئی تھی۔ اورا اورا س کا ام مجر بنا۔ اورا کو بر سے دو اکھی بھی جو بر بنا کے ماری کہنا ہوئی تھا۔ اور بکی جو کہ تھا ہے کی جو گوئے ہی بڑی ہی ہوئی تھی۔ اس کی لے نظر نگر کا جمول کی خوشنا کی وایشہ آگئے جا تھی کی جو گوئے ہی بڑی ہی ہوئی تھی۔ اور بی ہوئی تھی۔ اور بی ہوئی تھی ہوں کے دونوں بازوں پرخواجد وی مقاری ہوا کہ جو ایم کے اور بی ہوئی تھی۔ اور بی ہی ہوئی تھی۔ اور بی ہوئی تھی۔ اور بی ہوئی تھی۔ اور بی ہوئی تھی ہوئی تھی۔ اور بی ہوئی تھی

ووسط تبتنده راجيونايذ اورلفطنك حبرل كماثلنك افسان جباب يتنبى يبئكال مذل ونربيل ريزيرنش صاحبان حيترآباد ومنيسور صاحب كشتروبي ورسفرائ دولغاتي ٹیٹن پیرموجو دیتے جن سب کے بعد کیا رہ بھے کے چندمنٹ اور کرانڈ ڈلوکا ف مېسى كى اكراس جاعت منتظره كويورا فرما دبار اوپېردلىتيون بورومىنيو ر) عاليك مجيع اورانتخاب روزگارجاعت نائب سلطنت مندكء ورودبهجت آمود كالشوق وذوق إنتظار كرك لكي بجناسخيد واليشرائ صاحب كسينيل بربن طيك كياره بيجيين سف كذري واضل ٹیٹن ہوئی جس کے گنت کو بھی مسب جستنور جہنڈ یوں اور لشا مات وغیرہ سے خوب سجايا برئوا تھا ۔ گاڑی کے مینیجے برفی الفور وَلَمَّعَمُعلیٰ سے اکتیس الواپ کی سلامی رموسن لگی۔ادرمحکام ووالیانِ ریاست کی جاعث منتظرونے بڑھکرڈ اکسی صاحکہ خوبتن آمدل يلاكها اوروائيتر التساحي بهي مخنده بيثان كالرى سعبرا ہوکرستب صاحبوں کاسلام لینے کے بعد برخیس سراے مُنگام اور مُعزز ومُتازواليا ب منسا فی ومزاج مبیسی کی مراسم نهایت مختصراً ادا فرمایش ماکس وفت پ منے نفیس *نیا گون ور دی بینی ہوئی نفی جِب*ر دسکارا دین انٹ جا کا ہنت لنگا مبڑا تھا۔ اور آپی بڑم تساحب نے نہایت نفیس سُمنیدر نگ کی جیکہ ارپوشاک رىيب بتنْ فرماركھى تنى ئىخقىرىيەكەران ملاقا توسىيى قرىياً بىن ژرەمىڭ لگے ہوگے لالنفيدس فخلوك اوف كبيناث بهبا دركي بيثل ثرين كالطيب يؤمخ بار و بیج سکنل بئوا چن کی گاریج و افساب نین بیخ پریسی سے ستور فلفه معلیٰ سے اكتيس الواب كى سلامى تربوك لكى - اور صنوروائيت الخيات اس نام جيده . وُسا و وُحُكام كى جاعت كے اتخااستقبال كيا ، اور بٹرے بٹرے مُحكام وواليان بإست محورب كروبرونام بنام مثن فرمايا يون سن وبوك صاحب صوف

نہایت اخلاق دمحتت سے مم*کلام ہوئے رہیے۔ اور چ*ن جن صاحبوں کے ساتھ انہایم بيلےسے ذاتی تعارف بروم کیا تھا۔ اس کواپنی یا دواسٹ سے از ہ فرائے ر مُس وفت ڈبوک صاحب بہادر فیلڈ مارشل کی وردی پینے ہوسے تھے جیس والشرائ صاحب كيطرح مستارة بهندكا فيتداكا برواتها ورائي بريم حتاحه تهجى ننهائبت تفنيس حيكدارلباس سيئة لأسنه وببراسة ببوربهي تقيس الغرض تناه تُحكَّام وعما رُسِت سلام وكلام كے بعداُن والبانِ ریاست اور جاگیرداروں ا و ر ولائتى دىها نون اورسفرائ دول خارج كوج جلوس سوادى ميں شرك بنوسكتے یضے بیا نذتی بچک اورجا آسع مسجد کی مُقّرہ ننستول پر پیٹھیے کے گئے روانگی کا مُکم وكبره اورشامل حائوس بيومف والت فهها راجنگان ونوا بان كوجي اسين اسبن المنظبول برنيطف ك لئ على وجهور كرد ونول صاحب البنايية الصيول برسوار يرف ك لفے درواز وسنیفن کیطون بھل بیڑے بہا گارڈاوٹ اوز کے فوجی وسندانے نہاتا عُمُدگی کے ساخدامینے اسپنے اسلاح میٹیں کرمنے سے شاہبی سلا می اُمّاری ۔ اور شنویز مدومین اسبے اسبیے کو و وار کا تصبول برسوار موسئے ، جن کے بعدر فتر رفتہ سن محكاً مِروا لامتعامرا درواليانِ رباست اوريعردارانِ ذي شان أبني أبيئ سوارادِ^ل برسوار سروف سفروع موكئ اورسواباره بتج حباوس شاكان بورت تحيل باكر ترتب وسجويني منظوريثث سابق كيموافق روانه ثبوا بجس كما نظاروك ليغ جامع منتج کے جیاسے بڑھ کرکوئ دوسراموقع شایدریا دہ موزون نہو۔ لہذا الظرین کنا ب سبى جامع مىستى كانفارە پىش كفار كەلىپ ج_ىس كى **يكەن**قىدىيرجىي دىيجا تى بىلىكىن اليه مواقعات كي تمل لضوير فريباً المحكن جواكري بيد - إسلة إس بير مبي الفاظى تقىوىركے ديكھنے كى صرورت باتى رہم ان ب جيكوتى الامكان كمل كريا كے لئے يهان کھينجديا جاتاہے۔

جامع سيح أستوار كانظاره

باره بعج دوبېركاوقت تام دېلىك كئة اوربالخصوص جامع سى اوريا تدىي جوك الله المع المراد المنظار الموالي المين المين المراد كمي مبوية عنا- غالباً ماريخ مين خاص ملوريريا در بين كے قابل ہے۔ تمام شالفنين طبوس ابنى نفستول ئى حالت ئىتى خى مى بىتھى بوت ئىتى سى كامبول كى ساتقائد ك فعيل كبطرف ويجدر سي تفظ جهان دليسي بيسورك ايكسواليه المعالية الفي يوري طرح سیجے سیج سے ڈیورات کیہٹے اوراسینے اسپنے بدرنوں کوچل طرح کے خوشخار کگوںسے رنگے اور ناباب جمولوں سے بھوانیے ہوئے کھڑسے تھے۔ عام نماشائ ہزارہ کیٹ الكهوكهاكى لغوا ديدس لركوب كمكارون برميع سيهى كفرت بورب يتح جن ك حصتول ممعا كابهي وقدت عفان ظرمين إلحكام وربها نون كي كهدالا كالريزي كمثاكه ث وبڑکا روں اور ہائشکلوں کی تیزر فتاری اور گھولروں کی رببواری جومیج سے دسل گیارہ بیجے ک*ک برابرجاری تھی۔ اِس و*قت بانگا ختم برمُح کی ہے۔ سَبُ گاڑیاں ایک طرف کھٹری ہیں جینکے مالکوں اور کو جینوں کوایب ہی منبرکے الگ الگ دوٹکٹ ويدسية تكتُّه بين مِينيه واليح كيونسة الكوتلاش مين كافي مدوط كي- دوطره: بوليس اورجنگی ببرہ داروں کاجا و بور ہے۔افسان شعیم ندانتظام نہابٹ سُرعت کے ساتھ اِ دعد اُکد صرمصروٹِ کشت ہیں۔ کیونکہ وقت فریب ترا ہُنچا ہے ۔ وائیسر صاحب اور فديوت صاحب كي تشريف وري كي نوشخبري بيليسيد بهي الواب سلامي لئ منتظرين لوبُهِنِ ركھى تنى جِس مے بعد بھی لوگ اَتِ بار بار اننی آ مدے رستے كونف بالعبن تَجَ بيضي مفتى مضياب بنواباره سجاليتن روذبر حبوس كى ابتدائ براول مُعرج ورباكيطر بڑصتی نظرآمے نگی اورقائع کے پاس آتے ہی وائیسرآئے صاح^ک جنڈرا ہن ^بیابی



ئنو دار ہوگیا۔اورجلوس میں سنٹ سے نیکے مشرحیا کس ج**ا کون انسکیٹر حبرل پر لیسینجا ب** مع دونا مُبول كمعدرُون برسوار نظر آسف لك جن كان طرح حادس مي مشيرومبونا كويا زبان حال سے کبیر کرما تھا کہ مینیز وستان میں سول کی طاقت ہی سہیے بر**ئری طاقت ہ**ے بنع بيحجه ذبيئ كوارمرما سطرحبرل والشسرائ ادرا نئح بيجه جوعظي ايل ٱئرش ڈریگون گارڈس کا *ایک دسسنہ تھا جنیںسے ب*ہلی قطاروا یوں کے تھ^ھ یں توسٹرخ وسبزرنگ کی حبن ڈباں کہرارہی تھیں۔اور دوسری قطار دا بوں کے ہمتھ یں جگدار ناواریں اپنی برہن صورتیں دکھار ہی تھیں۔ اِس کے بعد مجرات کی **صاحب** کے زیرُ حکم توہنی نہ شاہی تھا جس کا ساز دسامان بھی خاص طور پر دیکھنے کے لائق عَما والح بوجرين و جريق دريون كاردك تق بيك بيجهادور في أفير براسكون والسُّراتُ اوردُّينُ كِ سَمُّنْتُ أَسِي تَعْمَنْتُ السَّورِي والسُّراتُ او حنرل كمانش نك اسكوريك والسُرائ كيسواري عي و ويجيرا ندار باج مسترت وبجبت كانزا ناكاما جاماتها والح بعدكب بثن ميكسول صاحب لفتيب ىشا ېى غجىيى غريب زرن بىرى زردوزوردى يېيغ رجبېر ترج اوريشىر كے شام پى لىشانان سُنهری سِنے ہوئے منے)سیاہ رنگ کے لکھوارسے پرسوارجارہے تھے ۔ چینکے بیچے دونگل میں بارہ نُترهجی اوران**ق** ر**ہ لوا زولیے ہی تسم**ری شانا دار یُوشاکیں نیپینے جا رنری کی ٹرمیا لئے اورمُشکی گھوڑوں برنی آرہے رکھے اِس آن بان کے ساتھ بیٹھے ہوئے تھے کے ويجهف واكبيم يتزك إنكي المرث تمنوقه بوجاسة ستنف إنبير بحضة مسياوي لنسعث الكريز ادرىضف دىسى نىخاص شرىك تقد جنگ بدا چىغور دالېئىرائے كارىيال يا قىرى **گار د** عها اوراس كي بيها ندين كيدرط كوركا مُختفر لمده بُرفر فوجي دست منها جروتني كسى شېنشا و بهندكو إس مامعيت كسايخه اس مصيبك كمېږيميسرنېدي بنوا. ا در جِس كى بنا المازى موجوده والسُرَّخُ لاردُكرزَن بِها دركم بيي دستِ مكت عميديني،

إس میں تؤجوان خود مُنتاروالیان ریاستہائے مہندیا انکے ولیعبد صاحبان شامل شے ا درانا بیب بولینی ایمتبار سے بھی ا دراہی مناسب شاغاری کے لیا ظ سے بھی تا ہ جنوس بريب به ايك فابل ويوجيز متى بيستب صاحبان ايك ببي تسم كالباس يبين اور ایک ہی طرح کی بکیٹر بوں برجینیہ وکٹرہ لگائے۔ ہ خصور میں برمبز ملواریں میٹمشیکی گھڑو برسوا رجا رسيح يخف لباس سكل فيمتى جيكدار يلكه ينبكه ادرسعنيدرزنگ كاحدا جبيرما بجا زر کا رسلیں بنی موئ تحسیں رہی و ور گاسیں جوسفار اوف انڈیا کی خلعت کے قراردی جانیکیس، اورکرس کشمیری کام کے کمپندبند مصے ہوئے نے واسکے گھوڑوں کی زمینیں چیننے ابتیدوہے) کی کھال کی بنی ہوئی بقییں۔اورگھوڑے بھی مردانداورامیراندسازوبراق سسعیم بودی تھے ۔ وَضَا دِبندَوستان کے راجوز کی نديمى وضع كاسُلجها ببُوا مُونه تَصَا حِبس كمئے تمام ناظرين كى توجّ كوخود بخودا پنى طرف ن مُنعطف كربياتها انك بعدما تميدون كاحكُوس شروع بُوا جِنيس سُب سے بہلے بہلور بہلود وہ تقیوں بروالی آرائ ما صب کے دوایاتی کا نگ سوار تھے اور بچرد و ما تصیو*ں بر منزر اکل ما نینس ڈبوک وٹ کدن ہے کا ط*ان تھ جے بند عروہ اضول میں سے ایک برحصنور والٹیسر کے برائونیک مرمری صن اوردوسرسے برسکر شریان کو زمننٹ ہندصین خدخار جہ وصیع خدج کی سعا تتح جنك بعد درميان من اكيليه بالتي پرحضورو اليسرائ مُعَ ابني مُجْرِصُمْ کے حلوہ افر دزیمنے جیکے آگے آگے جا مذی لی عصاور والے جو بدار دوڑے **جارہے** تھے۔ والیمرآئے صاحب کے آئے ہی برطرف سے بہی مرب برس اور فوس آمديد كي جن قدرمبارك إداري لبند مويش ادرج بطرح بورى خوسى كسات انبوهِ خلائق كوآب سلام كرمن جائة تقع مس كربيان كي خرورت بنيي -كيثوكم ینی صاحب آج کے اس بے عدیل جلوس دیجوم کے سمبر و تھے بیں انکود کھھ کا

ا نبوہ مخلوق اور رعایا کو دیکھ کر بیجس قدرخوش ہوسکتے تھے۔ اُسٹیرسب **وگ** خودہی میس رسکتی و انع بدر کے اعتی پر ڈلوک اوف کینا مے ہما درج ان سيكي صاحبه ك تشريف فوانقے جنك حادميں برستورويسے ہي چوربار دور سيست ب رسني تصا ورجنكوبجوم خلائق بنبايت اشتياق سے ديھكرسلام كرر فاتھا ال يبعى نهايت خاموشى ا دريتانت كساخه إس تُراتر لظارت كو ديجة جائے تھے انجے بعدہ تنہوں کی دو قطاریں پہلو یہ بیلو موگئی تنہیں جنیں سے دامیں طرف کی تطارمين ستبس يبياح صور لنظام خلدا متدملكيستي عامه بازب دورساده بينا لى المناه المروز من الله على كى جمول اور بهودج جهل المنتى رئك كانتها حتى كفيلهان کی وردی بھی بسنتی ہی رہگ کی تھی-اور اس جموعی ہینت نے وہ رہ کہا ندہ رکھا تعاكد جو اوصف برك درم كى سادلى كاكثرولائتى معتورون مفائس ك فوفى لینے شروع کردیئے آبکی خوامی میں مہارا**م کشن پریشا دصاحب** مدار المہا م وكن ينيط بهوائ تق - اورآب كروئ سُبارك برشا انتجلال نثار بردا تعاسلطنت د کن سے و عاکوبسبب اُس کی فیاضی اور عدار دری سے مبند وستان بئر در جس ق رونو مہیں - اور بہاں کے عام وخاص باشندوں ہیں اُس کی جو کی قدروو قعت ہے اُسکی ت سے جہاں کہیں آبکی سواری نخاوق کی نذر نار ٹی تھی برُجین چیرز لبن مېوچلىنى تى - اورېرابى كورىپ دى جذبات بىقىدت دارادت كى دائىكى كى ك **ۇ ئى**دياس*ركۇ دىرىت دىدىيتى نېتى. 1 ئىچە بىدىىنرۇنىينىس قېرارلىچە بىر ئا*پ سنگ**رچىيا حب** بها در بتی ستی ایس ای دالی ریاست جول دکشمیر و کلکت و نیرو کا احتی هيك جهؤل ادريئو دج كاعلى طلائ كام آنكھوں بن چكا چوند كرديتا نضابيز إئينس برم بنتاش چرو كساحة تشريف فواحة ببنكسا تعة يك برادرنا عارسر راب ا مرسنگه صاحب بها در تخ يتي ايس آئي يتي . تي كميند انجين دوائس ميزيم

ליפלעפנון كونسل نهامت عزم دستان كحرساته بيني بهوث تتصدا ورسيمي خواصي بين صافح ولوال دياكش صاحب بى-اس پرائويك سكريرى نرائينس بها راجه ما دبيارر كى كنست بى جوا ونربيل رامدسۇرچ كول صاحب كئے يتى ايش باتى مېركونسل وايسُرائ كے فرزندارجمنديس ويكے بعد على قدرمرانب دوسرے واليا بيات الني البين سج مهوث التحيول بررنها بين شا ذار يُوشاكين بَين سوار تف المبين طرف كى فطارىب سنبس ببلے تؤجوان مها راج صاحب ميسوركا ما تھى تفاء ادرا نع بعدد باراج صاحب طراوتكوركاءا ورمير درجه بدرج دوسرت واليان ریاست کا بینامخپرنتشریح سےسلئے دو بوں قطاروں کی ترتب دکھانے کوایکہ بنبرست دسجا بی ہے۔ بائين طرف دابئي طرف سرائينس حضور بنفام دكن التكرك البرائين في المصناب درميسور مزؤنينس مهارا جمسابيا دركنتمبر البزؤنينه نها لأجفتابها درمراذكو نبز بائينس مها راج صنابها درگواربار | سنرفائينه فهارا حرصنا بها درجيبيور سرائينس مها باجتمابها دراندور البرائين مها را عض بها دربوندي منزة نئنس مها لاجه منابها وريوال منزائية مها راجه صنابها دريجا بنر منزائينس مها لاحتصابها درويه منزائينه بهالاوتياب دركوشه نز؛ ئینس بها راج**متا** بها دردتیه ایز بیننه مهاراه اصاحبیهٔ قرولی مزائينس اجفنا بها دردهار البزائين عها إواصاحها وجسلمير سرائينسرا مصنابيا دبوار كلان البروئيني المصفاب درالور بزائينس جمعابيا ويواس فيدد البزائينس فاصاص بباورالانك

سزيائينس مبالاجه خنابيا ورستهر

مبزة ئينسرفهارا وطنابها درسردبي

بابئي طرت دامين طرف مرائينه مها داجه ص حبيبا درجركها ري البرائيندساج رانات بها درجهالاوا بنرة ئينه نهارا حبعا صباد ركولايور مرائينس متن بها درراج كره النرائيس اقصاب بهادركيد و بزائينه المومنا بهادر رسند كراه نبرائينمير عن ما درخر بويسنده إنبرة اليندن رام صنابها دربيها له النبرائينسك الصاحبادية بركلا سزائينسرونييه فتنابها درسيكم ببزنا ئينسانع اصباحب بهادريها وليو مِنْ اللهُ لاجه صاحب بها درنا بم المرفائية نها ليجمنا بها دكوج بها مزائيد المجموع مبها درصبيد مرائيد المرضية البادريل بطره بره يُندس مصاحب بهادركيورتفل بزوئينه فواساحيا درام ور برؤيد بالمصناب درناس بمرمور البزائينس بالمجمنان أبانار بز ائينه نواص حب در ماليرواله البيز وكينه تصفيابها سيروي الكالم ر نېر لايندس اجب ما د سباد ر فريد کول انزوائيد شخا کرمنا بها درموردي برئين باجماحيا ورمني بر البرائين باجمعا بهاد بالنا بزوائيذ بطارت ببادرييري بروائيد ساخت بهادر برا بذاب صاحب بهادر دالى دياست جني دبئي سابوا وگنائ بربها سابواکنگ ننگ بربها إن سَبْ رؤساءكم بالضيونكي سجاوك اورخو درميسوں كي نتيتى يَوسِ اُكوں اور ريورات كى جنم كام كى نبست كيركهنا غالباً ففنول بوكا كيونك برابك من إيورى شان وشوكت اورجاه وجلال سيساته شركب بوث تصريب كالحيو كىلمبى لمبى زردورزى حجوك ليس بعض اوقات زمين كيمسر ما تقدلك جاتي تقيس

ا ورجيك مودوں كى بوتلمونى اور احقيوں كے زيوروں كى گونا گونى اور جواہرات كى چك دكا در بوشاكون كى جورك إنسانى نظرون كومين سبا ديتى عنى . ئینانچە اسى نظارى*ت سىمتا ئزېرو كېيىض نگر نږد* قالىخ نگارو*ن ك*ا كاما ہے . كە اسموقع بروه تام دولت جلوه كرحتى حب كووحث ندز ماندين غيرككول لوگ ہے مہنتروستان محکوالوں سے پاس دیجھ دیچھ کرمتھ بہوجا یا کرنے تھے حالانكه عبرجو كجير بعي متعاناس دولت كاعشر عشير بعي نه نخعا - كبير كمه أب السي يتمني زرو جوا ہرا ورنایاب زیورات ہندوستان میں رہے ہی نہیں۔ کیُونکہ زمانہ کی کا پایلے ہ کے باعث ائب انکااک تعال جائیز نہیں رہا۔ یہ بھی جو کچھے تھا۔ حرب شاہی محکم کی تغمیل *میں تھا۔ اورغالیاً بڑے ک*ٹلف *کے سامت*ہ فراہم کیا گیا تھا۔ درہل انگسرپز وقائع بمكارون بخامس دولت وحثمت كالمعائنه نهيين كميا جوكسي وقت مبتدوية لوط ل على - اورجيس مح عوض مين أث الكريز مي نزاش خواش كي الله وملك مىر ئىترىن بېيىلى موئى بېرى بېخامخېەاگراس وقت دن زروجوا سرياجوا سرات كى نظائ كى بردى حجودوں يا على سے اعلى شا ندار بودوں كا حائزہ لبا حاك تو غالباً يېجى سكوورنه بدرى بىن آباسۇاسى نابت موگا - كېزىك ائسالىسى جىزونكى خریداری فیش کے خاا ن بھی جات ہے - بہرمال اِن ، تصبوں برطرح طرح کے مودست لمبي عمول بسائد داره بلاسا بُدكيه بوستُ عقد اوفيل نشين رؤساء مجى سرعراور سرر الكسك ابناب ملكى لباس مين فوب بين عضف بهوات منه رقىساءىيسابك راجيونا نذكح رئيس لاره بيبئ بهيست جي سترار تنف جنك بعوج بم د و براس براس لمبعض برسن بوت ففد اورج كو باسندوستنان ك زائها درى کی یا د دلارست تھے۔ ع نفیوں سے ماوس سے بعد جبرگا را بوں کا ماکوس شروع میوا ۔جس بر

بيا گرانژد کوک وف سي کاری چې پير آپ مين د بيله پره شه تقے۔ اور ہندر میویں ہما رز کا دستہ آبی اول میشا ۔ جنگے بعد **گور مرا ہے بنی مرا** مع سٹاف اپنی اپنی گار ہوں میں سوار شخصہ اور انکی کارٹیوں کے ساتھ بھی اعزازی سوارجاريب تقي ابح بعد سرجا ركس لوا زصاحب بها ورلفتن في ورز بېغباب كى كارىمى يېكى اردا مېر لائڭ ئارس كا فوجى دستەتھا. آپ كى موارى كُذرك كيوتت بهي برطن سے جيرز لبند مبورسے منے - اور دو مال المالم ے اظہار مسترت کیا جا تا تھا۔ کیونکہ آپ کے علاقہ میں ہی اِس در اِ سکا العقاد مؤاتها ابع بعد نراكسيلنسي كمين الراسخيين لارد كجزتها ومع مثاث مودو برسوارمت وبنيس لارد مروح كي عبيب ضن كي لمبي سباه ويي انكومتا زكررسي ي إبينكود كير كراكثر لورويين صاحبو لفره إئي مسترت لمندرك - آب ايك مشهود گھوڑے ڈی نگرٹ نامی پرسوار تھے .اور پُرری شان شجاعت دکھ*اتے جارہے* <u> تحصدا وروالنظریون کا ایک دسته آبکی اردل مین تنمار آپ کے بور فیٹنٹ گورنران</u> رسا بنگال اورصوب جات متحده بع اسپندا بین مثا ور اوراز از سال ك جارب من عني بيه حبرل ميكلا ذكماند نك افواج مبكال مُع ا سينٹ ف كے كھوڑوں برسوار تھے ۔ اور بھرانے بعدا و زسل انجرنے كوم حبْرل بلوحيتان دائير طرن-اورمنِرة ئينه خلاصاحب فلات ائيرط بسوادي سپ شركب حلوس تقع وجنك بيجيد بلوحي سرداراب نكى باس میں ڈھال الدارلگلٹ۔ اورسرک ملیملید بال مونار مون کی نشکائے کھوڑوں موارجار ہے تھے بین کی بَدِشا کیں اگر جہوالیا نِ ریاست یا دُوسرے میندی جہان<mark>و</mark> ليطرح فوظ البهرك تومذ نتبعي ممرأن كي صورتين اورانيح نشست كي تركب بيعصاف ماف کبُدرین عتی مکرگھوڑے کی زین پر دندگی بسرکرلئے سکے امیڈل ومفاہتی

وه بخوبی امرین انکے بعدا و نربیل کزنل ڈین جساحب جیمیا كى سوارى تقى جنى بيجية سرحاري ومها وكهوارون برسوار تحق - اور مجدوه لوكر نے کی چنیں سے ہرائک شخص آرسیج میں اپنا جھند ضرور رکھتا ہے۔ انکے بعدا ونریل چی**ی** کمشنروسط مین رمع اب اسب سٹا فور ا دایخ ان سواروں کے گذرہے اور عجركم با ببوي لانسر زموسوم بريس لدن ديان خوجي دسته يخ صل جلوس كا خاتمه كيا. حِن كَ بِيهِ أورُسِي فوجي دستة أربع بشف اور بعروه الكِسْلُوا رساحه على تھے۔جدوالیان ریاستہائے ہنتروستان سے اہلکاروں سے لدہ ہو۔ ببلے ہی تصیوں سے بھی کسی قدرزیا دہ سبھے ہوئے تھے۔اور جن کی آرائیل وزیبا کیٹر بنابت شاندارى ئے گئی تھى اِنىس ايك كئے د چھو ھے، اسى يرايك جھو تُح کا مسلان ریش را دومنل گھوڑے سے زین کسے ہوئے اوراِس کے دولوکا فول س دور دالكراسكونكام بنائي بهيت سوارتها جسكولوك بنهايت سنوق سع ديج یے تھے ران نام احتید ر کے ساتھ ریاستوں کے سیاہی جی پیل دارہے مات تقد وديسي رؤساء كيشان سراري آنهول كسامن بجيروي تقق. يدلمبا حاوس حيس كى طوالت غالباً دُمْير صبل سے كمنبوكى رياوس الليش سعار م کا تھلا مُوا وہ بیجے سے بدر موری دروازہ کے با سپرسے سے کنکدیا جپور روڈ پرٹینیا۔ بھیا حضوں والبشتراسة صاحب اور فيوك صاحب بهاديك توقف فرمك فح تعيواس أتركر گار ایوں میں سواری کرنے کے بعد تا م جلوس ووالیا ن رباست کوس**ت ک**یم ام میا اہمپ اورامبیر بل انڈین کورا در دائس عبها درے باڈی کا ڈے رفعنت فرما دیا-اورومیس سے جارس کی والیسی کا نظارہ فراکروالیئر بھل کیمب کا رسته ليا مهال بننجية بي كاردًا وف آمرى شابى سلاى ديين سے بعد السرام صاحب كي مجنة محرة وركوسى بروايسريك جهنث البرائ لكا اوراكت القراب ك

hr. 4

سلامی ہے مُشتہرکد دیا کہ آج کی کارروائی فتم ہوگئی ہے جب کے بعد حضور و ا**یسٹ** ڈیوک اوٹ کنیآٹ کرانداڈلوک اوٹ ہیسی منراکسیلنسی کمینٹڈر _کنیف وعیرہ وعیرہ تام بهرامهان ابني ابني نيام كام ون مين شريف ك كنه ورحام سي أيك تاميما یرون میں عبدگی سے سامتے کُڈر) اور قُدرت نے جِس قدر حبایس سے مثا مُلا سریے میں اِمداد دی۔ و مجھی خاص طور بر تکھنے سے لائٹ ہے۔ کہ باوصفیکی میں اِمداد میں بوش کا مہینا باریٹوں کے لئے مخصوص ہے۔ گرایس دن مطلع مالگا صا ف طه يجس سے منا ماين دنا ظربن جائوس كوبېت بيرى آسانى بوڭى تھی-ا ورمابوس مجی تھیک بروگرام مُقرّرہ کے مُطابِن گُذرگیا سوائے اِس کے ر ہزائینس مہارا تبصاحب بر**ڑو۔ دہ** بباعث اِنتقال ابنی دواگر م**ب**آرانی کے اور ښر کائينس مېآرا ناصاحب **ا و د سے پور ب**باعث اپنے دليتېد کي بياري کم شربک بهوسکے-جامع متبی کے روبردسے اِس جانوس کو **لور اسکو الکھنٹ** كَذُريك مين حرف مبوا- اوراليابي ريلي فينن بي منظر الهيب كالمجي كوي تين كھنے خرچ ہوئے ۔جِست ناظرین اِس كىلمبائى اور جا ل كا املاق خود كريسكة بين اورا كرجيه ناظرين جاوس كمائ به أيب به نظير نظاره تقا مكروه بالبيص اشخاص ديث أءبين بالغ نظرى كيسا تعجلون فيصرى كود كيه عيك بين أكاخيال مي كمارس الوسي برنسبت مننداء كيبت كيمساد كيتي-او بالمفو جوامرات اورسوناها ندی کی وه بُهتات ىزيائى جاتى تقى جواسوتت يهينيدستانين موجو ديمتي

فَصل دِوم إِفتتَاحِ ْمَا يُنْصَعَتَ مِرْفِت

بتارسخ سروسميرس ويوا

در بار فيل اور ديگرعارات كيورج ايام طبياري ميرنغ عام لوگور) دنمايش كاه كى عارت میں بھی آئے جانے کی کوئی روک ٹوک زیمتی ۔ نگرہ ۲ دیمبرکے بعد جو نکہ مت ام قابل نائيش اشياء اسبني اربد برركهي جاني شروع بهوكئي تقيي -رس الت اس کے بعد کسی شخص کودا طلہ کی اجازت نہھی مجنا سخبہ ۲۹ کی شام کک سکب چیز*یں قریبے کے سا خدا بنی اپنی حاً رکھ دی گئیں۔ اور ص*نتا عابِ ہند بھی اپنگی لیز کا میں اپنی اپنی دو کا نبس سجاکرو قفِ نمائیش کردیئے گئے جس کے بعر طبسہ افت می كيواسط حضور والسرائ اوردوسر سيجليل القدراعيان وافسران وواليان رباست کے لئے درواز وُنایش گاہ کے ساتھ ملا بُواایک ڈائیں دمقام نشست بنا ياگيا-اورأس كےسامنے بھى نفِىف دائىرے كى صورت بيس ولائىتى مہانا جي فنور وائیسرہے کے لئے کرسیان بھیا دی گئیں۔ جنکے ہیجیے اُن ورزیٹروں کی عابی بھی جنہوں ف بایخ یا یخ روید پریک خسسریدا مفاع ضک کل بین بزار آدمیول کی مکد کا إنتظام تفسأ ومهانون اوروالهان رياست كينى رمت بين بيلي سي كورن الكرات سي مُعنت مُن بهيم جانيك من - اور جونكه والبُسْرة صاحب كي تشريف وري كاو تت ساشع كباره بيج كانتقريبو مجامحا-إسك سب صاحوك وكباره بج الكركبنيذا خود بخو ولانزى بروگيا بقا بجزا سخ دس بجست بى عام وزيشرون اور بهانا في واليانِ رياست كى من مريشروع بوگئى ليكن جو نكه يحدكوئ سركارى دىبارند تفا-إسكيم

بركى كوئ متيز ندر كھى گئى تھى -جوصاحبان بيلے آئے تھے اجھى فكر بيٹھ جاتے سقے ا درجود بیرسے آتے تھے۔ جہاں کہیں بھی مگہ پالتے وہیں تشریف فرما ہو**مائے تھ**ے. جِں سے یورتو ہیں صاحبوں سے پُورا پُورا فای*ڈ واٹھایا*۔ بینے بعض اُس **جیوترے مرحی** جابيهي جوجرف حفنوروالبسرائ اوراعيان كورمننط دواليان رياست كي فيحضو ىتھا- دى<u>تى الب</u>نە كھالىغ مىس *رىپ- يېنىس سەكئى ايك نوگو سۇنتى<mark>نىنى كەكەسى ن*ىلى</mark> بركيف كوبدا نتتاحى خلسكوئ سركارى دربارنه تضاء كرمجرجي سواست الواب سلامی کے وابسُرآئے صاحبُ وڈلوک صاحب کی ترّنت وتعظیم کے لئے سُسٹ مُراتب معيظ ركھے كئے تھے۔ دروازہ باغ ليف على تورروڈ بريا دمي كارڈ كا وست سلامىك ك متعان موكيكا تحا- اوريجي إنتظام كردما تعاكر عامها ون كى گاڑیاں نائین گاہ کے مشرقی طرف کھڑی **یجائیں۔ اوروائیس ش**صاحب وافسر تورننك وروالميان رياست مغربي طرنس براوراسي في اليس يمك بمنيج مايش. ويسى رؤساء كي نبت يكبناكر برست صاحبان جلوس كيس يحفا تفدا ورولي إلى ديّمتى لباسو مي تشريف لات موت تصد كير خردى بني معكوم موما - كيوم ديسى رؤساعه وأبراك موقع برافسران كوئنن كمسا تصطف كصلت إس فمم داب و آداب سے لئے طبعی طور مریاب زیر کھکے ہیں۔ اور آج تو تھا ہی حاب نمائیش یوب کے لئے کسی قدر چنر ورمی بھی تھا۔ کہ وہ اپنے ٹککی اور قدیمی ملبوسات مى*رىپى شرىك بيون ئىچناسخەلايسايى ئېوا- اورىئىث صاسب*ان موافغات م**ىناس**ىي ىپرىشرىيەن فرماموگئے - البىتە ھەدرىغاتىم خاردىنىدىكە تىن بىچىكال كى **طرح سادە يوشا** رب تن فروائے ہوئے تھے صندل عامد آپ کے سر ربندھا تھا۔ اور صعور واکسی ک کُرسی کے بائل ساتھ کرسے بھیل طرف آب رونن افرون تھے۔ آپ کے ساتھ ہی شهزا ده ولیتهدیها درکی کرسی متی -ادراواب میجرانسه آلدوله بیا در چنتیت ابترکیکانگ

مودبانة آيئ كُرسى كے پیچیے استاوہ تھے۔ جٹے بعد آپ کے افسران المدی گارڈ مھی اپنی پُوری وردی پینے کھڑے تھے ۔ ایسا ہی ہزائینسرہا آراجہ صاحب بہا درستمہریمی نہاتا شان وشكوه سے مُلوه فرما تھے جنگے ساتھ ہى تھيلى طرف كرنل سرواجه أ مرضاً صاحب بھا كت منى ايس ويتى والسُ بريزيدنك فارن مسطر كينندر بخيف رياست كشارور عالبن براجه بآديوسنگه صاحب لې بېږ رونق افروزينه وربرائيوي سكرش و المرصاحبان سنون کے باس کھڑے متھے علیٰ ہزا دوسرے راجے دہا راج اوراؤاب صاحبان بھی پُورسے شان مِعجِّل سے تشریف فرماعتے جنیں سے برہمی راجے نوعجیہ أتيى وضع بنائ بيني عقد ورخواه مخواه بترخض كوانى طرف توبقه بوجاتى تهى-واليسرآئ صاحب كيجورت برحضة رنطام خاتصاحب فلات مهاآل عبالير اوردنگرئتغرزواليات رياست كےعلاوه يورد پي مُحكّام ميس سے سِرايسانسي كميّن ير انجيف كورتزصاصان بني ومدراس لقتن كورمز صاحبان بنجاب بنكال- بربها-وصوسجان متحده يتجيف كمشنران صوبهمري أسام وممالك متوسط اونرسبل ريزيثهنثان حيدرآ بادومبسور وكشمية ادنهيل آيجبنك كورنرطرل صاحبان راجتين نٹ**رل**انڈیا وبلوحیتان او تزبیل مبران کونساخ ایسرائے اورتیتفرائے دول طارحبہ *ئى گرسيا ن تجيى ہوئ ھيس جِنپرسُ*ب صاحبان گيارہ نيج نک اگر مُنگن برونيڪے تھے۔ رِ فِ مِنْ وَلِغًا مِ سُبْ سِي بِيجِي تشريف لك رَجِنْ بِي رُبُبِ وَبُلْرِي والبَّرَاصَ ! كى سوارى بجى آينيى ـ مصنورة اليستأمع ذيوك اوف كنباط اورليثري كرز بصاحبه تمع ثدجتر كوف كمنياك ورگرمن لر دُلوك بيسى شيك ساليه ڪاكياره نبجے روانن ا فروز عاب ہوئے مِنكوبِيلِي **توگار دُ**اون آنر كى سلامى دى گئى-اور بھراسىيم دُاكْرُ جارج وآت مُن مع منی ایش آی اورمر ربهی برآدی صاحب بریل میواسکول و نارش لا مورخ

ع كميٹى تمرىن كے اركان كے آگئے كا ماكر آبكا استقبال كيا. جنك كاٹرى سى أنريبة بهى بلجه ك منيف ال منيته مركا داك شروع كيا اورأس كي بحجة رمين لكث صاحبو سے تعطیعاً اپنی اینی توپیا ٹے کما کیس۔ نیکن جن صاحبوں کے سربرعا م بنديها تحا- أنهول ك فوجى وضع سے صرف سرك التمام الله التار كھف سے ہى اظها رنعطیمکیا -البته لبدیار است بھی آزاد تھیں جبنو**ں نے حرف کھے س**ے موسے سے ہی اِس تعلینی رسم کو بوراکیا - ادر ماج کے ختم موسے برحضور واکسی ا در ڈیوک صاحبان اور دگیرت**ا م حاخرین اپنی اپنی نشستوں پر صا**وہ فرما ہوگئے تونهایت سوّدبا مذطرین بروهٔ اکرمهاتیج وا شصاحب بهم مایش میخصور دارسیم کین ست میں اِفتتاح نایُش کی درخواست کی جبیرآب لے فی الفواستاد ہوکر زیباً ایک گھنٹہ آک مندر مئر ذیل تقبیر فرمای جِس میں ٹائیش کے تنقلق برضم کی معلومات کے علاوہ اور اِس کے متہام دیشائ کی ہو آری گوری تشريح وتفصيل سے سوا ديسي رؤساء کوجهی کمکی صنعتوں کی زندگی کيطرف و نثر ا وربٹرسے ٹیرزورالفا ظابیں توجه دلائی گئی ہے۔ اِس محسا بقدایاں يه إت بهي قابل تزيير ي كرائجي تقرير يبلي سي تكمي الجيبي بوري ند تفي جب لداكتربهوا أياب بكهرن جن بوط تي لكدر كه متع حنيروق فوقا على م ڈال بیاکوت سے ۔ اور بجرز بانی ہی سُب بھی بیان کرتے جاستے تنفے۔جو عالب اُ بحیثیت دائیسرائ ایک علی درجه کاوصف ہے۔ اِس تقریر کے مطالق اگر دىسى رۇسا ، منداور اېل دول صاحبان ، دائيتر صاحب كى لضائح بركار شد مہوں گئے۔ تو اِس عائیش سے ہندوستان کی صنعت حرفت کو مینت بڑی ترقی نفيب منابقين كهنا جاسية كيوك جب بكب شندة مكك غيرك ضالات وليسي فعين فترة كىنىت الى محبار بى توخودىما كى موساد تومير مقى رمينى مت كرس جاسى -

بېرطال وه تقريريه ہے:

حضة وأيسراكي افتتاحي تقرير

تشمزادہ صاحبان! راجگان! لیڈینہ فِینٹلین! ا**َبْ میرانہای**ت پیندیدہ فرض ہے ہے کہ اِس پندرہ یوم کے اندرج پہلی رسے

م بعن کریں گے کہ آج باستنائے درخوں کے قیب قریب ہرایک چنر جو اِس وقت ہمارے سامنے نظر آ رہی ہے۔ چرف گذشتہ اٹھ ماہ کے اندر ہی

يہاں پيدا ہوگئے ہے۔ كيؤنكة بَنْ مَيْنَ كَذُسْته ما وَا بِرِيل مِيں الاضى پسند كُونِيكى

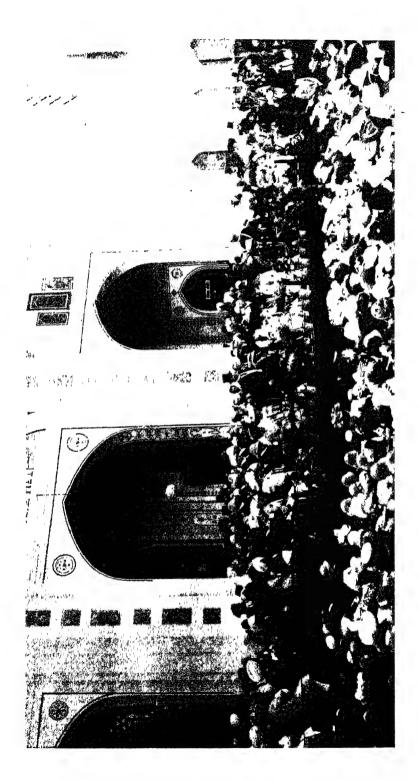
غرض سے بہاں آیا تھا تو اِس عظیم الشان عارت اور تمام چیزوں کا جو ہماریت حیاروں طرف نظر آرہی ہیں کہ میں نام ونشان تک بھی ندمعلوم ہو آتھا۔جو نام

کے گئے بہاں ہم وجوہ موجود موگئی ہیں۔ گوئیں اُمبدکر تاہوں کہ نائیش گاہ کے گہرے اثر قواس مقدم خانیش گاہ کے گہرے ا گہرے اثر قواس مقدم خلدمیٹ مذجا شینگے ۔ لیکن جھ کوافسوس کے ساتھ کہنا

بیر نامیم که اس شاندارستین کابهت مُلد غایب بهوجانا لازی ہے۔ بشا ب**یرآب مجمّسے ب**رائم پر کرینگ کہ میں چندالفاظ اِن واقعات کے متعلّق ہیان

کروں گاجنگی فات سے کہ اِس خاکیش کی مہتی نظراً تی ہے۔اصلیت بُوں ہے کرجی وقت سے میں ہند آوستان ہیں ایا ہوں۔ میش نے اِس مک کی صنعت وفرت و دستکاریوں پر ہزایت ہوشیاری کے ساتھ غور کیا ہے جربالا شنہ کسی وقت میں

بر می مشروراور خشماستیں ۔ اور می طرح دیگرامحاب نے اُنکے گرجانے برا نسوس ظاہر کیا ہے۔ میٹ نہی ہی ہی ترقی میں فرت اور زدال آئے بیرا نسوس کھایا ہے۔



جا پنج جِس دنت بيرهي إلى تعاكد مم إسطيع الشان تبلسه كود ملي مرمن فقار كريس كم جِس مین ہرایک صور به اور مهندوستان کی ہرایک ریاست کے قائم مقام واجگان مند والبان كاك- أمرا - إعلى محكّام مبندوستاني شرفا - إدرتها متصص كنياكم تماشة "كرجع موں كے . توم كوينيال بيام واكصنعت وحرفت كي ما يُن كے لئے بها ل مِكوالِساموقع جل ہوسکے گا جِس كى بوصدسے شبتہ بيقى - بيفة اس موقع بران صفحل ت كاريول وازسرِ بَوْزنده كرك دنياكو به دكوال الشائك لما مندوستان اسوقت بر بھی کس قابل ہے۔ اور میر کداگر مُکن موتوزوال روکنے کے لئے کو علی کارروائ بعائے بئر اس خ صسة مَن ف ح اکٹروا ط صاحب کوطلب کرتے اسکام مے کئے اپنا دستِ راست مُقررکی جِس کے بعد تامی متندمیں دورودران مقام مرک د کمنوصاحب-در آب کرمسفند مسربرنسی بواؤن بزاره میل کاسفرکرس ۔ ہے۔ اور بہنوں منے مرا کے مقام پر دستد کاروں سے مِلکر منوٹ بیند کئے ۔ فرما یَٹ مِن بين كير، اورجهال فنرورت معلوم بوئ خوديمي منوسك وسيَّه - بلك جبْكوروبيه دركاقِقا من كومنيگي رقوم تبيي دي گئين. اس المن كار كالمرابي المرابط المن المرابط المرابع المر قوانین مڈی وامرانیں کے قوانین کے لاہری تی اولاً میں سے بیٹرط قامم کی کواس النائيش كاويس بجبر صنعتى نائيش ك أؤركة رنا دونه فراسم كياجات كيؤنك بمربنائت آسان كے ساتھ آبكو بدندة ستان كے تدنى وجرفتى ترقى كى غائيش د كھاسكتے ہوں چن نخود في كورواك كايس ايك نائش كا موجود سے اور كالشيس بھى اي مى ليك عده فائش ك محودس بهم آ بكو لطف معدنبات ميرابين بوى جزيل جِى صديك آب جامية مِن وكواسكة تق بُويرسُب بنا يُت قابل المينان يول لیکن اس کے ساتھ ہی ہُربت برامعلوم ہوناہے کراس سے دیسی سنعت وحرفت کو

کچھٹا نگرونہیں تھا۔ کھڈا میں نے اِس کی صرورت نہیں بھبی بمیرا اِس کا کیش کاہ سے بيەمنىقانېدىن ئىچەكە يەترىزنى دەرىنى ئايش گاەم دەكىكە مىرانىشا يەتھاكە يەھىرىن ھىنتى گا مده میری دوسری شرط بینی که مین اس می کسی انگریزی یا انگریزی سے ملتی میلی میلی جیر کو مذر كھول كا بجن سخدين ك إس ناكينكاه ك لئة إسقىم كى خوفناك اشياء مت لا سْنا مْدَارِمْ بِيْصِكُونِ كُهِ مِينِ بِهِ بَهِينِ زَكُن بَيْنِينَةِ كَيْ قَالِمِينَ وَمِيْداُن بَهِي - ياعجيب وعزب شیشے کی مورتیں ۔جو اِس ممک کے بعض فرقوں میں جرزنناک کثرت کے ساتھ لطرا تی ېپ نينسىقطىي ايخاركە ديا. كيونكە بىچىزىن دُنيا ئېرىي خوا دېمىي جى بېول يخراب ہیں۔ اور مبنکہ وستان ہی تو رج کے پاس خود اپنا سُبِر موجو دہے ، میر نہائیت ہی ہر مت اسٹیا ہیں۔ میں نے بیشرط کی تھی کہ تین حرف وہ اشیا مرچا ہتا ہوں جو بیہاں کی معایا کے خيالات ـ روايات ـ ومنيم و واست اورعة مُركا الهاركر بي بهور ـ يُومكن ہے كامين شمّ جومیری استشریح کے اندر سراتی ہوں وہ بھی اِس کا کیٹ گاہ میں آگئی ہوں۔ کیو کا نگریز کاعمل نہائیت تیزی کے ساتھ اِس مک میں جاری ہے۔ اور جِس قدر جیاء کی پیالیاں۔ بالگ^ی ر کھنے کے برین ۔ نکدان اور سگریٹ کیس ہندوستانی دستکاروں سے بنوائے جلتے ہم الخابُّ الله الله الله الله الكن يجرَّ عنام طُور برميري إستْرط كي إبندي كي كُيْ اِس کے بعد میری نیسری شرط بیتنی کدیئن هرٹ عدّہ جیزیں تو س کا ارزاں سوتی کیرے وموم جلت مرسجى مورمين اوربياك بوبرمنكها مكى فرمائيش برياشا يدخود برمنكهمآم س بى بنائے جائے ہى - لينے كى حزورت نہيں تجيئ كئى - كيونكرميرى خواہش تقى ر د هرف وه چیزین نائیش میںلائ جا میں جو کمباب ہوں -اور جومبندوستا نی دستکار بو میں بنائیت نوش فااور فاصصف رکھتی ہوں۔ ہمارے سوئے اور چا ندی کے برین د صات کی چیزیں۔جواہرات ملای اور استی دانت اور تعیم بیلفٹر فرککار کی چیزیں تى كىيىنىڭ ئېرىتن كوركېژى قدىم ايشيائ وطبع ونطع كە ئالىين. رىستېم كا كارچو بىلەرلاللى

مندميتاني أبحرا بئوارز دوزى كام وغيرو ببتمامى اشباء إسعارت بس أكبو يغلزآ مثب كي ىكن مېرانى داكريد إدر كيف كديد إزار نهيس ب بكدائي كاه بسيد مارى ونس يرسيكم نفیس کارگیری ارسرگوزنده کیجائے - اوراس کے لئے جُرات دلائی جائے . ندید کو اُن وگور کی حاجات بوُری کیجائیں حنبی تھیلیوں میں روبہ پہت زیادہ نہیں ہے۔ اِس خائیش *گاہ کی عام* حالت توہبی ہے جوئین سے ہاں کردی ہے لیکن بم سے اس سے گ*ھاؤ*ڑ بھی زیادہ عُدُہ چیزیں ایناد کی ہیں۔ یتینر کو کے اس کا : نی جماع شت**ا ج**ا ہاستے ،ادر بہارسے مُوجودہ منونول میں بہّبت سے ایسے بھی ہی جوخواب اور ِ فیطع ہیں یہم ہے^{*} اليهبي كوخنش كي بيح كم توجوده زمانه كي صّناعي كسا تعدي سأته ساب يحيمنونون کو بھی رکھیں بُینا سنبہ عاربتی ذہرہ "کی بھی انشر سے ہے۔ جس کے لئے ایک علیم ہوا ہے جِس میں آپ ہرِ ت خوشنا منہ نے قدیم برتندوستانی صنّاعی کے پائینگے۔جو یکو والبّا كأك اويبتندوستاني صتناعول كي فياضي سيء عاريةاً يطيمين منجله انحكه بعضالشياء بهارے مینتروسنان کے عجابیب خالوںسے آئی ہیں اور بعض لنڈر کے سوتھ کگٹر عي يُب خانه كے لاٹا ني د فترسے سُون مُول ہوئي ہيں۔ اورانييں سے بہت سي اسٹ يا م غودىبى خوشنابىل لىكن بېم مىيد كرق مېن كەمېند توستانى كارىگر جويبال موجودىي *اور ایکے دہ مُر*بی جوا*ن سے کام لیتے ہیں۔* اِن چیزوں پر ن*د چرف ایک* قدیم *رنا*نہ کی بجيزياصتناعي كى فوبېد ب كے لحاظ سے ہى خوض وعۇركىينگے - بلكه اس حيننيت سے بھى كەمن بىن ئازەردە ئىچونىڭ ياائكوازىسركۈزندەكەيئىكى خالات سەپداڭئے جائىيں. جة أينده الكواين وستكار بور مي جان والن كالن كالنير بهائية مفيد فابت بمول بس سے لئے بقینی طور بر کہا جاسکتا ہے کہ مندوستان صنعت عبر ملکی ایمٹراسے كام بين سے از سروَوْزنده نهيں بوسكتي بكه بحرف اپني صنعت بر بحروسدر كھنے سے زندہ ہوسکتی ہے۔

ائب اگر جھ سے دریا نت کیا جائے کہ اِس ٹائیش کا م کا مقصد کیا ہے اور اِس سے كيًا فوايْرْطُورِين ٱلْمُنْكُ ـ تُومَن أميسكرًا هول كدئين إس كاجواب تجندالفا ظرين نكا ٔ جِس صدیم بند وسنان صنعت کاروال تجارتی ففیسات اور مقابله کاتی سے کام کرنیکا استيم كى قوت كے عُدگی فلا ہر کرتاہ، اسپیقد رمذاق براس امتحان کا فتح بإنا بھی۔ فُلاں چیز کارآ ہیسے یا نہیں جی صدیم ان اقوں کو ڈس ہے مجبُرکہ کچئیا دہ اُم نبیں بہم منتبدوستان میں ایک طرزعل کا جوتا مرکنیا میں جا رمی ہے۔ ایک ایسا پہلو ويجدر بي مبرح بس كنوصة ورازس الكات ال كي و تصدينا الني وست كاراؤكم بالکُلُ مثادیاہے۔اوروُئہی نہائیت تبزی کے سابھہ چیتیں ادرتیا بان کی دستعکاریوں **کو** مب*ی منارہ ہے ۔ اِس طرز عل کوئ چیز نہیں روک کتی ہے۔ اِسٹیم کی تُع*رِت کے كىيى معولى كۇھور كوڭال بابىركىنىگە اوركارخانۇں بىرفىكىرلال ئىبقت بىجامىس گى ـ ا ورالسياية بني طور ببرج رضح كليورًا كافرى كے مقا إبيل مثم كي قُوت كي كا طرب مق على كررىم، بي- اورجِ سطرح المتحد يصيح فيضيف والے بنيكھوں كى حكر برنى توت سے ئچلنے والے بنکھے سُرِعت سے لگائے جارہے ہیں۔ کیٹونکہ ایسا ہونالا نہیہ موجودہ ر مان جوار زاں بیزیں چاہتا ہے اُسکوائی برصورتی کامطلق خیا انہیں ہے۔ بکر ہے *اڑام واسائین کابہت کچی* خیال ہے۔ اور جِس کواس وقت اک خوشی نہیں ہوتی جابک كهوه البيخ بها س كے نمولوں اور روابات كوترك كركے عير كلكي چيزوں كے بچير ميں سركردان بنود بسرابسي حالتين بكواس الركايفين كلينا جاميئه كهبت فيغتيمت ا ور دسند کاریا ن فقو د مېو نالابدي بين-اي<u>ک ان</u> *ور دسند سين جو ميرسي خي*ال مين ^{با}دوم تر عنی خیزہے جَیسا کومیٹن میان کوئیکا ہوں۔میراُشار اُن میں ہے جو لیقین رکھتے ہیں ئەكوئ قومى صنعت أسوفنت ئىسىمىغا ئرزندەنبىي رىھىتى جېتىك كەدە أس قوم لى حبر سنة أنسكو كالاسبي- آئيةً بيل يُوييس طور ميزيش بطرند ريك اوراس كي ها جا مج

ظا سرزكري مرئ صنعت حرف عجائبات مح مُتناه شيول و رجبال نوردول كن ات زندہ نہیں *رہسکتی ہے۔ کیؤنکہ اگرام حا*لت پٹینچ گئی تو اس مرفیش دارج ئے بیرا ہوجا ہے ہیں وریئ فیش تبدیل ہوجا تاہے توانی منہرت بھی جاتی ر^م مفقود ہوجا تی ہیں۔ پہل گرمنی آدستان صند يا يدمنفاء بي كدوه ازسر كوْ زنده كيجائ تووه حرف تان سے والیان مک*ے وروُر* بخاص بنی سرمیتی اختنارکریں جب فی قت وہ ہروسا سے چکتے ہو **قا**لین-ٹاٹنزام *کورٹ روڈ کےسامان آرائیش ارز*ا ں^{اٹ}ا نہین ، بَرْكُيُّ يَخِتَهُ فُرِسُ- فراننيسي اليوكران- آسطر ہے جھاڑ اور حرمنی کے ارزاں انبھے ہوئے زردوزی مات کا خون ہے کیمطلق بہتری کی امیر *بنہیں ہوسکتی ہے* س كې*ټروېږول. كيونكېپراخيا*ل پير مير بهجي بم يوكول كيحالت إن چيزوں كے متعلق جنكوبيم سين عنبركا اليي ہى واقع ہوئى ہے.لىكن ئين بيضرور كہوں كاكه اگر مزندوسة ب ہے۔ بکی حرث اِس طبح ممکن ہے کہ اِس مک کے اندرانکے لئے بازار کھولما سؤا مواوروه يهار كي منايا كي خيالات اور وشغفيمه ي كا أطهام كرس م ستان کے دالیان *ملک اورآمرامیں* م دىكىنايىندكرون كالكهنت مزاق کی پاکیزگی اور قدیم فیش دونو کواسیے کاک کے ایاب نونوں اوروشع ن يلفنة كى توياب پيدا بور جرم كواس مي*ن شاين ب كدايك نداياك*

ایسا ہوگا۔لیکن اُس دقت کے آلئے تک بگیت دیر ہوجائیگی۔اگریہ آ ٹارنیکہ ہیں تو بھراس نمائیٹر کا ہسے میراکیامقصد ہے۔اورمیرسے خیال میں اس سے کیا بات بىيدا موكى بين إس كابواب دو حرفدد مصسكتا مون كراس اليش كاه سے بچھے ایک ایجاکٹ رسّبق مُوجُودات) دینا ، لِنظرتصا۔ اوراس سے یہ دکھا جاہود ہے کہ اس دقت مند توستان کے خبالات کئیاہیں۔اوروہ کہا بیک کمبیاً عی دکھیا سكتاب، اوركياً كرسكتاب، إسسى به دكهانا مُركوز فاطرس كربها على ريكرون مین صَنّاعی کی حِس اِسوقت کک زأبل بنهیں ہوئ - اورا گرانبیر کسی اِت کی مزور سے تووہ چرن بیر کم نکی کسیے خدر دوصلہ افزائی کیجائے۔ اور اِکو مُرات دلائی جائے ا سے بدوکھا نامطلوب ہے کہ بینتروستانی سکان کی آرائیش ایمندوستانی مکان ا ورسا زوسا مان سے لئے کو بمی خرورت اِس بات کی نہیں کہ کلکتہ او بہتی کی انگر نبر دو کا نور کیجانب دُورٹینے۔ بلکے قریب قریب ہرایک مہند وستانی ریاست ا وصوب مين اوربعض منبند توستاني فصبات اورئبت سيهمواضع مين إس وقت كمه إسي صَنّاعی بای جاتی ہے-اورالیسے کاریگر پر جو دہیں۔ جو صَنّاعی اوراینے مُاکٹ لوں کے اُس مندان کے لئے کرچیز کار آمد میوینجوبی اطبینا ن دہ ہیں۔اور جواس قابلیں ربيبش فيمت ورشه جوانهول سيسكف سعه بالمهيئ بيشك برزار ركهيس إس مقصد كم لئة في أكثر وإدك في اور نيز منيث إس فأكيف كالهيك فَاتُمُ كِيهِ فِي مِن الْعَشَا فِي كِي بِ - اورائب إس كالفتآح كريت بوستَ فِجركو أُمِيهِ و تُونَ كے سامنے ظاہر كرنى باقى رەجانى ہے كە خُداكىي بىز ئاكىن كا دىبىغى لاقا میں وکتِ الوطن کے اُک روش انواص کورَ لائے جِس کے لئے وہ فائم کی گئی ہے ؟ سارسيه باره بجه حندروا أيشركي تقرير وليذيرهم وئ توآب مخ تأيثركه كا چریجی لگا جبین تام بنب بڑے اکا برین ایج ساتوشال سے

اوراس کے بعد قریب ایک سجے کے آپ سے الخیرواب تشریف کے جیس کے بع ے صاحبان ہی اپنی اپنی کاٹیوں برسوار ہو کرمقرر و فرود کا ہوں کوروانہ ہوگئے سبرنائش كاه كيوقت مضوروائي كخضفي وساحب كابل كود لوكق مب كساتم بهي ُ لما قى كرايا يجبس خُدِيوكَ صاحب بها درك كمال خلاق مسے اُرد وزبان مِنْ فيرهنا كى خيردعا فيت دريا نت فرمائ ليكن غيرضا حسبے عض كيا كروه أوروز باست نا واقف بن جِسپر دُلوک ماحے جی فروایا کروه فارسی نبین جانتے مگر تامراتنا فقره فارسى مير جي كيد مي دياكه أنبح كل توكابل مين خوب سردي بيرق موكم على على الم راؤُمَآ حب کچھے سے جبی ڈیوک ماحانے بڑے اطلاق سے گفتگو فرمائی میس المينذر الخفى منى بنتج كعجمكلون سشكار كفيلا عقاء اشيائے نائین کی نفسیل اگراہس کتاب س کیجائے گی۔ توغالباً اِس کا مجرم افتا مِرِّعة جائيگا كه ال صفر فارى جى إس كے سامنے كيْ زياده جيم فدر سِيگا . اِسكُ اِسكُ اِسكُ واسط ناظرين أمس رتورك كوملا خطرفرامين جوفر أكثم بحاليج وإحث صاحبنا بالفا برئتنى خاكيتن كا وكبطرت كيئ كئى ہے-اور حبيبي مشہور شہور اور هيده و مرگزیدہ اشک ٹائیش کے نوٹونجی شامل کئے گئے ہیں۔ مُرتُخقط ورسر میبان ردینا خردری ہے کہ نمائیش گاہ کے جاردرجے رکھے گئے تھے جس کی ابتدائ لبكرى بن توتحننك قسم كے صناعان مبند وستان اپنا اپنا كام كريے وكھا ہے كَ تَصْ يَعِبُون كُواب سَيْفَ والى رالشِيم رنكُفْ والسي كبرُول بريْفكي هياسيْوالى سنبری و رببری کارجوبی اور حکن دوری کے اوالے درشی دومال ایک اور تھیکے العاليس بنك واسے دلیشون نوالے اور اسپروی سے کُل برگ کا رہے وائے موم جامد برسل کوش کرے نے واسم الكرمى ، انتى دائت اوردوسرى بردى بركھارى

کا کام او نِنتش ونگا رکرنیواہے سوسے جاندی کی اٹیاء بنائے والے۔ ماسنے اوربیتیل کے کھود نے اور مقش کریئے والے بشیشے کی انیاء ڈھ النے اور اُنبریکوک يتركرك والے -اور تكيف بنائے والے وعيرہ دغيرہ عرصكم البيدكار كروو صيفة وحرفت مِن كُمُّ المثياز بِلسكة مِن سُب موجود تقير. دوسرسے درجہ اندردن میں زبورات رکھے ہوئے تھے جب س محتلف وسراد ا *ورانگریزی کمبینیوں اور ذی اُرتت* اشخاص کی دولت وعشمت <u>کھکے طور پر دیکھنے</u> میں *آ فی بتی-اورالیسے عجیب عزمیب اور نایاب زیورات و جواسرات بیجا موجو دستھے ک* اِس سے پہلے کبیری کسی ایک مکان میں جمع بنوٹ ہوں گئے ۔اوراس عتمارت اگ ائس حقتَه كوم بندوستنان كي دولت كاخلاصه كهاجا شه نوعين بجابه يكا. انكي نايش ہی ایک بنائیت مُناسب طریق سے کی گئی تھی۔ کے عورتوں وغیر*و کے گلے تک کے* مجتنعه بناكرانك كلي بين اورمر ميرجها ن جهان مواج بيد جوامرات يُهنائ كُفيق تسري حِقى مي مستعار جيزي خفيل وواكترواليان رياست في بيج قين با اننڈن سے طلب سیوئی تھابیں مگر تھایں در مہالی ہن روستا بنیوں کی ہی ملکیت و منعت کاکرشمہ اِس حِقے کے عجیہ فبی بہیدئے اور اِس کی اشاء کے اِنتخاب روزگار ہوسے میں کئیا کلام ہوسکتاہے۔ جس کو دکھید کر بھوسے بھی بیغیا انہیں آسکنا کہ بھاشیاء کبھی بھی کسی ایاب والی ریاست کے پاس جمع ہوسکتی ہیں۔ جويظ ورحبهيس فروختني اشيار صنعت ركهني بموئ خفيس جوكويا ورصال إسوفت مندوت تان مين رائج وموجود مي - اوريبي ايب حِصَّدايسا فعاجسيراس وقت لوجهم وسكتى ہے ، اورجس كى سريريتى كى إس وقت بنتدوستان كوخرورت ہے اورجیں کے دیکھنے یہ بات بخوبی ذہر نشین مردجانی ہے کرا گر مک کی تقول ادربا نروت جاعسه إدم زنوته كريت تومنة ومستان ابني حروريات سك سلخ

أيوروب كازياده محتاج بنبي بيوسكتا.

مِندوستانی والیان ریاست نے اس نائین کے کامیاب بنا سے میں جو توجہ كى يتى واس كود يجعد معنوم بيوتا خصا . كه أكثر جايج وإب ماحب كي كوشش ما خدان صاحبوں کی دلجیسی اور دِ الہن*نگی شرکب نبو*نی۔ تومٹ پُرٹا ٹیش کو بھھ كاميا بى حال نەمبوسكتى . دېرا رآجىيسو ركىطرف سے چندن كى كائرى بركضدائ كے کام کے بیش بہانمونے ۔ کشمیر کے نا باب سوز نکار دوشا بوں کی موجو دگی ۔ اور شمیری نقاشى كام كى ندرت وصفائ دُنيا كوجرت بس دالى تى بروده كاموتيون كا مصّع دستَّشْ قالین جومبارا جمنوفی نے متیند لمیندیں بہینے کے لئے بنوایا تھا۔ این نظيرت بي تفارنبز كيترسك كالمقش دهالين ي كيار عبي بناس ہی جو در بیورکے فذیم اسلحات اور سنگ مرمر کی کٹی ہوئ جالیاں اور دوسرے کام ا ورجيّيور وكجيرَك يُسنبري فت شده بهنهاره اوبيكآ ينركبط نست نرم رتبك بيّحر كي مُعمّا كاكام اورلاكھى اشباء-اوراودتيورك شينےكى يى كارى كاكام- اور مرسندابا دوراركو ے کا تھی دانت کی نقتنی صنعت- اور حبر رابا دے لیشی بھو کدار کیرسے - اور مدری اسناء كى غائش اور يجا بورك زائه فديم ك قالين راورور بالكرم ك نيورات بناتس كے بہيم ہوستے كمخاب در ربفت كے چيكا چوندكر دينے د الے تھان- اور برآنا بكراه كاشينشه محيحكت اورنقتش وكأركاكا مءا وراتوركي دمبره والكدروبيه كي فلمي لكهي مېوى ئىظلاد ندىرې ئۇستان سعدى - يېرتام چىزىر اليەتھىيں - جۇنايش كے كاسپې بنانے مین طمی بھاری ماد درے رہیجنیں کی کتنے میری شال نوت بنزار دویتیت کی تھی ہونگا ى تېنىشاەكے پاس جى نېوڭى ٹراونكوركار كىفىتىگى ئىل جربار ەفيەك طوپلى تھالەكچىكم تحبيث خفا تيبيل كاجيني حفيه كاسامان جي براسي قابل ديدمعلوم مور المتعا قوالآ شرآ وَمُورِنْ ابِينَ مُلَى دفع كاايك لميّا رص بهجاً سِواتِها على بذا مراس كي عجيبُ

غ بیصنعتی اشیا م**جو اکثرسوا می کے نام سے موسوم ہو**تی میں- 1 **ور کا شیا واڑگرا**ت تے جبنی وضع کے بینے ہوئے مندراور پنجات کالکٹری کاسامان جیکے لئے الکم بِي أَلُك كَرْيَاكِيا تَعَامِيهِ إِنِي حِيْرِ سِ خَيْنِ كَ جِونِما يُشِ كَ مِلْي مقصود كوبهت عُدكَى سے بُوراکر تی ہیں کیٹروں میں دمقائے کی کمل شرردئے کُرنگ کی موجود تھی ۔ اورایک كأحفى دانت كي ظيمونكي مسيتاليا في تنيء جورنوائت مبي خوشنا اورواقعي عجديث فزمير عتى البسابي _لک بيني دانت کي تيليونکي جھا ڈوجھي تقى ادر**شا ا**ن سلف کے م^قع ا ور زانّہ تبدید کے دیسی کا رنگروں کی تھی ہوئی لضا دسرعبرت اور نجرت کے دولوں کا سبق دیتی تفییں .عزصنکه اکشیائے نائیش سچاس ڈوٹیرلوں لاصلاع) اور در کالسونیں تق یم کی گئی تھیں جنیں سے ہرای دوسے رسے رسے طریفکر دلچیپ تھا یہ ایکا سر د کات کی اشیاء کی بھی جیس میں ٹین ۔ بوس*ے اور جیست کی روخن مُشکرہ اشیا وا ورسو* چاندی کی چیزیں-اور مینا کاری اور جرت کا کام-تا نے اور سالی اشیا مِنْقَفْ لورغ غَنْن وغيه وغيره **عِي ركهي كُنْ تِحْسِ اوردوم**ري كلاس تَبِقَركَ اسْيام كي تمي جبهير بتقريت وجرام ابل من إس قت ليت بن ادر بيلي ليت رب من رسن دكن إ گها تعالمیسری کلاس متی ا در شیشے کے کام کی تھی جس میں طرح طرح کے برس اور ورتیں اور آلائینی سامان شع کئے گئے شقط جو تھی کاس فکٹری کے کام کی تھی۔ إسهير نكشي كى كحندائ ا دراُس كى رنگسيازى وغيره وكحيائ گئى تقى- يايخوركلاس ىيى باعقى دانىن سىيىپ اور دېركى كى ئىپ قىسىم كى ئىگ اشياء جىچى كى گئى تىيىس تېرىپى كلاس بس لاكه كي چيزس طرح طرح كي ركھي كُني نفيين سازتيں ميں بُني ٻوئي امنسيا، منہیں۔ اَصْدِیکُلُ س کیڑے بریمنت کے بعد اُس کے نقش فریکا روعنیو کے لئے جوعل ئيا جائات السيال كي نا يُش مع لي مخصوص تلى مثلاً رنگذا ير يكنا ياليد الإرحاث بنانا- وغيره وغيره- نذم مي فعميان قالين- اور دسوير، مين لقها ومير

نا ثينى اشياء كمروِل اوردالا يوس بهائيت قريبية مسيم بمي خيب جريبيّ درون میں داخل ہونے بردائیں بائیں جانب سلتے ستھے جنامخیہ دائیں ہاتھ گھرات ر کاشمیا داش کاکمہ تھا۔ جومتی کے سکول، ون آرش کے اہتمام میں طیار بڑوا تہا۔ اور حبربين سنكتراشي كمفولنة اويصبين مندرول كى ناكينني اشياء كااژد صام تها يجنكه وحب انی خوبسورتی کے احّدہ او آباد کرتے وقت۔ احرُیٹا آ ابدالی سے بھی پیٹند کیے اپنی عوارات وغیره کوا کنے زبیب زبینت دی تھی بھیر با بیر طرفید راسکا کمرہ تھا جرید آپریکے سکول و*ن آرنش کی نگرا* نیمی*ر مُرتّب مبُوا تھا۔اورجب میں حبُو بی مب*ندو*تت*ان ک^{ھیا تھ} مے تمام اعلیٰ منوسے وکھ اسٹے گئے تھے ۔ اِس طرح میر پنجا بہ روم تھا۔ حبکی دیوار پر لکڑی تے کام سے سجائی گئی تھیں۔ یہ کمرہ لا تہورہے ئیریکو ل اوٹ آرٹس کے زیراہتیا ہے تھا۔ وراس بن لابمور بہبرہ ۔ شا آیور چنیوت ۔ امرتشر وغیرہ سے بیٹسم کی لکڑی سکھے عل*م کی خائیش قب*یآ کی گئی تھی جنیں ہاسٹنا وجینی**ت کی امنیا دسے جو ا**سلامی وشع **ى تقين ؛ ق** اِس ملاق كى بائى جائى تحيين جنكوسك وين اسينونت ميرع وج برئبنجایا تھا۔اس کے بعد برتی اروم تھا۔بھرجو دہیور کا بڑا ہؤں۔بھرٹر اذکو رُہوں ھِرِيبَا وُنگر بنوس- پِھرَا گُرہَ ہُوس بِرِبرِ بَرِيرَ بَرِيس دغيره وغيره-المائش كالمكث سوائ يُومِ انتراح كے اكر يع بديكا ور ميزن كاف جوبرابرايه اقتشاحت اخذتام تك كارة مدموسك إسخروبيه كالتجيزكياك تهاسكركزرينه فاظرین کے باعث ایک روبیہ کاٹکٹ ایا م در بارٹک قریباً جارہی ہی انہیں ہوسکا-اورایک یک روبیہ کا مُٹٹ یانے یانے روبیہ کو کت_ار ہو_ج سے النَّنْ مِن معقول آمدني جوئ فايش كاو قَتْ عموهُ ، يج صبِّح سے ۵ بج شام كب اورىچرسا تىجىسى بارە بىجىنىپ ئىك رىكھا گىياتھا - اورى ورتول كى لىڭے انواركادن مضوم كرديا كياتها كدوه بهي بلاخون بيرد كي ميركرسكير

بہتسے والیان ریاست اورد گرمُغزرین منے سامان فروختی ہی دِل کھول کر خرید فرمایا مجس کی کمیٹن سے مقول منافع ہوا مجنانچ جردن مندر لفائم نے قریب نتین لاکھ روپیہ کے سامان خریدان وعلیٰ ہٰڈ ابقدر جاجت ومذاسبت دوسروکن

ئین لاکھ روپہ کے سامان حربیا۔ اور علی ہذا بقدر حاجت و مناسبت دوسروں مجھی۔ خربدا ری کے سلٹے یہ ماعدہ تھاکہ جواشیا، ایک سے زبادہ ہوتی تھا ہے ہو اُشی وقت خربدار کے سکتے تھے۔ ایک جوجزیں صرف ایک یک ہی تھیں۔ وہ

ا ختتام نمائیش کے بعد خریرا رکواں سکتی تھیں۔ اُنیس طلائی ختنے اعلیٰ اشیاء نمائیش کے میٹر کرنیو الوں کے لئے تجونی ہوسٹے

عقے۔جومندریئهٔ ذیل مناسبت سے کیٹی مبقرین سے تقسیم فرائے۔ مقار جومندریئهٔ ذیل مناسبت سے کیٹی مبقرین سے تقسیم فرائے۔

س الم يتى دانت كى منبت كارصند و قبيد كے لئے منر دائيند بها را حبصاحب شرا و كوركو مم - طلتى كمخوا سبسكے لئے - ہم دانداس كوبى ابتر بنارسى كو -

د ، ایس دانت کی اشیاء کے سے ۔ فقیر وزر رکنا تھ داس دلوی کو۔ ۱۰ - حکوب کے کام کے لئے ۔ کدار انتقاد من الم کی کی کہوکو۔

- عندل کی لکڑی کی صنعتوں کے لئے۔ مہالاحرصاحب میسورکو۔

۸ مه ۱۰ دان کی چیزو سے لئے جیب در کے سکول ونگر مطرافی ربیتا کے مقام ٹونگو کے سیا بِد کو ۱۰ جاندی کی ساوہ کاراشیا سے لئے۔ مونک ٹنمونگ بریما کو ۔

ار پیاندی می ده دارسیان سے بہر تبور ہوس کو اس برم الور اا میتی کری چیزوں کے لئے بہر تبور ہوس کو۔ ریاستہ سے سے سے میں میں کا میں اس کا میں اس کا میں کا میں کا میں کا میں کا میں کا کا میں کا کا کا کا کا کا کی

١١- فكرى كے كام كے لئے - بہاؤ نگر بہوں كو-

۱۶۰ منبت کاری کے لئے۔ میوسکول دون آرٹش لاہور کو۔ میں چہ دراتوں میں میں لئے دیج ن بڑے ریوس

ما-چوبی تصویروں کے لئے۔مونک نیا بگ برمیمی کو۔

١٥- آرائيني اخيار كے لئے وسكول دف أراض مي كور

١٩- تصويرون ك كشة ولى-اين منيزكيني عبي كور

، د کلی تصویروں کے سے . بہگونت سنگ ملکہنوی کو۔

١٨ و١٩ عُدُه دريوك ك بمسلم براي مُعَلَّلُ كَتْمِيرِ سُيْكَ اور جماي مَا مُراهِ كو-

إس كعلاوه بيجاس مُنقف من أور بوت برَجني تشف ادر كنير التعداد سُرْغيكيث

اورا فارسى الغام بعي مُختلف عاريكرون كودياكيًا حِبِي تفصيل عِيرَ فَرْ لَفَتْرِ كَ يدسِج :-

وصات کی اشیاء کے سلسلرمیں درقال افام اُفزی تفد سکول فن ا بینی کوایات منی کمات از کے لئے درود مرافام برنجی تند برودہ کے کماب ساز

، بی ایک ایک بی ایک میں ایک میں اور ایک میں ایک ایک ایک ایک اور دیکا ہے۔ الدیکے لئے جوجیف اینجنیر کے ذریعہ سے آیا تھا۔ اسٹر فیکیٹ کر پوں کے زرد بکتر میشرس

الدسے معید بولیف البمیرے رزید کا بھا ۔ رحمر جیسے کر یوں سے از روباسر حسر بناه محدّا در الدخبل کمپنی اجمیری بازار جیب در مولا در زر مکتر مشرس بذر بنن خلافتی ہی

قلعى ارورنگين لاكع اشياء كے سلسلمين كوئى انعام نهبر ديائيا۔ مجموعه بدرى اشياء كے لئے - لاقال بنام مندً نقرى شيخ ونزالدير الديرا الم

(دوسلالغام) مَنْدُسر بَی محرُر یارغاں مُراد آبا دیو۔ رسٹِفیکیٹ) مڑوڑی کی بیروں کے۔ محدیا خاں مُراد آباد کو۔

مبنا كارد غيره كے سلسل ميں علائى بناكارات اركے لئے اردوسرے ورجه كا الفام انتوان من بریخ معند اسكول الفام انتوان من البرائي المنام المنون مني اور دارياست مرتا برائير هد

لنُقرِیمی میناً کارمی ممنے کئے رشیسے درجہ کا انعام، بریخی ننونسکوان زرگر ہمڑی واقع کنمیرکو۔ اور رساز شکیٹ جبب جیوزرگر سری نگر وسٹارام کمتان کو۔

مِتَى وَبِرَ عِنِي مِينَا كُم لِلْ وَاوْل درجَكَا الْعَام) تَقِي مَعْد عبيب جوسري مُركود

وله وسراا لنام ، سرجی مضر سبحان مسری نگر که: اور رسرشیکبٹ السوشار اورشبجان ظروف طلائ وتقرئ كسلسلين دوة الافام القرئ مخذ بشفيها وترستنی روسیے کے لئے داول انعام) نقری ت نىنىا ئىلىچىيىمونگ فوگن رنگون كو-ادر (دوسراالغام) چامندى ئىغە سوقى امراد مجفوج اورمو گاکئی مونگ مولمین کو- اور زنیسرا انعامی برلیخی تند-وشنز کمیش مرم و ه ىقام بوينكو. وفرامچى بستون جىجگىرامدراس-دادىجان مەراس- دەمبىب جىيىرى گ وسبحان سرى نگز و بوسے ماوجى دگيوام مقام بھوج- اور ریٹرفیکیف سبیا۔ادر سینٹ ورنینا سنگاویه دُرگا پریشا دومنو ببرداس مکهنوی وگوری شنگر سربزاش کههندی ۱ ور جودهها پرشا دوجكنا خدلكېنوي-واينكالكرشنا جاري بنكلور ويرب ديال ملكاوا م يوفيتم وبنال الورد وبالوشيوا نندن برشاد سنكر منكير وكرشنا جرن كمناكرة معاكه كوفت گرى و تحيكارى كى چيزول كے سلسار مس. داة الافام) تُقرِّي ف سكول فنون جبيور غلام محترسالكوك ببراجي صيدرآ باد حاج يحسبن عرب تاجرهميراً با ساجى محدَّديا رسيالكو لى كور ور رومر الغام، جائدى كے بهى تمغى كا- فك امالدين يا لكوث. تاصى گارب دين سيالكوك كو. ريتيه دانهام ، سرنجي متحد كارماست سروم کي لخلوطنيم كو. اور زميژنيكيپ ،عبدالعزيز گُغُرا تى عبدالرحمن گُغُرا تى - بخريخش-سالكوٹ بُرُّها سيالكو في فضر كم يم سيالكو في -سكول فنون شرا ونكور صبغة التدانوريكو-الشبائ بدر كے سلسله میں راو الفام جاندي لفته حاجي سُين ميداراد ر دوسرااندام، چاندى كاتمغنه تريدكى احد مُرغداً بادى ـ قادربيك چاندبيك لكېنوى ريتيسراالغام بربخى تنغد- حاجى حيد رآبادى - رسترفيكيك رمناحيد رآبادى-بيجى كارى كى اشياء كے سلسلوں والانعام منفذ كقرى والاجويق شهالی ارکاف رد وسراانعا مې سرځې تمغه اسکول فون د راس اوردې کرشنا پاسکرېنې تنجور و

رسترغک کاشی رام پندیا کمینی تنجور کرب یا باسترخور سیلا بالی جا داساری ترجیا بلی-اور بهر را قراب نعام ، چاندی سے بهی تنعه کا مید سکو فیون لامورو سکول فنون مراس و سکول فنون بینی کو اور رود سراانعام ، مریخی تنعه بوناسوای ارسیسے مقام مدورا - اور کمین لال نراش داس کم بنوی کورتیسراانعام ، مریخی تنعه مونگ بجیری قام بردم - اور

سې د کو کورو که د کاری مرکوبند مېر برو ده کو-رسارشفک د) د موسری نگری مرکوبند مېر برو ده کو-

مریخی اشیاء کے سلسله میں - لاولانعام، جاندی کامتعذ، بناه محاد الختر چیپوری- و بوامرستری کو- ر دوسراانغام ، سرخی تمنیه عید فیفون میسور کو- ر متیسراانغام،

بریخی متند ـ نور بخش و خُدانجش جیبیوری کو - اور رسازشفکٹ، عُلام حبلانی امرستری -مسٹر ایم سے گڈبول بینا - اُریامنی سوای اچاری سپریت مقام و لوریستری رکھنگا

ترتجون اين رسنس بروده .

نیبالی وکشمیری برنجی اشاءکے لئے (اقال نفام ہاندی التفات اسانی وزیراعظمنیال کور دوسراالغام برنجی تمنعه لستُوسری کُرکوه

عمار فی کام کے لئے (اوّ الغام) طلائ مُغدد برتبورکو سفید تقِر کے مکان الدان دُیاک منوبے کے مطابق بیش کراہے کے لئے (دوسراالغام) نُقری منعند۔

چودہپیورک جھروکوں کے لئے جوبتین رنگ کے رنیلے تبھر برگئرے ہوئے کے ۔اورارہ مُنفیدُ نگے تبھرکے دروازہ کیلئے رئیسراالغام ہمنی برنجی۔مرزاپوک انتناکی اوراسا نفیک سیا اور مسکا گوالباری۔

ہر دوسین والی رہ حکا کی سے کام میں (دوسرے درجہ کاالفام) چاندی کامند جھُڈا میں کہ ابقہ مان دیمہ مین اور اس مقال ان کا

براکورنیسراانیم بربی نتخه لال فان قام با نده کویه ' **خطروت کلی سے لئے** داول فام بیاندگی تنه ۱۰ سکول فون بی مملائم بن میں میں مافق سے ساتھ داول فام بیاندگی تنه ۱۰ سکول فون بی مملائم س

الثيرة ككتان اسكول فون جيبوره (دوسراالغام مرتجى متخه هخرش برناتاني وعبالحفيظ المنترك

اهِر رسارْ فَكِيتُ ، احْرَخْش لمِندُشْم بِنبي غبْش رام بورى -ار ناجِيْدا دايان مقام داورة ظروف شیشه و گلی پرتیجی کاری کے لئے رسار ٹھکیٹ سوافزال ہو

برجی نمنه کا- سکول فنون لا مورکو-ا در رسا ژفیکیف) لهدراستا دسیتا رام بریانیر می س

فنون مدراس و دربارا و **دمورکو.** چونی مغبت کاری کے کام کے لئے-داول لغام یا ندی کام سكول فنون مدراس دمونگ تېران بېكنىڭ رنگون- ر دومىرا لغام، جاندى كامم سكول فينون مدراس- سكول فيون مبي- اسكول فيؤن لاسبور يمونك فونين تكوت ككوت سنال بناچند بها دان احرآ باد-ارمتيبراانعام برنجي تمغه بشرس ڈيا ٽوکميني رنگوك نٹرالی ٹیٹ انجنیریاستِ بڑودہ-اگز کٹو انجنیز پسور پسرجر بنگیہ ہار میوری جس براصا بیرا صاحب بریلی و سکول بینیه مدراس وعبیدا دندُرسِتری مجنور سومنا ته بها درد از حدة باومر وفي ميرن مبزنندن عائب خانه بكاورد بركت على جالن بركو-چو بی منبت کاری دیجی کاری کے لئے راول افام مند تفری کا کنشا منسوری و کنیبالال و مدن موسن مین بوری کورد و سراالغام ، نَقری متغه-ا *حدع*لی و خ بیدوم میسوری و آثارام وگنگارام بوشیار پوری اور ایتسراالغام ا برنجی تمغهٔ والمان ودوست محدّ عبنيوك واقع مراونكومينعتي اسكول ورنكي ويكاليج مُنكيري ا يَتْفِكُ هُ يُرْسِعُ عَلَى البِنْدُ سِنْس بِهِكُواكِ مُلْحِالْن بِيرِ مِحْارِضُ بِي جِنْدِهِ طْ يسط المانجى لامورى يج لم واس كريم سلكه وشيار يورى-

م صن ل برمنبت كارى كے سے داول انعام كفرى مفد الكثير كو-ردوسروالغام، جا مذكى تتغه منارسي ومبحان وتراج لرب وجلب

بِبئي كو. الميسراانعام) بريخي: قد - بركزش بينتوتم سورت مدكووم بنياسورت بمشيدجی نوشهرداً بی پیشیکا راسورت كو. اور رسا ژنیکیث بهرشونم نریز رام سورتی بر بهودس رگينا شاحد بادی كو

چو بی رنگین اشیاء اور بیر انتی کام کے لئے دادل العام ، چاندی التنا دربار کشمیرکوردوسرالغام ، چاندی کانتند جبار خان سری تگرکو دردوسراالغام برخی شد کلکرمریلی کی فرستاده چیزوں کو اور اسائی کیجی مضیت نندسظفونگری مزائن رام نید کلکار ، دنت وادی مثناه محدّیکا بیری کو -

چو فی کام کے موقع کھلوف وینروکے گئے دنیسے درجہ کا اضام برخی تغد نرائن رام چند رکا کا رسا دنت وادی مندل جیلنا فدکنا اور کے مینرند ندن فرار میں اور کا اور سوا می ترجنا بلی کی فرستادہ چزوں کو۔

سار فیفک فختلف مونوں مے میوسکول ادف آراش لاہور سے لمیا رکئے تھے۔ جو ہما بُت مناسبت کے ساتھ بنائے گئے تھے۔

فصل سوم دربارِ تاجيوشي شهنشاه عظم

ومنفقده كيم جنوري سنفاع

بن بيسومي كانوْرون معطنتِ انگريني ميس عام طور برجوسترت ناك قبوليت بالچكام بم مس مح بيان كى چندان فرورت نبيس-كيونكرعمواً يهى دودن ب جبير سرسال كورنشنث كيطرث سے إظها بر فرحت دسٹاده ان فرام ورفياضي قدروا مِوتارسِتا ہے ۔ نیکر مِستفاء کی کیم جنوری کوجر آریجی وقعت مال موی ۔ وجمولی تۇروندى<u>ت بەرجە برىھكرىتى كىۋىكىتېن</u>نا *و زىجا ە كەدرا ي*راجوشى كەنقاد ا درابل اسلام کی عبد الفطر کے اِجتاع سے اِس روز بھیت افروز کو ایک الیسی تاريخ عظمت فبشدى هى جوبلاشركت غيرب إسى كاجتد عقاءا ورحبكو تنهنشا و وبياه كمتبارى وقرخى كى دلىل مجبنا چاہئے -كيونكه قطع نظر إس بات كے كاس رِجْمُع من بعث بمن وستان كي سات كرور سلمان آباوي اس دِن مُدِين ويرم بھی نوشنی منامنے کے لئے قُدر نی طور پر آمادہ ہوگئی تھی جنب اِس صلی داقعہ کو ويجهاجا ناسيح كدمسلها نورك كاخدس بي سلطدنت مبندكي كنجها لأوزن الأنكزي وحال بهوئ تنفيس اورُسُلانول كے بهي تخت ويڌ ج اِس كے قبضة اصبار ميں آئے تھے۔ تومعلَم ہوتاہے۔ کہ اُس امانت کی ہامن وجوہ نگیارشت کے لئے عمّیا کا لفِطلَ خ تويا دينانية اجبينى براظها رشاركها دك كفي تحبث دى سے وال كراياتها-ببرصال ير روزعالم افروزس فرحت وبشاشت كوست بهوشت منذوستان مي آيا . اور بالحفوض جن شائانه كرّو فرادر دِلى انبساط دسسّرت كے ساتھ اسنے دہتی میں

ابناجان آن اد کھا یا۔ وہ مذتوں کک یا درہے گا۔

درباريون ورديگروزشر شُرفًا وأمراكودربارك مُكث پہنے سے مُنبِح تحقے حِنبرر نوٹ لکھا ہوا تھا۔ کوست صاحبوں کواپنی تشستوں بیسا شصے دس مجے کر بیھ جانا چاہئے ؟ جرمے واسطے ہرایک میسیدں دن سخلنے سے بھی پہلے ہی فياريان شروع ہوگئیں۔ كيۇنكە بېركىپ مين كان بجى خردرىسى موجو دىتھے جنكو منهبط ربارون نهانا كبرت بدلنا خوشبوش ككانا - اورنا زبرصنا فروري تصا جِن كاوفت مرى جَلدى حِي كِيجائ ، تو لَذْ بَجِ كام وسكتا تفا يُخِانِي إسى خيال ا مام ستجدجامع سن زجو خود بھی درہاری تھے) یہ اعلان کردا تھا کہ جام ستج میں بیج ازعبدادا موكى يبس كم لئ خاريون كوببت بيلي سامتهم كالعزورى فق كيونكه جامع مسجوس لكسوكها أدميون كوا داست نازكي خوام ش كفي ميس كبواسط كو نازِ صَبِي سيري و ال جا جا كربيتي رب تقد كوشم وليت دربارك باعث لوكول اكم ابنه ابنه کیمپول سی می می کارن پر کرگاره کربیا دا ورجام مسیوم جرن ثنم ے باشندوں یا مقیم شہرسیا حوں منے مہی خازا داکی ۔ گر بھر بھی اس تدبیج مرتحدا کہ سنتجدتام وكمال بربوكري تقى - والسان رياست اورا فك فرجى سبايري آست . توجلًا كالمنانا مكن تفا بهرجال وبحج تك أبل إسلام نار تقيدت اورابل مهود ابني يُوجاً بالصنع فارغ بوكردر بارد الكيطرف تُحتلف قيم كى سواديول من إسطاح مار تے۔ کشرکے امراک میلالگا بیوامعلوم ہواتھا کاٹیوں کی قطار ختم مدین دا قى تقى - ملكدايك سے دوسرى برصوانيكى كوت شىمى كى بورى تعى - بوليس كا ببره جا بجامنعين تحا- اورمورتى دروازت سے بابر تصورت فاصلير جها سے سنرل كىسىپ كى ئۇك ئىدا بوتى تى - والىس سى عام كاڭيون كولىك دوسرى سۇك بردال را بها تعاركية نكرسيدى مطرك سوائ مضور واليسرائ اور حكام اعلى اورداليان

ر یاست کے نام درباریوں کے لئے بُن رکردی گئی تھی۔ اور اِس دُوسری کی سٹرک بست معر اسبى دېرى د ريان جاسكتى خصير هيچے سوا يصاحبان كمٹ يا نشهوں-كيونكي ماشا كى كارمى إسبرجى ندجاسكتى تقى-بدليد كانتظام نېائت مقول تھا جيس سے كوئ شكائيت كسكوب الهين ميوى . كا ژيول كاكرابه عام طور پيراس دِن بهت بره كيبًا قصا - اورائس كالريصنا كيُّه داخل تعبُّ بهي نه تصا-كبُّو نكما ول توبيي وه دِن تصاريكِ ك تأرقون سيستب إنتظام مبورب تقداور نيزاس دن دربا براتيك رياوسك بھی عام سوادیوں کے لیجائے سے انخار کرے جرف اُنہیں احبوں کے نینجا نیکا امتِا ا تقا جنبول نے بجیری سربیک سرن کک فریدر کھے تھے جسے مام لوگوں کو حنت ما یوسی ہوی کیؤ کد بہلے سے اِس کی نسبت عوام کو کوئ اطلاع بھی اور اِس خیال میں کد دربار آتیٹ ریاست برایک روپید دیم بخوشی تینیج جامیں گے. ده ريلوت مُدكورك سليش بمينجة ادريميسة كهاجواب يكروالس بوك مقر جس کے بعد غالباً سوائے بیدل جلنے کے اکوچارہ منہونا تہا۔ اس البعظین صاحبان من مجبوراً پجیس بحبس رویے کے مکٹ بھی خرید کئے ہوں ۔ توکیجب مهيس كينونكة أس وقت بيدل جلينه يا يجيس روك كالمث خريد ل كاسوال نى الفعر حل كرنا به ذما تحقا بهركیف دربآ با فل جوشېرسته پایخ میل اور دبسی روسا ، كتركيميون سي بهي بهرت بالما يرقعاد دس نبح درباريد سي بربونات وعموا جِس کا درمیانی وسیع سیدان دومزار باجه نوا زوں سے بئرا بیوا تھا۔ اور ہا آ کے باہر بابئن طرف توبخانه جايا كميا تقار براكب كالرى كر تُنفِظة بهي ايك منبرك دونكث ورومسبابئ كوجبين اوركارس نشين صاحب كوبزائيت اخلاق كحسا تصبيش روسینے تھے۔ ناکدواہی کیوقت گاٹری کی ملاش میں دِقت نہو۔ دربار کا کے ہیرہ بربھی کھا گروبلیٹن کے بوروتین ساہی عبین تھے جن کی نبت قیار جاہتا ہے

مرباحه أترسنكه صاحب بها دربالقا باكمينندر انجيف وفارن منسشرادرونيتم بمصاحب

رونق افروز تھے ہون کے بعد درجہ بدرجہ بلوقیتان۔ آسم میتی مالکوسطی گال

ا مربرتها کے والیان یاست کی شتیں نفیں - اور سرد وطرف پہلی قطار کے پیکھیے پیھیے سردار ان صوبہ سرحدی بلوچی سردار اور سنٹرل انڈیک رئیس بٹھائے گئے تھے۔ دلی اخبارات کے اوٹیٹر بلاکِ آنیجے میں تھے۔ جنگے بعد کے بلاکو مام نوٹرس کی نشستیں شروع ہوگئی تھیں -

واليان رياست بنهائيت شا زارلباسوائ عمواً جوابرات محكنظي اور ؤرييني رخ طَرْهِ لَكُ شَعْنَا مِلْ بِهِ تُصَعِيمِ مِنْكَى بَوْشًا كول كي فريف مِن سواحً إس ك كياك حاسكتاب كدوه دولت وشنهت كزنبوى كابهترين نظاره تعيس حصور لظأه معل ساده ڈریس میں رونق ا فروز ہوئے تھے۔البتہ چند نایا ب جوا ہرات کو آسیے ىمىيى زېب تَن فرما باس<u>بُوا تھا-اور</u> ما قى ئىسلىل ئىجى كىيەتقەر ئىرىتىڭلىف سا داگى كا اخرار نوغ تھے سوارباں ستب صاحبوں کی قابلِ دیرخصیں ۔ نیکن العموم دالیانِ ریاست کی ابنی سواری میرجی گھد ڑا گاڑیاں ہمال ہوئی تھیں بھ میر کے درجے کئے فات سے آراسته دبیراسته سپوریسی تصیب سازوبراق توسنب کے گھوڑوں *کے مُنقری یاطلع تھے* مربعض بعض صاحبوں کی گاڑیاں جی جاندی اور سونے کی پوشش سے جا کا کریے تھیں جبی فیشنائ خاص طور پردیکھنے کے لائق مقی۔ اورجنیر کوچین ک بہائیت فَوق البَرْ**جُرِك** بَوشْ كون مِي طِبْسِ بَيْنِي بِهِ مِي مِنْ مِنْ مِنْ عَنْ مِي مِرْ مَا كُنْ مِي مِروضِع کی پَوشِاک ہں دیکھنے میں آئے تھیں مُختلف علاقہ ایک ہنتہ وستا ہے اطفا کو بخودمخمة رواليان رياست سنريب دربار تصح جنبين ببرغمرا دربر درجبك صاحبان ہرا مر خابوہ گرینے بچنا بخہ کوڑ مہر ہیں نائتر کے لاجہ صاحب اور بحق میں مہا راجہ صا بَهِرْتَدُورْ حِنِي عُمْرِمِرِ نه نبن سال کیتھی ۔ (اورجواپنی والدہ کے پاس بٹھائے گئے تھے) وجودته بحلشا ملين ورارى تعداد باره مبزار مبيان كى كئى سے جب س سرا نى فين اورنتی قطع کے دہ تام لوگ جوکسنی کسی ٹیٹیٹ سے کمنتخب ہوئے تھے شامل ستھے ۔

اِس الحاظ سے اگر اِس جُن کو فگا فد تہذا وسنان کہاجائے۔ تو گج بی بیجا ہوگا ۔ کیؤنکہ اِس کا فاسے اللہ فرایا تھا۔ اور یا جبی ہوگئی درخواست برا نکوکسی نکسی پیشت سے گورنسند سے لائن اِنتخاب نفر کر لائے اس طلب فرایا تھا۔ اور یا خوص وضلے جون میں اسلامنتی یا علی یا بیجارتی استانی خوص وضلے جون میں ایک مور میں ایک دوسر سے خواہے کہتے ہیں کہ حاض میں دربارگواہ نے نہیں عقائد ویئے ویس ایک دوسر سے خواہے کتے ہی گفتات ہوں ۔ گر اِس فت شاہ کی خواہ و مبال کے اعتراف میں قریباً بسال میں موان ایک اور جون کو اس کے اعتراف میں قریباً بسال میں موان الم اسلامی کے اعتراف میں قریباً بسار سے مسالے متحدا و کر ایک اور جا کی جو اور جن کو اس طرح کی کے کہ کے کہ کو اس کے اعتراف میں قریباً بسار سے مسالے متحدا و کر کے اجراف میں قریباً بسار سے مسالے متحدا و کر کے اجراف میں ویہا کہ کہ دور کے دور کی میں کر دور مان چا لئے بعد اگر کسی کو منہ کی ہر دو نوز بری اور سلطنت کی اعتراف کی ہی وزیر دست تو ت ہے۔

بىگەآت كے پُردە كابھی خاص طور برانتظام كياگيا تھا جِس كى تحريك بردائينس بىڭىصا حەبھوپاك يطرف سے موتئ تقى -

مبئا داخله بردنی طرن کی تقرّه میر بروک طرف سے بوا تھا۔ اور جو کہ اِس آسد میں اظام کی سکلائی الذاب کا دِنّت طلب بوسنے علاوہ کا فوں کو بھی تاکوار برجا با الزی تھا۔ کہتو کہ شرکا سے دربار گور زاق چیف کمشنران وریز یڈنٹان چوالیائی است کی اقواب اِسلائی مجموعی طور بردوڈ کا مئی بڑار نائیرسے ہرگز کم نہ ہوئیں۔ چن کے لئے تین بیک شرف فی نائیرسی رکھنے جا تیں تو کم دمیش دو کھنٹے بکا رہتے۔ اِسلئے حرب قرار واد السے سلامی والے صاحبان کی حرف گار ڈاوٹ آئر کا فوجی دستہ جنگی وضع پہرائی السے سکا می اداکر دیا کہ تا تھا۔

أقفات منشره كم مطابق تووائسرائ صاحب كي نندرن آوري كوست إره بيجكا وقت مقررتها . ترین بین میرکن خیال سے اس میں آدھ گئنٹ کی دسر کردی گئی۔ تاكەستېشاملىين بىزدىمى تامىنىنىچەلىي - گراس دىيەسى شاملىين دربار كوڭۇرنايدە مەم يىكا كيثونكه إس عايث كى كسى كواطلاع نه بهوى تقى دا در حركسطرج بهوسكا ستب اسين آيكو وقت مُقرّده بيرد لا يمبنجا ديا تها البته بها دران غديف إس دبيرت فرور فابده أنثناً كيُّونكه بهُّرُوه شيك باره بيج د إخل ربار بهُوا عقا. إنتى آه يكا نظاره معبى مِرَّا بهى قابل زيد تها کریپلے تو ایکے استقبال کوئنعینه گورہ نوج آ کے بڑہی ۔جونہا بُت تباک محبّ مے ساتھ باجا ہجائے ہوئے اُنکو دربار میں آئی۔ بلکہ وایک بڑھے پنٹز جو مباعد منکف بیری کے دوسرے فرحبوں کے قدم لبقدم نیکل سکتے تھے۔ ابنیں کورہ سپامگ منها يَت خوشي سے دُورُ الله اكرورے اعزازكے ساتھ اللے بلاك ميں بھىلاديا - اور بھر اِن توگوں کے داخلِ دربار بہونے ہرجس قدر بُرخا وص فولہ تمام درا ربو میں بھیا گیا تھا۔اورسِ کو انہوں نے بے اختیا رخیرز برجیرز دسیے۔اور رُومال ہلا ہلاکور حبا كبيف سے ظاہر كيا تھا۔ وہ بھى لقيدناً كي كم خوش آئيند نه تھا۔ اور شبكوالحي بها درى كى بہترین تلافی کہا جاسکتاہے۔

مرس کے بعد تمام فوج انگریزی جونفداد میں ۲۵ ہزار تھی۔ بُرمطال بُرہ با نیسے
میسے دربار وال کے دروازہ کے سامنے اور وائیٹر کی شرک بین کو اور انسان کی اور دیوں کی بوقلہ ونی جن کی اور دیوں کی بوقلہ ونی قدون کی وزونی جنگی اسلاج کی جائے کہ اور افسان کی میرجوش کوک ایک عمیب باہیب اور ثریشوکت نظارہ ناظری کے روبروبش کودی تی سام سے بارہ سجے عالیج باب فریوک اوف کیمنا کے بہا درم فردیں میں میں میں میں اور دربا رہو ہے۔ ایک ستہ کورہ فوج کا اور ایک دستہ دیسی فوج کا آئی اردل میں تھا۔ اور آئی اجہر انہائیت

ہ من معدم ہور اِ تھا. فوج متعقبہ محافہ دربار کے باس جب آ یک سواری بینی ۔ تو ، قاعدہ نوجی سلامی دی گئی سا ور بھرور بار ہا آ میں گا کری کے قدم رکھتے ہی ىتىل حرب كى ملامى توپنجا نەسىمىر بهوئ اور فوج مُتعيّبند درباتىل كے جوقوجی قاعدی سے اسنے سلاح بیش کرکے سلامی اداکی -اور برطرب سے ترجوش جئرز بلن بهيك ادررو ال بلين اورسالام ك لت إسما تفي شروع م وكت جنك جوا دُيو<u>َتِ ماحبِ بِمى بَحِنده بِي</u>نَّا ف**ى ا**بْصَا الْحَااتُ الْمُاكِسِلام كريت بوستَ بِبُوتره بَيْنِي وربلصے منے خوش آمدید کیا جس کے بعد آپ گاڑی سے اُٹر کر تخت کے پاس کی نُقريُ كُرُسي پر طوه افروز ہوگئے. اور ڈجیس احبر بھی کھیلی طرف اپنی کُرسی میٹمکن بركيس وانع بندرهمنك بعدم راكسيلسي واليسرام وكورز حزر ى سوارى نېائىت شان دىنكە ، كەساتىد داخل دربار بېرى ايك بۇرى بلىش ىدارانگورە كى *اورايك ئورى ل*مپن سنىروستانىي*دى كى اوربا* دەتى گارد. اوراتىم بل كيدُ ف كورك دستة تسيع جادمي موجود تھے۔ آپ زرين وردي زيب تَن فزمك ہوئے۔ اورائسی قسم کی ایک مختصر سی افر ہی سر رہ دیتے ہوئے تھے۔ لیڈی کرز جہنا اس سے جی شاندار کباس سے لمبور تھیں گاڑی کے دربار ڈل کی مٹرک پر کینج ہی تا مسیاہ نے بیور مصطور پرجسب ضابطہ بی شاہی سلامی ا داکی جب کے بعا دربات ال ك دردا زوج بوسى فوج ادر باقتى كاردست كوبا برهيد وركومرف المبيرا لیڈٹ کورکے ساتھ آپی کاٹری چوترے کیطرف ٹرہی آپ کے دال ہوتے ہی سَن لوگ تغلیاً گھرے ہوگئے ۔ اور مرطون سے جیرز ادرسلاموں کی بُوجیار موسے الكركئي بجن سُبُ كاجواب إب رنبائيت فرحت وشادماني من ديتي بروت جورت برینجکر تنف شاہی پُرِتمکن ہوئے جبیرنی الفور گارڈاٹ زیسے سلا می دی اور باجے نے قوی راک چہیڑ جس کے ساتھ آپ کے بیٹے ہی اسپیر مل کیڈی کور

رؤساء واميرنا دس ابني ابني نتستول بيطرف جلے كئے ۔ اور ابنے كھوراف در ارتال کے اہر کھڑے ہوگئے ۔ والبہرائے صاحب کے سخت بر منیجتے ہی آیا ا ا نواپ کی شاہی سلامی توپنا نہ سے سرم وسے نگی۔ اور عُلَم والبُساریے فی الفور کین سوگيا إنشنوصدىين تام حاخرين بجي اپني اپني نشستون پرمبيھ گئے .چنا پخ اس كيدومسدو وارسر صاحب فارن مسكر چى بى بۇرى سود بانطر سے ہے بڑھکرمفدرہ ایسراے سے افتاتیاح ور بارکی درخواست کی ۔جب آبجی طریف سے اشارہ ہونے ہی باجا سیجنے لگا۔ اور اس کی آ واز <u>شنت</u>ے کی پیٹی میکسلا صاحب فيب شابى مع ابيد إره ساتضيول كے أسى جادى وردى اورمسى ا وسامان سے ساتھ سیا ، گھوٹروں پر چیسے ہوئے نقارہ اور بگل بجائے بجا سے دربآر ہل کے دروازہ برینو وار مہو گئے ۔ اور بھیرائسی طرح سخت کے روبروحا حرمو بگل ہجائے لگے جس کے بعد حضور وائیٹر کا تھی پانے ہی اُنہوں نے مندر معبہ ذیل **اعلان منناسی پ**رُرے نه در دشور کے ساتھ رنبان انگریزی میں آجاز پڑکھ حاضرين ورباركوسُنا ديا-كبيبيُّن ميكسول مرشي جهرالصوست اور فوي الجيثه شحفً ہیں ۔اِنٹی آوازبانگ*ٹ بے تن*کھن تخلتی تھی ۔اور اِس قدر لبند تھی کہ غالبٌ تام دوار کی ىيى سىمى كى كوجى آواز نەتىبىنچىغى كەشكايىت نەمبوسكى -ا غلآن شىنلىڭ وقت كىپىتى صاحب كاشفودر باركل كدر دازه كيطرف عقاء

إعلان شابي

چونکه هاری سالق مُبارک ملکه و قبصرهٔ و که و رتیه مرحومه کی و فات ۲۲ جنوری مك قذاع سے بعد سم بغضل خدا سخنتِ شاہمی ایڈور ڈ ہفتے شاہ معطانیہ و آئر لیننڈ محافظ مذہب اور شہنشا و مہند وستان کے خطاکت

رونق ا فروز بہوسے۔

ا در چونکه بهارے اعلان شاہی سے جوہ ۱ جون اور ۱ دسمبر لا لا یا اور کا دسمبر لا لا یا تعالیٰ کا در کا کا میں ایا نامی کا در کئے گئے ہم لئے منگ او ندر کریم کی برکتوں اور توکل بیراینا شاہی

ارا ده ظاہر کیا کہ ہماری رسوم ناجیویٹی ۲۹-جون کوا داکہی ہیں۔ اور ایر در صلاحی کے مصاری رسوم ناجیویٹی ۲۹-جون کوا داکہی ہیں۔ اور

چونکه قا درمنطلق کی عنایا ت سیلے ہماری مذکورہ رسوم ہے آنسٹائیل کو ہروز پہفتہ اوام وہیں-اورچونکہ بہ ہماری مرضی اورخوام ش ہے کہ

کاتونیش کے اِلغقاد کا واقعہ ہاری رعایا کو جوہند وَسَتان میراً ہا و بدیاد طور موا

ہے عام طور بیزمعلوم ہوجائے۔ اور ہمارے گور نزوں لفٹنٹ گور زوں منتظموں کھی آنوں۔ والیابی ریاستہائے دلیبی تروی تعریب

اورغآئدکو رجوبهاری حفاظت میں ہیں) موقعہ دبا جائے۔ کہ وہ برکڈ بالارسم میں شریب ہو کیں۔ لہٰ زاہم اِس اعلانی شاہی کے ذراجہ

ب این مورد میماردین برا رسیمشیرهارج نتحنیل لار در کرز آن سے اپنے معزز زخمعتار اور بیارے مشیرهارج نتحنیل لار در کرز آن

کٹسٹن وائیسرائے گورنز حبزل کِشورِیہ تند کوشکم اور اجازت دینے ہیں کہ وہ بیم جنوری سن فراع کو دہلی میں امتیریک در ما رشغقد فواکر

ظا ہرکردیں کارسم التیوشی مکل ہوگئی۔ اور بم ہدائیت کرتے ہیں کہ دربار مذکورہ میں بیرا علاآن اُن لوگوں کی اطلاع کے ملے جن کا

الميار ميرون المراها ميان وون العلام عسرون است تعلق سے بارها جائے۔

بهارے دربارلندن بین بجم التوبرسن الاع کو لکھا گیا۔ خوالقالی شوشا و تعظم کوسالمت باکرامت رکھے

اعلاَن خرم برك كرم بوسى و من موسى معلى بو براك و من ما تعرب علم شابى عرب كليك دربار ألك وسطيس ماكم مُقرّد كي كئى تقى فر البندكردياكيا - اوربام دنيششل منجم كا

يت بنهايت سُريلي آوازميس گانا تروع كبًا-اورايك سوايك لواپ كي شنشاسي لما می توسخ منسے سرموے نگی ۔ اورانگریزی سیاہ کیطرف سے نغرہ مسترت لمبندکیا گیا۔ او ما حضری بے دریے بزار ما مند د قول کے ٹھٹنے کی آ داز آئے لگی مسلامی الواپ ا در باجهوازو كنيشنال فقيم كالمفاسح بعد تفنيت حبطن ابئ جاعت كيرنأ زوكا موكريكل اورنفاره بجانا شروع كياجيك بعد معندرواليسرات في تحف سيم المف ىدداردة درباريا كبطرف من كته بوئ مندرجه ذبل تقرمر يرخ هكرماى اور جى مسى بندآ دارسے سُنائى گئى جب سے مِترِلائے اعلان شاہى سُنا يا تعا جِنا به تقرير جوار دو من چيي بوي اس كيره جان سي كبيقد عرص بيلي ماخري س تسيم مي موي كاف الس كوبعض بعض لوك صفورها تبسرات كى انكريزى تقريب الملك جائے عظے - اورایس أنی آواد كا براكب كريْنجينا صاف طور برظا بر روما ناتھا اس خنون به فکر مهی بیجانه مرد گائد زبان اُر دوجه بهشدست انگریزی درباره سس ٹاہی تقریروں کے سرتھ میں کامم آئی رہی ہے با دصف بہندی کے وا ویلا کے اس موقع بیم کی مساب رہی۔ اور دانعی اس کی کامیا بی حق بجانب بھی تھی لیوُنکه بھی ایک زبا ن اِس وقت مہندوستان میں ایسی موجود سے بچر **کو مبتدوستا** كى زبان كېراجاسكتاب-علاوه ازيس اس درآبار كامقام الغقادېمي يبي كېدره عفا کرمس طرح دم آی کودرآبر کے لئے تام بندور تنان پر ترجیح دی گئی ہے وليديهاس كى زبان كومبى تام مندوستان كى زبانون برفعنبالت مال ب چنانچه اس تقریر می اُردوتر جمد سے بھی اِسی کی مقدد بن مونی سے که اُردوکو واقعی گورمننت سے اسبے کارکنوں میں شامل فرمالیا ہے۔ گویہ بھی ماننا پڑناہے کہ اگر حی مطالب توسیبی آگئے تھے مگر اعتبار زبان ترجم مذکورکسی دبلوی یا کم سے کم بنج كاكميا مِلْ عِنْ معلوم مِيونا فغا- ببرحال نزجمُ لقربريه ب--

تقرير حضوروا أسرائهادر

بثيتراعلى حطرت ملك إبال والدشه فتمرككم مُعظمَ الكُلْسَان وقيصر بند كُوشاً ﴾ إن أنخلشيه كا ناج وعصاعطا كيأكيا ىنت *ېندىئى چە*ف مىدودىي چىندرىتيسول كوامر لقا میں شریب ہونے کا فحر صل ہڑا ۔ آج کے دِن صور مَعَاکُمُ ك ابنى عنابات خسرواندسے ابنى تام رعايات ببندكو أسى قا کی خوشیوں میں منر بک ہونے کا موقع دیاہے .اور بہاں اور گا مقامات مندوستان میں- اس متبارک جن سے موقع برخواہ راجگان و نوابان ورنمیهان وسرداران من جو مفنور مهروح ک تخت كے ستون ہیں-خواہ پورومین اور پیندوستا بی مُحكّام چوشکّ عالى كيسلطنت كاإنتظام سجس ونوبئ تئام وجالفنشا بي ما لا كِلَّا م سجالات پی_ن نوا هانگریزی ومهندوستانی افواج جواس قه نایاں ہما دری سے ساتھ حضورعالی کی حدو د ٹھالک کی حفاظت ونگہبانی کرتی اور حضور معروح کیطرنہ سے میدان جنگ میں جان نداكرتي بين خواه بندوستنان كي تام اقوام وفا دار باشندوں کی ایک جاعت مے شار ہو۔ کیا وجود تا مركح اختلافات حالات وخيالات وعادات كم بطيب فما بمطنتِ عَظمیٰ کی اطاعت میں مُتحدّ دمُتعنق ہیں ب بیک جامجتم میں * اپنی تاحیوشی کی تقریب کو اِس طور میر آ میں انجام دینے کی غرض خاص سے دھنور مک شعظر سے سے

بحینتیت نائب انسلطینت ہونے تکے ۔ اِس دربا رِعالیشان اِنْىقا دْكَائْحُكُمْ دْيَاسِ- اورخاصكرك إسن شن كَيْنْظْمِتْ ووتعت کے اظہار کی غُوض سے ۔اعلیٰ حفرت نے اپنے برا درجقیقی شانم والاتبارعالبجناب ذلوك ومن كأخاك كورس تقريب ميس بٹریک ہوئے کا اِرشاد فرماکر ہم لوگوں کی عزّبت افزائ ذوائ خوائی ہے ، ائب سے بچیں میں میشیترا ملی جینے سے اسی دن میں اسی قدىمى تېرىبىن - جويا د گارىشا ئاين نام توروكار ئاس قا**را ال**د **ركاب** ا درعاین اسی مقام پرحضور م*اکر معظمته و*که**ور** ما او ا**فیصری وز** ساخەشتېركى كئى تقىيں 🖟 يە كام حصور مدو کی م نکی مہندوستانی رہایا تے ساحہ بے انتہا ہمدر دی کی دلیل میں۔اور اُسٹے قیالک مُتھ فہ میٹ کے دولت برطانیہ کے زم اطاعت وإنقيا دّمثفق ببوينے كے ننبوت ميں كيا گيا تھا ۽ اس شربع صدی (لعبنی تجهیں سرس) بعد ہے ہے روز۔ اُس کط**نت** سبعے کے استحاد میں کیچھ کمی نہایں ملکہ زیا دی ہوگئی ہے ، وہ مارش ْجِس کیا طاعت کے اظہار کبواسطے سیم *لوگ مُجَمِّتُع ہوستے ہی*ں۔ ا بنی رعایاتے ہندکے درمیان کھے کم مرد لعزیز نہیں ہے۔ کیونکا وں نے اُس کی تک اپنی آنکھوں دیجھی اور اُس کی آواز آنے كالون سنى سبع 🕫 وه اينى نونبت پيرايك البيي شخنت كامالك ہے۔جو دُنیامیں نہ حرف سب سے زیادہ نامی وگرامی ہے۔ بلکسب سے زیا دہ محکمہ و یا پدار بھی ہے۔اور د ہُنگہ تیان جینس إس بات كى تصديق كے اِئجار بيو كەلىللەنت بېند كاقبضه أور

مضورئنك متعظتم كى رعا بائتے مبند كا وفا دارانه تعلق اور خدمت اسٌ شخت کے اسٹھام کے لئے ا د بی نمبیاد وں میں سے نہدیت غلط خریں شنے میوٹے ہونگے۔ بلکہ میری دانست میں ب ائس کے اِستحکام کی شروطِ لازمی میں سے ہیں بہ جرطرے ہناڑ اینے ذاتی اورمورونی فخرسے معمور ہے۔ اُسی طرح اُس و فاداری ونتكحلالي كى روشنى سے منتريہ جب كى از سريوجانب ا وٰایش کی گئیہے ﴿ اِسپے او نوانعزم طالبوں کی بڑی جَاعت میک جوفرناً بعد قرن إس كى طلب وتلاش بيس آسة كئے-إس ك رِف اسی سے اپنی رصنامندی ظاہر کی جِس منے اس مے نردیکم ابنااعتبار بهى ييداكياجه ونناكي كسي دوسرب جضيمين مكن بنهيس ہے كدا كاليسا جِس کاہم آج بیاں مثبا ہرہ کر ہے ہیں۔ دیکھنے میں آئے ۔ دمیش اس برائے اور باوقعت جمع کا ذکر نہیں کتا۔ ہر حنید کہ اس کے لاتا بی ہونے کا جھے لفاین ہے یہ میں اس مقبقت کی طرف جِين کا پيرمجيم گويا محا زينے - اور لوگوں کي طرف يېن کي کيفنيات قلبی کا بہ مجمع اظہار کر ناسے انشارہ کرنا ہوں ، مختلف رباستوں سے زیادہ والی جِن کی مجمّوعه آبادی چنے کروڑ آدمیوکی ہے ى د د د د مخطول كالمستليد بوسته بير- است مُشترک تُحکمران کی اطاعت کا اظها رکیا ہے گئے پہا گ نئے ہیں ﴿ ہِم اُنتِنِی اِس جوشِ و فاداری کی نہائیت قدر کرتے ہیں۔ جواً نہیں اُس اِس فندرفاصلوں سے دہلی کک کھنچ لایا ہے۔

بت كجفر خليف ا درا خرا جات بھي مرد ست رنا پڑا ہے۔ اورابھی مخصوری دبیریں مجھے انکی خاصر نوبالوں لكِ مُتعظلته تك أن كى طوف سے مُساركها ديُہني ہے بيغام سُننے كى عزت عال بهوكى ، وه عبده دار نخب کے کلائے گئے ہیں۔ اور اُنہیں خاصکر اِس در مَلَابِ مُعظمٌ كى سباه مِن ... ہم کروڑسے زیادہ آ دمیوں کی جاعث کی دکالت کینے والے میں بداس کئے حقیقت میں اِس بات کا دعویٰ کیا جاسکتا ہے راس تماشا گاه میں روحانی طور پر بلکٹھ کمرانوں اور نائبوں۔ ما نی طور پرنجی تام انسانی آبادی کا قریب بالك بهي سخنت وح بھیونکی *گئی ہے۔ ا درسب کے م* فحرکتے ہیں + اگر کوئ سوال کرے کہ یہ کئو کا ہلی دِل جوش نے اِن کشرالتی اِدا ورم أ كھينچە بلايا اور أنہين تحد كرديا ہے ۔ نوجواب أس كا ريا نەھكەمت بىراغتا د-دولۇپ متراد ى الفا ظەمسىيە يەنەقچ یلی جوش کااظهارسیع - بلکه ایک سخر به کی گویالوح متقش ا ور ایک اعتقاد کا اقرارہ + اِس کئے کہ اِن کروڑوں آدمیونیر

اربی ہے۔ منبی انہیں خوشنو دی ومتبارکیا دی ایپیا په چنامون په اُس تقریب میں جو **لن** ٹن میں انحام یائ۔ حرب معدودہے چندوالیان ریاست و کلائے مند بنركب بوسك -إس لير من اليه المنت ور مزحبّرل بها در کو مدایت کی که وه د ملیّ میں ایکٹرا إرشنقد كريس- اكه تام وإليان رياست وباشنرگان ا در سرکاری ځکام اِس مُبارک موقع پرخوشیا ِ ں ىكىي يۇجب بئن شىڭ داء بىس بېند دستان كى برکوگیا تھا۔ نتب سے اُس ما*ک اور اس کے باشن*دو لى محتب ميرے دِلنشين موگئي ہے۔ اورميرے خاندا ورمخنت کی اُن میں جودلی اورو فادار انہوا نواہی ہے سے بین لیوری طرح باخر ہوں + گزشتہ چند برسول میں انکی محبّنت و وفا داری کی بُہت سی دلیلیں ظہور ین آجی بین -اورمیری سلطانت وسیع کے محاربات فتوحات میں میری ہندوستانی افواج لئے نایاں مجھے امید قوی ہے کہ بیرے فرز آف ويلن برائي يريسيسر آن وه عنقريب إس مُلكِ مندوستان سے وانفیت جا کرسکیس کے بجس کی نبت ہیشہ سے ميري يه خوابش ربي ب كروم و يصح اوروه خود يمي

اِس کی سیر محم سی در جیمشتا ق ہیں۔ اگر محمل موتا تو ہین عُهِتِّم بالنَّفَان موقع يرسجُونتي خود بدنندنفينس سِنْدُوسَانِ ؞ؠڔڒؿڣ م*ؽڽڂڛۼڔٳۮڔٷڹڕڎ*ڸۅڮ٦ۻڰڬڰ بها دركو بو مند وستان میں بئبت کھ مُشہرت مصل کر کھیے ایس بهیجاہے۔ ناکہ اُس حبن میں ۔جومیری تا جیویٹی کی غوشان مناك ك كف الخام ديا جام ميرك فاندك می طرف سے کوئی شخصر موجو درسے ، سبسيع مَيْنِ ابني والدهُ مُرّمه عالبين سالكُ مُعظمًّ وككثوريا مرحومه أول قيصرة ببندك يخنث كامالك بئوا وں میری بھی خواہش رہی ہے کہ رہما نہا و رمنصف أنه اِنتظامِ سلطدن کے وہ اصول جہنوں نے ای*انعجیّب خیر* طوربررعایات مندکے دلوں میں جناب محدوجہ کی ظمت ومحبت بيداكردى تفى ب كموكاست بروارس مد أتمام باشند كاين مهند كو-خواه وه رميس مغاويلي رعبيت مطية ﴾ - مَيْن بحيرارُسلوليتين ^دلاتا مون كه مَيْن ايجي آزاد بولك خیال رکھوں گا-اُن کے مدارج اور حقوق کا لحاظار و اگا ان كى نزقتى مترلظ ركھوں گا۔اور انكے فلاح وہببود مى میں کوشاں رہوں گا۔ اور میری حکومت سے بہتی اعظم اعل ريس -اوريهي قاصد النشاء التدلقالي-ميري ندوتستان كى لطنت وسبيع كى روزا فزول مُرقبه الحالي اور اس کے باشندوں کی زیرشا دمانی وکامرانی کا باعث بولکے 🚓

<u>حضرات واليان رياست وبإشند گان بهندايه اُس شاينشا و</u> عالیجاه کے الفاظ ہیں جس کی ناجیوشی کی خوشیاں منا نے کے لئے ہم لوگ جمع ہوئے ہیں ۔ یہ اُن افسروں کے دلوں ہیں ۔جو اُسکی ت بجالات بس بخریک پیداکرتے اور کی مثال مش کرتے ہیں ۔ بہم ہیں سے اُن لوگوں کے ى ورمىرے بىرمنصبول كى طرح حضور مُلك في عظم كى بىلطىنت ك ت ہیں۔ ایسی نیت پیدا کرتے ہیں جس کوہاری حرکا ت ایسازهاندگههی نهیں گذر اکہ بہیں اِس بات کی زیا دہ خواہش بُوئ ہوکہ فیاصی اور ہزم دلی کو اس سیاست کھکی سے اوم میں سے ہونا چاہیئے ، جبنوں نے زیا دہ کلیفیں سہی ہیں قیری تن رم مے مبھی زبا دہ ستی ہیں جہنوں نے پُوری طرح سے خڈ ہے وہی الغام وصلہ سے بھی یو ؓ ری طرح سے سزا وار ہں ﴿ إِ ہ اورا بنی ٹلواریں ہاری نائیدولفویت کے مرىمشكلوں ميں بھى ميٺلاً جونُحشاك سالى وقحط كے مقابلاً **میں آٹھانی ٹری اُنہوں نے اپنی کا رر دائیوں میں اُسی قسم کی** شجاعت وعالى تمتى كوملحوظ خاطر كصاب وجوزام اورسر لتايس آنمیس اِس وفت علی ہیں اُن میں اضا فہ کرناً مشکل ہے۔ اوراُس سلامتی میں جس کے استحکام ہیں کوئ کلام نہیں ہوسسکتا۔

ننفاده کرینگے 🔩 اِس بڑے م ادجاعتين يون محق مي امراد ے ہمیں خوشی عال ہو گی۔ اور پہیں آ بهمأني عافيت اوربهبودي مين كيُراصًا فه كااعلاً یئیں گئے ، سال حسابی سے درمیان ارا دوں کا اظہار قرمین العنقشون كاتيار كرنا آسانيس عالم بهركيف اگروجوده صورت حال قائم رسى اوراگريمي مبند وسان کی الی حالت کی ترقی کا زماندہ تھ آیا۔ جس کے ہمھ آنے کی ہمیں ہے۔ تومین امید قوی رکھتا ہوں بارکسکیگی.د. اُنځا و فا دارا ن**ه صبیبالهاتے کلیف** تخەرئىس ايدا د كويىش نظرركە تاببوں ، ائ مىش موجوده تقريب كيسا تفه والبته كياس حزوري بنهي سجهتا

اس ك كەوە بانتى أورجگەمندىرج بىس بەلىكىن مجھے تېرە د فوج محيحق ميب إسرام رمحي إعلان كااحنتها رمفوّ من سنة اناطين استاف كوبن كالقب منسوخ بورية ورئلكِ مُتعظم كى افواجٍ مُتحدةً مبندك ايك بط ستقبل كالطرف نظرائها كرديجيس وبلائث اس ملک کے واسطے ایک بہت بڑی ترقی کے آٹار ظام یہوں گے ۔ بہند توستان کے متعلق کوئ مشاہ ال وہ آبا دی ِ تعلیم اسباب روزگار یامعیشت کے خصوص میں ہوجِں کا حُل تدبیرُ ملکی کی طاقت سے باہر ہوجہ اُن میں سے پروں کامَل اِن دِینوں ہماری نگا ہوں کے سامنے کیا جارہے <u> طآنئة عظمیٰ اور پښته وستان - د ويوں کی مجموعی قوّت –</u> ى سرحدوں بىرامن وا مان برقرار دے - اگرائى ورميان وں اور رعایا کے درمیان - فرنگیوں اور بہند وستانپور کے یان اور حاکم و محکوم کے درمیان رشتہ یگانگی واتحا دمضبط . مَحَكُم رسِبِ -اوراگرفصل وموسم بھی اپنی فیاضیوں میں کو تا ہی كرين لونزقي كي تيزر في آركو كوئي چيز نهيس روك سكتي ﴿ الَّهِ غَ*دَاوِنْدِ*لْقَالِي مِنْ جَامِ ہِے توہندَ وَسَنانَ ٱبُنِدُورُانِهُ مِیں وہ **تان بنوگا جِس کی زرخیزی روبه تنترل بو جِس کِی** ينده أميدين مفقود مون-ياجِس مين تجاشكايَت بإناراضي كم

بويائ جائے۔ بلکه بیروه ہند توستان ہو گا جس میں خدوجہ پر ت ہوگی۔ قابلیتیں عالمہ خواب سے بیداری کی حالت ومُرفِه الحالي روبه ترتّي مبوكّي - اورآ گِھتا ہوں ۔ دلیکن اُن آئینہ دولتِ فینم سرطا نبدکے آوکسی کام رداؤ مائدار دېر قرارېنىي رەسكتى 4. ائ مَیْن اِن بیا نات کوختم کرنا ماستا، اسْنے کی ہونت جال ہوئی ﴿ مَیْنِ اُم دُّعا كركتِ ہيں كە اُس قا درشطلق مالك ايض و يم سے شاہنشا ہو مدوح کی سلطنت اور حکومت

أغُرنه بيع آب كى رعايا كوروزا فزوں بہبودى اور نز في خيالات ب کے عیکہ داروں کے نظر ونسق ملکی برعفلمندی ۔ قرشبت رہے۔اور آپ کی سلطینت کی سلامتی اور عضه سماك عظم فيصر هيدايي حرار غائم تفرمر کیٹن میک واصاحب نفتیب شاہی سے چتو ترے کے سامے ٱكر معربُكُلُ سِجائ واور سنت والله في ألد كرتين وفعد مغره التي مسترت المبذرك -میں تمام اہل دربار بھی انکے ساتھ شر کیے تھے۔ اور جن کے جواب میں برونی مسیاه نے بھی دلیے ہی ٹر جوش اور ٹیر خلوس بغروں کا تیں ف ف اعاده لیًا جبیر باجے نے بھر نوجی راگ چہٹرا۔ اور نقیب صاحب اینا ایکٹ تا مرکے مع اپنی جاعت کے رخصت ہوگئے۔ جنکے بعد گورنسنٹ مبنکے فار ہر ط^رتری ص **نے تا موالیا**تی ریاست کو وائیٹر ت^ھ صاحب کے حصور میں بیٹر کرنیکی ا جازت چاہی جمیر حضورین مدوحین جبوتے کے کنارہ برکھڑے ہوگئے۔ اور عرفتہ بدر حبست والبابئ مك ميش برديرد كراين طرن سي شونشا وتعظم كين متيرع ريضت من القريب معيد مرافها رمياركبادك الفاظ كين شروع كرُّجيني م يبلي مضور لفام خلدا مند ملك المناصر والبهر صاحد ب مدارالمهام دكن كابني فكيت أشكرا ورجو تري مين جاكر حضورواليسر ويحت صاحب سيمعسا فدكرك كعبعديان فقرات سي اطهارمكما وكبا

ولاد بهيشه برستور تبنشا وعاليحاه كي دفاداري تابت تعيم السابى بزائينس مبالآ صعاحب بروده اور بزائينس مبارا صماح میسور مے بھی آگر تحقر فقرات میں شہنشاہ کے حضور میں مُسارکیا دُیہ بچاہے کی خواہش کی جن کے بعد بائیں جانب سے سب سے پہلے ہر و نیفس مبآ راج من ہا دروالئ کشمیر ہے تے اسبے برا دراصغر حزام راجدا ترسنگ صاحب کے سی-ایس آئ سی بی ادرمیان مرتی سنگرصاحب لیعبدرے اسٹیکوست معول اکسترا صاحب اور دُلوک صاحب في ته ملاك كے بعد البيت بى كلمات ميا ركبا دبيان فرائ - اورىجورجدوارسب صاحبان يش بريوكراس طرحت مُباركباد كهي ك البنه مراثبنس بخيضا صبهويال مخاليب ايزرتس طلئ كاسكه طيس ركه كزنهائيت ادب وعزّت كے ساتھ وائسرآسے مصنور میں بٹیں فرمایا۔ چونکہ سرکیر صآحہ ووت ذات تحيس-اس كي مردوصاحبان ك بجائ مصافي كوجى طراق مراسك سلام کا جواب دبا - اوردو نوں صاحبوں کی بیگات سے انکے ساتھ مہنا گیت خوشی سے مصافحہ کرکے مزاج بمرسی فرمائی۔ بعدازاں کُوراُ ڈرصاحہان بیش ہوتے ہوج اورتب سے پیچھے بڑے بڑے سرحدی رئیس سلام کوآئے جنیں خان قبراور مبترخة الكوباسن كمبيشروته ببهارط وسفدرها خرن كومرفوب ومطبوع متعا ليفينا أش سے زياده حصوروا أيستَ اور ديوك صاحب كوخوش آئيند معلوم بوابوكا كيونكيهي ومخفى حب سعطى طوربركاك تظم كم شبنشآ وسنداور أسير صاحب کے انکے ائب مناب بود کا زمرت اعلان بی ہوما تاتھا۔ مکر دیجی را

شبت المجاماتها ببرحال إسم الرك سم كى الا المركي من كامل الك كمن شرط و بوا تة إست ذاعت بالنے مح بعد فار آب كريڑى صاحب برخاسكى درباركى إبت التاس كيا- جوفى الفورمقرون با جابت موا ادرسُبْ ست بيلي حضورة البسراايي كارى مىسى ئىم كى دىستوردىسى اوركورە فوج ادرما دى كار ۋادراندىن كىدى ك كوابين جلوس ميں لئے ہوئے فرودگاہ كونشرلين كے لئے جن كے بعد فوراً بي وليدك وف كيناط بها درمع بركيها مبرك اسي تُزك واحتشام ادر مُقرّره الأل كساته اليف كيميكوروانه بوئ على بذاكر ينددي كان يسى بزاكسانى كينتزر بخيف مُحور مزصاصان بمبّى ومدراس - ونفتنْ فُحُور مزان بنجاب - سِكال-سربها وصوبجات اورتمام والياتن رباست ابني ابني كالريول مي دربآر وليس ہی سے سوار بروکرا بنی ابنی اقامنگا مہوں کوتشریف کے گئے۔ بھلتے وقت تقدیم وما خيركي كسى كوبرواه ندى جب كسصاحب كى كالري يُنبخ جاتى تقى مدَّى موارموجا عظے اور جو اِ فسران نبی گاری کا بہنچائے کے لئے مقرر ہو تھے تھے۔وہ ہم بعزت تام سوار كرادي تق يؤسك إسطرح جاريج ككسر بماحبان ريا اورمحكام بالادست درارة ل مص رخصت بهديمت حصنور واليسط ادر ديوك صاحبان کی تنریف سری کے بعدعو م کو بھی دربار اآل ہیں جانے کی فسرامتنین منے اجازت دیدی تقی گو اُنکی فراخ دلی کی دلیل تھی۔ لیکن اِس میں شکر اپنیا كدوا لبابن رباسن كي موجد د گره ميء ام كا جا گشنا كسي قدر اُن لوگول كي شا اچ مرتبے کے موافق ند تھا۔ بہر حال بہائیت کامیا بی اور بہائیت شا زاری کے سام بغیرکسی قسم کی شکائیت پیدا میونے کے بہ عالیشان بکٹ تام ہوا۔ اورتسا، شاطىين وحاخين ايك عجبب انزايين داول مرك يروالي موك-

فصل جيام

سر کاری دعوت

ر بتاریخ کیم جنوری س^{وو}اع)

ورباته اجبيشى كيعظيم آنشان كام كصمر انجام كع بعداسي مرج بوقت سفد بزابكسلنسي وايسترات وكور فرحنرل كشورينبدكي فرودكا ويس ديوك وتي وق ببناك وكرسيدة يوكسبسي ورعام متزر بورويين فها بذب ادرطبيل لقدراف لن كورمننك كدايك عوت دى كئى جس ميس فراستے دول خارجه سرا بكسلنس كميندر المجيف كورنزان ولفشنت كورنران وجبيك كمشنزان مبندوعبره وخيرهسب موجود عظے جنکی دعوت کا جمدامتام بنائت فراخ دِل سے دہیا کیا گیا تھا۔ یکهنا کرفتنے صاحبان شركب يخصببي اسيغ قومي شهنشا مكي إس لانا في سيم كريش وخوبي الخام بذبر مون برمة دل سے دوش و خرم مورب عقد ایک معمولی بات سے كيؤكر م نقرب سديدى غير فدبب رعايا كوفرن بحيثيت رعايا موك س خوشی تھی۔ نو ر*سپُرٹر کائے گورنٹ کی سترت مُح*تّج تشریح نہدر سیجاتی۔ بہرجا ل^ہر محوت بين حصوروا بشيخ ك شهنشا ومُعظّم كا جام متندسى تجوير كرف موست جو لقرير فروئ عنى وه بدسے جس كے فقره فقروسے أس سترت وشادكا في كا فود بخود اظهار مور اسب - جوگورسنف كولس كاميا بى برموى تق-لارُدُرِدَ آن بها در کی طلیق اللسانی کسی معرفی کی حاجت نبدیں رکھتی کیونکہ وہ امام کو معالمه برصی بولنے برآجا بیس توزورف بہت کچہ گذشکتے ہیں- بلکہت اچھاکہ دیتے ہیں-ا درينقرمه توسقي بي ايت عرك كي جِيهِ إنهدين ورنگاناسي ناستها بهرها اوه تقر تريه ہے:-

تقرير صنوروا يسرابهادر

يۇمررائىل ئېنىسىزلويژائىسىلىنەنە يالى لار داور خېشلىن اېزىرىجىشى شاە دىنىمېنشاە مېر كاحام تندرستى عجوبز كريف كم لي مين الشما بون جن كي اجيوشي كي ايك عظیم انشان رسم آج سه بهرکوسم مے پوری کامیابی انعرہ خوشی کے سالتہ ا داکی ہے۔ اورمیں کی کیفیت ایسی تقی کہرایک شخف کواسے دیکھ کرفرور مرجوش واولہ مداموكيًا بوكا وانعرة خوشى اورائس سعمراوروبين بالمندومة الى المشندة کاکب بنه اکو بخوبی تما م معلوم جوگیاً جو کا - که وه ک*رسکے عبد حکومت* میں ہے . او، امتد ہی بیھی وضح مبوگیا ہوگا۔ کہ بہت ہی مشتدی و تُوّت کے ساتھ دوردراز فاصلہ سے اس ہبین طری پولٹیکل کل کی خاص نگران کیجا تی ہے۔ جو پیاں قامم ہے منیزئیش اُمیدکرنا مهول که مهارسنا مورنها بنوس کی بیمی بیدا مرنقش ای ایم *وگا و گا* ہند دستان کوئ بے حرمقام نہیں ہے جس کا بار اُس کی داہشگی کے سبب سے برشش مطنت برييرتا مروء ملكه فديم يا دكارد سيصبب سيهايت الإلمينات اورمس کواپنی قُوّت وطا منت براعتماً دکھی ہے۔اورآئیندہ کے کاموں کے سلئے بھی اُس کی بہت بلری نوُّت ظا ہرہے۔ رز ورسے نعرُہ خوشی سلطہ نے متحدہ و *ان*رو ىنىدىمى برڭىش ھنبوضات كى با دىشاہى گوبېت بۇى زىروست سے ا درېسكى محکمرانی اعلیٰ درجہ کا خطاب ہے . مگرشہنشا بئی مندجی اسسے کچھ کم نہیں ہے بكربعض بعض حالات مين أنس سيمجى زيا دمب له نغرة خوشي كيزنكه بهال كي دبردست سلطنتين أس زمانه مين بهي نهائيت سرسر تصيب حبكه الخلشهين صحالهم پھرکرا درائیے جبم کوطع طرح کے رنگوںسے رنگ کرزندگی بسرکرتے تھے۔ اور بِرَش كالونيان محض ويران مقاات اورت كل سے زبا ده ند تھيں مبند و سنان سے

تاريخ حال د مذيب مين اليسا كهرانشان هيو داسي جبيبا ككسي لطنت بيرنبين موا لِعْرةُ خَوِيثَى) اور بيرامركه السهي برلين شهنشماه نے وہ كار روائياں كي مِس ج<u>واسك</u> ى پيش روق انجام نهن ميں سكندر دوالقرنين كوكبرى يدخيال بھي مزمبُواادُ نه اكبرمن كبهي إس كوابخام دياسي بعني امن وامان كوقائم ركبنا. ا ور إس ق عظيم آلَشان گرده و فرقه كاشت وام كويكدل كرنابدايساام بي كرميري رائميس تاريخ مي*ن مُتا زطور بُبِيْقِش م*ومعوالي عبي<u>ه ج</u>زيب اس دُنيا ميں است حيرِثُ مُّ شے کیا ہوگی ؟ رنعرہ خوشی ، -يورُرائل المئينسنراور يوزُاكسينسيز وغثلين! مَيْن إس امرك بيان كرك كي مُرِّات كرة بور كراج مع اوكُون طبيعت مين اس امركا براانسوس ب كرنبرجشي ومسموقع بررونن افدوز نديته تاكه رؤساءا ورابل مبنة وستان كافرانبرداري كا واب ربفنر لفنيس قبول فروات والغرة خوشى كرفي الحقيقت إس المركى دئ *ەنرورت جى بنىپ ھے كەشېنشا ۋېندېبىي اگر*اجيوش *بور*ظا **ب**رىپے ك ووبرس بهوئ جب بخنت خالى هوا خاا عداً سى شاند بن مغرم على بهارست سُلَمیشاہ وشبنشاہ دِولِگئے تھے گرینریتوستان نہایت ُانس ومحتب کے ما تدا بحروت من رك كى دبارت اورانى آوازكى ساعت كرنا جابت متعا- ہم اُمیدکرتے ہیں کھیے قدر زمانہ گزرنا جائیکا اور سائینس کے سحر سسے فاصله میں کمی ہوجائیگی توکسی نکسی الندمیں آئیندہ والیسرائے البیموقع برآسيب اور مترفضول كبطرح خارج كردباجائ -ادراملي شخص بيان جو د سردمات رىغرۇ خوشى خرىد تدجب بورگات بروگا. اس وقت عمست اك فرمانرواك ظهالباغ المكسك بهال موجودين جوكوبظام رنظرول غائب ہے گرہارے دِل مِنْ تُكُن ہے اور حِن كے شا انہا مربط عنے كا

مەمىركو نىچىچەا فتخار خال مۇاپىپ كە دەراس فرە نېردارى بركىرقد مازا رابل مہند توستان کے مُفیالسور میں کس درج مصروف وُمنہکر میں نخرہ فوتی مربارمین میرا فرض ننفا کد نبرمجنٹی کے خراج گزار وں ادررینا یا کوخطا کیے ول جود بإن این جانب سے اظہار فرما نبرداری کریے اور شہنشیا ہی الفاظ سنتنے کے حمع ہوتھے۔ اور ہے ہی کی شب کو بہت سے غیر کا کی سلطنتول کے قائيم مقام اوراعلى درجه كے اشخاص اس ميز سيموجو د ہيں جوروئے زہيں كے حصص سے اِس تقریب کی شرکت کے لئے آئے ہیں۔ لیندا بیکون کیج ب**یسالغ** بس كار مننف كے لئے قبضة من روستان سے برو بخات كى بھى بہت سى وارباں ہیں۔اور مَیْں سخویثی کہتا ہوں کەصد بہ جات مشرق اور طنتوں سے ہمارے دوستا مذتعتی ت ہیں جنیں سے ہمکوا پنی ہبت برسی تھ لطنتِ مِآیا ن کے قائم مقام کی تحبت کا افتفار جبی صل مہوا۔ آج ہما*رے* دربار بین مهارسه دوست اورسائنی امیرا فغاّنتا ن محسفیرو تا یُم مقام ادر بهارس ووست سلطنت نيبيال ورشلطان مستقطرك فانحمقامهي موجود مق طننون بيني فرانش وبريخآل كيم مبندوسنا في لمقبوضات كے كور فرحنرل مبى ہارے جانوں يہ ہيں- اور أن عصلح كن دوستى كا سله مرا برحالا السي الغرة نوشي،

اور بنوبی افزیق کے اندوئے سمت رکی بٹری برٹن کالونیوں یعنی استظریلیا۔
اور بنوبی افزیقہ کے قائم مقام ہی موجود ہی جن کاستار اُ مجنت اِس وقت وقع می مرہ اور بنوبی استار اُ ویقد کے قائم اُ اُ کا اُنگا متارہ اُ وربھی چکتا جائے گا۔ بھا سیارہ اُ وربھی چکتا جائے گا۔ بھر امری ایج بی ایج برکے علی درجہ کے مرا وربوس آف کا اور موس اور وہ میں جو اِس بہت بڑی رہم میں الادوا وربوس آف کا منس کے نوگ بھی موجود ہیں جو اِس بہت بڑی رہم میں

ہارے شرک ہونے کے لئے سفر کری طے کرکے آئے ہیں۔ العراق توریف المہذا میں کہ اسٹی ہوئے کے لئے سفر کری طے کرکے آئے ہیں۔ العراق الشہدا کی المہذا میں کہ المرد کا المرد کور کری ہوگا۔ اور اس کا علار آمد بھی خاطر خواہ ہوگا۔ اور ہیں جو برلٹن سلطنت اور خاطر خواہ ہوگا۔ اور ہیم نے ایسے لوگونی موجو دگی ہیں جو برلٹن سلطنت اور ہماری فائم شدہ علداری ایت یا کا منونہ ہیں۔ جو کا رووائی کی ہے اس ہیں ہماری فائم شدہ علداری ایت یا کا منونہ ہیں۔ جو کا رووائی کی ہے اس ہیں ہمارے ہمارے تمام زنیز واقارب سب منفق ہیں۔

ائب مَیں بنہا بت ہی اوب و فرہا نبرداری وجوش کے ساتھ بزمجہ طی شانبشا کا جام تندرستی حجو بزکرة ہوں- ر نغرۂ خوشی) -

یہ جا متندرستی ہنایت اعزاز کے ساتھ نوش کیا گیا قواسے بعد بزائی نئیسز ڈوکا ہ نکان کا جا ہتندری بخونر کونیکے لئے معند کو ایسے کی جو بری کو کرائیں۔

واکیسر کے صاحب کی تقریبر ڈوکو کے ساحیے جا محت کی تحریکی ہیں یوٹر اُئل اُئینسز دوئیراکسیلنسٹرو ای لاد ڈوجٹلیوں اِسی شب بین آپ کے سامنے ایک فرد جام ہندر سنی بخو نیز کرنیکواٹھا ہوں بیٹن یہ توبیاں کرئیا ہوں کہ ہزم میں شریک ہوسکے جو ایک امر غیر کمکن تھا گر بزم جلی اُس کے متعقق ایسی جش میں شریک ہوسکے جو ایک امر غیر کمکن تھا گر بزم جلی اُس کے متعقق ایسی ہروہ دے کہ نے داکر تنا مراہل مہند آت ہے گیا جاتی تو وہ بھی اِسکی موالی ما ہی ہوں کے ایک برگزیدہ میر بلکا ہے خونی قریب کیا تھا ہود دیا کے لئے خاندان شاہی کے ایک برگزیدہ میر بلکا ہے خونیز قریب کہنا تا اور مُدَقّر دولیا۔ اور چو کئی شہزادہ دلیعہد دلیعہد آتو بھی اُنکے موسم ہمراہیں بہاں ور مُدوّر دیا کا۔ اور چو کئی شہزادہ دلیعہد دلیعہد آتو بھی اُنکے موسم ہمراہیں بہاں مقتر ہون ہیں لاسکتے تھے راکو ہیں ہمید ہے کہ جند دور بعد یہ موقع فوشی کا ہم کو مشریف ہمیں لاسکتے تھے راکو ہیں ہمید ہے کہ جند دور بعد یہ موقع فوشی کا ہم کو

چىل بوگا)لىهنا مېرمىشىشاە دىشېنشا دىنے اينے بهائ ڈبوک او**ن** كېتناك يهاں ہے کے لئے مُنتخب کیا۔ رزورسے نغر ۂ خوسٹی م چنا سخہ آج کی رسوم ا ور اِس دقت کی منزرائل کائینسنه کی موجو د گی سے سمسب لاانتهام بيحدخوش ہميں ۔ دنعرہ خوشى ہمارے يەخبالات اِس وجەسے ہس كەہم مېرراً ما إبيفسري تشريب آوري سے يدتقتوركركتيس كدوا تعي شاه وشنبشاه كومنا كاكيساخيال ب- إس كمساتحة بى جب يدديكها جائ كرفا ندان شابى مين وى ايساسىمزا دەنېىسىپ بىكە ئىجىكو بەكىنا چاھئے كەكوى افسىنېي سےجب ىزرائل ئىنىس كى**طى سىم لوگوں كى مانند مېنە ت**وستان بىپ ئاچ كى خدمات كىموب ورجس سنے اسپینتئب مېرفرقه و لمبف کے لوگوں میں ایسا مېرد لعزیز نابت کیا ہو۔ ليُوَكُد مِزْرائل \$ ثينس من سيا تبتول ورسولنيون -يورّومينوں اورتم نافيرسائنيو ما*ں ءنیز د*ل بنایاہے۔ تو *چریہ خوشی اُوڑ بھی بڑھ ج*ا ہے۔ ر زورسے نغرۂ خوشی بیں ایخا ہم اوگوں میں آنا چرٹ شہنشا و کے ڈیلیگیبٹ کی حیدثیت سے ہی بنہیں بلکہ ایک دوست قدیم کی صورت سے جی ہے جن کی تا م مبند توستان تزدل سے بزرگی انتا اور اُن سے محبّت کرتا ہے الغراہ ذیثی اگر مُیں جام به تنذرستی سمے بیان سے ایک لمحہ کے لئے سجا و زکرینے پاؤں تو بیر بھی کہو ل گا کہ وِن خیالات کو اِس امرسے اُور جھی نرقی ہوگئی ہے۔ کہ ہزر ایل ^{پائ}ینس اسینساتا اُس شہزا دے کولائے ہیں جس کی تنہرت تما مرہند وسا بھی انہیں کے ہرا ہرہے ورئین کنبیسکتا ہوں کہ انتی تشریف آوری سے ہم مے خاندان شاہی کے ایک أؤرشخص وصي بثرى خونتى كيساتقه ويجعلس بيني مزرائل المينس كرتنية وايوكم مپیسی جونود تحکمران فرما نروا اور بهاری ملکهٔ آبخها نی کے **ک**ویت میں -اور جنہور ين ن تشريف لاكريمكوانتخار مخشار اوريم سبكوخوش كياسي (زورس نغرة خشى)

ٱبْ مَين مِيراسبِ مطلب بيرعود كرماً مبول ا ورم ميدكراً ميون كه **بنرا**اش مائينه فرايوكا أن كيتناك مرجبي شاه وشبنشاه برائجي سلطنت مندوستان كي سرسزم فيرفابي كا حال ظامر كرد منك اور بئن أنكو بقين ولاماً مهول كرانتي نتشريف لاف اور إس ببت برس موقع بريم اوكو مين أنى موجود كى كوبهل بهت بى برااء ارسجت بير ونعرهٔ فوشى المحود في مين جوكام لاحق بي حب وه امجام بإجار بش مع توام أميدب كدانك لمض منايت عمده اورخوش كوار دوره كا انتظام كرييكي اكبرراش ؛ ئىنسا أن نوگون يى جيئے يەزيا دە مانوس بىي بخوبى ساحت كرسكىي. جى كىلى جب وه جهار ساحل سے این جہاز پرسوار میوکردواند بدو کے قرم ال کرما مو كه مند توستان أكوا ور دُنتِرُ صاحب كويميشه بإدر كھے گا-كيئونكه إس ماك كے يورپين اورمنتدوستا بنولكو النع بنائيت بي محبّت واكفت سع ز دورس لغرة خوشي م-أب بين جاسبتا مهول كه منررائل كأينسنز دليوك و دخرصا حبكيبنا ط مصمع الحير مفركا حام تندرستى ستب صاحبان بخوشى اونن دائي رزورس لغرة وزشى إس تقريرك بعد حبب سب صاحبان وليرك صاحب كاجا م صحت نوشفها ھیے تو ڈیوک صاحب بہادر سے کھڑے ہو کرمندر مبر ذیل تقریر فرائی جن کے أُسْفَى بِرتمام حاخرين سن بُرجوش چَرِز دسية.

تقرير ولوك وف كبناك بهادر

بوراکسلنسیز اور رائل مئینس- مائلار دُونبتلین! به امرمیرے بهایت دکنشین سپکه آبینی اس بهت بهی شبارک موقع مرمیراهام شدرستی کس طرح بخویز کیاا فرزه بی قابل شکرید سپ- بئیل آ کیولیتین دلا آموں کرجب بزمجشی شاه و شهنشاه سن مجبکو اطلاع دی که م نکی به خواس سپ که وه مجبکوا سپنه خاندان کیطرف سے دراویا جوپک دېلى مىرىمىچىيى تومنچىئے منهائيت بى سّرت وشا دمانى چاك مومى تقى رىغۇ خوشى) كيؤنكه نجبكويه أميدكهجي ندهني كريه خوش نفيببي تجبكو حصل بيوكى وإسلة كدأث میری سیا نا ندخدمات آ دَر سی ماک میں ہیں۔ اور وہ بہاں کی نسبت اُور ہی طرح کی ہیں جیساکہ ڈلبتن وہکی کی نبست اُؤرہی تسمکا مقام ہے (قبضہ پہر مجيء يدكهاكما كدمير مجتم منتوسان أنبريكا توتم كونهايت حرت بوي بهرمية يبان آكے سے جُهُ كُونهايت مترت حال ہوئى ہے -كينونكه حبِ شخف كواس ملك سے کچھی دلآ ویزی ہویا جواس ملک میں رو کیا ہوائس کواس سے بہت ہی محتبت موجا نی ہے ۔میرسے خیالات کئیہ اُورُ بھی ہیں اور وہ یہ کہ حَبُ مَیں پہلے پہل تعانو چہکوبہ خوش فعیبی حال تھی کہ میں سے بنن دائیسرایوں اور کمانڈرا پخیفوں كى مأختى بين كام كيا نتحا كمرافسوس ہے كہ اُب مېند وستان سے ميرا كوئى تعلّىنىي لیکن اس سے میرے دل کوایک قسم کا تعلّق صرورہے ارزورسے نغرہ فوشی م ا ورمین خیال کرما ہوں کہ اِس بات کا اطبینا ن ولائے کی مجبکوبہت کم حاجت ہے کہ فجئے وہرالیسے معاملیں ہیشد دلیسی سے سب بیس کا ہزمجنی کی مہندوستانی لمطهنت كى خوشى وُمْرَر فى ومرسنرى وعظمت ومثان سے تعلق ہوتا الغرة خوشى يهال مېرك بېت سے برٹش دېندوستاني دوست واحباب ې رانغره خوشي > جِنلی شنریستی دنر قی کامشا بده میری مضامندی کاباعث ہے۔ چنا بنی تجیکو اران آم بنايت مسترت ہوئ كدئش كے مندوستاني فوج كو بيومعا يُندكيا الغرة خومشى آب حطرات دانف سرول کے کرمیرار پیلائنگی فوج بنگال سے تھا۔ کبونکہ اس زمانہ میں وہ اِس ڈویٹرن کی کمان میں تھی۔ اِس کے بعد حیارسال کے قریب رُک بُین كمان بمبى بررنا لفلا مجهكوكسى ايب برآيبيرنسى سانبس بكاتهام مزروسان سے سرا برد لجيني اره برس أوبروب بس مندوسان مي مقا أذ تام مرحد وجي

جارے آنروسے مندر کے تعلقات کی حفاظت میں باری باری بنر کی ہوئی۔
اور مین فوٹی کے ساتھ خیال کرا ہوں کہ جو بی اقریقہ یا جان یا سرحدا ہے آبند یہ جہاں کہیں فوٹی سے ساتھ خیال کرا ہوں کہ جو بی افریقہ یا جان کا موری بخو بی قائم رکھی۔ اور مین باطبینا ہن تام کہتا ہوں کہ اور سلطنتوں کی تام فوجیں بھی مندوستان تو فوجی کرتی ہیں لاندورسے لغوہ خوشی ہے ایک سلم امرے مندوستان تو میں میں سے کہ اگر کسی فوج کو میدا ہن جنگ میں جاسے کا موقع نہیں ما تو اس میں سے بہلہ جو ای میں سے بہلہ جو ای میں سے بہلہ جو ایک میں سے بہلہ جو ایک میں سے تو ایس کے لئے بڑا ہے۔

اُن بین دُیجر کیطرف سے بیان کرتا ہوں کہ وہ ہند وستان ہیں اسپنے دوبارہ اسے سے بنایت محظوظ و مسرور ہوئیں او زمینہ اِس امر برجھی بہت نازاں ہیں کہ وہ آج کی مُنارک رسم میں موجو د تھیں۔

فصايتجم

اغرازجن اجيوشي

عین دربار کے دن لینے کیم جوری تنداء کے اعزازی گرنے میں مند جروی الصحافی کے سینے خطابات مُشتم کئے جود ہی اور کلکت میں شیک ایک ہی وقت میں شائع کردیئے گئے تھے۔ میں شائع کردیئے گئے تھے۔

مُشْتَهِركِيا جا تَا بِ كَمِنْظُورى گورمنٹ بْرِسِتْ مندرجُود بل مِندوستانی تُبْزِادول اورريسوں كى سلامى ميں مندرجُ ذيل اضا فيہواہے -

رستقل وابصاحب منجوه سر گياره وب

رستقل سولوامقاه ت كناك شكك ادرسونكى درسيا - او توب

(ذا بی مشنگرا دمینای نبت ساچیمقام برد. او توب

(ذا نی م بها ما ناجه دنت مگری بری منگرجی مقام دیتا۔ او توپ

ر ذا قی بواک میرالدین حرفاص حب سے میں۔ ایس آئی مقام بوہار دورتوں

آرڈرآف دی باتھ نائٹ کوبند کرس ول دوبڑن معنی تی بتی بتی بنی بنرائینس نظام دکن۔

كماندُلانِ فوجى دُو دِيْن بِين سَيْسَى بَنَى مِيجِرِ فِرَل يجِرِ ثُن كماندُرا نواج سرمد بنجاب اور كرنل ارتقر جارج بمندُوى مِنْ بَنَى بَنَى - بَنَ استار استار المنظما

فائك گومين كمان راينى جىسى دىسى أئى - رائيك آنيل لار دُجارج مىلى دنىرسند - در مرزئين راج سررا در داصا دب دروالي رياست جيرة

فَايُكُ كُماكُ لَا يَعِنى كَيْ مِنْي والْمِسِ آئي "أَرْيِلَ عَرُوْزُل شِرْمِ وَلَا رئرايدم لدروري كماندر المجيف بحرى وندج بزمجه في تعيندم شرقي بن. آنزيل مسرمنهم ونشربوتهم مبركونسل كورنر مداس. أتربيل مطرجيس فشيقد ممركون لي مبي-آنزيل بفطنك كرفل والاثرا برائس رزيدنك ميسور أَنْرِيلِ مِنْدُودُ البِي ايل - فرميزرجيف كمشْنر ما لك متوسط برايي في شايولب كمهيش. مسطر موسكسبير إرس كرفرى فارن دلإ رمشنك مترجن مزل وليم موير بركسيدن مركل برداندا السارة كرنل سركان اسكاف ما نكرت بريسيدنث كيفن آبياشي-تَبَرْ هَائَينس ما جدكه في شاه صاحب دا بيُ رياست شير بي گرهيوال. كورىنبير ناصاحب عم نهارا جديثاله كمب نيين بيني ستى - البتس يم أنى - آنتياب البدوردُلام رُون صفور كويز حبل تأنيل مطرحارس استورث ببي ايجبث كورز عبرا وسطعبند-آنريبل مشرايد ورد كيندى ع ائ كورك بى ومبرين بوليس-أنزيبل مطركيبريل اسطوكس حيف سكريري كورضف مداس. تبجر خرل ٹربورشیران کپڑ حبرل تو پنجا ندھات سند-مسطراروى الميمن سى ايس جو ديث كم شنر بندى بريا. أتريبل مسرد ببيواي ايل اميى قائم مقام چيف سكريرى فالكب متحده. أنزيا بسشروليم جارنس ميكفس فائم ملقام لمكريش كورمن فبكال. كركل سنث جارج كاربث كورزرائل الخنرسروس

تفشف كرال شكري كمشنر ويزن لاولبندس واقع بنجاب ويمبر يديس كمث

ترزل بېنىن بىسىشنى فو تى سىكرىئرى مىللات مېنىڭ كىئى جنگ-

مشطر رجنال کر گیرک سی ایس کمشنر دو میرن جلبوره

مَيْجِ بِهِ وِرْ مِلْ صاحب دُبِی سکر بٹری صبیفہ فارن۔

ترآسه بن بهاري صاحب كيورمقام بردوان.

تواب ممتاز الدوله محدفياض عليناص حبير كنساجيد برد رئيس الصلط المسلم تتروار بدن منكرصاحب مقام الوده ضلع لكرب بند.

شاه وشِهنشاه كالاده تعاكد بزرائينس راجه بيجسين حب بها درراجه منري كويمي

فايت كما فل سرابنا يا جائ مردا جدماء مع صوف في ادسمركوقفاكي-

اندُّين اميايتر

ﻧﺎﻧﺖﮔﯩﺮﯨﻨﯩﯔ ﻛﯩﺎﻧﯩﯔ ﻟﻪﻳﯩﻨﻰ ﺟﻰﺳﻰ ﺗﯩﻨﻰ ﺍﻯ- ﺗﯧﺮﺋﺌﯩﻨﻰ *ﺑﺎ ﺩﺍﺟﯩﻖ-*ﺋﯩﺪﺍﺩﯨﻜﻪﺭﯨﺠﻰ ﺩﺍﺑﯩﻦ ﺗﻰ-

نائٹ کمان لاس مینی کے سی آئی ای - آنزیل سرنبرلار نن جنگسز بائث حیف جسٹ میں -

ئىزىبلى مشرتمفركل دائت چىن جىچىن كورك نشىبى بربهارنگون. ئىتنى يىل مى فرچارلس ئىپرىنان تاكىشنرىنجاب.

مه مین مربه می برای می سروب به میان مروس مندوسهان. سرجن جنرل فرزیکن کلن ایرکر حنرل بازیکن مروس مندوسهان. آنرمیل سنر فریژرک کلن اقل ممبر بور دارونیو مدراس-

منسشر آر تفرایش فینشا فی پُرکٹر حبر ل پوسٹ آفس ہند۔ منسٹروالٹررومپرلارنس پر دیٹ سکر ٹٹری حضور دائیسرائے۔

شطرعان ایسفیمیشریواد میل رپورشرگر زمنت مهند ای از در سرین مین مین مربعی در والایمیشان مین میند ای از در

تآجه دصراج المرسنكم صاحب الي ستأمبور ، ضلع داجونا ند-

تتكا دمررا وگنيش صاحب عُرن بالاصاحب بيور دمن رئيس ميراج إعلى شاخ واقع كا حنوبي مرسله. نهاراجه مربلببد مزائن سنكه صاحب مقام سون پرسا وافع بكال-قهارا جدينتكاركن بريشا دصاحب مارا لمهام دكن. يُورْنايا نرايُن سنگدرا وُكرشنا موردي صاحب ديوان ميسور-قهارا حدكود سنرائين صاحب كيابتي مفامرز كالبير. كميا منين بيني سي لي اي يرتن وهي برقه صاحب جنث سكريري ميغه ذجي آ زيبل مشر پر تول ديندر چيرجي صاحب جي جيف كورث بياب. مسطر فريدر كي كلين دائيركم حزل تارسبق-مستروا لشرفى ونش جيف الجنيروكريرى كورنث مدراس-كرنل وائن صاحب المبنط چيف الجنيز بكال ناكيور د بلوے -متسشرايل جريثن البيث فائم مقام كمشنر اضلاع مفوضه حبيداً بإد-تفشف كرناكم بإصاحب فالممقام دليكم وبنضيع فارس-تشطر مبربرك كارندف وثيثى كمرثرى صيغة ليجربية وقائم هقا مسكر مرح البسراتي تفشك كزل وليملاك صاحب بينسبل ميوكالج اجمير تقشف كرنل بامفرد صاحب برنسيل مريكل كالبحكامة تَغَيْثُ كُرُنل حَانِ إِذْ نُك صاحب كانير بها در لائث أرس-تمسشرايير ورڈ گاس ڈائيرکٹر سنرٹ تُدتعليم بئي-مسشر سنبرى بيسيب ايزليرا ضأر مدراس بل ومتريف مدراس ترجى بيائ انك جى رستم جى صاحب سفرلف كلكته مطرلى منسيرنسابق مجطريك وكلكثر وجيريين ميانسليثي بينند

تششرما برط نتيضن سابق انشر سكرشرى مبوم ذبإرنث وسكرش كمين انثرين لونبوس مَتِهِمَا لِكَاكَ صاحب الدُّينِ مَدِّيكِل سروس بِرَنشَدُّنث دعيائب فا نُهبند. تسطراً رخص بل الركشيوانجنير مريب طريسي بي. وْكُلِير فْرَاللَّهُ صَاحب كما نيرسا انه ريفِل لِمِيثْ كودُ ك-حكى يش ميندر بوس ماحب بروفيسر سريسيد سنى كالج كلكنه. نَوْا بِ مُحْرَيْتُرليْ خان صاحب خان دبير⁻ تبترشجاع اللك صاحب مبترحيرا ل-تىر مى ناظم خال صاحب مىرىنېرە -تاجسكندرفال صاحب راج ناگر تسشرولىم لأكن كروك شينك كرشرى وفزايني بنك بنكال. مَسْر في حي مين اير براخار شيس أن انديا بني -مستمرحان اوبرائن راندرس بروبرائيم اخبار الخلشين كلكنه. تسطر منرى وندن الحبنك كريف اندمين فينشو لارباب. مسترسي اي ولس مينجرا لك كالك شكراي -نىكناك كارپورىن ودائس برىيدىدىنى كىينى رنكون. تفان ببيادر مو**بوي خدائخ خ**صاحب رميس بيثذ. رَآوُبها درشام مسندلال صاحب دیوان کش گروه راجیوماند. رآئ بها درمنتي المكنداس حب ديوان ببادرم برون لرياست الور مسفرما برط بيرث منازيس بزناندنث باغات جائ آره بورفا مكيار توآب حافظ بمخ عبدا دلده اصاحب بارئ مقام درو اسعاى اربري ان إلى فروسم رساله بنكال-

توكن كئي سا بواصاحب مفام مؤمكنتي حبنه بي رياس متبات شار-متير مرا نشرخا صاحب ريسائ اظمر كمران واقع باحتان. تتنبيل نواب نشع علبخار صاحب تزلباش رئيس لاہور. بَنْدُت كُنْكا وبرصاحب شاسترى بروفيسسنسكريت كالج بنارس -نريدون جي تبشيد جي صاحب پريوٹ سکريري مدارالمبيم دکن -متسارها رنس مبرى وبسث برسنل اسسشن اليجرشنط حبرل مبند شنبن ه كارا ده شاكه سروان وقررن متوفى لفشن گورنزگرا كوسجلدو متے حذما سن سندوستان فائت كرديين كمان اليني جيس آئ اي بنائ كرسروان موس فام يوم كوكاكمة من بعبرة لفشف كوريزي بنكال انتقال فرمايا-نیزشونشاه کا ارده تھاکەسٹر جارس تل کوہی کبلدوئے خدمات محکمہ بنکلات ہن لمپانین انڈین امیا ئررسی آئ ای کاغزارعطاکریں مگرانہوں نے ، و مبرکو سزما^ک رُخصت انگلة تان ميں قضا كي ۔ كان مُعظم ك درجان فرواكرمندرية ذيل شخاص كونائك كادر على فرايا. غائمهٔ هلاً . أنتربياجيس ايورته ديوس حبسي ايس جي اي كورط مراس أتنميل مشروليم اومبس كالركسي اليس ج جيف كوريط بنياب. أتزييل مسثوا فيكوفر نريرك يمنت جميم وكامرس بكال تنشنك كزنل كويه كما نيركانبور والنيرريفل لبكن تعمنف رناجيس والصاحب ورم سنجاب والنظر مليش. ۋەكەلى بارىج دالى صاحب ربورىرىي دوارىب رئىتىم غاڭىش -

للركش داس نروعم داس صاحب سابق شركيف مبني-

تسغروليم كالأسل أدنيرها بات الذاراف

معرفيمر

دس جد اول مراکسلنسی لیدی کرزن رئیسه گارسش مگیم صفوره انسترابها-آبادری سمویل آنست کیمبری مشن دملی-

مسرورك استن وبني منزبيرس شابي مهدر

تفشف كرنل داس صاحب بوليكل ميرنشفف بهارلى مقاات سوارد

كَتِبْتَان جُولِي فُرِي لاسط بِنر دُربِي حِيف اسجنير ميسورة ترحم المرحم المراكب مرة المراكب

ئىشىرچىسى دى گىس مقام بېنى-پا درى ھىجەي گرىھىم كلىيدىك بىنگال-

بِن رُبِ جِهِ الإبريشاد صاحب مجسّريث وكلك رُما مون مُمالك مُتحده-

مستركليرس كرك بييرك بيرطراط لامبرين سيل كميطي دبلي-

تَفنتنك رَنْل سنْيل لاين سول سرحن مُبرِننْ مُنْ يُنْ اللّه عَامَدهُ وارْد. تَهرِ بان جى كا وَس جى صاحب ميون بل شنر واسر مبرى مجطريث رنگون -

هر بال المبدئ من القائل المبدولير و بين عمر و المراد المراد المراد المراد المراد المراد المراد المراد المراد ا المراد المرا

سيسيل آرة اس ايم سي. دُّايُركُ إسيدُوران فيبيوك سول.

بآدري هيسيول مينجرسن جوزف كالج ترجيالي.

يا درى دُيودُ وش برنسبل اسلاف كالج ناگبور. حسحبُ دوم مسنرايلوروائلى بيوة لفشف اندين ميليكل سروس بجي-

با درى ايرم ايندر يومنزى يوم ميند فرى چيج اسكالميند جنگلبت -مترونيز حصاحب آنربرى مجشري ومرينيسبل دشرك بورد الاده -

بآبو بيباظ صاحب ونكاسام وكاروز يندار كنكبر

متشرايدور ولمنكن انسب آئيسي اليرل فسربند وبست رام بوث ماكية رآوبها درجنداسنك كالسكبدة نربري مجفريط هيدرا ومسنده. تها كردر دبن سنكرصاحب ممبركونسل رياست الور. مسفرحارج ائ كالسمية مامشرلارنس اسكول آبو-رَ تورىندُ فا درايميشُ فُرينيط سيزننْ بْدِنْ روم كِيتِحاك جِنْـا في خايذرنگون. ي دري رابرك جونس ونش مش شيلانگ -مس ايف جانن من حيج اسكالليندر گرات -مسالين مجل امركن ببنسة مش مولمين-مشسيحين رزنانه مرسيكل مشن بنياور منس اركرك او باراكيندس پرسبتيري مقام د ياروا قع وسط بند-قرار المهین المرسکل مشنری چرچ مشنری سوسانتی مبنور . قرار الرون تهائ رامسنكه صاحب والنس برنسول ميواسكول صنعت لامورة تتنتوك سنكم صاحب كريى الكذا رضلع دائ يوركك توسط صغراني بيصاحب مقام بهارواقع بينه محدظهوالحضاحب مبرمينيل بورد الدآباده ماراج دهاج . زينداربردوان كوموروني خطاب. مهامل حبد رآج سرميام چند بهجند يورئيس محال ضلع اورييسه ربطور فن اعزاز مهاسل في-زآني ويكور باضاحيه رياست برواني ربطور ذاتي اوزان-فى إب بها دس فرآب واجسليم الله صاحب رئيس ولاكم س احد - را وبه در تبریت سی ایس ای کورواطی اوره-نَا وَبِهِ الربِّهِ الرِّبِيلُ مِنْكُ صاحب لاده-

تراشح جكندره مرائن صاحب رسيندارال كولمرشد آباد

لآل ركھوج سنگصاحب منكا پور صلع كونده-

في اب قان بها درسردار خرنج فصاحب ئيس جرگه مرى باره بيان-

ىتردارىقىص خان ساحب رئيس جرگدم كاسى باوتېتان-

لن إب بيكم وبسرا مند بيكيم احد زوجه نواب غلام مخروف قاريم اور اور ريز أن كاف

نُّمسن! لعلماً- فَمَا صَاحبُ موں می سعادت سبین خاں صاحب ہردفیہ میر رسکاکمۃ مُنَّعنی مولوی عبدا نشرصاحب اورنیٹل کالج لاہور۔

مولوى عبدالحكيم صاحب اونيشل كالج لامور

مها بهو پا دهیا- بنترت سیوا چندراسرب بهواسهٔ باره جوبس برگند. د یوان بهاحس - آین سرامینم صاحب ایدمنشهٔ پیرمنزل نشل شرشی مدراس د

كشنر *دراس مي*ونسيل^طي

آيم-آر-آر-را وَبها درائيم لا ذلك را مانا بوئي اورگل تائم مقام دُسطر كسك سِنسن جِ كريول-

ترائيبها ورسينى كنورجندها وبسام وكادبيكا نير

سرداس ما دس- تربها درگران گفتانش کماندر بهاموشالین بریم

لمبرى بوليس-رتسالدارىيدة برسنگەصانب اكسطراسسىنىن كمشزىپخاب.

د لِق ان - روا مع بها در مهد مل جدوم ويوان ميسلمير

خان به ما دس من صاحبین محدّ صاحب کشرا مسدن فی مشر و قصور لا مرّ می مناسبه مناس

مَا بِي مَحْرُعِبِوالهادي بادشاه ماحب مين بِل كمشز مداس.

سموله ی بنمالضه است. بری مجرشری صدر بهنج دوایس چرم فی مشرک بورد بیر بهوم خان مخد نوار دل بغلام محیرطا مرتعلقه دار ابورسکېر-منان مخد نوار دل بغلام محیرطا مرتعلقه دار ابورسکېر-آردشيردارانجي درباروالالينديبولدرانبار كالون ضلع تصانه تچود بری امیرن خال صاحب مهدیورضلع مجنور-مولوي مجيد يخت صاحب مجموعه دارة مزمري مجسطري سلبط-تر مزجی مانک جی صاحب بهوناله او الهمکیدار آبکاری تا جرناک مبتی -توروزجى كاوسجى صاحب كليان واله كسشنف سرجن-ىل ۋى كادى - جَوْب جَكت را دُماحب جاڭرداريالديو-بكونت را وبحسكا ك صاحب جيرين مينوسلبي سران يور-ر اوصا حب نر مص سنگه مناز اوی سو باک بوره إ آوسىنسار چندرسين صاحب ممېر جيبيور كېشيك كونل. تبلأكهني كوخفن درماييندو ديوان رياست سندور ديا بهائ مرجونداس صاحب نانا دتى اكونشك حزل رياست بروده-لاله جنا رومهن منگرصا حب سكريطري فمرؤمينس نهارا جه صاحب ريوال نبايلي-فنودجاري كرتنا راؤ دسطركت جيبنككور تبسويكب كرسنا يزاد وكارو وائس ريب إنك كنتور گصفشه وبهای کلاب بهای وسانی سابق اکزیکیو انجنبر محکمه تعمارت بنی-ودبهومل حنيدى رامسالق دليلي كالمطرضلع ناركانا-تبورام بجائن صاحب سابن كسشن ج شكاربود-

نتى بىزىندا كودها حب ممردمشركت بورق بارى-

اتًا جي الميكة ركرتفناسوائي انبيكار أسستن كمنشز محكرة كجارى مداس-وروسيني سنيسكيري را ونيتو يوكارونائ كورك وكبل كوكونا وا التيج أرءآره الج رنتكا جار سرونيسنبسكرت بريسانس كالج مرراس-تمريشر كهورا الديت إيشل مرششناني تيذت ورندوسيوبيت بسن مستنط مير بلنان شيكراف ىزائن كىننور شىنى ماسطرگرىك اندىي نىنىنولارىلوس-بل شيبه الدس- تراست صاحب عكريتي متيز شندن توشه ف الدكومينك المثيا. راستها حببها بين أنرس مجشرت ومبيون كمي كاند ختو به دارمېچېرېزنگه تها يا شا يې رياستېائے شان ښاليين بريها مايمړي پوليس. صوبه دارىيم مرسكررانا كانباب بإقرت بالين بربها مرى يوليس-اتنكير مرى سنگه انتران دنكوبارمايري بوليس-بآبو وكيش عندرمترسابق دُسطُركت ومسنن جع دُصاكر۔ لآله نندكش وصاحب النكيطر مدارسس جالندسر-لآلدموني تدام صاحب إكستما استثنث كمشنر مكاك متوسط بآبوسيتانا تدرائ ماس كلكته بآبورا مندرجندرا صاحب خاسترى بنكا لليتربيري-مُنتُ يُحنت مسنك صاحب لا لم مماكب متوسط يآبوسون كمار جودمرئ سينير أينترنك محكم ال تجارت. با بوكارنا " كرجي بوس بولدُروا بدُري ناك أف كورنسط موس. خاں صاحب سروی محد مجیبا مشرماه مجائیں حربین مبونسل لبرڈ کو کھیو قىخى نغىم خان صاحب كىلاس بورضلع سېرار نبور-

تمير دهيم فاصاحب جركه كروبلوحية ان-تَ جِي لِلَّهُ مُنتا ق صاحب جِو كَى نـ فَي زوب بلوجيتان -منتى محبوب عالمصاحب سيروائرز الهابا وفيض آبا در ملوسك-تبرعالم قاضى صاحب سابق أكسفراك سطنف كمشز مبرى لورسلع مزاره تشيخ الم الدين صاحب سُبِرند لله المارين مبول. تتيرا كمرشا وصاحب سابق تحصيبلدار كبشا در-تېتوش جى دراب جى انجن ۋريور گرميڭ انۋىي يېنىغولار يادىي -مالت صاحب- بآبوبرن فيندار كهيت ماب كلية. درش سنگه صاحب زیندار صلع بیلی ببیت -د تينديال صاحب ٱمزىرى مجملزىيغ ودائين چيريين دُرطرُنط بور دُلكهنِّه . لآدرايارام صاحب أنربرى كسطنك اكزاميزنيك فركس كينش سياب لاستوييشادصاحب كمسطنط ارورن انثرياسالك ريونيو ديا يشنف. لآله لاداكن صاحب مبرميون بل كميني بشاور لآد كبني بباري صاحب تفاير سكريري شيكسك بأسكيثي لاموره بآبوسرينا ونا قصاحب بتار تريري استشك الجنير آسام. يَّا بوجار شيند مصاحب استرخرا سيني ومحاسب فارن دَّيا ريشنك. بآبوفندا موسن صاحب باسوسية كارك ميشرولاجيكل أفس كلكته لآله جائلي بريشا دصاحب مبروا تبزر محكة تغييرت شفد-تركحى رام صاحب ناشب فالكذار لبيسري مكك متوسط تآرك ناته صاحب كهوس كسشنك سرجن برنس آف ويزياسيل نبايس كمود بهارئ منوصاصب ول اسينل استنف بنكال برايديني

بآبو در بعد چندصاص مجموعه دارسا بن سب مستنظ او شرانسط اندیا ریکوست بن سده در مساوی سب سندی برین ما در ساندان اندیا ریکوست

بآبو بېرىچىندرصاحبسىب اېخىئىركا ككاشلەر ليوسے . ئىنىشى گويىندچيون صاحب خزاسىجى ومىيۇنىشى اقىل ئىنگال لانسىر

ماكيرات صرحات

سترا بنگرنج مدراس مای کورنی با نیجزار کرد به بسالاند. آبوسر بنواس نیشنرانس بکشر مدراس با روسور د به بسالاند مآ د مورا و سهر دار دکن نمین مزار د و به بسالاند نخا آرجه ایج قاصی جلال آلدین خال سی آئی ای - بولتی کل ایگروائیز رخاص حب قلات که با رسوبی رو به بسالاند کی حاکمیات اور تسطر دار بریش صاحب النسکیشر حبرل بولد بیشا که کوبیس کی زمین مرآئے بہادر لالد دولت رام صاحب پنشد افسد قراکی شخات کونپار تا کو د مین -خمان بها درا صریار خاص احت و در براعظم اس به کیمپندره مربع زمین بلاا خذنذ ایند

فوجى اغرازوانعام

ا- برِحبی نے اندین سٹاک کوزر کا لقب منسوخ فیایا آئیندہ سے اندین سٹاکوزر کے آفیہ آفیہ سرز آف دی اندین آر ہی کھار تمنیگے۔

عام مُلًا فی نیں رہنگے۔ ادرایکوالری شاہی کے ہتن ہوگے رہم، برلوکٹ ما رہنٹ کی وردی ہنا کرینے کر خاص خاص تقریبوں برخاص دردی۔

مارتهم رسالدارم بحرون اورصوبه دارم بحرون كوننيش باب مروست براگر انج باس

فرسٹ کامن آرڈرآف برلٹش انڈیاہے تو اُن کو آئریری طور برکیت ان کارنیک طاکر بجہ۔ اور باقی تامند چھ فیسروں کو اگر انہیں آرڈر آٹ برلٹن انڈیا درجہ وَل حال ہے تو

ريثا تربيك بهاء ازى طور بينتك كارنيك دياجائيكا-

۷ - چونکه نرمجسطی کو دلیسی فوج کی ضدرات کی بہت قدرہے اِسلئے به تطفیف شا ؛ نه اسر دُر آون برلُش انڈیا کی بچیاس اساسیات عارضی طورسے اُ ڈر بٹر ۂ لُک کئی ہیں۔

ا تروراف برس الریای بی سی اساسیان فارسی مورت اور بره می می این و مدر می این است و مرد میراول کی اور جالیدش میرد و مرکی - اس ار در کااعز از جس کو دیا جائیگااش کے اور قدر مند میں میں میں میں میں این سیا

مرتی پائے پریا فوت ہوئے ہریدا عزاز جا تا رمیگا۔ ۵۔ امپرل مروس افراج کی خدمات کی قدر دانی میں نیر فیسٹی نے اُرڈراک برش

ا نڈیائی نئی اسامیاں نظنور کی ہیں۔ دس اقل درجہ کی ا دبسے و رقبہ دوم کی۔ اِس آرڈرے حال کر نبوالوں ہیں ایکٹوسروس او بنٹنز دونوں ٹٹا مل ہوں گے۔ بلسامیا آنٹریری ہونگی اور اُنکے مُنتقلق سرکا ہوا نگریزی سے کوئی الا دُنس نہیں ملیگا۔ لیکن

جوالاؤلش بالفعل ملتے ہیں دوموجو دوممبران کو نا حین حیات ملتے رہیں گئے ہیہ ہرڈر قرمی سیسے جور لیکلرائر ہی کے آفیسہ دل کوملتا ہیں۔

۱- ایک غیر حمد لی نایاں خدمت کا تمغد مع ۱۵ روبیدا لغام کے دفعار و کامر واللاد مے لئے مقرر کریا گیا ہے جومسے فیل تقسیم کے موافق دیا جائیگا۔ سرایک رحمنٹ کیول سفرمینا اورانفنڈری ٹمالین ارمع لوکل کوزم کو ایک تمینوں با ڈی کارڈ دسالوں اورعدل

ری در منه مروب بی ورس کی چار با نریون اور سرمدی گیریزن آیگیری کوا-شود پسی بیبارشی بالمزیو کا کیس حیدر آبا دکنشخنش کی مه بالمریون کو-۱- برکش بیبالیش می بالرىك دلبى دلا يُوراك كلفسين كو- ١-

ے - دیسی فوج کے افیسروں اور عہد ، داروں اور تیابیوں کولم فی کری ورنیا کے نی

کاایک نائیمتندم ۱۵ روپیدا مغام اس تقتیم کے ساتھ دیا جائیگا۔ ہراریک الداور سفر دبینا اور الفنٹری ٹالین (مع لوکل کورز) کوم۔ تینوں باڈی گارڈر سالوں اور

عدن شروپ کو اُ بنجاب مرحد تفحیس جار با مربی ورگیریزن آیٹلیری کوا- ایسی بهارشی با شریوں کوام حیدر آیا دکنشجنٹ کی جاربا شریوں کو ا- برٹش میبارشی باشریوں

پہاری ہر دوں وہ میرورہ وہ جس ی جارہ بریوں ور برس ہرارہ رہیں۔ سے دیسی ڈرا یو سٹیلشینٹ کوار رائل ہرس آٹلری اور رائل فیلڈ آرٹیلری اور امیونشن کا لم یونٹوشکے دیسی لڑائ کرنموائے ادمیوں کو مع بھری فوج کے نشکرو کے

جِس مِيس مزنگ اوريثن شال بھي شامل مېين ا-

۸- فقرة ويس من تغول ك دين كاذكر به وهرف تن الديك كي مول ك - محد الله مول ك - كيك فقرة بطور النام ك تام برلش اورديس فوجول كو منفضيل ذيل عطا

په ایک معارم جدورت مها می ایری ریوس که در طرح صاحبان کمانڈ کا آفیسز کی گئی ہے۔ بیر دیبیہ الیسے طور بپر فرن کیا جائیگا۔ جبر طرح صاحبان کمانڈ کا آفیسز در سن کا کریں کا اس تو مل سس طرد سر سام در میں میں در اس کا در اس

مناسب خیال کریں رائل 8 رس آر ٹیلری کی باٹری کو ۵۰ روبید - رائل فیلڈ اسٹیلری کی باٹری کو ۱۰ دوبید - رائل گیر بیزان آر ٹیلری کی سرایک کمپنی کو ۲۰ روبید - بیما رای

نوپناندکی باملری کو، پاروپید- برتش رساله کو، ساروپید- برتش انفندگری جالین کو مداه روپید- یوروپین سفز میناکوایک روپید فی کس- دیسی پیهارشی بارش کو، ۱۰ رپیم

سرحدی گیریزن آر فیلری هم روپید فیلر با طری حید آباد کفتی دس و هم روشید. با دِی کاردُ کو ۲۰ روپید ولیسی رساله کو . ۱۵ روپید گاند فوج کو . ۱۹ روپید ولیسی

انفنترى بالدين كو . بوروسيد - داولي دار نبوره فورس كو . بوروسيد - مانونه بل كورز كو

۰ ۱۵ دوپیه عدن ٹروپس کو ۴۰ روپید نیبال اسکورٹی کو ۲۰ روپید و کوکر کورزعالا و ا روپید مذکورہ بالاکو ۲۰۰۰ روپید پیش سفرمینا کو بهر روپید پہرا ٹری تو پخانہ کے دلیجی اور کو ص کورز آن سب مراین کو دیم روپید کوسٹ ڈیفنر کشکروں کو ۸۰ روپید امیرن کالم کے سیڈکی رٹر یونٹس کے درابری کو بروپید فی یونٹ ساحل مندر کی حفاظت کرنے والے لٹکروں کو هروپید فی یونٹ انڈین سبرائن اُنٹاک کمپنی کے مرتش عبدہ واروں کو ایک روپید فی کس .

میں شامل کریا گیا ہے۔ اورا بحوصب ذیل رعائمنیں دی گئی ہیں۔ (۱) ہوا ڈراچھے سینیرصوب یدارونکومرد بدار میجری کاربیک اور تنخوا وملاکرے (۴) بریش آفیسے زیمبکہ

وہ ڈیرہ ہمعیانحاں ببنوں یا وادی توجی میں تقیم ہوں توسال کھریں کجائے دوماہ کے میں ماہ کی رعایئی رُخصت کے حقد ارسیجے جائیں۔

ا- اِس مُبارک نفریب برلطورنشان تر عمشاہی کے برنش اور نیڈو ملٹری مجرموں کی خاص جاعت کیم حنوری سنٹ ڈائو کوعلی آلصباح روکی گئی ہے اور بعض کی سزامیش کم گ تئی ہیں جس کی بابت حضور کما نڈر کنیف بہا درسے احکاماً

۱۱۰ - حضور کما نڈر بخیف بہا در مندرجہ بالانکم کے علدرآ در کے متفاق مزید کا اندر کینے۔ دلیسی فوج میں حسب ذیل ترقبال اور آر دارہ فرزہ نسر اندا عطا کمیا گیا ہے۔ دا) الم مور پہا دری باطری کے صوب دارت اور کرزہ فرزہ برا در مند معربی بریط ورسو پر نیو مردی برا اول بھٹی الانسرز کے رسالدار میں پریط ورسو پر نیو مردی رسالدار میں پرامور ہوئے۔ دس اوری برای رسالدار میں پرامور ہوئے۔ دس اوری برای برائور میں پرامور ہوئے۔ دس اوری برای رسالداری پر تعینات موت وہ کا الانسرز کے جعداد دینا کر ورب بوری دسالداری پر تعینات ہوئے ہوئے دس کے جعداد دینا کہ ورسو پر نیو مردی دری دسالداری پر تعینات ہوئے ہوئے۔

ترقی باب ہوئے۔ ۱۱ بنگال النرزکے جعدارگی نوا خال اولا نسرز حیدرآباد کنٹجنٹ کے جعدارین اول بہر نگا سوم بئی انفنٹری کے جعدارین وساونت میرواڑہ بٹالین کے جعدارین اول بہر نافنٹری کے جعدارگئ دین بائٹ وہ اردارہ آف برلین انڈیا درجواول مع خطاب واربہا درصب فیل دلیے فیسرو کوعطا بہو اول مدراس لانسرز کے رسالداریج محرم بگاب بہا درہ ہا بنگال لانسرز کے رسانداریج معزال بین خان بہادہ وٹیرہ جات بہاڑی بائری کے صوبیدار غلام محد بہا دراول مدراس لانسرز کے رسالداریج شیخ فرید بہا درہ بھال النسرز کے رسالداری جربہ بادرہ بھا بافاری بلدید بہا درہ اول برمین انفنٹری کے صوبیدار بہولا تیواری بہادرہ ۱۲ بنجا بافعنٹری سے صوب یا رط و با زخال بہا در بنگار سفر مینا کے صوبیدار جگ نگر بہا در۔ مدراس سفر مینا کے صوبیدار سیجر بہرائی کہا در۔

دربارے دن قید ایوں کی رہائی

(١٠٠ م ٢٠٠ اليسي تيديول كورة فرواياك بن كي ميعاد فيدهيماه يد زايد نتحى او جنوب لن قطيس جوكوں مرنے كيوجەس جرائيم كئے تھے۔ و ۲۰ جزیرة اندمن رکا سے بانی سکے ۲ ۵۵ دائم الحب قبدیوں کو جب میں عوریت ومرد دواون قسيرك قيدى تتع حضور واليسرائ في يُورى آزادى كے ساتھ ريك ف ملاادرام دائم الحب فيديون كوجو وكيتى كم جرائم بي دائم الحبس والمالحب المحتفظ مشرطيدر ع أي عطا فرائ كاسم بالى سى . به ك قريب دائيم الحبس رع بوي . ردى علاوه اذين معفور واليُّسوات من اذرو ومحمية خسروان ونوازش شاع نه مندوستان کے تام مبلخا نوں کے ان زائدالمیعاد قیدیوں کے بارہ میں کوچنکو حفظ امن عامد کے لحاظت بالعفل ا کرنامناس بہیں ہے بدھکم نا وزفر ما ريائے کا ان کی میعادِ قبید میں مجساب سرسال ایک فاہ کی محافی دید سیجا یا کرے۔ (٢) جزيرة انتمان كے باقيانده وائم كلب قيد يونكي بابت مصنورواليسر من يرسار فرادی میں کہ جو قبیدی نیکسے لبن رہیے میں اُ نپر فنید کی سخی کم کرد کیجائے - اورا گُ أكاجال حلين اسيطيح حمّده ربالو أشحيسا تقرأ ورعائيتين كبجا مُنيكي يحصنوره أسيكم النے عدالت دیوانی کے اُن قید ہو رہے گئے کہ جو رض ادار کڑنگی دم سے قیمیں براحكام فافذفهاست كدايس كل قيدى كرهبك قرمند كاكل روبيه ابك سوروسي زباده نېولېند طويکه د وغړب اورنا دارېون مکړسے نينے بينے ہوں اُنګو بھي پتسوستا ك جيافانون سے راكر دياجات - اور سركارى فراندسى أسكى قرض كا موبية دُكْرِيداروں كو ديدياجك أينامخ اليه بهوا ديواني كے قيدى مائنگ مائي قرضه كى كى مقداد ، 40 مروبيتى بدروبية كوينت في دروب كواداكرديا-() مذکورہ بالاقیدی کے جوتخت نشینی کے دربار کی خوشی میں میم جنوری مسال کو کو مِندُوستاك تام حيافانون اور جزيرة انزان ما يوم عي تعداد وانبرار ١٨٠٠ فصل فصل فصل فراد المارين الله المارين الله المارين الله الماريخ المراء كي كار دان الله المارين المارين الله المارين المارين الله المارين الله المارين الله المارين الله المارين الله المارين المارين

قُرت بناغ میں جہاں اِس بار ٹی کا انتظام کیا گیا ہما۔ نہا اوں کی آمداُمہ مسب دستوروقت مقرم سے بہلی شروع ہوگئی تھی۔ کیو کد اس من نویک بیابی ایک سرکاری تقریب ہتی۔ اورواقتی بھی جو کد اس میں مختلف صولو کے قائیم مقاموں کی حضور والبہرائے اور عالیم بناب ڈیوک وٹ کنباٹ برا

حضوریں اپنے اپنے صوبیک مُرکما م اعلیٰ نے پیش کرنا تھا ۔ اِس کئے آ وقعت بجائے كار ڈن يارنى كے دربارى صورت ميں متر قى بوگئى تى -ببرعال حبب تام دنسي رؤساءاور سرحدى وبلوجي سردار وغيره سنب أسكت توانگریزی افسهروں کی آمدآ مدشروع ہوئی جنمیں نواب لفٹنٹ گورنر پہاد بنجاب منفثنك كورنران بتكالع صوبجائيتي وبرسام جيف كمشنران سرحدي واسام وغبره ادرا ونريبل ايجنظ ن گورنرجنر ل بهإدر راجوتا نه-بلوحيتان وسطُ ممبران كونسل حضور واليُسراءُ - گورنرانِ مدراس وَمبَّى وغيرون ىبهى مالى فدرُئِكَا مِردى شان كويمېناچا ئېيئے . جنگے بعد عاليجناب ڈیو ک ا وف كنياً كبها درا ورحفوره اليسرائ بها درتشريف لل بهمول ہیلیے توفوجی دسنے لئے سلامی دی جِس کے ساتھ ہی باج لئے بھی سریلی ٔ واز میں خوش آمدید کہا ۔اورڈاکٹر جارج واکٹے صاحب مُہتم ٹاکیش مع مُعزِّرْ حُكَّام كَ آيكوشايان إستقبال كساته باغ بيس لے كئے - جہاں حاخرين كاايك جم غفيرآ بجے سلام كوموجو د تصا- اور چن سُبُ كوعلاقه وارِ برایک صوبہ کے نفشٹ گور نرصا حب سے آپ کے روبر ومبش کیا بنانج ددارون كوچيف كمشنرصاحب صوئبسرحدى لنندا وربلوي سردارون بِحِنكُ گُورِ بِرْحِرِل بُوحِيتا ن في آپ كے حضور ميں پيش فم جِن سُبْ كاسلام بصورِ مدوح نهائيت منوق وا خلاق مسے قبول فريلا دود ولفطول میں مزاج برسی بھی کرتے جائے تھے۔علیٰ ہزا ڈیول ف کینا ببادیجی ہرایک دلیری سرداسے نہائت ہی تیاک کے ساتھ اظہا رِکھف دعنائيت كيك جات تق - اوردونون صاحب برايك الميديش بونيواك وجيه رس سے پہلے كبيم إيك دفعه بحي ألف شناسائ كاموقع بل محيكا بهو

بها کا و به کقف بهجان لینے سے اپنی فرت ما مظاکا نبوت دیدہے تھے اسے دلیں رؤساء وا مرائے مبند میرت کھے عنیت سیجتے ہیں۔ کیؤ کد اکثر یور دیریا میکا مرائے میں کو فول کا تا تاہوں کو فول کی الکیا نام "کہرکے ملنے کے مادی ہیں لیکن سرخلات اس عادت کے حبن حضور وائیترائے اور ڈیوک صاحب اسلامی اسپنے سابقہ کما فا تبول سے بیش آئے تو ہندوستانی رئیسوں اور سردار و کے دِل ببیوں برصر کئے۔

یہ کلا قانی کارروائی قربیاً او حرکھنٹہ تک جاری رہی جِس کے بعد حضورین مدوصین اِ دسرا دُربرگانگشت فیائے تا الخیکیمی کو دالیرتشریف کے گئے۔ اور استقبال كبطرح مطرحارج واتق صاحب مخ مشا يُعت بھى وليے سي طرين بركركم آكيو كالزى برسواركرا بإباجا ورفوجي كارشت ببي معمولي طوريسلا مي أنآري تعجب كالارو كرزن بها والسيم شهوراوك والصاب كاكوى كفرس إس موقع ب ىز دائى جى كى ھزورت تقى لىكىراصلىت بور بى كەدر بارا وروعوت كى دوروارتقريرون سي آب تفكي بهوئ تق ورند كي ما كي فراك فشاني فرائي اس کے بعد کی مار سیوں میں قریباً ہر روز کسی ندکسی براب بیانس سے گور زیا یا نصنت گورنراور کمیده شرانجین صاحب کے بان حکا م وعائدین سلطنت انگریزی کی دعومتیں ہوتی رہیں۔ جنیں حضور واٹیسرائے اور ڈلوک اوف كنېر ځ بېداد رېږي شريک مېوستېر ښے - مگر ان دعو تد س پير مکه کو گ ورباري كارروائ بنوتى تقى اوردىيى رؤساروا مراوعي تأرك

ندبوت تن اسك انكى حُداكاند كبفت كَجَدَ كى كوى هرورت نهير معلوم بوتى فصل مثنی بنایغ اجنوری تن فائر وقت نگب روشنی اوراکشنبازی دملی میں

جس كامل امتهام اورأوري آن بان كحساته وجوري كولوقت شب برعجيب أخوش أيندا وينوشنالطاً ره ديڪھ ميں آيا وه نهرف ديلي مح<u>د لئے بلکتام پيترو</u>ستا بے ایب دِل فروز تاریخی واقع کہنا چاہئے۔ کیونکہ بہنڈ دسٹان ہیں اُس سے لیلے بھی اگرچیا تشازی اور روشنی کی بہاریں بٹے اہتا موں میں ویکھی اور د کھائی گئی ہیں۔ گریہ روشن اور آتشازی دونوں ولائی ایب دیکے باعث المبنة وستانيون كے لئے نئى جيزين تھيں اور عام لوگوں نے اس سے پہلے كہي ندد کیم تھیں- آلشا زی ادر مرقی روشنی کی طبیاری کا ٹھیا ٹائر بری کمپنیوں کو ويأنميا تها وببريش قرار رَفن حجي آيا - ليف حرب النب زي كابل تيس بزأرك كا تصارص كالفاره وميره ووكففه سه زيا ده كانه تعاجنا بيراسي وجس اكتراخ رات معرض بهي موية بكراس سيبن وسناني تشازون كوجوم سے اِس تقریب برفائرہ اُٹھانے کے خیال میں تھے کوئی نفع نہیں موالیکن جب اِس پیلوکودیکہا جائے کہ لار ڈُرزن ہما در اِس دربارکوا وراس کے سازوسامان کونهائیت ہی علی اور قابل دید بنا ماچلت تھے۔ اور اس کے ستھ إكل بهي تظاكياجات كمعمَّولي شل اوردليسي الشباريه ندرت بيدا بهي ذرسكم تے۔ جواس برقی روشنی اور دلائیتی اکٹ بازی سے پیدا ہوگئی تھی۔ تو پھیر پھھ اعتراض خود مجود لم كام موجا مات - إس كسوايه بات بجي قاب عورب كه حضورواليسائ إس تقبيب كويالكل أسى وبنك برا داكرنا جاست تعد

صياكه ولائت مين موات جنامخيدون عجى اتشازى فهم يدرسي كمبني كالتر ا درروشنی جبی برتی ہی ہوئی تھی۔ ہبرحال ہوجنوری کی شدم کو دہلی کے بازار و قلة مُنتِكَ ويلب سنيش وردوسرى شهورعارات اور نظر كهيب برابط لم افرو روشنی سے ایک نُورٰ نی ساں وکھا ٹی دیتا تھا۔ اور پُوں معلوم ہوتا تھا ۔ کہ ايم عجيبة عن كا جكسيلا سُفيمة نظرفريب اورخوشنا فهتاب ب-جودرود يواركو بجسا نمتورکره اسبے جسمیں نہ توکوئ جدت ہے نہ بدبو۔ اور نہ کمی بیشی۔ جامة مسجدك مكراورجا ندني جوك ميس إن مهتا بي ليميوس كي بهارها صطور م لائی*ن دیونتی -اورچزکمه آ*لٹ بازی کیلین ڈوری بھی جامع سمبی*ر کے مشر*قی درف^{اہ} مح سامنے نلعہ کے اِس طرف ہی بائی ہوئی ہی ۔ اِسلئے بہی ایک ایساموقع تقا جهاست لوك إسكانظاره كرسكة عقى جنا مخد حضوروا يُسرام وليركصاحبان ا وردوست مطبيل لفنداعيان واضران گورنمنٺ ورولائيي مهانوں اور مغرائ دول خارجه كے لئے تہ جامع متبحد کے دالا بوں اور چیتوں پر رُسار بجعائی گئی نھیں۔اور دیسی ہمانوں کے لئے مسجد کے سامنے ایک وسیع شام کے نیچے نشسنوں کا ہتام کیا گیا تبا۔ اور اسکے سوا بلسا یُربھی کی پنجیس بھیا دى گئى تقيں مام دنيٹرا در تاشائى جا مختسجنه كى پٹرمويوں ا در امسر عارصنی گیاری کے لئے کمٹ لے کئے تھے جوجاری کے موقع پر بنائ کئی تھی إس كے علادہ آس باس كے مكانات لوگوں لئے كرايہ يركے ركھے تھے۔ اور آنشان کے گردومش کامیدان اور اِ زاروام کے لئے وقف تراجیرشاہ ببى يىلے بوگورىن آگر تىبغىد جانا ىنىروع كرد إنها جائ ستجد كى كىلىرى كے نكت م بهي شام سيديك بركيني في كرايني ايني كشستون بينيف شروع بوك ش اور دم ون کی آمد تبین شام کے بعد مگر آت بازی کے وقت مقررہ سے

بهبت بيبليم مور بريمتميء البنة والبيان رماسة ببرس ببت كم صاحبا رتبخ رلف فرما مہوئے جب سے معلمہ ہوتا تھا کہ بیٹمتازگروہ عوام کی شرکت مے اب اپنے أيرامن دامنية واب كأبتك يسابهي محترزي - بهركيف جار بالخ بيح قبالمثام سے و بیج شنب کک در اری اور وزیار سب ابنی اپنی حاکم برین محیات ورت م اليب متعام جباں سے برنان رہ نظر آسکتا تھا۔ آدمبوں سے الکُل کے تھے۔ جِس کے بعدگا ٹیوں کے جانے کی بھی ٹوانغت ہوگئی۔ کیونکہ ایسی حالت میں كالزبون كى نسبت ببت طري خطات كاحتال تها جبكيآ دمينوكوسي حلين يمك رسته منطقاتها سکین بڑے بٹرسے سنگام اوسیفرے دول خارجہ اس کے بعد بھی آئے رہے۔ جن من کی کا ڈیاں درسہ کیطرف کھڑی کردیجاتی تھیں۔ اور برستور ک ایک نمز کے دود و نگٹ کوچینوں اور کاٹری نے بیصاحبان لود بديث جانے تھے سے بعدد أيسر كا ور ديوك مدحبان كى سوارى تحليك سوا دمس بيح جامع مسجدَّ بنجي -اورحب بيرسُبْ صاحبان مع اپني بيكات كابني ابني أبني مُسارَات ستوال برجلوه افروز بوك توآت النازي هيوشي فكى جبكواعلى سے اولئ اور فاضل سے عامی بهت نے نہائیت ذوق وشوق سے دیکیکرو لائیتی کاری گری کی ترون سے داد دی چنامجہ اس مجیب و ایب الشبازي كيففيل كياس كي يك فيرست بهي ذيل مين رج كيجا في فهرست آتشاري دكمي

(1) شینشایس کامی-۱

(م) کرسٹل بلیس کی بچیشرمتلون روشنیوں کا جموعہ جس کارٹکہ ہار ہا*ت ات*نا رس) روت نی کے وقت بھیں بانوں کی فتلف باڑھیں : رمع ، بوائ ان رس بوبرى بلندى برما كريش تص ا در اس اكالسار وبوا ر ۵) دس رنگ کی:گسے جا دو کی روشنی جسسے گرد دنواح کے بچئول اور پتو کا رنگ دم بدم بدلها تقا .

ر به > دوغباروں کا اُرنا جبہر کینریم۔ روشنی اور آلٹ بازی آویزاں ہی، ارغبار جوں جوں اُرٹیتے جاتے تھے دور قوں اُنس عُرقتهم کی آتشباری چیوٹی جاتی تھی۔ رہے سیٹی سجائے اور آوسے کرنے والے کبور ترج سے سبت بڑی کیفیت ہیدام و گئی تھی۔ رہر بہجیس بڑے بڑے بانوں کا بک کنت چیوٹی اُجنی سے طبح طرح کے سنارے اُسے تھے۔

ر ٩ > طین بی آرکٹ کا برجوا تھارہ اٹھارہ اینہدر ورٹ لگولو سے بنا تھا۔ ہزار ہا پہلے ستارے گریہے تھے۔

(۱۰) بنائیت بُرآ بُ تا ب آفتا ب صِ کا تُطرشِ فیٹ تضاادرمِسِ مِن رنگ مگ کی آتشبازی کے حِبَّر گھوم رہے تھے اور شہری روشنی اور دنگ نگ کے مٹرارے اور اِسی کے گردسے آگ کی شہری رنگ کی لیک مخلتی تھی۔

(۱۱) مکمتبول کا بہت بڑا دُل جو بس با نوں کے جبو طف ہے آگا فاناً ہیدا ہوگیا تھا۔ رموا سے الحفارہ المحفارہ الجہ پہر دوروس شل گولوں کے جبو طب سے ایک لکدا برمیسے

با قوت كى باريش-

دسما) چرخ زن آف آب جنگ گرد دُس و دُس سنارے تھے۔ برکیفیت ایک بہت بٹیسے چرکھٹے میں علوم ہوتی تقی جیس کے گرداگ کی ایک جھالر نظر آتی تھی (۱۲۸) نور زاج کے ہوائی کچھے جو سی جدید خاص پا راٹٹ کے بالوں سے گرستھے اور بالوں کے بلندی برنہنجنے کیوقت ابعد رت زبخیر سلسل سنارے گرتے مجھے اور زمین برنہنجیے تک طرح طرح کی دنگہ ہیں بدلتے تھے۔ (۱۵) مثل گولوں کی ایک بار معزب میں بانچے کیوں انجے مقول وزاچالیں ایجنے مقول کے جنیں سے سَنہرے بروم وہراورخوب حکتے پیٹ بحنے اوراتشی *سا*نپ اورلیلی مجنو كے درخت وغيره بيدا موتے تھے.

ر ۱۷) بیے بیٹ سٹل کے گونوں کی باڑھیبیں ایک گولداڈیتسوانج پیدورتہاہ

لئى گەكے متھے اور اباب سپچاس بنے مدور جس رنگین کُنْب رقین باز بگر کیلرے کارردائی جنگ ر ١٤) متغذا شا لآن الراليين ستارهٔ مندح بن باسخ دُمبا لول كاستاره تف اور

اس کے گردشنہری جہا ارتھی۔ اور محیراس کی دونوں جانب سے ایک پہنے کے

ذرابيدسے بندو تونى باڑھے تھے - يە النازى نهائيت كيفيت كى تھى .

ر ۱۸) یا قوت وزمرد کاا برجوا محفاره المخاره ایخیه مرور دسشل گولول سمے مکدم سے الط ينت بيدابوانها-

(19) جب بجبیں بڑے بڑے بان جبو ڑے گئے تو انہیں سے ہردنگ کے نہات عیرہ عمدہ ستاریک گے۔

روم دوسور ومی شمعونی ایک طری جس سے مخلف رنگ کی روشنی بیانبونی

عقى اوردهسب طرف حالت قيص مين تقى-

(۲۱) آگ کی پایخ بڑی بڑی کانیں جیس طرح طرح کے آتنی سانپ اور بیٹ اوج ادبررينگة نظرارسي تھے۔

ر ۲۲ ہجنی ا درادر زنگو کا امریج آٹھ آٹھ کچھ میڈرین کی گونوں کے عینے سے

الميدامواتها-

رمه، مضع المرك درخول كالك نخلستان يجيك بيت من ي مثَّ كريست تق

اورانيب سے ہرقسم محمد ينبل أرفت مخف

(١٩١١) كيداج ادرز تردكا برائحة محة الخير مدون لكوال عليف عديد ابواتها (۲۵) پین بڑے بڑے ان جیسے برقم دراک کے سارے جعرات تھے۔ اله ١٢ بين بين فيك فُطر كى دوجا درين جنين ٱلشّازى كے جِكْر كَهُ وَم رسي تقف اور

سردُوربراً نكارنگ بدلتار مبتاتها اور أبح گردستنم بری آتشی جهالرهی -

زعم بالنخ خاص مرنگون كے أوالنسي مقناطب ي دشني موا-

(٨٧) يجيس براك براك بان جن مين سع مختلف رئك كستار كرت تھے۔

کولے ، م اِنجید مدة یہ حص سے نُقری بارش ہوئی اور وُنبالد دارستارے گرے۔

(معوی اڑنیس مجد مدور برائے برائے شک گونے بنیں سے عُکدہ عُکدہ مستار سُنہری اقد شرح رنگ کے گوئے جن کا رنگ مروقت بدلتا رہنا تھا۔ اِنہیں ایک گولیجاس

ا انجه مرور نعاج میں سے بلی گری۔ انجه مرور نعاج میں سے بلی گری۔

د اسم، بزراكسانسى ائيف آنريل لارد كريز بيئي كدل شن اليسرائ وكويز جزر

مندا ورائیک آسر مبلی پری کرزن کی بہت سڑی بڑی آتنی نصار جوایک بہائیت

تيزال عيدامويس.

ر ۱۲ ، د دسور وی تمعویی المری جبیں سے نبار اچکدار ستارے گردہے تھے۔

دسوم بچیں بڑے بڑے بان جیس سے ہرزنگ کے ستارے گررہے تھے۔ دہم معوی بڑا قوں کی بابخ سرنگوں کا اُڑنا جسیں بڑا قوں کے جلنے اور آنشازی

و ۱۲۱) پرا تول کا برای سرون ۱۲۰ از در ۱۲۰ از در در ۱۲۰ از ۱۲ از ۱۲۰ از ۱۲ از ۱۲۰ از ۱۲۰ از ۱۲۰ از ۱۲ از ۱۲ از ۱۲۰ از ۱۲ از

ا ١٥ م ؟ يا قوت إور تامرُون اور زُمْرَ د و كا دُبِهر د فعناً واحدة المُحاره المُحاره المُحاده إلجُم

مد ورشل كولول كے جلنے من بدا ہو انتفاء

د ١٧١٩ تا جبوتى كى مقناطبسى قوت كا فواره جوجاليس فيث بلند تصوطما تها ، اوزنها

عنْ روشي أس معرشت بهوتي عقى -

(عام) بیں بڑے خاص بانوں کے چلنے سے ڈمرڈ باری۔

(۱۹۷۸) کا وزلیس اور فرکٹ مینا ط کے بچٹو نوکٹا گارسته انتھارہ انجھی مدوردس شل کو بوں کے صلفے سے ۔

(۳۹) سُرْلُول مِن آگ دینے سے بھۇلول کے گلے پداہونا۔

۱۰۶) بڑے بڑے شل ٹولونکی ہا رطحتر میں باننج ٹولے بھیں ہے برانجے مدور جا ترمیس تیس المجھ کے تقصیب سے گیہو کے کہلیا لار طا دُسی بُردیکے منصے اور عوالیا اِن کی کیفیت میدا ہوتی تقی -

ں یک بڑے اور اور ایک ہاڑھ جبیں ایک گولد اُرتیاع بھو مردراورایک ہا گھ د اہم ، بڑے شل گولوں کی باڑھ جبیں ایک گولد اُرتیاع بھو مردراورایک ہا سے اور کہی دمتردی مدة رقعا- اِنین سے کہبی نبری رنگ کے اور کہبی یا قوتی رنگ کے اور کہبی دمتردی

رنگ کے متارے گرے۔

رم مهم ويردائل ائينسز دُلوك دُجراون كين شي آستى تصويري -رم ١٨ دس دس الحجه مدوردس ل كالولوس تجبيشي مين تشع مونا.

(۱۹ م) انگذینڈ رااسٹارینی ستارہ انگزینڈرا کا بڑے برتے خاص الوں سے اروکے نے چیام و ناجرسے بنہائیت فوجعورت ریکا رنگ کے ستارے گررہے تھے۔ (۱۵۵) سرنے وشفیدا ورخیلے رنگ کا ہرجوا ٹھارہ اٹھا رہ ابنے مددّر دسٹ کے گوادیکے

أين سے بيدا ہواتھا۔

(۱۶ م) میس تبیس فیٹ تُط کِے بڑے بڑے گنبد جن میں آتشبا زی کے چگرستھے۔ اور اُنکے گِرد اُگ کی ٹنہری بیٹیاں تھیں۔

() نهی مقناطیسی بارش کاترشنع جومیس برجے برجے بانوں کے جھوئے شنسے ہیدا

موئ تقی ا در مزاروں در بہلی ستارے گریسبے تھے۔ (۱۹۷۹) یا بیخ خاص سُرنگوں کے اُڑائے سے بہتو ہوں کے کملے نایاں ہونا۔

ر 4 م متين تيل رخيه مرة ريايخشل گونول سے ابر كاپيدا سونا -

اله ٥٠ رائية تنريل لارد كمجنركي بيت بخري تشي تصويير

ا الله من المنتابية من كالشاره جو للبندي مِرجا كرشن بُوا-اورو كال سے اشاره ببوا-

والم من كرشل بيس كى برى برى برى بي بيتر شعونى دوشنى بس كار ناكب باربداتا عقا -

مِرْان وَلِيسِر مِنْ سَار بَرُان اللهِ عَلَيْدَ عَلَيْد اللهِ

امم ۵) ایک ہوائ اشارہ اُڑا یا گیا جو بلندی پرجا کرمٹیا اور و ناسے طلق طی۔ (۵۵) دس رنگین گولوں کے دربیعہ سے جا د دکی دوسری روشنی عبرسے گرو واژا

بعد ما المرابط من المرابط المارا الله من من المرابط ا

۱۷۵) دوغبارون کا اُرٹا جبرمیکزیم دوشنی اور آنشبازی تقی جوملبندی بر رئیج کے حجو کی ا

ری دے بڑے شل گولوں کی باڑھ جنیں سے بائے بچیں بجیس انچے مقدراور

چار بیتسن تیس اینچه مدّ توریحتی هبید آنشی سانب اور روبیط رنگ کی تلیا و فرمخونتی تعییر

شفيدناك كرسان كلت تقد

(9 هه) مقناطیستی شنج جوایاس فاص و دی شعوس به یا بیوی تفی اورار میس سے بنائیت می آب و آب اور خولصورت ستارد س کا پیدا میونا -

(۹۰) زمردا در کبراج کا بریمیں کبیں انجھ کے دس ل گویوں کے حلیا سے۔

د ا 4) ایک عجید مجزیب فرآرہ بی س فیٹ لمنداور دوفیٹ تَطر کا ایک طقہ میں گھوٹتا ہوا جس سے معلوم ہوتا تھا کہ زمین برزنگ نگ کے زُمِر دبرس سے میں

جنين ألي دوفت معلوم برقت ه

ومدا ٢٠) إلى بي بين عبي الخيدا ورجا بتين تين الخيدك مرةر شل ك كولوك

الدوتين كے پہاڑى خزاء كے شنبرى جوامر كاكرنا.

ر مهران ایک الرشیس الحجه اورایک بیاس الحجه کے دور کے شل گولوں کے

چلافنے ایک بگولاپداہواجسین ارے چک رہے تھے۔

(۵۹ مدیائے نیاگراپر، تفزدگی اورسوفیٹ لمبی سویے کی دورکا پانی بطح دفتر دیں گرنا اور زمین پرگر کراس سے مجھولوں کا پیدا ہونا۔

ر مردین را اور رمین برار راهی سے جھو اوں ہیدا ہوتا۔ رو وہ بہ بیجیس تاڑیوں کے چلنے سے مختلف شعرکے ستاروں کا گرنا۔

رى ، بجيب بي البخه ك دس لك كويوں كمي جلنے سي منهري اور تامرے

ك رئك كا البربيد البونا-

(۱۹) با بخ سرنگوں کے جلنے سے بجو اوں کے بڑے بڑے گلے کلنا۔

د ۷۹۹ ہانچ بچبیر ہیں انججہ مدورادرتین نیس تعیں انجھ کے شل گولوں سے گیہوں کے اُوکے اور طلائ زاہر دوغیرہ ہیدا ہونا۔

رە ى ايك ارشتىس ابىلچە دۆرىك ئوك سے بېتىت سى ائىنى مىندگىول كانگلىنا دە ى ايك ارشتىس ابىلچە دۆرىك ئوك سے بېت سى ائىنى مىندگىول كانگلىنا

اورايك بياس إنجه مدوركيت بيول كلنا.

(۱۷) بین سنسائے موٹے بانوں کے چلنے سے عجیب کیفیت پیدامونا۔ (۷۷) ہنر جسٹی شاہ ایڈورڈ بھنم شاہ و شہنشاہ اور بٹرمجسٹی عکدالگذینیڈرلئ کا با اسٹی تصویر کا نایاں ہونا جس کے نیھے کلہا مواضا کڈیے مکتب تک مجکم ان کریں ا

رسوی، با جویشی کی مین سو بروائیون کا چلنا جنمی بنمائیت بهی خوشناستارے منعلدانگن شخصے

رام عى "اجبيشى كستارى جوايك سوخاص دوى شعول سى بدا بهوت تق

رهه) يا دكار بانون كالمزنا جنين سيستارت كررب تف

(٧ ٤) رائل آئرش ابرايك م سے نيس تيس انجيد مدور پانج شاكولوس پيار مؤار

رى ى سوفيك لمبااور مرى بلندى سے كرينے والا آبشار-

(۸ می) مبتین نیس ایجه دُوردسشل گربوں سے یا فوت ورُمّرد کا ترشع۔ (۵ می) ایکہزارسُرخ وسُفنیداور نیلے با نوں کا بُلنا جِس سے آسمان پرکرورڈول

ا خوت استار بيدابهو كم ته-

(• ۸) تبیستیس اینجد مدور پایخ شل گولوں کے چلنے سے پرستان کی جہزاً۔ ادر روشنی پیدامونا۔

اِس الشّبازي کے چھوٹنے کیوقت ناظرین جس بیساختگی کے ساتھ سخے میں کر اپنے سیان کر تہ تھے اور الخصیص باقع اور کی

سخت کے نغرے بلند کرتے تھے۔ اور بالحضوص لقعا و میر کی منو داری کیوقت جو بُرجوش جئر ند ہوئے تھے۔ وہ اِس

انگدیزی آت زکمینی کی صنعتی ایک بهترین شهادت کهی جاسکتی ہے۔ چنا نجبہ با وصف اِس بات کے موسم بنائیت سرد تھا۔ اورعام تاشا ئیوں لکبھام مہمالو

ہمیں سردھا۔ اور میں ماسی بیوں بیری م، ہو تاک کے لئے بھی کوئی نبطا مرکا ن در ہوائ نبوسکتا تھا۔ مگرتمام لوگ بارہ بچےشب

و سان بابرد فے رہے جیکے ابد المام کک برابرد فے رہے جیکے ابد المام انشازی کیونٹ حفورو اُسراع

ادر دیوک میاب بهادر مع دیر مهراسیان این این این کیمنوکو

تشريف كے گئے

فصابهتم

بهادران غدر بحصياء كي دعوي ملاقات

يەتونا ظرين بىرھىرىنىچىچە بېپ كەبها دران غەركے تام اخراجات آە ورفت گونېنىڭ نے خو د برد اشت کئے تھے ۔ اورا پھی عزّت وہ ساکیش بہت کئے ملحہ ظ رکھی تھی ۔ ما اس مے دربارمیں ابنی جبقدر آ ڈبہگت ہوئی وہجی لکہی جائی ہے جیکے اِب بقنيه كاررواني درج كرك إنسى رفصت بواجائي. و عوت بجرطرح دوسرے مُن تزیمانوں و دعوت دی گئی تھی دلیے ہی مخرز كى شب كوانگرېزېما د ران غدر كويمى اعے خيريين ايك شايبى دعوت دى گمى تيبيلىر كعالز سك ساخة أن فسايول كاشننا بزايي تُركفف عقابيوا نيرزا نهُ غدر میں گذیب تھے۔ اِنہیں سے ایک تعفی ارتبرا فوق بہلی منداس فیوزی ہی کا ہیا رہیا ہی تھا۔ جوگو ہیں دقت تو تامینا شا۔ مگریکھٹو کی بسرکاری فوج امادی سى أسيخ نويان خدات كى موئى نفيس أستخدا كالنائ بعداليسى عُكُر كَى كَ ساتھ ايك بولاك الرح كاليت كاكر ثنا إكتب سے زائد عند كيالت كالبب عمره خاكه كفيح كبابتها راس تحسوا واكثرونث ايك ويتحض فحا جودلي کی دوبارہ فتے کے بعدواخل دہی ہوا ہتا۔ اس سنے اپنی تقریر میں بہادران عدر کی اُس وقت وصطنم برحود بارکے دِن حاضر بن دریا رک طرف سے بوی تھی برول سي تنكريها واكريك بيان كياكه ميرت خيال بي يانعرو المف وسني ويتمار استقبال میں لمبند ہوتے ہیں مرف ہوارا ہی حق منہیں ملکہ ہم سے زیا وہ اس وہ لوگ مشخی ہیں۔ چیزوں مے ہمارے دوش پر بن اک معرکوں میں اپنی

جا فیں خدا تِ سرکا ری کی نذر کر دی تئیں جنائچہ اُس ننے اپنی نقر مرکا فائٹہ بھی اِسی پرکیا ۔ که مَیْن اینے اُن سالہونکی یا دمیں ایک جام عَزت بینے کی بخویز کرنا ہو^ں <u>ج</u>اُس رَمانِس ہمارے مہم الیس تھے۔ چنا نجہ یہ جام عزّت نہائیت فاموتی سے النش كيائيا حير سع مقتولين كانقدس تطغر تحفاء

إس كمان يربتس بها دران عدرموج دقع - اوريه ناموربها درايغ قيام واستقبال ك الله بهت سي شكركد اربائ حامة تق - الخضوص إس إمهى مكالمەمىں!ن كى يىنمەرىيەئكائىتول مىناجوگو ئارىيخ مىں توموجو دىنىي ہىں - گلر

اپنی صدافت میں کوئی مُن بھی نہیں رکھتیں۔ ایک عجیب سمال اُس وقت بانده دبا تفاج كافانته كاك كساته كياكيا. ملا قات: به جوری کی صبح کوتام جنگ زیا بن غدر کومنرایکسیانه فیم کیرا مے خید میں طاب کیا گیا تھا۔جن کے لئے برسب صاحبان پیلے تواپنے کیمیہ میں جمع مہوئے۔ اور مرحن د کہ انہیں سے بعض اپنی ور دسی میں اور بعض بلا وردی بھی تھے۔ مگر ہرایک کے سینے ہراس کی بہا دری کے تنفے عزور موجو دیتھے۔ جونگر لرتميا-ادرمعرك لكتنؤورتني كى خدمات ميں انكوديئے كئے تھے جنائے إستى ي ہے پہاں اِنخا اُیک فوٹو لیا گیا۔ اور بھر بیسب لوگ گاڑیوں میں سوار واکیسٹر تج صاحب کیمی میں ایجائے گئے۔جہاں وہ واکیر عصاحب کے کیمب کے بالبرقطاربا ندحكر كحطب مبوكئه وإس كروه مين تين سودنسي اورستا تتببس الكريز سنريب تصريبا سخي لميذى كرزن اورايح فهان إس نظاره كوبرى بي دلي سے دیکھتے رہے۔جس کے بعد وائیسر اے صاحبے صد ڈیوک اوف کیتنا ہے براند

ہوکرد لی دیاک بحسانہ کرنل میکنزی سے مصافحہ فرمایا جیبرکر تل مصوفے ندرجر ذيل البريس برمفكر حضور والبسرات كومسنايا-

حضوروالا-!

سم جنگ از مایان غدر جنبس بور تومین . توریش اور دلیبی سُب شامل مِن . روم في خايص وارادت كے ساتھ خود بدوات كى مُعززياد آورى كائنگريراداكريے ہیں۔ جود ہلی دربار کی مترکت کے لئے مجملوگوں کوعطا کی گئی ہے۔ اور اِس کے بعد حقنوروالاس نهائيت ادب كمص سائت كنتجي بين كرة سخناب براه مير إنى بهار جاف سے نہنشا و معظم اور ملکم منظم کے حضور میں اس تقریب سعید کے لئے ہماری برُ خارِ سُهار کبا دُیمِنیا نے کی تلیف گوارا فرمائیں۔ جنگے لئے ہواری دُعاہے ک خداشبنت ومُعظم كي لطنت كورنان دران كاليرامن اورمترقى ركها. حصوره البسرائے نے استے جو اب میں پرکامات فرمائے۔ کہ۔ ئيش اور منرراً ل مائينس ڈيوک اوٺ کيٽن ڪ ٻيا درينم لوگوں کو بياں ملکر الحضيم نهائت مسرو برعث بین کوتک دربار المن تهین استرجات دیکھنے کابرسر وقع بمير ميسه نبوه غفاء واقعى بيرايك نهائيت موزون بات تقيء كرجن يوگوك نے عدم سال ہوئے مک کی خاطر لڑائی کی بھی۔ اور طرح طرح کی تخلیفیں سروائٹ ى تھيں۔ اِس طنيم آنشان دربار كى رسومات ميں أنكو بحى شامل كيا جاتا جينج مجے کہا گیا ہے کہ در ہارمیں عمر ہوگوں کو ہنائیت ہی عرف وتیا کے سے رسیو کھیا۔ تها - اوروه موقع السامو ترا ويثيروش بوكيا بها كرشا يُرمين كم مبنداستان ىيى دىكھا گياہے۔جِس كى إبت أمىيەب كداس سے آپ لىزىجى اپنے آپ ك برا سرابلن لصوركيا بوكا-

أب لفرويه درخواست كى بى كدين آيك ايدر تس كونتبنشا مُعظم ك صفوري بِبَيْ ون إس كاجواب برم كم مَيْن فوشى كساسة آيكى إس فوايش كولُور کرد ذرگا اورمجھے بعنین ہے کہ تنہ شاوُمعظم کو بھی بہنب نے المبدلسوں کے تمہارے ایڈیلی کے مطالعہ سے ارد صرصترت حال مہوگی ہے راس کے جواب میں کرنل میکنر تری کے گذارش کیا سرمکن اپنے عام جنگ کے بابار عند کی طرف سے جنیں بورو تیمن - یورو شین اور دیتی تیٹ شامل میں حضور والاکا ا مہریان الفاظ کے لئے شکر میا داکر تا ہوں جو حضور سے جارے اس وفا داراً

ا ورعا جزانه ا ظہا راطاعت کوشہنشا و معظم کے حصفور میں میش کرنیکا دعاہ وکٹیمیر ارٹ د فروائے ہیں۔ اور اِس کے ساتھ ہی تین سیج عرض کرتا ہوں کہم میں سے

كوئ ايسائنس نهي ب ويُورى نوستى سابى بقبدرندگى كواب شهنشاه ا

اس کے بعد لارڈ کر آن اور ڈلوک ماحب انعے گرد بھر مجرکے نہا یُت طَالُمُ و مُحَبِّت مِن الْمُ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰ اللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ اللَّهِ اللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ اللّٰهِ اللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ الللّٰهِ اللللّٰهِ الللّٰه

تا می سے کہا۔ کہ افسوس! نم دربار کو دیجہ نہیں سکے بنبہ اُس نے جواب دیا کہ جناب اِس کلم مجھے واقعی رہنے ہے۔

بها بگر تعبار ورای جوامع زیانه ایم من ای ماهی میں کام ارت رہے ہے۔ اور اُنکے ساتھ مصافی جسی کیا۔ اخیر میں کرنل سیکٹنزی سے لارڈ کرزَن اور ڈاپوک

ا ون کنٹیا شاک کئے بنن چیر آر سخونر کئے۔ جو نہائت ولی گریج بٹی کے ساتھ کے گئے۔ اور بید؛ زاں نین چیر آرا؛ وشاہ سلامت کے کئے بھی میر ہے و بیر کے خلوص کے ساتھ دیتے سکتے۔

اورتهب دعمه فصت

پروا

قصل نهم اخبارات اورگونمنٹ

دربارِدَمِی کے موقع برجند ایک انگریزی داردواخبا رات کے ایڈیٹر و کوبھی گونٹ

ان طلب فرمایا تھا۔ جنیں سے ہرایک کے ساتھ دود وزایٹ با اسٹینٹ

جاسکتے تھے۔ اِن صاحب کے لئے کی آپ کی آپ کھآئے سوآری وغیرہ کا مجلہ آٹا کا گورئنٹ نے اپنے فیج سے کیا تھا۔ جبہراس کی میٹی ڈرارقم خی بھی آگئی۔ مگریہ

گورئنٹ نے اپنے فیج سے کیا تھا۔ جبہراس کی میٹی ڈرارقم خی بھی آگئی۔ مگریہ

فری جس قدر مردی تھا۔ اِس کے مقابد میں اگر اِس سے دومبند بھی موجاتا۔

توکوئی بھری اِت نہ تھی۔ کیونکہ ایک بھی ذراجہ دربار کی ایمیت دیم طال اِناعت

کا تھا۔ کہ جس کا کوئی اُدر میں خدمال ہوں کرسکتا۔ اورجو اِس ٹرکیب سے بہت

کا تھا۔ کہ جس کا کوئی اُدر میں خدمال کوئی تھر آسکتا تھا۔

دیسی اخبارات کرکبمب میں بیالیس اخبارات کے قائم مقام موجود تھے۔ اور
علیٰ ہڈاا ٹگریزی کبمب میں بھی بہت صاحبان تشریف فرط ہے۔ یہ تعداداگرے
بظام رایک معقول تعداد ہے۔ اور مبئدوستاں کے سات اٹھے واُرد واخبارات
میں سے بحظ کر رسدی اِنکی طلبگاری کچہ کم نہیں ہی جاسکتی۔ گردیبی اخبارا
کو اِس اِنتخاب بر بہت کچہ اعتراضات رہے ۔ لیکن اِن اعتراضوں گی اور
کے روبر وکیا وقعت ہوسکتی تھی۔ جبکہ طلب سندہ اخبارات نے فود ہی آئے
براے لیے جو اُسے جو ابات دید ہے مہوں ۔ اصل یوں ہے کہ بہند وستان میں
یوروپ کی احبار نوایسی کی تقلید ابہی تک ابن رائی صالت میں ہے۔ اور
اخبارات والے اِس قسم کی عزوں کوایک ایسا معراج سمجھتے میں کر کے وہی کے اخبارات والے اِس قسم کی عزوں کوایک ایسا معراج سمجھتے میں کر کے وہی کے اخبارات والے اِس قسم کی عزوں کوایک ایسا معراج سمجھتے میں کر کہ وہ کو سرکے کہا

، وسهیم کرلینا انکوخود گوارانهیں ہونا۔ حالانکہ اگر زیادہ انتخاص بھی بهیء تت دسیاتی تز اس سے بریس کی و تعت سڑھ ماتی- اوراُن لوگو کم کوئی فنقصان مجى نترتينجتا- مكرابهي مبندوتستان ميس بهضالات بهبت دميرميطا يدابيونك ببرحال سرجنوري سناوع كويزابليكنسي دائيتراش ببادرك اخبارات کے قائم مقاس کے کیسے میں نشرلین لیے کر انکی مزیرع نشافزاتی فرمائ جس کی خبرایک ون سیلے سے دیدی گئی تھی اور اسرقرار دیا گیاتھا يرسرينة تردنا تدسين صاحب ما كالب خبارا نامين مرر كلكته كي صدارت سے صفور معروح كى تشريف أورى بردكسي بريس كيطوف سے ايكر كي باريس بھي بنا چلہئے۔جینا مخبصب ِضابط اُس کا ایک مسود چھنور مدوع کبنی مت س پہلے سبهید یا گیا۔ لیکن ان کلی ریفار ترون میں اس کے بعد عجرایک اُ بال بيدا بدا يدا يدا يدا يدا يدا بدا يدا بدا يدا بدا يدا يدا بدا ي كى بابت ذكركه نامناسينېن يېبرانكى دِن بورسخريك كې نى كەلىك نېر موده طيا ركياجائ ليكن إسى حيث وبيص مين وقت مُقرَّره ٱليُهنجا - اورضعه وائيه بسقسا رمصے گيارہ بعج ح فارن سكرٹري ويرا ئيوبٹ سكرٹري صاحبا ليمب مين تشريف ذما مرسكة جبئكا إستقبال سلركبيتآن درواز وكبمب كا عاکرکیا ۔ اورنشریف آوری پوسٹر نزئین ررونا تھ سین نے خیرمقدم کے بعب بحیثیت پریزیڈسٹ فیٹو ٹرتس ہونے کے آنچے حضور میں مندرجہ ذیائح الدريس ميش كياجه بيليس منطور بوركاعفا-بخدمت بنزايكسلنسي دى رايك أنزيبل جاسي منتقاتيا بي ن كرزن أه ليدلسكن بِي سَي - بَي - اتِم سَي - آنَي - بَي - اتِّم - أَنَي - أَنِي - أَنِي - أَرُولُ مِيرًا وَكُورِ مِنْ حضورا نور! ہم قائم مقامان انڈین پرنس جو **براں جع ہیں ب**یرانک یا

الطاف آميزخيال كأشكرمه إداكريت مهي حب في حصنور الوركوآما ده كهاهيك إس كيميب مين تشرليف لاكربهاريء تت ببره ها مثن-اوربهم لوگون كوسوقع دير كدفرا تي طور برلوتر لوكيسيلنسي كي وساطت سي اكن خيالات خيرا ندليثي ووفا داري كااظهاركرين ببوشاه فيصركي ذات والاصفات كينسبت ركصتيب ينبزل موقع سے فائدہ اُٹھاکر سے بنہائت ا دبسے یوٹراکیسیانسی کی بہان نوازی کا شكريداداكرنا جامية بب جوبهارت دُوران قيام مي ايك بهارس مي موطن مسٹرہے۔ائین گینا۔ آتھ۔اتے ۔ کے زیرانیٹا م مورسی ہے جب نے ہمار آرام وینے میں بہت سرگرمی دکھلائی ہے۔ السَّراتُ كاجواب: مانتُه الدُّرِيسِ بربنرايك بلنبي ك أياحٍ نق جو ابی تقربر وزما ئی جب کا مصل مع تحصا که''میراخیا ل خفاکه غالباً درمار مشعّ تقريرين كرنيكا كامرا بختم ميوكيا ہے -ليكن مجھے معلوم مبواكم ابھي ايك دو تقریرین اُ وربھی کرنی ہوں گی . اگر صمیری اوا زور بارکی طویل تقریر سے تھاکہ كَتَى ہے ليكن آب لوگونت مُلا قات كرنا بھي بندائيت ہي خروري تھا۔ ئین سٹرسین سے دیکر ہیت خوش ہوا جو منیٹو سرلیا جمبین سے ۔ اور آھیا مین كالن كطف آميرالفا ظ ك لئے جوآب نے ایٹرلیس سرفر فرائے ہیں نہائیۃ مُنْكُرِّلُذَارِ ہِوں- منرمیجہ ٹی تیصر مینے کی خواہش تھی کی نعیو تیریس کو کوری تاریخ ج كا دمستى ب اوراسى وجرس منين فو دنيلو برس كاكيم آراسترك كي تكليف كواراكي اورسناسب بجياكة بسك مي ايك بموطن كوار كيم يكاجارج سيرد كياجائ. مِيْحِ الكِ فعد با ثنائة دُورهُ مالده جامع كا انفاق بروا - لو و ؛ ں اِس بروٹیار کلکٹر کو دیکھا جس کی نسبت مجھے ہیت خوشی ہے ۔ کہ اِس کا

تقررة فيسرا مجارج كيمب كي حيثيت سے جوكيا كيا بنا إس كوآ ي بھي ندكرتے مرآ

. وُرَكُمْ مُن مِن - مَنِينَهُ إس امركا بُورا إنتظا مركياہے - كه تمام سركارى تقريبون يں جودروازه کے اندرخواہ باہر بہوں نیٹو ترکیس کوشر کاب کیا جائے ۔اور ئیم کامپ كرَّا ہوں كە آپ إن تام رىسوم مىں شامل ہىں -جن مىں كەمئىن شامل بھول بۇش ومدكرتا ميول كراس عاليشان تربار كالذكره كرقي بوي آب أس كعظمة وشان ويب وه لائق ہے معی طرکھیں گے۔ آخر میں نرایک بنسی نے فرمایا کہ آ لوگوں کی ملاقات سے ہمکونہائیت سترت عال ہوئی ؟ خاتمهُ تقربه بمِسٹر منرین رَرَونا حَسین نے جننے صاحبان اخبار وہ اس وجو وسطح . كموزام بنا م حضور وانسِّسرائے كيني منتهيں بينب حِن كا آپ نها ئيت اخلاق و عبّت سے سلام لیتے اور مزاج تبہسی فروائے جائے تھے۔ بلکہ قریباً ہرا کا لخا كى نبت اپنى واقفيت كابھى المهاركەتے جائے تھے مسلم ايلفرۇنندى كى ب آب نے فرمایا کہ میں نے آپ کے اکٹر سف میں دیکھے ہیں۔ امرتا باتنا ریز کا کے قًا مُهْمِقًا م كاسلُ م كِينَةِ مِوتَ فرما يأكه ايثر شيرخو دكئيو ل نهيس آيا - عرضاكه لار ذكر زلز کی اِس عام معلودات برنما مردیسی پرلیر عش شنگراً مثما که خاص اِسی ایک ھنمۇن كے متعلق آئىي نكا مكس قدربلندہے - اور إس بر آئيے حُن خلات نے تو اورُصبي سبكوا بنا گرو ميره كرركها مقا-اورها فعي السيحالتوين جبكه واليا بن مُلَك يُك سے ماً قات بار دید مذکی گئی ہو۔ دیسی اخبارات کے ایڈ سٹروں سے ملنے کا وفت كالكرآب إين أس دلهبي اورمخت كالبور البورانبوت دبيباب جدآب كو ہمیشہ سے برلس کے ساتھ مہی ہے۔ اور کیوں نہ موجبکہ آپ پیلے خود بھی بڑے برس مضايين لكھة رہے ہيں -

میرکیف اِس مُحَصِّر کاردوائ کے ضم ہونے پر آپ کھائے کے کرے کا اہتمام لُلَّ صَفَّلَهُ فَرِهَا کُر يُحْصَتْ ہوئے وجہر مُيرِ خارس جِيرُزد سِيَّے گئے۔ اور ہب ہما سے

نٹ کرانگرینری کیمپ میں تشریف کے گئے۔ بیماں اِسی طرح ہرائی ایڈیپر آب نے لگا قات فرمائی-اور إس ك بعداينے فرود گاہ كوروان بوكئے-ولبى اخبارت نے إس بات ميرب كئيد بارك كئے ہں - كداس دراك موفع برلین اوروبین اخباروالول کوئمنٹ نے اپنے اعزازی خطابات سے شفتخر فراما - لیکن دمبی مبرلیس میں سے کوئی اِس کامشتحق قرار نہ دیا گیا بسکن اصلیت بہ کہ خود دلی انبارات بربھی لوگ فقرے کستے میں کرانہوں نے يسترز كلز كميني كي د عو تو رسے مزے ميں اياك ايسے عجيمة قع كو كھو ديا جو فنو واليسرئس بالمشافدكا فأت كالنهيس عالم فكالتحارا وركوى اليبي ورفوات ب بھی میش نہ کی جو تمام مُلک ہر ورکنا رخو د اپنہدی کے بیٹے کے لئے مفید تابت اوني. جبيراب كها ما مله كوعفريب ديسي اخبارات كي اصولي عايا مانكها چاہتے ہیں۔مثلاً ید کد لائسل كامقة مه وہیں ہوسكے جہا سے اخبار خلتا مور با محصول میں قدرے رعائیت دسجائے وغیرہ وغیرہ کرائ وتت تخاکیا . ع- ناسال دگرے كەخۇد زندە كەماندىد وربار کے متعلق ریا رک کرنے میں مجی دیسی بریس نے گو بننٹ کے نزد کا كوئى وقعت پيدانهيں كى -اختال بِ رائے كا برخض ،ك ومُخاتيب ليكن يه ضرورس كرجس طرح بعض اخبارات في سخت في ورشت الفاظ میں درباری نوٹ لکھے ہیں انکی کمسے کم داکسراتے صاحب كومبركز توقع مذميوگي- اگريهي تن یا اِس سے زیا دوبین می كے ما تھ كبدى تي تومضا كقدكما تها.

فعلوج

ور اعطاع تدفات

بناريخ سرجنوري سنواع

يدور بارتهي يونكاعتبا ربني بهميت وباريم جنوري كحركم نه تفا واسك إسك منط بهى فاص طور برابه مام كياكيا تعاد حرف لمبقداعلات ستآرة ببنداوراندين اميآ يُريك ممبران اورده صاحبان جواس دربارس إن مرارج خطابي مين أل مروسنے کو تھے۔ وسی اس کی بادنا بطشمولیت پاسکتے تھے جن کی بابت ظام رہے ک سوائے والیا ن راست اوراخص الخواص النخاص کے اُورکون ہوں گے۔ گراس خیال سے کہ دربا بر تا جیوشی کے دوسرے دہان ورسفرائے دول خارج بھی يه بُرِيثُوكت نظاره ديجهُ سكين. إنكونجي تُحث دينيَ كُنُهُ تصحف مِرايَكِ نامُثُ كَرِينِيرُ كمانثراون دى انڈین امیا ئیراور نائٹ گرینڈ کمانڈرا دف دی طارآف انڈا ساتحه اننكے دود ومصاحبین كونجى داخله كى امازت بھى -اور بورومین بہا نا جھنو، والبسرائ جى مدخوكت كثر تص لركم المنهم جار مزارس زياده محبع نرها ممران ىدا ىرج اعزازى كواپنى اينى مُقرره يوسلاكول اورجنگى حكاّ مايورويوكى دردى ميس آن کی ہدائیت بھی البتہ جوصا حبار کنسی خاص لباس بینینے کے مجاز نہتھے۔ انہیں رات کی پوشاک میں اندیکا تکم تھا جِس کی یا بندی سب صاحبوں نے کر رکھی تھی۔ ديوان عام مي به دربار در بارسنقد موا تخويز بهوا تفاجس كوضروري مرمت ادر آرائش سے بہلے سے ایسا درست کردیا گیا تھا کہ جیر خود بخودشوکت برس بى تقى بتحنتِ طانوس كے بنجاحقه میں مضوروالیسرائے كے لئے جوان مجا

خطابی کے کرینڈ ماسٹر ہیں۔ ایک محریقع چوپترہ بنا اگیا تھا۔ جس میں اِن کی اُسکتی ۔ اور اُسکتی جوپترہ بنا اگیا تھا۔ جس میں اِن کی اُسکتی ۔ اور اُسکتی چید و و اُسکتی جوپترہ بنا اگیا تھا۔ جی کہ سی تھیں جنگے اور اُسکتی ہے و و ن صاحبوں کی خاتو اوں کی گرسیاں بجھائی تھیں۔ ایک گرسیاں رکھی گئی تھیں۔ جی حضنور و النیٹر آئے اور ڈیوک اوٹ کینٹا ہے بہا در کے بیکھی بنائے گئے تھے۔ اور چوپترے کے بیین ویسا ۔ والیان ریاست اور مہران درجہ اسٹے خطابی کی اور چید ترب کے بیین ویسا ۔ والیان ریاست اور مہران درجہ اسٹے خطابی کی اور چید ترب وی گئی تھیں جنگی کرسیوں کے بیتھے انہی لیڈیوں کی کرسیاں بھیائی گئی تھیں۔ انہی لیڈیوں کی کرسیاں بھیائی گئی تھیں۔ انہی لیڈیوں کی کرسیوں کے بیتھے انہی لیڈیوں کی کرسیاں بھیائی گئی تھیں۔

دروازہ قلعہ برایک فرجی باجہ اور ایک فوجی دسته صاحبان سلائی کو وٹن کی ماہم کہنے اور انٹی سلامی آبار سے کو متعیق ہوجہ کا تھا۔ اور والیان ریاست کو آئی گاریو برسے لاکر اپنی نشست گاہوں ہر ہجھ لالنے کے لئے بھی گورنمنٹ افنیہ ان مامیر ہو تھی تھے۔ ایسا ہی جوما حیان اِس دربار میں تمذجات بالنے والے تھے۔ آئی نشستوں تک رسنوائی کرلئے کے لئے بھی افسران کو رئنٹ مُقرر تھے۔ اور دو کر

دیوان عام کے روبروایک عارصی دیوان اَوْربنایا گیا تھا۔جِس میں ہوانوں اور غیرخطا ب یا فتوں کی جگر بھی۔اور عبویں انفراغِ دربار کے بعد دائینہ آئے ہیں۔

 منے ہی صحنت اب اور دوسے رسم قرنه اسی بسکے تشریف فرما مونا تھا بھی اسکے پاس دیوان فاص کوایک تکہاری ہوئی ڈائس کی صورت میں سجا دیا گیا تھا۔ جس کی ابتدا فی عمارت کو خود بھی قلعہ میں ایک سے نظیر عارت ہے۔ مگراُب جب اس کی آرائیش وزیبائیش میں گورا ابورا امنام بلیخ کیا گیا تھا۔ ہاکی تھا کچھ افریسے اور موکئی تھی۔

دبوان عام کے قریب ایک کر متخد ائے اعزازی کی مجوزہ ضلعت پوشی کے نے سجو پڑ ہو مجا تھا۔ جسمیں صفوروا کی شیخ کہ ڈلوک اوف کیٹن کے صاحب اور دوسر متخد بائے والوں کو اِس در میشخطانی کی خلعتیں بہنائی جانی تھیں۔ جس سے وہ اِس در بار میں مقرز میو فیکو تھے۔

عام خاملین کے لئے کا محاکہ سوا آٹھ ہے تک اپنی کئے ستوں پر موجود ہوں آ اور اُن صاحبوں کے لئے جو اِس در بارمین خطاب مع تمذہ فطعت بائے والے ستے۔ اُنہ میں ہوائیت کی گئی تھی کہ ساڑھے آٹھ ہے بہ کہ مُ اجتماعی میں بہنچ جا بیں۔ قلیم مُعلیٰ کی آرائین و زیبائیں اور بالحضوص روشنی کی کئیست بیر کہ بنا کہ اُسوقت نہائیت ہی جو بن برتھی ایک معولی بات ہے۔ کیؤنکہ ایک تو اِس کی عمارت ہی الیسی عالیت ان ہے ۔ اور اُسپر بھی کی خوش نظر اور مُروّر رشنی کے اٹھارہ محرا بلازمہا بی ایسی عالیت ان ہے ۔ اور اُسپر بھی کی خوش نظر اور مُروّر رشنی کے اٹھارہ محرا بلازمہا بی ایک بعد رہ موقع طام ہوگا ہم اُس میں شہد نی آ ہ مہد کے نائیب السلطنت کے سامنے میں بھی خوار اور ایک میں میں شہد نی آ ہو بہد کے نائیب السلطنت کے سامنے جالیل القدروالیا بی یاست آ کر حافر ہوں۔ اور دور دست سلطنتوں کے سفیرا ور جلیل القدروالیا بی یاست آ کر حافر ہوں۔ اور دور دست سلطنتوں کے سفیرا ور نائیب بھی اِس کار روائی کے دیکھنے کو بور سی نوشد کی سے اِسپری جو دی جا تی ائیب

المختصرمهان اورتمغه وخلعت پائے والے صاحبان اور والیا بن ریام بهارتنام قلة مُعِيِّة مِينَ مُنْ يَحْتِي تَصِيح - اورجب شيك مئت صاحبان دقتُ قرَّرُه سے پہلے بہلے کر واجتاعی میں اور ترف یا سے والے کر والوشاک میں داخل ہوگئے توسنب کے بعد نبراکسیانسی صنور دالیسے اور ادلوک اوف کینا مطربھا درتشریف لائے ۔ چنکی پیشوانی کوسکر شرمی صاحب مدارج استے خطابی - اور انڈیسکرٹری صاحب فارن ڈیپارٹنٹ آبگی گاڑیوں تک حاضہوئے ، اور فوجی دستے سنے كاردُاوك درزاديتيتنه باجه ف حب معمول المي أمّاري جب كے بعرضندرين مدوحین مع اسنے سلے فوں کے کرؤ پوشاک میں عباد دا فروز ہوئے۔ ادر دو مون صاحبول مخسطارة ف اندلياكي بيشاك وتمغد زيب تن فرمايا - جهال بيلي سيهي با فی مهران مرابع خطابی بھی اپنے اپنے تنغوں اور خلعتوں سے مبتسرم مزّین مُرجعکم ھے۔ اور بھر پہیں سے حصنوروا یہ آئے اور ڈیوک اوٹ کینآ می بہا درملبوس؟ خطابی پینینے بعد ابک جلوسی صورت بن کے دیوان عام کے دربار کی طرف مُفَعِّلُهُ ذِيلِ ترتيب سے روان ہوئے۔

برتیب جلوس - او انڈرسکد شری فار ن ڈیپارٹسٹ اورسکر ٹری ماہ بھارچ اکفالی - ۲۰ کم ہے تی ان اوٹ دی انڈیس امپائیر لینے صاحبان ہی - آئی - ای - سر - کم ہے تی ان اوٹ دی طاراو ف انڈیا لینے صاحبان ہی - ایس - آئی - ای - ہو۔ نائیٹ کمینڈ ران طاراو ف انڈیا لینے صاحبان سے یہی - ایس آئی - ہے ۔ نائیٹ کمینڈ کمانڈ ران اوٹ انڈین امپائیر لینے صاحبان جیسی - آئی - ای اوٹ دی سال اوف انڈیل لینے صاحبان جیسی ہیں آئی اوٹ دی سال اوف انڈیل لینے صاحبان جیسی ہیں آئی اوٹ دی سال اوف انڈیل لینے صاحبان جیسی ہیں آئی خطاب داران عزبر ہو وہ کے ساحقائے دو دوخواص سی شائل جلوس تھے - خطاب داران عزبر ہو وہ کے ساحقائے دو دوخواص سی شائل جلوس تھے -

٨- بنرليل ائينس دلوك اوف كين كبها ورجن كا دان مندرجً فيل دورئيس نا دے أحفائ بوئ تھے.

الف مسرى رائ راجدا وديت بهان نگدسا حب صفد رجنگ الى دموليو. سه ملح مناله ن منگدما حب فرزند شي كرصاحب د لواره م

۱۰- نیزایکسینسی دی گرینی را مطررهالک خطابات این حضور والبیمرا جنکا دامن مُفصلُه ذیل دورتیس نا دول سن استایا به داشها.

الف میان برنتی ننگه صاحب خلف معرداجه آمرنگه صاحب کے رسی الین آئی سی - بی ریاستے کشمیر تر

ک ب ما حزاده ممتی الله خاص صاحب وزنداصفر سر بائینس بی صاحب بویا۔ انکے بن یرصفور والیک ایک کاسٹا ن جیمیں آئیجے الکر بنراور دسی ایڈیکا نامیا خبا اور سرجن صاحب شامل تھے۔

به تا م جلوس دود و آدمبول کی قطار بنا کرچلنا تھا۔ اور چونٹر رنے ، صاحبان سینیر صاحبان رکیائے خطا بدار سے آگے آگے تھے۔

سامبان (پیصوط بران در بار عام کر پُنینی اور وایشترائ صاحب کے جوتر و جاوس کے جلنے سے ایوان در بار عام کر پُنینی اور وایشترائے صاحب کے جوتر و پر چرفیصنے تک با جاکرین شماریج کی گت برابر بجا تا را ۔ داخل دربار ہوئے برسط جوئے سانسر وقد تعطیٰ دی۔ اور ابنی اپنی جو کموں سے اُٹھکر ایک قطار با ندھے ہوئے تا مصاحبان سے دائیستر آئے صاحب کو آ داب عرض کہا ۔ جس کے بعد والیسترائے صاحب محیشیت گرینیڈ ماسٹر جب جو بڑھ بررونن اور در بہوئے نوبا جے نے کُرنیڈ ہے تی گئت چہوڑ کر نیشنل اینستیم بجانا مشروع کیا ، جنا مجرجب حضور تعدیج اور ڈیوکھن ابنی حکمہ برشکمین ہو گئے۔ اور باقی صاحبان بھی ابنی ابنی حکمہ بٹی سے گئے۔ توسکرٹر می

خطابى يعضر سهوك بارنس صاحب بها درك رسومات سارآف انثياكي ادائيگي كے لئے آپ كے حضور ميں مُود باند طور يروض كيا جيد فرراً شرف قبول ب*خٹ جا کرعطائے تن*غہ جات درجُہ اعلائے مشاراوف انٹڑیا کی **رسوم عم**ل میں آنے لگیں۔ سُب سے پہلے سرہوک برن بآرین صاحب نائٹ بنائے ئے۔ ببرراجماحب کوچین کوئی ہی ہیں۔ آئی بنایا گیا۔ اور ببردرجہ بدرج دوسر صاحبان كوفلعت بهنائ كي إبتدائي رسوم توسكر شرى صاحب مدارج خطابي مع دونائث كمينة ثرون كحادا كولية جاشيط ورتعة حضوراتيم عيثين كرينيه استرابين القدس إي الفاظ عطا زات تق. ومبنام نامي شبهنشاه مبنة وستان وغيره أبحي كهرس مين آيكوم مقرزته طبقة إعلامة ستأره مبند كالعزازي نشان دئيرا علان كرما هون كداعلى حفا ما مُعِظم بْطَرِعنا تُبت آبكِواس درج كا كريني كميندُ ومقرر فرملت بس إس مع بعد متعذبان والعصاحب وب عيسا تدوالسرات صاحركم آداب بجالات اور مجرسكر شرى صاحب تمندكوانى يُوشاك برآويزا في اديتري الغوض جب إصاحبور كوتمنغ ببنائ جائيك جد إعتباران مارج ك إس لائق مصے - كه وائيسرائے ہى برستِ خاص انكو بيرتزت عطا فرائيں - تو رینڈا سٹرصاحب تبدیلی لساس کے لئے کھوٹ ہوئے۔ جنگے اسٹنتے ہی تام ماطرين سروقدات ده جوكئے-اورحضور مدوح ايك بجنقر جلوس كے ساتھ برترتیب ذیل کرو پوشاک میں تشریف کے اور احکرینڈ اس کی گٹ -2016

لالف اندرسكرشرى صاحب فارن دييار دندف.

٥٠ فېرست خطابات يس ست ايس خطاب يا ننده اجبار ي المفقل درج موجيكي مي

رب سررترى ماحبطبقد بك اعزازي-

رج اسكِ إور وكريب اليها أوا مانوي سكريري والميكا تك براسويك

المرفري البراسية

د د من ایکسیانی گرزنرا خرد مندور والیر ایم مع دیجنرد در مندور والیر ایم مع دیجنرد در ایک ایک ایک ایک دیجند

روى ايك شايي شايكان دور

رن مزراً بل مؤینس ویوک اوف کیناٹ مع دو بیجرر رح ا بزرائل مئیند کاسٹان۔

رط برائينس بها لاجه اسبدد ورمع بعد صناعهان-

رى دار مرصانب شراد نكور حدد معمان-

دكس لاجرسا سباب

کرهٔ پوشاک بین بنجینی پرگرتیند استراور دُنوک صاحب سے بجلے ساراون انڈیا
کے اردُراون انڈیا کی فیلعت و نشا بات نہیں و باکے ببردر بار کی طرف مراجعت
فرمائی - وابسی کیوقت جلوس کی ترتیب بالکی الٹی کردی گئی ہتی ۔ اورحسد بسنو
با جرگرینڈ بارچ کی گئت بجا وائی یا بیٹ بی بالکی الٹی کردی گئی ہتی ۔ اورجب آب
جوبترہ بررونن افرو نہوکراپنی گئی برشتگن ہوگئے اور باجہ بند ہوا۔ توصیب
قاعدی سکر بٹری صاحب مالیج اغزازی سے اعطائے متعذ جات کی درخواست کی
متعذ جات عطام وسٹے ۔ اورسکر بٹری صاحب ہی انکولگائے ہی رہے۔ زائن افرمسی خطاب سے جویز بہو گئے ہے ہے
متعذ جات عطام وسٹے ۔ اورسکر بٹری صاحب ہی انکولگائے ہی رہے۔ زائن افہرست خطاب سے بچویز ایسی کئی کئی جیکے خابمتہ برسکر بٹری سے خوالیسی کی انگرائی اور کیا گئی کے بھی انکولگائے ہی رہے۔ زائن افہرست خطاب سے بچویز ایسی انکولگائے ہی رہے۔ زائن افہرست خطاب سے بچویز ایسی کھی کے ان ان کام منتم ہوئیکا ہے ۔ لھنا یہ جاسہ برخاست فرمایا جاسٹے ۔ جوبرہ ائیسی آئے

مبران درجه الشخطابي كاسماع كراى درجه فيل بي:-صماحها في كارا في ال

ال صوبهدار میجیروارخان -۱۲-سزد دیر تصف میشان -۱۲-سیجرفی - ای سکاف -۱۲ نفازش کی تی بی کیسکاط الکرافی

١٥٠ الها ولا بلوائم صاحب

۱۶ فريرو بخي كواجي تارا پورواله

دا وزين سراي - ات يسم -19 كريل ايس سي اليف سيلي -دم - كبيل فرنبيد اليس ككررج - ا-ميجر في ايج- بل-

۷- رہے ہما درنا تک بند بر برندین کونسال پیر ۱۷- میجراے - ایف- بن ہے -

٧-١-- - خالوب المواشر

۵ ـ نفظن كانل جي - إسيح - دسي كلك .

٧- ك - كرشناسواى را ف

٥- اع- ايل- لي ترصاحب-

٨-١- بدرصاحب.

٩- ايس - بريس لمن صاحب -

ا- اونرسل بجري كانكن-

٢٧١- أربي -كارلائل-١١٨- في را بريشون-١٨٨-١١ج بلونت سكد. ٥٧- مرزاعجتيارياه. ٢١٠- رائ بهادرودلت رام. ١٨-سى-جى- دُبليوسيسشنگر-٨٨- ريتم جي دينجي بهائ دمته ١٨٠- يي- ابين كرشنامورتي-۵۰ - نواب ميجر مخدعلي سيك -۵۱ - بریگرئیر حبرل بی دف سی - بی ۱۵-اوزیل استاه بیادریی استداجاراد سو ۵ - خان بها در نارد جي شنجي کسيل-١٥-سرج الميف-۵۵- اوزمیل اسے اینڈرسن۔ ٧٥- اونريبل رائے بها درجونی لال ٥٥- را جبهوب الدركرم ۵۸- بی - بیگیم-۹ هـ سرجن حبرل بی فرینکلن. ١٠- آر-ايم-دين الا-سربي ليے فبير ٧٧- ما فظى بدالكريم.

١١- رائ بهاوركيلاس تندريس-۲۲ مطرایج ارش صاحب -مورد لفشنك كرنا عدا يم كرافشس-١١٧- اونرسل مسرد لبيوسي سوز-٢٥- بيا دريدت راج زمام الايار ۱۶ م - خان بها در فخر لعفوب سی آلی-٧٤-لفشنك كزنل ايم جي ميد ٨٨- خان بها درجاجي جلا الدين-٢٩- خان بهادر خورشدي ستم ي-٠١٠ - كية والدوى- بي-مد فواراد اس-خان بيادر درنيي بيائي-١٧٧- فضيرجي كامو فخور-سام - راؤیها دردمنت رائ -مهم وففات كرال ايج كے سيك مع - كيش اسے - بى ينجن -٣٧-ميح كنوربير كمرم سنكة ١١٥-١ي-اين جيكب ١٣٨- اے بینی کیوک -١٧٩- ورجن ديب حيث. . ١٨ - كرنل فرى - بي ميسن -اله ميجرع ريزن-

٨٨- ميجراتي والي ٨٥- اوسريبل ايج - في واشف -٨٨- اونرسل هج- في فلمه ٤٨- الح-الح رك. ٨٨- ميجرانف -اي بناك بمبند ٨٩-كرنل في الكاستدى. ٩٠ اونرسل م بكنابيم ٩١- خان بها در خيج حافظ عبدالكريم ۱۹- کرنل ایس ایس جیب ٩٣- ایس بی ما دنیکر ٧١٩- است- وليواول-۵۵-رامراشناگویال بینندار کر 4 ٩- نفشنك كرنل صب ايل اكر ٩٤ - كرنل بي سكا ط-٨٥- لواب بها درسيداميرس ٩٩- كرنل سي دنبيرميورسي بي-١٠٠- كمارسرى كلوا. ١٠١- كرنل نواب محتما مسلم خال. -6-19 3.-1.7 ١٠١- مخرجسن فال-١٠١٠- يندن بيت رام-

سه ١٠- ميچ ونيو-آر ساله نگ ام و- ف- ار- اس ممروشی-٥١- اوزيل ايس - دبيوايد كيك ۱۱ ۱۱ - اونرسل سی - ای بکان د ١٠ عنكادم راؤسبيويك نولس. ٨٧- فان بها در من وارفان-- wing - 1-49 . د فضل بهائ وسرام جی-الداوزيبل الف جاى سزك. م ، و نفشنه کرنل ای - ایج قن -موء ووزيل تفشف كرنل سرجي يم مخر ٧١٤ وي برجي رسلي السس. ۵ ٤ - اوزسل فيروزشاه مرداسني مهتد ٤٧- اوزيبار بوابها دالسر بغاس كمونيكرة اع-بی-ایس-کیری-م ي مشيخ بياء الدين لذاب انب ٥٥- راۋصاحب شاكريها درسنگه ٥٠- بهاراجيهربلب نارائن منكد. ٨١- ديوان گنيت رائے۔ ۸۷- خان بها در قادر دا دخان-- E Ku 3- 2-AP

٨٠١- ريورنداي لانوند ه.١-داع بهادية دام-

١٠٩- كما نندى-١٥١ كاند-

به ۱۰ و مسردارشلطان جان-۱۰۱-مناظلام احقه

صاحبانى ايى-آئ

19- اونرسل راج لصدّن ميولفان

٢٠ ايم- ايم فينوكين اسكوائر-

الا-سرواربها در كاستى را وسرد-

٢٧-مبحرات-ايح-ميكامن-

سرم - ایج -اے - اینڈرسن کوائم

١١٠- كونل ج- اے - ينے-

٢٥- ايج - اليف - ذي مونث الكوتر

١٧٧- اونرسل منظرسي - دليليولولك -

٥٤ - اونرسل مسطرج موثلينته

٢٨- ج- ايم ميكفرس السكوائير-

٢٩. اونريبل مطراك ايج الل فريزا

۱۰۱۰ وربیل مسارسی ایل شیر

اله واونرس فشك كرنل يج المدونين

١٣٠ - اونرسل مشرقری سی هے بہشن-

سهم - ا ونرسل لفشك كرار في كيلي مان

مهم سردارجون سنگه

۵۷- رادبجتری بهادر *جاگردارعلی بو*ره-

توزم دا ونرمیل کر ایسی دای بیث.

.- اونرسل جي ولسن

۲ - اوزیل وی نی رابرس-

اسرايس-اسے اسکوائر۔

ام - بركيد مرجزل جي-اين آو-ريردس

۵-ج-او-مل-اسكوائر-

١٠٠١ ومزس الف اليس بي لك-

١٠٠١ ي- اين سيكراسكوائر-

٨- اوزيبل اب - ايج- في عار شنا ل

٩- اونيل ايح-ايم ونشر إليم-

١-سرچن جرل - دُي سنكلير-

اا- اونرسل ج- پي سوك-

ادا و را جدصاحب شيريي-

سوا-لاه نرسل ففنك المراق في ابرش

س، -اونرسل-اے - بی-ارنگل-

ها-فان بياوريار محدفال-

١٧- ايل - وُبليو كنَّك - اسكوائير-

١٥- اونريل مراع دوليورك فالكورك فالك

١١- اونرسل سطرح - اس بوردل

٠٠٠ - يوريزل يي در ع - سي - ١٠٠ إلى والمحالف والعليدو

صاحبان كي يي-آني-اي

و-سارامسام، اجودسا-

الدالصاتب ونجره.

والمعربة ويتريال رش ف وكاف كري سوا- نوا بياسرا ما م غبش خال مزاري

الما و فان مزاری سردار فاران -هد شاكصاحب ليمرى-

٢١٠سرالف دبلوملين.

٩ . را جرماحب كوين .

۱۰ سرای سی بک.

اا منها كصاحب يالبناند ١١- فها راحكيسري كدنها وروالي مروي

١١٠٠ سرايف وبليو-آر- فرايم-

١١٠- داجه إمرسنگصاحبكشمور

عام - راجيبارے موس مكرجى-٨٧٠ كرنل بسرسى يسى يسكا ط مؤندلي

٩٧- كرنال جاي كو -

- سرع منس بهارا جديها دريكا سر-

ارسرای-اے-آرگلہارڈو-سمدرينا م سنگه

٧٠٠١١ سركسي المسرى.

اله-يرلنس تناركاك.

١٧ - معرابم- البم بها وتكرى-٧- لواصاحب لو ارو-

٨- بها راجها حب كرببورد

صاحبان- كيسي اليراني

الشلطان سراحكم لابيجه ٢- سرج لالوش-

سرسرسي-ايم رلياز-

٧١- يها يا وبها وروالي كوث ۵- اوا بصاحب جونا گراه-

٧ مرج الفيراكس

ه يهال جمال حداث دنيا.

برده و صاحب کیو د ظلیک می دومود گاگی.

صاحبان جي سي آئي اي

۵- بنها کرصاصب گوندل. ۱۱- میرصاصب خیر دورد. ۱۱- مها راج صاصب قردلی. ۱۱- خان مهاصب قلات.

۱۳- نواب صاحب لونک . ۱۶- دہارا جەصاحب كوچ بهار.

١٥-١١ و صاحب كجد

ارة غا مرتبلطان ميرنشاه -۱- سيجر خبرل اسے گيسلی -۱۲- هجار اقصاحب بوندی -۱۲- لارڈ ايمييل -۱۵- هارا خار مصلوب اور حجا -۱۲- لارڈ نار مصلوب ا

۱- مها دا مبرصاحب بنارین. ۸- مها کرصاحب موروی.

صاحبان جي سي الس آئي.

٤- مهاراج صاحب هج پور. ٨- مهاراج صاحب اندور. ٩- دمها راج صاحب والي بردوده ١٠- دخام حيب درآباد دکن. ١١- داج سرم براسنگه صاحب الي نابع ا : دمها داهبر رواب سنگه بها دروالی ایڈر۔ ۲- دمها راجه صاحب ریوان ۱۲- دمها راجه صاحب کو البار ۱۵- دمها راجه صاحب کو لمها بور ۱۵- دمها راجه صاحب کشیمیر ۲۵- دمها داجه صاحب کشیمیر ۲۵- دمهر والارام درما بها در رئیش ادنکور

فصراليارديم نازورع

درباریے کیبے بروگرام میں جہاں۔ دربار۔ دعوت اِفتاح نائیش عطائے خطا بات اور حتی کہ فوجی ورز شوں اور کھیلوں پہس کے لیئے بڑی فراخد سے وقت تخالا کہا بتا بنہنشا وحقیقی کی حرو ٹناکے لئے بھی کسی مذکسی فنشا ىخالىنا ازلېپ چىزدرى تتبا - كيۇنكە فى لىحقىقىت تئامىلىلىنتور كااصلى مالك او لازوال تنهنشا ه دُتهی ہے۔ اور با درشا ہو رکو ہاج وتحنت حرف اُسی کی جنا م سعطا ہوتے ہیں ۔ اِسلینے اکثر با دشا ہی سلف میں تخنت ترج پانے ہی آج خانق کے روبروسجد و شکرومیاس ایس گرمر ابہان کا دیرد خاص اسم سے جنامجہ ناجينني لنتزن كے صالات ميں موجو دہ شاہ و شہنشا و ہند کے الفاظ اوروہ سم جوناجدينني كيوفت و فاعل بين آئي تبيين رناظرين كو فراموش بنوئ جونگي جِس کے مُطابق کوئ شاک نہیں کہ اگر شہنشا و مُعظّم خو د بیبا ن وجود ہوئے تواس دربار میں صرف علان ہی نہ پڑھھا جاتا۔ بلکہ کچھے نہ کچھ مذہبی رسوم جی او وتیں جنی عین مروننٹ اوائیگی سو گئینشا مے کوی صاحب کرسکتے تھے گھنا اس کے لئے اتوار کا دِن مُقرر ہوا جومزیب عیسوی میں ایک مقدس دِن مان جانات - اوركيب كے مشرق بولوگرا وندكا ميدان إس عليم الشائ عنف دُ عا دمناهات كے لئے منز مركم إلكيا حض ميں كثيرالتعدا د شارُفنين هي جو گئے ١١ : بج تبل دوبيركا وتت إس عبادت كے لئے مُقريبو حكاتها جِس كے لئے ہت پہلے سے پونوگرا ونڈ کے سامنے کیطرن افواج انگریزی ابنی بُوری

رداو رس صف استه کھڑی کردی گئی-اور دوسری طرف بنائیت شا نداریا نتعبّن کئے گئے جہیں چے سوما جہ نواز۔ ادریا نسوما جہ کی آواز پریمرطانے و ک عاص موجود تصے-اور محمرانکے نیکھیے درختونکی سرسنر قبطار تھی جوایک ٹوکٹ هرى اينے خانق كى تقديس كا خاموش كيت كار بى تقى -وقت مُقَرّره سے بیشتر تام مککی و حجی محکام اپنی اپنی ور د او ل میں اورالی یا نها يُت نفيس دريسو س رُنبين شروع بوكيس جنيس بردره ادر برطبقك لوگ شامل تھے۔ اور ہرمقام سے بڑے بڑے باری صاحبان مثلاً بشاہے ف کلکته مع اسپنچیپلن پا دری ایم. اومورصاحب کے . اورنشب، اوف لامہور مع یا دری فرگوس ڈیوی صاحب کے ۔اور نبشب اوف مدراس مع یا دری منطی فاسطرصاحب کے ۔ اوربشب، آ ف لکسبوُت پادری ایم کرون کے ۔ اور یا درم فی ملیج اى سكاف صاحب بيريا درى بمنى . ادرايج ـ دُّبليوگر فنقصاحب بيريا درى لا مور ا وریا دری نی الیف کول صاحب چیب دارجانگ با دری سی-ای- ژی لرأ ذركن صاحب ميلين بونا- اوريا دري بي- إنس گردوصا حب بين شيخ- ال ا دری سی-اس کلمه و صاحب مبلر کجئی وغیره سب مقدیس برا با ندمے موجو فى اوركيون نربوك كراج توانبين كاجلستها. ع صنك جب وزيير صاحبان- مهانا بن معشور وايستر الأواعلى محكام الكريزي ب جي چوڪيڪ وبيروايسر عمام بها درم بي مام . دُيوک ن کيٽ با در مع ملکه صاحبه گرینه داور کمینی تر اخیف لاكرش كي بوت ارزيبيك تت بريادري فاكثركا بلسش صاحب لشب اوف كلكرين رائب مندوستان ومساون مح ا يرمشا ندارخا ذِنشابى إن الفاظ سے منتروع كى .ك

دا خُدان بيغُ مقدس كُفرس خاره أرب جبك روبروتا مدّنها كو دم بخودسا م برحب دستورايي بي أورجي الفاظ ادابوت رب- اورسم مروح مطابق تُرياں درغير بمبئ بي ربين-اوراختنام خمازنك ايك ايسي يُرا فرخا مج اِس عظیم اتشان مجمع پیطاری رہی جہ سے خو د **بخو د** مذہبی ا**نرظا ہر ہور ڈھا** الأرك بعداسقف عظم صاحب في حسب عمول ايك خاص لقلاد عا و کی بڑھی جنیں بادشاہ- نکہ خاندان شاہی حصنوروائیسر^{تا} اورعائدین **دینی** ودُنيوى كے لئے الگ الگ الفاظ ومصطلحات مُقربين وي كياب سندومستاني مُحكم الذن اورشهزادون كي ايك دُعا مانكي كني جركا فكمنا صرورى معلوم بوزام، بدرعان الفاظ ميس تقى-كه-ات خدات رحيم به بعيروادب فام تجيه مام يندى شيزادول ادر كمكرالول كحلي دُعاوالتجاكرت بن - كدوّانبين مسيدهارسة دكم إ ببراینی رحمت نا زل فره - تاکه تیرے میے شار سندے جوانکے ماتحت ہیں نيكى اورديانتدارى سے برامن رندگى بسركوسكيں لطفيل سيرعليه المرا اس كى بعد يېرآخرى دُها برسى كئى جومعمولاً تام اِشندوك حق ميركم عف اعظم ن ایک وعظ کیا جس کے خاتمہ بربشب اون مر ك تشكراندًا بني داكبًا- أورجورنشب اوف كلكنه مضابنا إوربانه عصالبً تام حاخ بن کے لئے دُعائے خیروبرکٹ مانگی ۔اورجلسد برخاست بٹواج کے خام مرینیٹ نل اینتہم رقومی راگ) سب حاض من میکر گایا - اور مھرست يعطي صنوروا ليُسرآت مع لميدُ تي صاحبه اوروليوك اوف كبينا ك بهاورم الموج صاحبها ورگرينيد ديوك تيسي- كميندر تخيين دغيره موز يُعكَّا م رُخصت بوكُّنَّ يك جانيك بعدرفند فترفته تامجح متشرع كباء اوريه كارروائ باحس وجوه

افتتام پُدسر ہوئی۔

جس کے بعد بہراسی دِن جبہ سباعث اتوار کے سرکاری تقریبات سے منگا

اورمېمايون کوبانکل فراغت ېټې . • مانه نه پهه د سرانا ښه اړو کما د سينکل دا د پا

سِرْ مِا بُینس صنورا فام خلدادند طاکه طرف گاردن برقی کا اِنتظام عمین آیاجس مین مُکام کورنٹ وعائداد ربعض بعض چیدہ جیڈ

والیا بن دیاست کواس موفع پر تُطفِ گلا فات کے لئے ایوان کیڈ کوکیساً میں یجا ہونیکی ٹیرتیاک دعوت دی گئی پتی۔

من من و من فرودگاه کی آراً ایش وزیبا بُنش کے متعلق ما طرین کتا . میلے دیچھ کیکے ہیں کدوہ مزمائیت اعلیٰ درجہ کی ہتی ۔ ایک توکو مثلی ہی ایسی تھی

کو دہلی ئېرمیں فردکېی جائے۔ جِبرجہنڈیوں۔ بھر پیدونکی آوینرش اور بھول مجلواڑی کی نزمیت اور اِسپر حِلال وہیتِ شاہی کی صولت سے اِس کو دہ ترجہ

ب رکھا تھا۔ کہ کوئی دوسر آگیب اُس کے سقابل بنوسکتا تھا۔ لیکن کارڈن

پار فیکیوقت حضور کی اردل با هاجا ؤاور نیزه بردار وب سوارونکا زردر کی کی دردی ادر شرخ بشکول سے سجاؤ کچه اَور بی جلوه دکھا ری حقار اس کے

علادہ فوجی باج بھی طرح طرح کے دلکش راگوں سے تقزیج دے رہا تھا۔ مہا نوں میں سے ایسا کو ن تھاجیے حضور با د فرائش اور وہ ترّت و فخرسے

مها مون میں سے ایسا تون هاہے مصورباد دوما میں اور وہ وی وطر سے حا ضر منبو- والیان ریاست میں سے ہز ائینس کا مگواڑ بڑو دہ۔ ہز مائیند فیاراج

صاحب بكانير- وليوبرصاحب سقط راجرصاحب كيور تعلد وغيره - اوربورين تحكام مين مُقت درانسران كورينث اورچيده چيده دليئ شرفاسب موجو دهي

یام بن طب در در ناکے شامیانه میں جر نہائیت شان د شوکت کا بہواتھا۔ ایک وسیع زر در ناکے شامیانه میں جر نہائیت شان د شوکت کا بہواتھا۔ میں دعور کا کمٹ میں نامیانی میں کا کا میں میں کا بہواتھا۔

يجيده پاران دي گئي تي حضور نظام بانگل ساوه دريس يس تقديكان

أب ك فدام اور متوسل السي مُكلّف بوسناكون سي البس بورج سق كركسي براي سے بطيم سبح بوٹ وال راست كو بھي علوسي او شش كا فى ندموسكما تحا-إنبين عام افسران يسي چند صاحبان نهائيت اخلاق ك ساته مرایک حاصب کوارستبال مناسب کے ساتھ حودرکے روبروپیشن ماتے ملت تقے اور حضور مدوح بھی بنائین فردت وبشاشت اورا خلاق ومرق کے ساتھ ہرایا کے صاحب سے علیٰ فڈر مرانب مصافحہ و مزاج مُرسی ف ماکہ بخت افزائ فر ہائے جائے تھے جس سے سب صاحبان حصور حمدوح کے اخلاق اورافسران متقيدك أداب ك نباتث شكركذا والسيري والياب رباست كيابهي ملاقاش يحى اكنروسي دِن مِوق رمِي ليكن جبياكه مراكيسينسي لاردُكرتن بها دريف خيال مِنْ تفا كديموقع إن صاحوتكي ملاقات إلهي ك الني فرامنيدا وركار آمدم وكا الرّ ب صاحبان آپسیں مل ملاکر کلی اور قولی تنبتوں کو ہمزہ فریاسکیں گئے۔ بہر آ لۇرى بنوى موائى بىز ئىنىس نىقام-بزائىنس كىكوارىرودەك اكترواليا رياست انبيس صاحبوس سے رسمد طور بركا قات فواق رسي جويك سے نعلق رسل ورسائل اور کما قات کار کھتے تھے۔ وجہ یہ کہ گورنسنٹ کی ایک اس سے بیلے اسی رکھی گئی تھی کہ دووالیان ریاست آبسیں کما قات كريين يس سخت محت آطريس جناحيداً به وه عادتيس ايسي راسخ سوگئی ہیں۔ کہ با وصف اجازت عام کے بھی بھہ صاحبان إس موقعت ازدبا دِنْقُلَات محتث ميريش قدى نہ فرہاسکے

فصا دوازديم

المنائ المائية المائية المراورة

منعفدة ١- مفرى المنافية

دہلی کے قلعہ میں اگر جہ اس سے بیعلے شا این ساف کیو قت میں سینکڑوں مزار دن توکیا لاکھوں جلے بھی قص وسرود کے ہوئیجے ہوں لاکوئی تعجب کی بات نہیں۔ کیئونکہ ایشا ئے محکم الوں کے ساتھ ایسی بائیں خصوصیت کے ساتھ منسوب ہوئیچی ہیں۔ لیکن اس کوئی شک نہیں کہ قلعہ کی اس بُرانی عارت کوالیسے جلسے سوائے عہد اِنگریزی کے پہلے کہی دیجھنے نصیب نہوئے ہوگے کوالیسے جلسے سوائے عہد اِنگریزی کے پہلے کہی دیجھنے نصیب نہوئے ہوگے کو جنیں مُعزِّز عہدے داروں اور کھکام کی خاتو نیں رقص وسرود کا ایک بیف ب

نفيس خودا داكرى مون.

 ایک دوسرے کرے میں دوسرے بور دہمین جہا کوں کے لئے بڑے وسیح ہمانی کے لئے بڑے وسیح ہمانی کے لئے بڑے وسیح ہمانی کولئے کا انتظام کیا گیا تھا۔ چنا نجے الب کرد سی صفائی اور آرائی فاصطوی برائی کور ق وابل دید ہوگئی تھی۔ سنگ مرم کی جگ اورشا ملین کی بُونل کوئی بھڑک کو برق روشنی نے گویا برلگا دیئے تھے۔ جسسے کٹا ہ کوایک جگ ٹینا محال ہوگیا مفاد کیڈوکٹر جینے بہی صاحبان بھڑی ہے جسسے کٹا ہ کوایک جگ بلے اور کھنے سے ۔ بالیضوس لیڈ تیوں کی پوشٹ بیں تواور بھی قابل یوٹیس لباس رہے کے ساتھ جوا ہرات کا شمول کویا سے سے بر تہمائے کا کام دے دیا تھا۔ اور جو فاص فاص والیا بن ریاست بلائے گئے تھے وہ بھی اپنی زر بین بوشاکو اور جو فاص فاص والیا بن ریاست بلائے گئے تھے وہ بھی اپنی زر بین بوشاکو اور جو فاص فاص والیا بن ریاست بلائے گئے تھے وہ بھی اپنی زر بین بوشاکو اور جو امرات کے زبورات سے سیح ہوئے تھے۔ اور جو تم مکیفیتیں گئے ایسا گئی دید تہا نہ فریب عالم ایس وقت نا ظرین کے روبر فریش بظر کر رہی تھیں کہ ایک ویہ میں ایک دید تہا نہ فریب عالم ایس وقت نا ظرین کے روبر فریش بظر کر رہی تھیں کہ ایک ویہ ہوئے تھے۔ اور جو تم میں کو ایک میں ہوئے تھی ۔ اور جو تم میں کی ایک تندید۔

وقت تُقررة ك جبسط مان موجود بوگئے ۔ توس كے بور مزار كسيانسى واكسرة ا بها درس دُجس اوف كيتن ف صاحب اور دُلوك اوف كينن ف بها درس آئيدى كرزن صاحب كيم والسرائے بها درتشہ ليف شريف لائے ۔ جِنكوم بعو ل فوجی كرت اور بلج في سلامى دى ۔ اور حاصر بين نے جگوسى مو يتيس برمعك استقبال كرف كے بعد واوان عام بين واحل كيا ۔

ایڈی کرن بہا درسے آج وہ نایاب جوڑہ زبب برکہا ہوًا تھا جہرہ نہدورتا صنعت گری کا خاتمہ ہوگیا ہے۔ اور جو بالحضوص اس موقع کے مناسب آپ نے طبیا رکر ایا فقا۔ ڈچس ادن کبناٹ بھی سفیدزر کار اوشاک سے ہی ہوی تھیں اور ڈچس ادف مالبرو بھوسلے اور سفیعدنگ کا جاڑہ تھی تہرے ایک اسی مرق نگٹائی لگائے ہوئے تھیں۔ جو بے اضیار رقونی نظر کو اپنی طرف کھینے لیتی تھی۔ دوسری میڈیال درصاحبان میں اکٹر سفیدرنگ کی بُوشاکوں سے سیح ہوئے تھے۔
دیوان عام کے ہرکرہ برجیدہ باجے شفیق ہوئی تھے۔ جنگے باجرنواز بھی ہی مشاق متحب ہوئے جا جواز بھی ہوئے تھے۔ بھتے ہا ہونواز بھی ہی مشاق متحب ہوئے جا ہمیں۔ اور انکی شریلی گئیس فو و بخر دایک۔ دلول طبیعتوں میں بیداکر رہی تھیں۔ چنا بچہ داخل ہوئے ہی باج کی سنانہ آ داز بریشا ہی رقعی چوکڑی لیف ڈیوکلون داخل ہوئے ہی باج کی سنانہ آ داز بریشا ہی رقعی چوکڑی لیف ڈیوکلون کی نائے ہم لیڈی کرزن اورالا دُکررزن می ڈچس ادن کینائے سرگرم فض ہوگئے جنگ بعد بائیس ادرعالیقدر مُرکام سے ابنے اپنے جوڑوں کے ساتھ رقص فرایا ہے۔
دفعی جوڑوں کی استدائی تفضیل برہے۔

۱- نرا کسیانسی لارڈ کرن بہادروائیسر مند۔ وجی اوٹ کینا اللے کے ساتھ۔

م ۔ ڈبوک اوٹ کینا ہے ہوا در الیب ٹری کرنن کے ساتھ۔ میں اور غزز بیش کا میں ایک رکھی اور مشابع کا میں اس کی ایت

سو- لارڈ فاریخہ کو مصاحب کورزئینی الیٹری جیاتی کی گور نرمدراس کے ساتھ۔ ہم- گرمینڈ ڈبوک اون میسی- لیڈی نار تھ کوٹ بیٹی کوریز بیٹی کے ساتھ۔

٥- لارد كينرساحب كميندُ الحيف مستربور دلن صاحبك ساته

. سرحابس يوازمها حب فعرن في گوريزة نجاب ليدي لا الوش بيم لفن في گويزميو جا متحده يحسابته.

٤- لارد المينل ماحب كورنودراس - دجس اوف بورك ليند كما ته-مرسر فريدرك فرير ففشف كورنوب المحد وجس اوف البرد كم ساته-وقت مطلح بذا-

عز فعک اِس دفعی رسرو دھیں ایک کھنٹ بسرفر اکر صفور آوائیسرا میں ایک مُنّا زجلیسوں کے کمانے کے کمرے کیطرف تشریف کے گئے۔ اور مہا ما بن میر رومین و سرے کمرسے میں کھلسے برجا بیٹھے جس سے الفزاغ کے بعد پرجی جلسه رقص و مرود پرستورگرم را ایکن ڈوک آف کینا نے بہا در بعد میں جلسه رقص و مرود پرستورگرم را ایکن ڈوک آف کینا نے بہا در بعد کا دوائیں تنہ لیف لے گئے جگی مثل کا معرف کے دوائیں تنہ لیف کے جگی مثل کا معرف کے دوائیں تنہ لیف کے جگی مثل کا معرف کی تھے ہونی دوائیں تاہم کے موافق معرف کے دوائیں بوٹے ۔ جنگی مثنا نعت برستور جلوسی طربق پرعل میں آئی ۔ اورائیں بیت کے موافق معرف ذوالیا ن ریاست بھی تشریف لیجا سے رہے ۔ لیکن کونل برنگ کے موافق معرف دوائیں ایک ہوئی کی کونل میں ایک ۔ اورائی بیت مصاحب میں میں میں میں میں ہوئے ہوئی مصاحب کے بوائی میں ایک ہوئی کے دورجب اضتام جلسه بربا فی صاحب کی جھی تنفریف لیجانا بڑا تو وہ اِس جلسه کے گوناگوں نظاروں کی بُرمسترت یا دو ہے تاہم والی میں ملے گئے ۔

به جلسه اس مقع برگویا قدی مسترت ا در پُرجوش ولولد کا نبوت تھا جو بورین افوام میں رائے ہے ۔ اور بعض ایسی یا تیں جوالیٹیائ کھوں میں مشتحہ نہیں جوی جائیں ۔ یوروپین تمالک میں بڑی لیج بی حالیہ مصنف کہتا ہے کہ ایٹیائی باتندوں میں خواہ محمد نیا جائے کہ ایٹیائی باتندوں میں خواہ کوئ کتنا بڑا جاسمہ ہون اسپنے آیکو ضبط محمد کوئی کتنا بڑا جاسمہ ہون اسپنے آیکو ضبط مادت ہے جس معلوم محمد معلوم ہونا ہے کہ یوروپ میں ہی باتیں جلسو کے بیروپ میں ہی باتیں جلسو کے بیروپ میں ہی

فصل بيرديم

واليان ياستهابن كاجلوس عليمه

بتاریخ ، جنوری سنوایو

صلوس سواری میں چونکہ والیآن ریاستہائے ہندوائیسر*آئے صاحب* کے بع حِرف ایک ایک ایک ایم تقی بر می سوار گذر سے تھے۔ اور اُنکے اہلکا را ختا م ملوس کے ابعد ناتھیوں برسوار شریک جلوس ہوئے تھے۔ جس سے ا^{نکی م}ملی شان وشوكت كابخوبى اظهار نهوسكتا تها- لفدا عورى سندا، كا و ن اِس بات کے لئے مقرر کیا گیا کہ اِس میں اُن مُعزر والیا بن ریاست کومع جلوس دبجھا جائے ۔جو 19 دسمبرے جلوس میں شرکے بھا بخداس کے واسطے قرار دیا گیا کہ ہرایک والی ریاست اسپنے اُس شاکا نہ جلوس کے ساتھ اِس تَقْدِیب بیں شامل موہ جِس کے ساتھ وہ اپنی دار آلر باسٹ میں نہواروں یا ایسی دوسری نقریبات میں تنطلنے کے عاد ہی ہیں ، ''اکرانکے اِس طیع شریکہ ہونے سے سفرائے دولِ غیروغیرہ *ٹوری طرح* اِس باٹ کا مُدا زہ کرلیکی مِنْدُو كى شېنسابى كىسے كىسے مكيل القدرواليان رياست اپنے ماتحت ركعتى ہے إس كارروائ كي الشه دربار إلى كامقام تجيير كياليا تعا- اورجو كدريا سى بعض والبان رباست كركيمي بُهِت بريك فاصله بريقے - إسكيمسا تعد ہی بہ بھی مطے کردیا گیا۔ کدوالیا بن ریاست کی آ مدمیں کسی درجدو غیرہ کا لحظ مذكبيا جائ - جوجومها حبان مجي تينيخ جائي بلاخيال مراتب شركي بهوت صائيس سا رُسط كباره بح كاوقت إس نظاره سميك مُقرر مِرْ وكامم چس کبو اسطے صبح سے بی افواج اورافسرائی تعیند ابنی اپنی خدمتوں برئستور ہوگئے۔ بین ہزارامہ پریل سروس افواج زیرانتظام ہر کمیڈیر حنر ل سٹوار ف بیشتن صاحب دربار بال سے سامنے ابنی عجیب وغریب شا ندارور دیونیں صف ابت کھڑی کودی گئیس۔ اور حبدہ فوجی بلہ صحن دربار میمت حین کروئی گئے تھے۔ تاکہ اس ظیم افشان جلوس کے دلجیپ لظارے کو وہ اپنی خوش کینے گئوں سے آفر بھی زیادہ دلکش باویں میچ ڈنلاپ سمتھ صاحب کو السے جائوں کے باتر تیب معاشد کرائے کی ضدیت تھی۔ اور بہرہ جو کی برگھا کہ بالش کے

كوره سولومتعين موجع تص عام بوگوں كوتو بوجه إس بات كے كدار دوميں كوئي فقسل مروكرام شاليع نهيں ہوا تھا۔ایسی کارروا میُوں کی کچیز یا دہ خبرنہ تھی۔لیکن انگرمنیر پی الن بعفرايسے اشخاص جو پيلےسے اس عالیشان لفارہ کی خبر با میکے تھے۔ بھے دربار کا کے گردومیش جمع ہونے شروع ہوگئے۔ درباریوں کے لئے لوئ خاص پیکٹ نەخصا- بلکەدرباری کیکٹ ہی د کھاکروہ دربار ہال می^{ما} سک^ن تھے۔ بہرمال دسل بیجے سے گیا رہ بیجے نک قریباً دسل مزارصاصاب وہاں يمنج كُثُ تصے جِنجي تفريح كے لئے باجدابني مستانه سُروں كو چھا جرا ہوا جيكے بعدوالبان رباست کی آمدشروع ہوئ اورست اخرساڑھے گیارہ سے بزاكيسينسي دائيه آعضاحب بهادرم ليثري صاحبا وربزرأيل إئينر ڈیوک اوٹ کیتناٹ بہادر سے مبگیم صاحبہ اپنے اپنے سٹنا فو*ں کے م* ونن افروزدربارة ل بريئ ويكي آف برحسب قاعده باسم -به شنل اینننهم مجایا و رحب حضورین میروحین ابنی نشستول میر تمكن بهو تف تواليان رباست كاجلوس كُذُر ناستروع بُواريه جلوسس

لبرے کی صورت میں دربار ال کے باش اعدے داخل ہو کرحضو والبشرائ ورديوك ماحب كوسلام كرتاموا دوسرى طرف سيخل جانا تھا۔ بلکہ کربعد ہے ہدشے اتھی جی بغیرسال مے نہ جائے۔ نام کو تو رف چالینش دانیان ریاست کاجلوس بی آیا تھا۔ گریدکیسا " بنتوکت اوركتنا طوبل تقال كاندازه إسى امرت مهرسكة اسيحكه إس كے گذرمنے میں بین کھنٹے سے کم وقت فٹرف نہوا۔ يهلي رياستهائي تبتى كى بارى آئى - جنك بعد ميستور - بروده - رياستها وسطَ مِند وقسائ راجي تانه مالك مُتّحده و اور بهرياست كتم إور بتم کے علوس گذرہے۔ ب ریاستوں کے جلوس اِس اہتمام اور مٹا تھے سے ہوئے تھے لەغالىباًگىسبكوكسى برىترجىج دىبنامناسب نېوگا يېنىي س*ىسىمرايك بج*ائے خود بہت کچھ فابلِ دا داورلائتی دیر تھا۔ اور غالباً جس کے دیکھ لینے کے بعب على العرص احبان اوروبين اوربالخصوص سفرائ وول فارجرك وا اليسا انزبردا موكا كرجب كووه كبهى بعثول نبين سكته يضاصتاً فرتينج اورتيرنكبز يسفير جنى المطنتنين كسي وقت كورننث مبندى رقابت كے لئے ماريخي شهرة کھتی ہیں۔ اِن نظاروں کو دیکہ کر شہب ہی مُنا نُٹر ہوئے ہوںگے بسب کے ^ئے ہتیوں کی مسکیں عموماً نہائیت خوشنائ سے رنگی ہوگ تقبیں۔ زیورات بھی اليدينات كئے تھے كہ وادسمركے جلوس من بھى نہوں كے۔ الرحيه ورباري باجران علوسو سك كذرية وقت كريندارج كى كت بجانا جا تفا- گرخود انج در بولون و مامون يتريون - ويا ون كادار إس فار الب ا وربعض او قات خوش آیند بهی تهی که کان بری آدار شنای نردینی تھی.

جدسوں میں طرح طرح کے اٹھی سنہری دوبیری ہودوں -ر بورات سے سیج ہوئے اور قابلِ دید کوئل گھوڑے سومے اورجا ندی کے ے ہوئے-اورخولھورت آونٹ مناسب سازوما اتنے ے ہوئے بیش گناہ ہوئے تھے جنگے ساتھ سوار دں کے رسالے اور مدا لِلْمُنْيِرِ عَجِيبِ بِهَارِ وَكُفَا أَيْنَهِ إِنَّ مِيرِمًا قَدِ بِي طِيحِ طِيحِ أَنْ كَالْمِ إِن مِأْلُكُمْ اوعجيب فيخب سواريان كندني تبن يئيسا نقرعتها بردارد لاربريقي بردارول يحدزر ق برق فيجعه نهائبت خوجه بورني كرساته ساعيني آسنينه تھے چندروساء کے جلوس میں انتہوں کی گاٹراں جی نظرے گذریں بھو غالباً بْرَاعِجِيبِ نظاره تصيب متنلاً ريوال كي ايك بري طول طويل دوجيتي كالرى تھى جبىي دوا تنى حبال بوت تق جبكولوگول نے برے ىنوتسى ملاحظ فرمايا لىكن حب أيك ايسى كالرى تومي جبين جار ماتهى جُتے ہوئے تھے۔ تو پہلی کی وقعت اِس *کے روبر دہیج* ہوگئی۔ نہا راجہ ثمہ ' بناتس کے بندرہ فیتی ہی جوایا سے ایک زیادہ سجامواہما بڑے ہی لائین دبیر تنے علیٰ مٰزااندورکے دونا نہی ہی بڑے ہی سمجے ہوئے تھے۔ادَ مَا بَهِ کے ایک ایک ایکی کو دیکیکر ہی یوروپین صاحبوں کو بڑی سترت ہوئی ہوگئ يئونكه أس كے دولوں برسص بوے دانتوں بركئي ايك فالوس آويزان ركے سجائے ہوست تھے۔ جواگر رات كا وقت ہوتا توروش ہوراً وربي كطف دیجائے۔ اِس ریاست کے جلوس میں کئے۔ بازدار ہی گذرے جو اعتمول پر باز بمُفك يوع تق يصف راجماحب البيكانون بازدارى تابت بو أخفا ليكن معلوم إس جلوس ميس الكوكس مناسبت مسي شركي كياكميا بتارجو أكر شامل طوس نبوت تركيد كى بهى نبوجات- دره کمزینیم موست سواربی اس جلوس می بڑے منون سے دیکھے گئے۔
کیونکدائب ان چیزوں کے استعال کی وہ حالت نہیں رہی جرآج سے سورس کیونکدائب ان چیزوں کے استعال کی وہ حالت نہیں رہی جرآج سے سورس کیلئے تھی انہیں سے ریوآں اور دنتیا کے دوخص سر آبا اتہنی زرہ بکنرمیں بخرق انہیں برسوار السے خوف اک معلوم ہوتے تھے کہ ہرایک نظر انکے ایک دفعہ دیکھٹے بعد مجرند دیکینے کی خواہشمند ہو جاتی تھی۔۔۔

مہاراجہ صاحب برٹور و کے جارس کی شان نرالی ہتی لیفے جی طرح نمائیٹکا و مہاراجہ صاحب برٹور و کے جارس کی شان نرالی ہتی لیفے جی طرح نمائیٹکا و چی اُنٹوں ایک بے عدیل جی زابت ہوا تہا دیے ہی جارس میں بھی اِنٹی سونے جاندی کی توہیں بے نظیر جینہ یس سے نواجہ و رہ اُنٹی خواجہ اُنٹی دیسے ہی پیٹر بہتوں کی گاڑیوں ہررکھی ہوئی تھیں۔ اور بہائیت خواجہ بیل انکے کھیجنے برا کا سے کئے تھے۔ جاندی کی توب کے بیلوں کی سنگوٹیا الار بیٹی سو سے سے اور سونے کی توب کے بیلوں کی سنگوٹیا الار بیٹی سو سے سے اور سونے کی توب کے بیلوں کی سنگوٹیا الور بیٹر بیٹے جاندی کے دور ہوجا اُنہا۔

مرای ریاست کے بُرائے نشانت اورت وحکومت مثلاً ماہی مراتب اوری مرایک ریاست کے بُرائے نشانت اوری می مرایک ریاست کے برائے المان میں بار دکھار است کے برائے کا کا منز میں بٹالین دلا ویزی جتار اتھا۔ وغیر وغیر میں بہار دکھار استا تھا تھیں دفور بیا ہیان جلوس ابنے فنون بٹرسازی او جنا سک کی جی بہا گئے۔ معنی کے ساتھ سی کھائے جائے تھے جہر برطرف جنا کے بیار اور نفوہ مائے تھیں بلند ہوکر انکی دا دوس رہے تھے۔ جیسے کہ دا جی نائے کہ در اور نفوہ مائے بیا تھیں کے دا جی نائے کہ در اور نوار و کے دوسوار و کے کھوڑے رہیا ہے۔ یا اتور کے دوسوار و کے کھوڑے رہیا ہے۔ یا اتور کے دوسوار و کے کھوڑے رہیا ہے۔ یا اتور کے دوسوار و کے کھوڑے رہیا ہے۔ یا اتور کے دوسوار و کے کھوڑے رہیا ہے۔ یا اتور کے دوسوار و کے کھوڑے رہیا ہے۔ یا اتور کے دوسوار و کے کھوڑے رہیا ہے۔ یا اتور کے دوسوار و کے کھوڑے کھوڑے کے کھوڑے کی کھوڑے کی کھوڑے کے کھوڑے

العزض بیننا مُدار قابل یادگارا درالانی دید طوس بین گھنے کک گذرار ایک بعد و ایک کندوار ایک بعد و ایک مندوردائیت کے بعد و ایک مناصد برادر میں مناصد برادر و ایک مناصد برادر میں مناصد برادر میں مناصد برادر و میں مناصد برادر میں میں مناصد برادر میں میں مناصد برادر میں مناصد برادر میں مناصد

چنى دائسى كيونت حسب قاعده فوج اورباج كے سلا فى أما رى- اور ميرو اعيان گورننث اورواليان رباست مراجعت فرما بهويت. إس نفار يسين في بنس صفور نظام دكن علدا ملد مكر كيطرف سي كوي علوس ندآيا ففا- اوريه أسكمتا تفاء كيونكه صولى طور برسرسال مخرم مي والمصفور كاجوعلوس كلتابيه أسير جرن بنن سوائقي شامل بوت بير - جواگرانج م عبرة مول ك التي عمع كرك المضاعف كرديث جائے تو ميرا نخا جلوس بَن كتا بركبيف إس كارروائ سه بينتي جرور تعلنات كاگرديسي رئيسو كواين ويطرح كميشا النبطوس كيساقة صنوروا أيسب كاسواري ميث وليت كاجاز دیجاتی توده مجلوس ایک براین فابل دیدا در کیا در مرکاما ریخی بوجا ماحضور واليست بمندا گرجهاليي با تول کوخود بيجيه بي ليکن اگراېتک نوخه نيوي مو لومي ك لئے وه اِس تركيكي عزور يؤف كرما فيل ليئونكه إس طرح رؤسا رميند كوري دادسوں سے شامل کریفے سے خروف اُنٹی ہی عزّت بڑستی ہے۔ کبکہ کورنمنٹ کی شوكت مى بدرمها برصالى بد-

بہرطال اِس عام کارروائی میں کوئی حادثہ وقوع بذیر نہیں مؤایست اِسکے
کہ با نوایک گاڑی کے گھوڑے کی قدیم کی تھے۔ بالیک اہتی کے زورا گرکئے تھے۔ نگر اِس سے ناظرین کے اُطف اوراس میں کوئی خلل نہیں آیا۔
اور تمام ریاسنوں کے جلوس جب طبح حضور دائیسرانے کے دو برگذرے
نیجے بسی طبح سنے بنائے اپنے کیمیوں کو لبحد سلام واپس ہوگئے۔
عضے بسی طبح سنے بنائے اپنے کیمیوں کو لبحد سلام واپس ہوگئے۔
علیہ بالگریم اُرا اُرائیس کے جاری کو کا کہ اُن اُلی اِسکام واپس ہوگئے۔
علیہ بالگریم اُرائی اِلْمَا اِوْر اَلْمَا اِلْمَا الْمَا اِلْمَا اِلْمَا اِلْمَا اِلْمَا اِلْمَا اِلْمَا اِلْمَا الْمَا الْمَالَ الْمَا الْمَا الْمَا الْمَا الْمَا الْمَالِي الْمَا الْمَالِي الْمَالِي مَا الْمَالِي الْمَا الْمَا الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي مَا الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي الْمَالِي مَالْمَا الْمَالِي الْمَالْمِی الْمَالِی الْمَالِی مَالِی الْمَالِی الْمَالِی مَالِی مِی الْمَالِی مِی الْمَالِی مَالِی مِی الْمَالِی مِی الْمَالِی الْمَالِی مِی الْمَالِی مِی الْمَالِی مِی الْمَالِی مَالِی مِی الْمَالِی مِی مَالِی مِی مَالِی مِی الْمَالِی مِی الْمَالِی مِی مَالِی مِی مَالِی مِی مَالِمِی مَالِی مِی الْمَالِی مِی مَالِی مِی مُنْ الْمَالِی مِی مَالِی مِی مُلْمِی مُی مُلْ

أنون نياتينده شاخين يراك اللي اورورديا ب بالكل موجو جائينكي-

فو مي ورزشين اور رواد

تقرب درما دمرج فكمه أنكريزي وولسي افواع ادرا معبيرتمل مرو - يست الرمعقول لغداوس جمع بولغ كاحكرو بأكرا تفاكر فالبه شذورسذان مي*ن بهاليتيا من سي عكوقيل ازين اتني فوهي تبييت بميانه بيرين بع*لي -ادربالخصوص اس لحاظ مع كدان أفواج فيا بي ميس برفرة اورم زمن علاقدى افواج ى رحبين شا الرس تفي سيانظاره بهت بي كميم غير عول موكيا مفاجومك وكاه كور فنط كى فوجى قوسے ساتھ ام وقدا سے مختلفين أس كى مروا وزرى كولى عين اليقين سية ابت كروتيا تفا ابدا اس ب نظر فوجی طاقت کی نائیش کے واسطے درباری ایا میں موجی ورز شول اوربها درانه تعيلول مع معيمي بيت سارت كالعد الكي تما الك شالمین دروارکو وقت وقت این فنون ضرب و حرب کی مشاق افواج ک رتب و میصنے کا موقع ہو ارہے - جنامخدالام درائیں کسی زکسی اولو یا دوسر له تبعل كيليمة قريباً روزاندوقت ماجانا كقا جوهمه أن ما ذل مبر إعت تفريح أفرن ورجينت فواج بوطا كراكت لين جوبرك يشه كليرة -اني يهيد توس جنوري كوور بار عال كى عارت ميں يربها درا ندسين وكه باكياتها يحيك لفي ولا يعيد ووبيركا وقت معين موحكا تفاء ادرهبيراكه إنسا كورسنت ادرمها اب يوروس ورؤساوامراسة مندادر ولوك وجس اوف كيات ميى تشريف زائے - ايس ون فن نيزه بازى يركست

سبفت سے جانے والی رحبن کو والیکرے صاحب کیطرف سے ایک کپ انعا میں دنیا ہجو نے ہوائھا - جو نبدر ہویں نبگال لینسرز ایک کپ انعا میں دنیا ہجو نے ہوائھا - جو نبدر ہویں نبگال لینسرز سے حاصل کیا۔

ا سِكِسوا اور كَجِي كُنَّى سَمَ كَى ورزشيس و كِيصَفَى مِن ٱلْمِن مِنْكُا مربط وورق م الوسط كُور مع كَانْتِ بِسَيْجِك رُزمِن بِسِ روال الله أنا وغيره وغيره -

اس کے بعد ه جنوری کو بہر پہلے سے زیادہ انہا م کے ساتھ

ڈ ٹا ٹی نیجے اسی مضام ہے فوجی کر تب دیکھے گئے۔ جس میں حضوروائیس اسی معدروائیس کے

معدلیڈی صاحبہ اور مہردو دخر ان خود کر نیڈ ڈویک ہمیںی ۔ لارڈو اور
لیڈی نار تھ کوٹ اور کٹیرالتعداد یورومین حکیم و دہا نان اور دالیان

ریاست نا کے ہندوجود منے ۔ اس میں سربیٹ دوڑتے ہو سے کھوڑوں کی بیٹھ سے جہاکہ کر زین برسے جزیں اُٹھانے نے سوا گھوٹے

کو تیز دوڑا سے ہوئے سواروں کا ٹلوار کی وزرشیس کر نااور جہانائیں

ار نا نہا بہت ہی خوش ائیندنظارہ تھا جو و کیھنے والوں برفوج کی جہی ہا کا کی کرنب بھی ہا جالا کی کا سکہ بھی ہی اور اسکے ساتھ نہزہ بازی کے کرنب بھی ہا جالا کی کا سکہ بھی ہی ۔ اور اسکے ساتھ نہزہ بازی کے کرنب بھی ہا جو صفائی سے دکھائے رہے ۔ ورماسے برخا سے درکھائے۔ جن کے دیکھنے سے بہی ناظرین بہت محفظ موں تی سے درماسے برخا ست ہوا۔

ا سِے بغدمب سے طاموت نوجی جمعے کی سے کا تھا اسکے لئے ہوری کا دن مقرر کیا گیا تھا۔ کیونکہ

پوری پوری طاقت کے ساتھ اسی ون نظر افروز موسے والا تھاج کی

شرکت سے لئے تا م بوروبین اورویسی بہانوں کو دعوت دی گئی ہی اور عام دخاص بھی اُسکے بہت فشاق تھے۔

چائج مرجزری ساف الماع کی جے سے ہی تمام فوج ب سی طیّ رہاں سروع ہوگئیں۔ اور بدلوگرا وٹر کا میدان خوش دضح وردی بوش کورے اور بہندی سواروں اور ببا ووں سے بُربونا شروع ہوگیا اور بارش ایک ون بہنے ہو چی بہی ۔ جس سے گوائروقت ٹولوگوں سو مردی سے تعلیف ہوئی ہوگی۔ گراس رواد سے سے وہ ارش ہہ ہی مینیڈ تا بت ہوئی ۔ کرجس نے گرود غبار الکل فرد کرکے ہواکو سردو میں مینیڈ تا بت ہوئی ۔ کرجس نے گرود غبار الکل فرد کرکے ہواکو سردو میں من کرویا تھا ۔ مطلع الکل شفائ تھا اور آف بی کرنیں سیا ہوں کے مواکو سردو کے

اسلى جات كونها يت آب و تاب سے مچكارى تقييں۔ ٩ نجے صبح سے مہا نواس كى آمد آمد شروع ہوگئی تھى۔ جس میں عام

درباری د والیان رماست اور دی م دعائین گرزننگ سن ال تھے۔
اور عام تماشائی قراس سے ہی بہلے سے جمع ہوئے لگ گئے تھے۔
میدان علیمہ میں صد فاگر تک فوج ہی فوج نظرا تی تھی۔ جن کو ایک
سنہ سے ودسرے سرے بک سوائے دائر بین سے دیکہا سخت
مشکل تھا۔ افواج کی مختلف رحجنیش اور ملینیں فاکی سے دخ اور کئی
دوسے رنگوں کی دروبوں سے سجی ہوئی تھیں۔ جن کے سروں پہ
فاکس یا گیڈیاں یا سفید ٹربیاں ایک عجیب نظارہ بداکوا و تبی تھیں
تر نجانہ بھی ابنی کئی قسم کی مجھوٹی ہڑی تو میں جن میں بہائے ہی اور

سننیزی سے جلنے والیں اور الکی ہماری مب متم کی موجود تھا۔

المارك ساست كوالخا عوفك على ملس بوقكا كارك وري

مِرْ الْسِيلَةِي كَمِينَدُر الْحِفْ بِهِ ورمو الني برسنل سنَّان كُنشرين لأكرمنا كينه فركاسك للفير واوراس مطيرات وديدكى كمانداي يوس فاص إلى أيكوم مدين المراشة بن مح بعد وهي ون كيات ما اورلیدی کردن صب تشراف الاتب جن کی کاری فلیک ساف سے بأتيس جانب كفرى كروى تمي اور تعيك سائرت وس مج نرالسية والشراسيها ورحه وبوك اون كيات بها وراور فر ورود ولاك مبنین در مجرحزل سرانید مندایک اور برگذیر طرار کالنس اور لنل برنگ صاحب لمری سکرسی تصور ون برسوار مؤوار مونے جن آیاجدس والیسراے صاصب کا باقری کی رفو اور اندین کیڈی کو الله ببرففر وسستدآرا الله اس شام نه سواري ك آتے ہي تونيانه سے آئیس انوا پاکی شاہی سلامی سربوسے گلی۔ اور باجے سے نیشنل میته کا کبت کا اسروع کیا ۔ جس سے دوگر و نزویک سے کو تجريبوككي كمحضدن تب السلطنت اوعاليناب شابزا وهصاحب بهادر تشرف شرف شرك أسل بي - الغرض سلامي ك بعضورين مدوجین اس شاہی مجندے کے اس برسانی کے لئے مقر ہے گا تفا باكر كارسة بوئة بين كاستخبرل اوكوها عب سفيطان المى جائد مايد موسف اورى ردوا في كا آخاز الفاظ في مخدا مك طرف س تون سن المام حركت مونترس كى تو باوصف بارش كى باخث كردابيط جا مے اور ا وجو و کتر القواد سقوں کے جو کا و رستین برسانے کے بھی ایک فعرمی اتناف ر ابند بیوا کہ فعج معرکھ ڈروں نے اُسی می نظرے فَيُسِيِّكُي مِن اللَّهِ مِن مُدَورت بهي إن من المارتقريبوں كم يغلمت

لئے کے لئے ا مڈودسے دھی گھی-اسٹے فوراً ہی آیک سروہوا سسٹے وس ترود سنب رس فائتگرو با ساورا یک تربیب فرح محانظار تی كُلُاه بوليا - التفيس ببروان شربسي تشريف آت بن كالنا سنے ایک نوری گرم دوشی تا مصافران میں بھیدا دی اور دوشی کے توب ال محاسمة الكوم مهارط ف س اله كور برس مدي يون بھی ایٹی جگہ برجم سے تو بائیس طرف سے سرکردگان فوٹ مرائیسینی يندرا يخيف بباوس اردل سي برس تنصير آع برست بوت نولت سب سے آگے میجرکور صاحب ۔ ڈی ۔ اے کیوائم بی جریک يتجير سالدار أيوب فال اورسيجرت يرمنكه ددايد يكانك تق- اور ان كى بعد بريار كاند كافتن حرل ساجان اور كي كويندا كيف کے ایرانا بگ صاجبان جن کے پیچے سیجر ای بارد اور سیج شیر اور پھ كفتنث كرنل صاجبان برفر ووادرسي وي يسي بنتن وكلموريه بهركز نوعاج ايبح سى - فوبليو بل - كرم شوز - اليبيت - سكات اورشوان المي هي سرمن مبزل ٹامس ای کیارے - اور پیجر جزل صاحبان ہنری میکلاڈاوار مستعد دارین مجد نشنت حزل واد نے - بندن بلنا ور اوا ور تھے۔ مرالاسكنسي دي كميندرامحيف بهاور یر مبارس مجرل خران شامی محصند سے قریب بہنیا جاتا تھا۔ توں توں جرزر جرز بند ہوتے باتے تھے۔ آخر کارکسنڈ دائخیف صاحب بہا مبيرستوردائيار عساصب كوفوجى سلام كرمة كي بعدان كه وال جانب آكيفروسي ويوك دف كينا ف بها در كے ساتھ كھڑسے ہو گئے إور ادر کو باقی سطاف تو بائیس جانب بھٹ کو کھوا ہوگیا۔ گویجوالیف۔ اے میکسول ڈی یسی جوائسوقت بطور ایٹری کا نگ ن کے ساتھ تھے۔ اور بھر ایک پاس کھوٹے رہے بھیر فوجی رویو حب ذیل نٹروع ہوا۔ ا - ایسی تدنیا سے کی بٹریاں ڈی - این کا اور ہے۔

الم بهلاكيونى برگذرير كمان كرنل لل جس مين جفى دريكون كارد يندر موي مي الدن الم الله جس مين جفى دريكون كارد يندر موين مي ارزي اور نوين بركال ليندر شامل مين ميا - دوسرى برگذرير كمان كرنل جه سى دايف كاردن صاحب بين

نویں - اکھویں یکیا رموی اور انبیویں برگال لاننزش ال تقیں۔ اسیس میچر جنرل بشین صاحب ایک منبشز عہدہ وارجوارسوقت

مرون مندوستان کی سیراور اس تقریب عظیم کی شرکت سے سطے تشریف اور اس کا بعثر میں در اور اس تقریب عظیم کی شرکت سے سطے تشریف

لائے ہوئے تھے۔ اپنی بُرانی رمبنٹ نویر بینٹرزے آھے آھے جلتے تھے۔جن کے آسے پر بڑے چیزر بلند ہوتے رہے۔

مهم- تعیسری برگذ زیر کمان برگذیر چنزل رچر دسن صاحب چبرین گانڈس ا دربانجویں نیجا ب کیواری اور سنڈرل انڈیا کارس اورانشار ہویں نمگذا بالاون نیاں سے مارچا جسام مار مار کا جائے بعد بعلی اور وہ میں بی بیزار کبولری

نبگال لاسنرز اوردیگر ملی جلی رجبط ناسط یعنے پہلی اور دو سری بنیاب بواری وسویں اورچر و موین نبگال مواری شامل تھیں۔ ادرا بنہیں سے کو یا فوج سواران با قاعدہ کا خاتمہ مجدا۔

پیاله اور رامپورلینسرز

ان دستون كأكدر نانهایت می دلکش نفتا ره تها - كيونكه اقال توانكی

رنگ بزنگ در دیاں بھی بڑی خوشنا تھیں۔ ا در اُنکی جبتی وعالا کی اُن تام روایات کو بالنیاً غلط ابت کررمی تھی۔ جودمیں رہاستوں کی ا نواخ سے ساتھ منسو بہیجاتی میں -اوردوسے ازیا و ہ تروجیسی ان یں اسلتے میدا ہوگئی تھی۔ کیٹی ایک والیان ریاست لے لینے ا بنے دمستوں کی کما ن خود ہے رکھی تھی۔ خیائیہ جو ومپور کے سفید وردی وا مے دستے کے آ کے خود نوجران مہاراجه صاحب جرومبور وارتقے -اور ابوری سبزومنہری وروی دالی فوج سے آ گے الوریح نوخیرمها را جه چل د ب تنف - اور گوالیا دگی بنلی اور شرخ وروی والی فوج سے آ گے آ گے خودمسندمیا سے جواں بہت مہا راج کمان كرتے جانے راور ملياله كى فوح سے آگے ايك مفيد محمو تے كھوٹى برا بالغ بهارا صصاحب شاله نظراً نے تھے جن کے باق عدہ سلام سے اسقدر میرمشرت گرمجرشی اظرین میں بارکودی تی کدوائیسر صاحب لويجي فاب ان كاسلام ببت مي بهلامعادم بوا يوكا-٧- توني ندف بني بيرك ن برگدير خزان اليدييج صاحت بي برگد دوير التوسك الف - زيكان فننه ف نيوف وحيبيت مويل درسرويل دانيتروس مريات الصير ب - زريمان نفنك زنل كارشرصا حب يجس المحيي فيبيوس ادر حوتنيوس ا در بهتروس مثران شامل تهين-ج - زریکان نفننش کرنل فاکن صاحب مبی*ں جھیالیسدیں - ا*کا ونویں او چونوی بیران شامل تقیس -ے - توسی نہ می صر

الف - زیرکان بحرفتیا ہے جیس کہتر دیں اور بہتر دیں تو بنیا نہ کوئی کی بٹیاں

الدن - اکافیرا درایک سوچنی برای زیره به گریم صاحب ب برای زیره به گریم صاحب ب برای برای برای برای برای می برگان صاحب ان تو برایک توب کاری بردهی بوئی بنی و اور سواسوله مضبوط اور طاقت دبیل انهی مینیج سائے جائے ہے - ان کے انتخال مضبوط اور طاقت دبیل انهی مینیج سائے جائے ہے - ان کے انتخال محمد و اور طاقت دبیل انهی مینیج بامر قع محاکہ بلول سے سے بنن کو بھی میں دبی قصے - اور فاابی بی بہا موقع دیا گیا ہو۔ سفر مینیا تمام فدج میں جو دلج بی ملیم در تاہی میں مان کی محاج فیمین و اور و بی رہی این کی محاج فیمین اس کو دا و دبتی رہی - ان کے ساتھ زیر کیان نفشن کرتل برش صاحب مند جو فیل فرجی و سے شرکے سے -

المف - مراس كى بهلى اور دومىرى اوردسيرى نبطال كمينى - المورد ما الميركوللدكى امبيرئيل مروس كمينيان -

۵ - والعنشراوی کا دستنجس ایک سوچیتر چیده والعنیر لفشف کنل
 گرے کی نشنش اور کی بیش منیکشن ایجیشند کے ماتحدیقے -

١٠ لائف فارس جبيل مبار مان بور- سرمدويلى الكشبيني اورآسام

ك فدى دے فرك تھے۔

11- مونشدرالفلز جبین شالی نبگال - ڈیرہ رون اور هجر سنے ناگیورکی افواج شامل محتیں - اور جوئا تھوں میں را نفلیں کردے گھوٹروں پر سوار ہماتہ نتا ندار معلوم ہوتی تھی - اور اور دہین اور دہیں دونوں رحمنسوس کے قائم مقام موجود تھے -

۱۱ - بیکا نیرکارس ادشترسوان نه جیک آئے آگے فرد مها راجه صاحب
بها در بیکا نیرلار پی سبا بسیاند دفتن سے گھوڑے پرسوار آرہے تھے اور
جن کی فوج نشترسوار کی خوبصورتی ا درجالاً کی بر بے اختیا روا در بجار ہے تھی۔
اسکے بعد فوج بیا درکان شروع ہوئی ۔ جبکی ترتیب پہد تھی۔

الف - بېلا برگد بائتى برگدر جزل بېدۇن صاحب جېيى جنوبى دىسى بېر وارس ا دروملىس رحبنى ا درجومتى رامېرت ا در بتيسيى بابونيرت ا كالى ب - دومرا برگد زيركان كرنل دىس دكن صاحب جى گاردن خ ئىلىنندرس - ٧٤ دى بلوچى اورس دى دى بايونېر منر كى تقيس -

ا ميلا دويزن - زيركما ن بركر شرية زل مر- بي ولف مسي صاحب بيفيل

جے - تیسا برگڈ - زیر کمان برگڈیر جنرل سرد بے ولکس صاحب جبیں ما یل آٹرس را تیفلز نسٹ بٹالیں جم بری گور کھا چھیویں جاٹ اور سواویں راجو بنا کو بھی د - ساتواں برگڈ برائختی میک را سے صاحب جس میں نار تھمیٹن شا رُجٹ

بندرموی سکید - چنسیوی با بونیر اور ۱۸ وی دوگره نترکیهی -۱۷ - دوسرا انفندگری و دیزی زیر کان میج جزل سرا میفر و گیسلی صاحب -الف - چویفا برگد زیر کمان برگذیر جزل نا رفوک حبیس میشد فورت نر رجند میسیوی بنجاب انفنشری آوره ۳ ویس گور کی نشاطی تیسی - ب - بانجوال برگدهٔ زیرکان برگدیر مبزل لیج صاحب جمیس دوسسدی میکنند را نل را نفاد اور بهر میلی دو معری کورکها - بهلی انتیب و یم موال را نفاد خابات بهرای و مری کورکها - بهلی انتیب -

جم- چیشا برگد زیر کمان کرنل سریس صاحب جسیس یارک فشائر رمیث ادر کفرستایف نوفتا پر رمیث - مرم ویس مراس انفنشری حجومتی حید را بی انشنج نشر انفنشری ایر وانشر تالین شایل تصیب -

۵- ، نشوان برگذر زیر کمان برگذیر جزل مورمولے نول ما مبجس میں والدیر کنتجنت - ۲۸ دیں بنجاب الفنشری اور مفعند ویل مدیرش سروسس دستے شامل ستھے۔

الدر- بھرت بور جدید - کبور تھا۔ کشمیر نا بھر بٹیالہ - ان افراج کا
نظارہ بھی بڑاہی خوش آیند تھا۔ کیؤکہ ان یس نابھ بٹالین کے آگے
خود عرخورہ و راج صاحب نابہہ سوار چلے آنے تھے - جن کی دشری فید
کا تقدی ایس نظارہ کو آؤر بھی شا ندار کردتیا تھا۔ اور جوگو رشنث
کی فیرخواہی اور دفا واری کے خیالات کی ایک اجھی تصویر نا ظرین
کے روبر دہنی کر دتیا تھا۔ راجہ صاحب جسب قاعدہ صفور دایشراے
کوسلامی و سے کر ایک طون کھڑے ہو گئے۔ اور یقین ہے کہ جب محبت اور شری کوبی فراموش نہوگا
اور قدر سے ساتھ آن کا سلام و کیھا گیا تھا۔ وُہ ان کوبھی فراموش نہوگا
کیونکہ دوائید اس سے آن کا سلام و کیھا گیا تھا۔ وُہ ان کوبھی فراموش نہوگا
کیونکہ دوائید اس سے آن کا سلام و کیھا گیا تھا۔ وُہ ان کوبھی فراموش نہوگا
کیونکہ دوائید اس سے آن کا سلام و کیھا گیا تھا۔ وُہ ان کوبھی فراموش نہوگا
کیونکہ دوائید اس سے آن کے ساتھ کے کہ سرطے ووڑ سے ہوئے گھڑ رہے بہاری
کرتب و کیھنے میں آتے تھے۔ کہ سرطے ووڑ سے ہوئے گھڑ رہے جب
کرتب و کیھنے میں آتے تھے۔ کہ سرطے ووڑ سے ہوئے گھڑ رہے جب

وه النفي يا وَنُ مُرْجالت تحقيد إست علاوه موارول كي جنى وحالاكي -٧٧ - كارس اورفيار بطرايل جوسريت دور تي بوني سادي ديني كقيس. يتمام فون حيكي كيفيت الزين من جند منتول مي يراه الى سي پورے مین محفظ میں والشراع اور ونوک صاحبے روبروے گذری تمنی رکیونکه اس میں مبین مرار بید ل اور دس مزاد سوا ران رسدانه اوربعشارتوسیانه موجودتها -اورمیران س سے سرایب کی ای مك وقت نفره فاسك تحسين كالمبند موناان كي فوش وضع رويو كو اوركي مُور اورمعسون كرا جا الحا-ادرية نظاره استدرا يسشيبه تحاكم كونى أنكر ابتك فائمه كوليه ندندكر أيحى افواج بريد كي ميمح تعداد انتيس مزار تي سوسور جوان بإن كي في ہے۔ جن کے ساتھ ایک سوچومبر تع ہیں علادہ ازاں تھیرادہ تفصیل پھتی نوبزار جھانوے گھوٹرے ن فحرال انگرز افسان لأ نېرار نوسوعالیس انگريزي وارنشا خپارل درنا ريمنندا خپارل ٠٠ ويسلي فسارق سايهان انہیں کی رہادہ ترضی اس طرح ہوسکتی ہے۔ افران سان .. دائل كارس آرميلي .. رتىق كولرى ..

F9414 .. غطماتشان روبو سے بعد حضور وائسارے اور ڈبوک ارف كيناك بها درالي كم كو نشر لفظة اراكتيس فواب كي سلامي اس بن ما مد كيار بربين سه انتفام برجيكا تقا كرموافواج سلامي رسی ما تی تھیں۔ رُہ والیرنگل مے رستے میں ووروب صف تبہ ہوتی لین بر برسے والسکال میت ک الشارئ صاحب أيطرح بساري سيهود يوك صاح شرلف کئے۔ اور جلنے سے پہلے رطالبیتان رویو کے کامیا نظائے تر میمار کما و دے ک فوخ سے اینے اظہار خونسنو دی ہے بیام سے اعلان کی تحریب ومائی جبیر وُنوك وف كينا شبها در الع بهي توشي انيا نام ا مي نشاس كراي وارت فرمانی - اوراسطیع به نا ورا بوجو دوجی رونی ختم ایتوا-

فالنوا

بن يخ ٥-جزري ديان

۱۰ د جنوری سندای جونکه حضور وائیسارے اور دُویوک اوٹ کینا ہے۔ بہا ورکے رخصت کی آینے تھی۔ لہذا و جنوری سندا وکو 'رخصت نہائیکا ردساءوا مرائے ہندکو وی گیش جن میں ایکٹانا مراجیوٹ ایر شے ہو مادر

روسا دوا مراجع جلعو وی میں جبن میں ایک مامرا بجوت میں ہو۔ دوسری کا اُبرننگ یا ر ڈی تھا جن کی محفر کمینیت درج ذیل ہے۔

راجوت این بوم "

کا انتظام او تت سے بہر بو لوگرا و نڈیں کیا گیا تھا۔ جہاں بولوا دروفیال کا بھی ساتھ ہی اہتمام تھا۔ دالیہ ان راست کی جلوبی سے اس مختصر کیمی سے بولوگرا و نڈنک صف بہتہ کھڑی تھی۔ درباری صاحبان کھیے سی نقریب کی شان بہت کچھ بڑہ گئی تھی۔ درباری صاحبان کھیے میدان میں اس مکان کی نشستوں بر بھلا ہے کے تقے ہو بولو دینے و و کچھنے کو معززین کے لئے علے العموم ہماکرتا ہے۔ اور عام ہما شائی ٹی انس جبوی اعاطہ کے بام ہر جھے کھڑے سے جو بولو دینے و کے لئے انس جبوی اعاطہ کے بام ہر جھے کھڑے سے جو بولو دینے و کے لئے مکان کے اندر دینے گئی گئی تھی ۔ جب جی سب صاحب نہا یت خوشی اور عزہ ہے ساتھ خری وشغول یا شہر ساحب نہا یت خوشی

سب جانع بي كربيع دلبي روساء وامراء آ ياكست بين اوربعديس

حصوروايسكر سسكاور ولوك صاحب بها ورثيز بلسه مواقعا ت يرتخنصر لموريه ب كاسلام بونا اوكسي كس مران بري كابهي بوعانا البي بأخلاك كمائس سيسب صاحب واقف جي حيامي ويايي بهإن بي إولا ما ادراب رسيان بولومي بيها كلكت شم بولو كهيلتي رسي ا وركيونني بورتم اینے کرتب وکھاتی رہی - اُوہ کھنٹہ کک یہ دونوں اینے اپنے جوہر دکھا مكيس توساط ب تين نج كارونز اوردائل أرش راتفاز كالموره با مبول بى ف إلى بُواجس مين كار دُنز والح تحندرسيد - به الورا ورجردمبورك ورسيان لولوموفي جبهن الزرواك كاميا ب ارس نظاره کو مائشراے صاحب مکان پولوکی جہت برسے دیکھ کہے جيه خائد مر معند درم في تشريف لاكرمبدان هبوزك برتمكن محت ا وراسيو تنت را بس ادف كين م ما حبيث و بال عظائ انعامات نروع وا ہاں جاندی کے بیایے اور دوسے تنخندی کے نشانات کا بیاب و القررياك لي ركع موت تعدال فيرلفنن كالكرى ر صاحب فحمد الميول كو كلاكراكي حضور مني رقع ا در حضور مدو صر نظانات عطافرانس جيك بعد حضورواب رائع نفوا إ- رسي ميازي سے ملیا فوزشا فیجمند تمیں کر دیئے میں اپنی طونے الطہا رمشرت کرنا ہوں اورتمول کوان کے شائیت طور وطریق اور عمدہ کھیلوں سے کے متبار کمج العام ما فتكان كے نام ميرا

نیزه بازی کانشان بندر بویں بگال لینسرز کو
جنگ بئی سیکننز کانشان برگنائی الله بی بخیل در گورگائی در کو
منظ بال کے لئے کاند کا کھیل کے لئے سام بی باب انفنٹری کو
منظ بی کے ساتھ گیند کا کھیل کے الئے سام بی باب انفنٹری کو
اس کار دوائی کے بحدہ برخاست بڑوا۔ اور نفٹنٹ کر کل کلیری کل
ما حب نے بین چرز حضور والیٹراے کے لئے اس سخمات سے نہایت
دوروش رکے ساتھ اور کئے کہ صحب موصوف بہی این فنون کے بُو سے
پر کے بعاون و دوگاریں۔

ایسکے بعد معذر والیہ ارسے بولیڈی صاحب اور ڈوپوک صاحب مد ڈھیں صاحبہ اور ودرسے تا م موز دہان صاحبان بھی اپنی اپنی فردد کا ہوں کو خرشی دخر رسی سے ساتھ وائیس ہوسے۔

« ايوناك مايرتي »

بردگرام دربار کے اختا م براگرفیہ یوں بھی ایک ایسی بارٹی کا افتقا م براگرفیہ یوں بھی ایک ایسی بارٹی کا افتقا دسخت ضروری تھا جس میں گورنٹ کی طرف مخرز دہانوں کو الوداع کہی جائے ہیں ایس اور ان بھی تھی۔ جو اسکی خردت کوا در بھی لا بدی بنا دہتی تھی۔ اور در ہ بر کہ دربار عطا ہے تھے جات میں ترجسقد مبندوستانی آرڈر دونے و تصے سب اوکر دیا تھے ادر نہ گئے۔ لیکن شاہی برطا نیوی اعزاز اس میں عطا نہ ہوئے تھے ادر نہ انکی اوا گئی کے لئے و موس قراری عزاز اس میں عطا نہ ہوئے تھے ادر نہ انکی اوا گئی کے این شاہی برطا نیوی اعزاز اس میں عطا نہ ہوئے سے ارس سلط مارج سے اعزاز این صاحبان بھی باقی رہ سکتھے۔ ایس سلط مارج سے اعزاز این سلط میں بھی باقی رہ سکتھے۔ ایس سلط مارج سے اعزاز این سلط میں بھی باقی رہ سکتھے۔ ایس سلط میں بھی باقی رہ سکتھے ہوئے۔ ایس سلط میں بھی باقی رہ سکتھے۔ ایس سلط میں بھی باقی رہ سکتھے ہوئے۔ ایس سلط میں باقی رہ سکتھے ہوئے۔ ایس سلط میں باقی رہ سکتھے ہوئے۔

ایک درباریا ایوننگ پارٹی کا اسفرض سے منعقد موٹا لازمی ہوگئیا تھا کہ جمیں وُه اع وازعط كئے جائيں - جائي اسى ايننگ يار في بس اس تقرب كا ا وا ہونا تجو پز کرکے سب صاحبوں کرا طلاعیس دیدی گئی تھیں۔ ا ور مقام الغقاد والشراء صاحب كأكيب قراريا يا تفاجس كم متقبالي شامیانه میں برعالیشان رسمه مها دامیمنی قراریاتی تھیں۔ اور بنظر شاسب يمي سائدي طيركا هاكد شابى تمغرمات مرراط المسر ولوك اوت كياث بها وربرا درصدر مكي هماني ومت فاص عطا زائیں۔ چنامخیہ و جنوری کو بعدت مرسب مُعززّین دوانیا نِ ریاست والسركل ممياس منج شرزع موسكة جن كم استقبال ونفري توسب ترر فرمی دمستدادر باج کیلے سے متعین سرحکا تھا -روشنی ہی ابنی بوری بوری بھی روکھاری تھی اورا میں آخری ایوننگ بارٹی سے جدادارمنایت خوبی کے ساتھ مہا ہر ملے تھے ۔ کرحضور والبراے اور ویوک و وحیل و ت کین ف بها در کمیندر ایخف صاحے ال کھا نا لها سے کے بعد اکر شائل ارٹی ہو ہے ۔ کمیند در المجیف صاحب بہا در اور د رزان بمبئي د مدراس ورلفننځ گورزا بن پنجاب ونبگال ومربها جيف خنزان والجبنط گررز حزل صاجان بھی سب سے سب نٹر مک سکتے ادر ونہی روسا دھی صب معمول بڑے کھاکھ سے تسترلف نے ہوئے جس سے اس مجمع کی حالت مجموعی بہت ہی باوقعت ہو حمیٰی تقی ببرطل حضور والسراس اور ويوك صاحب كى تشريف أورى مر تعظيم ررسلام دينروكي مراسم اوابهون كي بعد سب يهيك ويوك معاصب بہا در نے نتہنت و معظم کی طرف سے جی سی جی کا تنامی رطانیوی

اعزاز كافطاب وتمذيم في ميشر حضورنظا م صلد السدمك، كوبينا ياجيك بعد كسي في كاخطا في تمخه ميجر جزل سي رسى ايجرش صاحب ا ور ميجر جزل اي - ايل الميث صاحب كوعطاكيا كي - اور نجدازا و صور لا يشرا سندرج فريل صاحبان كوسى آمئى - اي كافطاف تنخد عنايت فرطايا-ا - سروليم كارك صاحب جج چيفيكور ش بنجاب -

م مسطرائم سي فرنرصا حب-

الم - نفت في كرال بيدايل واكرصاحب -

عهر مندرج زیل صاجان کونا یک برگافطاب رتمند عطا بوا-ا - در کر طاع دا شرصاحب -

ما مركش داس زوتم داس صاحب -

بعدازاں میر رائی فی میں فوہوک او ف کی اس ای کہا میں اس آئی کے بہار میں ایس آئی کی بیار میں ایس آئی کی بیار میں دی کا خطب اب و تمنی مرحمت فرایا ۔ اور کھر بنرہ کینس سے ایک فال بور میں ایس آئی کی میں دی کا خطب اب و تمنی مرحمت فرایا ۔ اور کھر بنرہ کیا را جہ صاحب ایک میں در میں را جہ صاحب کی بہار وخیرہ کو طلائی تمنی عن میت کئے کرونکہ بدصاحبان حضور میں میں کئے کہا تھے ۔ اور بدولایتی تنفی این صاحبوں کو بہوئی اے کے لئے بزرایل کا کیس ڈوپوک اون کینا اب کہا ورکے میں در کے میں کئے کئے میں ایک کے اور بدولایتی کئی اون کینا بہا ورکے میں درکے میں کئے کئے میں ۔

'' ان دسومائے بعد حمولی گفت و کلام ہوتی ہی ادر تعب طرب برقامت ہوا۔ فصل شانرونم اختیام دربار اورشاهی بدنی اجزری س<u>تا دا</u>ء

' ناظرین إ درباری بروگرا مضم ہو بچا ہے۔ جلوس ۔ افت ح نمایش ، و در او اعطائے تمغه جات - سیسط ال ر دالیان کت كى مبوسى ار ديو**ر كاممائيذ رفوجى وزرشي**س اور رويو يمخى في عوتيس ادر طاقاتیں سہی اینے اپنے وقت برخرو خوجی میروکی ہیں اور طامبالغہ اس دومفت کی مت میں فالب صفوروا نیاے اوردمانان وربار وا سے ورہا ری ہر وگرام کی مکی کے کسی ودسے کا م کی طرف فیج منيس بوسكى- لبذا مقررشده ما يخ ١٠ جوري سن الواع و ايس عدیم الشال شان و نشکره کی نایش کا خامنه کرکے حضور دایشراے اور ڈویوک اوٹ کیناف بہا در اپنے اپنے ووروں پر تشریف لے جاتے ہیں -جن کے بعد تمام والیان ریاست اورعائدین و حکام بھی اینے مقامات كوروانه مرح أمينك يكن حو نكدروا كلي مع يسك نواح ف بي در والسابق م وربارى خدمات كانتكريه بحرصب فاعده خروى تقا -اس ك مجھ کی نٹ م مندرجہ زیل نوٹی فکینٹ*ٹ ویشنٹ کی طرف نٹ بھ کیا گیا ک*م مع مرا كيسليني داليراسة وكورزج لكشور منداك تام مارن جلی د کمی کا سنگرم اواکرتے ہیں جوور ارتاجوشی سے متعلّق نایت تن دمی - مستعدی قابمیت در مرگرمی سے فدا ت مقدمے ہیں - ادر ان کی محنوں کی کا میا ہی براً نہیں مبارک جدی ویتے ہیں۔ خیز اس کا بھی اعلان کیا جاتا ہے۔ کہ مزراً بل ٹائیس ڈروک و ٹ کینات بہادر سے بھی برا و عنایت اس اوا ہے ننگریہ ومبارک جو میں نیلا

، می شرک کردنی درخواست کی ہے ؟؛ اسکے ساتھ ہی ایک فوجی حکم مزا کیسلنے۔ کمینڈرانجیف بہا ور کی طرف بریض مون انڈکیا گیا۔ کہ

رد مزامیسیندی بیندرایخیف بها درانواج بندبر می خوشی سے
افواج مرجودهٔ دربار کواطلاح دیتے ہیں کہ مزامیسلینی ایسرے و
گورز خرا کو شور مند سے ان کی بریڈ کے معائید سے انطہا رمبندی کی

فراکر اہنے انظہ رخوشنودی کر ان کک کہنچا سے کی خواہش فرا ئی ہے۔ اور حضور مروح کے ساتھ عالیجا ب فیاد ارسٹ ل مزراً کی نیس ڈونوک

اوٹ کینا ف بہا در سے بھی درخوارت کی ہے کہ ان کی طرف سے فرح پر انسکی سے اپیا نامشتدی سے لئے اظہار خوشنو دی کرد اطلعے

لہذا ﴿ اِنگِسلِسنی کمینٹ انجیف بہاورنہا یت و بنی کے ساتھ برٹیگراڈا کی آبال تر لفیک تعدی کے لئے یہ کان فیج کک بہنچاتے ہیں ؟ ایسکے علاوہ بنجرجی تمام طقول میں شہور موکنی کے عنقرم جن جنی

کے طلاقی دور نقرشی تمذیجات مسکوک ہوکر دالیان رامت معزز مہانول ادر افسران کی درنشٹ میں آھنیہ بھے جا کینگے عبن کی مقرار دو مزار ہوگ - اور

ان كواسى طع كما اعامة كا عبر على اجبات الله المعان الله المعان الله المعان المع

چہ بھی ہو۔ شا ہی روائلی سے سنے ۱ جزری کا دن گبارہ بجے قبل دوپہر کا دقت

غر موركا تفا مبطك ك مب قاعده واليسرنكل ميت ربوك ، فوج شام می صف**ے ن**بر کردی گئی۔ اور والیان رہا وعائیین ملطنت اورودسرسے درماری صاحبان شاہی مشاہی شاہیکے ع منتن ريني مرج بركا-ممبران مشابعت كامعززگروه وس نبح سيهي ريادي ہولے لگے گیا تھا جن میں جاگیروا رہا جان - والیان رہا ست بسفر ۲ وول فارجه لفنف كورزان وكورزان وحيف كمشران واليجنك تورنر جزل ماجان بوروبين فعان وغيره سب سناس من حجيج جدافي وتت ير بزا كيسليني حفوروا ليراع مدليري صاحبه اور بزرائيل نأئينس ۋيوك اون كيياط بها ورمعدب كرصا جه تشريف شريف لا مقح جن كى ارول يس حضوروا تيسراسه كالمقرّه بالذي كارو اورأين كيدف كوركا عالينان وستدبشي نتان وشوكت سي أطربار تفاشركرا طِلاً رائ تھا۔ جا مخداری اعز ازو مکنت کے ساتھ دیشے ہی سواری لیے مینن ربہنی - توفرج مے متعینہ دستہ سے مقررہ سلامی اداکی -ادر مرريي مدوهين واخل منينن موكرمع زها فرين محم سلام ليف ستعل مرسط فرنوك وف كن الم مها وركى سيشل كانب بن ورجو كله يهلي جا نيرالي تھی۔اسٹے پہلے ایس برایک صاحب سے رفصت ہوکر اپنی سیٹیل س ما رموسط جن کی گاڑی کے متحرک موسط کیساتھ ہی شیال منیتھ نے جھنڈ تتيس بجارا درعا غربن سے چیزر ذیکا پ کوالود اع کیا۔ ویوک صاحب کی پل كى رواعى ك الوكلفظ بعدتك يعرحفوروا فيلرع بها درمرا كما حب مصافحه فراقع ادر رفصت موقع رسه - بالحضوص نترس كيدت كورك

نرجون بها درون مراً کی نظرعنایت تربت زیاده هی اوردانیان ما ست میس بزؤينس نظام دكن خليط تشرفكه كميب مقرزيا وه ترمصروف محا لمرتهم يركواسكي مطح ہی ہے بھی معزز کُوالی ریاست کوآ ہے مصافحہ وغیرہ سے فرا موش ہیں فریایا جیکھے سے دھست ہدر حب آل ی سینا مرسوار موقے تر ہلی طرح اسے متح کے وا بریھی میشنل اینجم کی خوش بنید آواز آورحاخرین سے دلی چرز عبدر سو آ<u>س س</u>ے ادرآپ کی و انگی کے یا بیخ منٹ بعد ایک تعمیری پیشیل ٹرین میں لیڈی کرزن صاجه سوار مور بحانب ڈیژوون تشریف نے گئیں ۔ اور حاضرین کا جم عفیارا فردو کا مول کو رفصت موسے نگا- اور مراکب صاحب بی ایمی روانگی کی فکر واليان ماست روسا وعمائدين كى روانكى تع الميقد تكفينا افی ہے کران صاحول کی نیصت السے کے دوا تک انکی نی رضی کو موا ہوتی رہی۔ اور فسارن متعیند ان کی شائیت کی روم اواکرتے ہے۔ جاگیرواراو : در سرے معزز عهان تھی قرماً انہیں کا ریخوں میں زیا وہ تر روا ندمو سے را البتہ ہورو صاجبان إن كے بعد تشریف لیكئے - یا منزائنیں جھنور نظا م دکر خوار اسد ملکۂ ن ٢٠ جنوري كا قامت فرائي . رايوس كوآمدس زايده روانگي كا ايتمام كرنا يُرْ الحا عَلَاكمة الر توشوالي مخلف مِن هي هي - ليكن روانكي كـ ليخ رقت تقورًا اوركام بهبت تقامه محكمة ارجبي إن ونوب برنبت سابق زيا وُ معرون فظرة التفاركيوكم براكط مسطرف اربرار ماري تعي -روانكي كاسين صبياكه على العموم وحثت افزا جواكرا اسب واسا مى سال بهى ويكيف بين أن تما كر راس مراي وكراسان بند بواسة اورمز دورول كانتفام س اومرا دُم كيرسه عظم-ادر بيت ت دُه بهيرُ بعرْ كادرو مِها بل بوتى تُقى كەنتىش فاھە ئوندىخسنرنظر أ أ كفا -

و و مند كا عالمليش مسرت

ا بوقت کے جبقدر کارروائی لکہی گئی ہے و ، صوف ہل کے درابر آجبیتی کی می تنی جسیس دمی ارانگرزی حکمرانوں اورسفوائے دوا فارجہ مبر سے بڑے جاگیروارہ ال اور شہور نشہور نوگوں کو *بھیا ہو کو اس ج*نبر ہے مت كى شمولتيت ومنركت كاست براموتع دياكياتها- يكن جركه ،جوشى كا اعلان عامض بط كے طور ريمي اور اس تقريب كى ايميت كے مقا صد سے ملے عام طور بر مرجع سے میدست تھیں تھیں قریدادر مرک اوسلفس ا وسن أوى كركان مكر بنهاما بهي لازى اور فرورى تحا- اسكيم بندوم شان بريسم تام صوبول ك- براكي فعلع يداور برا كي تحصيل مين مسركا ري طور مير مينكيشي يا وُرهرنش بورويا صاحب ضلع یا مہتم سٹ ڈوٹرن یا تخصیلاریے فراید کیم جنوری کو لیاسے ہی جلسے الهبادمسترت كوشاوماني كم منعقد كنه سيخ -اوران مبرم نال محمامكم سے اعلان شاہی کوشامی بڑا دی کے ساتھ بڑ کرفیالین کوئسناوا۔ ليكن جونكدان طبعول كى نبالارد كرزن بها درسك اس قسم كى ر کھی مقی کہ دیجائے محض سے کارج کمبوں کے قومی جلت ہوجا تیل ادراغ ليان منداس مي حبيقدريا بين الحهار مشرت وغيره كى كار موايك ا نیار دید تکاکر تھے ول کریسکیں-اسٹنے باسٹنٹائے جیند مقامات وور برسيح تام مندوشان كاضلاع انرتج صيلات وغيروس إن فلبولط

البام الجوم إننائي ان دية بوت رديب س كياكم سے بہتے توہرای ضلع رتحصیل کے ماکم نے ایاے گرینے ا نواجات جلب مے لئے عام جندے کھول کر با جرواکر ہ من توکول سنة اس من مجه وشاعاع اسكوفنول فرط با- اور تعد حسب صرورت مينوالعي ا دُسطُرك بردوى طرف سے كوئى معقول رقواب بن الى كركے مندرج ترات مين فحي ك-د المن ، روشنی کے گئے۔ دى ، الثان دى كے لئے -ر مع) الوكول كومشها في نيني كي لئه -رد، عرف راكوكا الكلاك ين-د لا ، عز باكو إرجات تقييم كرسيخ ميس-ان مقامات کی اگر تفصیل کئی جائے توسوے تطویل کے مجھے حاصل نبؤكا كيؤنكه مبندومستان كأكوئي ضلع اورتحصيل إس سعفالي نہیں رمی-بلی تحصیلات کے علامہ مشہور تصبول میں وہاں کے روسا عدالت خوداینے فردے بڑے بڑے عظیم آتشان ملے سے ورشرول سرمی شهور مشهور حكة مرس توكوس سط جوشتمة ل بسي تصفح ول كعو كترفيا في كافئ اراوه توم محامكه مركب شهركي موسايتي اورو شرك بورطوس حبيقة روبرانی ک سے اور ملک جندے سے اسی عرف کیا ہے -اسکی تصريح كردى ماسئ - اكد أنكى دفا دارى اليخى طورير مبى ظبندير جاسئ جابي مندوسةان ببرك وستركث لود ودار ادرموسنيل كمينول ومصنف

ى طرف ان معلمات كى بېرىيد كادر فعامت بىمى بىيدى كى كى كى

افسوس ہے کہ بہت کہ جرابات ہو صول ہوئے جس سے سخب ہونا ہے
کہ اگر یہی جا عتیں جرا ہے اہل ملک تی طرف این کی دکالت کی میٹیسے
ساتھ قائم ہیں۔ تعلمی معاملات ادر علی یا دگارہ س سے ساتھ ایسا سائوک
کرتی ہیں۔ تو بھر عوام سے تو فرکایت ہی ہے ۔ جن میو نسلیٹیوں اور
قرسٹر کٹ بوڈوں کے جرابات موصول ہوئے ہیں۔ اگر انکی رقوم کو دیج کردیا
جائے۔ ترجیز کد اس سے باقی ایک بہت بڑی سقدا وکی کارروائی پر پر وہ پڑ
جائے۔ ترجیز کد اس سے باقی ایک بہت بڑی سقدا وکی کارروائی پر پر وہ پڑ
جائے۔ ترجیز کد اس سے باقی ایک بہت بڑی سقدا وکی کارروائی پر پر وہ پڑ
حاساتھ ترک کیاجا تا ہے۔

اصلیت بیل ہے کہ مصنف کا دیسی ہونا بھی بہت کچھ رُکا وٹ کا اعت ہوجا تا ہے۔ کیوکد اگر کو ٹی صاحب بہا درایا خیال فراتے توشا یُہ سبہی کو بلا استنشار نہیں مطلوبہ شار اعداد کے بھیجے میں اس نا ہو گمزیم

مارى سندنگارى كوئى تودىكى گا نە دىكھے آن نە دىكھے كىرى تورىكى كا

الله ویسطی به ویسطی به ویسطی به بهاویسطی و بهروال میدورت این کرم این برکاری حکام نے کیم فیدی کو است نشان نے کاری کا اپنے اپنے شامب با نوس پر نقریب باجیتی اسے میسے منعقد فرائے۔ روشنی وا تشا زی بچیل کرمٹھائی باشنے اور غربی کرمٹھائی باشنے اور غربی کرمٹھائی باشنے اور بار غربی کرمٹھائی باشنے اور بار کرما ناکھا نے اور ببض بعض جگہ کیڑا بھی و ہے سے اس ورا برگی کی جتعدر مقبول نتہرت اور با وتما م ہندوست ان کے باشندوں میں درگی کی جتعدر مقبول نتہرت اور بار وتما م ہندوست ان کے باشندوں میں درگی کی میں مو کی حجا کی وجہ زبادہ تر ہا ہے کہ اسکے مصارت اور محاصل دونوں ہی بلیک برخماسے و جس میں کی میں مرکار سے ایک شرکت نیا بت بہتر طریق سے دکھائی تھی۔

دليكي التوسيح طليح

دانیان ریاست ادر جاگیردار و تعلقه دارها جان نے اس مرقع برج مجھے کیا ا رہ بھی فاص طور سے قابل اید ہے - کیونکہ گران صاحبول کا ایک کنیر کردہ

رہ بھی فاص طور رہا قابل باد ہے۔ لیونکہ کو این صاحبوں کا ایک کنیر کردہ دربار دہلی میں شرکب تھا اور ضابطہ کے طور پران کی مزائد تھے ہوکسی مزافر دو

کی صرورت نوشی مگرنہات خوشل کے ساتھ ان کی راستوں در

جاگیروں میں بھی لیے جنن ع نے مسترت تورے بورسے اہتام و انصرام سے منفذ موتے رہے -ادر جزیکہ اتنازی - روشنی - فرمیوب

مے طعام و پارچات اور بچوں کی مٹھائی کے طریق۔ لنڈن سے بھی نیف

بوكرا مع الله المعنى عن المعنى الم

علے انوم ہندوستان کے انگریزی مقامات کے سوا دنبر کہ ایستون بھی بہی طرق اُلھا دِمسترت کے ہے کیسند ہوئے۔فرق یہ بھا کہ ہندو

یں بالعوم بلک جندون سے اسکے لئے رویہ جمع کیا گیا تھا۔ اور دایا

رياست سن اكثرفزارة رياست اسكواداكياس .

اسوااسِکے دانیان ریاست سے اس موفع کی اوگاریں اپنی یا محساتھ اسقدراھیان کی ہے عظیم کئے ہیں کہ جس سے صاف طور پر ہم

كوانهول سنة اس سے بڑھكر فياضى خاص لينى تقريبات مندنشين مي جي ا مود اود لا كھول روميه زر الكار ما ياكومون اپنى اچھار ميں منافث فرا ويا ہو جب اكر ناب صاحب أم ميور - عبارام صاحب كو اعفرہ وغيرہ سنة الاس شار

ير البنك صاحب الموواليد جالفرم رك سايك ب - اورفاليا كون

ریاست ایسی باتی تہیں رہ گئی۔ حب نے اس موقع برکوئی ذکوئی رطابت
ابنی رطا یاسے مذکی ہو۔ جس سے محکے طور پر معلوم ہوجاتا ہے کا انہوں کے
گور فرنٹ کی خوشی کوخاص اپنی ذاتی خوشی تفعق کو لیا گفتا ۔ جوایک بہت
بڑی کا میبا بی گور فرنٹ کی ہی جا رکھتی ہے۔ رٹائی تیریاں بھی حسب سقور
والیان ریاست بائے نے ہند سے اس موقع برائی فراخ دلی ادر فیاضی سے
والیان ریاست بائے رہ اپنے مواقعات تہنیت برکیا کرتے ہیں۔ اور ایسی
فرکھائی ۔ جیسے کہ وُرہ اپنے مواقعات تہنیت برکیا کرتے ہیں۔ اور ایسی

ی جای بی در سی معد بعد بعد مردی مردی در سی معدر ایک از این استان اسلاع و تحصیل بار باست در کیان اسلام از این اسلام در سید کیان اسلام مدر در از باری مدر در از باری در سید کیان

كلكة كاحش اجيوشي

۲۷ ۔ جنوری سن اللہ کو خود بنرا کم سینے کے انسٹراے بہا در کی صدارت کا کلٹ میں پُررے ترک وا صفتام سے ساتھ منعقد مہوا۔ جس میں انجالیان کلکٹ میں پُررے برطی کا کلکٹ میں پُررے برطی کا کلکٹ میں پُررے بنا دیا تھا۔ کیونکہ اُسیس جندہ جمع کرکے بنا مراسکو دبارہ بی کا ایک چھوٹا ساجواب بنا دیا تھا۔ کیونکہ اُسیس جبی حضور دوائیسرا ہے کی شابان سوادی بڑھے ہی ارسٹیٹ بال ہی ویسے ہی موادی بڑھا ہا اس واراسلطنت کے شابان شان تھا۔ اس معقوبی کا انتہا کی موقع پر ایک ما تھا۔ جس سے فرج کا انتہا کی موقع پر ایک ما فرامیا ہے ہیں وہیں ہے عالی کردس بنرا در وہید بیج رہے جمع کیا کی ماتھ بیس کے عالی کرن میں بنرا در وہید بیج رہے جمع کیا کی مارہ جار ہا ہے تی کرن تھی ہم کی کی موجوب کی انتہا کی کھیل کی دس بنرا در وہید بیج رہے جمع کیا کی موجوب کی دو انتہا ہم کا موجوب کی موجوب کی دو انتہا ہم کا موجوب کی دو انتہا ہم کا کہ کا موجوب کی دو انتہا کی کہنا ہم کا موجوب کی دو انتہا ہم کا کہنا کی کردس بنرا در دو بید بیج رہے جمع کی کی موجوب کی دو انتہا کی کھیل کی دس بنرا در دو بید بیج رہے جمع کی کی کھیل کی دو موجوب کی انتہا کی کھیل کی دو موجوب کی کہنا کی کھیل کی دو موجوب کی کھیل کی کھیل کی دو موجوب کی کھیل کی کھیل کی دو موجوب کی کھیل کی کھیل کی کھیل کی دو موجوب کی کھیل کی دو موجوب کی کھیل کی کھیل کی کھیل کی دو موجوب کی کھیل کی کھیل کی کھیل کی کھیل کی دو موجوب کی کھیل کی کھیل کی دو موجوب کی کھیل کی کھیل کی دو موجوب کی کھیل کی کھیل کی کھیل کی دی کھیل کی کھیل کی کھیل کی کھیل کی دو موجوب کی کھیل کی کھیل کے دو کھیل کی کھیل کے دو کھیل کی کھیل کی کھیل کی کھیل کی کھیل کے دو کھیل کی کھیل کے دو کھیل کی کھیل کی کھیل کی کھیل کی کھیل کی کھیل کی کھیل کے دو کھیل کی کھیل کے دو کھیل کی کھیل کی کھیل کے دو کھیل کے دو کہ کھیل کی کھیل کے دو کھیل کی کھیل کی کھیل کے دو کھیل کے دو کھیل کی کھیل کی کھیل کے دو کھیل کے دو کھیل کی کھیل کی کھیل کے دو کھیل کی کھیل کے دو کھ

اسی نمن میں پیجی اکھ دینا ضروری ہے۔ کہ بابد ہجن الل صاحب لوہمیا
ایک ارواڈی جہاجن اور کا رفانہ دار سے اپنے صوف سے میدار کا کمت
میں اس کالیشان تقریب بہرایک ایسے وسیع بیانہ برغ اکو وطوت دی کہ
جرفالباً ہندوستان بریس ایمضاص نتیاز رکھتی ہے۔ اس عوث یہ تنہیں
ہزار مہندوم کی مردا ورعرت میں شرکی کھیں وراہ ہا ماسقد بھا۔ کہ
بچاس مزار آجات تر بھی کوئی کمی مرحوتی۔ اس عالی بہت تحق کی اس تی کی
نیاضی ہے و میصفے کو مزا کہ سیلنہ حضور دایشارے اور مزاوز نواب لفٹ نے
گورز نبگالہ خود بھی نبضر نفس موقع پر نشاون سے الے تھے۔
گورز نبگالہ خود بھی نبضر نفس موقع پر نشاون سے الے تھے۔
گورز نبگالہ خود بھی نبضر نفس موقع پر نشاون سے الے تھے۔
گورز نبگالہ خود بھی نبضر نفس موقع پر نشاون

سے لکہی گئی ہیں۔ کداکراک کوجمع کھاجائے تری ب اس کتا ہے در منی ایک اور کتاب بن سکتی ہے۔ لیکن این سے اُسکو کمچھ نقل نہیں ہوسکا اسلفے بيال ايك ايسا تركيب بندور ج كياجا اسب جوابنيار اني سائمت وفصاحت اونیچل شاعری کے اس انگریزی شاعری کا ایک بہترین منونہ ہے۔جوارودیں آجکل ایک نٹی روح بھونک رہی ہے۔ بیرکینہ چوده بخ خوشی هخی صاحب بی - اے برسنل سٹنٹ کمنٹ قابل سے کواس شاعری کے مفالف زماندس مجی حضور والیہ اے اور اعليخفرت ملك معظم كے حصور ميں ميش بوكر دا ديا سكے - فهو بدا-يب بندور تهنيت طوس بايول شهنشاه مفقرا يدوره ومفترة خلدا بتدمك وسلطنة

تخطيبي فاكس سوتيهن ترتي ومخترد كلبن عشرت كوبتر سطحى سانسورة منت الشهرفا موتنان من كاللبال الم

بيجتباك نتهردني فيصورس ردزكام أأني تقي يرسه كلشن مس مهاراً في ند تقول مي بي تجليدن عا نيت كي ركفتا جهائي تهي السائق برق وا دك و الحفا يال ہد رسی بروز باج اسے میں آبطب اسری آنکہوں نے ندو کہی تھی یہ بروزہ ب سيا ودلت كاجهال أويس اكراه باستي برأسال كوم إما

يه ڪره دُفرهُ جُنن جلوسِ قيمري ہور ہے جے اج نیا ہنشاہ کے زیما بار گاوقیمری اک فلدم مراج سے التى رميس بيروميس دوالبكوفيم اس كسي توبي كرحتى رعداً جكر المحي فرعول وسوا وشهروتسة اتكردن كاسال ودرب رفي سبيت وكاعل ومثلياب معوشرى ب المحل منهووت ول ہے وُہ مبدس شہار کرنا الله و گہر العالمياجن كي حيك برم الجم الم الم رسي بين المحفل ما صح ہے میسی مرواس میں مرامیہ فالق كون ومكال كي بو مجھے حفظ واال ہے بنان برت میں تری لاف جرور ا ہے عیاں صورت تیری فرہ شاہتی ا ا و کیجانب مول صب بحرکی موجید دخال شامل مان عليا كطيع طاقيون آنما سلِطنته بيرارخشال احان المبسط بخشارم عالم وموغ جامدال عدشا بنتهي رسجده كاه و مدنكار استان قيعري بي بوسكا وحفرا بحردبين خنك رمين عمه ترامعا شرق يا دغرب يامصارس كهاري جن برامخ من گویا بحرمین روحهاز مابجا تبرير جزائر بيث إلم ويكشالا

فيح ديامي بترئ مبطون بحيروعنال بره عياني يشكال يستحد بنداري اس مندرس می بس کے صفر نال ہے تبرے مردان نبگی س مردت اسقد النشق ميں رزمگر بن شمنونکوا مين ا ہے غلائق مروری کا آج سہرا سرتبر۔ ، عالم مہماں ہے نوانِ لیٹا ہر تیر ي شننشا وظم مبنع جو دوعيط فستحرتري متول كالهم سي بهوكيونكرادا و نین عملے میں شری ولت کی دی انگ وحدت سے دیازگ تصریب مشا برعم شيروشكرزناركت يحطيب فل عالى بن كي مب وحصا عانيت السنة ون ك زلالو كا وفد غد جا أراع ب لبندوى ساير حبسى اكبالا بوكيا إلى وانش ربوئة الرايطريكينف الله النان وتعرب ووفال في مرا مِن بِيابِانِ وَعُمَا بِرِيهِارِي بِرِغْبِر اللهِ اللهِ اللهِ وَعُرْجُكُلُ مِنْ كُلُ رُوْلِ اللهِ اللهِ اللهِ مِن بِهِا ول له نه يَكِص تَقْي شِرَ لِنَقْنَ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ ال تره فاك بندكوجس الخ منور كر دما اختر دولت ہے تیرا شہا گیتی فروز مروعالم پناه توسي مجوب جان ا-تو دا غول كا ب الك اورد لال كا بادشاه بركيش الله كى نشاع بهوالترى قوم ي جن کے احسانات کا اِرگراں مے بند بزم سي بي سيخفل رزم مي اني مرسفرين مجنال مرراه يرس ينما قعط من ربيخ وعنايس فتند وآشوبي الهالكلتان من لي وقت بماكثر خب اس مُبارَك قوم كى الفنت بهمكون د نبح اجسكا برميان ينهت كاقدم بعيبة

کاربردا زان دولتانتظام ملک^ی این خلاح خلن کی تدمیرین شام وسی شم بزم سلطنت الناه كانائناب المركع مرلب بري وجاجها مرايي باغ ہو مندوت ل ورالا **رو کرز**رہ عبا ا برگل وشاخ و تبجر مراغبال کی ہے نظ أسكى مرتمقررس تخريس تبريرس البمت عالى به اور وسنطعى جلوهم معبوں کواسی فیاضی مے رشن کیا اس کی مدددی سے آٹارٹسکف کی فی بي نيم مُطف السيح بهار علم وفن البياري سياسي كي مازه بريشت منج يه شكوه بارگاه - به النجن يميالتان سبط غلار فوكرون كابس الكراكيان موممارك محكوبهاج وكسام فيعم سے شہروالا مکال و زمنت تحقیم أشفرهي حضرت مين بيري بمرسكانا إبنه اللائم بي فقد إرادت مدينة مناتبتهي ونكيف بي مهم بين شاه مين طل الله الشان شوكت مي ترى ماتية برشالي فأ بعدطاعت كالطاعت فرض مي الله إين ايان بيامات مى فرا بنرى دم ودرم موتدم وجان واوالي ابري فدست ديها م موركز كوتى سایهٔ دولت بن تری به ارور در کارگرد ایری اسلامی محومت بی شهاسی میری عضرط جت ی نهیل آسال رامینای اجات به شاه خودرسم رهبت برصی توم کی تعلیم کی اک فکر دامنگیستی سكراها ب دون الدينيريوا المابدة أيمي يمت واج قيمرى لك روش كرس إمواريغ بزم دير انان بس سع موكره وردمرفا ورى خروهوبي سيوله عهد لمبند اخترس مرايداسي سايرشاه جال يرددي

فضائع وتمم

ورار کے مفادد مضاررجس شدورد اور دھیے کے ساتھ اخبارات اردو ا کریزی میں بہت ہوتی رہی ہے ۔ غالب کسی بڑے سے برائے صفحات ہے بھی اس سے زباوہ نہ ہوئی ہوگی ۔ قریب و دسال مک مس تقرب کے منطق فیروں اور فواں کے شائے کرنے کا مرقع ا خیارات کوملیا رہا ہے۔ رُہ ہی آغریج تخيد افراَ جات كى سبت قبل ازىن ذكر برحيكا بصاور جز كدوى ايكالى بات تھی۔جس سے بعض صاجوں کے منہ سے اس تقریب کو بے خورت كبواديا تفا-اسك ابكه درارخم بوحكاب -ادركسك اخراجات كفرماً معیم میری جان بال می بوملی سے دائس کا ذکرسے بہلے ضروری ملم موقا ہے۔جرک فلاصہ یہ ہے کہ گرزننٹ مندکو اخرا جات دربار كى سنبت جور فر ميب خاص سے فيح كرنى يڑى ہے - وُه بار ه لاكھ روم ہے۔ آگر حدا خرا مات کا ابتدا نی تخیینہ جیسیں لاکھ ہوا تھا۔ اور فقت بم اس سے بھی منجاوز ہوگیا تھا۔ گرسامان فردختنی کو سینے کے بعد جرر فی ورنے کو دین رط ی ہے معام الم الم روبیر ک ہے ۔ اس کے طا مه وال وزندوس سے جو مجدار تقریب برجیج کیا سیے۔ اس کی قدا دجدہ لا كه روميه سب -جن دونول كى مجرى مقدا دفيمبس لاكه روميه بنتي ناكيش اور شفى جنگ سے اخراجات استے علامہ ہیں-جوگواس مرتع ير درار کے شامل توضرور سے مرنی نفسہ وہ علیامہ علیارہ جنریں جی-بعبنيس لأكدروس أكرم أكرم فأكرم فأكرم فالمان

لام کے روبرواسکی حنیداں وقعت نہیں رہجاتی - اور بانال مانا پڑتا ب كركور بننط ن بهت مست وا مول اس عديم المثال ميله كا انفقاد ر لیا جیکے شاملین سوائے اخص لی اصطحان کے اور کوئی نہ تھے یں س رقبریں اتنے بڑے معززگروہ کا مکی کرنا ادراس ہے نظریمری نَقْرِب مَتَهِنیت کا داکوناکوئی معولیات زشمی جیمبتیس لا کھ ردید کی رفت ہے رما پایرا یا محدونیس ایک جوش مسترت کا بیدا کرتے شاہی جاہ و جلال کی ٹائیش کرا دنیا · ا درسفرائے وول خارج کے دلوں بیگور منتظ کی فا وسطوت كاسكدمهما ونياباكل ارزال مجنبا جامية كيونك أكرابي سواى اورركيب سے خواه استدر رويد كا جار حيد كھى فيح كرديا جانا- توجب طرح اس دربار کے لئے ہندوستان ببرکے ایکسے دوسرے سرے مک جوش مترت والمبارو فاداری کاسمندر بنبا شروع برگیا تھا۔ وہ کسی دوری طرح مکن نرتھا۔اورسفرائے وول فارجہ کے روبروتو عالباً کوئی اور ذرید اسنیت سے ساتھ گورننٹ کی مرو نعزیزی اور اع ازو وار کے الماركا سواسط اس دربارك سخت شكل تقا-اس لحاظ سے اس دربا النتج الوزنث كے لئے بہت ہى اچھا ہواكه اس فے مندوستان میں اس مختصر قرمے ساتھ مشرقی اور مغربی طرز کا ملا مجلا ایک عالمیشان منو و کا کام اسٹے حب دلخوا ہ انجام دے لیا-شامین ورارے اخراجات کا دجن میں راج جارا جزاب جاگیروار اور بڑے بڑے رئیس اور ودسرے درباری صاحبان سے بل مقصے) کوئی چیج اندازہ سوائے سخت جدوجبدیر سے را کے معلوم موا عال ہے - صرف تیا سات سے ہی ابن کے افراجات کا اندازہ کوئی

نين اوركوئي لايخ كروز كئاتات سبح سبحواقعي إيك بثري سي عظيم المقدا رقم ہے - اور خصوصاً بمبكه كذم فت تد قعط سالى سان ولى رئىسول كلے خزازك كى رطوبت كويمت كييرجذب كربيا بوتوايسي حالت اسى بزى كرانيل **فمری با ران رینچهای کووگران سے کم معلوم نہیں ہرتا - لیکن ج**ب ایس مركوديكها جاست كوكورنسن كي طرف السي اليسي اندنم ہوئی تھیں کجن سے ان کے اخراجات بڑہ جاتے۔ بلدیان معاين افتيارس تعا- كواكر وها سنة تواس سه كمين بيي اياً كذاره كريست وجلوا تهمل سے ابن إلى اور قديم وستورك سوانت بأسى خال كفايك لها يت ذرفدلى سى انجام ديا-توسراع اعتراض بمام ر فینتط برمی نهیں رہ حاما۔ ملکہ گورنشٹ اورنشا ملین دربار دونوں پر کرایج يرسوها است الداسك سالقحب اس مركو ديميما باف كراس الت ا کے کر لفنف جھتہ لاکے ہی مزود روں کاریگروں اور اجروں کے ى آيا ہے - اوراستے ساتھ حب مي ديواجات كار مرورار حبي یت کے لئے انہوں نے اسقدر صرف کٹیرر دانشت کئے فردی ہی تحااد رموز ون هيي - تريجر سراعتراض بالكل ابكاره جايا ------رعابا کے افراجات کا بھی میمے منازنہ سوار ہے ایک موصدر را دیے ہور ر كارى دايدالون كرتب بوت كه عام طوراية الرايي بوالمالد به -ہاس رویہ سے مقصورہ جو ہندوستان کے براکر تصب و انہرا اس موقع پر افها دِسترت مع جلسوں مے لئے معایال اون ست فی لیا تھا۔ اور جس میں برائیون لوگوں سے جلے کھی شامل میں ع بنيس - اس روسيكا اندازه ايك لا كه يونشه يا ينده لا كه روسي سيفرياده

نہیں ہوستا۔ بیر قرائے ساتھ کچے سرکاری رویہ بھی کے کڑ بحیل میں عَيْنُ مِنْ مِنْ عَرْمِول مِن لَقْيم طِعام وَيا رجات ادرروشي وأتشاري يا انین قبل دومری کھیلوں سر مرف ہو الی ہے۔ رقم تو نامعقول نہیں مگر اسكا مصرف اوزننجاتنا معقدل - بي كدارسي روبرواس رقم كي مجتنبت ولوم نیس موتی - کیز که بامن ندون مینزاینه باس مسیم شارر قر دی م وه تو غالبًا عز موا خد تقسير طوا مرارط ت اور سخيل بين نقيم شريع برہی خدم ہوئی ہے - جعے یا معنے ہیں کہ اس تقریب بر متمول نافظ یے غریوں کی دستگیری اور سجوں کی خاطرداری کردی - اوریہ ایسامفید اورمها رك كام ب كه جرم رند مب وتنت مين كيسان سراع جا چكا ب دوسرا اس سے جرجیل مین ادر خرشی کی ریل بیل تا میند و مستان بس بحيل من تقى - اس ف كورنسط ول بررمايا كى صداقت ادر محبّ كى سنبت جد گرانقش جا دما بركا - دُه رخى خنيت سے بہت ہى برا قيمتى ك اورهب ير ويكها جاف كرا بالسندعم أميسلون عاشول س فنائل بدناادرساان تفريح كم سلفردين خرفيا ببت عرصه سع ملنة بين قويمراس رتم كالمجموعي طورير إن شندكان بندى طرف السائي غطيم انشان ميك اور اليع چيده جيده مجامع تفريح يرخي بوها المحمد بری است بیں۔

نمائیں آگرد ایک ملیحدہ جزیقی کر جنکہ اللہ ومق م دربازیس میں کی گئی تھی۔ کر جنگہ اللہ ومق م دربازیس میں کا گئی تھی۔ اسکے مفا و ومضا رکو دیکھنا خروری ہے۔ جس کا ایتجا امید سے زیادہ مفید اور کا را مدنکا اور کا اور کھی بات یہ ہے کہ کہ قریب قریب خرج کے آمد تی بھی ہوگئی ۔ اور کھی ہے کہ اس سے ولیسی

رئیبوں ہیں اپنے فال کے فنون صنعت و حرفت کی ترقی و قدروانی کا نیٹے سے آیک و فر کھر و لولہ پیدا ہوگیا ۔ جس ہیں بالحضوص مرکا کی سلیمسی لل طو کر روان مہا ورکی تقریبے جا و د کا کام کر دکھا یا کھی اور اسکی ٹیر اور سے بان کی کھی اور اسکی ٹیر اور سے بہتے نوا ب رہنے ہیں اور سے بہتے نوا ب صاحب بہا در مرت و بالیا۔

ما حب بہا در مرت را با دی اپنے فال ایک ایسی ہی صنعتی ناکیش کے افتاح کا قصاصتی فر الیا۔

البي شمن يا يري ككه ديث فروري سيح كه الشرك كمر زاز كل ئے جوابنی خابنتی تقریس مہندوستان کے روسا دواہل دول کو توروپ كى ساخته است ياء سے نفرت دلاكروسى ساخت كى استاء كى قارد كا كى طرف ترجه ولا أي هي - اسپرلوروي اجا رات بس برك برا سامفاني مجيد اور ايك يورويس كارفائه كى طرف يركسائل كرلامل كران دوسرون كونصيحت تركيت مي مكنحواك كالكربوروس فرنبيرس نى سىما بۇلىپ - ادراب اس دربارى تقرىب برىمى بىرى ساس أرروب في بي مبيكيا سے - لائة مروح - فاتواس بات كاكوتي مجت ورد دا- أيكن أوروسية الكانشورت عرب الرسي السراك نهام لليف جاب نظرين عفر والساري كى طرفت يون اداكيا . ك وديش اوروس بول - اسك عمير على كوميشر اوروب كي جزون سے سی بُوراباذ کے بیکی تھے قدرٹی طور پر عبّ سرن جا سیے۔ نیکن تم زردسا سے وا مراہے ہندسے خطا ہے) اپنے کردن کواینے

لک کی هزون سے سجاؤ کر یہی حسب الوطنی کی دلیل ہے میں

قوعی اخراجات اگرجنی سے ستی برسال براکرتے ہیں۔ ادراب بھی دور برسال براکرتے ہیں۔ ادراب بھی دور برسے بھی دوری ہے اسلے ان کی سبت یہ بہا بھی خوری ہے اور در بارسے بھی تقاتی تھا ۔ اسلے ان کی سبت یہ بہا بھی خوری ہے اور اس تقریب کی شرکت انکی خردست برنا بابا ببست ساہل الراس میں ہواکہ تمام حافظ بن دہی نوج مرکاری کی جبتی و میں تا تر ہوگئے تھے۔ ادراس دقر سے جومع واکرتی تھی کو بابیاب کی طرف اس تی تعرف براین خرج ہواکرتی تھی کو بابیاب کی طرف اس تی تو براین فرد سے اردا ہو تا تعرف اس تی تعرف براین خرد سے اردا برای کو بینا ہوں کی سام کی طرف اس کی حوالی میں برائری کو براین خرد سے اردا برای نوج کے اس فرد مارکی بھی۔ کو بابیاب کی طرف ایس کو برای تا ہو برای کو برای کی سے برائری کو برای کی بین برائری اور بالحصوص لیے لیے جلیل القدر مہانوں کو ایس میں برائری ا

گرر منط کے لئے بہایت اطینان مجش است مجوا کواس سے بُردی دانست اور دانسان راست اور دانسان راست اور دانسان راست اور مایا کے دلول بر مسترت انگیز و فرحت آنا رطرانی سے ابنی سطوت و تربیا کے دلول بر مسترت انگیز و فرحت آنا رطرانی سے ابنی سطوت و تربیا کے استر جھا ورا - دوراس مُرا ای رسم کو ان آئین وضوابط سے انجام ویا کہ بست سے اہل رعایال فلوص دعقید سے وروالیا بی ملک کے انجام ویا کہ بست سے اہل رعایال فلوص دعقید سے وروالیا بی ملک کے

نیا استید دون دری کرای معرف عدگی سے ساعد اظہار کا موقع ل گیا۔ حیث اخد الموس دجوارت ایس کوسب نوگ

الاسياب ورمار

معرفت بي ادرا نهين تنا يُخت بحروث برلاروج البح ها الثن ما وزيرين المراب عالي المرابي المرابي

فبيرفر اكرميان كياكه يرحون ابكه معمد لي كفيل إثاشه أي ندنها للكراس بهت بر الرائيكل ما ي بالربوالي بالرائي اورم بن ومستان كى وفاوارزندگی کی ایک بیترین دلیل سے وعزه وغیرہ علے مرا خود تنت ومفطر سفجى اسكي عابي ادرش الداري وشاير رك لوقر كرنور وها في اكودرج وكتفريا في رفير في البيطي عالي حناب ہندوستان میں بسرفران سے مگراب جبداس ہم تقریب کے المعدارح مين وه مهندوم النان سيان الخير دانست مين الشرافية مكت بي - ايني اس دفع كى سياحت اورورباركى اس عظيرًا نشأن كاميانى كوكىبى فرا موش نهي*ن كرستكنے - علا* ہزا تام لوكل و نفلول اور حقم نے بھی اسحواری کا بیابی جہا ہے۔ فرضک کو رغندے کے لة يه دربار هرطح كامياب هؤاهي-اب نشائج ورباركا دوسرا ببلو دكها ياجا تاسب - اورؤه بدكه شاكلين دربار ادر رعامات لئے اسکے تنائج کیا تھے۔ بس

وربار ادر رفایا کے لئے اسکے تائے کیا تھے۔ پس شما ملین ورباری سب کے اسکے تائے کیا تھے۔ پس یا عام درباری سب کے سب کی ختی ادرجا ڈے ساتھ اس میں شامل ہوئے سے ادربرا کہنے اس سرلیت کو باعث اور از سمجھ اتبا کا لیک امردا قد سم نہاجا ہئے۔ گومرسم سے لکی شدت اور ڈریسے میمیل کے امردا قد سم نہاجا ہئے۔ گومرسم سے لکی شدت اور ڈریسے میمیل کے قیام کے باعث کوئی شخص دکام ادر کھائنی سے بٹیکل بی بچا ہوگا۔ مگر مند وستانیوں کی فطرت میں تقریب طاق کی جنواہش ٹرجی ہے موان تعالیف رجھی اس اعراز شمولیت کو بالا تری سمجھتے ہے۔ علاوہ الى مرا مسائد والمسافي دراحد عالمان مرافع نفوريا آب بجدولة فناكر والبدار يريم وشبه فواسة تمام وما او بنطا والم بماوران ندركو بابشن معظام نكا ورنبز ولواج ابر تقرت موجود تقيعرا كالزم ادبھی پرتیفضیاف نے واکھیئے کرنی میدا امٹن مرتنے اورنی ٹاپٹن سوالان ہو تھٹے ایک لمرجرح بالانشيان تتجوزغال أنتمع ندكرفهي مرغ جونها سيتسمق والوخركائي ورباد كوفوتركمو فح والمال رياست كونام طوريرطانى تمخد نف جائيس كادرابيك راائی راستوں توجنہوں نے ق<u>ط</u>اسالی ہیں گو کننش سے قرضہ لياتها تين سال كائن كاستود معاف على كالمعدار تربياً سا بھے لاکھ روبہ مرقی ہے -جندفاص را بستول کو بدعایت النابعور رَائِطِي سَكُتْيرِ كَ امْراعِات والتاليفك كي تُبِي نهي كي جاتي - اور نه يه الغام اس درود كى غليم الشانى كم يجى موانى تىلىم ياجامك ما سا كوكريسي عاعت يجك اخراجات ستكازياده بوليس - ادريبي صاحبان ہں جنگی شکست ورہا ۔ ضروری اوران زمی بھی تھی آر ان سے السية قرض اس موقع ير إلكار بحالث كرو في عاسة - نودانعي ليم درار سے شاین شان بھی ہوتا-اورکسی واس عطیتہ براعراض کا موقع بهي الدالي المنولك كررامنط رويد ملك معامليس عوديسي لهاب كيلوا كيزيك كرقده ركفتي ب -اسك يركبناكديبي اك ابسامو قع مراب جسير اسقد بھی تحفیف کی اپنے الی معالمہ میں تورننے سے جاگ الريخي شها دي مراز الميدي كدوايان راست اس إ فكاركهي بیقدری کی لگاہ سے نہ و کھتے ہوں کے اور جو کاس ور بار کی شرکتے ا کی طع بر آنکی دنا داری اورصارت شعاری افتر معی رحبشرو موکنی ب

يەنكەنشانى طريق پرشاہى مسرت بىس حصدلىنا خاص تقريف دوادگى علاست محیاجا ناہے - اور نمالیاً گور سنط بھی اس سے غیرست فرنہیں تی حَيَا نَيْ اسِ موقع ربي اكثر صاحول كوخطا بات وغيره ويضطيع مين-اور إتبول كوهبي البسي عي الميدر كهني جائية - السنيخ بأيت مجمعي بن صاحبول كيلي بھى اسكانىتى بېتراي كهاسكتاب -رعا ما محق من اس دربار كانتنجه نهايت مي اعط سمجنا جاسينے - كيونك جنوری کی ورباری تقررس وایئرا مے صاحب سے عام باشند کا اِن مند کے ساتھ رعا بت کرے کاجر دعدہ کیاتھا۔ اسکوٹری فو گی سے الفاذ وليهيداور ايك ببت برى شكايت جويدي المركس كم متعلق جلی آتی تھی۔ اُسکی اصلاح اس تقرب کی یاد گار میں نہا یت عد کی کے کردی گئی ہے۔ گوھا بی ایراو ونٹار کے موانی بجی جی ابسی کامقتفی تھا ۔لیکن ہرمال گرزننٹ بہت جلدائے اجامے کئے فیار ندھی اسكے ملادہ مكتے محصول س بھي آئھ آندني من تحفيف كردى تى ہے الموغ إرجى اس ورباركى إوكارس مح وم زربي - كواس كا أنرجى جندان محسوس نه مو مگر گورننده کی فراضد لی س کو فی کلام نهیس کیا جاسکیا ان دونوں تحفیظ سے ودکر وار وس لا کھروہ یہ سالا نم سفید رش باشنگان ادر فرا كومعات كناكي سيع جوابك عهده ا در بهترين با وكا ركبي جالتي ج مرعايت كم إرال سن انذك كى ب- جي مطابق يا مخسوكى أمدن والصيكس في مستنف إوسي بي جن كى تعداد مام كيس ويهندول میں نقد تمن عصد کے تقی-اوراب کو با ٹیکس کا بارصرف ووصول برم ره کیا ہے جبکی ابت یہ کہنا کہ اسکی حافی کی بھبی ترقع رکھنی جا ہیئے۔ بیر تو محضر

فوجی اعوار وافعام می جقدر برسایی در گریم منگریم لائی نهیں ادر بالخصوص مندوستان استران فوج کا نتهنا ومفقر کا اددل کے سے بھیجا جانافون کی بہت بڑی سے بنندی کی دمیل ہے در میں میں میں میں اور اور اور اور مان میں میں

جبکو که اس دربار کا نبهت احجما نیچه جمجمو گی-فرح سے ائب جوصا جان تہنشاہ مے خدین تھیج گئے ہیں انکے نام می میں

رسالداریج عدوسنگ ده مرنجا به کیولری مها-رسالداریج علی مختصال دوم بنگال واری

مع - رسالدادله کوفال ودم ترنبث نشرل انڈیا ٹارٹ میم - صوبدار بہر جزیر منگر میم نبکال تفنیشی - ۵ - صوبدا روام میدوا دُس کے سوم بیٹی انفنشری - ۴

صومدارميج ميرعباس -جهارم مدراس انفناري -

بیس مجموعی طور بریه در بار سور منت انگریزی والیان ریاست - امراسط مهند عسام رعایا - اماست

منت کے سے بہت بڑا بانیتج ور بارٹا بہت ہوا ہے۔ نیکن

ایک بات آن باست ندمی ن جندگوا در مین نواجش ہے ۔ مبیر ارتفاعی کی ایمی میں ان میں ان میں ان میں کا میں ان میں ان بی میں ان اور جدد شان کے باشد ساکت ایک ان ان اور بارس کی میں گئے ہے لارڈ کرزن بہا وروائی اسٹرے مندکی میں انکورٹ میں گئے گئے جبیں کو اُن صلاحات کو جامع جاری کرسکیں ہوائیوں سے انتخار ہند میں خروری مجمد کرنتھ کو گئی ہیں اور جن کواۂ لیانِ مبند بڑی دہیے کی ففر سے دیکھتے ہیں ہے

> یارب این آرزوئے من جبوش ست تر باین مدھے مرا برسان

تقررحفورواليتراسك

المُرْكِين بِتَغِيف إلى مندومت ان من أكري سي جن المؤرَّى تُمليل كا الحاده ا بنه دل میں کھان رکھاہے جن خاص کا موں کا ذکرمیں وقداً ٹوفٹ گرارہ ہول الن بس ایک کا م بہی ہے کہ مہندومستان کے با شندول الی برجه كم ياجام و موديد و يجدف يرين ف جرتشر كي عني أس ين ف مل بالفاكم تخفيف الكرمكيس الاونت البي مك نبيس أيا-اريح بعدى فعالد وغيره مسكلات بي تعبنس سني من سي تخفيف وفيره ك عُ مرني لات بالاك طاق ريك يم سه - ين من اين بجي سوم في نفرة يس بعراس معامل كرف ففيف اشاره كي تفاكر ميز كدائس قت اكت منزل مقصد دیرنہیں بہوینے تھے اس کئے خالی اسیس یا ندینایا میشیا کا زا قبل ازدنت تفا محدمت تدمال آمدني فرج كي منبت بهب زياده تھى اورىس كى مجىكى تقريبى ور فىلىف درائج بان كے تھے۔ من سے یہ رقرص میاسکی ہی انجام کار جارا فیصلہ می کا ارکادمیت اده ابادى كى الى امراد كيجاف خرائي بم ينها حل الفرا كالم يتعقل رقم جدود کرور رو بے سے برابر متی ۔ بعنی ۱۱ و الکھ ۲۰ مزار بوند معاف
کروی - اب سرے بانج یں سال بیں ہم اس تجزیا کو علی صورت دینے کو اور قابل مردئے ہیں کہ جس کا خیال ہائے کا وار مردئی ہیں ایک موجد دہ تقریب کو خیال ہائے کہ میری موجد دہ تقریب سب تقریب میں زیادہ خوشگا رہ دگی ہیں کہ میں خینے فیار کروی تحقیق کا زشتہ بیس ل میں میں موجد دہ تقان میں نہیں گئی ۔

ہندور سنان میں شار مُیکس سے شاق ہیری رائے یہ رہی ہا ور تام امر کو تدنظر رکھ فریجھے یہ بادر کر لئے کا بہی حرقع نہیں ہُواکہ ہندور تنا کا ٹیکس سخت یا زیادہ ہے۔ ہیئت بھوی میرا فیال یہ ہے کہ آیا مقط فیم میں کا منت کارد ل کو معانی ار نابیت دیتے ہوئے ہندہ مسٹان کا یں بالکل ہلکا ہے لیان جب ہم و کیھتے ہیں کہ سال ہا سال سے جس یہ قط کے سال بھی شامل میں سالانڈ ا فراجا سے کھال کر بھی ایک معقول رقم سے بھی کم لینا جا ہیں فیال کر ایس کے اعلان کر ہے کہ ایس ہنچھے اور میرے میں میں حروں کو ایس رہا یت کا فراد ایک تھے کہا گیا تھا۔ جے رہا یا کہ نظائر میں ہے کہ ایس رہا یت کا فراد ایک تھے کہا گیا تھا۔ جے رہا یا کہ نظائر

عَدُ الراكِمُ مِن إسرايرُ ورَّولا (جنين مِن عَده نَا يَحُ كَ مَعَول بِداور اس اعتدال به جعل سائدا أنهول الزان مَا يَحْ اعلان كياسه - مِبَارَكِيْ

 چھی وو

ا وسط درج كى ع عزل او رمح سُول مك كي تحفيف كورول أوسول كا ما ٹیرہ کینیے کا اس طرح ودکروڑوس کھ رویے یا ہما لاکھ پونڈ کی قربانی کی تى بى - اوراس مى بعدكونى شخص بىكىنى كاستى نى بوگا - كەجم ك ابل کی الی بہتری میں یرہ ووالٹ ترقف کیا یا یا کہ گردننظ ام لکک منت کمایا مُواردمه خودغرضی ماکرته اندیشی سے خیع کتی ہے۔ بعض العاب الدنشة ظامرك سي كركو أي تخص عك إلى محصول ک برداه بھی نکرمے کا میکن جب م اِن تابح بر فورکرتے ہیں جرافشام یں کمی محصول سے ماصل ہوئے زابونت صاف معادم ہوجاتا ہے کہ الحقى كا فرق آخر كا ر لوگول مك و دطريق سے بَرَنيج جا آ ہے ايك تربزريم الميت فك ك اور دوسرے مكى كم وبنش جے سے ييس برد كميد كرفور ہوا ہول کہ بی رائے آ زمل مدر کو کھلے کی ہے جنگی آج کی تقرر صب ملل اورتو شرسته مگر محصنول مک کی تخفیف سائھ این ت کا حمید مرکز نبين كيالياكه معيراس بي اضافه نه بريسيح كا -انكاب تان كا المركس جرایک متم اربزرد فندی مک کا الی حالت مطابق مردنس او ا ربهاب ادر برایب دیدب مک فرض ہے کہ وُہ این فیر مولی ضرور اسے ك بوخِيَّات باروج سے بيدا ہوتى ہيں تبايد وآما وہ رہے۔ زباوہ سے زاوہ دورمکتا ہے کہ محصول جس سے ابن کی کی مفارش خود کہ ہے المرلى وجروست وواره زبرا ا جائے بینی محصول کے اضا فرکے لئے بھی دیسے کا در درست حالات زمدوار ہونے جاہئیں جیسے موجودہ کرتے الى مالات كالمنول الكي كي مصرل كالحرك كي ال نیں خودا میں گرنا ہوں کہ ماک کئی محصول سے اعت اب وکھا ہے

زياده مقدارس مستمال كرائ مكيس محدادركداس كثرت استمال اور رعا یا ہے ولی شکریہ سے گورنندٹ کورمایت کرسانا کا کا فی انعام لمجائیگا ين مزرهمرون كى مدمت من اس امركا فامركرونيا ضروري مجبت موں - کو گذشت صدی کے وسطسے آج بک شمالی بند اور نمکال یں محمدل تک کی شے رسوائے معملم سے مصلو یکے جمنہ سالوں کے اڑا ٹی رویے من سے کبھی کم نہیں موتی ۔ بین خیال کر" نا بول كه به اعدا دوش رموجوده رعايت كوغيرمعولي انوام ابت كرك سے لئے کافی ہیں اوران سے مجمی معلوم ہونا ہے کرفومی مالت مے ر مبرید سے چردننظ سے پہلے نیف یا ب ہوسے کا موتد عزیول دیتی ہے اور یہ ایک ایا غورطلب اسب کمجیرنظر والنے سے مران فككوان كى فلاح وبهبودى كارُراية لهامًا به كورنشف إن عالا كي تلع نظران کی بیٹری سے سے بعید کرشان رہتی ہے اکد ماک کی مرسزی وخوشالى كرزتى إليني يمفرقه بجى ان فرائدس مودم مارس مس ابل نروت گروه ستفید مواربتا ہے۔ بندرتان كى زندگى اس الى رعايى ايانى بىدكى سے كەن بدوستان سے اور مبندوستان سے اِ مرجبی لوگوں کو اس ماک کی حالت کے متحکم بوك كالفين بوكياب - بم برسال اس منرر السانقني ت بيش ترتے ہیے ہیں جن سے یہ ایت کرسے کی غرض تھی کہ ہندوستان میں اس قسم کی قدر تی زندگی موجود ما أی جاتی ہے جے طاعوی معون قط یا ادر کسی فتم کا فالتو محیصے معلوب نہیں کرسکنا۔ ہم سے ہمیشہ برصف وا مى صل بني كمير من - نيز زا برقم جوجيع نفال كرني م مى متى اوراي

شم کے رنگر امور مجھی جو ملک کی الی ترقی کی زلبل میں ہم وقتاً فرقت الکوششہ ال الطع الل رعايت كرية مح قابل موسة مي يكن إن سب عالانتيك باوجدوتهبي البيع فللندشخص لأكه بين موجود مبي جواسكم لي شق بركة تشكير بنيس كرقي مهندوم اني كسان كي غربي للك كانتزل ا دریس بی مجی کید دول که تکم کی شاہی سے سا اس میربی جوان لوگو ا کے بدلیکل خیا لات کا فلاصر میں گران کے خیالات محض فرض فور بالحل ميں ير توك محمد أحب ويل وليل كياكرت بين بيم ممها سي علاد وشاركو باورنبيس كرتے له بهماس مبت رشاريس لاتے بان كرجرخرح نظال كروكها تحدموسهم تمهاري رقنا نوقت ً مالى رعاً يتون كوهمي محمُّوس في رتے ۔ حب ک کرتم ٹیکس میں کمی نہ کروں بم گورنسندے کی ہمدروی ایا کم كى سرمنرى كە ئامل نەمول كى ئەربېت خوب سى اين نكىة ھىنوك ابنی مے الفاظمیں جاب رہا ہوں اوران سے درخواست کرا ہول روره اف عفته كوكم كركم آمينه وها بناز دوه فياصى سے كاملى -كرميرك انفاظ كامركز يرطلب نسجبناها بيئ كدجونك مم الكميك يس جوده لأكه يزشم الاندكم كرنيكة ما بل برسك بير-اسك مندوسا ا میں بالکل افلاس نہیں ہے - نہیں - جیس بندوستان میں الجی میت کچھیفرسی کا سامناکرنا باقی ہے آبادی کی شرقی اور دسعت اوراک کی مما كاطريق وهيزويدمب مل الكراس إت كولازم قرار ويتي بي كوعك ي افاس قايم ر ج كوئي يه نهيل تناكر ابل مندوستان و ن مدن فرب مورج میں بکر نجا ف اسکے محصافین ہے کہ امکی عالت رو تبرتی ہے اور إر عالات معمولي رہے توور فرور ترقی كرتے جا كنگے ليكن مرت رحف

ابی مدرت میں مکن ہے کہ وہ لوگ جن کے ماتھ میں انتفای کل ہے اور وُه ولِك جِنَتْ مِنْ لِي لِي مالات كالار يك بهاد و يجعف في بالم البوفعي سيوزكيل-

ایک اور معامله کی طرف مین کونشل اور عاصلیک کی ترجیزیل راع ما بها بول كدوره اس مال محفيف كو مدفط ركعيس كذر تنت الدين ه ين بم ع ارام شناج ك ورارويل ايك عقاد اور الشرائكية ففول خرمی مقی کردکہ بم سن اوکن کاردیہ توجع کر ڈالا ہے اور التصحصله مي كسي الى تخفيف كا اعلان بنبي كما- شائد ممرامعزرية مستح ولواس ماندس مى قد فلطى ربو كيزكد ائى فنرى فیاصی سے کہا ہے۔ کہ گذمشتہ بالوں کو مجول جانا جا ہے اللہ اللہ ورباروبی س کوئی بات ایسی تفی جرمول جاند کے قابل ہے جا را خال برگز بہ نہیں ہے بن مرکب میوں کہ بن بری فوشی سے دربار کے موقعه بإس تخفيف كالعلان كرنا محركور بننث كا وستور العلى مبنيية بداع ہے کہ مکیس مخین عبدے سربہاے اسال مے فالمذ با شراع بر اس كا وظائن في جائے يا بات عد افي ودورى تك بعى انتفار فرسط إن مع خال مع مطابي سُنهري موقعه المقسط طاكيا سي كركي وربارير سي اكا ديداري الزام اب يعي رفع فروكا -جبك ارج بن اس الله اطال كياكيات - جه بولك منوري من سنف مع من به مبرسق - آیده آبع بس جب کبی دربار دبی کا ذکر درن س

مدودالى ميتا سے بى كا جائے كا ترب لوك رجن كا ميں اللي

ذر کرئیہے) در ارکا میا بہس تے۔ کیونکہ بدرعا بت بین ماہ بدر کنال ممکی ؟ بَنْ فَالْ نِهِين کرما که اس سوال سے جابيل سبھی کچھ شک وشبہ کی مجنی کیش ہے۔

درار دمی ان الفافرے بھے قدر اُ تخرکے مرتی ہے کہ میں دربار محات الى كجد كول جس من بلط تعضي دربارك افراجات لا ذكركناها أكرم وربارى بولتيكل عظمت كونظرا نداز كردس ادراسكا مطلب عرف ادراً في لي ي جر بھي مين كول كاك بين العجر كي كذات سمرى س كما تما - وه اكل تعبك تفاع ب سرا ريارك بيناك ساره معبدلا مدیدیا ایک جزوا عظم متفرق تراس سے ماصل موجائے محا اور بیا اس عنعيرآن ويشيكا كالم مندوسان سياس سے زباده كف بيت منها ريح ما تنه مرا خام نهیں دیاگیا- اس وقت ان بیٹین گوئیل کی صدافت عالمكير طور برنسلير منهاس كى تى تى تراب حالات ساد نېيى راستى مجتم تابت كردايد وزانه عامره سے دربار كے لية ساڑھ باره لاكمد يعنى · مع مر ونشر لئے محت میں - اگریم انیس دیل گورننشوں سے افراجات جربي سے چرده لا که بینے ... و يوند موتے بي شامل كرس زكل مدار كافراجات ٠٠٠٠ ١١ يوند وقي بي كياكن شخص ميك را ين بالفظ ميك كى جرات كرم الارتن مندوت ن رصي رسي ريس شامل بنیں ہیں اسمے نیش کروڑ باخندوں بریر رقر بار گراں ہے ۔ مبکر اس سے چھرمنیدہ سٹان اجرشی کی رسم شائی گئے ہے۔ برطانیہ کا كى آبادى جاركدوروس لاكه ب اقررونى راسى مطلب سائد ايك كهيوند منظورهُ الله - يينے فيكس جد يا أن - بركا ينه سے سقر پزار بو تد مبند سستاني

بهانن کی فاطرداری رجرف کئے ہیں ہندوستان میں شہر کی آبادی کے مقابد میں ہا ما تاجیسی کا جع صرف ایک لاکھ اسی فرار یوندً سرا ہے یا دویا ٹی فی کس رکھا میند فنسٹا نیوں کو بیر تراپنے کی تاجینشی سے گئے دنیا ناگوار گذرتی ہے کیا اسقدر رقر ہند داستا ن یر مہی صرف را*یا۔ شا* دی یا با دیٹ و کی تحت نشینی سے موافقہ میر می خیے نہیں کی من و کیوں و مرتم تواس رعابت کا ساتواں معتہ ہے جو بم خضیف میکس سے رعا بائے مبند کو نہ حرث ایک سال کے لئے بلكه سال بسال دينے كا وعدہ كرتے ہيں -جنوري ميں مرابك مندوستا ودویائی زیا وہ نصح کرنی کری تھی اب وُہ مرسال اس سے الھائنا ر فرانی جب می دال بدا كرسه كا - ير دعايت جب كرور في انندول بر تصلائی ماتی ہے نو فروا فروا بالکل بے حقیقت معلوم ہوسے لگتی ہے بیکن عاصل کنندگان اس کا انراجھی طرح محسوس کرنینگے ا درئیں آمید کرنا ہوں کہ اگر ان می مشورہ لیا جائے اور کا جواب میں فوراً دیجا لربيك كدايس قسم كاليك وربارم رسال موذا جإ جيئه بشرف كدايس منارئح السي خوشكوار مواكري-

نبعن نوگ کہنے ہیں کہ خیرورباراس جینیت سے تواجھا ہے گر وکھینا جا ہے کہ اس کا افرالیا ہی ہت وروساء ملک برکیدا ہڑا ؟ خیر میں ہندیں کہ سک کہ اِن ذی عزت لوگوں سے دربار برکیا فیج کیا ادر نہ کوئی اور شخصا سوال کا قطعی جا ب دے سکت ہے گو بہت سے مبالغہ آئیز سخینے میری نظرسے گذرہے ہیں۔ مگر سے جا تیا ہوں کہ والیا بور تے سے جر مجہز جیے کیا اُن کا روبیہ ملک کے المدنجے ہوا۔ ارس روبیہ سے

غرب لوگول كوممنت مزدورى كرسان كالموقعدالا -اور يهكه ايك الي ر ياست بحي ايدان تفك كاجواف افراجات كي شكايت كرا مو-للمرمئن كهنا بهول كه إن ختك موا لات كوهيور كر تقور ي مصل ارسوال بيغوركون كفود درباركاكيا الربواسع كيث جنوری سے ملے کر آج تک اجاروں میں دربارکی نائیش اورخان شوكت كمتعلق ببت كيه يرا بعص كالباب يرب كروراً کی غرض صرف برئش راج کی شان وشوکت دکھا اتھا-انسوس م بعض اواقات ایک دوسرے کا مافی الضم سیحفیے س کیسی غاطی كھاجاتے ہيں- ميں خيال كرة ہوں كە كاغذوں كے كئي ريماده مسيابي كمكئ كمين ورباري نمائيش يرتجث كرمن يس عرف كريم ہیں۔ گرمیں صاف کہدوں گا کہ ان مضامین کے بیٹر عصفے سے مجھے بِما ثِيبه دلى ربخ برُوا سِه كيزكه مياخيال اسِ إره يس فخلف لهيه میں فرضی باتیں نہیں کڑا مگریئن ائید کرنا ہوں کم دریا رمحض ایک تقديرگا وليطوس مه محقا قوم کې تا ريخ يس په ايك نشان تھا ادرگورننگ کی رسوم میں مخبر لمایک اب سے تھا ارسکی غرض کیا تھی ؟ اس کی غرض برمنن لاج مے تمام ایشائی وایا بن مل کے دلیریہ امرنقش کرناتھا لداب وُه الك شفة أور واحد شبنت و ك زيرساية زندكي بسركت بهي اوركه وُه اس عظيم الشان موقعه يراشا لا نه تيقين عاصل ركيس-دربار كا اثركيا تف - خكوره بالا واليان مك كوافيح حدم بوكيا - كه وأس مہرا ان سا یہ میں آکرایک بن سکتے ہیں اور کدورہ اس عظیم انشان کل کے حبوث مجورة ميوسق غير متعلق اجزاء نهيس بي بلدان كالحرعد سے ايک

ل عالیتان کل میلیمرقی ہے بے انھافی ادر بے اعتباری کے سے میٹ کئے اور مغرب میں ع سے شیخوں سے لیکرنشر ق شان مردارول مک مرابک اینے دل میں منتر کدوفا واری اورخوش كے كياكيا ريھوري بات، وكيا أيمولي إن كرمايا شونت وكي ا ليموقو ريرتبا وارخيا لات كرين-امك طريث سلامتي اورع احت كاوى مے فوری طاعت کا قرار ؟ کیا میر مختوری سی استے کرکھ ونكور يمعلوه كمنفئ كالحقد دباجا تح كمال كي بىكە دربار نے تام دافات برە كرمندوم شد دکھا ویاجسیرو کہ فدا کے فضل سے بل دریا بندوشا نيون كونه حرف اكب موطائ كاسبق كصلايا لمكة عام ابل جبال د لال بیبند وستان کی ا دمی ا در اخلاقی شرقی نقش کردی - در با را به درگیری نېيى سىتنا - ۋېزىك كى آدا زائىخىلى ئېنىي دىتى سىلىلا دربادشا دام جإن فانى سے جلد يئے مكر اس كتائى اورشے الولمنى كا زىر دست افراہ كھ زنده سه ادرمینید زنده رسی کا - اب بدامرسی سے فنی زنیں ہے کہ شرقہ ك تخت ير ايك اليا تخفر وفق افروز بي جرك ١٠٠٠ كرورًا إلى ليني كفيالاً ادر نوائيد كوايك زنده حير ښار كھا ہے اور ان بيس كرور انت ول كوفردا فرواً وموكيا ب كدان كاجتاح يس الى فاقت ففي ب ورماك ایک بے غرف انہ تاشا فی سے کیا خوب کہا تھا اس ایم بھے ہے ۔ را ا إب بھی تنب مان كي ميسال سرومبيا كرمينة وطاأيا ميرع فيال ومارك ون طاقت بكي من نهس كهلا يا بك فرض كا بھی۔ در مار میں ایک بھی مرکا ری منسریا حکمان راجہ یا دوراندیش تاشبین

نرمركا حب مخ تهبي زئبهي رخيال كيابوكه ليسه فهتم بانشان علم ومدداری ورفز دولول سے ملی ہوئی تھی اور یہ کداس حفاظت یاسالگی يا مرقد كيوف من موجح سلطنت عال به مجدير بعي فرف سلطنت عال صغتى غايش إورا ركي بعدواج التفليم مركحه ريار كصنعتى غايش كيتعلق بيى كسننا يت فراكينك كرجو لك كى دلتكارى اورصفت ومفت كوتر قي **رینے کی غزمن سے تعایم ک**ائٹی ہتی۔ یہ نمائیش منبدوستان کی آبندہ دسکال^ج بركيا افردُاك كي ابركا جُراب في الحال نهي ديا جاسك مريه يعيني آميج م مائیش کو دسیول اوراجبنیول کی توجرایی طرف تصنیخ بی عجب و غریب کا میابی موفئ ناکیش گومهت بتروری مدت یک تحلی ری اور اس وصدیں مہم ہزارا تناص نے فیس بے کراسکی سُری عُکشوی فروفست م لا كه رومية أمانى بونى اوركل فميج مه لا كه روميد تفا اسكى عات ير وُيرُه لا كله رويه صوف مُواتها الداسك علاوه نادُيْ يرلف ف الكرويب مقرق حيح الفوكيا بيس بمركبي أساني سياسيات كادعوك كرسيخة میں کہ باکل موانی جیجے سے ہندوت انی صنعت ہو رونق کا ل موکئی نات سي بهت مي خوفقبورت ميزس خرمركر را تورث مكانوں اورعجا زمي ول میں رکھی جائینگی میرجزیں ہندوستانی صنعت کے لئے ہراکی قسم انت ہا رکا کا م دنیگی کر حزفا یرہ اس سے علاوہ ہے۔ نتركار نأكيش ميرسي زماوه خونس والياب رياست مقص ا درمیں کبرسکتا ہوں کرحضو رفط اهر نائیش کو دیمبر کر اور کراج مارا مركى سنبت كم وش بنير يسائق

فصل فورق

ورُبارًا جبِنِي سِّ فِلْهِ اور دربارقيصري عندام.

اس دربار کی عظمت و شان اور حاه وطال کی بالغه نتتمجها جائے کا که دنیا کا کوئی بڑے سے بڑا درباریھی اس زاده نا ندار عجيب اورمعني خيز نهيس بوسكنا - جيڪشا ملين مي نرارك ر تبیول سنیکشول دانیا اِن ریاست اورمبیبیول اعلیٰ سے اعلیٰ حکام ملطنت اورسفيران وول خارج بمجر مجزابك ابييا نظاره كشاجا بيئية لەانسانى آنكھوں كو تۈكياجىيم فلك ئوبھى اپنى اتنى لمبى غمريىر ھرن جندی بار و کیفانصیب مجاموگا . عظیماء میں ملکمفطر متوفیہ کے فطاب فیصره میند" کی بنولیک الها رمسرت میں جودرار برافعا اكرجهاعلى بيطيف ادرشامي مضائحه كيساته ميليكه درجه كى شارن لرما بالمدسلة ميك تها اور دور دور دار دار الكول من لوك اسكى كميفت كسكردنگ ره كي تقي لمكين اس دربا رکوائس سے بدرجها زیادہ شہرت دوقعت کا حق مال ہے کیونکہ اذل تويه تقرب بايسي بري تقى كرجسكوا تشح سائقة كوفى منبت ندميكتي فني اور دوس بیکدائس دربار میں حرب حکومت قیصری می رعب واکب بیته فيتاتها ليكن اس دربارس سلطنت أكمرزي كراشحكام دائر كامشابره ب وبراء العين نظر وجاناتها - اس كسوام المسلنيسي الاردكور بها وروالسرائ وكورز جزل كشور مندى مدت بندهبيت

مستعد يتمت في الخصوص اس درماركو أفريعي غطيم آنشان نباركها تفاكيكم ایک توانکی داتی مجتت دبرا دُیے موا فق جینے دالیان ریا بست اور روسک للك اس ميں شامل ہو سے وہ نہ حرف ضابطہ كے طور يرمى آ لے منتقے ملكه جس طرح الينے فونی جشنوں کی تمار ماں ولی جا و سے ہونے کا دنو ہے۔ بالکل اُسی مجنت وفلوص سے اُنہوں سے اس خبن کی بھی شرکت كى تقى درمرمنيد كدال وركى تراست بيندى دوايشيال طراق کی بر قراری کے لحاظ سے نٹر کائے دربار عمر یا اپنے منددشانی قرمی لباسون میں لمبوس نظراتے تھے اوران کے ڈیرے نھے اورسازوران بھی قدیم طرزوں کو یا د و لاتے متھے میکن میر جبی ہر جبزے نے و کنجو دانگری^{کی} اثرظا مرمور فاتحفا اورفالبا الركورننث اس موقع برشافيين درمارك لط الكرزى بإنماك كولازى قرار ديديتى توبهب كم صفول مين اس ريكيدسوهي كى تىلىف كى قى - مالانكون ئىداء مى الركونى اسامكرويا ما تا تواش كى منسوخی سے لئے کوئی کومٹ ش اکھا نہ رکھی جاتی ربیار بہ جھاس الگرزی الكريى اثركا فيتجدب جوأسف بالعموم بندوستا فى روساء وعوام كعطريقول پرانا مکی فی انسے عاصل رایا ہے کئی ہندوسانی جریائے کورننٹ سے محكام واحكام كى اجنبيت ك باعث برابت برصيكة ادرد بكت تقي إيل و تار كے كارفا ول كومجورسم كرحران ہوتے تھے۔ أب برتى روشنى ا درخودمج عِنے ولمف نیکبوں اوروٹر کارگاڑیوں کم کوہی مجبی جبا فی اور دیکہی و کھائی چیز سمجه کر مجھ تعب بنس کرتے۔ کیزنکہ گودنشف کے خیالات ا در انگریزی قوم کے ای وات وگول کی طبیعتوں سے بالکی انوس برگئے یں۔ ریل اور ٹارکی ترق سے ایک سرے دو اسے سرے تک چندوستان

مے نرخوں دفیرہ کو کیسال کردیاہے اور رسل درسایل کی آسانی منے تجارتی اورئة ني آسانيال إس قدر بدا كردي بس جريه كمبرى مندوشايول مے ذہن س مجی فاکٹر تی تقیس براعشاء میں مرت دس مزار میل رمورے مندومستان میں جاری تھی۔ بیکن اب تیس فرارمیل میں موجود ہے او سال بسال اس قدر ترقی کرتی جاتی ہے کو عنقرب کوئی مشہور قصیدو قرمیر أسس فاني ندره جائے كا يك شاء يس تعيلم كى مالت نبايت ابتدائ ما رج تک تھی۔ سیکن اب ہندوست ن کے اپنج صوبے دیجا ب نیکال مراس مبئي- الدابا و) النيايي الك يونورسيال ركفت مي جن سے سال سبال سنگروں فریجوایث اور انڈر کریجوایث یاس محق ھے جاتے ہیں۔ سنشڈہ ک والیان ریاست کی تعلیمے لئے کوئی والگا انتظام ند مقار مگرا ب ان کے واسطے بھی یا پنج علیای علیاد کا بع موجعً ہیں۔ جن میں شاہی نکیج تعلیم مایتے ا درسن میری کینچنے ہرانے کاردہ ئر انگرنری طریق پر جا جلاتے ایس - عنت کار می تک تحدثی ایسا پرائیونیٹ كالح بندومستان ين موجود فاتها -جوگورننث كى مجزّره سكيم كم موافق خود بخود دىسى فلباءكوتا ركرسے متكاب بشدوت ن بس بيسود كالح موجدونين اوراسي مر مرارس ابندائي ك مالت كرسم بياني واستي غ فعكد كورنشف كي ومستورا ورفور وطريق كومندوستانيول الااس قدرسمجدایا ہے اور اس قد اس سے تعلق کری ہے کہ اس کی شادی عنی کے دواقع ت کو اُب دُہ اپنی واتی شادی عنی کی تقاریب سے کم نہیں جھتے۔ اور یہ روہ بات ہے کہ جربت ہی کم باوش ہول کومیشر إدنى ہے - روس الدفرانس كى سلطنتيں اس دقت سخضى الديمورى

محومنوں کی غالب سے برصی ہوئی شالیں ہیں۔ مگر دونوں کے عاکم برابر مروقت معرض خطریں را کرتے ہیں - اور اِن کی تاجیشی سے کے کر بوم دفات آگ کی کوئی تقریب سازمشیوں کے احمال سے خالی نہیں جاتی۔ گر بفضل الهی ہندومتان میں وُہ بات نہیں بلکہ کوں کہنا جا ہے کہ تما م تقبوضاتِ الگاٹ یہ میں برٹش گررننٹ کی مکرمت کولوگ ایسالیجیتے ہیں جیسے خود ان کی ابنی گررنمنٹ ہے اور یہ ایک ایسی بڑی بھے ری کا میابی ہے -جو تبہت ہی کم خوش تفسیب فرہ رواؤں کے حقدیں آئی ہوگی۔ بیس اس لحی ظ سے کہ اس دربار کی خوشی شائے والے ماھ و گورمنث الكرنزى كم معقوم اور متعلقين مي تضع لبكه ایکی خوشی میں تُوری ہندومتان کی تنين كرور رعايات الم تقى يجرف جابجا انے اپنے اضلاع میں افھایہ مسّرت ميس كوني دقيقدا تُصُا نبيس ركها-ابس دربار كودنيا كالك نهايت مبارك اورفاط يادكا وا قعه كهن ما بين

فضل گریم درمار بلخے اجبوشی لگلتان ہندوشان سرمبری نظر

جسقدر مالات وونول درباروں کے لینے لینے موقع پر درج ہو بھی ہیں ا ورجو نوط وقدًا فوقدًا أنكى كنبت ولي جلية ليم إين- الرجواك ع بعداب سي عبدا كانه مضمون كي خرورت نهيس رمتى ليكن مجير محيى هو مكه وونوں دربار الگ الگ معقدموسے اوروونوں کا انتظام مُداکا ند بُوا اسليخ مناسب كه ايك جمالي نظرودنون كى حالت يردوالي جاسية ور مارالگاتان سے حالات حبقدر دیکھے جانے ہیں اُن سے بتراتیا له وُه ایک مذہبی رسم کی اوا مگی تھی حسب کا ادا کرنا شہنشا ہ کوضرو ہائے ہما <u>خِانچه اس تقرب کادلیث منسطرایبی میں دا ہوناخو داس مرکاشا ہو</u> الا طق ہے جلوس اور دہم نداری وروشنی دخیرہ بھی آگر دیہ نہایت اعلاسے اعلا وہتا م سے ساتھ ہوتی رہی ہیں ۔ بیکن اِایس بمداسکی رنگت آیک قوم جشن كى معلوم بوتى بقى يسلطنتي درباركى كوني فاحس شان اسميس سوالي السيح ندعتى كراسك شاليين ميس سفراط ودل غير بهندى ممانان اور نوابادیوں سے قائمقام بھی شرکی محصے ایر کہ ایک ایک کھرینگ یا بندره لاکه روید اسکاجیع خزاند گرمندف سے اوابوات اور ایک لکھ یونڈ ان کی قیمت سے لئے دیا کی تھا۔ یہی انس میں کرجنہوں نے اسحد قرمی کے ساتھ سلطنتی جشن بھی کر دیا تھا۔ ایسے سوا دربار الگشان کی

نشان ومشوكت كى اصلى وجەيىتھى كەئسمىس خو دشىمېنشاه م ررسُوه کوا دا فرما یا مخفا - ا در حیز نکه انگلتان کی رعا ماکولینے ایک ہم مذہ هوم با د شاه کی تحت نشینی رینطرتی محبّ مجمی مهونی لاز دی تھی ۔اسلے اُسُ جونچه نجبی اس رفع به کیا- و ه خروری بلکه لابدی تھا۔ لیکن اسکی رونت و شا نداری کی زیاد تی کو مهندی دمها ندل اورها نیمها مان نوا با دی می که پیاتھ حبقدرتفاق ہے غالباً کہی فرا موش نہیں مرسکتا کیز کا نہیں لوگوں کے لئح ففيكف طبعد إورمارتيون كانغقا دمواعنا ادرانهيس كى غانيش ياداري كينتم مركاري ويغير سركاري وعوتس محه تقررون كمي واكرتى تضيس توم كموازي رانقدر ردّ سنبنت وعظم كي ندر كي تي تقي - وُه ستره لاهَ كا حِك مُقاحب رُسُنتْ عظم من بسنياول كى بينرلهي بمرت فراديا -اور قرم كوبطور يا د كارقعاً سبوك عظا فراه یا رجوالیت میں اسٹنکیٹی سی مبدجہا زیادہ ہو۔ اسکے طلادہ اُس خشن کی دی ادر دلاویزی کی ایک میمی وجه یقی که شهنشاه منظم ایک خت امتحان باری بعد اس رسم کی در کی سے قابل مرف مصفے جنگی سیاری کا بوجه ای مرد لعزیری برخف دسرطرح داربتخ تفا الشي طرح نتفايا بي بزويشي بهي انصه موئي بثي اور میابسی با میں تصیب جنبوں سے اس تقریبے شاندار نبالے میں ٹری کدرے تھی افہار افاعت کی رسوم میں الگلتا بن سے بڑے بڑے لوگ شامل مقے لیکن الكانتاني امرا وروساءمين ويبأسبهي كي كيفيث يه وكدءه مرف جاكيراك للك بير اورانتفام ديواني وفوجداري مين بالكل كالأشير بوينكم بس جاواك شرك دربارته ومجى لندن كراي أس باس كرسن والعظا ورسقرا وكافيرس سيجى جربض الكرمو ومقعاعي وجودكى اعتبار تعتقات سالان ى رسى بات بھى - دۇرورازىكول سى جىقدىمان بلا ئىرىكىنە تىھا^ل غۇچ

خود گردنن من ف و مانتها - استکے سوا ایک ٹرمی بات میشی که مربا کی د خوت کا اُبتافا ؟ اس ما نه يمكناً يا تماكه غالباً النُفنان مين تراس عينه كبهن بوابوك ان مالاسي رباراتكاتان كارعايات للخوش بندموجانا وتبسل صروع يسمناجا مندوسان ع درارور ما تاواد العكف المن في تعاود مراف المالي ا النكلتان سنه دوكني نطرائيكم وإور علا مذاحيح بحبى دوكما بن دكها في شعاكا-ليكن سكة شركاكون لوك تقوي بركه نوك عقيه جزيمندر إد رسينه فالفرنهناه في بېلنىقىيى- درىيكۇ ئۇنى مىرسى ياقدى قىلى تىنىشا د سىدىنىچەر بىرىكى قالىلىقى ت تعتق بديعلاد! بسكافهارا فاحت كزيني فيصاحبان أونذمي تقدم بكل فهالم اب برند دئيكان يمنك هدمارسي بنجاني نبئالي مينينج وطنتي ميواثر مي ما روأري صرحدى . بلوجي معروا كيب موجو وسقق ا درا كيسولك ليسحواليان للك شمرك وربايسظ جِرِّ الْحَرِينَةِ عَالِينِهِ عِلاقِيمِ لِ خِيرِيا لِي الطِينةِ الْمِصْلِيةِ الْمِيرِيمِ الْمِيرِيمِ الْمِيرِ تے ۔ جنکے ساتھ کئی ا ندمیں گورنسنے مسادی برناؤ کرتی رہی ہی ۔ جیسے کہ فرؤ تین حفورُف ما يَبِر إِمَانِس مها راجهُ كائيكوارُ دعِيره -اسِك علاده إن صاحول مع جنام كالما تق بيتيارر ويداس ورا ركيفاط صف كردياتها وشامياسكا مقابل تُكلساني ا داریس سے کسی مے بھی ہندیں کیا بعض معض سفارئے وَوَاغِ جِر طرح فعالْکُلُسّان ير الموضي الياسي در در بندوستان مي موجود سفى اور مولى حاكيردار تواس مرس فالمصفئ بهازن مس مصرائه المريثران خبارات دربها دران غدر ك وفي خف اليانه الحرّى دهرجا كروار نهو - آتنا ذي ر جلوس- فوج عليمه- وغيره وعيره جتي لي تقربات تقيل - فما بدأ الكلشان كدر بارسے زيارہ نہيں تركم مايذ برجي نربوني تحيس اواسيرنائيتن صنعت وحرفت كافتق واديجي كبطف تحاريب باليس ليسي تعيرن سے برجن مطنی جنن کہلا ہے۔ میکن فیا مرخ لنے کروور کر درما رانگلت

پر نزرگیتے یا جرسفرائے وکل غیراس موقع پر موجود تھا کہوں سے باقتبار انجندال کی پُرسترٹ شولت کے اور باعب افتان نامیک خود محقا کہولوں کے دلی فہا باقا کی پُرسترٹ شولت کے اور باعب افتان نامیک خود محق مطرانوں کے دلی فہا باقا کی پُرسترٹ شولت کے بر لوزی کا ایک بیترین بنوستے جولوگ ایس دربا رہے انفقا دیرا عز اض کرتے تھے انہیں خود دو کہنا جا بیگر کہ اور دو کہنا جا بیگر کے دول ایس موقع بر کیا ہے کر ڈول روپ کا جھے جو دوالیا بن ریاست اور عام رعایا نے بطیا طوابس موقع بر کیا ہے کیا دوجی اس دربار کی بر دلوزی کا بنوت ندانا جائے گا۔ اورجس ولی بیا کے کہاں کو میں اس کے دربار کو مینفول ناہت کو اقلی ہیں۔ میں موہ بھی اس کے دربار کو مینفول ناہت کو اقلی ہیں۔ دربار کو مینفول ناہت کو اقلی ہیں۔

افرین دونوا درباروس کی تیفیت بر غور کرنیگ توان کوصاف طوا برمعلوم به جاستے کا کدمندوستان کا دربار الگلتان کے دربارسے بہت بڑا مؤواتھا - اور باعقبار بولینی مٹ نداری کے توانگلتان سے برجہا اس کا رہم بالا تر نظر آتا ہے - برنکہ میر دربار برشرقی و مغربی مراسم کا ایک مجموعہ ہوگیا تھا - اور باحق رمبندوستان کی موت و شوت سے بھی اسیو دہی ترتبہ حاصل تھا - جوایک دربار نیز ہنتا ہی کو حاصل ہونا جا ہے - اس سے گورنسٹ کی ہرد اورزی اور رعایا کی اطاعت وفوا ہرواری اورسلطنت سے امور میں ولیسی اور والیان ریاست کی صوافت سنداری کا نظارہ ہی نہیں ہوتا تھا - بلکہ انگرزی طرز معاشرت کا ہندوسا کی طرز معاشرت و تعدن میر گہرا سے میر ڈال لینے کا بھی نجر بی مواز نہ ہوجے اتا تھا



قبل ایسے کراس باب میں حیند ممتاز اور نامور والیان رہے اور شہور امراء کی تصاور موان سے مختر مناصب ومناقب سے بيان كوناظين كتاب كى فدمت بس بش كيجاً بين -اس امركا اظهار بھی ضروری ہے۔ کہ مبندوستان میں تقلید اور چوری کا مواد ابتدرموجروب كەغالباً كوئى جكداش موغالىنىس بالمرازكم يركم ايم للک ایجاود اختراع اور دیانت داری کا بهبت ہی کر قدر دان ہے عیس امیرے غریب مک چیز کا سستا ہونا زیادہ بسند کرتے میں - طالانکہ انگریز با وصف کفایت شعاری کے بھی مستقیار ربهت کم جا سبتے ہیں - اور ایک مندوسٹانی شل بھی مشہور ہے دا منگارو مے ایک بار اور سارو سے باربار الکرزوں م اکثر نشکایت کی جاتی ہے کہ یہ ولایتی انشیا مزیادہ مشکاستے ہیں اور دئیری ساخت کی جنرس بہت کم استعال کرتے ہیں - میکن والاً ا مع الما أس كى البقار مِنْ لِيدِرُدِي تِي مِع جِهِ السَّامِ يَنْتِ بِي بَلِوْهِ إِنْ ہے - بنكس كَي فِي رِيْ والى لا لين سے مقابل وتى والوں نے ویرہ رویے كى لالين با بفام روا يخ تو ويسيما ويساكط اكردا - نكرويسي صفاقي ريسي يرايي اور دمین روشنی کس طرح و سے سکتے تھے -اس سے بورد پین مُناق

میں فیل ہو گئے ۔ یہی عال ہندوستان سے ہراہل بیشا کا نظرا ہے ۔جر برگر جیزی عدلی کاخیال ہیں کرسے - بلکہ اُسے ست رسے پر اورائسکی ترکیب حیرانے پر اسقدر مرمنتے ہیں کہ خریداً مے یقے کچھ نہیں ٹرتا - بنجاب میں پہلے روئی صاف کرانے کی ایک مشین مقی جو وا فعی ایسکی ضرور سے کم تھی۔ گرادگوں سانے ا سِمِين فائدِه جو د مکيها توارسقدر مشينيس بن گليش که ان اِن کاخير چلانے کے لئے الکول کوب نفع مجی چلا نے کی ضرورت پڑتی ہے لتب فروشوں اور جھا ہے فائے والوں کی بہ حالت ہے ۔ کہ وہ است ال ال يل بال برك برك الله جوال الدلقي العناظ ابنی کتابوں سے لئے تھے ویتے ہیں۔ مالائکہ نرتو باعتبار اصل معنوں کے اور نہ ما عنبار کسی اہتا مے طاہری کے وہ کسی تا اس تی ہں اور کا سے استھے کہ ملک میں ایک جاعت محقیق سے ساتھ لكصنے والوں كى يىدا بوجا سے مضمدن جوروں اور نقالوں كى شق ہورہی ہے بعر نہایت بڑی طع اچھے مصنفوں کی کتابوں کا ستياناس رمے مرف انتہاری برکت سے مسکے سیرہ کرلیتے بن كبوكمه بالعموم أجكل سے ابل مطابع اس ثره ميں ملك رہتے ہيں ك جس سى نئى كتاب كى شهرت ومقبدلتت برن أنهول ساخ جربط استع مضايين كوتبغير الفاظ نهايت معمد لي كمعواكر كنده كافذير محسواط اور عام صدنا غلطا رى نيس عبارتس مى جور بول وقا دير موں بھی تو بازاری ملے مسروالی گراندوں سے استہاروید یا۔ کہ ساری تناب میں اتنی تضا دیر اور بیر طالات ورج ہیں - لوگوں کوکیا

معلوم أنهول مف حب چيز كومستنا يا يا طلب كرنا نتر وع كيا -غرضيك مرف اپنی فائدہ رسانی مے لئے ملک میں بڑی کتابوں اور ا قص تفا ويرك كيلاس يسكوني عاربيس كياجاتا- خائد حب اس ت ب کی اشاعت کی تخریز کی گئی- تو چند لوگوں کو مرض نقالی نے بھی برستورشان مشروع کیا - اور اُبوں نے بھی تصاویر فیانے كا اللان كرديا - مركسي نشا ويركه كوصاحب تقويرت ليس أنظيرهم لأب تصوير كالم قرمره المع الراده تويه تفاكداس تناب كوف الفد جامع بناویاجا تا ۔ تگر انہیں وجوع تسسے اس کے نکا لنے میں جلدی ارنی پڑی۔ کیزیکہ دیر میں نقصان کا احمال تھا۔علاوہ ازیں دالیا رہا ست وامرائے ہندگی موز جاعت ایسے معالات کی طرٹ سے بچھ ایسی ہے مرواہ داقع ہوئی ہے کہ وُہ ایسی تابر کی مکیل میں امراد ونیا کچھ خروری نہیں تھیتی مرحبد مصنف ک طرف سے اِن صاجول کی خدمت میں عریقے تھے گئے تھے مگر کمئی ای*ک سنے تو جواب مک نہ دیا ۔ کمئی صاحبوں سنے عالا*ت بھیجد ہے اور تھا وہر نہ بھیجیس کئی صاحبان سے تصاور طایت زائیں گر عالات ندار و - لبذامعتنف کوموائے ایسکے جارہ نہ تھا-که وژه جن صاحبان کی تصاویر اسکے اس پہنچ گئی تھیں۔ان تو در ح کرتے کھیل کتا ب کے لئے دایان راست کے خودی طلات اینے والی جدوجہدادوسرکاری ربورٹوں سے المائر کراے اس صعته كو مكمَّل كرديت - خِناني بغضلِ الهي اس مِن اسِقدر كايابى بوكئ ب كر استنائ جنسكانا موايان راست

خروری مالات نکھ و لئے گئے ہیں جن کے لجے۔ وعوائے سے کہا جا سکتا ہے کہ غالباً ہندوستان مبرمیں اس وسمرکی ت بان مامول اس المام كاسته طيار مر مولى -اس يل جتنى تقا ويرلى كيش بي ان سب كوعكسى طراق رمعيسة رفست را ایشدسنر فولوگرافراورانگربور لا ہورسے طیاریا ہے۔جنبیں بخاب كورنسنط في اينا الكربور مقرركرسك مح علاوه انوا مي الداوس بھی اعز از دیا ہے۔ السالمی جھے الی جو نکرتمام لاہور سے برلسول یں اليمى فريرسكتى عنى اسكة المام بأو ومدراس وكلكته محارخانوى اسك تصاور جھیواتی گئی ہیں اور وہ بھی اس حت یاط سے ساتھ کونس کا غذ يرتصاديرهي بين وُه جهي دلايت سے منگا يا كيا ہے۔ عما مات وغيره کی ایسی تصافیر حرب سنبت فوائد کے دستی اچھی بن سکتی تھیں۔ اُدہ بھی نا ہور سے مشہور آرنسٹ ما سطر میران بحن صاحب فرائینگ رمیر مصیکنیکل سکول لامور سے طیار کی ہی۔جوا نے فن میں اسوقت لاہور کا ایت اور میں۔ اور فابس اتنے بڑے استا می مام نقالوں سے کونی اکیدنہیں ہوسکتی۔

م جرکید تصاکیا ہے۔ اکل اروا توہے۔ اس سے مصنف کا یہ تقصد نہیں کہ ایک تاب کو اگر ایک شخص <u>تکھے</u> تو دوسے رہرگز اس تارى ندائهائين- بنين ؟ درمردن كواكر كيد زياده معلوات بهم بهنجي ہوں یا اس سے بہتر لکھ سکتے ہوں تو ضرور تکہیں گرانے فائیے سے سے آن مصنفوں کوجوکیی فیال سے بیدا کرسے اراسکو فلمبند رسے شابج کر سے میں بہلے بہل وقت ادر مدید خراج کر دیتے ہیں-

نفند، ان تہنیا نا ہرگر اُن لوگوں کوش یاں نہیں جو تعلیم افیتہ کہلا ہے ہیں۔ انگرزوں نے جوہراکی ابت میں آج اعظے زنیات عاصل ربی ہی اور كرتے عباتے ہيں- اُن كا اصُول يہ ہے كم وُه كسى بيم مبنتية كونقصان ہیں ٹہنچاہتے اور حس کا م کوتسروع کرتے ہیں بہلے اسکی خرورت ر دنگیر کینتے ہیں۔ اند ہ وہند سبقت کے جاسے کے پیچھے نہیں ہر ہے۔ یس ہندوستان کے کم سے کم رہ افراوجو انگریزی تقلید یں وینے کا رفا ہوں کو مبڑ کا نا جا سنتے ہیں ۔ بلکہ انگریزوں کی تقت کیا یں ندہب کو بھی انگرزی سائے یں ہی ڈوا ناجا ہے ہیں کہروہ مررات مک اُکھ جائے۔ انہیں اسے خردری معاملات میں بھی انگرزوں کی تقلید کرنی جا سئے ۔ ندید کہ فاحقی سے وانتوں کی طرح وکھا سنے کے اُور اور کھا لئے کے اُفد - اِن صاحبوں کو میکار در میدان ایجا وواختراع سے موجو دہیں۔ نقالی پرہی تَرْ مَكِي تَرَقِّي كَا الْمُحْصَارِ نِهِينِ لَهِ رَاءً - اِتْ سے اِتْ مَا وا ٓ حِالَى ہے سب سے پہلے صالے ہندریس لاہورے کرسس کارٹول كى طرح عيد الفطرادر عيد الضح كى تقارب يراسلا مى طرز كنوا يجاد عيد كاروون كارواج وياسيونكه بات بالكل نمي تقى رمسينكرون ردیدا مشتهارات برخیع بر سینے بوکاردوں کی اصلی لاگت سے بھی بہت زبارہ سفتے مین جب رواح ہونے کا توحیدادرصاجر مے بھی جیا پنے نشروع کر د ہے۔ یہ ایسی اٹیں ہیں جو کارفا وال كى ستراه بوجاتى بين- نا ويول كى طرف ويجيف كرسى امركاكو فى اول مطبول برزا - ترجيط أسى ام كاليك بع حقيقت سالاول ووسر

ف طرن سے نتائیع ہوگیا ۔ غرضکہ ایسی حالت میں لک سے اچھی تن بدیں اور اعلے اپنا م کی توقع اُٹھ جاتی ہے۔ تکہ اِ ایس بمرکتاب بُداکو ایس قسم کا جا مدر دن ایس در رنغ نہیں کیا گیا - کہ جس وُه علىدوست روساء وا مراكى الماريون مين جگه بإستے اور باوشامي حضور میں حا خرمو سکے یع کوائیسی تصاویر اس سے پہلے اردو کتا ہوں بہتری کم لگا نگئی کے اسٹے ان کے مزالے اور چیوائے کے اسٹمام نے افران بالكل الأفتنا بين -البته تدن عرب ياخيا باين فارس محمتر جم صاجمان إن وِنْقُولَ كَا بَخِي إِنْدَازُ وَكُرِيكَةً إِي كَهُ وَلِوْرَاسَى إِلَيْ تَصْفِيَّهُ مَسْلِعُ كِيفًا وقفابركام ميس طرجا تاسها ورخط وكتابت ميس كتها رقت طواك كي نظرا ہے۔ ایسکے سواٹری بات یہ ہے کہ اس مکسی راقعہ یں بھی وہی تصاور انتظامی بس حظے فوڑا علا ورج سے لئے گئے ہوں معمولی فرٹو گرا فروں کی بنافی ہوئی ا مُرانی تصاویر مع مکس چھے بنیں آتے اور روساء کو جنکرا بھی مگ س تعير كيساته اس فن سے كوفى نعاق نہيں بوا- اسك دُه اب تكى مندال يرداه نهس سنة كرا عائقا ديولف توهيم تبنياتي جائيس ليرصي لقورالى ويبابي انسكا بلاك بتكيار ماسواك ليسك فوثو كميطيح اسرتكم مبير بجي ابراويم سخت ٹاہی ہوتے ہیں اورا تفاق کی ہاستھے کہ فروری کے انیر سے انیر کے عمداً موسم ایساسی را بھے - کہ تہجی توابر سے کہمی تیزیوا - اور کہجی رائے کی دہویں اس کر بہر کیف ا میکھاتی سے کہ علی وست اہل مک موجود چاری میں بھی کتاب ہٰدا کی قدر افزائی سے در دینے نہ فرائیں گے -اگرابر مح سكنيد اردنين كى زبت بېرخى ترائيد كەتھا دىراس سے زياده بھی ہوں گی اورا علے بھی۔

فضراقل

مُحَمَّا م وعما مُرِين الكُرزي دحوساظ كهري وين تشريف في التص

الجنسان يب بي القاب مراعسانيده ي اكي

اونزمىل لا دوجارج نتھينيل برن کرزن اوت پيڙلشنن صاحب بها درجي- ايم- ايس-آن جي

ایم- آئی -ای دایشراے وگورز خبرل شور میند بزاکیسلنیسی لارد کرزن مباور بانقا به جو بحیثیت انته شبنشاه بهندوسا

ہونے کے اس مدیم المثال وراد کی صدارت کے لئے نتوب ہوئے

تھے۔ اِن کا دجو دقدرت کی جہرا بنیوں اوران انی کوئٹ شوں کی کا میا بی کا ایک ایسا ولیے یئونہ ہے کہ فالباً بہت کہ نوگ یا بریخ میں

اس فابیت کے لیکے ۔ جنانچ روایت ہے کہ اپنے آیا مطالبعلی میں آپ فوید فرایا کرسات مصر ریوسن

ین ب طریع مردن و مسلس میک بری ایک اعظے درجہ کا اسان ہوں مینے میران م کرزن ہے اور مین ایک اعظے درجہ کا اسان ہوں

جکوقدرت نے اُن بت بھی کرمے وکھا وہا۔

لارده مهدوح کی منبت اکثر لوگ به جائے ہوں سے کر واکبر کے بہند ہو سے سے پہلے آپ حرف مطر کرزن سے - اور آپ کا فائدان کو بہت قدیم ادر با نژوت فائدان رکی ہے۔ گر لولیٹیل لا یُقن ہیں

ا و بہت دیم ادر باتروت فائد ان رہ ہے۔ در بویسی الیفت یں۔ آپ ہی ہے ایسا نا ای حصد یہا ہے کہ تخر فاندان ہوگے ہیں۔ خاناد کانان کا بحرفت کی مغاربہ الم سری (بدنا مغربہ کرتے ہیں۔

خانلان كؤن كالكويت إرسال مع دربي شارطي آق ب

جرمینیہ اینے کاروبار میں عومت کے ساتھ معروف رہا تھا اور آخ الامرگذافته سے سوسته صدی کے ابتداء بس گور منگ اس میران سکارسٹیل کا اعز از بھی دیاگیا تھا۔جس سے بعد بیرن سکارسٹیل سے ایک خوشنا تھرکٹالسٹن ال کے الم سے تعمیر الاجوالی وضع کے اعتبارسے بہت ہی فابل تعراق نا بن بوا - خِانجا ركان كى منبت يه ايك عجيب مز ميارروايت ب كراسيس الكدفعدلا رطو ولسلى صاحب بعى دمان برك مقے جہنوں نے اسکی طرزعا رق سونھایت ہی پیندکیا۔ حتی کہ سب دُه کھھذا نربعد بندوستان کی گور مرجزلی برمتاز ہوتے توالنول من كاكته مين ايك ويسا مي قصرعاليشان كورىز عبرل كي را نیس کے لئے بنانے کا حکم ویا جبیں ایک عرصہ کے بعداب لأرفح كرزن ميها وريئ محيثيث واليسار وكررنرجزل بهت ا قامت فرايس-

الاردكرزن بها ورائش المائي بيدائش بير ابتداء ميس تو آپ سے عام سكولوں ميں تعليم اين عتى گر بھرا پين كا لى اوراك في ا يس بھى اعلى تقليم باسے رہے - ميان جهاں كہيں رہے بسبب بئى منت اور لياقت اور بالحضوص نيك جالجان ہے ہو نہار طالب علم كا خطاب حاصل كرتے رہے - آخش سے ثاري ہيں آپ ہے بل اسے اور كث لہ عيں ايم اے كی دوگرى بائ - تقرر و تحریر وونوں میں آپ كو ابتداء سے آیا ناص کے ورد علی است در شہور آكسفور دوري سے این نصح و بینے تقرروں سے سے است است در شہور

تھے۔ کہ آخرکوا سکی مریمزیڈ بھی پرمجھا سے سئے۔ اور بھر فیا، نتب اون آل مونس بيهي مفر فراكية مي - بوفاص اعلے درجه كے مصنوں تنظاروں اور سیسیاروں کے لئے ہی مختص ہے رافٹ کیار ين أب دربي شا مريخ ويلي محبطريط اور وسولي لفن ط کے گئے۔ اور کچھ وصد آپ ہیڈ نیلڈ تے کارفانہ آ ہن سازی مے مہتم اعظے بھی رہے ہیں۔ الخارات ورسالجات كي ضمول نكاري سے أب كو بہنت دنی تعلق را به اور اس اعتبارس آپ ایک بنید وزامذنگار تسليم كي سي - اليف وتصنيف كالجبي آب كرنجو بي شوق م گر ہ پ کی تصنیفات عوماً پولیٹیکل ہوتی رہی ہیں ۔جہیں سے آپ کی ایک نا در تصیف کا منتی ظفرعلی خاں صاحب ہی۔ اسے ترجم ہوم ڈریارٹنٹ سلطنت آصفہ سے خیابان فارس کے سے اس التہ اردو ترجمہ مجی چھیوا دیا ہے مرکم الرفو مدرج ت خود بھی نہایت ہی لیے ندفرایا ہے علادہ بریل کی تفریر یں بھی ایک علینی و کتاب کی صورت میں تھے ہے گئی ہیں ۔ حبن میر عوام و فاص مح لئے بہت برا قابل دیدمواد موجود ہے۔ سمبر و ا حامت بھی آئے اس قدر فرائی ہے۔جوایک باخر

ماکم سے نئے ضروری سے بھی زیا وہ ہے۔ روس۔ یو نان کٹ ڈا صوبجات متحدہ امریکہ۔ چین ۔ کوریا ۔ جابان - ایران دسط النے اسبخارا۔ سمرقند۔ کابل وغرہ کی سبراک سے اس تحقیق کی نظرسے کی ہے ، کہ تہت کم لوگوں سے کی ہوگی ۔ یعنے وہاں کی افرام اور کارانوں کے طریق ماند و بود اور ان کے پولیٹیل حالات کا آپ سے نہایت ہی گہری نظروں سے مطب لعہ فرا یا ہے ہندوشان کا سفر دائشرائی سے پہلے آپ سے عار دفعہ فرا یا ہے۔جس سے معلوم ہوتا ہے کہ اس ملک سے آپ کو ابت راء سے بی خاص دلجہی رہی ہے۔

ارلیمنٹ انگاستان پس آپ مون مجیبیس برس کی عرب واضل ہو سے سے داور آپ کا بہلا وا فلد بطور آیک کنسرویٹو ممبر کے سوتھ بورٹ ڈویژن کی طونسے ہوائی ۔ بیان آپ سے مئیت جلد پارلیمنٹ اور وزارت میں اپنی فیصح و بینج تقریروں کی وفاک باندہ وی ۔ اور ساف عیس آپ انڈیا او فن میں انڈر کی وفاک باندہ وی ۔ اور ساف عیس آپ انڈیا او فن میں انڈر کی وفاک باندہ فارانڈیا مقر کو کھی جسے بعد بہت جلد مین میں آپ نظارت عظلے مین موال کی وزارت میں انڈر مالی میں آپ نظارت عظلے فار انڈیا الیکن میں آپ نظارت عظلے فار مین وسی انڈر مالی بائر السلطنتی اور گور خرج رفی پر ممت از فرایا ۔ مین دوستان کی ائب السلطنتی اور گور خرج رفی پر ممت از فرایا ۔ مین دوستان کی ائب السلطنتی اور گور خرج رفی پر ممت از فرایا ۔ مین دوستان کی ائب السلطنتی اور گور خرج رفی پر ممت از فرایا ۔ مین دوستان کی ائب السلطنتی اور گور خرج رفی پر ممت از فرایا ۔ مین دوستان کی ائب السلطنتی اور گور خرج رفی پہا ور سے آپ سے جا کا دری ہا۔

آئے عہدوائیسرلیٹی سے کارا موں کی تفصیل کو ایک علیٰدہ کتا ہے کی ضرورت ہے یمیونکہ مہاں تشریف لاستے ہی ایپ ساتھ مام انتفا می کلوں میں جوجونقص باسے اور جنہیں پہلے سے اپنی کئی ایک سے باحثوں میں آپ سے لا خطہ فرار کھا تھا انکولیوی تن عبی سے دیسٹ النے بلوز صمیم کولیا غرضکہ جس صیفہ اور انکولیوی تن عبی سے دیسٹ النے بلوز صمیم کولیا غرضکہ جس صیفہ اور

شعبہ میں آپ نے اصلاح کی خرورت سمجھی۔ بڑی فراخ دلی سے اس کے لئے آبادگی ظاہر فرانی-اور سرشخص کی (اوسی ایکا) ات معنکر جواب شافی دیا- منظریہ ہے کہ تخرر و تظریس ایسا مت تعد کونی وایشراے اس سے پہلے ہندوستان کونصیب نہیں ہوا۔ خامخہ انہیں وجو است سے آپ ماکم اور محکوم میں کے ال مرولوزر مربعے ہیں اور انہیں بواعث سے آپ کی ىنىت مىعادىمىدەكى زىادى كى بھى تجريزىي مرتى رىهتى بىن-جن كو بشرط كا يبابى إست ندكان بهند ابنى نوش متى بمجهير تم-اورات كيسائقه حن جن اصلاحات كالارد مدوح لي العن ازكروا ي- ان واين ونت يس مربز ديميه كرات وجي اطنيان برمايكا ليونكه تعليم-لوليس سريلوف سانار قديمير - زراعت وغيره بين جو محيدات لا كواي - الجمي اس كا ابتداء ب-

الهوریس آپ کی دایسرلیٹی بھی من ص طور پر یادگا رہیگی
کیونکہ ایک تو آپ ہے مسجد وزیر فال مرحوم میں اپنی طرف سے
ایک عدہ ممبر و ٹرکش وضع کا) اور مسجد سف اپنی ہیں ایک
بڑی الشین محوا بی عشم کی غنا یت فرائی اور دوسر را إن
مساجد کی مرست فروری کے بئے بھی اپنے نئے مجوزہ محسکمہ
ما جد کی مرست فروری کے بئے بھی اپنے نئے مجوزہ محسکمہ
ما فط آٹار قدیمہ سے قرباً دو دو میزار رو بے منظور فریا سے
اور نیز جس مسجد ہیں ٹریفک مینچ الدی ویسٹران ریلو سے کا دفتر
موجد ہے ۔ ایس کر بھی فالی کر کے مصل اول سے حوائے کر سے
کا فار صادری ا۔

لايال ين-

رب، عالینجاب لیری کرزن صاحبه محید خال پیرانسیا بگیصاحبه موصوفدا مرکبیے کے ایک شہور دولت مندسٹر ایل - زیراب شرکی عما جزادی ہیں مجوشہروان نگاش میں اپنی تیمتی عبائیراد اوروسیس كاردبار كے الك ميں - لاراؤ كرزن بها وركى والشركم فيدوسان مسابت مقورًا ع صديه اس فوش نعيب جور سا كاعقد من محت إنراع كيا تقا- جيك بعدبت جلد ليدى صاحبه بندوستان كي ملك كى حينيت سے ليف مغو مزارا رئياتھ رون فرزمندوسان موديں -بتكيرصاحبه حسن وعبال نداوا وكببائقه أرأنيثر زيبالين ا درفعين ک بھی بہت بڑی ولداوہ بیان میں آن ہیں۔ بنانچہ روایہ ہے، کرایک وفد صرف ابنى تصويرا ترولية ك سخاب وائنا تنزيف كمني ہندوشان میں اسفے حبن اجہشی رہ بیننے کے لئے ایک قیتی جرااطیا كرايا تها -جوديي صنعت كرى كالمؤند كينا ما يني - كرم ف يهي خیال آ یے بیش نہاد فاطرنہیں رہا ، بلکر رفاد نام امور میں بھی آپ غاطر خواہ مستدلیتی رہتی ہیں۔ جائے من جی دُفرن صاحبہ نے جس فنڈ اور زنانه داکشری کی بنیا و رکھی ہتی - اسکی صدارت آب ہی فرماتی ہیں -اور فری ولیسی فائدہ عام کے لئے فل مرکزنی ستی ہیں -امریک سے لوك أب كونها يت فخريه الفاط سنة إدكرت رجة إلى اورامير كرصاحه مرصوفه نبيت طدا تكاشان كوكبى ابني خوش الأافي اوراما فشن سے انیا وسیای ناخوان نبالیس سی-آ ہے بین سے اپروفت تک دو اولا دیں ہموٹی ہیں - اور دو





أهزرائل هاینس دیوك اوف کیناث بهادر بالقابه برادر شاهشاه معطم

٤ عالىخات بوك وف كيناك بجوب برا دراصغر شهنشا معظ صاحب موسوف جواس وربارا جيوشي مين شبنشا و خطر كي ارف ا معدكى فادان لمورر شرك لف بصح كتر عف اس و يلط بهي بين میں نہایت ناموری کے ساقہ شہرت رکتے ہیں بیوکہ انتیافی کی فوج النون يرس مار الوسان والمان كالمرائن وي كالمان كامرك اورانهیں امام میں مندوستان کی سپردریاصت بھی کُبٹ انچھی گرم کر میں۔ بننچ بنی کے مقالات وہی - لاہور- نشاور دعیرہ آ کے لئے اہم فرس نے مقات ندیھے بہدوتان سے جانے کے بعد الك ا ين انگلتان كى دُرْك كما ندر مقرر موت- اور برمنا شار ين رابوباین و و مے تا تم تفام مقرر فرا مے سی می - اجوبتی شہنشاہ کی انتكاستانی تقریب بیرمبندوستان اور نوا با وایران کی جوفوح ولایت قمی صى- أسكى مسيد سالارىجى أبى بنا سے سن كے مق منونك فازن می بین) سے توریح منوں میں بھا درسے ای بین- آیکی سالیتن في سنت ين عورون عني -ار-أيكا بورانام ماي ا-إيل إقب ارتفروائهم فيرك لبرف ولوك اوت كناط آئی-جیسی آئی-ای-جیسی دی (دبگ سی بی جی ایم ی اے دی می حبرل برنس آفت وی ع دهر د شهراده برنا تيد كال) شركت دربارك بعداك مختلف منهورت اشاوردسي رايستواكا ود زاكرابع سين فاء يس م الخير مراجعت ذرائة الكتان م في بي-

ولي وف كياك صاجمه

ہررائل ہائیس رینس اوئیسا ارکرط الگزنیڈرا وکوڑیائس اوف ریٹ یاکا نام نانی ہی آپ کی زوجیت میں آجا سے برآپ مے نقب کے اعتبارے وجیس ادف کینا ط

ہوگیا ہے۔ آپ برمشیا کی شہزادی ہیں۔ گرامت دا رہیں ہی جز کہ آپ کی کھلانی د نرس ، ایک انگریزی منال کی عورت

ہی جو کہ اپ ہی مطابی درس، ایک وہدری سس ہی عورت مقی- اسلیے آپ کو زبان انگرزی میں سبخربی ندا دلست ہوگئی مقمی مصن وجال کے ساتھ حسن اضلاق اور حسن انتظام

مجى قفا و قدر سے بڑى زاخ ولى سے عطافرايا ہے جيكا سئے آپ انگلتان ميں خاص طور پر منہور ہيں اور أنگلتا ن

ے سوانی جاں ہیں گولوک صاحب تے ساتھ آپ کو جا سے ان کا آفاق ہوا ہے۔ رسب ہوگ آکے افلاق و آداب سے

بھے ، معان ہوا ہے دعب وٹ رہے العال داداب تہ ول سے قائل موٹے رہے ہیں۔

رناہ عام امور میں بھی آپ ہمینہ ولمحبی لدیتی رہتی ہیں۔ اور مندومستان میں جو نکہ پہلے بھی اپنے نامور شو مرکے ساتھ ایک معقول ع صد گذار جکی ہں۔ اسلیٹے موقع دربار کی نشرکت سے

ایک مفون حرصهٔ مداریبی بن. (. آپ بهت بم محطوظ مرتی بن-



هر رائل هابنس دچر اوف کیناٹ مهادر



هزایکسلیسی لار د کمتر بهادر بالقامه کمندّرانجیف همد

عى البرياني لفلنك كوروني سا رصوف الع مل فالم سينياب كي نفتن كورزى رملوه وو موسط ہی عبر سے مہل آ ہے کونسل جفنور واکیدارے بہاروسے براعك مخفادرا مين أيني كشانفال المفنات فابكا ئة هُ تجويز فر آكر كونسل مرجش فرما ياتفا - جوزها لذن كَيْمَيْتِ إِجِي**اكِم** مرحارلس ميك درجه كع مبدا رمفز اورسا لمه فهم الران بس ار و ومنشة عرره نخاب پومندرسطی کے جا مشار بھی ہیں۔ میکن اُداتی طورریھی آ پ یندا تعلیم سے بڑی دلحیے ہے اورسن انفاق سے جزاکہ مسٹر ڈولیو سالھا د لىسے مامی اُقلہ وِتْعَلَّمُ اسوتت سرت تەنتىلە بىنجائے ُوا ئركم اُس كىلئے زيرا نہ المروعل كالمع ببت مبارك اندكها واست فيا يخداري ت كالنتج ب كلا و دنا می داوی جان س در بار مِتمس العلمار کے خطا ہے بہی فیا طیکے دربار دملی چونکه صوبینی ب می مفتد کیا گیا تھا۔ جواس وفت آب ہی انتهام میں ہے -اسلنے اپ کی عزت وتعظیم کالحاظ بھی اس موقع پر زیا دہ کیا جاتا تھا جسے بر بھی آپ مرطرے سے متحق میں درگواس^{مو} قع اكيڭ رونىش ئىينىڭلىيە جى قرر كورى ئىئى تىقى - ئىر تھە بچى نىجائے استفاد كى تھوم مېر حوا مادودې ورځه انسامل مقد سروا دراس سنب رقيمتی نوا بنفتنت گورز مها درس ا سِ صَلَى مِن الرود المع معرفي في في مندوستان كے مكام والا تقام كى تصا ويروحالات ببي ديج برومات ترغالباً زيا ده موزون بوتا-مكر وج عدم دستا بی انہیں مشامیرور باریا کتفاکر ناٹرا۔ باقبوں کے نام دے ہیر



جناب مسٹر ڈبلیو بئل صاحب بہادر ڈائرکٹر اوف بلك انسٹرکشن پنجباب

ریش زادگان سند ه ١٠ يزمبرن الماء كوعَه رهُ دُايْرِكُمْرِي بِيمتر في فرمائية كُنْعُ وَالْمُرَكِمُ مِنْ ن سے تیلے ایک عصد تک آی گوزنمنٹ کا لیج لاہور سے کینے بل رہ تھے تقعيءا وراس تمام ع صدمين بوجه ابني علمي فابليت اور فاضاما نه نتجسرا و بالتدقدردا نانهم دلعزيزي كحآب لخالعليربا فنةجاعه میں اِس قدرناموری خال کی که آپ کا نام پنجاب میں ٹیرری مُحبّ ہے اوّ كے ساتھ منہور ہوكيا ۔ ڈائركٹرى برئىقرى بوكراپ ك إيمي فد ماي جونايا لصلاحين كيب اورحييقه لتغليمه وتعآبرين ببيش بها يوششهر فرمائیں۔ وہ کبھی بہاں کے طّلباء۔ اُسٹاد وں اور صّنفوں کو نہ بھولینگر بار دَمَی کی نایش کے بعد آپ نے اوا خرا بربل واوایل می سراعلی عالى انبراك تعليمي خائية م هام لا مورسَّن هد فوائي -جسه آكي اوّليات ب ایش میں تمام و دسا مان جواس و قت صیف ہے ينشت وخواندا ورآرث وغبره ممتعمل مردك مبس يُوري لوج سيحجج كَتْ كَصْحْطِ مَا يُسْ كَيَاتِهِي كُواايَب بيش بهاذريع عبيني شايداتٍ ا لى تىة قى كاتھا جوبهانتك مقبول ہوا كەجبتك بنائيش كھكى رہى جوڭ درجون تعليم يا فستصاحبان بالاستشنائ اميرو غريب سنوق ولى سيوسكم الما حظ كے لئے جائے رہے - اور آخرالامرد مگر صوب بات میں بھی اِس كی تقلید کاخیال میداموا جسسے امیدہ کرین بہا فواید کال ہوں گے علاوہ ازیں آپ کی دیگر صُن خدا اورعلم دوستی کے کارنامے بھی اِس قدر كبخ لكا الصاد إس مخقريس خين المسكل مع مُختقريد كه آپ كي تعليموليسي ا علم دوستى مركز وتننث اوريداكك دويوں يجسا مطلئن اورمسدور بيس بنجيا مج رئیس نادگان ہندکی تعلیم وتربیت کے لئے جوتین کا تج مندوکر تنان کم س فايُم ركف منظور مونيك بين وانتظام جديديس اسك لية ايال يكنك آفيسركا عُهُده يمي تجويركياكياب، اوراسيرآب كالقرر بواب جِنَ سرجِها رطزن سے اُرْدَ و وانگریتزی اخبا رات نے اِنلہا مِسترت کُرکے كورننث كي إس إنتخاب كى مراك ميرز ورنفطون مين البيد كي بنجات ئبرك جرت رموانس بإجاعتون كوتعليم محسا الاست كجبيج ہے۔ وہ سب آپ کے صُن سلوک کی مُعترف ہیں۔ اور حِس قدرُصْنَّفین کَ آب کے دردولت کا رسائی موسکی سے سنب آجی قدردانی ا ورفیف رسانی کے قائل و نناخوان ہیں۔ اِس کے علاوه بئيس يار في مسيم جي آپ كابر تا ونهائيت مُعِزِّدًا ندب - اورسنب لوگ آب كے حن سلوك كے ملاح بيس - اسيدكواكي اعلى لباقتير لور بصلطير شهوري الميجومز رترنيات ديوائيگي-اورميت جلدآك على سے علی مہدون مبلوه فرما نطرا تنتك

جناب مسٹرایگزنڈرا بنڈرسن صاربہا درستی آئی۔ آئ

كمشنرقسمت لابهور

صاحب موصوف ۱۱-جولائی سے شائ کو سرکاری گلازمت میں شامل ہوکر ہم۔ نومبر ک شاء کو داخل ہند توستان ہوئے متے ۔جس کے مطابق مبندوئٹ تان میں کام کرتے ہوئے آ کیو اُب بنس سال سے بھی زائد وصد ہوتا ہے۔ اور ظا ہرہے۔ کہ اِس مُدّت میں جو وس جہ تجربہ آپ کوچال ہوگا۔ اُس کا بہن کم آفیسہ دعویٰ کرسکتے ہیں۔ تعقیق حالات اور اِنصاف بہن کم آفیسہ دعویٰ کرسکتے ہیں۔ تعقیق حالات اور اِنصاف

برت می ایسترو تو ی درسے ہیں میں مان کا ال اور ارسان پروری آپ کا اسل اصول ہے۔ جنانجہ گرم مُوس ہمیں جبی عندالضرورت و و روسے آپ کوعا رنہیں ہوتا بینجا آپ

کے رؤسا کے کیرکٹرسے بھی اعلیٰ درجائے واقعت ہیں۔اورخاندانی ومشنحقِ رعابُت اشخاص

سے انملاق ومرقت ملحوظ رکھتے ہیں۔ حبیص شب لوگ انکے مداح وننانوان بینے جائے ہیں۔ در بار ذبلی

> سے موقع پر بھی آپ مشیر بہب

ë

ومعصوف كالق افرزيس مدجولا تتوريسي مدريقا م كاابتمام يُورى يُورى لياقت كصة بين قرساً يانخ سالسه آيضك لاتهور كوشيكا ا وراسط مروصة بركم رفمنك ورعوم وخوا مرجسقدرآ يحطرن على خوش. غالباً بهن كمرا فسفرنكواليساموقع ملا بوكا مانتظام سركاري أوردفاه عام كترفيج ے گئے آپی خدمات خاصطح ریں قابلن کر بہرں۔ اورعائی بزاستہری تمام اعلیٰ ساکتا بهى انكى امداد ومعاونت كَيْسَكُرُكُنّا رمين عُرْصَكَ آبِ بِكِ صمافُ لِالْمِرِيونَ خِيالِ كُم صلع بیں بنمر بفیون ریٹیسونی عزّت کرتے اورغر ہوائی رحم فرقایس۔ اورایر کے سی ہی إنصاف عدالت كوم وقت بنا نصابعين تبكر يتيم بن اور وبات كي عهر دولت كم ببكر كعيب بيشة خوشى كرسا تصادرتي وه بهبئ كه كآرونيش كرموفع بيرانبوك جراعالي بتها يسا خيجلتُ مَا حيثِ كا بِمُضامَرِها وه واقعى نِجَابَ إصب رمقام رعد لا بُق وميناسك الو وسلطف ببحدروبيه كالتبرج حذج ندوسوفرا مههوا وحينده مبن كأنبركز كوئ ككونتي اثبنه والأكيا يلكه صفار سجني كششر كم يسع ورسنايين خوشئ خاطر سيتيجه جينده سيجرو بيجع جوا إسلى تتعارفها رمغرار رضى- اوراس علاوه دافئ نزار رديدين بالكيثي وياكيا نهام أسكواس ايت ركبا دى بركت ندى نفيكس كيشيد النهود دوساؤر بآرا مهرا بعظم آتشان

إعلى حكام كونمنك

مندرجَ ذیل گورنز۔ نفشنگ گورنز چیف کشنز۔ ایجنٹ گورنز جزل۔ افٹرنٹ حبرل کما ندصاحبان کے لئے سنٹر ل کیمپ میں الگ الگ کیمپ لگائے گئے تھے جنیں سے ہرائی کے ہمراہی متعدا دکنیر سمرکاب تھے۔ جن کے ناموں سے ناظرین کتاب کوکوئ زیادہ دلیسی نہیں ہوسکتی ۔اسکے وہن صاحبان کیمپ کے اسمائے گرامی دیج کئے جائے ہیں۔

جنگی شکام اعمانی

ا - میجرجنرل ڈی۔ جے-ایس کلاڈ صاحب سی- بی- ڈی-ایس- ا و تفشنٹ جنرل کمانڈ نگ بنگال مع لیڈی وس صاحبات۔

۲- حزل سررا برم كمنلا أيف لاصاحب جى سى - بى لفشف خراكما تگر بهى معمس صاحب -

مو. نفشن عزل سرجی بی ونسلی صاحب کے سی بی نفشن عزل کمانڈنگ مدراس ب

مر افٹنے جزل سربندن بلاصاحب کے سی بی تفشنے جزا کما نگر اور معالم میں میں داری و

بنجاب مع ليدى وس ماحبات-معلكي محمكام اعلى

۱-۱ونریبل سرم جرجی و خارصاحب سی آنی ای جیف کمشنر آسام معلید می صاحبه

۷- اونرمیل کرنل سی - ای بیٹ صاحب سی- ایس ۱۴ ئی - سی- ہے - جی ایمنٹ گورز حزل بوجتان مع لیڈی صاحبہ- مر افشن کرنی- ایم جی میڈصاحب می آئی- ای ریزیڈنٹ بڑودہ معلیڈی صاحب

بهداوزیبل مشرج - اے بورڈلن صاحب سی - ایس - آئی - فائیم مقام نفشنگ کورنزیکال میں لیڈی صاحب -

معست وریز بنگال سے بیدی صاحب ۵- بزرایک پلنسی رائی اونریل بنری سفا فرز دبیرین ارتعہ کو مص ص

جى يىي- تانى اى يىي بى گورنزېتى ئىع لىيدى صاحب

۱۰۱ ونریس سرفر بررک فرائرصاهب کے سی-ایس آ فی لفشنگورند بربهارمع لیدی صاحبه.

ع- اونرببل سطرس ایس بای صاحب مجنث گورنر مبرل نظرل انڈیا مع لیڈی صاحب

٨- ا ونرييل مسلوج - بي مسيوك صاحب عد الين - آئي سي آئي اي -

قائم مقام چیف کمننز سنٹرل بادنسس مع میں جس جسانیہ۔ من زید کی دوران کا میں بلول کا مدیدہ سم میں اور میں منظم

ہ، اونرسل ففشن کرنل مرڈ بوڈ بارصاصب کے یسی الیں م کی ریزید میں میں الیں م کی ریزید میں الیں میں الیں میں الیا حیدر آباد مع لیڈی صاحب

۱۰ نېرانکيلينسي رائيځ اوزييل *ارتضراولبور ويليرزېبري* اميټېل صاحب پر سه رو پر اژبي سر گروز به اير معطالج سرو او

جی۔سی۔ آئی۔ ای۔گورنر دراس مع لیڈی صاحبہ۔ ۱۱ - او زیبل نفشنگ کونل ڈی۔ رابر فرصاص سی آئی۔ای ریزیڈنگ کی

۱۲- اونریبل مفشف کرنل ایج-اے دلین صاحب ی-ایس آن جیف اشترو مجنف گور نرجزل سوبسرمدی مع لیڈی وس صاحبات-

مسروا بیت وربر جبر ال صوبہ سرحدی سیدی و مس صاحبات ۔ سوا۔ اونر میل سرحار اس فنگری راواز صاحب کے سی۔ایس آئی لفشنگ کل معنوں معوال فیس دیارہ

كورزىنچاب مع لىدى صاحب

۱۹۷- اونربیل مشراے - ایج - بی - ارٹنڈاصاصب ی - ایس - آئی ایجبنگ گورمز حبرل راجبو تا نہ مع لیڈی صاحبہ .

۵۱-اونریبل سخیمیں ڈکنزلاٹوش صاحب کے سی-الیں-آئی لیکٹ توریزصوسجات مُنحدہ آگرہ ولکہنٔومع لیڈی صاحبہ۔

۱۹- امبیر بل کیڈٹ کور۔ یہ دستہ جو کہ ہند دستانبوں اورانگریزو میں خاص دقیسی رکھتا ہے اسکئے اس کا حال کیقد رُمِفقیل با تصویر

ورج كياجانب

انڈین کیڈٹ کور

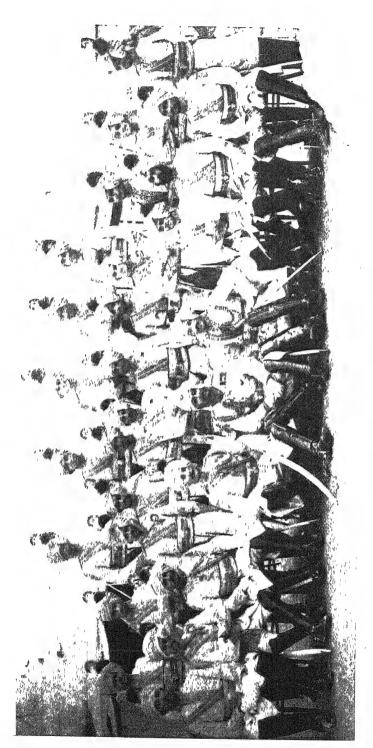
لين

مندوستان واليان رباست اوتر برادوك

فو.ي د

د معزز فرجی دست میں کے قایم کرنے کی عزّت لارڈکرزن بہا درمریم حاشرات دگورز مغرل بند کو مال ہوئ ہے۔ در آپر اکری میں اجبا راجوں میا راجوں کی کرب تگی کا جو حال اکثر آیخی کہ ابوں میں دیکھا بھا ہے۔ اس کا مکمل اور کہذب نو نہ ہم ناچاہئے جس کی تجربز قیام کیونت اکثر والیایں ریاست سے اور بالحضوص مہارا جما دب در بہنگوسفے گرز ور قائیدیں کی تعییں ،

بەدستە اِس غرض سے قائم کماگیا ہے۔ کدایک تو والیا بی ریاست می ائنا آبائ فن سبير كرى جودِن لبدن متنزل ہور اعقا- ہميشہ كے كئے رنده رەسكے بېس كى گوان لوگو كواپنے معاملات بىس توكوئي صرورت نہیں رہی۔ مگر گورنینٹ کی خدمات میں وہ اِس سے کام لیکیر سخو بی ما موری پیدا کرسکتے ہیں - اور گورمنٹ انگر مزی کے ملکی وجنگی ا فسرون كى تربيت بين البحق طرح صاحب البيف والقلم موسكة مِن - دوسرااس دسته كا وجود بانشند كان مبندوستان اور خصوصاً دول خارج كروبروسركار الخلينة كي شهنشا بي يردلغيري ا ورجاه و حلال کاایک ایسا بدیهی ا در بتین ننبوت پیش کردیتا ہے۔ جواسي مفنون كے كئي الك د فاتر كے ديجھنے سے جى نہيں ہوسكتا ۔ إس دسته كے فيام كے لئے موسمی لحاظ سے ڈبيرہ وون اورميرط مقا ات مقرمیں-جوشا یُرک وقت شَلْدا ورکالکتہ سے تبدیل ہوجائیں كيُونكه كورنسن بين د كي بهار كوا مُربوك كے باعث و بهي تشب انکے قیبا م کے لئے زبا دہ ترموزون ہوسکتے ہیں ۔دربار دہلی میں انکا لیسب حضوروائسرائے کے کمیے کے وَس لگایا گیا تبا۔ وردی مجی انکی مبند دستستان کی مُروحه فوجی ور دی سے با لا سر رکھی گئی ہے۔جد ہا کھل راجبوت بہا دروں کی قدیمی بُوشا ک ہے۔جہانچہ اِس میں اظرین سب صاحبوں کی صورتیں مُلاحظ فرمائين محم- كلمورس سن سي مشكى يك رناك اورايخي يني جزے کے کھال کی تجدیر ہوئ ہیں۔



اسمريل كمات كور يعي موح مهرادگال هماد.

اِس بُرِفْرُوستہ کے افسران صاحبانِ ذیل مُقْرَد مبو بجے ہیں۔ ایکوئل مہارا جیسپرتا ہے۔ نگرصاحب بہادرجی سی۔ایس ہم ٹی۔ والِّی لیے اونر بری کمانڈنگ آفیسسز

٧ م مجروطبود است والش ماحب رود مئى - ایج - كما ندیگ آفیستر سر مینین و می ایج منت و است و الشی ماحب سی - آئی - ایج منت و منت و منت منت ایج منت و منت و منت منت ایج منت ایم منت

کے - کرنل مہا راجہ سربر باب شکیصا حب جودہ ہما راجود میں رسے صفیقی جیا ہیں ، را بہتا الجبوت فل ندازے میں فیاسک اکرنٹ مہا راجہ وہ ہما راجہ وہ ہورے صفیقی جیا ہیں ، را بہتا اور بمبادری کے دار ہما دری کے دار ہما دری کے دار ہما دری کے دار ہما دری کے درائٹ سابن دیا راجہ جسونٹ شکی صاحب بہا دروا آئی جو دہم دریا کہ دریا ہما کے دریا ہما کہ کا دریا کہ بار ہما کہ کی دریا ہما کہ کے دریا کہ در

قبارا جدها حبا گورنت کے میدشہ خرانداش ہوہی جنگ تیراہ وجین س آب بنان خاص کی اسلام میں کہا ۔ قصے جہاں آپ بڑی بڑی بڑی کارہ تو نایا نظام ہی ہے۔ تقریبات برآب ولائت میں شرک ہوئے۔ اوراب مکائے عظم کی تا جدیفی کیوقت ہی اندان میں طلب میونی تصریباں کی فینیٹ ہی ایڈ کیا نگ بھی بنایا گیا۔ اور کنگ بیر مرآبی بہاوری کی ونالہ بندہ گئی بیس کی تفصیل کی اِس کتاب میں گئی کیٹ نہیں موسلتی ۔ محتصر بیکد کارڈ رابراٹس تک ایک کی بے حکم می ودلا وری سے مراب ناہ ہے معتر نہیں۔

اب بی جاری دولا دری سے مبرے زادر سے معنون ہیں۔ انبکا کو بطلبی دوساوی بھی کٹا میڈا ہوا ہوں اس مدر بدول صاحبان دریا ہی تھے اندور سری دولت سکر صاحب لیعجمہ دیں ہوں است درا در دومین بھان۔ منظر فاریسے سوروہ آرج سے دوصا حزاد درکے مشاکر ترجی نگار مطارکہ تبدیثکہ منازد آر فی کو بلکہ تولی سے مشاکر قب شکار کو کاریا مشاکر دائیت شکامذتی منجہت سکد ماسس شاکر بی زینکہ رہیں ہوا کہ کار مشارک شاکر نواسکا کر کاریا مشاکر دائیت شکامذی منجہت سکد ماسس شاکر بی در بی رہے تھی گا

باكريبارت ناصاب من وكبنا في وركزال ندي وي الفيكا ويا مندا التي وي

س- بزائینس مهارایج را ناصاحب دیولپور-س- بزائینس را جمهاحب رتلام-۵- بزائیس لواب صاحب جاوره-

ك - دميولبوركارقبه . ١٠٠ ميل مربع - آبادي قريباً دي كالكه - آمدني ه الاكه- اور سلامی ۱۵- الواپ کی ہے- اِنتظام ریاست کونس کے سپردہے- رئیس او عُرجی - اور اہی كا اللغنيارنبين ميئ - دُوك صاحب كى جبرردارى بريى مُقَربعوتُ تف - آپُكا موروقی خطاب - ریشس کلدولدیسپهپاراکلک مهاداج ا دبراج سوائی لوکینس پهادر دليروناك ع دليب - رؤسك منظر ل انظراً من إياكيمب عليه وص لصب تف اورمندرجة ذيل المكاراس مين تبيع سمركاب تق فرج يتمروصاب مسلر فورت صاحب خبردياست مع ليرى صاحب كنو وت سنگه صاحب سردار کنورتین سنگه صاحب سردار سردار اُمرا دُسنگه منا وتبوافية لؤاب فحاجه مخدخال صاحب سردار فتحمث نكصاحب سرداره ردارانندربتير نگرصاصب مردار طالب حنين صاحب كما ندسك افواج -مرداربها دربيكت صاحب افسرعدالت وحساب كنوبيني مسلكمات مور ك - رتلام كارتبه باره سوسل مربع - آبادى تقريباً دولا كمه - أوراً مد في المرازأ يندره لاكه يدا تواب سلاى ايس- ساجه صاحب ميوكالج اجميرك تعليم إفسيس فيطام لرما سبت ألمكاراب كي مرزوسي طبتا سبع-آبيكا يم معى نظرة روسارس عليمده تها- اورمندر بدوير ديل المكاررياس إمري في خان بهادر كرت جى رئىت جى صاحب بتاندوالكا دار شاكر ستيم نگرجى صاحب را وُبهادرروگنآی جی صاحب مولوی عبدالی صاحب بردی ن سالگی می صا من - نواب صاحب جاوره کی ریاست کانذکره سے اُن کی مُدا کا ندلصو سے ورسری عَبُونسنع سِ - آپ کی ریاست کارقبه ۲ . بسیل مربع - آبادی ۱۱۲۸مم - آرنی فر دسل لا کھے۔ ا مرسلامی سوار ب اتواب کی ہے۔ وليعبدان رئيس وگان مندوستان مندرجه ذيل ماديا في الله و مي مندر و الله و

يبزا كيسينسي كندر حذاك بالدوارا قتدارا للك قارالاثمراء م حوم کے یہی ۔الس - آئی م*ارا لمہا مردکو ، کے فرز ندو*وہ ا بن خالدان شیخ فرمدال دین گذشته می دیسته به استرام در مرد اور متی کرمفات کردندان سیسی که لنسیه مفرنت شیخ فرمدال دین گلنجه شکریزی اور مفرنه کرآسی ادم مرد اور متی کوانی المیزمان المولادامه لمبتا ہے - با می شلطنت در من حضرت اصفاعی اقدام کے احداد میسے کوالی اور آبوالینیزمان المولادامه الهوالثمس للكثّم الكُرابَ درتيج جنّاكني ايني صُن لياقت سي أور مجتمّ في ل*ى اور بلطنتِ آصفيد سے باو*ل كھ كى *جاڭىر جھى يا* ئى اوراس كے علاوہ انكے صاحبرا دے الجراقح وبعداس فاندان كي شاديا ب شأبهي كرالي مير باهم حوم كے سى-ائيس آئى سالبق مالالمها دكن تھے-اورووس جن كا انتفال بنشاء مين تأكيها بي طور بير دقيرع من آيا- إس خاينان كا تعزّر د لفتر پیر بهی بنیس کیا حاتاً بلکه علاقته انگرسزی میں جبی اسپیء تنسے دکیمیا طاقت بھے بیتاً ں خاندان کی د ویوں شاخوں کے ارکان اعلیٰ کوئٹ تروٹ تہ ہ اتوا پ کی ملاقی گؤ عُمَقًريه ورحضورواليسرائ كالاقات بأرديد تبي فرات م اور حُرِأت مسابها مُرجعة مِن - أميدكم شل إي امداد كم حضور تظام خلدا للدفك ظلّ عا طُفت مِنْ برقمي برهمي ترقيّات عال كرينيكُ : مُنشَى عَبْ الغفاربيكُ خال صاح ف بخشی فیض محدّفان صاحب روم) آنیج مدر تعلقدار بائیکا ، بس جوایک برکے درج يَّتْ بَحْيِلُونِ مُسْرَيْنِ خِيرْها ه اورالأينَ المِنْعَارِينِ -اورجونْسلاً بعدنسلاً إس هَا وَالْعَا ى اعلىٰ حدمات كي كئ ناموررسي مِن-اورجن كى حضورى سے غالباً لوات مام

مردار سنت منكه صاحب المربوالية الاراجيمندرينكه صاحب مد الارتفافاسيتاه صاحب

١٧ - كنورية اب سنگه صاحب كان - الا ا كنور بهارت سنگه صاحب كام. ه - كنورزور آور ترسنگه صاحب بها ؤ نگر التما-صاحبرا ده امانت افتدخان ٥- قهاراج الحص سنكما صرفي دسيور الماحب ولبعيد لونك-٧- فَعَا رُكُو بِالسِنْكُ صاحب مُونِدُل المه المنورية سُنْكُ صاحب فيطاود وكو ه ببنورا مرسنگه صاحب جهایور الها فار مخداکه خاصاح بع فی مرد ا ٨- كنوررا م سنگه صاحب ديريور الا اسردار يخيف صاحب سردار را ٥-كنوركهان سنكه صاحب كوشه ١٠- مُعَاكر ديوسنگيصاحب كوشه رظى المه-صاحبراده طالع محد فاصلى إلى الح

رجن كوگورنمنك اون إندايك مدعو فرما يا تضام قالجم قامان كوآباديها بالمررور وبكرما حب مع مس ماحبر سے سررچ وصاحب ولیدی سالیمن صاحب

يركال مسوضات بند رايدوار أو-اس-آر كلهار ووصاحب كور مزجزل علاقه يزكمز

ن فریل: کیبٹن ایڈری اینو- اے اڈمی سا۔ مگری سک

سید پیموربن فیصل صاحبرا ده سنگطان مسقطه سهرامهان - ستیدیوسف بن انٹید ذواوی به شیر دی بن نصیر فشوم-میم پی رز ڈیکائس سی - آئی-ای - پولیگیل کہنے مسقطہ مع کمیٹی صاحبہ-منسال

نيبال ښريکيانسي ماليج چند تومشير دېگ دانا بها در سائمند طرد ارشل نيبال-

بهرابى مفعلدذى رؤساءوعايدين ريات. رانابها در فض شمشير حنباك مسيني كاندنگ حبرل-رانابها درگهند راشمنی حنگ کما شنگ حزل رانابها درموس شمشير جبك لفشف حبرل-راج گرو قباليد- راج بنارت جي-چنتارا یا کرنل بن دریا دف ٥-راج جيا پرېتى بىيا درىسىنى گردىردىست برىكراج بنارت جى. كرنل بها درگهنم سنگدرا یا هجی-رخل بها درتها به مركها جناك. كرنل بها در كرف الوره مها بريسنگه-تفشف كرال كالن-تفشنط كرال مبت بها در نظنى كرى بن وكارياندك. بحركمين ول بها دربسنيت-بحركيين كره اورا وبييراب بها درة باش تمرني انبرد برج-يشن ا د م كارى بك وس سنكه والرا وبرنا تصحير جي-راج بید دبواین صاحب نفشن را سی دبوراونشا آئی بی مین پینشال میم صارد مصاحبه يين بوگو- آني-ايم-ابس-ريزينني يون مع مس صاحب

فهرست فواج سركاري دربار برجافه المونت الفنطري، ر د بیره شالین ابهلى انفنظري دوينين كے افسران ربیلی انفندی برگرکے افسران دوسرى بلش وبلش رجمنك-چوتھی راجیوت۔ بنيسوس بنجاب يا يونيرز-رافسران دوم انفنطری سرگش دوسرى ليش كاردن بأيكندرس. د وسرى بلش آرگل دسدلين المينارس ستائيتسوي بلوح لائك الفنترى تنسوس سنجاب بالوشير ونتيسرى انفنظرى بركظ كحافسها بهلي مليش رائل أرش رايفلز چېځي جالائيك انفنځري-تبرموس لأجوت انفشرى-يهلي طيش اورتيسري كوركصا

صنوردايسر كابادى كارد. رائل ارس آرشبری ایج بیری-جوبتي ڈریکون کارڈس۔ كباريوس بنكال بنسرز. بىلى ملى نارتىم يىن شائر رحمك كى البين ساۋىتىد دىلزلورۇر س-بندر بروس کور (افسران انواح) ورباركم خاص فوجى الشاف فران. ر کمیواری ڈوٹیان کے افسران الکیواری برگڑکے افسران) رائل ارس آرشاری دی بیری-بندر بيوس مسارز نوس بنگال لينسرز. در مفی منی کیواری-كيوارى برگائك انسدان-رائل اس آرشیری آئیبطری . الوس ليسرد. أتهوس بكاليسرز أنيسوس بنكال لنسرز-

عُ فَ وَفِينَ مُرُولِ . المسروين وُوكُره الْفنشرى-

أساليسوس سركة دويترن رائل فليث ادوسرى بلين كنگررال لأيفل كور

آرشيلري-

جبہی مونش ببیری آرجی-اے . البہلی لیمن نار تھ سٹا فوردشا بیروننگ

ووسرى سكوار درن بنجوس المحاكا بركذانفرى-

يوهي سخاب يالونير

يهلى بيكال سفرمينا -

ىتىسىرى بىكال كيولرى-

افسران چهارم انفظری برگذه البشاه مونین بیری-

ا يىلى لمان ئار نوك رىجنىڭ-

يهلي فين سيد فورد شائر رقمنك

بيسوس بنجاب انفنري

ريسى الفطري دُويْن محافسان) (افسران ينجم الفنظري بدكرُ-)

آرشیری-جب ایسوی بیشری رائل فیسالهٔ جب ایسوی بیشری رائل فیسالهٔ

إيهبي مليثن أنبآ ليسوس كرميول كفلغة

١٥ ويس ميشري دائل فيلد آشيري الدهيثي الفنظري بركدك افسران

ام دوس بيشري رأبل فيليد وريلري - دوسري بلين بارك شاير روبنك-

س توسم ونعل بشرى آرجى - اس - المعابيسي مدراس انعنظرى-

ركبوزك رصك بي بي اليف كيواريء الجوهي الفنارى حيدر آباكنتنجنك. د و سرى سكوار دُرن كائية زكيولري - الا نسران دُوينزنل انواج دوم

پېلى برگە د وېزن سائيل فىيسلىد ا ترشاری.

مه وين بيري سأيل فيلشآر شيري

ر افسه ان دوم انفشری دویزن ، ا ۱۹ ویس بیری رایل فیلا آرثباری

اسموتئة مونيثن سيري-

سنظرل انڈیا نارس کی بیسلی ركميونك) رجمنط-

سنظرل اندابا ارس کی دوسسری امور دیر کمینی رایل گیریزن آرشیاری بتسرى بنگال سفرمينا -چوتھی بئی سفرمین -بنكال سفرمبنا كاغباره سازاوريل الخياركنوالاسيكش. والنظرك فيعنظ دوسكوار ڈرن سواران والنیرک المحكينيان بييل والنيركي-الامييرنل سروس شرولبس) جنگى تقريح نهين مهوى-مندر مثبرذيل محكمه جات بحبى فوج كيرى زيرابتام تق-ابيش النيورك ويارشك

الكيوزك) رجمنظ-الكبوزك رجنت بي- ابف ايف اجديني بنكال سفرمينا-المفنظري) ايك ولب كميني بيلي يي - آئي -ایک کمینی دوسری لی-آئی-ايك دلكيني جوستي يي-آئ-ایک کمپنی چوتھی کھے۔ ايك فربل ميني كأبرز الفنشري-ووسرى كميني مدراس خرمينا. دافسران كورشروكس ٨١ وين بنگال ليسرز-كمبورف دىسى رساله كى رىمنك-مع وين بركة وويزن رايل فيلد استشرل سيائي ويبارشك. آرشيدي-مه وي ميشري دائل فيلدار لبري الكريزي حرل بستال موس وين ميشري رأئل فيلا آرشيري- ديسي جزل بهيتال. ۷۷ دیرمیٹری رائیل فیلڈ آرٹیلری- اور ڈٹینس ڈسپنسری۔ اور ڈٹی کمین کمین سازی۔ اور ڈٹی کمین کمین سازی۔ ١١ وب كميني رأيل كميريزن آرئيري ۲ ویل کینی را کی تریزن ارسکری-

بهادران عصمله

يورومين ولوروشين بها دران غدر ر جو د بلی اور لکه بنوگی فتهات مین شریب تھے) علاقة كورك ومبسور

ج سالنمین سبنبرآ با تهیکری مُتعلقه ۲۷ مدراس انفندی حال تعیم بنگلور

لمرميس كرمي اكينتك ديني كمنيز بوليس مقبم بي-بارحبنث بيبثرول كرانوى منعققهاه ويب سذر لينثه بالمنتذرز

-319260

يجاب

یادری ڈبلیو فرگوس صیلین ۵۷ دیس کا کمنڈر زمقیم حیہ البين ج جي دُوبريا مُن مُتعلقه الهوس رهبنك ملك مُحتشم مقيم جال مرم فنشك هج-ايج كوليثرمُ تعلقه الا وبن رعبنك مَكَ مِنْ تَسْمِ عَالْ مِقْبِمِ مَعْمَامِهُ

لبين- فيْ كُلِّ مِتْعَلَقَ إنه وين رعمنتْ لَلْمُحْتَشْمِهِ قَالَ تَعْيِمِ سِيلُلُوتْ -

يى كيشك سبكند كرم تققيبنگال رؤيل ارس ارشاري مقيم فلع ديلي-عشنفسى- الج ببرس متعلقه ١١٥ ويس رأيل ويلش فيور يلرزمقيم إنباله

سطراين ڈبليو نبکا فٹ مُتعلّق بنگال پُرس آرٹیکیری مقیم ضلع مثلہ۔ كرنل ات -آرة دى ميكنزى متعلقه كائيس كوركبولرى دويلز الرمضي متعله

يڻن ج- ايم كوريشخ- آني ايس- ايم- ڏي يُنفلقسابن سريور دين وحال

يرارجنك فيمانالد

مارجنت أربائيلومتعلقه ايف واوير مُسارزمة مرمر

مرب ساردبن میجرنی بل شقاق ۱۹۱ دیس بستار زمقیم نین تال . اس کلا گرکند کشر متعلق آر دینینس دیبا رشنط مقیم کانبور . سینیراس شنگ سرجن و آنربیری سرجن کپش ایم ملرمتعلقد اندیر کی دومنی فی مدین دین میرکند و منین میرکند و میرکند و میرکند و منین میرکند و میرکند و

سرى دېبې رست يېم مېمور سار جنث اپاښكرى اى د بل سُقلقه اندلىن يى مه. د يمقيم كانبور سار جنث جېپټرند مُتعلقه سابن لامورلائث ، ارس لکهنو -ايس دِس اپاښكرى در جُها و اُئتقلقه ايس مه. د يمقيم ميرځه راجو تانه

ا - الس كلبرى أى الس الم وننى الم المناف بالبرك وي السيار الم المناف الم

دلیدوی مورزسب کندگر متعلقه المری ورکس مقیم کمینی. اس - فری گرید و درم میجر ۲۰ وس رجنث مدراس الفند فری عیم ناگپور سی آدمس مبیری سارجن متعلقه ۲۰ وس برگشدائل آرشیری هیم جلیورد اونزمیری نفشنگ یار در کمتعلقه تران بورگ دیبارشنگ مقیم جلیور

> دبسی بهادران عندر میسور د کورگ

قولدارم والمتقلقة كية - اوسفرمينا مقوبدارار مين بهاديهلي مالنيزة والدارم المتعلقة المعدنية الفري المقامات فلقه المدينة الفري المقامات فلقه المدينة الفري المتعلقة ال

مهوميارتيدمجي الدبن بها درمتعاعة ابه العوالدارست بج فريد خوالدارليفوب فالمتعلقه متر وف د نعدار پونس متعلقه کائیلیوای- استوبیدارشاه پنرشقاه، ایکال نفتری وفع الرئم الدين علقه دومري البيالي التعادم السلام تعلقه كالدكيواري-ربيدام بحرعبا لتدفيان متعلقه ٢٠ [حوالدار كوبير سعلقه بدلي بنجا للفنظري . غوالدار سرورشاة متلقه باينكا الفثري البتحدار ميرفول متعلقه بنجاب نفنظمي

متوب إردائم خامت لقديهاي نجا الفنثري

مراس را يُفلز-توالدارسيار المنم معلقه المدار الفشري النيثوانفندي الروالداردساسام متعلقكية اوسفرينا موسرمدي شالمف وتغدار محدايوب متعلقه ما بككالكواي | حوالدارمنيم تعلقه كأيدر الفشري رتسالدار مخذاكه بفاص تعلقه بنجاب كبواي الخان ببادر مبعدار بحرصتققه وبنكال نعتم جمعدارغلام خات متعقد مينجاب ببواري إجمدارا برابهيم فامتعلقه وابنكا الفنري توف دفعدار طيف عليفائن علَّة كايدُركِوكِ [يعدما حبطور مهان گوزنسك وف مدُّر جَمْدارشا وبندخان تِعْلَقْدُكا يُركيولري - الصحي بلائے كئے تھے۔ وَفَدِ ارْمِرِ عِلَى مُعَلِّقِهِ كَايَدُ كُولِي - إِلَيْ مُعَلِّمِ الْمُعَلِّمِةِ وَاللَّهُ الْمُعْرَى بنكا الفنيري رداربها دريسالدار سيرميرعا لمضال سعلفه - بنگال كيواري-حوالها منورمتعلقه كأيدا لفنظري-السالداررب نواز فال بدوزي-د نعدارُ سلطان غانت لقه كائيةً كبواري- [حوالدار بروم خانت لقد به ليخ الأغرابي صَوْبِيدِادامِيرِفاَتْ عَلْقَهُ ويَهُكُا الْفُنْثِرِي ۚ إِنَّ يُكَتَّبِرُوانِ مَنْعَلَقَهِ بِلِي بِجَا الْفُنْرُي

والدائد بالمن مُعَلَقًا ابني بالفيشري. رَسَالِدَارِعْبِهِ المَّذَةُ الْمُتَعَلِّمُهُ مِنْ إِلَيْهِ لَهِي البِيالِي البِيالِ كِيوارِي -صوبدا يظفرها مبغلف الإنجاب نفشرى - ارسالدار در مخدخان بها دركم كواني صوبيدارةا ورخام تتلقدا بهنجا للغنثري المتعلقة بثبان فيج سبقا عثر عاتتي ميخبية معاكب حدة الره واوده تمعدار محرام عيام تعلق مريبكال كيولري. التوالداركمان كسيسل صلع الموره. بتحدار الفاظ مُتعلقه اكبولري لكبنود التوالدار كالبنكر برصلع الموره المايك مان ملكه فهروضلع الموره-توالداركش برضاع الموره-تحوالدار كلوضلع الموره-حالداركها ارى صلح الموره-توالداريدسي بالاينتضلع الموره توالدارجب مامها دساملع الو حوالدار أساسنكه جناى ضلع المورة نايكنا بربررنتك هيوشي صلح الموثره حوالداركش سكفلع المورهم صوبداريرة بمنكه كوركها وألفلز خوالداروزيرسنكه تهاياه . كورهايفان تأكيب بنك متعلق سي مركد رأل رشيري سالدار محرافيط متعلقة بانكال كميواري تجن إرامير للدوله فاستعلقه سونكال يوكر

رسال ريزة بعكونت تهامقيم مرهب وفدار أنكارم تخلفه مهائكال بنبرز منتهم رتسالدارم يحرمين فياس رداربها ويمتعلقه ه ـ وين بنكال كيواري الميكره -توالدارلوندنگرفيض آباد-ٔ نایک چنجن مقیم فیض آباد۔ وفن ارگوردت سنگر مقيمفين ما در وفعدار بخا ورخا معيم فيف آباد تتومدارسيخ بدائت مقيم فيض آباد موالاربها دركور كالمتعلقهم كوركها والفلز جمعدادموى إم دكوكها والفلز قوالدار درس ككرترى بم مناح الموره-حوالدامگان فكرموال ضلع الموره-قوالعارموس كمضلح الموره-

والداربيبيها باستلقه كوكعارالفا والدارسكرمراكي متعلقه كوركها لأ صوبيار دسن بمتعلقه كوران كالم صودار لام غلام تعلقه بكال خرمينا. جمعدار مدري بن تعلقه كورس فكأيد وتغدار جواس كمتعلقه ١٨ يبنكال كبواري الميك جندر الكرمتفلقة ١٠ كوركها. أنايك سوببا متعققه مهم ينيثوالفندى حوالداربورن دوكي متعلقه اليتكا الفتح صوبيدارا مسرك كمنعلقه الميوفنره خوالدار حكمونا بتدما بطري متعلقه مهالي وده ويتفا حوالدارنتجا تبداري فقلقه والم نايك كورس كمستعلقه مغوالفنوي نايك كباب كمتعلقة وركوركارج جمعدارمكت إم متعلقه كوركها وبنك حوالداره والبكر متعلقها بكوركها فينبط

وسنكم تتحلقه ينبع لفنري يين تقلقه ومو كرنبوال راتفلز توالدارجانكي بيثاؤ شعلقه بارتنكي يوكس د فعداراميرخان كورا وف كالم يزر وفعدارشر محدمتقلقه البنكال كواري خوالدارسيسوتهايه ٧- گوركها رالفلز. حوالدارج سرنكم متعلقه وكوكها رألفلز نابك بروست را مستعلقه وكوها الفاز هَ الدارة ركبي الركو فيم تعلقه الوكعالية حالدار تكدرم الأمتعلق بكوكها والفاز والدارنبتونشت متقلقه كوكعا دألف والدارسكيب كهتري تخلقه وكوكها رتفلم قوالدارد بنبراد إرشقلقه بركوكها دالفاز حوالداركبوسريه المستطقيم كوكهاك حالدارد سبركرون فقيم كوركها الفاز بحل ميحونندوذا وتمتعلقار كوركها وألفانه منوسدار موس كده متعلقه ، كورها رُفاز-توالدادام نكرا وتتقلقهم كوركها ركفار صبيداره ني رام كمركا متعققه كوركها ركفانة

عوالدارمولي متعلقه مهافية والفنرى نَا يُك وصلى خال مُتقلقه ٢٠ برگذرال صّوبيدار بيجرنندوس بنگال لفنري رتسا تيدار نواف مُنعَلقه بمُخالِيولى ١- بنگال كيولري ضلع فرخ آباده تأنيك يخيمتعلقه بنكال عزميا - نا كبور بندرموس مراس فنترى فببت

تحوالدارمسيدقا درمهم وبس مدرس

انفشرى الورة حالاضكم الدين توين لسالفنشري لور

آرشيري كانبور نائك أمراؤسنك متعلقه سفرمين كانبور الترداربيا دررسالداريج متيور بسنكه وقندار بدرين كمتعلفذ البكاليشركانية متعلقه بنكال كبواري في آاد صوبيدار كامنى رام متعلقه اردينس التعندار براريشا وسنكرايس متعلقة وليها رنسنط كانيور وفندارستورات متعلقه متكال كيواي وتعدارة صف الدوله فالمتعلقه ١١ اسفرمينا ساكن ضاعرات بريلي-بنگال كيولري - فُرخ آباده

ه الدارجين بمتعلقه الكوركها داليلز.

وينزاون كوليري بلاري-المُكِ قادر شريف - جيمني بران ف متوبيدارسدالي أفيسوي ال وينزاون كوئيسرى بلارى-توالدار گوبندراس جويتي برنس جوالدار جيل خال ١٩٥٠ وي مدر اوف وبلزا دن كويكري بلاري-توالدار بيجرمخدوز برحوشي مداس التوالداريم بهوي والتفاظري الور كوتيرى بلارى-حوالدارك تدعب إلله جومسوس نيشوالفشرى فيكليت.

صوبدارمرادفال النعداس-صوسداره فسين ١١وس مراس

الفنظرى مدراس-

نائيك كشناسواى ١١ دين راس تفنظري مدورا-

والدارعمان فال ٢٤ ويررال الفنظري لمور

متوبيارك يوعباس ببادره ويس الفندي تبخورة

لائيث كيولري شالى اركاك. القوالدارونيكاسوا في ميني وملي-

رت لدار للاورسفكرات وآباد-

ماكن باست ساونت دارسي- ارجسن رتبنا گريي-والداركوندسرى كثواركه وي

نيتوانفندي رينا كرمي-

لداني ستاكريي-

صوبدارالهي سيك ١١ دين أك الفنرى سالم

والدارشي عبدالله اولارا

الفنكري تتخور صوبدار فح صاحب ، اوبلا

توالدار ملال مغربي ١١ وين راس المحدار ين قادر ٢٥ وين مراس

الفشرى ضلع ولور بنكال

بمبئی جمعدارارجن دیوی ۱۷۷ وینیٹرانفٹری | خوالدارگوبیدو بیاجی منجرکیر اوپر

العادين منى الفسري صيداً بارساه

والدارسرى بتراس ركيوي لا و صوبيدارسيراسنامشاه ١٠٤

مئى الفنظرى كراجي-

راجوتانه

خَارِهِ إِلَيْ مِنْ الْبِي مِنْ اللَّهِ اللَّلَّمِ اللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ الللَّهِ اللللَّهِ ا نايَّج و منگه ۱۵ د بينگال فنځري الور ارتفي ارتج منگه دومېري بې کيج لري الور سنطر ل انځيا

وردى ميجرشيخ سنبراتي بهادر كونا

مینیاب رتسالدار میجرخان بها در مخری برنتان از متوبیدار وزیرسنگر بهای گورکھا رائین

٤ وبين عاعده كيواري كور كانون ا دسرم ساله كانكره .

كيولىرى كنجيورة كرنال.

وفندار محرعليشا منعلقه رتمبنث نواب جا نفشانخان حوم كالمصابح المحالكا لكرو

دفعار من اه ادبي كي ولري ألى وبديرار بها دربيلي كور كما رأيفل في

رتهالهار محوامير دوسري بكالبولر

جهوضلع ثبتك. هالداريناب نكردوسري نك

صيح انباله-

قوالدار كنكاك مرجنت مضلع اراكفل فبروز برجهاوى -ميوكشيا راور-

توالدار مكرمان سنكدر مبنث نسرا اعرس صال اوري كال لبسر زهبلم

اضلع بولتاريور-

رتسالدار رهبت فان ، ويبطل استوبيدار بهيم نگريهلي كوركها رأيل

منبره دېرمساله کانگوه . خبت دارننج سريبلي گورکها راکيل م

جَن ارسوبها سنگه ۱۴ وس سیف. انفنترسي ضلع لدميدانه.

تتجدعنان فني إسبن وكالمستنطق

بمعدار مبدى فال سابن دوسرى

متوراربهادر ونبحيذ كأيرز كمواري ماية

و فعدار برنا م الله ، عكيولرى

صوبيدار وبغثا سنكهيلي بنجاب

حوالدارد مسوندام

كبور تحله-

ميروا حدهلي رحبنك منبريم دسال

ا ماعه ما تودى-

اسالهاقاعك بالودى-

ومندار يخبض فان من وبرر. البنكال كيولري جيند دفعدارالخش فالبندروين المتعداركن سهائ رياستي رف

ليولرى فففر كره-روار بها درصوبيار جوان نگر روار بها درصوبيار جوان نگر بنكال كيواري نظفر كره-

جو تقى ينياب سكدالفندى ياكوف البركي الرس ناجم

داربها درصوب دار اخوالدارجوات كدم مطال الفنرى جيون سنگ چومتي بنجاب تھ انابيد-

الفنشرى سيالكوث-

كروالدارروشيفال اوينكال كيور تصلة الفنظرى كولمدسيدان الرنسر عوالدارمينها سنكه دوسرى كسكه المبرس كيور تحله

الفنفرى امرتشر وفعداروتاخال وبنكا كيوارى انفنشرى كبور تعلمه

والداربسا واستكروسي تمينك

خوالدار بريم سنگاد وسري تمينك

وتغدار ومفان فال بلي بنجاب الوقعد ارام برشيين وعبنك نم



هزهائینس حضور نظامالملك فتح حمَّک آصف جاه سادس مجمیع القابهم خلداللهملکه فرمانروا ب ساطنت آصیه حیدر آبا دکن

فضاح وم فراردا وامرائے سلطت تصینه دالف)

اعلی خراف فی فی المال فی المال فی المالی فی الدوله رخم دورا افلاطون ان مرجوب نیان بهادر فتح جنگ جی کاس ای جی سی بی دوان وائے سادس مطلت اصفیل از دورک کی است داند میں دوران وائے سادس مطلت اصفیل از دورک کی است

ہز اُنیس کی دفادت اُسعادت ملاث کی ہے اور آب آس عظیم انشان کھنت چیظے جارمیں جبا مجوعی رقبہ قریب ایک کھربلے سیائے ادر آمدنی خالصدہ فاد اُجاگرات انداز اُنام کروڑ سالانہ کہماتی ہو۔ ہز انیس کی عمصرت بین سال کی تھی جبکہ کیسے ناموزالد

كالتفال بركيا - اورات طنت أصفيه ك واقد الك يم مع مح م

آبی تعلیم ترمیت مبت گیشدای م کمیداش هایم آبی آبی این کمیسی کومای نهیس به بی جسمانینج بیم کداروقت بفضل خدا علی خرت علوم متعارفه عربی دفارسی آگرزی میمانی مهارد کهنه کوعلاده جنافی فلم کے بعربی بریس بریس کا ایک کافون می است علامیلی ایس میراند میراند کرد. در سرم میرود و است میراند ایران میراند و این میراند و ایست علامیلی ایسان میراند و است علامیلی ایران میراند و ا

شكار كرك وغيره مردا زكمياد ن برسى آكي بخربى شآق كما جا بيكا بهر ببيله بها باره برس كالرميل ك بارتسصري كي شمولتيت ميك من شاء يرد بلي تشريفي للي ارج آني سولهوك ل بن قدم كركم از سالارد كالرحوم في أكي سلطنتي كاروبار سدواقف كرفا

کے اس وقع مرسالارفاک ول کی مدارالمہامی کاز اندی و دوبرز فین کی نابانی عجے بشراکت نزاب مس الامرا امیرکب مهاور ویجنٹ بھی تقریکے تنظیمے ۔ اور بعد میں اوجا جائز ایب امیر کبرشنس الامرا سے دی ستھل طور پر دیجنٹ میں تنظیمے ۔ او ایس فار میں دور دیک مودوسات اس کی نعام کے لئے اسٹالے سے اسٹھالیا قت ا در

سے واب سرے اور جس ہور ہے اب کی طبیعت ہے اسے سے اسے اسے است اور است اور در است کے است سے استے استے استے است اور او صاحت کے ان ایس تنخف کئے سے بیٹن میں مولوی فقر سیسے الزمان اندائی جیسے میں در اندائی نے است میں در اندائی نے معمور من ضل امل عربی وارسی کرادیب سے اور کیتان مان کلارک صاحب ہما در اندائی نے م

11-Jule

رفيع كرديا ببليه بهل مرفئ صبح محاطات درجه بالعموم مطفتي مسأط كي حضريس إث مولف تنكح اور محرآ كتي تما مرمايمت كل ووره مجى نهايت تحقيق ومحنت كرماياكيا چانچاس دوره مين مرسالا جائن ووجي يم كاسبا وت نسان يك محفي ولا سفراندور كى داخ ما بشريقتى كريكا آيا في صرف طنت دكن كابي فرما زوا بونيرالات مكامندي ببرعملانوكا اليانا زوائيكا وبويم طرح علموطل ورتام اعط فالبيتو سوآما ورك من وكري وياني عنه وابن وبني المري والمن والمن والمري والما المراك المالي ٱقاکے الام محمرانی کان ندہ رہنا نصیب بڑا۔ اور ۸۲ فردری شششاع کو دورہ رہے والإب موسقيهي أسسنه وشان كونسهو مرتبانته تيسغ آخرت كرديا يحبكوانقال بركور کے نشاءمسے مرحدم کوفرزندار جمند میرلائی ملیان سالا رجنگ کی ادر راجه زاندر پرشام بهاووتنفقه ننظم مقرر كئے گئے ۔ ادرانتا م سلطنت كيا ايسي كوننل و ناتھ ميں ديا كيا جيكو صريفودا فلخفرت رسكرش ميراأق طيخال بهإدراورمبران راجدزا ندريرشاد ونواب تمسل مراءبها درتهي وسمبرت ملاه بس الليخفري كلكة تشرف بيجار نوا في فيرس مولا فات فوائي اور نيزائر كأنش كالما خطه كياجرأن وزرع بانهايت اجتمام ميضفقد كي تي باوراي مع من لا كالمال ما نصح عفور الع بندكر عن فرايا الهيل إمي كورن في المالي أنجي الظلاع دى كئى كده فرورى لاث ثايم كالودنسط أنحي إضابط خود فغاركت في يم ا واكريكى فيانج اس أكسم كى اد أيكى كے لئے برائيس كى وائس كومطابق خود الروس كا درواكيار كالمندك حيداً إدميز كالنظوكيا ادرب قراركم فروري والمتناع كومزا كيسلن الأرين بها وررون افروهيدر الاروك المترا جناكم أبيبا واكساري تبوجه مرزين بتراباه من شريك كوسف المحصور بظام ايزمز اورچيده فنا في بغرنفس كي استقبال كوشيش برموجد ديم الدورك ما ديسون

بنه وسّان کی ایج میں ایک شہر مستمیر دِ نفرزاور نا مور ما فیسلری مینے کو علاق ضور لی تخت نتینی کی شب رک سم کی اوا تکی کونشرنفیکے گئر تنظ سکتے ریاست ور معایا سے بھی أكمى رونق افرفه يخيج يضلوص متسرت اظهار كيا حيدسا با دجر مبندوت ال يحضه والم ديدمقا ات بيس وابك نهايت مي دلكشرمقام وأنرنون صكراب تابل ويدبوكما تفاكيجي تورهي اخارات احدار سيخير مربي تام فرو فري اعيان واكابرين كوزنط بندكمانشراليخيف راس وركورز مداس ينره وثنبره سبهم ن وحور تقط ورسرت وا درط برراه تنعا يمننشيني كروزسعيدكي ثنان وشوكت كإيحاكها بيركة جسدان بهراورا للعل آرأىتەن رىبانىش كىسوا بىل رعاياكى فرحا فى شا دار جېرى خودىجۇ دىجاڭ خانا ئىجانالمان كركىپ تېچە القمة وفروري ميم ممان كونرا كسلين لل دورين ببايد بابقاب مع مدان في يوات إي تسشرلفي كياكراع ليحضرت كونها سيتضلوص ومجئت إدرالفا فآسته بشاشا والى كيضاتخت ك بهي تنحت شانهي رجلوه افروز بوكرا كي منها بت عمده تفريرً ما شروريه ورميرته ماعط فسان نكيزى ورمغرزين ربايستينج مباركبا ديس وفعركس ركج ہتے آمرک نورا ترحمہ ترطوالت کی ہوٹ دیجے نہیں ہورک گھ ره دموجو و مزنا توآهی اس برمبش بها ابدادس منسر ناجوداتعی ایے 'دمددا ری کے عرب کے لائق مول حکمرانوں فرنغرمزاور بإنرانيالمنداردا موركفكوس كالكونصين ولاما بول كرالمحاموس كوفن بكراب عابق عرفت كر ومخرفهما ويجي- إيساب صليفون أسي وعاكر نابول- كيفواتناسك أيسكوم طيح كري شارك كري مركام من خودة بكانسور ويوكيه موس كم يحكوت كوتساروا مرسيليك وماي كواكم وفادا رمعاما اور فك كي خوش لي كسليف س فرياح فرارشي اعتصرت ن والكرميات الري المضرى بنت مسائرين تراسط خود تليف الحاكر بيان أسان ساير المعرب نفف کودد بالاکردائے۔ س آپ کوانٹس وال نا ہوں کر جوا کمیڈی آئیے : کھر کے رکھی ہم ہم انگیر کردن گا۔ اور سے فورد صلاح وشو رسے سے کام کردن گا۔

ادرسترت أكيزور باربفامت ثواشا مكونما فيهرمي نهاجت كاعلامتها مكب تقدرتني ليكئى وحضوده ليسار كوحضور كمطرف ابالسي ف ندارد و ق وي في كاناباً البخ وظا امّي زركفتي ويكافرد لارو مدرح لي بمي كمل لفظول من عراف فرا فيرا برحال زامحومت کوانی درت بارک بر لینی کے بدا علی خفرت نے اپنی مسنونیسنی اور جالا كا ألحيا رثام كاركنول والررعاما برايك الان كوريد نها بت صناحت فراويا- اور كارداً ر مارت نهایت ترورا در قاطبیت و انجام دینی لگتے - و فروری شششاری و کام منز کی طرف دیا والبيلي ووساطت وزير في فض بها در الحي كرا نزكما ندر اوندى من راون الذي كاخلاف يكي ا کے عردولت ماکھ نے واقعی طوررا برحمت اب ہوا ہی- روٹی اور بار حمل کا میں بشیم سُوت اورشال کری رفاع نبل اورا نے کی مکیا اکٹراپ ی کوعدود کت برط رمیونیس حيداً با دورگار بيدي وركش ايك دسري عالى قدرا قديتى چنزير ايسي كودت بارى مُؤِيرًا بياشي دُورِيه كِصِي ٱلْكِيمُباركَ الرميس نجوبي وسعت مُكَثَّى - تعليم كالشاف يشريح بمى مالىم ى كياب عدين بوئى براسكانظران شكاب - وجديد كم الكي فيام الامن علیمفرت بدات خامین منی وحقه لینے کے عادی میں میں ہے ہویں آنے ایک فانونيمارى فزاياجيك روس وداعك كوسلير مقركمتن كيكينت كوسل وردومر ولحل د من من المائية المائية المائية المارتبان من الله وراي المائير واردوا قل المدارية المائية الما وولنط يوزيش كالأجر مستدم بالسقا نومخ مبارك كوذريه مراكب يندكو عليث عليات كرري كيافة ليكشى غرضكه كاردمارسلطن ابك نهايشك كينة ضابط مين منفبط كرد في كثير گوزنے لککنشید کی ورتبی دروفا داری ایر جرنا بارگام آینے کئی این دہ آپ میکا ہیں سال میں میں میں ایک ایک ایک ایک ایک ایک میں ایک کا ایک میں ایک کا ایک ایک کا ایک ایک کا ایک کا ایک میں ایک میں پہلے پیل ششاع میں تجمع موس کاری خدمت کیا ہے جانے کی آئے درخواست فرائی اور ایکے افنانسان بربها ويرميك بهي و ولى فيت ورخواست ادورة ديوكايرمايل كي وتبطيل حياكا م محايتي ربين شال ونغرني مرحد كواشحكا مسك اليرجو بنوس وسي حاكا البش

لك القاء آي بي في من يهل ما ظه لا كار بيد نقد كورنن كويش كيف اوراوقت صرورت بدات خود جنگ میں تنریب بونکی درخواست کی چینسرآ کی وفا داری کی ناعرف مندورتان ملك لرروب ميليى دم م محكى، - اورا نهيس وشا تراصك دوسرى واليان ب سندنے بھی گوزنٹ کو بقدرطاقت خورہ معقول الدیں دیں جن رہے ہے حضر می ى دات گوزنىڭ كوفا ھۈنكەيە كۇئىتى بوسكىتىسىچە - ملدىتوفىدى الماسىخىلى تىقىيە ي جنطوه كيسا لفات ابنى سطنت ميل ظها رسرت اكامرا فذفرك - اورظه وخ میں ہی اپنی طرفے نواہے راتسان جا ہ بیا در دنوا بنطفر خیکٹی سل لملک بہاور کو بطاہ ا مُركِب كا طها وفاداري كميا وه آپ مي كا حقد تها-اعليضرت كي تخليفني وانس قرباً عام والياري في لارد دبين - لارد وفرن - لارد لينشدون -آلاردا يكن- ورضى كه مرامكيه المبتلى رقو كرزن سب حيداً با وطبقه سيم علاوه فويوك دير وحبب وف كينا شبوش لبرط وكثرا بخبإني موجوده زارروس أسشريا يرنش ـ وُنهار كُلِيهِ بدو وَلِيهِ بدي نان رنتهزاه سيام وغيره مبايي مهاندار يح نُطف عُما يُكُ ورباردېلى بىرجى تتحض كى موجودىكى تام مهانون كى عزت افزائى اورفوكا باشتى وه بحل بيري واشتقى م کے عبد دولت میں ہو میر لاِ تَق عینی ن مارالمهام رمایتے ۔ بهرآیے نوائیکسی بها دركوراً المها م مقر فرمايا - اول ك بعد نواب قارالا مراء ما را مها م محصواً م رفصت يرهيج كنية ذاكى حكدمها لرحبكش برنسا وبها ورينشيكار وزيرا فواج بطورقا لميقا مركاتا كبيط دربهرمروقا دالامرا ببإ وركوا نتقال مرسالكذ شته بس بهي حكيفل لمرالمها مفراتيكم منرفأمين اعلادرجه كمصر مربرعا ليرنبغ مشتقل مزلجه بنرم ول منياض فيليت ادرنجر شمشرج فرازواب ادرنهاب لياقي مهان إست كوانجام نيس مرفى ص كى آمدنى جى لى الداد اللازا الك كروار دبير سالاندب داد أسك رأيل

اغراطات شاف مرفوع بهرقى وكى شان ونسوك أيروسي المعالم عا بدرل كا يطع كم ننهي - آئے صطبل سلط سلط النظاء تيمتى كھوٹے موجوديں ورو كذركارى ذل وجي كام لين كانشوق بولسلنے نها بتقيتى اولاتكتے بھى آئے ہاں باخ جاتز يز بقول كارزادت نظام فوج المعاملين إراد أيساما لانفرح سترلا كارديم سي يوليس ايك كوتوال دومعاون ١٦٧ - أفيسر ١٠٥ م مكتشل ٩ بم سوار ١١٥ وبكا موب كا مرتفي كل دوم شماري أرص إيك كردريندره لاكامنيتين بزار حاليس نفري سي ممكر عاكميل اورارا ضى فاصلى قابع كركه سر ٨٠٥ مبنى ميل كى وسست ميس ٨٠٠ مه ألم فرق بِس جَبَى ٓ بَا دى ١٢١٤ ٢١٨ م يح ص بين م و دعورت قرباً تضف صف بالشجر الأكا لير بح نتخ نظام كورنسنت ميمه لاكه رديه مرت كرتى بيء مارس كى تعاروم ٥١ ورطلبا وك لقدادُ ١٩٠١ هـ سه علاده زين رسبت يا فته غا ندانو كو طلبًا مكر رجيع يرولا يت في يجر عجمًا تاير خاص تهرم ابادكا دورجيميل بوج اطرسندرسيء الوفيط لبندمي يشهر دراس ٩٨٩ميل يبنى سه ١٩٨ اور كلكت و ١٩٤ مك فاصليب بندوسان كى كذننة شان شوكت كى باوكار أكركونى شركها عاسكا مي توغاباً اسوقت هيدر آبادي مي الي علاوہ ودسم ومیڈیکل برنگینینرول سے سال یوسی سرکاری شفا فاساند مقے جن میں ٥٧ ١٥ ا ٥ فا جي ٢٤٠٠ وافلي ريض تبواد واوي ٥ ١١٥ مرس مري امراه ٣٠ چھوٹے کام کم ل*ی کے تب*وباتی افلاع میں ۴۶ بیٹے شفا خانے مبرصنی بنتیا مرفعہ کو اراط پی عورنول كي في تعليم أور دائيل كي ترمت من هج كيك هديس ترى توجه وفي ا درسي اكنر شهر مفاات برانسي وواخاسي اورزا نخاك نفا مرومنت كونيا فادعقيات الفي الياني كي تفرجاري بيسطيس-الطلهن كوسروركاركاجي نوق وجيك لمح المرتخطي قرب بي الم

انتفانات فحفوظ مبي صبال مرك اورووسر في كارى بيند محافرت وموجو وليقيم إن

مزانین کافرند کافراند افراید از برایم که با گانچه ده تدیجنال خبل به برکسته بس ر در دارمها موضور کوجی سی بی کامغرزشاهی برطانوی اعزا ز دیا کیا ہی حوسوائی کیا برنش انرایش کری دیمی رئیس کم حال نہیں در ارسی در ارس سالها مسکول کا کہا مسکولت کو کے مسی آئی ای اورمطر فرید دنجی پرائم ویٹ سکوٹری دارا کمها مرس کا رعالی کوسی آئی اس کے خطابا

عظامِئة بي-المليخفرت ورجه سيقب بندير الفرام بوري كورنث كالداران فيزث حرراً با دس معرب مۇملىطنت خوونى رئىلە ئۇگىئى ئىجە-اكىس اتواپ كى سلامىقىرىج ا درگوتما مەمندوشان يەڭ كى أمزيات عزت تعظيم سے مياما تا مُركم و ما يائے دكن ميں آپ بوجا نو عدا ہ الفافيے القدرم د نوزین کراسی مجت عنی سے درجہ کا پنجی ہوئی و حبکا اظہار وہ آپ کی مُسامَكُ لِقْرِيات درمراهبت ومعا دوت كوموا قات بربنيركن تحركت فودنج دكرتي تريم خِانج ابھی جباً بیخروعافیت دربارولم بی مراجعت فرائے ومن ہوئے تو دفا داریا ك نهايت مى فلوص تباك أكل استقبال بداحتى رحفتوكي كارى وكلوسط وكر البني كندهول سي كلينيخ إوك ليركئ ما وراسي جبهوا في شل بعض عدم رأوساً عفرتوريافتيا رنبين فرماياكروفا واررعاياً ب كي مفارفت كو كوارا بنبي كرقي-برفائيس كاور بارآره بركرفن ماكس كم لئے كث و وہنيں ہج گر بھر بھجی فرا دِرعايا ان دىچرلىيە دەكلىم جىچى چىنورى خورى بواپ نېرېت ت ما مەھ دايى سىيەنتى س ببرمال عليفة سي وانفاف در رح وفت كيالة مكوت كرف كاجو وعدمت كوفت فرايات اكونات فاغى وكرا فرايب جنك في مردنت لوك ان كوفي ا وعافة ورق بيت بي - اللهم متع الملان بطول بقالم -

دب

عالیماصی حبراده میعنوان عافاتها اتناقی ولیمددولت آصفیت دام آقالیم

عالج با صاحبز و و بها ورحض نظام ك برات وراند ولبنداور

ولیچېد سِلطنت بین اوراس فرس مجی آپ کے رکاب سعا وت انتباب مے ساتھ فنریک تھے۔ آپ کاس بہارک گواہی بلوعنت کو بنیس بیونیا۔ مگرعلوم

سا کھ منہ رایہ تھے۔ آپ کارس جنا رک لواجی برعت کو ہمیں پہونچا۔ معرعلوم مرقوعہ میں آپ کو کہت اچھی دمت سکاہ ماصل ہے ادرا بھی کک سلسائہ تعیام

مجی گوری امتیا و کے ساتھ جاری ہے۔ دربار اجپوشی اورافت اِح نماکیٹ دغیرہ کی تقریبات میں آپ بھی رابر صفر کے ساتھ رہتے متھے اوران کے دیدار فرت

وجرون تفریاب بن اب جنی و بر صفوع سات و این این می در دادن می و دیدار در صفح می در دادن می و دیدار در صفح می در این ار سے دوگوں کو کمال مستبرت ما صل ہوتی ہی ۔ سعدی رحمہ اللہ کا یشور کو می

بالائے سے بش زموشمن دی میں نت ستارہ بین دی

آئے باکل حب مال سے كيونك أثر اقبال آپ كے چرو مبارك سے

صاف صاف روشن ہیں۔ اس مفرس جونکہ آب حضور کے ساتھ ہی ہے۔ ہیں۔ اس لئے اس سے مختف اقلاع کی سے اور اقوام کے طریق تدن و

بی مورد و مهاری می ایداید ایداد ایجاد فرومولوات این ماندلے

ملے ہول مے جس کی ایک ہونے والے حکمران کو ضرورت ہواکر تی ہے۔ بہر حال دع ہے کہ حق مصبی نرتع لئے شاخر صافرادہ بہا در کو لینے والدمحترم کے سائیا

عن رعا ہے دیں میں میں رہا ہے سامرهاجرارہ ہر رروبیے دارد سرم سے عید مرک پائیر میں مرت دراز مک علمی وسملی روحی انی وجیانی ترقیت ت تفییب فرائے ہے ہو

این وماً ازمن وازجه حیسال آبین باد

وربارمان الطنت صفيه

ہڑہ میں حضور نظام وکن فلدائند لکہ کے ہمرکاب اگر چر بہت سے اصهاب شامل در بارموسي كقع ليحن حبن دربا ربول كو باعتباران كي فير

ادراعلیخفرت کی نمرن المازمت کے درباری کرا کارنے کی فت

. کھے گئے مقے -اُن کے اسمائے گرامی میں -

الأليق عالنجاب شحصه نداده

٧- نواب فخرالملك بها ومرمركول الآليق عاليجات بهزاده دليعبد بهادر

العلا مرطري كاس واكرصاحب بهاور

الم - نوا في ن فانخانان بهادر- المهم - مشروك - جي ر وناوي ميا

ک - نواب غالب المنک بها در- ما - نواب عا داللک بهادر حید مالیا

« - راجه مر لي سومر أصف (دار كثر سرت تعليات -

١١١- مرفر فريدون حي أفيت رائيون سحررى ما اللهام سركاول

سي آئي-اي-

١- يين اسلطنت اليخاب بهاراب

كن رشاد بهب ور مدارالمهام درسوربها در-سرکارعالی کے یسی- آئی-ای- الل-مسرکے برنظ صاحب سنگ

مع - نواب بجرافسالدوله بهادري

آتی-ای-البرکیا بگر صفور کرنور- اسدلیدی صاحبه فنانشل سحری

ے - زاب، سفط وراللک بهارر | بهاورسی - افی- ای رونبو مشنرم به - نواب خورشيراللك بها در- البدى ماحبه

الزوند بهادر-

٩- راجررائےرایان باور-

١٠ - ساجهادرسمشان -

11 - مطرى الحرش صاحب مهاور الها- واب ما ماللك بهاور

سلطنت آصفید کے متلق جتی تصریری دی گئی ہی و اور اجد د مندال مصر رخبگ سیٹ فوٹر کرا فر کی بنی ہوئی ہیں جم ہندوستان مبرس اپنے اسطاع کا م سے لئے فاص مشہر ری رکھتے ہیں - اور درا ریس کھی تمریکے

براركهب

ا - بھگونت دائو مشانک راؤ سبٹیل آ زمری مجسٹرٹ دریا راور خلن ایکجئو او - ہر مام جی ریادجی کما رشری ٹوبٹی کمشنر آلوا۔ او - مسٹرجی ، یس تھیروی بمبر موسیتی امرادتی -ابو ۔ خان بہا در محد لیانی خان مجر و مسٹرکٹ بورڈ و بلواند-دے - خان بہا در محد رسستا مرا مقدن رہ۔ او - مسٹرا ٹرل مجر کرمسیا کی سی بیس فیسٹر نجارج حدر شدہ کھیے دئے تھرنے ہا



سپر ساطات انگلشیه اندرمهدر بهادر عمرهائیس مهاراجه پرتاب سگهصاحب بهادر حی ـ سی ـ ایس ـ آی والئے ریاست حجون وکشمیر و لداخ و گلگت و اسکردد

وماليوم

قربا مزوام امرائے کستیمر مزبائنین مجرحبزل مہار اجرسرتان گےصاد کھادر جی می ایس آئی اندر مہندر بہا در سیرسلطنت والی میت جمعوں وکشیرولداخ دکا کئے اسکودو

رایت حبول دکتریکا مجموعی رقبه استی برار نوسور به سیل به ادراستی سرقدات بین ادر روس فیره مسلم مجدی رقب نابدا آن برا از برد با ستنا که دکن منصرفت که جند وستان کی کسی مجبی دوسری دیسی باست کا نهیس با با جا آ مبلکه نوروب کی ان سلطنتول کو بھی میتر منہیں جو انگلستان سے مساویا نهرتا اور کھتی ہیں ربایست کی آبادی آن ره مردم شهاری کے روسے انتیس لکھ پانچ برزار باینسود انتیس لکھ پانچ برزار باینسود انتیس الکھ پانچ برزار باینسود انتیس الکھ پانچ برزار باینسود انتیس الکھ پانچ برزار باینسود انتیان نور دورہ برسکر انگرزی ہے ۔ فوج کی تداد معربولیس فررسالہ وتو بجا ندیم دس برزار ہے۔

یں اوار میں قسم کا غلّہ الحضوص فی نول را وہ مرتا ہے۔ اسے علاوہ نروزان نریہ کھے۔ کوڑ یہ فیمنی مناوہ نروزان نریہ کا کھے۔ کوڑ یہ فیمنی منائی سب النباتی انگور اوام وغیرہ اسی ماکسے محصوص ہیں۔ اور مرتبہ کی بحری خصوص ویا ترویل کمٹرت ہوتی ہیں۔ معدنیات سے سے بھی یہ مالے حصوصت کیسا تھ مشہر ہے تدانے کمٹرت ہوتی ہیں۔ معدنیات سے سے بھی یہ مالے حصوصت کیسا تھ مشہر ہے تدانے کے وریاوُں سے سونا نمانیا ہے۔ ریاست میں کی نیلم کی کان میں ہے اور فی لحال

ا کی کئے کد کی کان بھی درما فت ہوئی ہے۔ لوہ یسلیٹ ۔ زمر دہرہ ۔ سوہ گا۔ پہم کی۔ انگ ۔ زنگ بچور ۔ گندھک ۔ مٹر تال ۔ شورہ فلمی ۔ تا بنہ ۔ سکتہ ۔ جٹ دی رسالت عقیق ۔ بلور ۔ سرمہ ۔ دعیرہ سمجے لئے کشمرھی شہور ہے۔

منعت و حرفت میں نتیمیند - بید پاشی - جاندی کے مزینوں پر نقاشی - قطاعی شمیری کا غذ - ثیو - قالین - اُون کا مرقسی کا کام - پلاسٹراون سیرس وغیرو دئیرو

كاكام منايت عطي مونا اور دور وراز للول مي ما تاب -

ا مُتَظَامِ رہاست کے لئے ایک کوسنل تقریبے ۔جسکی بریزیڈ نبٹی ھنھا آئیس معالم اجتصاحب بھل بزات خاص فراتے ہیں ادریین بڑے برط صنوں سے اسٹران اعلیٰ بطور مبرکے کا مرکہتے ہیں۔

مرور بزنمینس مهاراجه صاحب کی درجه در محال بها دواجه میں در ۱۹ فاوسمت ول بمری کی پیاژش میں ادر بیا کھ سمبھ وانجری میں مند نشین ہوئے ہیں۔انیا فی

الواب باعتبار راستے اورود اعزازی لینے اکلیل انواب کی سلامی مقرب -

مها را جه صاحبطوم انگرزی سنگرت ا رُودگوریکھی میں نوری کُوری بیانت رکھتے ہیں۔اورا مُرجها نبانی کا بھی آپ کو اعظے درجہ کا تجربہ ہے۔منراج رحیا نہ

رصے ہیں۔اورا مورجہا مبای کا بھیا پ واسے درجہ کا جربہ سے مرح رہے۔ اورانداز متحل نہ ہے۔ عجب خور آب کو جھو کہ نہیں گیا فیاض بھی سلط درجہا

عے ہیں۔ آ کے ذاتی ا فراجا کے لئے ساتھ ہزار روبیہ ما ہوار رہاں مقد ا ب معب میں سے بہت کچھ امور خریس مون ہوتا ہے - اپنے وہرم کرم کا ساتھ

صاحب کو تبہت بڑا خیال ہے۔ لیکن ورہ ہر ذہب سے اتنیاص سے نہات است میں سے نہات ہے۔ ایک مرتب اور ایک مرتب اور ایک مرتب ایک مرتب اور ایک مرتب ایک مرتب ایک مرتب ایک مرتب اور ایک مرتب اور ایک مرتب ایک مرتب

مرائی ما الدکو بے تعبی سے انجام دینے کے خواہشمند رہتے ہیں۔ آسی ا ریاست سے انگریزی ہونواہی ادرگورنسنظ کی رضاح کی کو مائیہ تبانظر کی

ہے۔ اور ایسی خدمات گور نمنظ کی انجام دی ہیں۔ جوکہبی وا بوش نہدیاتے علاوه جنگی الدووں کے کوٹل اسے کلمرت اک کی دوسومیل کی ایسی شرک جسیر آبواہ المالية واستح مون صاجان الكرزك آرام ك لي تقرماً ايك كروزروييل سے ریاستے بنوائی ہے۔ اور گلگت ولداخ وغیرہ کی سڑکول بریھی تھے کہاروں مرن گرزننٹ کی فروریا سے لئے خرچ کر دیاجا تا ہے بڑے ایم بر مجی برایا سے بڑی بھاری ا ماد کورنمنٹ کودی - اور بھر حرال و ماسین کے سرواروں توتهى برا وماست محوزنث محمطيع كروينه كالك نمايان كامانجام دماجر بين طن راست كغمر عيم الحت مص مفرفكداب كي فدات ادراس عي رايست كى راسكيل ارسخ بولى عاطول وطويل سے يركن اع مي بها را جرز مرسكم جاحب سوفي ك انتفال ريكورننك كي مخترس ابني ايك متعقل رزير منى مُقْرِّدُونِا تَى حِكُومُواللات رايت مِن سوفت ببت برا وفل به وبهرث ثل سے مبران کونسل درہا رسمنمیرسے انتخا ب اور گورننٹ انگرزی کی منظوری سے مقرر مجلے تھے ہں اور کو نہارا جہ صاحب بہا در بطور ایک سیٹر سے کا رفراہین لیکن ایس! شکی تمام دیسی بلک کوخوا بیش ہے کہ دہارا جمصا حب بہا رکو برستورسابت كلى اختيا رات عطا برساخيا ميس آب كى كوئى اولاد نرميدي شفية المتوثث ومنظم ود مزرا كميسلنسي لالروكرون ببإ وراسي اسيف سفريع ر ایس کے بہان ہوتے رہے ہیں اور حضور دائیراے سے برا ٹویٹ تردی صاصب ایک وصت ک دیا رت کے مہتم میڈ وبست رہ حیکے ہیں۔ عُ ضارکن کَ مغرز عدكمه وارلور ومدن شائيسي اليها مخطاجس كتمثيركو شدوكيها سريامرفخ سے المان ت ملی مو-

عالمعنا سيتر لمرزا تدامر في وركي السي آلي ي كمنشرالخف - فارام نسطر وواليس راجه صاحت دديس اياجا اي - غاباً ببت كم ديس رغيول بس موجود ببوگا رصا حب معصوف علوم انگریزی دگورکمهی میں اسطے ایا فت اور ارد و سم ملی دبارت رکھنے کے علاوہ ایسی بے مدیل تا بھیت مسکمرا فی کی رکھتے ہیں کہ ایس وقت ریاست کے سے بولے وقد واری کے عُنيك آ يا بى كى وات سے وابت، إس - سے دائس رز روائل الله مے سوا نوخ - بولیس - تونتی نہ وغیرہ اور سب سے ان رک کام صيفة فاجيك وزارت كاأب بى سىمنعلى مدارن کا موں کوائیا قتی ایس لیافت! ورصفانی ہے ساتھ انج مرحقے ہے۔ کہ دیکیھنے والا ہے ساختہ عشر عشر کراکھٹا ہے ۔ خیا پخہ گودنٹے انگریڑی سے بھی ہمینتہ ابنی خومٹ نودی کا اظہار کیا ہے ۔جس کے نشا ہراطق آپ سے اعزاز ناتے سرکاری ہیں۔ راست سے ایک معقول ماگر بھی آپ کے لئے مقررہے جرآپ کے ذاتی افراجا سے لئے ہے أب ماوي اولا ومبي بي مياني ميان هري سنگه صاحب آبيي

کے خلف الرشید معنوروائیائے کے بیج مقرر کئے گئے تھے۔ انور رٹیا ہ عام اور نعمیرات میں سے آپ کو خاص لگا ٹورشا ہے۔ خیا بنج مموں وکٹمیرمز کی پت ننا نداریجا رئیں آ ہے پیزائی ہیں بمنمیر کا تشکس کی تاریخ سے مبتقدر کمرا

من آب رب فالماكمي في ميريس -



جنرل سر راجه امرسنگه صاحب بادر کے ۔ سی - ایس - آی - سی - بی کمیند رانجیف فارن منسٹو وایس پریزید نیٹ سٹیٹ کونسل کشمیر والئے ہدرواہ



هزهائیس سری راحه ملدیو سنگه صاحب بهادر والئم ریاست پومچهه ـ

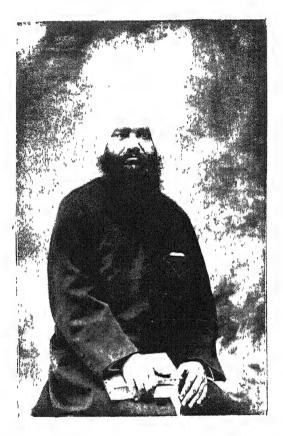
ت مجي تمرك بي يك معترب حبكورا جدصا حنيا ورك والم بھائی ہیں کے کی رہا ہم أنجباني راجيموتي فلدها ملخ ليفه وزراكي صن تدمير سع مفات ويوكاك صافحياتها سَ إست كى آيدنى نوع بُ سات لا كھور دمير سالاندہے - بيلادار مرفتركى بالحفوج طاول وركمی مت عده مونی ب را جرصاحی علوم انگریری و وریکهی میں اوری لیا كفقرص اورار دوم بحبى خاصى مهارسي كاروبار رباست بفير نفس انجام نية اوررعا باكى فلاح وصلاح كالترول سے خيال سطيقي بس كورنسك كى خدات بھي فتن فرنت منایت وفاواری سے کرتے بہتے ہیں مروا نذر کا رکا بھی آپ کواز میروں ہے ۔ خیا می سینکروں ٹیر صلتے راین اور رکھے اور سراروں سٹور آیے نہایت بإدرى كے ساتھ تكار سے بین سے الكالتان جمد بھى ماركا كيا تھا جے فرش رکھے کی افغاتوں مرجیتے کی او خیر کے بالائی صدر لیم کی کالیک ران الخراد الماد ماجان مراب إ - با بومر رنیما و صاحبًا بمُقام مدا را لمهام مو- داران محکره نید صاحب گورنر الم - نيدت ساك ال ماحب حيف رج مهم - وزيرك ندرنكم ما حبار فاص ٥ - ميال محرفيروزالدين صاحب فرزندميا ن فظام الدين صاحبي هوه ورر بو مجهد ٧ - نبشت ما و بولال صاحب برمنتي - ٤- نبدت كنيش واس صاصب منتيرفاص دانسردفتر برائيويث ٨-كنورصاحب يرامين سكرش راجرصاحب اصلاحات رفاه عام كے بڑے مامی بی بخیا مخدائے ویجیدیں أنكرزي واكفا نداورا وهوي كالمواويا ب ادراينه مرن فاص مصنفا فاندو مارس كا بهي علاقة رياست مي انتظام كرركها بواد كنيرا خراجات مي شركير يجي نبا رقابي

ریاست کتیرے الی انتظام می آب جود کارگذاریاں دکھائی ہیں کہ الما شکون خباب کی حصہ ہیں۔ آب خواس موصدیں قریباً تمام علاقہ کریات کا دور کہ کرے جبٹم خود تمام تحصیلات بلک دیہات کی کا معائنہ فرمایا اور کت م خود کا محصیلات بلک دیہات کی کا معائنہ فرمایا اور کت م خود کی اصلاحات کو بنیا میت لیا تھے ساتھ جاری کو کے شل انگریزی علاقہ کے ریاستے تھی ال کر آئینہ کی طرح صاف کر دیا ہے ریٹواریوں کے لئے سکول اور تحصیلدار دول اور ناخب تحصیلداروں سے لئے انتخال کا سلسلہ آب ہی اور کے ایک سلسلہ آب ہی اور کا دیں ہیں سماتھ ہی بیاب سے جبی نوشے کرنے سے قابل ہے کرآب کے ایک المون مال اور ہوں کے ایک میں مال کہ کو بندولیت میں اور و ملقہ افتخال میں سے مراک کو بندولیت میں اور و ملقہ افتخال میں اقرام سے صاحبان آبے فریا دو فرنا خوان ہیں۔ حیال کا میں اقرام سے صاحبان آبے زیادہ فرنا خوان ہیں۔ مرسی اقرام سے صاحبان آبے زیادہ فرنا خوان ہیں۔

to the contract



حان بها در مانسی غلام احمد ٔخانصاحب ،شیرمال ورویو ممبرس^طیث کونسل کشمیر

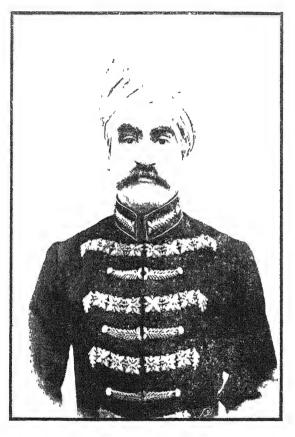


رای صاحب بهگت نارائن داس صاحب حو دیشل ممبرسٹ_ا ش کو سل کشمیر

مرف بنحاك صيغة وولان إساك اور مضن ممبراي - مينجا ب ميس جهال كهيس آب كي تعنيا أن روا - وال حکا مراور و کلاء دعوام اُ کے سفعفا نداور قابلانہ نیصلوں کے تدول سے نا خوال رہے ۔ اوا خوال عبل بیا کی فارت است تشمیر سے منعتق ہوئیں۔جن کوآ ہے ایس فالمبیں انجام دیاہے کہ آج رابت كاجود فشل صيغدا مكرزى علاقه كے محم لله ب - آپ سے و الل شے رابعة کے لئے امتحان کا قاعدہ جاری کیا اور تمام عدالت الے الحث کی تگرانی اس عدگی سے کی ہے کہ جرایک ایسی رفیع ان ان سلط نہ سے اہر ہے - انصاف وعدالت کے منے آیے کا تکام کوما کا تیکورٹ اویشیٹ كونس لمنزله بريوى كونسل مي يحونسل عابيد جبيس تمام انتظامي معاملات يش برت بي - دورتام المم مقدمات كا أفرى فيصله منایا جاتا ہے۔ ارس میں بھی آپ کی آرائے بہت بڑی فقع جرتی ہیں - امور رفاہ عام میں بھی آپ کو ابتدا مسے دلحسی رہی ہے-ادراب مجى نهايت سركنى سيان بن حقد ليت رسيت بس عجود صيفه كے ملا وہ تعليم كا وسيح صيفه كلى مو تھا يداور كرن ف وغيره كے آب بى كالتحت بها اور حونكه أب كوعلى نشفال سى بيرك ورجكى لوبتكى ہے-اسلنے آب سے اُس میں چرت انگیز اصلاحات فرائی میں او اکل انگریزی ڈینگ براک انتظام کردیا ہے جس کی بدولت دن بدن طلب ملى القداد اور بامت تدكان رياست كى باقت يس الرقى موتى رینی ہے۔

رائے مارے اوان بٹیدٹ کاکش ماری کی ۔ آب بائٹروسط سے رقری مرز ایکش بہا راجہ صاحب بہا در مثمر رو ما مب ارصون اور بہت سر رحبی صاحب انجابی کے سی ایس ان مجیل دسل مزد کے فلفالہ شدمی جربعابی عالی خلت ورم در در بزی سے سی زیادہ منی

کے مخارج نہیں۔ رائے صاحب اکتور مرت شاع کی بدائیں ہیں اور بی ۔ اے مک نہایت عمد ہما) ھے تعل_{اء} ماچکے ہیں۔ ناریخ التحصیل سے رسیے پہلے تواہیے اپنی اراضیات اقد ہم خِياب كى آبادى مى خود دى كار بوكرنتے نئے "انت دُوزارا دركانات تعلّقه زندای كى ترويج مصے زميندا روس يں ترقي كاشوق بيدا كرويا - اورسا تھم ي اپنى خاندا في ما ورسی کے اقتفاء سوئٹورج نگرا ورسائٹلدیس مرا رسے اجراء سروم ک کے زمیندارو کملنج تعليتي قى كې غيا در كلدى -جىكے بعد آيايتى نائووالد كيمين جيات ئالمغين د البرا را جرصا حزبها وروس و تشرير كالموسط سكر الرى تقريم و كن ا وريونكما سي بها عهبره ميمبهي كونئ اسفط تعليمها فبته اورعاليني ندان تجربه كالشخص مقرر نه بموا تخفاسا بمح يميد ببت بى فيا اصلى طائفياد كرائي نهايت المستح الميت كيساتدا صلاحير كبراي المصنتكو بالكل بفالبطا ورحزر أرك وكمعاديا جس وندصرف مهارا فياحب عي نوشس ميح مِلْكُورْمَنْتُ بِحِيْ اللهِ فِي مِنْسَنُو وَمِنْي خِيائِي رايستَ *مُعِطِرتُ وُولِ أَصَاحِبُ اوْرَكُونْتُ* طري برقع المرقي شهنشا وعفرار المتعامية المكتما المتاسية وسيط مع - استقت الله براررومة بوار دبزي ننس كم مقرره اخراجات كالمفام آپ ہی کی رائے سے انجام یا آب - اور پیزیائین کے آب بورسے ان ا معتديهي-آب كي رامنيات تشميخ بالدر شوئي تكريس كافي وجودين حبكي سالارآرافي ويسي ارروسي-



رایصاحب دیوان پن**ڈت** دیاکشن صاحب کول پرایویت سکرتری همزهائینس مهاراحه صاحب کشمیر

افسكنتم كرينان-

جمول كمرسزان-

قرارد شاخت مارة

006 علاوه صاحا بمتنكره مدرك من رحه ذيل درباري المكارا في جاكردارا و فوحی فسداک تمیرکہیں سے شر کہ دربارہ دیتے تھے بین صاحبون کو و زمير کمي واکيا تھا۔ کؤ نام درج بنہ سوا۔ ا- باب كەرچىدىيىن سېڭىيزىر جىنىينى - 📗 ۱۱- خان بېيا دېيىجەخىرل زىاتلىخانىغا سو- را جعاد انفاصل حب أور مركلت البحوثاث جنرل نوج كشمية م خان ببادر ما بور بالصاح في نيزنره اس و بوان امزا ته نسا حب گورز عمر ب ٧٧ - راجيميرا رضا صاحب بنيال- كاسما- ديوان من موين نا قصاحب ۵-میر مخدنا ظم خال صاحب نیره- ای ل کورزکشمه

به - راجشاه سُلطان صاحب بسطور الهما-بابورشي برصاحه بمرح حيف جيمتنا ى واجبهكندرخا صاحب ميسنزه ا ١٥- لأع بها درد كارتراصا وصيف

وسيحر حزل كودك بهادر شكرت الميدي افسك ٥-ميحرض في بالكرساد لفسر الماسرة كرار لكرام مرستي ا

المرا-بالوريشي رصاحب واستنظامي • إسرد اربها درميج حبرل سومبوص الم ١٥- ديوان عابي نا قد ما حافي رم مراً

منبراقن سپرئل سروس ٹروئیں، ال وتوشد خاندریاست جموع مشمیر كرينك كيطرن سے سند مرفظ في صاحبات شميميد سے الخيا س

الميش بي مريح بير في المراب وي المن الدر أني المن ال ا-ميجرات اليف بروس صاحب فوط استنف ١-مسراج مروالله بلدهات ميك الجنير

فصار جمام دوساه وامرائے صوبہ اورہ واگرہ دولف رنوا جا مطلی خارصاحب بہا درفہ

ېروا پيدى مرحواب مدى قاق مىلى بې بې در در رويد و مبت دولىت انخلىشە فرما نروائے رياست لام لوردام اقباله رياستې رامپور دو آنچے عبدا محبر كى نيامنى وعد درسى كے باعث دنيا ئېرس ايک خاص تنهرت رکھتى ھے۔ اِس كارقبہ نوستو مربع ميل آبادى يا پنج لاكھ سے اورادر

آبد نی بتین لا کدروپیسالانه ہے۔ فوج مع پولیس با بخیزار کے قریب ہے سلافی ۱۳ اتواپ کی مُقررہے۔ بیداوار میں مرتسم کی اجناس عیدہ مرد تی ہیں۔ مگر الحضوص

عا بذل اورند بنکه منائیت علی برد اب عمرانده داران علی بین ایمونوی علی فعلی منافعه صاحبار المهم به صاحباده علی همدخاص حب بها در حیث سکر شری ۱۰ - صاحبزاده

مصطفاعینی صاحبی مسکر بری ۲۰ صاحبزاده حربی خاصاصا حب بیتان دوله ایڈیکانگ ۵ یعکیم محمد مجماغ صاحب بیا صاحبی خاص می میمکنن خاندر باست -

بدیا بات بھا میں میں جو اب میں میں میں میں میں انہوں ہے۔ • اسٹررائیٹ صاحب چیا بخیر کے اسٹر جارج فلے صاحب انہوں کرٹری۔ • نائز ان میں میں اور نہ اور سکرتا ہوں تھیں۔ ال کا یہ نہ جا کا

ىېزۇئىنس علوى ئىنبېدىلەر ەزىيەل جامبەر كىقتىدىي ئىڭىرىسال كى بولوندىكارىگى مامنا دىغىزلاد دىرىحاقە تىلىنجا كىلەپ ئىلەپ خاصكاردىبار رياست كوننجا) دىيتە بىي-علوم ئۆتى فاتىقى انگرىزى ئەرى ئۇرى كۆرى لياقت ركىق بىي-اورۇنيا كاسفىر ئىرغونىيى

سے ذرائے اسکے حالات بھٹورٹِ کتاب ٹالٹے کر بھے ہیں۔ فباصی ومروت نی صطور نبشہُ دریں رام ہورکا کُشاخ ندمِن وتستا ہے ہمیں فرد ہے۔ خاکسیار کی ایک لیف بنا حرکا مرسک

جى جى قريباً برندتستان براك صوبدك سرزشة تعقيقت الغامات ورسكونوى لايئريديد كيك منظوركرركها بهي آب بي فام ام اوراسم ارى بينون في بهجدريات بدايضاف



فررند دلبند دواب آگاشیه میحرنواب حامد علی خانصاحب بهادر والئے ریاست رامپور

راجه صاصع صوف تعلقداران ودوبس باعتنبا رابني الميليات اور منك لمزاجي اوربالحضوص فياصني وعلم دوستي كمه خاصطع ربيله منتيا زيجضة من يمتز ىلام كى سىچى يا مندىيى - اورا دلادىجى خُدانے دىبى مى سىدى يى درائيقى چى فوار بها دروليع بكرباست بهي اوصاف صفات صنه مبرل بينے والدي مي نظير ميں - رآج صاف بها درممبركونسل يحيى بب اورُختَف موا نعات پركو نِسنتُ كَياعليٰ شاما الجامدين رب بن اس وقع بصاحب صوف فود نوشرك ايق. وببتير مصاحب مراستهي إسرحتن بهابون يراكلها يسترع ووفا وارى كيجيك منعقد فيارب فخف سيخ عنائرت النايعات بالدالهام رباستين وتبأ ىيات مىلايىت ئى موارد باستى كورغام دىتىيى-اونرسام الريسر تاملين مىنا بهادر كى تى الى الى جور باروان فيكذنك بألين الدائديري أرو بخولى بانتوبر لبكي سكرت وتورته والماريطة بريان فيركني اللقعابيف يحسن ہیں۔اوزیا گری کی حایث ہیں بھی آئے ہی سب زیادہ کوششیں کی تھیں سطا ، رياست ننهائيت بياقت كساته كهة بب . اورفيّا عني بيرآ كيانا مهام طوريشهوّه مرايت كارى ويعبك مندوس آب د آلهول رنتري موتين. أبكاظ نداني نقب اجب ادرست بيلي آيك نانا راجراس كروب كفوات عدركو بطرف يومير يورك علانه وفيلعت كصافة فها راجيبها دركا خطاب اكيا بترايخ يختلع بير ومتفاق يماء توطويل فامياري بعدنهآ رائيعا لكاميا نبجث واوزث ثاءميل وبي الخ د خیرای معلیاتی اربکا خطائیا ادر برس کیسی آئی ای جی سکانے معر <u>ل پرستیجیم پیلے آپ ہم گ</u>چارمال وار تائیجی نیکنا میسے مبری کی ہے۔



اونریل ممتازالدوله سعیداللك راحه سر امیر حس حانصاحت بهادر کے ۔ سی ۔ آی۔ اِی واللّٰے محمود آباد اودہ



مهاراحه بهگوتی برشاد سنگه صاحب بهادر والئے لمرام پور

عالیخاب بهارایه بهگه دیم رشاد شاره ایما دروانی باراسوضلع گونده ، ویشکے سامیس کا سے اغرا نه وعلاقد مزبدی خال کیامتیا۔ آنہو سے آ کیومتنبی کرتے اپنا سنأركبا حاناب لبكن باعتبارا بين ردش فواغي كحيمي آيياسي درجر كيستحق بهر بوقت انتقال مهالا جزئرتني تكرصاح مج نكدمها راجهبكوتي بينا وتكوف بالغريق المهازر باست كوريط أف واروش نرعل وكري تعلى محكرت المرت المجي باوغت ريانت آكيوسى بطيط لكني كشر جنك بعدآب بن سرتيمي الفياف بب يلي مرفاد فج مے ماعف زن بدائعی منسط وروعا یا می*ں ہر د*لعزیز <u>بیرو تے جانے ہیں</u>۔ آبیجی یاست کی گی ىه دولكه دوبيدان زآباد سى لاكه بليان ار رقبه اسوييل ربع بدر ويُنتني بكت ا ساعب مالالمهامة باستان. راجه بيرتاب ملكيصاحب بهما دروالي قلمه برياب گرشه ا اسب تعلق اران اوده کیجانب سے بطور فائیم مقام دربار والیت برجعی تھے۔ انگریزی - اُرُدو۔ اور تنسکرت میں بوری بُوری میا تن بھتے ہوا ہے راہ طام ر نبائيت قابليت سے فود كراتيں سفرولائيت ميں راني صاحبہ بھي طريح بيس خاص طور برطاكه محتشمه كى عضوري حال يبنى ما ويشابه ي ربارون بي بريت اغرار ك ناته رسید کی گئیں۔مهآ راجه صاحب دربار دیلی میں سلامی اتوا کیا غزاز دیا گیا ہو اور رفاوعام میں آپ بہائیت دلجیسی رکھنے کے علا دہ حروریا تِ زمانہ سے بخوبی وافف ہیں۔ گورننٹ کی خیراندمنیی وِمِواخواہی میں ہمیشمصرِ و الصرانيين جونات سي محكام بالادست ورعاياً باتحت كالجن ويشود بالحيا

رى مۇنىزىن ئىكەصارلىغاقەدارىرورەن ئىرى مۇنىزىن ئىكەصارلىغاقەدارىرورەنىلى موصوف راجر بكرماتجيت كحفاندان سيجهتري نبوا بزرگ تحکیشاه دبلی اِس ملک کی صلاح دسر کوبی کے بے بہاں آئے تھے ج بجلدوك خدات خطاب رلغلقه بيتقراعطا مواجنا سجدرا جداندر كمرم سنكم بلع فكهنوبين إسى خاندائج كركن كبين بي-نعلقدارصاصب وا داخصاً ت سنگصاص موكهٔ شفشاء مين مركاري ضعات انجام دی بي جن لومِنٹ عالیہ بہت خوشنود ہوئ ۔ طاکہ ہرتی نیرخش سنگھ صاحب بین ساکے م مرائع والديفا كركنكا بخش نكرصا حب إسقال كيا توانتظام رباست آيج ناما شاكر وال ننكه صاحب نفلقه دار مجونه وضلع مرد دئ كسرديروا واور آب كے لئے فاص طور ير بلك في س ايات ل بعد ابديد سرجا ج كور ما چيف کمشنه او ده آيکي رياست بين بنوابا کها چيه پرحس قفي عده آسيناه م انگرزو و فارسى نوسكرت مير لتعليم حال فرائ حِيسك بوروث لاء ميخ ودفخ فارك تُحسَّكُ رعابا ووشعلقین کی سرسنری اور گورمننط کی و فاداری آپ کے ہروقت بالعين رميني ہے۔ اور كور شنط بھى آيكى بخوبى فدرومنزلت فرماتى ہے چنانچه بخن نعلقداران کے آپ ممبرجی ہیں- اور حبن جمومانی جو ڈسوم صنورنوا فايسرات جيده تعلقه داران ادره كايش بواتفا- إسك بھی آ یہ ممبر تھے۔ ڈسٹرکٹ بورڈ اور سیون بل بورڈ کے بھی آپ ہوتے ہیں۔ آبی ریاست کی من علاوه سوائ کے قرمیاً اکن ایس برار رو الانت



حناب شهاکر همری هم بخش سنگه صاحب والئے سرورہ



اونرمیل سیشهه رگهوبر دیال صاحب تعانه دار معرالدین پور ضلع سیتاپور اوده

اور بھربیا وگار حبن مجوہی ایا ہے ول عبد مدجھی ہا م دا میں تعبد ہی سنگرٹ یا جات ا قام کیا جے ساتھ ایس حقول جائی اوجھی وقف فرا تی ۔ آئی گند نبوان کو دھاں کیا ن مربہا ہے) آزری مصفف آزری مجسٹرٹ بھی ہی دیوں اپنے لیے علاقہ کو مٹرکرڈ لائن کونٹ کے ممبر موکز شربی عمد کی سے کام کرنے نہتے ہیں آئی لیے اپنے علاقہ کو مٹرکرڈ لائنا اور جا جات کی تقریب باکول انگریزی منونہ کا بنار کھا ہی۔ آئی خلف اور شربسیٹھ ا ساوی دیا لصاحب کی ملے ل جی بنے ہی جوعلوم انگریزی دفارسی من اصلیا ف

ر کھتے ہیں خابخہ انہوں نے گل رہ را پستے الم سے ایک تما ہے گھی جیم ا اون و تعلقہ داران کے لئے تمام متم کے کا ندات کے تمنے ادر طریقے مند رج مگر ہے۔

سے نتاہے یہ صاحباً نیفہ کبندا دکیجا نہے سُلطان شہا بالدین محری يلئة خلعت للنئ تقيح تنهيس ببطي توامروبه كالقاضى القضاة مقرر كياكيا لويولمحاط انتح ذاتی جوم وں کے ملہرو کا علاقہ موخطا بالبجلی کے بھی مسلطان شہا اُلھ پن يطف عطا فراياتي كيوكد بحر تناطاني ساتي بى اسوقت مكران لبروي معد استح قوم کے فتح یائی تھی۔ اسلے بعد بھی آھے خاندان کو اعز از الم فیصلیا حاصل میوننے برہے۔ اکبر کے وقت میں اس خاندان کی چوکھی انبت تھی جبکے سركروه واووخان كوخطاب خان بهإ ورمى ولزابي كيعظا وهسكيالاري كالجمي اع از دَياكِيا تحاحبُوا كِلِي خاندا في اختيار واقتدار اوريمي بُرُه گيا - خانج تعلقه مُ لمهره دنبتى بوردمحردا باور كطيوامو وعنرواسفا نلان رآ لئي مكر دادوخان كوحايان غلقاكير آبز ييفان من (حبحوضنفرالدّوله ميراللك نزاب برنواج ن مهاوره جَنَّكَ خِيَاتِنَا) مَامُ إِيسَيْمِ لِيضِينِ بِبُولَ بِيقِتْمُ كُرُوما مِغَامِيطُ رَفْهِره بِرِفْتِح فا سَدُوانَ ، دلمریضا نُجْوُرًا بایرها بفیضے جانج محوثه باوا در بهروکه موجرو حکوان بھی برا درعم زاد راجيخة كاظهتين مباحي والدزركوا راجيعبا علنهال مع المعشام يوفات ای تور جه عاحب تا بخرے است بوئے۔ آیے لیندونت پر ایستو نم حرف م - وسيخ على الكي كورنث كميطرف بإضابط موروثي خطا كيا جكى وفان بها دري برا اور شدار ساري فيرش دري في دري مير من عدم منارفه مي كي بورى دست كاه صاب مالات فرورات لاندكونجوى مانته ب خانج ارتنابيل مراج كالمرب يطيا اى دُوانى تقدير غذا بت زمائى بنى جرائى رون خيلى كى ايك الصح ديسل به -



عالیجبات راجه صاحب بهادر والی ریاست مانده ضلع باره بنکی اوده

تعلق داراق دیاریال می او دو آگره ۱- نان به و برانری هبه گخید فال صاحب ژبتی کلکش ۱- نان به اور شیخ عبدالکی صاحب می آئی ای رئیس آئی ای رئیس میرگفت ۱۲ - نان به اورا حیر نورفان حل بون شکل فال رئیس می بهبت -۱۵ - ناراب اخرشناه ها حرب تیس سی نرمیند -۱۵ - ناراب اخرشناه ها حرب تیس سی نرمیند -

الله - خان بها در الوالي مدالله خال صاحب الأربين ميونسل بورو مركم -

٤ - رائع بها در لاله بنيا ته صاحب جم سال كازلوث اكره - در فر ندت ريخيت الرود - در ما دم الرود - ما دم الرود -

٩ - را جزار نت سنگرجا حديسي أي اي داني آوا-

١٥ - بها را جه بحكرتي برشا وسنگيما حبالي براميلو-١١ - كورېږست نگريها حرق مطرك جج-

١١- اجربويندا بهاور خراصا حبالي لانشت-

موا -راجه بهرنيدر كرم سنگه صاحب آئياي والي بياكبور-

۱۸۷ - نیدت بشمبه ناته صاحب نیس ارآباد -۱۵ - دارنتینسر سات وصاحب س منزاندان - ضلع اُنا و -

١١١- رائيبا درسين بهار مي حكر ادتي صاحب الزكتوانجينر-

ع ا - ابركيا نندر القد صاحب مكرور في - ايم - لي ايل إلى قالم تقال الميام

مرا- راج وترشادصاحب والى رسال-

19 - لاله درگا برشادصا ه بیس سردان باره کا وَل صَلح بر دوقی-۲۰ - رائے بہا در دوار کامنگہ صاحب بنکیے بولیس-

الم - نيرت كرح كشورها حب ت منصف أكرد . ۲۷ - راج نتح سنگه عام فالي يوايان -۱۷۴ - الوكنكانجش ماحب والي تكاري ضلع ركب بريي-١١٧ - كاكرمرى تخرين كد صاحب دالى مروره ضلع مستمايدر-ما - سيرصن شاه صاحب وزيرى مجرفرس لبندشهر-٧٧- نيندت بينيت رام صاحب ي أي اي رسير بلي-٧٥ - ميشيخ خايت الفندماحب والئي سيدانيورضلع بارونكى -مرا - كذراعم وعليخ رصاحب والى سعدا با وفيلوسهرا-4- راج طرون شكرها صبى أى اى والى عطرا حبدرا إور ٠٠٠ - خاب م كرشن واس عاحب ي ايس آني تعلقدوار راج بهاور اسم - جناب راج خوشى ل كشور يرشاد مل مباور والى اجبهلى -الما - راجه في كاظم حيين فاص حب النيتي بور ملع سيبايور الما م را جركن كا رصاحة اليهسيور بارى-مهم ۱۴ - را ئے بہا در کرمشنانشاه صاحاب نریری محبطر مظیم برین ال وردنینی هما - الل راكه واج منكه صاحب الى يشكا بور ضلع كذا ١٩ ١٥ - اوترسل تندت مرن مومن صاحب ملاديد - رئيس الداما د-ك مع - منتى ا ومولال ماحب تيس بارس-۱۹۰۸ - رائع بها در کفاکرنها جبر رشاد نا راین شگرصا حرتیمس لد آماد -۳۹ - راے بہا در میڈٹ مہاراج نا راین صاحب وا بوری ڈوٹی کلئے ومهم- با بومنوسرلال صاحب جنرمين موسنيل بورد فنيض كابا و امم - موالي بهدى اليالي صاحب أوري كررى بم اوكالي عليكنه

المام- مزا فرعان بدورته حد رسوليوز موسم فلن منا الرابر إلملك زمام را محالير فاجس الرأن الدي والي والي فوز إد-مهم منا فالدولر أواب مخرف فرغنيار صاحب والهياس ه م الحير نعيم خال صاحب او زرى مجر شرك كما المنب وخال مها بنور به مهم -ممشر محدُّ زنيلتي صاحب سرسترايث لا جج سال كار كورث اوده-كالم - مولوى مخرِّميم انسفال صاحب ي- ايم جي- رتيس عليكده مرمم منتى مخدسلح الدين ساحب رستراث السبارة منيف جح عوبه كألره ٩٧ - سردارناين شكرها حب ا درري تحرط يك الفي بطي-٥ ورا و زيني منگه صاحب دالي اسونور ا ٥ - فان بها درجود مرى مفرت عليصاف درر مح شري وكرري توت الم وراجه نوشا وعليف صاحب الى ميلام ينح فيلم ارونبكي-ما ما در نواب در وجه با صاحب وف الموصاحات الموصاحب عيد الكان الم ٥- اوزيل مرائع بهاورنهال جندها وب غفرنكر-٥٥- اجرية اب بها درسنگيما حب دالي فلورية اب كده. و مردا راجريا بالراين تكماحب كسي أني اي والى اجروبها-ك ٥ - راجر را ميال سنگه صاحب وال كالاكتكر-هر و راجه را ميال شكرما حب واليكوري ولي -٥٥- بابرلام برك وصاحب منصف وده-• ١٥- راجه رام رياك مكرصاحب الي رياس انده -ال - ساجدا مرية الن المصاحب والى مين يورى -١٤٧ - را جد را مر شكي صاحب الى ابسنى -

سو به در درا م شکرما صب دالی را میدرد. مع إلى - مردي رام مناه كرور حديث مركب ميت وكالخر-و ١١ - راج زمير فيكر ما دي لي درو اون -ه و د ا جربها در مسار رسکه ساحب رس لهره -٤٧ - اونيم استيم كهدروال صحب تعلق ارمز الدين لورضاع سيالور ه به - الأامشيوارج منكرماحب والي بجلوات (كميوركاول) ٩٥٠ - الأرمل البرشام من والي الجور-هه - ا جزور صديق فان صاحبي الي ما نيارة بلع بطرائ -ا ٤ - اونيس ا ع بهاد المرسرام عاصب رسي تفند ٢٥٠ واسع بها ور لايرسروا مها حب سنف مخنير-عوى - الما الهو إ ويهاك سرا كرووي ما حباتيس بارس-تهم ٤ - اونرسل راجه تقتد في رسكول فان صاحب والي جها نكرآما و-٥ ٤ - راجدود عراج منگرها حب داني كاشي نور 4 کے - اواب بوسف علی فال صاحب والی جی اری-افيان كبميا عاطفالك متخذ مسترني العدين ول من صاحب مستنه البكر مزل براس سيل براج

فضاب تحم

رون ميران اجرما حب بها در مني در - ارس دائي چرين مهرميون پيلي -ا مرانين راجه ما حب بها در مني در -

الم المرى جت ديندرا ، راين سنگ موضعاً المطوله كامروب . سناه

۱۹ سائے بہادلال فیدیب بی وسرائی کی اللہ اللہ میں اللہ می

۱۸ منی حت علی هذا الزیری مجروط یا انتقاده ۱۹ لری داد گریر صنید در دنیا شدکاری البط

۴۰ با بربکینظهٔ ناخه شروا زمنیدار سهدف-۲۱ میرسید بیجانی جرن شروا زری محرش نیرلو

۲۴ لائه بها بریون بلاکندی مجارت جی سوم بابو در مرسین بی وال ال می

١٨٧ رائوتيا جرن السراسكي كرد مواركة

۲۵ مریحت جندره این منگر جات ۲۹ اس شکراون نونگ کھلا فلم می مبتال

افران تعینهٔ اُسام میب میر د تا مدورین الدن

كينان جوار نوگل شوير فره أغير أحق منها مواءا في دنشكا ايجنب مني والحاج مي ۲ مشرعبدالمحیصاحب بی-اسے بایل الم ۱۷ موری محراجینے صاحب بندارسہ مے

م مونوی علی فی افعاد میدارسهد -درائے بهادر فرالای مرموب چندفنا

ابل الم المدار المستنط المشار المراسمية المراسطة بها وربرواهكن المقد هاصب بي

ازرى محبرر ات-

ع بروسرى جت اليم أفريرى مجرا

و كاشكاما ئىكىم در-

٨ رداسري جت الك چندراكومتي-

۵ برومری جت ننت کا تقانو گنگ ۱۰ بر واراجه پرمهت چندرا گدی یو

البراكوائين ريجت لكورقبغ

رب گر۔ موا سری بنالی برشادچالیا وکیل وائی

چرمن سب گروکل بورد-سور با برکمینی کم رحید ایم سام یا بل

ورمارمان والمراسة لموتيان ع مردارعبدالرمشيدما وتعبيراني الإلك ديافال صاحب عرة رئي -المواد دار بالفار ماصافقراسي الم والم فقرفان مناصيا للرعبل المع المروار وست هريا حيالري-الله المسير المنظم المحلية الما المناسط المرتجور إلام مروار توث مجنى صاحب رئيسانى ٤ ، نعا م المنافي فرويره بليدى ٥٦ فان ما در غلام ميدرفا فا فيك ي ٩ ١٥٠ ريس مب الكط جي في رواص مب ٣٠ وليرفال ماديك يي-ا زع مسارتان عام ما حيا واد ٧ ١٥ مرزين فال صاحب نوشرواني -سواها خال صاحب عيني فالصاحب مين بهم المن حيال فالصحير سنفل والم برطان بيرجوال نفي ويخنان به مع نيمرفال من دويره سكاسي-٤ ٧ فان بها مر فيركز فان مردارات ال ٨٣ مل فرادادفال صوب مزرامي-٢٩ لافارادفالمابill olo, 18 La No

ا ميرهيداسرفال صاحب تيكش- ١٤١ اوافدا الماحب ندين-العبالوميفالعامية 36364 4 10 16 16 16 به مرسك لم فال مي متردي ع على على صاحب مروني -٨ أ نوفال صاحب موسى عبل ... عفان ماوراراف فاوفانس والمفاق المامية الكريم المساهدة الماسية المراجع الماسية The second of the first the المانفاص مكك كالرنق بناتي مهما سر دارنجييا رفاهم حبستم رشي-ه ا بوج فال صاحب باندنني. ١١ مرداربها وزنكل حميل رسى-كانگل فال عاصب تين-٨ ١ را ئے صاحب شہری فیٹ بنوا کمنرکویٹ واخدان فال ماحب-٠٠ سيواغ شاهماد.

٩ ٥ فان به درمندفاط ملمى الهم مروزب فال صاحب كبتران-مامع مردار در فرف صاحب ودكى-و به مرسر مبند فال صاحب ا روزشي ا ۲ سر دارفال دویره صاحب رند مع مع سيمبرنناه صاحب فارس ۱۴ زاک منهباز فال مادیج مهم فانصاحب سيان فالكنري سي-آني-اي بي-هم برمزیخاں صاحب گرکٹا ری سه به سردارشارفان صاحب ممكل ٢٥٨ مروارببا ورمخ اكبرفا صاحبة أنثي مهه مردارنسخ عرف صاحبيكي ٤٧٨ ميرمخدعلني اصاحب واكرمكل-40 لك مشرفتانا ل ما حب ٨ ١٩ مروا ريخ عظم فالصاحب محاشابي عبدانندرسي-٥٨ مرحدتان فلم ١١ مرسر حدفان صاحب عراني-٠ صديح من ما دن ما المنظماري-٤ ١ ف ن ميا ورحبت فاصاحب كوا-ا ٥ مردار في في الماحب اروزيي. ٨٧ لك سطان تخفظ صاحب ركارى ٧٥ فان بها درنوا في صاحب وني-44 وغ في صاحب بيزشي-موه نواظ س ماحربتيي-• ع مولهاري فال ما حبر مؤالي-ام و نرفيد وويره صاحب مكارشي-ا كى سرداد يار في صاحب كرو-٥٥ مردار إبرخاص حباسولي-٧٧ زاغري صحولي ري- المودارونيدفال صاحبُ يركنتى الم عروارزمرى فاص حبياني ۵۵ بابوفا سصاحب ودمر-م ك خون بهادر يوسف الله حراد ٨٥ ميررجمفان صاحب كرو-

ا فسران متعینه ملوحیال مید انگیابی می کوکراندبانجایی کمب ۱ میجرایج ایل شدور دیشکال بخشش طاش ۱ سی ن میش ومطر دیشیل میشه برحیان بهم دیوان گنیک مناسق آن می شنشا فیسلزی نیج



هزهائیس مهاراج سرسیاجی راو شمشبر بهادر جی ـ سی ـ ایس ـ آی والئے ریاست بروده

ادنكىب ٩ - راميندو كفوارم بمناشكرديان • انتكرراد كنكا ومرشات تى دركدار ١١ - يشون را دُراجي يا ند جرسردار ١٢ - مشرتي - إيج زيخ آماليق مَّ

مزه كين صاحب موليدي جبهو وهم أس بم ايج ميد وس ماييح ريكار ودصاحبا بيكهاجه و البيجر في يفي برث والتيمي ايس انجارج ا دفي يب و امسير ولبيوه رونكصا حب رشي تريانيس- آيكي مي علي ونصر يطالسك بالصي سب بالكوا

ي إافياً مَا إِن كَى عَالِما فَا عَدْ فُوا رُوا بْهِين مِي مِمنِ بِحَانِيَا رَوْرِ جِانُ الْ يَكُولُورْ مِا إِنَّا فَعَ بِمُحِيِّةٍ مِنْ فِي مُوجِهِ كَالِيرُونِ الأنتيج ومركب مركرل وندانوس وأتي قرماً يندره لا كاروريسالان كي مدني ن أمرفيع كورشرات با فالمذكه والتنظيم مين فيدس ترخف كريستا بويوكا الرمزيجيج ايكه بهبت بطرحت كافغم جراتيك ادرمواؤس كى بيدنس بيعرف ويت فبرؤ منس علوم أنكرزي عربى وفاتدى بن ستسكاه كالمستحضي اوركوزنسط للزيح كرمبت بشف خيرخوا مب - لها س عبي عموماً الكريزي بي بونام عمرت السال كى اور بك مجى كورا بى اسلى والم نبيل الكيفى باس بن كَرْزى مجت بور برا تنس بهای دف ملک و کثور میک وقت میں ور محرشهند ا مضطر کی ماج كى تقريب يوروب جاهيكيس حال كلى خاطرومدارات نهايت باكت كياتي ربى علادہ جرمن رسم کی اور ایران کے فرا نروا وں سیجی آپ اس علے ہیں۔ اورو بى ائے نہایت اور در کے ساتھ بین اے بہری ساکھ نہنے اور میں نے لرا ب كواكر بعز فطا ب على ويا ہے - آب تهذيب ور في سے بہت بے وللاده بي - قرى سالات ببت رائحي بيت المحتري محمَّان أنج كنين كانش مع دنيدن على من قص - اوراكياني تقرياسين إسال تعي جس مدِّدُنُ فَهَا وَاتْ بِي جِيعِ قِيعِ مِنْ رَي - آپ كافاندان بران كه فاندان بي ے ہے واحظ فغیری وجے بندر شان ا - اور بال اکردہ اقدار عَالَ مِن كَدَانَ مَن مِشْرِكُ مِنْ مُنْ مِن كُوعالَ بْعِرًا - كُرْمَنْ وَالْكُانْ مِنْ قَالِلْ وَرَفَا فلف مواقعات برأب نهايت شدي سيا بالم فيق له بين- منرأ منس راجها حبط دروالي بالسده

آپ کی رام یکی رقید ۱۲ مهم میل مرفع آبادی قریباً جالیس شرار اور آمینی تقریباً دولا که سالانه سه در در تا اسلام و تر به به آور در مدر به این در مانو در اور

ہےاورہ - اتواپ لائی قررم کے بارمیں ہم امیانی مانٹا مل ہوئے۔ ا- مواراد انٹری زیزگرم تراشکے جی وکسور ہوئے کوئرٹری محضر سنگرجی محرب کردی ترسوا

ا- مهارا دانتری ندرنگرجی تابینجه جی دلیمبدم می کونتری محبقه سنگه چی محب مگرجی ترسوات خان در برزی درجی او می این کارونا شاکوانی این مرمزی جوننگر مینه می آندیکی آن می کارد.

عان در ارب اربی بی در ۱۰ بیان مرد سرزیدین می صرفی بیستان می سرق بوسترینی میدند. سر رسیکا بھائی تربکیلم مرایئویٹ سرائدی عام مرجیم دا کمان ادا ایر کیانگ میمنیت س

ادرد المخنى و دان لا دُنيام مرشته دار خفو من المناسبة ال

آپکی رایت کی آبادی بجابس فرارا در کمدنی فریباً چار لاکھے اورا تواپ امی ا

۵ مقرر میں۔ اُنے مماد مندرجہ ذیا صاجبان تھے۔ ار از بہا درگنیت او زاین اوڈ حیفی روباری المجار کر منیف حیا پڈیکا انگ معظم

لانجى مرد الله عندا بريث سكرفرى مى كوال كاربها سرداز منكه حافظتات در عظم ددار كا دار في نداد والصاحب هيف كيل -

برا میں محارضا حب بها دروالی قبائر برا میں محارضا حب بها دروالی قبائر

آپى رايت بى اله وگارى بى بىلىدالاندائدنى تىن تىرلىكدادرآبادى مياً با بنى لاكدانواكل مى الى آپ بېمراسيان ديل شركي بارتھے-

ې موروپ مي اړي د پرې اورز ځانين ۱ د کرې د که مربع انځودان ۱ د اکررو د مي کړې ایک ښري کل نگرې لر درز ځانين ۱ د کرې ام انځم ريجانځ د د اي انځورو د مي کړې چه نه مه کا او پرې د د ارا کړ او انځانونون پرې د د د مرکو پراو پرې مرا رخو د

ایدُکانگ ۴ عُظم راج جیدے کیل کیزنگر و مرجهانگیر کافتاری شایدی و آمر ایرکانگ ۴ عظم راج جیدے کیل کیزنگر و ایک مرجهانگیر کافتاری کی ایک ایرمل مولیندها جداد که مرفی کوی جومنگر و آن این باید ۲ مرجودی می گاری می کافتار

آپ کی رایست کی آبادی قرماً اسی مزار بروا دراً منی به لا که-سلا بی تاب المقريس ببراميان ذيل شريك ربار يوقر الاؤبها درمنى الرجيطية صاحبيان الرادي المنشر وكرك للحبينا الديمال سامطرر ولا اكالصاحب في يكل أنديم مطري والخيري بعالى فناسيك بنير ومشريه والم كنتولال مناسيث مرزى رجافي شركالي وأس رم فيصار نيزمنت جنگلات عمشرجا بال والدجى صاحب روبارى خانكى مرسط كلمشرخ نكريجووا مرة تميرا وصاحركا وروالم الريم أب كى رايت كارتبسا ميل مع أبادى قرساً ما عُدُم زارا وراً من تحفياً وولاكه سالانه بي نواتوات لاي بي درباري مراميان جدني بل تقيد أكما رُسْرى نجيب للجني ليعهد ما كما رُسْرَيٰ مِرسُكَة في فرزندودم بزين الراريج إلى لال من المراح الوان مع مرطول مرفت المن موانيون في مكر في مرائيون في مسترجيك تكم جي بن نگر میجیات ◄ مشرخیا بهانی نا را بھاتی مصاحب ¿مطرطکن چه جدیورے واکٹر مُنْهُ وَرِج بَعُوكُ فِي فِي لَالْ كَالِنَّكُرِينِ مِلْ مِنْ يُوثِ ٩ مَطْرِمِولِ أَكَّ مَارِلِمُنْ فِ ٢ مُمَ مین وهمجدُراا منرّاصف محرّعی مینٹ ۱مشر داری در اس میرال کی ریٹر کا کا ا گئیب کورمجدُراا منرّاصف محرّعی مینٹ ۱مشر داری کھومڑال کی ریٹر کا کا ا طروان وجن محال كاركم مطروطي رسوتم تفايندر-

ت كا رفسة ٠ ٣٨ ميا مركع ألا دى تقرماً به لا كه أيد امهل نتظام السك بنج هيُّه بها ُ داليك حنبا ُ ال يا سيستي مِن أبه إلى: ا زار و منبرزانخاص وليحهد التريخ ويحارثها الذهبي حب بي بي ما رامها منا چرز كال محرفا فرعاما حامنتروشيخا مذكه ارجى انتدي فركاره مارفاكلي مرقاكر تركهوان مرة حيد شاه ما جيف يكال فسر المجيدة المضادين في ررج فور لياضيّة گورزي بي اورزاده لرامياها امراا ساغناف صاب **ساله استارم** دياضيّة گورزي بي اورزاده لرامياها امراا ساغناف ما دامير**موا** استجاعت رم محركعائي بريحائي خباايري استيري كمايين مناميرت احبدا شاسن لماحبوا فشتى تقباسا يضفرن صاحبام المجرب صاحفار كاميره اممه ارعبار عالرميكم امیر 19 اجرمیا میرمیاص حص فریک فدار میسیرسُل مروسکواری -نوامن پری خرفان میافت درسے سی تی ای دالی جبخه ا آب قوم عن سيدي رصبي ابن عربي - فارسي - انگرزي بخواي ما أب كى رأيت كلى رقبه ٢ م م بع سيل مدنى نقراً البيخ لا كفه آ اوى ويك كله اوراتواب يميدها ويبضى ارتيم نوجن الإمراع الفيه بمرضا كوز يمين عبضي الرتيم نوجن الإمراع الفيه بمرضا كوز ئر برون منا کاروری ایت م نیانی محدثیت کی همی منا رای و نیسی مل شدی. نزر داد مها کاروری ایت م نیانی محدثیت که اصل منار زیر ص نیسی مل شدی. ماحت مدی بھائی بند 4 میں نے معنی حصے بددار شدی بھائی بند کا آردی کیتے صاحبُ التُومِي كُرِثرى ٨ واجد رام را محندر منا كينا چط ذير صفور ولاي ا جال ميرصاحب بهاوروالي وهالي أب كى رياست كا رقبه ادراً مدنى تعلوم بنيس-

اَ بَكِي رِا سِتْ كَا رَفِيهِ وَمِهِ إِنْ مِنْ إِنْ وَوَلا كُمَّا مِنْ تَحْيِناً عِارِ لا كُمَّا وَراتُوا كِلْ ااہں۔آئے ہمراہی یہ تھے۔ ا رادیها در مرمیوام مرن این در این در این در ایا دفت علی حین علی صاحب ا الم مزراعلى فيرفاص حديد ويمكم صاحبه مهم مطرمو تخفكوا أن كوصا محصر فندخ في ليع فاكطر منجوم في بعائد حضيته يكا أفيه مرانخبر على صاحب التوسط سكرري وسيتبطيف يُنتُهُ دار مزلمنيْن محكم والرهيد خاص البين ص المانحرصين صاحبُ تُنة وارمْزِغُ مَيْسِ ٥ أَهُ فَاحْسِينَ عَلَىٰ مُلُوعِلِي صَاحِبِ ثُنَّةُ وَارْمِزِ كُنَيْسِ الأَقِي مِرْأُ بَيْسِ مِهِكِ الوُصاجِطِ وجِي مِي آتِي يُ إِلَى لِينْتَطِي ئى رايست كارتبه باستشائه جيل. - دين بن آباي قرياً جه لا كان آمانى ٢٣٠٠٠٠ روبيلان بالراسيلاي ، المي كي بمرابيان مينيل تقير اك رسرى وزيرا حي حبليعبد اكارس كودكي في وزندودم اكا مرى كتف عي با ای با در نزائمین مهمرا نافاله نشکی صب مدار ٥ جو دینگ صب مایر زانشها او جوز تاریخیه جاکیزا گری_{خه} و جورونی گردنسیه استرهان « توزمبری جاگیرد، راژ ۹ مشر رخورمها تی اوریام دران واستطیق الصاحب مک مها مبررش حضو ۱۱ مطرح کیب بل رافی ما يرمننة نالخبيئر رميوكوا مشرحو تنوث بمحداثايت وليجته تصاموا راؤبها وجهود ملاج لاربعائي حبنا الربيان مم المشرق بإنى ان باكى مشنف صور الفاكر م عاصوري جفيه يكل نسروا فان مها درينجي مرب جي فيليك منسري مشرولال ريام نشنف ٨ افان بهارينجي براب في فشرط ص 1 ستراه انسكرسبرك مختي مع مشرارك بنجا افسركاروا بفائكي إم مروكه شبخ كاعكب مبرم صب مشنك دفترووان-

وميرسالا نداورا تواسيلامي وابس اب بهم رسيان بل نتراكي بارعب ا مدان اجي او رُسْنا بينه صارتين الكره جاكيروا رما مدان مو راه مراشين مير رداسه مېزان لزجي راوگهيشك مرجى را وُرزارت أب تميرگائل مهم دېران جي شارا رخمن ميرا نتى جاَيُزارها مهزان نا لائن را دُهُورِيتْم بيل غيالكر خي جاگيرور ۴ مهران جهم اوُهُفيمُانيُّم اً گاجا گیردار که نهان مرا را وُشنبذی را وجی حاکیوارلونگل مر نهران او فسے می را وُجاکیرداراً ہرا منبنت او گوال اروکا کیوار ا الکوجی راؤ آبام ارشتہ دا رمز و کنیل مران کدارراؤ رِّية دار بِرَهُ بْنِ مِحْدَارُكُالْ ١١ بالدِي كوارُها حَبِ رواً ١٦ أياها مِن ليكر مردار مم الله سرورسته والهاالين ورود كريشته والاالونبا أردى بما ويان يابت كالأفع بى دى جريد مستنده بإن ٨ اراد صاحب اى كيكر افسل دسروار ١٩ را دُوع على ال لِينويثِ سَكَرِثْرَى • ١٠ راؤما حبِّ نَكْ اذْ سَلِّوحِينِ الدِّد الإرافع راؤمنا دِّناجي لـ وُسكـرُى مُييرَكُو ۴ ١ را دُص حَبِّ بِي وَصِيا أَرُكُو ٱلجَنْيِرُ و ٢ إِلَيْ مِنْ الرِّيا درنها دان حيّا والرَّ فيكانك نزمّا رَّا حِن اوْ أَسْكِلْ لِيُسْكِلُانُكُ هِ مِن مِن وَصاحب نب لكُلْ يُسْلِكُ أَنْكُ لا فا مشرمين المستري ﴿ نَصْنَتُ وَبِيهِ النَّفُ مِصَاعِبِ - ٢٠ بِالأمِ مِنْ تُوادكر-اغطار کرنے صاحب ان ما ہے سری بالنگہ حی صاحب بہتیات مو اعظیری کرنشالگا تنكحي صاحب بايثوث سكرش حفيومهم اعظم فروزت وانك جي ماحب برنساد فط يعس ٥ اعظم إلا بعا أى كلاب حيد صاحب شيط الجبير أو اعظم بي صبكا جي جما جيف بديكا أن المن أمن ويوارث منظم من التشمي فنكر صاحب مرافة والصنور

جناب مهارصا وصف درسيسي أفي اي والهمري أكى رمايت كى تدنى تقرباً بين لاكه ورآ با دى انداز أسائه مزارس الواسكا مى ٩ مقربهن بمرامیان دراریقے-ا راو ٔ صاحب جبور مهانی ما تقویمانی صاحبایی کاردباری م را نا کیسیری سنگرداری جا ماوفي زررايت الارنابيكه ببائي بن سنكه صاحبك روبارى للم مطركهم وليد صاحب برا ئویٹ سکرٹری ہے مٹرایر قرمی ا درنت ہصاحب میڈلکل فیسرا عظم کسی یا بھائی صاحب سیدوکیل کے را ناحا حیب مگد داجی بھائی صاحب لیڈیکانگ مرسیم رسابهائي ماحب نبيئرراست- رص، جاريس صاحب الممراح دكان آپ کی ریاست سے رقبہ وغیرہ کا کچھ طال معلوم نہیں موا-نېرهٔ تميس شفا کرصاحب بها درځي سي آلي اي دالي رمايه ميرونو أكمى يلمت كي أمدني و لأكدارها با دى آيك كحدى ادراتمات للي المقريب تمراسان ا کا رسری تکریا ہے جا دسیرہ اسطر راجی انگل جی بیٹان سٹنے نصر می رشرفہ انگائی فی بانا ج غِيثُهُ يَكُلُ فِيهِم مِثْرُوكُلُ الرَّجِيلِ عَنْ مِثْلِظُ تَجَيْرُ فِي مُشْرِكُرون فِي أَوْسِ بِرَّعْثُ بِنِ ف ف من مطرسفاد حد الله ي حققه داكر النصل هي كما سرى «درنك مي تيرس لا الجوافوة طاقتام السلطان لوصابن عاليه نَّا سُلطان حبهم فانفيا فريني عبدالقاد *رِيكَرِثْني هِ مِسْتِ بِن* صاحِ ا مَنْ بن حِبْ لِسر محافظ عانقيق بالصلاك إلى الدُكانِّ ٩ عبد السَّرِين بمح الكِمَا أَي الدُّرِكا أَ

٠٠- كاربري الوشادس 14 - كما مرى ون فالأصار توبيكها الما يمسم مسكرام صاحب بي يشيل ٨ الشيخ علاه الذي من رسم المروال المستنط مر الكورن رامك كاله-المام - ديوان صاحب لونادوا-در باربال علاقهيئ اا - اوزبرام واحي اما جي صاحب بی لیے ایل ایل بی ممبرونسل کبتی ١٢- سرون مالك جي منيك رسيم ١١٠ - ريمل في دُنتاها حريجي. ١١٧- فرميدون جي كنوارهي تا ره يؤ والاسي آئي اي اگركتو الجنيرا حكيا ها فصنل عالى عنا وتعام سي أي ي ١٩ ينكادم والمهنم على صوا ي ضلع سا 4 - اوز سام شرجی ۔ کے کھو تھے منا ی اے نم کوننل دایشرا سے يريزيد نشط ميوسلي لونا-١٨- ١ وزيل مسرر كوكل دام كامن داس صبریخ بی-اسے ایل بل مركونشل ممبي۔ ٩ الرُّرُورِنْ سُمْ مِن كُن جِي مِنْ

٩ ١- كمارسرى فهروم حرب سي سيام-إدريل العبد الموث محدوب أفينا صاحب رس فانديس الأأدم في تركف في صاحب-ا وزيال مدال من المنظم المدراؤكمائدك راؤم المعروف إلا صاحب ستي مهران -۵-مرداربادری رواس باری دام دام ديم سائي رئين بالمظام ٧ - اوزيبل مرصل حندر كرنشنا بخفا ويدكأ ئائىشىمىلىچىرلەشۈكۈنسان ئىنى-بمشرومن جي دفشاصا حيب مر-اوزيبل شرحسطن رالدر فليب صاحب ج ع ميكورث بيني-٩- اورمل الفيها درجي ال وين لال ما حبى آئي اي ركونسل بيني درزيدف مي مونيل بدير-• ا رفان صاحب دا دا مبال لوزها

١٨ ١٠ ناگرمي داؤرامين رراو مينکر تركولاا ١٥ اوزيا مطرحبته تزار كنسن ج الميكورك بيني -**٧ ١٧ خان بها در لزرجي بينجي بي ڏي**ي وبل فراباد-علا اوزبال شرفروران وجروان جي جيا مهدبها في الميريب الموكسل-والما يمرالعلما ديمرين ف مروان شأ ماوي روزي فلح سكوسده-٣٩ دا وبها وروم وندر ربك امارير محور كننط بليدر مقام تقائد ٨٠ - لا مندرلا وُ دشواس وُعوف الأمنا سونت بوسك باكبردار بيرضل أيكام ام- لامر شناكوال معبدار رايمك سى آنى اى صاحب تىس بونا -۲۴ بهالم هيمنيصاحب أنيى ىرىزىدىنىڭ ئىراچى-سوم دالترانى بىلاق ياق رقبىتى سوم دالترانى بىلاق ياق ھېپ ١٨٨ ـ هاكصا والمثليظية احداً ما و هم ونا كليند والع بوالكون وين

ام -ادریال طری سیناراد کمٹ بى كىدا بالى بى مېرونسلىبى-مام مركث الن دتم والصائم بملي موم و را و بها درمت ل ومراح الم بريز مرش مونيالي احرآباد-١٨٧٠ وزيام طراباميم وحت الله صاحب مبركونسانيتي-ما ممبوفال صاحب عيداً محمر علاقد سند-وم حميد جي نعط جي امن رئيس ٤٤ يتبسطه ويحتي بهاتي منابرت مبتي مرا والمحركة إب يربعوني إلى مران دسائى وانطى ورى فلح بكام-19 لنكحه إجا بالمووف أياصا حدم إ مردمائی مرسانگی ضلع لبکام-۴۰ - لاکونها کمندر ایسے ضاریک ش امع فنان مها درسروا رمح ويعقوب خات صاحبسى آتى الحيمي كلكر حيد آبادسند المام مولجي به ناس بعايصاصب يرمز يورف مون اللي مبني-

• ١٥ گوردين دا سركاد اس عبيا البي

٨٧ - رُرِيمالِجُرُف نعن زيندارض ٩٠٨- دويره على مرادصا حب ينداء الائي مندفع سرعد-علقه الح وبشكل فسرايدرمد بيدى صاجه ۱۲ میجسی ایج بوراشی دی میاد ١١٥ مطريج اريكونن صاصب محنب الم اسطرج سيدن ما حب أني الم بولتيل فسرا بشاورد ليدى صاجه ه الفنت كزال ين تبير سنام. بولفيكل فسركحه بعدلير مي مصاحبات ١١ مطرسي وبنير وونكش صافب راجهارك بع راجلوط-كاكيش جي داران فورد صاحب منث بوليكل ريزلونط عدان -١٨ - مسرسي سي والشن صاحب آئى سى-ايس- برنشيكل اذ اروسا معلى اللهاوار-14 كيڻن دُنيوايم بي دُوصا كُنيُّنَهُ أفسرولا بررانفنشرى -

٧٧٤ وين عامه بي أني اي زيار اليولي شنوني بنده ١١٨ - وتفل واسوا مودرتها كرم رميز يدي الفنش لاء وي شيرط مبيه يعل فسم موامطرا يلي بتي صاحب جمع عوم شرقي-سام فرای و بدو کنا دلیکال فترجره . پرلیکل فسرخر درسنده مهم مطرى كاريكال صاحب ليكل فيري وكسن جاربي كارشها فبليك افسررؤساسك كالخيبا والرمهتم يبي لا نفسنك زا وبليديي فيرص حب السيل المنكولا يورسدنيشي صاحب- إ يمين ليفتى بي بيكاك الميلي افسرروساكا كفيا وأرموليرى فنآ ٨ مطرايم سكاط صاحب يم اعاتاتي وليم وصاحب جونا كره-شرابين بي بي الريها حاجم أأليق سرواران جنوبي رائيه ١٠- مشرابس مي فيل صاحب لولسي اُفينىنى كىمىپ-11 -نفشنى كىزى جى يى افلدائل مىن



هنهائیس مهاراج ادهیراج مجی چید مهماب بهادر والی ریاست مردوان منگال

من دوه

روسا وامرائے صوبہ نبگال

مرائیش مهاراج ادبیراج بیج چند دستاب بها دروالی ریاست بردوان کال بزائنه ال دمن رام بهاری ماحب بورسی ایس آئی کے ذرند

ہڑ مالیتن رجو منا کا جبن بہا رمی ماحب بپورسی ایس کی سے فرز ند دلبند میں آپ کی اربخ واوت ۱۱-اکتو برکشندہ ہے جیکے مطابق اب

آپ مبیوی سال میں ہیں۔ دہاراج ا دمیراج آفتا ب چند دہتا ب بہا در ترفی مهاراجه بر دران سے آپ کو تبنے بنا یاتھا۔ من کی سامت پر ۱۰ فرور میں ہو

ار آپ منجا نِ اگر رننط مُنگن کئے میں۔ موآپ منجا نِ اگر رننط مُنگن کئے میں۔

بنر فئینس علوم مروجہ انگرزی وسنکرت میں کافی بہارت رکھتے ہیں - اور گور اسن کے بور سے بور سے خیرا ندیش وہوا خواہ ہیں - آپ کی ریاست کار قبہ چار ہزار ایک سوجور انو سے میل مبع ہیں - آپ کی ریاست کار قبہ چار ہزار ایک سوجور انو سے میل مبع

عبی بود ۱۹۶۱ د ارسان بر تسسم سبع د اور ۹-اتواپ سلامی مقرر سبع -

راجەين بهارصا حبورسى ايتى ئى زىيندارو ئىيس برودان

ا پر موجودہ مہا راجہ بڑوان کے دالرحقیقی ہیں انکی ذاتی ریاست کی اُ منی بچاس فرار مدہیہ سالانہ ہو آپ ۱۱ نومپر ششاء کی بدائن ہیں اور نبگال گوٹینٹ کی کومنل کے ممثار ممبر رہ سے مہیں۔

میں۔ آپ سے بائیر سے سکرٹری اوگنیش نماین ماصبی بڑے الی اور فیرم

تحفراب-



اونریل هزهائدس مهاراحه را مشور سگه صاحب بهادر کے - سی - آی - اِی - واللہ درشکه

لوائب يدم دهبري من مام در بفري و سيراد شا نواتيشينه

صاحب رفتوف دا دالجر به علامه طابق ۳۰ جولائی شفشا و کی بدائیش من مینہ ومجا کلیو کے اضلاع میں کیے الاک کا فی مردور میں جن کی آ مدنی سوا لا تھ^{یں} مجی رائیسے لہذا عامطور برشینہ کے نواب مشہور س آ کے مداعظ سیدرفنی صاحب روم اورث می فرج کے سیالار مندوستان آئے منے - اورنیز با دشاہ دہی کی خواہش پراپنے فلف الرکشیہ سيورتف صاحب كوان سرباس هود كنهوان ع بين سيوالت م حرك فنا و وبى ى طرف خطاب خان بها درعطا مواادران ك فلف العدق مستدلطف علی ال صاحب کو گرنت کی طرف سے برجر ضاتِ لعل خطاب المست سي في اي اور لوّاب عطا موسف-آ بِ انہیں کے لحنت جگرمیں ۔ گورننٹ کی وفا واری اور خیر اندنٹے گر آب کے مرفظ رہتی ہے - امور افاہ عام میں بھی جہیے درمادلی کے الم نشر مك موستي بن لبدى وفرن فند - وكوريام موريل فن اله فيمن فنزله بإقى يُورُ مِستِيالَ فننْد- وكموْ ربه بهستِيال فنذ- دغيره ويزونب میں آسیع پُری فیاضی سے گرانقدر عطیات و بے ہیں ۔ بھٹنے کے ا رزری محبطری ادرمیون کشنر بھی رہ چکے ہیں۔ در بار دہلی میں مهان سر راری من اور اکیدی که آینده بھی روز افزوں ترقی مائیر مح



حناب سید محمد مهدی حسن صاحب هرف بادشاه نواب پشته

وربارمان وامرك يجاافهكا الها إلوجندروكما رابرصاف أستحاث والم مهما الوكوروداك صصرحي أكسقرا كشنرف كلات. ٥ أداك بيعباليجان صاحب جود برى بركرا - كلكة -١ إجرو بري حولا بهرو بو منك في كالك عواسك بهاورا وموسدن في سي ٨ الاجه بها در ام رئبن عکروتی توسی لورمير كحوم كاكتر-١١٩ د برا ارش و صاحب كلت ٥ ١٩ ويند كركاروس ووطرك ج الم راجه بها درسكنطه أنا تقاصا في والى بالاسور سرم بابورام المصاصبة معوع اوزيل مشرط بني كما رتكوش ممركونسل والشراست كلكته الم م دا عبها درمرى دام ما كونيكاميولنيل كشنه كلكته م مراسالسان و المالي المالية

إفان بها ورسطرعب الرحمن فالحب لعايف ايمزج ساركازكورث كلت م بهاراجامار برتر النوكم كاكامار اغطيمن نك الم نواب بهاورسدار مرض صاحب آئی ای ژمیل غطر کلکته مم داجها درت کارورك من فاش متر مترط براور راجنان -واليصغرصين فأن صاحب معروف نواف رمشيها وريس اعظمتنه ٤ رائي ١٠٠٠ وربدري دان صافيتي كالت كان مه وربرالين حدر من رسط مصاحراوه تخديجتيارتهاه صاحبتي أ تى اى رئيس عظم كلكته-٩ رائع بها در كرث الجدر بدروا وما اكر كلوالحنية كلكته-١٠ دماراج كنوار بيج دنددتها على حب والى رياست برودان-اارك بها ودفاكر كيلاش حنديو ي آلي اي مولسا بكشر كليد.

إه ا مولوي محروا برام مصاحب انكير سكول-ع مرائصاب داكريساك كام فان بهاور حبنت حميين فال مبا مرسل روزه دني اله-٨٣ راج أ شوتوش القراع وْرْرُكُ صِيرِ مُنْدُنْ فِي إِلْهِ سِ قاسم بازارم رستندا باد-٨٧ مرزا برنس قمرقدر فرز ندولبند ٩٩ بهارد كري ناهداخ مرهم شاره اوده-صاحب ونياج لور ٢٩ راجربن بهاري صاحب و وهم بهاراج جركيندلانا تقرائي رثيس بردوان -والإربال فان بهاورت يمكر المورداجياني-صاحب بمبريج برلط كولنا نبكال- ١١م راج برامه ناعة رائے ماب وبينيكا ما يفيا راج شائي -ام ستدی مهدی من ن صاحب عرف لزاب بادشا وتست عظم ٢٨ إبرستان قدراك موسورا وبربا كيموس صاحبيري

صاحب کلکته ۱۳۷۸ جربدری دنیدروناراین کارجروب بورده کاکه -۱۲۸۲ مسرای - ایم دست جی

صاحب شریف کلکته ٔ-۱۵۲۵ اوزیبل ابوهیر بھی سہائے صاحب برنر کال کیجر لٹیرکونشل-

۱۹۴ لواب نوا چركىلىم الله صاحب دى كه-

قریشی مجدار میں۔ ۱۲ سا اوز بیل بندرا چنصا والبندی

سياسي أثى رتبيل غظم عطرماره موظى

سوس بابرسائدنا ته صاحب كمرى

مم سو او نرسل داکر اشو توشق

يا وميا يامم ليجيب لشكونسل تكال-

وس بابونا راین جندر الک منا

وملى محبية مريك -

٥٥ بابوسورت وزرنگرصا حديكارا ٧ ٥ كلكوت ومال سنكهما حب تھاكراني چنده پوريلامو-6 وراج بها در بخت سنادها الشي لورمرسشداً اد-٨ ٥ بالونابين ببارى صاحب سي آفي اي كلية-کے سی ایس آئی گات، • إ راج برسوريندرومين على المري آئی-ای کلئه-41 اوزمل الني بها در تريني مرشا دهم بگالىجىرلىشۈكۈنىل. ۱۴ تولوی سیدواه دهین صاحب

ع مم الدانود ورسا وصاحب سركار الكزكي الجبيتر مرمم بابوللت موس صاحب اكسطرا اسسىنىڭ كىنىردىلوخىكات -4 م اوزساخان بهادرولوي سارح الحن صاحب مبركا الهجر ليشوكونسل-• صحها راجه بها در مرطب رايس تكرفنا سى آئى اي الى كنيارة ملى بعا كلية-ا مراجهادر شكرراند صابنال و م صرام الين نگرضا حب أي خيره فيلع مؤلكير-سنگه مع دادنریل سردهارا چربها در راتیم ما دیمے به م صاحبے سی آئی ای در کفیگہ۔ ٧ ٥ اوزيل ميلرا جريم فریشی محبطه مرطبی به را ونشورسنگدرشا دصاحب سى آئى آئى اى بركيج بالثيركونسل امیشرای راینیندانی برج کت. م كيش موبليو كليميشاما صباط

العافظ محت-

على الم يم زر كالعجر لليوكونسا-کال سمیب مومیروانیں -آر کمنل صاحب ٧ مِسْرُ ٱرگرين منسيلاري صاحب ه مِطرابِح الرسيفنن الريكرمري

مع ١٩ اوزيل بدوزا آصفقيد وصف

المالونك في كاي يج سوداكر-المون تى كايىلىم سابوا ما كُ فائك، ١٥ الكك لد أى الم المنت وطرا المكون يكي كابس مرسابوالألك في مع الكيرك في ايم موزاسا الكيم ١١٨ المات لي الحراب في اليم الله م سادكان كيان-ان ليك سك ١٨ انگسان في دي ايم اكشرا ايس ايم-سابوايا لگ أيي -١٩ الكت ي ولي في الم النظ م سالادی ٹی ڈی ایم میزاکٹ رادی و سانا مائنگ ایس بم ابواجندی میدند^ی والمالك ودواا وفي ايم التاكم ك يوفي كال كالبرائم ممرون الرميا ١٧ الكفوا بوتى دى ايم النظافة م ننگ دائک زان کے ایس ایم-الما المراكم المراكم في دي ماكسر المستنف اكسرا استفنط كثير يا ١٨١ الكن عايس معوك a ما تك الاواكن وي عرصوك وي انك انك المائي المائي الم موا ١٠ والكريكن ون كايرل موكر المت ٢٤ الكُنْ بع في دى عان كاروله الا يشربي ي الون من اف

۱۴ مطرفی در کروساسی کی کی گیرائی ایم اور اگیا و کو ایراکیا و کو کی ایرائی مسوداگر۔
و ط - ایے ن دام - اور که این ایم اور ال دی ایم دیزہ برہمی مغزین سے خطابات سے
اہندا فی مخفیف شدہ حردت ہیں۔ ان حطابوں سے نشانا نا شاہر سے
تنذ - مسترزی رمخیہ اور اور تنی تلوال الرساسی مناسب یا نقل کر عطابوں ہیں۔
تنور سے و کو میں اور تنی تنیش نیٹوا فسرمان ہیں من کر جدد این ل اور ایک مشواصف یا دات

٤ ١١٨ كالك ين في وي يم شنط مركم



هر هماییس رکنالدوله نصرت حیک محلصالدوله حانظاللك بواب محمد بهاول خانصاحب بهادر عبامی واللے ریاست بهاواپور

فرزندولبنددولت أكلشيرا بذر رعيتماله برنائینس کی تاریخ والادت ۱۱. اکتوبرلانشاه به دریاست کی آبا دی مینایده لا . . فوج مع پولیس آ مطه مزارسات مو نوت جوان ہے ۔ اور ۱ - اتواب للا مى مُقَرِّر مِن - بىيدا دارىي برقسم كاغله الحضوم في كُومُه و مو ايم سريًّا یں تا منبہ اور سنگ سلیٹ کی کا ن کھی ہے۔ اِنتظام ریاست کونسل آف یجبنسی **کرتی ہے۔ اور پرلین**یکل ایجنٹ مسٹرڈنلڈ یستھ صاحب کُل کاروبار تي عميز ينينس مها راجه من بها . المرسروارسيور نظمه صاحب يوان يا ٩- كرنل محدُّعب الجيد فاصاحب فارن منسطه كمشنه ١١-١٠ دار صورات كيندرانجيف. ۱۱ بسروارکش بسنگرصه گورنشط بنجاب

مهارا جربهوين سركصنا مها دروالي ريا تراسى بزارآ مخدسوم طه نفز محال نتته لا كه جهيا ليس نزار منين سعه چنتيس ويبير كے نگران ہیں-ہمراہان دربارمبدرجُدذیل صاحبان تھے۔ كنور فيرين كم ماحب كيتي يس الحيث كورث ربا والماد وكالتكوم منزلاك ل ا اونيا خاساد خليفة ترخيستن ٧٧- لاله بيكواندا صاحب مبروسل ٥-مائ بهادرلاله الكانك الأليق دبها راجه صاحب بيها در ٧-مرتفقا حين صاحب جج چفے کورٹ ریام ٥- سردار بيگوان نگدها حبزج



فررند دا. د راسجالاعتقاد دواب انگلشیه راحهٔ راحگلن راحه رنبیر سگه صاحب مهادر والئے ریاست حیند

رج) فرزنددلسخ الاعقاد دولتِ الخلشيراجُداجگا راجُه رنبيرِ نگرصاحب بهادروالي ياست منيد روز ندن نشري ساحب بهادروالي ياست منيد

راجه رمبیر خاصاحب بهاوروای باست هید هزیا نبنس مذهبا کو اورگوت سے سدم دوہیں آپ کے بزرگوں میں سے ساتھ کا عبی راح کچیت سنگرها حب نے بیریاست فائم کی ہتی ۔ اور آ بچی تا ریخ ولادت ۱۱۔ اکتو برگئی اع اور تا بیخ سند بنی فروری مشارع ہے ۔ آپ کی ریاست کا رقبہ ہو ۱۹۰۵ میں اردبیما آلا۔ اور الواب سافی الہیں ۔ انتظام ریاست کے لیے دو کمیٹیاں ہیں ۔ جبکے ہز ہائینس خود کران ہیں ۔

ار مین و در مان به این مرزاا مراؤبیک صاحب بریزیدنث اگر کو کمیشی کے ارکان بیای - مرزاا مراؤبیک صاحب بریزیدنث

سردار بریم سنگرصا حب ممبر ۱ ورجه وُلیف ریکییئی کے ہر بنریٹرنٹ سردار نیمٹیرسنگرصا صدید ج

ا ورمبران سرداریهان سنگه دمبر نجف علی صاحبان مجان میں . علاقدریاست کے کوہ کلیا نہ میں دومتین کا نیں سلوں کی ہیں۔ او

ئىنرسنىگ لرزال بھى كىلىنا ہے۔ جو اكثر فائيشوں بىل تحفيّا جا تاہے۔ علاوہ صاحبان مبتذكرہ بالا سے سردار شمشیرسنگرصا مب شددار ہنر كائينس-اورلالد نرمسئنگہ داس صاحب ميرنشني رياست بھی شال

درباریخ.



حلالالدوله نواب محمد ممتازعلی حان صاحب مهادر مستقل حگ والثے ریاست دو جانه



ورزند دابند واسخالاعتقاد دوات انگاشیه راحهٔ راحهٔ راحهٔ راحهٔ سرحگن حیت سکه صاحب مادر کے ۔ سی ایس ۔ آی ۔ والئے ریاست کپور تہله

296 روي دروي ريزي بنى آپ چند بنسي جيوت بلوواله وارُدومِرِ بخوبي ليا قت مضي بن ليت كارقبه ١٩ أيبل م بع- أم أبادى بتين لا كهرجه ووسراريتين سوا كاولفن كى اور فوج مع لوليه جوان کی ہے۔ انواب سلامی کمیارہ مقرر میں ٹیکا برم جبت سنگر صاح وليعبد الستبن بياوار برشم في وقت بمعزز المكاران ياست كى الم عللات كلي كرتى بي مبتع ميمادبان يربي. يعير بس اورا قامت بن وستان من سي

22,62

را جەنرىندىرەن صاحت دالى نادون آپ قومسے راجون میں الثاری آیکاسال والادت-اور ماریخ تاريخ مسند تشيني سے دقبه ٨٠٠ ميل مجه آبادي جاليس زارداورا م

بھی چالیس بزارسالاندہے ٹیکدمہند جندصاحب آیکے ولیجدم



عالیحات سردار رمحیت سگه صاحب مهادوسرکارکلسیه



راجه نويندرچند صاحب والئے نادون ضام کانگڑہ



فحرالدوله دلاورالملك رسم حمگ آونیرمل نواب سر امیرالدین احمد خانصاحب مهادر کے - سی-آی ـ ای والئے ریاست لوہارو

فخرال ولد لادرا لاك يستم جنگ والي إنواب فخزالدولود لاوراللك مرزاا خربختن خارص مے بوجاہینی ذائی لباقت اور دلاوری کے اس بہاست کی يصمع خطا سابقه مال ي بني بيراث نوا صاحب المحكمران بين آيكا فانلان فل بخارا ئي ہے۔ بنر ہ ئينسر يختے حفي اله مراحب سَمّ بين- آيكاسال لادت نتشاء اورسندنشيني كالشششان ، وتي . فارسي انگریزی میل علی درجه کی افت رکھتے ہیں۔ انواب للمی اسی رباریا جیوثی مصاوحة كى ذا تى ليا قىق كى مستقاط درير تۇمقرىيوى بىي . رياست كارقى مرميل مربع-آبادي شيخ لااورآ مدني ايمالي كصهي زاييب فوجه يوليس ولا في وجوان صاخرا ومرزاء الربي حدفا اعظم برزابها دوليعبد باستمن ت كيظام ليه ماراكها م في أصل مبها در محقيقي بهائ صاحبزاده مرز ونيزالدين حرفا بها دركرت مي بيدا دارمين برقسم كاغذا واجناس في بير مدرساسلاميه بنتفاخاندا نكريزي ويوما في عروا أي خانه يوسط فس تاركم دوم الديني الاجمكانات ورئيخة مثرك مغ اصاحب كي عُده ياد كاريل يت من ورب ہڑائینس نواصل مب بہادر بوجابنی ذرتی قابلینوں مصور وائیسر اے کم وليثو كونسل وبنجاب كونسل كى مبرى كے ائے امروجو لے رہے ہيں۔ اور ستِعاليكولْد كُرُيْم نِنْتُدَنِي بِهِي آبِ بِي فرالمُصْرَبِ بِي . وقع دربار برتيج مجراه مندرج ذيل صاحبان شركي تق المصاحزا وعظم مرزابها وروليعبد مع صاحزاده مرزاء نزالدين حمرفاريه ناظريها وخواصغ عليفاص وبتعييلداد ١٧-مزاعليم يكص حب

(ل) زائینس نواب تحرعلی خاصاً حربها دروالی پاستالیرکولم بنرة بنس قوم سے افغان ہیں۔ اور ایجیس جفیر کا لج لا ہورکے تعلیمان يس - انگريزي - فارتيي مين مخو بي لبافت ريڪ ٻي - جنوري شاق ے آپ باا ختیار کئے گئے ہیں۔ اِس سے پہلے اونریبل نواب را آبلادیل فاصاحب بها دروالي رياست توج روانتفا مرباست فرات تح البركونكه كارقبه 44 ميل مربع - آبادي ايك لاكه- آمد في سالانه يا تخ لا كھروپيہ ہے۔ پيداوار ميں برقسم كى اجناس بو تى ہيں۔ فوج مع بوليس جا رسُوجوان ب- الواب الأمي كياره مُقرريس. خدات گورنمنٹ میں جہشہ برریاست امور سی ہے۔ امیر تراسروس میں بھی ریاستی فوج شامل ہے۔ بلکہ کرنل اوصاف علی فاس صاحب ياست كيطرف سي موقع جيوبلي پرولائيت بهي جائيكي بن-وربار وبلى مس مندر مبر ذيل المكاران على نيرا أينس كم جركاب تص ارسيد مخرين صاحب ناظم-م مضيرالدوله بها در كرنل اوصاف على خان صاحب سنى - آتى - اتى كما ندْنگ لىپىرئىل سروس-۴- سروار مهر محد فان صاحب رویه واقیسه الم مشي الحرص صاصب برستي -سرائينس كي والدماجداواب محكا براميم على خاس صاحب حيات ين كاربوج علالت لجن كالعباريات عبكدون بونك بي-



هرهائیس نواب احمد علیحانساحب بهادر والی ریاست مالیر کوئله

يا وكاردريار وحتدوم 4.1 ره م ا جه صاحب بهما در والی مبهت طرور نا له گرطه به قوم سے راجوت میں اور کونسائے ذریعہ انتظام سیاست کونے میں ت كي آبادي ١٠ بزارة مدني ديره لكه - فوج ت يولس ١٤٩ جوان-بمرابان دراري تق. المروي والماميد والماميان المان والمام الماني المامير يريزيند كوسل م- داوان اندرسنگها حب مركوسل. ردن، مرکانرصاص دروالی پاست ناریب رقع من راجهوت ہیں- ، ۷ - اکتوبرشر فیڈاء سے بجائے اپنے والدمتو فی کے ران ہوئے ہیں۔ اِنگەتنىرى فاينتى سے جو بى ماہر ہوپ عمر بوسال ومبرجيجين أنتظام رياء يُع-آمدني تقريباً جه لآ كدروبيسالانية آبادي إغازاً دُثيرُ صلاكه ج مع بدلیس ۱۳ موان-اورسلامی اتواب ۱۱ **فرسی**قریس - آپکی ریا^ر سیمه به بارسی ہے کی کان اور اسے متعلق کا رضانہ بھی ہے بسر ور م تَةِ مِن موقع در اربر رئيد زيل المكاران آسيج م م يجبر كرم من أوما حب · نه - كنور ان تح سنكون ا بيم ات بخلي حب مفيكل أفيسر > سردار بزائن سنكه صاحب في كاري ستكصاحف المر مردارج ابرسنك صاحب الدكاثة

خان ہما درتغام بجہانبورے رش ہے۔ آنچے اجداد انسانعا شاهجبان نغائنتان سيءتند وستان آكروفيسه بمي فوج كي خاطت مير خان بإ درك والدمح يعارف خاصا حب سبى فوج أنكريزي ك رسال الاونشيخ الم خان تبها در کی تعلیم و تربیب بیدی بیری بهروی بهری اورآگست مسیمانی آنها کی سرکار گالم بیتا لی ابتدائی تاریخ سے جسمیں پہلے آپ بولیس مُقَع رموسے ۔ اورا چھا نام یا یا جسمِ ^م میں بوقت فساد ضلع ہوشیآر ہورآ کے دا ایفن سرکاری مین نمی ہوگئے دیا شرلآر من آبی شجاعت کے بڑے ہماری معترف میں ایس کے بعد آب تھیں ارار ورمعيراكسترواك شنف كمتنه بهوشت يهيكي ملفرى وفاراخ والصحكام اوركف بهيه يسريبية ربيهس بيغارا وخيوه وكالشخورشركي وائيرا فإفغات أيج سفرغ پیجی پیجاب این رہے گورننگ کی طرف آپ ہی انکی بہانداری کرتے ہو کیا جا میں سرحان آرنس کے وقت آ بکوخات ہما دری کا خطاب ملا۔ قوبی مورمین جھی۔ شهوركام كربيوالي مهن المجن خاآب لاهور جوبعبد وكراكترا أيمثر أسخياني فائم ہوئی تھی برامش اوس سے انجی ان اب اس سے سکر شری رہے۔ انجی آلامیا بانی ادرا بنک اس مح حنرل سرایری بین مدینته العلوم المنظره ک طرستی اور بنجاب اليهوي المنه فلغليم يسوان كركن بس- دنل السال كما للهو مينول كميثي وائیں برینر لینے بھی رہے ہیں۔ دربار دہلی کی شرکت سے علاوہ مکیو بلٹی کی دوسات فا والت صلوم أيجو لفلتنك كورزصات ك ورايعه مكام فظم كريا بسيالي بھی دیاکساہے۔ جس کا مورز درج بھی ہوجکاہے۔



حساب سردار پرتاب سنگه صاحب اهلووالیه جاگیردار و رئیس اعظم جالندهم

حوشی میں رعایا کوسعاف موادیا بنیزا کا کسیدی ڈاکٹر کے مصارف آپ ہبنی جیب خاصسے دیتے ہیں جس کی ضرمات ببلک فائدہ کے لئے سوان ٹرن جالند مبرکے مانحت کی گئی ہیں - اسکے علاوہ ہراکیب رفاہ عام کا م میں جی آپ تہاخوشی سے شریک ہوئے ہیں۔

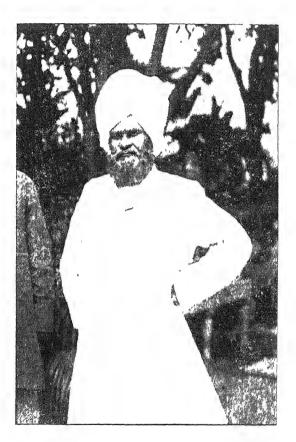
، آبجے چھوٹے بھائی کنورد کوبیت سنگرصا حب آبجے ساتھ شامل ریکر امور رفاہ عام میں برا برشر کی۔ رہنے ہیں۔ وونوں بہا ٹیو کا گڑھ مراً درنیف میں آبد رائبورا غرانہ ہو آہے۔ اور دونوں صاحب ایسر اسے صاحب ورہاری

-Ut'C8.

37-650 را بزرگا چصّه پیج-لاتبورمدم کمی قومی خبنول مح جُاكِي وَكُلَتْ مِرْبِ بِكِلِّ وَمَهِ كِلِّ فَي حِمَّدُ والربونيكيِّ أباد تصالم ليكرابة لمستَّكُوم يسم انگه نیری آنچے مزرگظ حاککت میں کر آباد ہوئے جہال خ ندائے بہت ہی جائیاد پيالۍ اوربېردنوالنجاچه نشتا کهول ليوالله د کارنواملن زخرل نا نديا کرخونما سے آئی دلتمند کافر ہے ہوگئی رحبی ہی آئی دادی می آج والدواصة وثيخ كالمثرى كي حينتيت ميضه ما بسركار كيستك إنتقال شششاء ميع كمياته كمي کے تبرس کی ترس سی تبدر کی تھ جانیے باعث بنی والدہ کے رش معليم ما في بن بخير هو ينام كالشرو تتوري مواتم أتح في لري برقانوني إسحابا يرتسم وكئي جبالهيج تونهائت كاميا بي ووكالت كاور فلا في قائيم قام ج جيفي را بهجا جوت جريد نيدومسلا نوابط بعظا ہؤ۔ اور بین کشکہ ویر تائیم مقام جج چیف کو ترج ہنجا جو شخے ج المصقول يوراية ميغي رويناب كي جي كوالين كوعمد كي سے اداكم بتنقيب بآرد بالجم جنوري فالموكون أفي الحديث فزخطاب



اوىربېل بابو پرتول چىدر صاحب راى بهادر سى ـ آى ـ إى جججينكورث پنجاب لاھور



پندڻت چيار دھن صاحب ريئيس لاھور

(2)

ركيئ ينثرت جنارد صن صاحب بيس لا بور رائے صاحب لامور کے ایک شہور فیاض اور ہرد لعزیز رئیس ہیں۔ اورایک آیرن ورکس فیکٹری کے مالک ہیں جیس لیے کے سرفتم کے ہلی وعمداورا اوردنگي خروريات دلي في جائي اورجوسينكرو كارم امي كام كرية ہیں وہ بالخصوص انکی فیا منی و مروت کے خاص طور ریم مرف ہیں بیل چندوں اور خرخرات کے کا موں میں آ کیولیرے ورجا انہاک ہے عیا سنالآ ارباغ انارکلی کے بریسے موضع نواکوٹ کے قریب آپی یا لگاروں ا کیا علیٰ یادگا رحم بنی چاہیئے۔جو جارلا کھ رو ہے کی لاگت سے ملتی رہوا ہے۔ ورجبين منصرف بأغ ك اوازمات تدرنى نزيبت ولطانت ادرعات لی خوبی ہی قابل دیہہے - ملکہ اِس کے ساتھ انگر نری اعلیٰ سے اعلیٰ با كى شمرىي آوازېپ بېي سېروقت آيمند وروند كى تغزىح كے بيئے دِل كُبِها نظم لميّا ررمنتي من اوررنگارنگ كيتليان بنا تات د كھا تي ريتي ٻس اكثر شوقين بالعموم أسسس بوطرزا ورنواسجا دشالا فآرباع ميس جاكسيركية ا دررائ صاحب كى فياضى كا دم مېرىقىد مېتىمى - بند ت جين مل و كهنيالال كوا صاحبان آيج معتربي - اوراكة واليان رياست نه حرف وشيل عنباربر بكرمار لكريم المركارك لحاظ سے بھی آپ کی اعلیٰ درمبر کی عرب وتوقيركرك من

رندلوس وسينه لامور مالك رخانه ميلا لوم كالم مابراً آليا بهور كي مشود رفيكي و ارتج بها درميلا رامها حب كي بري صاحرا دب انع والدلاكهول وي كرجا بالدجيورك تف جرسة أنهوك سايت فالميد بلل رام كالش فلزك نام سے اي بيٹ كارخا نـ لا بتوريس عاري ك يسينكثرون ومى روزا ندكا مركيت بين اورئلك كي صنعت يوبيشار فوابيّر ہیں۔ آبکی عمرا ہی حرف ہم سال کی ہے طبعیت میں ہوشیاری کے ساتھ ملنہ ا درانگسا ہے بھی بخو بی جاری دسا ہی ہے۔ ا در قو می دُملکی فیا دِعام کے کام مين هيي آيكوخا من كجيبي صفيه جنا خيصرت جارسال يحوصوب قرية تجيلينها روپے کے مُخلف چندونیرعطاکر یکے ہیں جبکی فہرست بل میں رہے ۔جمدانکی مصشل فیاضی کی لیل ہے۔ رؤساء کے علادہ خود ہنراونرلفکنہ کھ گورنر رہا دینج نک بنے اِسل علیٰ کا رہا نہ کود مَدِہ کہ اِسپی خوشنود سی مزاج کا_ا خربا رکھیے ہیں[۔] آپ اپنی انہیں خوبروں کے سبب دربار دہلی مدیں گوزنے کے مہما کی گئے تھے

بته تاری حالات رفاه عام المه رسر احیده لا بورسلیریش کمیدهی لامور وسأينى المن كالح بالمثالث المراع بنواف الك مندريفا مسائل ملز خِيْرُدُّ مِنْ مُولِينَ عِلْ الْمُعْلِينِ لا يَوْاسِهُ الْمِينِينِ الْمِينِينِ الْمِينِينِ الْمِينِينِ الْمِين خِيْرُدُّ مِنْ مُولِينِ الْمُعْلِينِينِ الْمِينِينِ لا يَوْاسِهُ الْمِينِينِ الْمِينِينِ الْمِينِينِ الْمِينِي

وصعب عم ارتصاور مجبوتي عبو تي

منده مرست سيره كوروار عب كمن مار الكند ببرلمت مها دول عنده كونين كوريم بموريل فيد الكرير سناتن برم بهالامور- الالعه

سرة مرسن شرك محدر كالى- السدر لابتراسيا يم براين كوكالج إرائك يسمار انومات جنده-

يت كورياري مها التحويران وبشه رما وكاراتنا فحقة ساخما زازعالكم واواسن غلاه ميالدريه بمهموم بعبي والصرفيت ت جنگی فوج کے اپنی گرہ سے مہیا کرکے گو ہم بالانه كي بتي حائير فارية نظمر كاعلالت يصحت ينان كار دنار بي دى تاييخ فزاد بهائ شخ لفداير من م نوتر العلاقي من *) ينظفت منه أركفته بني وارث فنا زا أفضرار* بالخربي

خواجه محر غلام صارق صارت بیاس- ایل ایل ادروكا ووغ دما عكم الے فاہ عام کا میں آپ براح جان شریکہ وساتہ ممہرج یونمورسٹی سے مال کیں۔ جرماں سے دائیں آئے: ، قانونی بریکشس کرنے رہے ۔ اور پھرا وسزیری مجٹوسٹ وسول ج درمینہ اُوَلِ مُتَقَرِر مَنْ مُنْ عَلِي عَلَاوه آبِ مَدِينِ بِلِ مَنْ يَكِ مَرَارى مَبراور المِنْ اسلامِيه مے جزام سر طری بھی ہیں۔

نوانجھ اس کا جال جل ہوشہ محدور اسے جس نے اِن کی خاص قعت اہل شہر کے دوں برجادی ہے ۔ اِس کے علادہ اِنٹی علی فائمیش اورخاندا فی خارتیں ہی برطری ہی قابل قدر میں رجبر اُسیدہ کا ورمنٹ بھی توجہ فریا ہے گی۔ آپ در باویر ہمان



خواجه محمدغلام صادق صاحب ہی اے بیرسٹرایٹ لا۔ایل ۔ایل ۔ ہی رئیس و آونربری سول جج امرت سر



حواحه غلام محی الدین صاحب رئیس و آو نوبری محسیر بث لد میا به

يا دگايدوربار ed o A إنگریزی فی دفارسی بی فی آن ہیں۔ مرجوسی تا ایک ماسے ولاد ل*ى تىرىت تەپنىغى مىن ئىلازمىت اخت*ار ي منها بج رهب - اور شي وقوع بفيرج لي متعددك بواكا بترجم الضرولا سياسون مصلط اسانيان سيأكس انخار تلفياء مِعْرابِیتُ آبای کا رومانی^تها بیت ایسنبی الا اور بوجی ور دیوا^{ها} ک**ارخ** اعلیٰ یا نه سرقا تیرکدیا کدمېنه وست ان جهرمین دېږوکا - اوراس محے علا و ته حوا**م م**رح وزمئ نام سے ایاے فیت وارا نصار بھی جاری کیا بٹافٹڈا ہو آپ کیول کمشر المارور بصل فدا عة وأور فسط مدر سرفيكيك بالساس رکسر موندیش کے ممبر ہوکرشکا گئے یہ 9 مراع مار رشری مُقْرر بوے - اور بھائٹ فعلات کسی تثبینی کے اغانظ معززك كتي بنكاء مينجانب كالرفية وميرا مروبتو اوراسي الأرمدي مجتشط ويترده ميمة يركي كني يجم جنوريتي فمك يوكل در بارتاميه غيى من أبكو مشفكك ديا گیا۔ اور دربار دملی میں جبیثیت دہماں ہشر کیر۔ سکتے گئے۔ الرفت آعظ ده تاجرانه حيفيث كمتح كالماغ ت والضيات كوثبيات كومالك بب اورلفار بازه مزار رومه بالاندى مدنى تصفين تايج زينوك الإن لمن شي تا أرزار فدن أيجاح ليحشم موقع ح كأرمت بيطامور يبيق جيك بع ليُدميا يُدم إنَّا بببت سى حائداد يبداكي - الحاف الحراصة كيراد يزيز بالبغاً ويسواصا حدًا وينط اليز كاركيوب. او زرنكازم ويوكرون حب ني أنظيم اربي الميكري الميكري يب مجائينه متبرير بغض تعوليت اندين ميثر كالحرور الطلسّان جلين والحيمر

كُمُرِيكُفاء (دربالآخة بزير) كُدّ. في برافون الكُفْت مِين بيجديا غ صَلَه محدًا كبرفان تحيية في



اوبربیل نواب فنح علیخان صاحب بها در قزاماش سی ـ آئی ـ اِی ـ رئیس اعطم لاهور

اورزبروست امبرکی تمام کار روائیا جه گوزند الے برخلاف عل مرائع کی جا ق تیس . حکت اورخاص سینے پاس سے گرانفقد روییہ خرچنے کے باعث خود اسی کی تا ہی گا سويش ، وراس وتمكست بوئ ليكن كورنسك كى والسي مرجو ككه فرقة بارك وغِيرة إلى يخت في الف تقع - السكة التي جائدًا د ضبط موثى أورا تِكَ مُكَامًا ومُتندهم كئة كئة جيك بعدا نكودة است مُرك وطن كركم بنجات ميں سك جهان اسيم بميشد ببلي سي معي زياده مُستوري ونيرخوابي كاو طباركما . جناعي آتے ہی معابنی قوم کے سابھ سواروں کے جناب مدکی و نیروز پوروسبہراوں وغیرہ س قع براینے خرج سے ایک الدئبر تی کرکے گوڑنٹ کی املا د کی . اورایک کوڈمی ٹاک ن جائشيش موت رہے ابھے اغراز دوقار کو بخ بی ملی ظر کھتی ہے۔ جن بخ میں بھی داخل ہو تھے ہیں بینجات میٹیورٹی کے فیلویس تابقیوشی منظف کے موقع برتیجا کہ آبكو جوا غرار وقارع كل ب- أس كامحتقراندانه اس برسك بي كميندومسلمانون كم مصالحت آپ ہی کی سیافی جیارسے ہوئی آپ اماسید کا تفونس اور انجس المامید لامور لائف سريبزيثر ننك اورعلنيكم شركالبج محسينه أيرش شيبس لعلير يمح سابخه بالحضاؤم مغربي تع الته إس قدر دلجيهي صفح كما بينى رياستمِائ بينجاب واوده وغيره يس كمني ايك مرارس بھی آب نے جاری کررکھے ہیں۔ اورایسانی سرایب مفید کام میں آپ كرا نفتررفياضيون كااظهاركية سيتمين كورننك في بسيم إمول كم مرورش کے لئے تبن ہزارا کوار امنی مزیر مجی عنایت کی ہے۔ اور اميد ہے كوں بدن آب كى قابليتوں كے كا السسے ير في مناصب ومراتب بوني سبع ملى - في فقيقت نداب صاحب سوصوف کا دَم نهایمت ہی مُنعتنات سے ہے۔

على المراب الميك ورف الملي في المرب الم الما المراسسة من المناسبة المراكس المحال الماعلة المناس المناس المام المام الماعظة البها فنبث ووازم تهميسى زه لأجركوا لبياركي بخل إسسنت وإي Emily & ريد کي پائن تا ل اوي سان والمراس المتعالية المراس والمساح والمراس المراس والمراس المراس ال فشرائكه ماء ارتاء صاب كريك ثمناما ب دلبوا في اور ديم بناه 6.16: 4764 برلاغ از گال ۶ مین مخیه ۲ مومیر^و ورتصرلبي رحياسه ي كام كوام نهور ب اعلىٰ درجه كى ديانت وليا نقط عين حيات ہي استعفیٰ بھي داخل لووس له حيوط ي سذاقعا بُّ الْعَنْ مِن ديوارِي حب كى مكيت مِن غِيرِرا كَيْرا راضي اور نودها ته جا كَيْرِرَ علادہ اِس کیک بدلسٹا میش ہیں۔۔۔ اور فائدانی قدامت کے لیا فلصری آب بھان اُسازی میں ہے۔ علامہ فی فیادی۔ مشال ہو آیا ہی کوام کی ہمیت نامویس۔ امید کہ ایک وجودسے علک بعد کورشف کو بھی تا فوا یک فیات کی موسفے میں سکے۔



حناب دیوان نراندر ناتهه صاحب ایم ـ ای ـ دپتلی کمشر رئیس اعظم لاهور



گورو نونهال سگه صاحب جاگیردار کرنار پور نضاع جالندهن

كورو يونهال نگصاحب بنس كراربور

صادم بصوف گوردنا نامے ابوکی اولاد میسے ہیں۔ اِنہیں کے خانمان کے خاعل کی میں تیسنگا ہے ایم لیے کا میں سادی اس جس کے میاندان کے

ورخاعلی گوروار آب نارصاحب کرآر بور آباد کریا تها جیسکواک سا طبطے متی تنگ ساا گذیبا سے عرصانکہ آپ مذہبی طور پرایک علیٰ متبا زرکھتے ہیں۔ کرتا ریو را ک

ے تعلقہ یا جاگہ رہیں واقع ہے جس کی سالائے آمدنی ھرھ نیزار روٹیبہ ہے۔ 'انومیز بر

پى دېچ ددا د هه چه ۱۵ د پرى در د به هم ميره چې که کوريک ميوند يو د به د د ميره در د د د د د د د ميره د د د د د کورمنځ که مهينه د خبرارند کښتر مېرې د جنابخه پاد کار ملکه و کمه وريم تنو فنيد و ميرم از د پوسم

يني اسبتال جالند مركوا فرض طماير سنتفائ ندمستولة عطا فرايا تها-

رالمتونی شکتای، ولیگورودسیرل دلمهوفی عنتایی ولهایگویتار المتوفی شیرتهای ولیگورد میر و لمهوفی شنتالهای ولیگوروار جنگیر دالمدنوفی شنالیم ولدگورو را مردات بشی کهتری ما و گوره

(مرداس دالمتوفی کشفیای ولدگوردامرداس بهلکهتری دالمتوفی سختهای ولدگورو پیمتهای مدر راه و درا هرهار را سردای به در مرکز مرروا و دراه مهار

نادین مهری اسوی مست.ع به دار دو که مات جیدی ههری اسوی مست. آیچ خاندان میں گورونا ناصل ح**ک ب**لی کویی اورگور در هرگورنبد صاح کلیتیغا و نشان ور آد کرنشخه صاحب قدیمی مذہبی ما فرگار یں جلی آتی میں - اور قصشهٔ کر آر **او**ر کے

علاوه بو دیگر دبهات صلع جالند بپرمین اورتصبیمری بپرگو مبند لپور میلیا میرل سی خاندان کی واحده کهیت میریس - صاصع صوف کلیتے ہیں کہ پہلے اس نیزیں میں بذال کیانوالہ نیز ہے بعد رکن دیکارسٹ کی دو ایک اور لیور رکاسٹ میڈ

عاندای بی و داها معالمه بهای بود و بید و در ما ب مدر داره و بهر در و در و رمدگور وصاحب حال ، سوا لا که کار مکہا ۔اوراً ب بیب شن مزار کا ہے۔ آبکو دلوا { و مذہ ان میں موسل مدر

اختيارات كالبي-

مرن المتح علی صاحب الک منتی رسی اله منتی رسی اله و الم منتی رسی الهور مرز آصاحب خاندان منتله سیس و چنک آبا وا جدا دین بنت موئے سفہ در قدی سے تنفہ لیف الا دوارد لامبور سی تنفی الدور در اربر بہا ہے آب والد تحقیل علی کے کے کلینو کئے۔ اور بہر بہا ہے آب والد تحقیل علی کے کے کلینو کئے۔ اور وہ بر بحد الدی دونا میں بسی محتیات محتی المور شری کے المدی دونا میں بہر المبور الشراف المدی المدی المدی دونا میں بہر المبور الشراف المدی المدی دونا میں بہر المبور الشراف المدی المدی دونا میں بہر المبور الشراف المدی المدی المدی میں المبور الشراف المدی المباری دونا می المباری دونا می المباری دونا میں المباری المباری المباری میں المباری دونا میں المباری دونا میں المباری دونا میں المباری المباری المباری میں المباری المباری میں المباری میں المباری میں میں المباری میں میں المباری میں المباری میں میں المباری میں میں المباری میں میں المباری میں المبا

خاص طور پر لامبور کویا در مبنیگی -کویدنگ کے بھی آپ سیج بھی خواہ و دفاد ارہیں - ملکہ وکٹور پر کی دفات بر آپ لے اپنی خائؤں کیط ونسے خافو نا ان لاہور کو مرعو فراکہ حابث اظہار لعزیت شعفد فرایا نہا۔ خو ایک نئی بات ھی - اور حبید شرسی ایچ ایٹکنس صاحب ڈبیٹی کمٹ نر لامبور کی میم صاحب اوکرئی بھی شامل تہمیں - جس کے بعد سفر ہری صاحب سنتن جج لامبور کی میم صاحب اوکرئی و دسری دیسی وانگہ نری محرفر زخوا میں کے آپ کے کاس آلے سے نعاقات بالہمی قائم تہوتے جن کا خینے قوم سے سنتے بڑام شاید میواکر تاہیں ۔



مرزا محمدعلی صاحب مالك معل حو لمی رئیس لاهور

رن مُولوی محدٌ فضل الدین صاحب بلیدر چیف کورٹ بنی ووائیس بربزیڈنٹ میونٹ یکٹ کا ہو

ووالیس بربربربرنط میبوس بلتی ایق مولوئی صاحب قصوف بنجاب کے اُئ شہوروممتاز دگاء سے ہیں۔ جو باعتبار سے تد بن اور کارکئی کے ببلآل رگورنسنٹ دولوں بن عزت کی گاہ سے دیکھے جا ہیں۔ اِس کے علاوہ آپ کو قومی وکلی معاملات سے اِس قدر دلجیبی ہے کہ جو بہت کم لوگوں میں یا بی جانی ہے۔ ہرایا ہے فنید کا کے قوم انجن یا جلسیں ایکی مُرمخز

تقریری اورگرانقدرعطیات اِسکے شاعِ ناطن ہیں۔ مہرای ایسا جاسہ جو گوزنٹ کے اغراض ومقا صدا وراحکام کی تفہیم ولسہیل کے لئے قائم کیا جا

انسورمولو مصاحب کی تقریرد لپذیر بھی خروش نی جائیگی اور اسکے علاوہ مُعنید مُناکث لوئینٹ کاروبار میں انکی مصروفیت اِس فرجہ بٹر ہبی ہوئی نظر آئی ہے۔ کہ گویا اِ کیا

کام ہی ہی ہے ۔ تقریباً بیٹاڈوسالسے وہ لآہور سنجیلٹی میں دخل ہیں۔ مگرانگی عالیقد رخد مات یقیناً انتی مقبول معرفوب ہوئی ہیں کہ ہر درجہ سے لوگ اِن کے م

متعترف اور ثناخوان نظرات من چنانچیکئی دوند و مکشرالمتعدا دوونوں سے کامیا بہوتے رہے ۔اور دوبار توبلا انتخاب بھی وہ بدستورکام کرتے رہے۔ سکے

سوا موآوی صاحب بناب بونیو سٹی سے فیلو بناب گورننٹ اور دائیسرائے صاحب کے درباری بھی ہیں -ا ورموقع دربار پرائکو دونوں شینوں سے ککٹ

بھی ہیجا گیا تھا گرچ کہ لاہور کے جاسہ کار ونبش کا بہت کچہ اہتا مرا نہیں سے وہ ابت تھا۔ اسٹے اُنہوں سے اعزاز د تقریح کے عوض ادائے خدمات کو

زیا دہ نترجیج دی۔مولونتی صاحب کی اعلیٰ خدمات سے اُمید بھے کہ وہ تہت حَبارا غراز دُئے مزید سے مُعزّنہ کئے جا ئیں گے۔

25.08 مِهُ وَلَ عَامَدًا فِي سِيلِنَهُ وَمِثْ مُ بيتم كحجارى كردهاخد بار المرتبيات سخ سه بالكرمكي أل الرا وصنه كبن يكا جواما أنبيري كأميابي كساته جارى ت بین جترت و دلعیت بهوی مینه اسکتی بنجات میں سنتے پہلے دید کارڈ ا نہیں کی ایجا د سے ہیں نصنیف *و* الیف کا شون بھی کیے گئے طے ورد کھا ناہی ہیتا ہے بچنا نے مل فی الوکے والیسائیگل دربارلامور کی البیخ اور دوسی نام ایکی مغ ناول ارنہیں کی تصنیفات سے ہیں مطبع واخبآر کو اُنہوں نے اپنے وُفّا *عندریتر فی دی ہیے اِسٹ اکثرصاحبان بخو بی واقف ہیں۔ ٹمکی وقو دی کا ک* سے بھی خاص دلچسی ہے جینا بخیر کمپر نس آسیوسی ایش کا ہور کھے والہ ہم بریر ماط او ایجمن حمایت سلام دعلیگرهه کالبج تم بورے بورے مواخواه برن داء میر ابحی شادی ولوي تتفرفضنل كدبيضامه بالك خبار وتقا دارلام وركي ختر نبك كخنت موتى ج اكثرو وردست منفامات كروست أورر وساء تشريب لأكريشر كب بهوست مقص جوابى ملنسارى كى لىبل تصے كلكته فرتنى وكتتم يزك سے مشہور منفامات كي منبوكنے میرکی ہے۔ اور ہرمنف م کونظرِ غائبر سے دیجھا ہے۔ اکٹر ریاستوں کی بھی بسبيل ستجارت وسباحت مبرکی نب - ا دروالميا ن ملک وسرداران سبت سے نہائیت عزّت کے ساتھ کا فایتر کی ہیں۔ آپ دربار دہلی میں جبی شاکل 2



مشی دین محمد پرو پرائشر ،طع و اخبار صداے همد لاهور و مبیجر کتاب هدا

درباربان يخباب

وسددارلهل سنكصاحب رسالدار اسودار بلونت تنكه صاحب بأربخ ناله

يئس لودمران ضلع لديسايذ-

٢- لاجعلى بهإ درخا صاحب محبرت . معوا يسرواربلونت سنكه صناربه لأرسيانه

سم-سیاس انروده سنگیصاحب رئیس

را گرصفلع انباله-

هم يسر داربها درارجن سنگه صاحب

ريئس جيبال ضامع امرتسر

٥-بوائ ارجب كدصاصيب بالكران

به-سردارارورسنگهصاحب رستیسس

نوشهر فنكل ضلع المرسر

المواعلينق مخدخا صاحب تيركمان

هر . نواب بها درطنمت علینحاص احب

ربئيس ماندُّل ضلع كزال-

٥-سرداربدن نگهمام رغيس

ماود وضلع لدسياند-

ا-سرداربها ورخاصاص كهوسه

ريتس دُنيره غازيجان-

ايسردا ببلرم خامع خلف ونيبانواب مار خاصا حب إسى أني التي ترتشره غاز خا

ضلع كوجرا بواله

الهما يسردار حريجيت سنگرماحب

البووالبدريتس جالن يبرر

۵ سردارد بواندر نگه صاحب رئیس گنولى ضلع انباله

١٠١-سرداردوست مخدخان صاحب

رمتیس قوم مزاری -

٤ - سردار دريا نفان صاحب تمس ضلع دسيره غاز نيخال-

٨- اونريل نواب فنظ علينحا صاحب

قرالباش يتين عظم لأمور واسردا يضل على خاصا حبسراني

رئيركم ك كسران ضلع دُسيره غاز بنجال

بر- خان بها درساغلام فریدخان ما

ريش كوط كيرضك كورداك بور الا - كمك علكام مختفاصل حرج وسرا

تحصيل نشرى كبييضلع اوليندى.

مع - راجع عادما رس سيد ضلع كالكرة ا به الم يسروا يقل في صاحب كوركاني رسُر

١١٠٨ سرواره والمنكم حاسا لم

سى ايس آئی والی شرمزا د پورضلع انبا

جرولي ضلع كزال-

۵- د ونربیل سکرنور سزام نگرصاحب ، ۸۰ - را مرکرم دا د خاصاصاحب کگریتیں

۱۲۱-۱ ونرسل را بالدرسك من سدى بعد مِنْدُم مِنْ بَحِنْ صاحب بُراع ظُمُ لمناك السيسيمة بنيءي ويُداع ظهراوليندي

ا- دیوان بها در را سے بسادر اسام، ماک صابحة صاحبتا الله رِّمِي تَحْكُمُ سُكُرُهُ احْتِيْسِ لامور · \ أسستُن شَكَسْنِر مُسَاعِظُمْ خُواجِ أَوْمِلُوعُ

النوالية ابتيم لحفاصا حب رئيس الهم بسرداركش تكرصا وستبرنتوانهانك ض*لع كزال-*

٢- او زيبل سراما مخش خاص حب مهم الناله المنظمة اليمن الماضية كيتى-اني-اى رئيرة بره غاز نيا- ١٧٠ وطف حرج ل صاحر ف مي

يبر جغوع ليخاص شِركتُ وشِلع نباً \ شاه نوازخاص حب رئيس ثيره غانسة

موم بهائ كورخ سنكره فارتبرام رسر السرونياء وسره غارشال-مهرم بهائ گوردن سُنگر مُنهَ رئيس لامو - الله عه يسروا جيم شُکّر مُنهَا رئيس نتول تها نگر

هرم يسروار كورون تنكرها حب رئيس صلح زال. شام كراه صلح كزال-

و ١٠ - فان در والحاكم فاصل مبيسا ميد عهد سردار بری نگرصاحب الدارتی ا ۱۹ سردار بها درجوالانگرصاحب تیس

يود بيرا ضلع كريبيانه-

يسى في يريس كيور تصافع لي التير الشار المولية الدينة ي

المهرورببا دينزام سنكصاحب ثبس الهم سلاخار مجدخاف وأنه أوصلع شابع لبررضكع انهاله

ال- ديوان نراندرنا تبهما حكيم-وليثي كمشنركو حرانواله رئيس عظم لاسور م بنها كردم الجيند فن رشي كورد مهدر المه كورونونها النكرصاحب بيركن اربو معوبه بسروار بغرنك نعاصا صعيرتي د مرد اور دارات من ما اور الله اننديورضلع بيوشيا ربور-٩ ٩ - راجة كنا ترجن والي سوف عيشاري م رئيس فانكره ضلع منطوكره. ٢ يسردار روي كمص لموى تيس لا مور ہم ے سیائ کہدرش نگر رہی

المحدر أبها درآ نرسل طريد توال فن يثى اندُّ ضلع دُّيبره غا رْسِخال-ه يهولا دا دخاص حبيباً ببنگ ا ضلع دُمبره غاريخار ٥٠- خاريما در وترسيدا مله فارضا ى قى اى رئىس عيى خىياضلع مبالوا موه وخاصا حب مخدعا المخال من الله يسود بهي رام نوائي بكرها وتبتر ريئس وثله نهناك ضلع انباله ٥٥ - ملك محدار برخ صاحب رئيس ٨٠ - داحيم بالصاحب أيُم لمرضع كأنَّدة شمر آباد و ضلع راولینڈی -معمد می جبات خاص ریبار صل باضلع استعلی خاص حب مانڈل -و معندها به خاصا حب سلم مبور ای نان بها در سیف الله خان من بإز دارجيف ضلع دُيبره غاز سخان-٨ ه يشهر ده محد طا برص رفضاع أرسية موع بيدى سوجان كرصاحب رئير ٥ ١ مردار نوائن سنكه صاحب ميس اونه ضلع مبوت مار اور انك اجراضلع انباله ه رسرداریها درزندنگرمن و لفظهای کارگنبولی منلح انباله .

ه الرائيسندرينگيم حسينب طائعة ٢١ ٨- لك بار محدفا صاحب تركب

۱۲ ۸ د محدّر برکت علی خاص اصل حب میث

الم ٨- نواب نملام محبوث بجاني ص

اله يدير ورانه على خاصا حب ماندل- الماكبردار وريس لامور-

ه مريسردارام أو سنكه من معينه ويرام المسير كارخانه مبلارام ريتس لامور و ا

سو لیڈی آر تھررسل صاحبہ مواسٹری ۔ ڈی فٹز پیٹرک صاحب

ه سيرينك ما حبت ليدمي عبة الهاسترآريم فريزماحب-

المدكيمين على المح ك صاحب الماء مغراب المح وياركرها حب

۵ كيش كولد سشريم صاحب ماعب

الم مس ايم ايم متحمصاصب ١١ -مسٹراے - دف صاحب - اعم مشرایج - دی والمرج احب

به مدار تغید فاصاحب نگاری ای کالاباغ ضلعمبا نوالی. چوتی وسروعا رہجاں۔

نى السرداريُريك منكرفت جماجهي اكسطراك سفنظ شروريس المهور ا - بتر ساولسندی-

على من المرام المن المرابع المرام ال

[٨ - شيخ غلام، وجها حبين زرمجيري ١٨ منان بهاخواج لوسفت وصاحبين

اولايستْرسى-بو- ايجيس صاح**ب ص** الماميج في أوطوي صاسي أي الحن التي يعلا

به مسطريدان صاحبت ليدي حبة الها-مسطر وبليوايم بيلي صاحب-

ومشرارى الطيفاة فيسي يس ١٠١ مسرم والماحب مع ليدى مامة

مربسٹرائ میباصاحب تی ہیں۔ اس امرا کیٹن اے بی جی سامعامہ

١٠- مسطرجي- الف دخي مانك موي مان مان مان مان المه ج- رساصاحب

صاحب سي البس

فصايارديم

أمراء ورؤسلت سرصري دالف درباربان مرحدي

الموا- فاليادارام عفاصاحب الهما خان در احتماناد خاص

ا ١٥- خاغ الغفرخاصاح الله في يرم

11- نواغيل مرفاسيفاصل حريثين ثا ك- السهم- راجينيا حدفاصل حريبيكي مرط

١٠ وفانه أوجق أوار خاص حب ألئ كالمام

٧- لواب صاحب دير-مه- خاصاحب بواگی۔

٧ ـ خان بهاو عبالغفور فا صاحب الما خوشد إ في الما صاحب بمكش.

فعک خان آف میشری -دی حافظ نواب عبدالله خاص مبلی نی ۱۸ خان بادر محبت خاص مربیس تر و و

- نواب الدداد خاصا حب سدوري 14 غالبية برنوامي المناطق المكندا بورة

٤- اين المتدخاص حب اورك ئي - ٥- وزبرزاده كز فواب سرداريهاه

مرسُلطان بركت خاصاحت سرباء المعمياخ المرسي وفي الدي

٥ فاربها دروست محيفا صلياب بيل ١١ - فالبادر هراع فاخ صلياب ميهم ١٠- غلام الحرر تفني صاحب ي آل ؟ المام خال ورجم ين فل اربام بمند

رنها) افسران کیمیم صرصدی

المهاش بی سی واطرفیل مساحب ایس میجالین ایم کاردوری ص این روکه سه وین یط ناط

ببرف يخط را وُ داس صاحب نيادو. ديوان. يل وجين كالج-٨- بجراس ج- الدر بوزما هابي مدراس-پائینس مها راجه صاحب بها دروالیم اونکور الع-آبادى قبية ١٤٧ لكه-آمني عدو ذالى بن سرائية



هزهائدس مهاراءه صاحب بهادر واللَّه ریاست ثراوبکور



هرهائیس مهاراحه صاحب بهادر واللَّے ریاست میسوو

د جی آبی دمها دبوراؤه په آبی اسی فسف کولنه

٢٩- فنت ريل عسايته ماحب آلي ۵ استرقی این بورند کف روشهری ایمواس وکورا جیتال میدود

ومهدس ودياني-لرى مربواس آئين كركوسو ومربات بسور

رفاع درباریان مداس ا-الحنري علمباور في الناجاراد اما- ديوان بها ديدت ال تندمد لمار فناسى برائي ايمبركونسا و ايسرا اسى- آنى-اي-مبركنني-

٢- النسوا مي شواراوركل من الاوا- دبوان بهادر رام جندرا من وكيل إلى كورك-

سم- بها را جدر گارا وصاحب بهادر اسم- راجسرایس اسواحی مدلهاره کے سی آئی۔ ای عنی زمیندار وزیکام کے ۔ ان میں ا تی۔ ای بیس طلم مارس

١٨- زمندارصا وفي موكو شفع كنفى الها-اونرس بى رتماسبيا بنى بيلات

٧- رائ بها درى جام بنگرمدلياته ١٠١ ونريسل نواصل حربيا دربيد محكر صد

٤- راجه بوردباراج دكرا ما ديومن ١٤ سي فكار بنيارا وركا صاحب المركار ازمیندارعلاقدوزیکا بین- ۱۸ - اونرسل اکردی دیوان بهادرسری

ا مناسى قائى اى برلس اوف الكا مناسى - آئى - اى مبروليس كميش -

رشیں اعظم مداس - مرحوم -۱۰ - برطاکی میڈی زمنی ارضاع گنجام -۱۰ - برطاکی میڈی زمنی ارضاع گنجام -١٨- اوزييل جي الخواسط و صاحب مركونسل

١١- درس كي ميار جومينونومنا مربوسان ٢٦ ما حاصنا وكمث كري سائى ي مينا مُسلطح

استرا والنبياعة في بين إس المستحرز أيذار يصف ألي إس بن

ر نوط ب انواب سامی بین -رایها ای در از در دو اگردانی دین مربه صاحبه م - دسترت سنگهام ريك صاحب بعاد لالدوبونا تعسيماسي صاح

سرائينس نواسلطان جبإن تميم صاحبه اليهوال

عاليجناب سيمصاحبه سنثاء بين بجائة ابني والده مرحومه كيمسناتين ياست م_وئ مېن - مگر پيليے ہى سال ميں نوائسُططان دولدانڪ لائين اور

قابل شغير كانتقال بركيا- هِيرسه كاروبا رِرياست كاتام بوجه انبِرَامْ اورحیکوابتک آینے برلے درجہ کی مستعدی سے نبااے - آیجی ریاست

فار قنبه ، ۲۰ پسیل مربع - آمدنی کُلُ تقریباً چالیس^ل کھ - اورا تواپ سلا می

راسيان درماره ارزاب محتر نصرا متأرخان صاحب وليعبد ا-صاحرا وه ما فظ محرّعبدا وتدخان صاحب فرز ندوه-

صاحزا ده حميدا فتدفان صاحب فرزندسوم .

م منتی محدمتا زعلیخان صاحب -

۵ - حافظ محد حن خار معاحب سی- آئی- ای -

مستركوك صاحب جيف انجنيرت ليدى صاحبه وم

٤- ئىنتى مخرامرارس ناصاحب معين المهام رياست.

- رائے بہا در جیزسنگرماہ۔

سرنائينس مها العرصاحب د تباكيسي ابن آئي آبيى رياست كارقبه ميميل بع-آبادى ووالك-آمدن وسالك

انوا پ سلاجی خدره مقرریس. جهرانهان -اه- رازیها در منتی کوبند برشادصاحب براتیوی سکری -- راسته بهاد را از جانگی برشا د صاحب دیوان-

ہر ہائینس را مرصب حب دھار

7 یکی ریاست نظامی^{ده ش}اریس ایک د فع**ینب**ط *جوگئی بنی - مگر بحیروا*گذا ر ى دى گئى ـ رفنبه ديم مى ميزارسال مربع ـ آبادى دولا كمه ـ آمدنى آشدلاكه

ورانواپ سلامي بيدره ين

همرا مهان در باردیل می مندرج بین-- بزائينس فهاراني دوارصاحبه اله - شاكر ظالم سنگيسا حبيم

ا - سینا صاحب - بخی بردوه - اسینا صاحب - دوه اسینا رام جی صاحب - دوه اسینا رام جی صاحب - بند ت آریسی - دُکی صاحب - بند ت آریسی - دُکی صاحب - بند ت آریسی - دُکی صاحب -

۵- ملهاررا و بوارا ظرآباد کر۔ ۱۹ مشراین بسی او کارین احب رح)

يزائينس اجماحها درديوس كلان

إس رياست كارقهه و > ه ديسل مر لع- آبادى ايك لا كه ك قرير مهدنی تقریباً سات لا که اورسلامی اتواب ۱۵ مقررین -

برائينس اجصاصيا دردبواس دخوري إنخا كم حال معلوم نهيس موا-

(3)

فخرالدوله لواب محرّافتی علی اصاحب درصولت بنگ والی جاوره

مِرْهٔ بَینس سوا فی و درانی افغان اور مذہبائشنت والجاعت بشیلهان میں . اور جوری سفی اور کی قاریخ ولادت ہے . اور هارچ سفیدلوسن نشینی -

رقبدرياست چوسو چيسيل رنع- آبا دي ١١٧١٨ ٨ - آمدني ١٠٠٠ س ٩ ريس

کلدار۔ فوج مع پولیس سات سوجوان کی۔ اورا تواپ سلامی کی ۱۳ خرب مُقرر میں۔ اِنتظام ریاست صاحبزا وہ خان بہادریار محکرخاں صاحب

سى -ائيس-آئي مالزالمهام رياست کرتے ہيں -جو بڑے سخبر بير کا رم ل ور سی -ائيس-آئي مالزالمهام رياست کرتے ہيں -جو بڑے سخبر بير کا رم ل ور

یوروپ کی بھی سرکر سے ہیں۔ پیدا وار ریاست میں علاوہ دیگر اِضائی ہے۔ افیون اول درج کی سیدا ہو تی ہے۔ ہز ہائینس - انگریزی-فارسی۔ بی بی

۱ یوی ادل در به می بید او ک بست در براه یکس داندر بری دوخ این میس بخو بی مهارت رکھتے ہیں-انڈین کیڈر کی کوریں بھی دوخل ہیں جہا؟

اس موقع پر بھی ذکرآ چکاہے۔ آ ب کے درباریان مرفق باصاحبات ع

- فان بهادر بارمخدخاص حب المهامت مخدخان ساحب.

سی-ایس-آئی-۷-صاحبزاده محدّشرعلی ایسترغلام عباس فان صاحب

ماحب. معاكسدول سنگرصاحب.

سو-صاحزاده ملطان مخذها ٥- بندت ترجعون ناتف

عاصب -

هم- بدائت محدخان صاحب

م و بندت تربعون ناتف صاحب.

١٠- مونوي عبد لجليل صاحب-



فرالدوله صولت جنک نواب محمد افتحار علیحان بهادر والئے ریاست جاورہ



مهاراج دهراح سهدارالملك هز هائنس سر ملكهان سنگه صاحب بهادر کے ـ سی ـ ایس ـ آی والئے ریاست جرکیاری

رکس،

دباراج دمراج سبهداراللك بزيانينك

ملکہائ سنگہ جودیوصاحب اور کے سی آئی۔ ای۔ والی ریاست چرکھاری

آب بندیله را جپوت کاشپ گوتروپشنوی میں بہمجاسال بالیش منگ که ۱۶ ورس مسن نشینی سنث که و ب سرقبه ۸۰۰ بریل مربع ۲۰ بادی

۵ ۱۲۵۲۵- آمدنی جیما که اورفوج تع پولیس دوم زار انواپ سلای گهاره مُقربِ می سری راجه با درسری کرش سنگه جو دیو آینچ کیه جیمه

اور را دَبها دردبوان جوجها رسنگه جود بوبها درسی-آنی-ای مارانمها نایتب کا مرارد بوان بها درگنگاسنگه جود بوبس- بهارا جرصاحب

انتظام ریاست خودکرانی بین- اورعلاقهٔ ریاست میں ہیر ابھی کلتاہے۔

> ر ک منر پائینس مهار جیصاحب^و الی چیترلوپر

آپکی ریاست کارقبه ۲۰ مامیل ربع- آبادی قریباً دولاکه- اور آمد فی بین لاکه ہے- اتواپ سلانی گیاره مُقربی- مها راج صنا انگریزی بخوجی جانبتے ہیں- اور انتظام ریاست خود کرنتے ہیں-

(6) نېرهٔ ئینس دېا راح صاحب بېا دروا لی گوالبار جي سي-اليس-آئي-جي سي- وي-او- حري سي-۔ت جو ہاریخی شہرت رکھتی ہے۔اُس کے اعادہ کی خرورت ى معلوم ہو تى-ر قنبه 14 اس سامرىج ميل -آبا دى تنيسن لا كھ مد فی کل انداز اُڈیڑہ کروڑ اور سلامی ۲۱-انواپ کی ہے۔ آپ در پا يَا جِيوسَى لندُّن مِين بجي موجود منه -آپ اعلیٰ درج کے انگریز تعلیمیا میں - اس کے ہمراہیا ن درباری تھے۔ ا بروارآیاجی راوصاحب بتولے- ١٨- راورابدر كموناته راؤم ولكر-يردارام حندرة صاحب مينكر ١٥- ايجوننط حزل مراسنكها ونت رئم بياصاحب سنرما - اسردار تكاجي را وصاحب بها كا داریا دورا د با بوصاحب گهور بڑی | ۱۱ - کرال ہی۔ دھی تحت ای کیس سی ردارام را برصاحب بهالكي- ١١١ - لفينك كرنا و جنرا كالشي رأص مردي سياليل أي ىك كارىنىد، مىم مىل مراج - أندنى جار لاكه - أبادى رُسُرُه لا تحصی ما در انواب ملای گیاره مُقرمین وربولیتیل مجنث م منعلز آیجی نگرانی ہے۔ بمایی کوئ معلوم نبیس موا-



هنهائیس مهارج دهراج کرمل سر مادهو راو صاحب مهادر سیندهیا حی ـ سی ـ ایس ـ آی والئے ریاست گوالیار



هن هائینس راجه راوت ننے سنگه صاحب بہادر والئے ریاست راجگدیڑہ

ر سس م

مزه نینس راجرادت نینسنگیمها دیجادر والی ریاست را جگره

منر المین سندنشینی سے بہلے آپ شان ورست کا و میں انتین موسئی اس است میں است کیارہ الواپ سلامی کی مقرر کے بعد میں میں اور سندان سے مگر کرائی بی مقرر میں اور قبار الواپ سلامی کی مقرر میں اور قبار است ۲۰۱۷ و میں مربع آبادی ۲۰۱۹ میں ۱۰ ورآمدنی حجد لاکھ ہے۔ فوج سے بولیس اس حجوان ہے۔ مہاراج کنور اربیر اندرست کی اور لاکٹیشر کے اربیر اندرست کی اور لاکٹیشر کی صاحب مراد المہام اور میں دو نوں صاحب دربار میں آپ کے ساتھ تھے۔

رجها راجعا حب بهادروالي بؤن جي الساق وام بعضيل-آبادي....ها-آمدني محيش لا كه . اتغاب ملامی ۱ ایس بنرو ثبنس نگریزی تغلیم با فنه بس- افتطام رابها ن دربار ۱- لال- داین برشا در ئے ہما درلال بریت سے صاحب کرنالا اجنار دین سارمن رف بزائينس بهاراج صاحب بهادروالي آيكي رياست كارفيه هيه أميل مربع - آبادي قريباً ايك لا كدچالبه سزار نى جارلاكم-اوراتواپ لاى كياره تقريس- وزيرالدولاك پرشا د ب مدارالهام ہیں۔ رص، بی والی را وہبادری ایس آئی جاگر وميترى راجوت بس سال لادت ستث يع رقبه ہے۔ آبادی قریباً ہا ہزار۔ آمدنی مجاس ار ج مع يوليش تن سوجوان-كنوبر ما إنتكر ساحث بعبرين- إنتظام ريا پهيم دناهيم - شيڪ ممبران كنور كين رئيسنگد- با بوگومرد مين دا : رمير فيدالصديملي ماحبان إن راجه ماحب نكرنزي

رخ) امرائ تمالك منوسط ١- راجيج سُكُصاحبُ سِلايا جبلير- الم١-رائع بها دركتو. ٧-راج فطي اهمام رتب نأكبور- أوا كابينكرا ونربيري مجشريك كمبشي ١٥- را وصاحب بونت را وبهكوت ١٥- رائبها ورال بي الج سنكه هن ا وزيرى اكسفراك شنط كشنريا نبية اوبو زيبندار سريالي سيبل بور-٧ - را قربها دربهارى لال صاحب ١١ - را عُبها درك رابيا وصاه بينكراونريرى مجشرف جبليور ازميندار كيميتهد منداره-٥-راجيكيها ديما ديم شرسكره عادمدى مصاحب مي البيراط ٧- برج راج مستنكه ديوصا صنبينا اكستراك مشنث كشنروشك كص ارضلع رات بور- ١٨- ماد بوراو بهاؤها صاحب زييندا ٤-رائي بها درجندي پرشا دهرب ايم كادُن بهنداره-ا وكسط ونربري مجشري جنده - ١٩- ادبورسا صصاحب زمينار ٨- كنگا دېرر اوموصاحت بنولس راج بورسنبهل بور سى آتى-ائ أنديرى مجشرك ناكيو- ٢٠ -رائ بهادر شاكر بهاراج سنكفينا p-را ئى بىيا درگناك شايوم، آنرىرى مجشريك ساكور-راج كوكال مساحب فيبنيكر جبليور الهارمشر آرمتراصا حباكر كوا ١٥- راميكامران ومنارس تناكب و الكيور سواراً ببها دركاشي القدكيشوشا كوننا السران فاصاحب تحرفه ل يعيرنا يع يزنل في رائع بور- تعييلدارم داره جبليور-

۵ مطرسی ایج جبریل صا مشبغلقه

بهويا در ايجنسي.

وربعواس وسميركو وتلى تشرليف لات برجى بوجدابني علالت فيع آب

مريب دربار بيوست



هزهائیس مهاراح دهراج مهارانا فتح سگه صاحب بهادر حجی - سی - ایس - آی - والئے اود - پور ممواثر

رة ئينه جها إحسوا في بها درجي مناوا في ا آپ كى رياست كارقبه ١٨٠٧ ميميل مربع-آبادى آخه لاكه-آمدني تيرل كي سالاندا درسلامی ۱۵-اتواپ کی ہے- اِنتظام کونسل وٹ ریجبنسی تی ہے وربارد بلى پرمندر خدنس ساحبان آپ محے ہمراہ تھے. ا-كيش الف-ات متحصاحب الم-كنورنارائر بالدمن نائم في فظنهار الينسي مرجن مع ليدي صاحبه المدرأول وليرسكر من محافظ بريابينه مظر كارك صاحب شبط الجنير الورداوان بها وينشى المكنداس منا مبركونسل سي أتي-اي-و- را وليها در خفاكر ما وبهو نگد من كار را وبها در خفاكرار جن سنگه من مبركونسل بزائينس بهالاجرج اندرسوا فيصاحب اليمبرة آپی رباست کا رقبهم ۱۹۲ میل ربع-آبادی سات لا کھ-اورآمدنی بر مالانہ ہے۔ آپ خورد سال ہیں۔انتظام ریاست کونسا کے ذرایعہ ہو ا تواپسِلامی۵امُقربِس دربارِ دہی برمندِ جُه ذیا صاحبان یج بہرآ الماجي صاحبه كور حكور فها الفي صاحبه ٥- وأونجش كعورينا ومحافظ قبالا جمعاحب-والدوبرة تينس-م - را وُرا وركنا تر شكون عمر مزائيس الم يسرداردين للمصاصورد ارم ركوسل سر-بهنورا دبرسنگه صاحب فافظ زاد ایسردار زورآ ورنگه صاحب واد. راج ركنا تدر نگرماحب - ٨- راوبها درمنشي سويهن لال من الم - را ورام كل سرن كرمانب المسرس كونس . ت دارفهاراجماب الميردارج وسنكمنا محافظها المص

كائبند شي اربيك كاستكرصا وت بها در ك يالي في النابية نزير كافليم ما فيتدا وربوروب كيرير كرده رئيس بس- قوم سے راٹھوراجيوت مِن يَمْ وَكُونِ مِن لِتَنْ يَعْمِي مِن أَلِيكُمْ يَاسَتُ مَا رَقْبِهِ بِهِ ١٩٧٧م مِلْ مِنْ الْمِيكِ آبا دی قرمباً دسال کھے آمد نی بازا تیجیہ لا کھے۔اوراتوا سے لما تی باہی کیارہ خود بھی کرتے ہل رکونسا بھی تقریب دربارو بلی من مندر برزاصا حیا کی بھی کو ا میجسی الف نجی ایب ایس ایسین ای جالگارد دی الو اوا في ايس سي بولينكل أحرف معليث عاصب ٢٢ كوركها -٢ - ميجرنبيد-ايج بي رونينس حب ٨- مها اجبين سنگه صاحب معليدي صاحب والسرجن- ١٥- قبها راجه مأير سنگه صاحب-١٠ يَصْاكبرين كم صناح البردار ديها جان-سا- اجرش سروپ صاحب-١٨- ميجرايح جيسي موليند صاحب المعطار عكيه نكر فنا جاكير دارا دت مر امرا على الراسيك صناحاً كردار بريكا كا-مع ليگري صاحب-۵-كزيال فربلي خفارني كانتي خفاسي في اسلام مشرستم جي دُي كويريا يُبييث

س بهاراج وراناموني سنگر صناوالي بياست جمالاوا وإلج لاظالم تكريماحب مغرول ونيكي بعداريا ست كابهت ماحقه توريا رأب باقى بسيراس كى آمدنى حيسات لاكدروسيالآ كوشركو: بالمالية - م رسري فهاراج ما دبهوشكذي صاحري بي-ي-ايس آني-جي-سي-آني-اي والي ربا ڪ کار قبہ قربيةُ به امبرارمركيم ميال-آبا دی تقريباً بنولا کھ-آمد فئ بالاندد، عالا کھر دہیمیا ورسلامی 10- اتواپ کی ہے جبرمیسے ، وذا تی ہیں-آپ اجوت كيرابه خانداي بها *ويران واليعيم من رفيه بيجريوس إنت*طام ريا خودىمى كوقتى بىن - اورايك كونسل صميقرين - آپ يتنے بابند مذہب بابندو ہيں -أيكے سفرلوروپ كے كسيف رمالات كُذُيشة ابواب بين الحرير في بجه حِلَّه مِولٍ مَ أيح كارنامون مربيعي بات يدمي كقط فندع فيام كاأب بي باعث بهوي وبيبطأكياتها وربارد ملي مي أيحيهم كا

ا-كينش سى- ن- ذكت فعنا بشنت يزين شواؤم كيدتى ما مبد-٧-كيش آر- ذكك معاصب آئى-ايس يسسى-١٠- مسطر بييولسط معاصب-

ام - شهاكر دليت سنگه صاحب جاگيردار نكوره-

۵- خان بها در غلام قادرخان صاحب سرندندندا



عمهائی مہاراو سرکیسری سگه صاحب ہادر ۔ جی ۔ سی ۔ آی ۔ ای کے ۔ سی ۔ ایس ۔ آی ۔ والئے ریاست سروھی راجیرتانه

مب مراوالمهام

٤ مهتد كمن ل جي صفا أ

قيدم ماسيام راج-آبادي دولاكه-آم وجا كروار مندولي الم-تهاكروسي ماحب- ا۸-بابوبهولاناط ببرقری م منگه جی صاحب و الی لاوه آب کچھواہدخاندان سے ہیں-آمدنی ورقبہ وغیرہ کا حال علوم نہیں سبواالبته إن كاليمب لكامبواتها - اورشريك دربار بهي تقع-ا جدد سراج نا برسنگذی صناکے سی آئی ای الی شاہیورہ آپ کی ریاست او دبیورمیوار کے متعلق رہی ہے۔ گراُث برا ور اُن د رغنٹ انگریزی تمے رنبر حفاظت ہے جس کی آمدنی تقریباً میں لاکھ روہیم نب اورآبادي تقريباً ايك لاكه-بارديلي بين مندرجه ذبل لبكارا سيستصاحه تنريك فأرصاجب حاكيردا ركهامور

بزؤتينه ن مين الدوله وزيير اللك لخالجي ابراه يم الحال بيا .ي.سي- في- اي الي رياست أونك

آپ کی ریاست کا رقبہ ، میل رہے -آمدنی چددہ لاکھ -آبادی سو آن لاکھ -اوراتوا پِسلامی ، اہیں - آپ قومسے بونیرافغان ہیں - آپکے جوا مجد نوا ب امیرخاصا حب حوم اس یاست کے بانی ہوئے ہیں - انتظام ریاست صاخباد

امیرفان مجافوم اس یاست نے بائی ہوئے ہیں۔ اِمطام ریاست معاجراہ ما فط مح عبدالوما خیاں صاحب بہا درنا یب الریاست بندیدایک کونسل

اِنتظامی کے فرماتے ہیں۔ اور بنر ہٹیند خود بھی کام کرتے ہیں۔ وربارد بلی میں مندر بقہ ذیل اہلکاران اعلیٰ آیکے ساتھ تھے۔

حربابرد ہی میں مندر جددیں اہتھا داری ہی اہی سالھے ہے۔ ا-مسٹرجی-ای سی دیمضبلہ طرصا حب 🔥 صاخرادہ عرالحا فطرخاصا حرب جہد

رونيوآ فيسر مع ليدى صاحب. ٥- صاخراد سعاد عليفا صاحب

الم-صاحبرا وه حافظ في عبد الواجل ووم منز وكينس-

صاحب برا در مزرع بنه نائب الرياسة الم-صاحراده عبدالرسيدفال منا

الم ما حبراده عبرال فواج دياست الم الماخراده فرخ عليني العاصار في الما الما المراده عبدالوجيد فالصاحب الما معاجراده عبدالوجيد فالصاحب

٥- صاحبرا دوعبرالعليم خاص احب الموار صاحبرا دوم عيرالعليم خاص عن إدرا

برادر منز بائينس- الراق

١٠- صاحراده مخدالياس فاصاحب

ابرا در بنرا أينس-

ع صاخاود في فاصلب عم بزائينس الدا خاص را في ليخاص مراد

رادربنردائینس ناظهرویخ رادربنردائینس ناظهرویخ ناختان فرعلهٔ اصلیه میرکنسا

ورباريان راجيونا شاجمبي فرميرواره

١- رائے بها درسیده جمپالال صاحب او نربیری مجسلریث بها د

بيط نبيع ببن مصاحب او مزميري مجمشر يك اجمير

٩- را وُبِها ديسنگه صاحب سي - تي- اي شمرارد آسعوده ضلع اجميه ١٧- رائي ببادر سيم أمبر مل الماري اوريري مجر شري اجمير

رص) سران متیتنه کیمپ راجوتانه إ-ميجرائي-اي دُريك بروكيين صاحب، أي ايم-ايس أيسني مرجن

رياستهائ مضرتي راجعة تانه

-ميحرآ ريسي ميكواط صاحب آئي. ايم-ايس-انينسي سرجن برأو تي

ونونک انجارج کیمپ مع لیڈی صاحبہ۔ سو۔ میجرسی-انبچ- بریجبروش صاحب پولینی کل بجنٹ ہراؤتی ونڈ نک ح

-م میجرڈ بلیو ایج سی آرسٹرین صاحب پولٹیکل بجنٹ مشرقی یا تہا

الحيونانه-



حان بهادر میررا شحاعت علی بیگ صاحب ، دارالمهام حز، و کُل هرهاندس نواب بیگم صاحبه مرشد آ باد منکا ل

فان بهادر حباب مبرزاسجاعت على صادا مادومار ينر بريكم ما وغرات الديكال ٳٮ۬ڟٵڡۭڔۑٳڛٮۼؠؽٙ٦ڽٳؽ ڮڔڔۯؠؿڿؠ؞ڷڹڿٳڹؽؙڂٞؿٙ؉۫ۺٷڷڍٳڝڵڮۯۮؽؠٷ؞ۜٲ؞ۯڂڝ۪ٵؖ بأق كمفاحا ثلب بشان تميها ندموجود مجليكرف ماء و مُحَكّام كلكة ملك يماني على لما قت اورعلوخا نداريك ورآ يكوانواردوقارسي ويكهاجا تابهي كونينت الخلشيكي خلات بهي آپ جبن ا واكريت ربيعة بين- إنهج معهو القفسيل صح طوالت طلب بهي و تُحتقه سير كم نبرا يك مفيهُ علك محرُّ كُمْ مای*ب استبری سے مالے رگوزنسٹ کوامدادیں ملی یں* جنا نخیضات بہا در کی خطآ وركنى ايك دوسترسا رثيفك جوآ بكوعطا بود عجيج بن- وه أيح صلاكا ابتدا في حِقَد بجمنا جا بات غاص تذرُّروك قابل ہے وہ انتی سخن فہمی فرقوم فرور واقفيت بي عليكم وكالبح لية جرقدر حينده بتفالت بهوا-ا ورمحمرن بيح كيشنل كا ما بی مهوئ *ده چرن خان به*ادر کی نوششو کا نیتی تھا مجال حضرتا هام حسين علياتك لام بحبي يتحسر البتيام وخطوص بيدسا إبسا إبط و كلكة وسنتها بمرح من منفق فريات بين - وه خاصط رسيط أبق فزكر بين كدانيس قرساً سِنْكُ منے والے سموجود ہوتے ہیں- اور ہوجی حب تام بروُساً دامرا کلکتہ ہی اندین ایک ب سے بنا ل موبے ہیں یو صنا پیلاس دلعزیزی اور تھاکتہ میں جواعزاز ووفارآ کیو جاتی ت كَبِّرُ أُميين آسيم مزياغ أزول كي بناء الهي - كلكتة كح جش تآجيت ميس جو تصيف بلكانتفامين اورجندة إرت حصنور واليسترخ مسنعتد بيواتها يرسيعي مشرك بھی مڑی تندہی اور فیامی سے شامل تھے آئی تصویر دبیرس تینجنے کے باعث روً بگال کے ساتھ درج نہیں ہوسکی۔

100

افغاداره نباورد کے جانظر ا شکرکیں محنت ہے صروشا آخرشکہ

مُورِنت عالمید نے جِس بہنام وسی بہنے سے سے عظیم آلشان دربار تنعقد فریا بارات مہاں دربار تنعقد فریا بارات مہان دون کے ساتھ اس میں شامل ہوئے تھے۔ اس سے مُطابق جیسی فضّل در مکل تاریخ کی درورت تھی۔ اگرچہ اِس سے رکھنے

میں توجنداں دقت نہ تھی۔ گرچھینے اور صالات کے جبح کرنے میں جو دبیر ہوئی۔ اُس سے سولف کے دِلیر سبت انٹر کیا ہے۔ بالحضوص تصاویکے طاک، بنوالے اور

اُنگوالْمَآبا د مدراً سوم کلکتے ہے چیپانے میں جو دقت مَرف ہوا۔ وہ بُہت زیادہ تنا چنانچہ اُخوالا مراسی کا م کے لئے خو دمولف کوگرا نفذرا فراجات بردشت

کیے قریباً ایک ہمینا خود کلگتہ میں بہنا پڑا۔ لیکن بھر بھی آلجر للشرکار و و زبان میں رجو ہند قستان کی متفقہ عالمگیرزبان ہے ہی کتاب ہے

وباق را دوستان سنده میرربان به بهان بسبه است. پهله استفصیل دراستهام محسا تحدث نئع مهوتی ہے - جوارُد درک بول میں اور بالحضومن سخاب کی اُرد درکی بول میں ہم بی لطنہ ہے - اورا کر جیابی طربسے

اِس کے جامع ومالنع بنانے ہیں کوئی دقیقہ اُٹھا نہیں رکھاگیا۔ گر جر بھی اگر کہیں کوئی فروگذاشت ہوگئی ہو تو ناظرین معاف فرمایش۔ ہیرمال بینی

سرا یک رف روده می در دو بسری به می در باری علی از گار قائم کنیر طرف سے اِس خادم الملک نے اِس عالیشان درباری علمی بادگار قائم کنیر جوکوشش کی ہے۔ وہ اُب تام ہوگئی ہے۔ اور اُب اس کی قدر دانی مکھ

گورشن کا کام ہے۔

قطعاتان

اگرچقطعات تأریخ کا بعض کما بون بن واج چلاآ آپ ۔ گرمولف کمآب بنائے اس کا کوئی اہم ام نہیں کیا ۔ ندکسی احب کوکتا ب بہجی شفرالیش کی - البتہ دونوں شاعران شیرین عال بوجرآ مدور شد لائتور کے اس کمآب کے جھینے سے واقف سے جنہوں نے جرف فہرست مضامین دیکھ کر اپنی دلی حبت سے اس کے واسطے تاریخیں کہی ہیں - تاریخیں چنکے ترویمی واسلنے دلی احسامندی کے ساتھ درج ذیل کیجاتی ہیں -

چكىدە كال جوابرىك طام طرصادق علىغاصا ئىلچەنىنىڭ سروے جمور ماسى يلوت

ناريخ فارسي

از انفے رسیدہ کمٹے فہ ترکتا ہے | کوئ زرُخ دریدہ اغ ارم لقا ہے بحشیم ال طبع شرگفتاز گرم جوشی | نزین است بادگارے دربارِ تاجیعی ا **ولد اُرد و** سر ۱۹ م

حضور فيهرا يدُور دُبادشا وزمان موانها تخت نشيل ميشكوه وجلا اوايسكيسر بيوا مك ف را أكليل

ولالاو سرد بھتااس کوفلکے برنصويرطك بياطك شرابِ تاجیوشی کی گزک۔ لهكوبا خوان تنجب برنك ت میں روانی ہے لیک ۔ جم کے جام کی اسمیں جبر راَث مَارِيخ كى دِل م*س كساكم*

و بوی فیر ورز دیس کا ، البي ليستديده بناي بہوں میں ہے کر کاماصفائی استارون سنه كوباجبهماايه

ى كىلبى كئى ہے يرباد كارغوبب

ما دور قم میرکدامت فندصاحبتیر بئیرام بستر موم مث رقی است مولوی فیروز دین نتیخ خصال مقیصر نوشت بعن رورقم بعن رورقم بعن رورقم

اد فارب بهر توست تمیراز تاریخ طهبن ردرقم

له انفاط والعدا ودونوں سے مین کلتی ہے ا

See.

بريم. منه

C

الن المعتديات مطعه ہٰرانے جوعلیٰ ضلاقی تنابیں ادر اول چھا یے ہیں اس میں سے موجوہ كتابوں كى نېرست دىج ۋىل كرمے ائيد كى جاتى ہے كەشاكىقىي جلافي الينگ تردومرى يخبيدوك يطرح بنيان نرموس مح ركيز كارة ل ترعام متفره شو کی طرح ہم نے زیارہ قیتیں نہیں رکھیں ورسے ببیع بطری مونے کے جا ری تنا میں کسی دوسری عکد نہیں اسکتیں۔ یاد کارسخدی کے ایشیاء کے اس شہور نا مورسنف کیم شاء اور صوفی کا كلام حبقدر مرغوب مقبول خلائي س اسكرمان كي زياده فرورت نهين-اس سے زیادہ نبوت کیا ہوگا کہ وست ریا دنیا کی مرایک دہذب بان پر اس كا ترجمه بؤوا اورمر مذمب لتهيك لوك ليسح قدر دان بالمط المتاكم لبكن اب تك ارد دكواسِك كلام فروافتخار عال نر مُواتفا - لهذا اس خروت ك رفع كرا كاركوديس بيكتاب تكفي كني مع جع معركاري مرست تدائر تعليم ا در دنیمی رئیسوں سے کافی تعدا دمیں خربیہ اسے اب دو مرا ایڈیٹریجی قربال ختا ہے۔ شاکھیں جلد درخواستیں بھیجا رضح النے کے انتظا کی تکلیف سے محفوظ رہیں جو تین سرصفی کے قریضے کا غذونی قبمت و کھنولداک عجم ما**ر كار وكشوريا** كازمان اردويس مكدمتونيه كي مفقىل سوائع عمري درأن عهد سلطنت کی محبل این کے دیکہ ہی ہوتواس سے ہترکہیں نہیں ملے گی جس میں تدرك كشمول استاني كومششول كالمج - اخلاقي عكومت اورزندكي كويده

نهایت عمدگی سے دکھائے گئے ہیں اور حبحوتما مرائکریزی ارود اخبارات اللّ وحُكّا م عاليمتهام من بيندفر اكر ملاس كى لا شرريون من كصفه ادرات استعليمي تقیم کے سے کی سفارش کی ہے۔ ساتھ ہی تصاویر بھی دیگئی ہیں جیگرو لائق ويدمفاين ربح كتاب ہي جن كى فهرست كتائي چسفوں يہ آئى ہج كاندنها وميه زنگين شنهري جلدوالي كي قعيت صعم أروديس سي يهلي مَا عِي جِولِكَ مِتُوفِيهِ كَى لا يُفِي رِيكَهِي كَنِي سِيم - علاده محصول وأك -ور بإر اسلام } ، رُووزان مِي اسلام کي مُستند اينځ کي خرورت رفع کونه كوبيكتاب طبيار مورسي سبع جس بين دُه اليخي حالات فيالات جوايك للمالي عانے اورائسکوا بے بیٹوایان مربے طراق زندگی سے وافع کے لئے خردري بين تفعيل دراجال ببطواختصاركها تاورخانه ومحقق نه اندازير درج بورم بورم بن ع ففك دهانى مين سوم وبيه كى كتب قاربيده جل يك كاخلاصه هي - صوف مقدم كا بجيس نوري طح الواسك ر درت و مُعانی گئی ہے ایک سوصفی رہے آیا۔ ہے۔ تھانی جھیائی نہا ہے۔ نقطع ۲۰٪ و ۲ کا غذار می میت جارا دال شبحاجی قریباً مایخیو صفی موکا عرف عملی رقع انسلام كمستدس عالى يع جرمقبوليت مندوشان كي تعليما يشالك ر آن میں عال کی ہے۔ اور ائس سے جرولولہ نئی روشنی والول کی طبیعتوں یں میداکیا ہے وُرکسی بیان کامحاج نہیں ہیں ایک اولڈا شالھ کے بروے مدس الی طرز ریا با باکھی ہے جس کا بال اوسن فنم اور ووماره بھی چھپ دیا ہے اس س زانہ جا میت نظروراسلام ترقی الائی ادرعيرا سنخدا تنطاط وردالي ككيفيت وكحاكر موجرده حالت كا فولوكسنجا

باب اور ابت که میم کراسلای احکام کی یا بندی می موجب ترقی بهی ا ب بھی دہی ذریئے کمال موسکتاہے قبمت فی طبد الا محصُّول ہذا ک بئوغ نشريف كهيه بئوع شريف منباب عزث يأك ممذالله خرت كاانيا وطيفه مهيم اورغلارا قرأن مجيديس جسقدروعا ميس مذ س کوایک جگرمعدتری وحوال جمع کیا ہے درساج میں حضری ے مناقبی مینکرامتوں کا جایا ہے۔ غرضکہ حیرد برکت داربن کا مخزان کم ابس بمرصفت موصوف فيمت مرت لامحقول داك كليدويوناكري كم مندى تكففير طبط كالراج راجية اندكى توفيها فا دلی ریاستون سی ای گواب ترگور امنط کے مالک متحد و آگرہ میں بھی هندى واليفس عدالتول مين ليجا سكتي مين بس مرامك ظار معت يبنيه اورثا ئرايس مرسم خط ادرطريق فرمنت وخواندس واقف موزا ظروري ب يه كيّ پ ارُودنوانون كوملامه واستناده بند دنول م ښدي دېزگړي كفي برصفي بخربي بهارت مداكراسكني وتيمت نجار دامحفولذاك مهم ووستى كاديني كاربي كانبريك نياسه كربني بوق ب يوق ول زمر ہوا سے قدرتی اڑسنالی ہو لیکن سے دوست کیے ہوتے ہیں - اِن کی حبو ك نائع عمودى عيارى - خالى جرب زانى - زانى الفتي - المائجتيل در ان كى كارات ين عده برايس دكان بى كريك بي كان الله بي - ساتفرى عنق دمحبت كى جي جاه ب كذاول كارنات برك إلى ع ضكة اول كيا ب ودستول كيركم كافاكه اوران كے حالات دھالات كا يُندب - عدائتي كارر دائيول اور دليس كم متحكندد لكا مقع ب حمالها بى خرورى سين جهورًا مبرك عجم قرب .. مصفح تميت المعقولة اك

شامیما میمند کے امترمورسے بہادرشا فطفرتک کی تھی اپنے جس کو ساراه ركهور خاك بهادرك شا وطفرك ندر ى ديدنظر سے يتيت مروو هسته لا محصر ل داك -بزلام كالم الم الم المراع ك شاردار واليد الكل درمار كالم مفقاً الم المسا الفشنط كورنر ووكرحكا مودانيان رايست المك لمى بقيا وبركے تيمت علاوہ محفّد لله اک م ف و سخوں کے موجودہ زیانہ کے مشہورات ادر کے کلام کاعطر مخت مى تا عرى كامائه ما زقيمت مرف علا ده محصول داك - المام فا کام کم میڈلکل کا بے کے ایک برنہا رطالب علمی عشقیہ نا كاميان أبك نهايت بي دليمينيا دل بوقعيت علاده محصّول واكتر ضهر ار نهال کمئن وعنق ربخ دراحت کی تصور ۔ وی کلونا دلوا ح روال رقمت علاده محصول فلك منت-فعلمین کے تقلیدی منگرنی کا ستا نقشہ ویسی اورانگرزی كالصلى خاكه - ظريفي نه نداق كا خزا نه يجبرت وجبرت كي تقور تيمت ومال بصب كم درور قلق حرت منا -طع لا بح وعثق ومجي من علا وه محصول واكترت-و مرض امام } مقابت - جابت - دارماؤل كى جا لبازيان - ورسول ے درگران کی فا ہردار اس خاندا نوں کی تباہاں قیمت الا محصوف ب كور كم بيره ين كى شكلات عشق دعاشقى ك كرشه الوطني } ايك أنكرزي موجد توكي سيخة اثنار كا دمينيا نام

ئيرت انكيمر الكشيري إرايسيماجه كالكترى كالم بونات بهإدر کالدلیس میدد با و دان - بولیس لین کیشیان این گره سے انگزیری خرمک ا یک ناکردهگنا ه کو هجرم کروانزا- آخر کارمهای آنگشتری دینطینے پررازافت نلو ا ن كا الشك كا قصمه عجر كا ولى دلول ت نگ بور-اي تى صند عن من مقفل سوكر الكلينية طانا - ها زميس زاورا ه كے ختر موجل خ برچوری کا ترکمب بنا- اُ خرگار ایک بیم کے کمرہ سے یکٹ اجانا - لرطنے کامیم حِيثَم مُبِراً بِ مِركِلِ هَا لَهُ مِنْ أَ بِهِيمَ لا رَسْ كَهَا مَا - ا درائسے اپنے ساتھ اُنّ با کر تعلیم برسطری دلوانا - قیمت حرف علمينه همضم عن كم ايك إكدامن لطى كا دروناك اورجيرت انكيز قصة خا وندکی بدسلوکی بر ومن زما نہ سے مقابلہ ۔ اخر کا رستا راہ زوال کا کال بر بهونخيا جوواقعي انقلاب زمانه كالكرقعي-ر ان بری اور براست فاوندی بیشاوی کی جوان بری اور بواست فاوندی بیشی فطاقا والمعشق إعنق كي تبتم تصور - نظمين قيت حرف-مولوى عبد الحليم ماحب شوركي تضيفات حند الكالماين ا بام خرب کے وُہ دلحیب ما مذاق اور ایجی اور صیوحا اِت وکے رسم درجاء در عجر کی ودلتِ ساسانی کے حالات عجیائے کی کیساتھ ایک سے تصدیر منسا لئے ہیں اور سکوسلانے قبولیت عامری باج بینیا یا ہی حصابول غیر دوم وہر کل عظم . **باووحلاوه** کے عیسائیت ادرا سلامیت کی جُداگا نه تصویریں - بریا اعنظم کی کا رروائیاں - عیسائی معیدول کا اندرونی فاکہ ندہبی وٹکے میں بالت لفساني اورخيالات شهواني كي كامراني يخرضكه ولحبب ار نوتفيف ا ول بورجس فن لوة منوايا-

الكل كواكثرانو ، رستى مهاكدكى وكره ماسية تو بماسي لي ناكر مركا نبا بِحُوا مَانِ تَحَلَى وصدك آك - إولى طك توسيل كالراكب عظامير يكتميري نقاشى وسامان في سع البذان احتياج سك وفعل وكمالة م ن أمرت ولي مراكره كمتمر دعيره من اليف دوستول كوكتليف كالج بهم كو د فا ن كى امت يا د بحصيحة رئين - " اكدم يرمقا م كه لوك الما و قت ال يسكين -خيانچ سامان ذيل بائت على بكاءً موجود رتها ہے-تاج محل كدوف في عاردوي متزرر كفف كالمين موينكماروان فی مدوّمین روید تسخیر کے نقاشی قلمیان خور و آٹھے آنہ کلال ایک دیے نیری نقاشی مزی فرردو کال دوردیدے سے دس میدے تک ساتا نداتی بٹ با بخرد ي سيس ويدك - تقدير مطف كا ذيم الك دوي سيايخ رویے تک تیزرر کے کے مفاقہ وال میں دو ہے سے دس دویے ک فالعركتيركى بإدين ببس رويد سي كاس رويد تك واندى كي ہوئے آملی تطب ناج گولای کی زنجیرس تھ سے نہایت فوٹ نا معلوم موقع بي في ندورو بي ميتميري كالذي لا ي مرار الته وظلات الي نی در در دید منتفول کے جاندی کے نقاشی سٹ دو رسے-ستم الزاريش كا اعلى وتقلى رشمك ورجد دار ٢٠ رس ١١ رقولة كم مقار فرایش کرماسید کرزنگت اوروان فرور مکیس - اور یج بندین مدی س دید یک بنگ رانگ - ملاصله عرق بدشک مرب

انعان مك اللاي علاد عبيديت كمينك كرمين برودستول وزرن خورود ل كول اور يزركول كوعيدمها ركت ك ين ويول من البرا ورووم مع مقلف تنشف داشرادان بن دال قراني سيترين مكين وركمنبري وكارخ فيحله طاقين ويراتر وكتواليه دونواكم الطف ريحات بن كرمييول فيدي على عال نبوا دراسي لني مرد فد يبيرسوزيا دهقبوتر تعليما فيتدار في من طبتي نتري التح مندرجه فويل فميون كريك مينيون كالمرولة اندرون ملى دردازه سيعب فرورت بوطلب محيخ-ا- بین دیلی میٹ اپنج رفری اکبری مولفافد اور ارہ جھوٹے۔ زمگیرو مشمری فیلیسی معمر م ودوط مريد سراس اكبرى مدف فداوره جورف زكير و منبرى عبدوس ٩٠ سم - ارائي الى كيث الك شرا اكران فد وار ا درتين فعوف زيك فري نهري حلد ويخ ٥٠ علمي أراس لعن بازه وتوكي تصويل مفه سلطان المنطرخ ليفتر السلين شهنتا و مُركّى أن اره عكى تعيد ولائتي جھي ۾ رئي رنه بريانخوسشنها رنگين ورولايتي رو بوزي ثاثر 🔻 محدم شهنشا في الرود دهفتم كي تصوير جو مال ي بن ولايت محيك أتى ب جا روعن اور ركينى قابل ومدي -108 قطات العالم كالمركان كالعالث كالمالك المالك عظمات مسمان شوقینول ورابیروں کے کمردر کی آرائین کے قابل جومعیا وسکے علاوہ دین دونیایس باعث سعادت میں ہریہ حسن یل ہے۔ سورة ون آته وند مورة قاف الله ونه الشركم باره أند لله بن فضل رتى وس أند-بنوصائع بندك الحنبي بورسطا

فالادم

، آمون بن اگرز اوه ترسمها دت در کار بود دایک در کافکک مشکی سا ەلى دارم ئېرىئى ئىرىرۇرىدى - ئىمت ئىسىتى-دۆھ بىجىسىي دواكى كەنتىي بىيس ئارە دەرسىرى كى كچىلارى مى مەردا يرى دديسي ركت مجرا مراض تم كونسون والره بخشي و کرو سرخی وخارس دوروس و د مهندوالی دکید ے ہے اتفاصل دناک کی کری ودم نے زبان راوز بین رصل جهوژه اوردوژی و موجه و ابروسرسط باین کاگرنادیژه اِن درگرنی نیس طیخی-قیت فی کنین -

لقيرارين

ت ب جھینے کے بعد بن صاحبول کے تطعانت ایریخ بیٹیے ہیں۔ بھور

ادگاران کو مبئدری نام دیج کیا جا آہے۔ ا**زعا فطرحلیل حرصاحت جلیل جانشین حضرت آمی**ر

ں بربہ جایں . ان رف یہ منیا تی مرحوم ومخفو

از منتى طيف احلصا حَلَجَةُ ربنياني ظف صفرت ميناني

رہے حسن تاریخ دربار دہلی عبارت بھی اچھی کمات بھی آجی ہوئی مکرتا پریخ جسن قت آختر یہ تاریخ نکلی کہ تا پریخ اچھی

طم عدالت مشان ام عنية علاجه يأك	じっかんかんろう
A	جبدا مجموعه كيفيت رأولا
1 2017 71	
طوة ادح عد كشرخسروعالمنة سام ورعم تنينهٔ دربارشاه انقشهٔ بزم و زهم تنینهٔ دربارشاه	ادگارآ مذر کاک مولوی فیروزین
القشة عبرم و زيح آنكينه وربارشاه	مرحباعكم جلوس فمنتظر جثن عظيم
ا مرمضاً من مرمع ازجهان بزرگاه	عاميم شيست بالمينة اسكنسة
الرُّ وروَّد عالى وجم صولت سليما ل بريُّ ا	عدل منته شاه انگاش قبير بيندوسته
ا خسروابل جهان منت دوقاح دکان	اززمين مهندتا انتكلينته شدرم إل
الهر اكرام "ارمين حمت روبه يمود	
يا د گاير جمشون در بار مکرم واه واه	
ا ناب من من من من ورئ ورئ و الف رمنان فرنگ مترجم عبركوه الناب من	
Checke	
1981	
ولشاد بهوا وُهُ جسنے دیکھی تاریخ	حف كمطوب حكونكلي "اريخ
وربارکی یا دیگار ایجسی تا ریخ	جهب کرمطع سے مبکر نکلی ارز سال ایریخ ہم نے تکھا فیمار
C. V. 19. F	7,000
ازجاب رائے دوار کا پیشاد صاحب دکار درکیل	
لل كورك جدر آبادوكن	
صورت سيرت ين ليمية	جب طبع بوني كتاب غوب
	بعين روي ماب و المعالم
the state of the s	4

() بي و سيطع عدر أني الصيف يرمازه العادالله أُنْ يَتْ لَيْ مُمْكُورُونِ مِوتَى صَاكِما اللهِ اللهِ مِسروشَ عَنِب ناسكاه در! من إركار دِل عوه الما كالروائ ل ماد عطاب ريدان ووشرا كورطال بور بي وتدين ورَّمَة بالري برأي تاريخ الله يعرف التي ب كمي موقع تموتلي ا بالمستري تعديدة وروا المال متر تعديس معن حوثى كا بئن درست دا قبال تی صفی گرشی کا لَى إِنْ كَيْ اللَّهِ يَقْدِينَ مَيول مَا اللَّهِ الللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ الل جوتها مّا ريخ معطلب كومطلب - بول أكعط الم لقف الانكارسة يرسط كلزار وبثن الجمسبوشي كا ازشيخ عبالحق تتمل لابؤى المكارمطيع صارف ينزلو يُحِيَّ عِبْ لِيْهِ مِولَى أَرِيحَ يُرْمِارِ كَيْ الْرَبْقِ الْمِفِ مِنْيف مُولُومِي مُكْنِوي صريئه باريخ نتبهل خوب مزروا المالي المالي عزوجاه فيقرى



پوٹکہ صفحات بڑا اور بیض ویج ترمیات کے باعث کتاب ہڈاکی دوارہ جبٹری کرادی ٹئی تر باعث کوئی صاحب ایسے جزویا کل مضران یا تھا وی مصاب ایسے جزویا کل مضران یا تھا دیر و طالات روساء وغیرہ کے بھولئے کا مصد نہ فرا دیں ورنہ بوض تفع کے نقطان ایک انتہا کی ا

مؤلف كتاب هانا